

ოգո շնչուան

Բայմ
առցունդան

III

გივი გაბლიანი Givi Gablianı

ჩემი მოგონაზანი

(მეორე მსოფლიო ომი)

My Memories

(II World War)

DJOBADZE'S LIBRARY

გამოცემალობა „ლომისი“
და

ქათათის გ. ტაბიანის სახ. ს/ს „სტაგის“
საგამოცემო ცენტრი
ქუთათი
2000

გიგი გაბლიანის „ჩემი მოგონებანი“-ს (მეორე მსოფლიო ომი) პირველი ტომი ამ ორიოდე წლის წინათ გამოვიდა. ამ წიგნით კი სრულდება ამ მეტად საინტერესო და სანდო ისტორიული წყაროს, შესანიშნავი მემუარული თხზულების ბუბლიკაცია.

გფიქობთ, ქართული დოკუმენტური პროზის ამ ბრწყინვალე ნიმუშს ინტერესით გაეცნობა მკითხველი.

The first volume of Givi Gablianis "My Memories" (II W.W.) was published two years ago. By publishing this Book the very interesting, real historical sources and the perfect essays publication is completed.

This excellent documental work will certainly be very interesting for the Readers.

რედაქტორი როსტომ ჩხეიძე

გამოცემლობის

რედაქტორი ელიგუა თავაერიძე

© გამოცემლი მიხეილ რევენიავგილი — ქათათავის იურიული პრივატურის
სახელმწიფო უნივერსიტეტის რედაქტორი, პროფესიონალი

მთარგმნელი ნინო ქაჯაია

მათვარი ირაგლი ვაჩული

LIBRARY
D10BADDZE'S



გამოცემისაგან

გიგი გაბლიანის შესახებ ჩემს ბავშვობაში ღეგენდები დადიოდა.

თითქოს უცხოელის პასტორტით საქართველოში ფარულად ჩამოსულა, სასტუმროში გაუთევია დამე, შემდეგ სვანეთში დედა უნახავს, მაგრამ არ გამომცნაურებია, როგორც უცხოელი, ისე შეხვედრია და უკან გაბრუნებულა ისევ.

უშიშროებას სასტუმროს პერსონალი აუწიოკებია--,,ჩვენი ქვეუნის მოღალატე“ როგორ ვერ იცანითო.

ასეთ ზღაპრულ ამბებს ხშირად მოისმენდით ომისშემდგომ პერიოდში გიგი გაბლიანზე, რაც ამ პიროვნების სიძლიერეს, დიდ ავტორიტეტსა და პოპულარობას ადასტურებდა.

გიგი გაბლიანის მაღალი შეგნება, პირუთვნელობა, საქართველოსადმი უსასღვრო სიუვარული კიდევ ერთხელ გაბრწყინდა მისი მოგონებების გაცნობით. გინც ამ წიგნებს გულდასმით წაიკითხავს, დარწმუნდება, რომ საქმე არა მარტო შესანიშნავ მთხოვბელთან, არამედ მოვლენათა ქართული, ეროვნული პოზიციიდან შემფასებელთანაც გვაქვს. აქ პირუთვნელობას, ობიექტურ განსჯა-გააზრებას მაქსიმალური უურადღება ექცევა--ეს არაა პარტიული, ვიწრო პოლიტიკური ჩარჩოების თვალთანედვით შექმნილი წიგნი. იგი ნიმუშად გამოადგება არა მარტო ემიგრანტებს, ჩვენს მაღალჩინოსან ელიტასაც--ცალმხრივ რომ ჭრიან და კერავენ ხშირად.

მზის სინათლეზე თანდათან ჩნდება ჩვენი ქვეუნის ისტორიული ბერძნობა კულტორის განვითარებით უცხოეთში გადახვეწილთა წიგნები. გაბლიანის „ჩემი მოგონებანიც“ ასეთია სწორები. იგი მემუარული მწერლობის შესანიშნავი მეგლია. ამგვარ წიგნთა საშუალებით უნდა აღვადგინოთ ჩვენი როგორი, მრავალმხრივი წინააღმდეგობებით დაღდასმული ქვეუნის ისტორია. XX საუკუნე საქართველოისა შემსწავლელ მკლევარს ელის, რომელსაც საოცრად გაუჭირდება გაბლიანისა და მის მსგავს წიგნთა გარეშე დაასურათხატოს ქვეუნის ზუსტი სურათი იმიტომ, რომ გაბლიანის წიგნი მნიშვნელოვანი წეართა--შესაშერი სრულეოფილებით წარმომჩენი უოგელივესი.

გივი გაბლიანი ბედისწერამ გერმანელთა ტუვე გახადა. მას არასდროს დაუშორებია ერთმანეთისაგან ფაშიზმი და ბოლშევიზმი, უოგელთვის იღენ-ტური გახლდათ ეს ორი „შავი ჭირი“ მისთვის, მსოფლმხედველობრივად ვერც ერთს ვერ იტანდა, მაგრამ თავისი ქვეუნის ინტერესების ერთგულება აიმუშებდა უოფილიურ გერმანიაში, შექმნილი სიტუაცია შეძლებისდაგვარად გამოეუენებინა ისევ ტუვე ქართველთა და მშობელი ქვეუნის დამოუკიდებლობის მიღწევისათვის.

გივი გაბლიანს მუდამ ახსოვდა და წუხდა ბოლშევიკური რუსეთისაგან დამონებულ საქართველოზე. ეს პოზიცია ნათლად და აშკარად იკითხება მის მოგონებებში და რაც მთავარია, ეს არაა ისეთი პიროვნების განცდა და წუხილი, სიმართლეში რომ ეჭვი შეგებაროს, არ დაუჯერო. ამ მხრივაც ეს წიგნი მართლაც გამორჩეული და საგულისხმოა. აქვე იმასაც ვიტუვით, რომ გ. გაბლიანს, მის მოქმედებას არაერთი ქართველი გადაურჩენია, სიცოცხლე შეუნარჩუნებია მრავალი ტუვისათვის, საქართველოს სიუვარული და მისი ინტერესებისათვის ერთგულება ჩაუნერგავს. ესაა კაცი, უცხოეთის ცისქვეშ მეოფ ქართველებს რომ ომის მნელბედობის წლებში იმედის ნაპერწყალი ჩაუსახლა გულებში, გადარჩენისა და მშობელი ქვეუნის უკეთესობის სურვილი აუკიაფა სამოქმედოდ და საასპარეზოდ.

მოდით, თვალნათელი გაგზადოთ მოვლენების გაბლიანისეულობა სება და ამისთვის რამდენიმე ადგილი გავიხსენოთ წიგნიდან. აი, რას წერს გიგი გაბლიანი ქართული ემიგრაციის წევრთა ურთიერთდამკი-დებულებასთან დაკავშირებით: „მე კარგი გაკვეთილი მივიღე ზოგიერთი ჩვენი ძეველი პოლიტიკური ლიდერის შესახებ, რომლებიც გაბრაზების ქამს „ჭირვეული ბავშვებივით“ იქცეოდნენ, მაგრამ არსებითად, იშვიათი გამონაკლისის გარდა, გულის სიღრმეში მაინც უუვარდათ ერთმანეთი და ურთიერთშორის დახმარებისა და ჰატიფისცემის ატმოსფერო სუფევდა“. როგორი მოზომილი, საოცარი ტაქტითა და სიფრთხილით დაწერილი სტრიქონებია, ასე წერა მხოლოდ პროფესიონალებს ძალუმთ, კაცთმოუ-ვარე, დიდბუნებოვან ადამიანებს შეუძლიათ მტრები მოვარებად აქციონ, სულმოკლეებს კი--პირიჭით.

აი, გაბლიანის გიდევ ერთი შეგონება:

... „მიიღე ისინი (პვლავ ქართული ემიგრაციის წევრებზეა საუბარი, მ.რ.), როგორებიც იუვნენ და მათ გაკრიტიკებამდე გახსოვდეს, რომ გვერდიდან უურება უოველთვის უფრო იოლია, ვიდრე მოვლენის აღქმა მაშინ, როდესაც ის ხდება. ეს არ არის ცუდი რჩევა იმ ახალგაზრდა ისტორიკოსისათვის, რომელიც დააპირებს პოლიტიკური ემიგრაციის „სიკვდილის შემდგომი გაკვეთა“ მოახდინოს.“

ამ სტრიქონებში მართლაც რომ ბევრი აზრია ჩაწერილი, იგი იმდე-
ნად ტევადია (ასეთია, საერთოდ, გ. გაბლიანის სტილი, მ.რ.), რომ
უკველ სიტევას ჩაღრმავება სჭირდება. ოუნდაც ის აზრი რად ღირს, რომ
მოვლენათა მიმდინარეობისას მისი განსჯა გამნელებული კი არა, ხში-
რად შეუძლებელიცაა. ამიტომ გვეუბნება ავტორი, რომ საჭიროა ღის-
ტანცია, რაღაც ინტერვალი მათი სრულფასოვანი აღქმისა და გააზ-
რებისათვის. აქევ ისიც უნდა ვთქვათ, რომ გაბლიანი ჭეშმარიტ რჩევას
აძლევს ისტორიკოსებს, ურჩევს მათ, ნუ აპევებიან ჭორებს, ნუ დაიწ-
ებენ ქექას ათასგვარი დაპირისპირების ასახსნელად, ასეოვდეთ, რომ
დაპირისპირებულ თუ სამტროდ გადაკიდებულ, ქართული ემიგრაციის

ორივე თუ უფრო მეტ, პარტიულად დაწაწალიკებულ მხარეებს შენაბეჭდების სიუკარულით უკარდათ მამული თვისი. სწორედ ეს უნდა იყოს, ავტორის აზრით, მათი მსოფლმხედველობის შეფასების ქვაკუთხედი და ამოსაფალი წერტილი.

მკითხველი დამერწუნება, გივი გაბლიანს საოცრად რთული, ლაბირინთოვანი ცხოვრება არგუნა ბედისწერამ. წარმოიდგინეთ, ომის წლებში იღვაწო გერმანიაში, შემდეგ ნაციისტთაგან ოკუპირებულ საფრანგეთში... მრავალი ამდაგვარი რამ არ უნდა უოფილიერ იოლი და ჩვეულებრივი ხვედრი. გივი გაბლიანმა მართლაც რომ საოცრად გაართვა თავი ამ უჩვეულო მდგომარეობას, გაართვა კი არა, მისი საქვეუნო ინტერესებისათვის გამოუენება სცადა, ისტორიის ვეშაპების მიერ დატრიალებული სასაკლაოს კულისებში საქართველოს ინტერესების ამოკითხვა განიხრასა და ბევრი რამ შეძლო კიდეც. ამიტომაა გივი გაბლიანი ფართო მასშტაბის, ღრმა აზრებისა და დიდი პორიტონტის პოლიტიკური მოაზროვნე. დიდებული სუსიშვილებისაგან გამიგონია: რომში გასტროლების დროს, კონცერტის დაწესებამდე, დარბაზში მქუჩარე ტაშით შეხვდნენ ვიზაცას, გავისედეთ და გაირკვა, რომ ამერიკიდან საგანგებოდ კონცერტისათვის ჩამოფრენილ გივი გაბლიანს ესალმებოდა მაუერებელიო. ასეთი სიუკარულით ხვდებოდნენ და აფასებდნენ მას ჩვენი ემიგრანტები, საქართველოში კი, კომუნისტების პარტაშის ქაშს, მისი სსენება ქვეუნის სიძულვილის ტოლფასად აღიძმებოდა, მოღალატედ იუო შერაცხული და მის გამხსენებელსაც გარანტირებული პქნდა ამგვარი იარლიერი.

გივი გაბლიანსა და მის წიგნზე უფრო ვრცლად შეიძლება საუბარი, რადგან უოველი სიტევა და წინადაღება, როგორც აღვნიშნე, საფიქრალად განაწეობს კაცს, მითუმეტეს მას, ვისაც ქვეუნის ისტორიის რამე გაეგება, უფიქრია და უოცნებია იმ ქამის დადგომაზე, ქართველი ემიგრანტების ნააზრევი მხის სინათლეს რომ იხილავდა და ქვეუნის ჟეშმარიტი ისტორია დაიწერებოდა.

არ შეიძლება უდიდესი მაღლიერების გრძნობით არ მოვიხსენიო ზალდასტანიშვილი, რიკაში მცხოვრები დიდი ქართველი მამულიშვილი გივი ზალდასტანიშვილი, ისიც გაბლიანის ბერისწერის მსგავსი პიროვნება. მამამისი, სოლომონ ზალდასტანიშვილი, ეროვნულ-განმათავისუფლებელი მოძრაობის ცნობილი მოღვაწე, გაექცა საბჭოთა ხელისუფლებას და უცხოეთში დამკვიდრდა. სწორედ გივი ზალდასტანიშვილმა ჩამოიტანა გივი გაბლიანის „ჩემი მოვონებანი“ საქართველოში, თვითონვე გადაიხადა პირველი ტომის თარგმნის ღირებულება, დანარჩენი კი (I-II ტომის გამოცემა) ჩემი უშუალო ხელმძღვანელობით ხორციელდება. გივი ზალდასტანიშვილი და გივი გაბლიანი ასეთ მომენტობას იმსახურებენ სწორედ, მათ ასეც უნდა მოექცეს დღევანდელი ქართველობა და მინდა ჩემი მცირეოდენი სულიერ-მატერიალური წელილი საწევისი იუოს და მომავალმა თაობებმა საგზლად იგულონ იგი.

რომ არა გივი ზალდასტანიშვილი (რომელთანაც დღეს უკვე ნაცნობობა კი არა, მევობრობა მაკავშირებს), ვინ იცის, რამდენი წლით გადაიწევდა ამ წიგნის გამოცემა ქართულ სინამდვილეში. არადა, ეს ხომ დიდად საინტერესო, მრავალმხრივ საუკრადღებო ნაშრომი გახდავთ.

გივი გაბლიანმა ამ წიგნის წერა, პენსიაზე გასვლის შემდეგ, 1987 წლიდან დაიწეო და ვერ წარმოიდგენდა თუ ასე მოკლე ზანძი, ისეთი ცვლილებები მოხდებოდა მსოფლიოში, რომ მისი გამოცემა სამშობლოში გახდებოდა შესაძლებელი. გივი გაბლიანი დღესაც ჩვეული ენერგიით განაგრძობს ცხოვრებას. მას ჰყავს სამი შვილი, სამივე ცხოვრობს და მუშაობს სენტ-ლუისში, (მისურის შტატი). გრევორი იგნატიუს გაბლიანი, მედიცინის დოქტორი, კარდიოლოგია. მისი ცოლი დოქტორ ქაბლინ ლენგლი გაბლიანი ფსიქოლოგია. მათ ჰყავთ ორი შვილი—ზირა დივოლი 8 წლის და ალექსანდრა კი 4-ის.

ეთერ ბარბარა გაბლიანი ფსიქოლოგი ადმზრდელია. ის დანიშნულია დოქტორ ჯიმ ირვინზე, ვეტერინარზე.

დოქტორ ვერა აირინ გაბლიანი ფსიქოლოგია. ის დაქორწინებული დოკტორ ჯეიმს ფეინბერგზე, რომელიც ასევე ფსიქოლოგია.

გაბლიანის მეორე ტომის თარგმნის ხარჯები მისმა შეიღებმა კაიღეს.

მკითხველო, ოქვენს წინაშეა გივი გაბლიანის „ჩემი მოვონებანის“ მეორე ტომიც. პირველში მწერალი როსტომ ჩეიძე აღნიშნავდა, რომ სადაც სამართალია, ჯობდა ერთ სქელტანიან წიგნად გამოგვეცა იგიო. მაგრამ, ვფიქრობ, ამითაც არაფერი დაშავებულა. პირველშა ტომშა მკითხველს ინტერესი გაუღვივა, მოლოდინის გრძნობა ჩაუნერგა და აი, ეს დღეც დადგა კიდევ ერთი ბრწყინვალე წიგნის დაბადება განხორციელდა. ხვალიდან რომ ჭეშმარიტი მკითხველის სწორ შეფასებასა და განსჯას ელოდება.

მიხეილ რეზეიაშვილი
პროფესორი, ქუთაისის იოანე ბერიძის
სახელობის უნივერსიტეტის
რექტორი.

თავი VII

ყირიმილან გერმანიაში გამგზავრება დრეზდენის სამხედრო სპოლა ჰარტული სამეცნიერო უნივერსიტეტი — A მისია

1943 წლის ივლისის დამდეგს მდგომარეობა ყირიმში სტაბილური და დამაკმაყოფილებელი იყო, თუმც კურსეკითან გერმანიისა და საბჭოთა მასირებულ ძალებს შორის ბრძოლა დაიწყო. ეს ადგილი საკმაოდ შორს იყო ყირიმიდან, მაგრამ მისი შედეგი, ცხადია, ყველაზე მოახდენდა გავლენას. კოკოსიში მივიღეთ „აღმოსავლეთ ჯარების“ გენერლის წერილი, რომელიც მე მეხებოდა. მწერდნენ, მენახა პროფესორი გერმანდ ფონ მენდე საგარეო საქმეთა სამინისტროში, ბერლინში, როდესაც დრეზდენის სამხედრო სკოლაში გავემგზავრებოდი.

რამდენადაც პროფესორი ობერლენდერიც შვებულებაში მიდიოდა, შემომთავაზა, ჯერ რამდენიმე დღე მის სახლში, გრეიფსვალდ-პომერანიაში გამეტარებინა და მისი ოჯახი გამეცნო. ამ მიწვევამ დიდად მასიამოვნა, თუმც მხოლოდ ორიოდე დღით თუ შევძლებდი მათთან ყოფნას, პროფესორ ფონ მენდესთან დანიშნული შეხვედრის გამო. ობერლენდერი და მისი „პარასკევა“, ისმაილი, აზერბაიჯანელი ჯარისკაცი და პროფესორზე გადაგებული მსახური, 12 ივლისს თვითმფრინავით გაემგზავრნენ. მე ჩემს ყველა მეგობარს გამოვემშვიდობე ყირიმში, კიდევ ერთხელ გავაჭენე „ნალჩიკი“ და თვითმფრინავში შემდეგი დღისათვის ვიშოვე ად-



გილი. გზაზე თვითმფრინავები რამდენჯერმე გამოვიცა და ამიტომ უამრავი დრო მქონდა ზოგიერთ რაღაცაშე ჩაფიქრებლად.

სამხედრო სკოლაში არეული გრძნობებით შევდიოდი, ერთი მხრივ, ეს პრესტიული სამხედრო სასწავლებელი ინტერესს იწვევდა ჩემში. მეორე მხრივ, ჩემთვის ძნელი იყო „ბერგმანის“ 3,5 თვით მიტოვება, რადგან იქ ბევრი მეგობარი მყავდა. გარდა ამისა, ყირიმში ყოფნით, გეოგრაფიულად თითქოსდა უფრო ახლოს ვიყავი კავკასიასთან ~~წ~~ვინ იცის, რა მოხდებოდა ამ ხანში. დროდადრო ჩემი აზრები ფანტაზიაში გადაიზრდებოდა ხოლმე და ასე ვფიქრობდი: „გერმანიამ შეიძლება ომი ვერ მოიგოს, მაგრამ ალბათ წითელი იმპერიაც არ დარჩება მოგებული; იგი შეიძლება დაცეს ზუსტად ისევე, როგორც ცარიზმი დაცა პირველი მსოფლიო ომის დროს, და თუკი ეს ასე მოხდება, ჩვენ, „ბერგმანელ“ ჯარისკაცებს, ლეგიონერებსა და ტყვეებს სასწრაფოდ მოგვიწევს შინ დაბრუნება, რათა ჩვენს ხალხს დავეხმაროთ, რადგან ერთხანს ქაოსი გამეფდება და ეს უამრავ პრობლემას წარმოშობს (დაახლოებით ისეთივეს, რომლებიც პირველი მსოფლიო ომის შემდეგ გამოვცადეთ)“.

ამ ომის დროს დაახლოებით ნახევარი მილიონი ჯანსაღი ქართველი გაიწვიეს წითელ არმიაში და რუსეთში უკრეს თავი. სხვა რომ არაფერი, მხოლოდ ამის გამო შეიქნა საქართველო უმწეო; ამიტომ ჩვენ ალბათ დაგვჭირდებოდა დასავლეთის სახელმწიფოებთან კავშირის დამყარება და მათი მხარდაჭერისა და დახმარების მოპოვება. შესაძლოა, გენერალ დე გოლის არმიაში მყოფმა ქართველებმაც შეგვანიონ სიტყვა.

გრეიფსვალდში შუადღისას ჩამოვედი. მოგზაურობას ორ დღეს მოვუნდი. პროფესორ ობერლენდერის სახლის მონახვა იოლი იყო ამ საუნივერსიტეტო ქალაქში, სადაც იგი ლექციებს კითხულობდა. ქალბატონმა ერიკა ობერლენდერმა დიდი შთაბეჭდილება მოახდინა ჩემზე, როგორც კეთილმა, გულისხმიერმა და ჭკვიანმა ქალბატონმა, რომელმაც თავი მთლიანად ოჯახს შესწირა. იგი პროფესტანტი პასტორის ქალიშვილი იყო ჩრდილო-აღმოსავლეთ გერმანიიდან. მე დიდი პატივი მხვდა წილად და შესაძლებლობა მომეცა, შევხვედროდი მის მშობლებს ომის შემდეგ, რომ-

ლებიც იმ დროისათვის თვით შეიქნენ ლტოლვილები აღმო-
სავლეთ გერმანიდან. ისინი აუგსბურგში, ბავარიაში და-
სახლდნენ და შეუერთდნენ ობერლენდერის ოჯახს. მიუხედა-
ვად მოკლე პერიოდისა, ძალიან სასიამოვნო იყო გრეიფ-
სვალდში სტუმრობა. მალე დავუმეგობრდი ობერლენდერის
სამ ვაჟს, მაგრამ ამ თვალსაზრისით ვერაფრით გავუწევდი
მეტოქეობას ისმაილს (პროფესორის აზერბაიჯანელ მსახურს),
რომელსაც უკვე დაეპყრო ბავშვების გული. თვალს ახარებდა
ის კონტრასტი, რაც ისმაილის (თვალშისაცემად შავი რომ
იყო) ქერა ბიჭებთან თამაშით იქმნებოდა. ეს სცენა ზღაპ-
რების წიგნის ილუსტრაციას მოგვაგონებდა.

პროფესორი და მე დავსეირნობდით ქალაქში და მრავალ
საჭირობოტო თემაზე ვსაუბრობდით; განსაკუთრებით გვა-
ლელვებდა „ბერგმანის“ მომავალი, რომელიც, როგორც ზე-
მოთ აღვნიშნე, სამ ბატალიონად უნდა დაეყოთ. ობერლენ-
დერმა შემომთავაზა, ეს პრობლემა წამომეჭრა საგარეო საქ-
მეთა სამინისტროში პროფესორ ფონ მენდესთან შეხვედ-
რის დროს და, შესაძლოა, იგი გარკვეულ დახმარებას გაგ-
ვინევდა თავისი კონტაქტების მეშვეობით. „ფონ მენდე, —თქვა
მან, —ერთ-ერთი ჩვენთაგანია, ნამდვილი მეგობარი, რომე-
ლიც თავიდანვე იზიარებდა და მხარს უჭერდა არმიის მხრი-
დან აღმოსავლეთის ხალხებისადმი კეთილად მოპყრობის იდე-
ას“. მრავალი წლის შემდეგ წავაწყდი ციტატებს დოლინისა
და ფონ პერვართის წიგნებში, სადაც წასესენები იყო მენდე
და დასტურდებოდა ამ პიროვნებაზე ობერლენდერის შეხედუ-
ლება!

¹ დოლინი და პერვართი ციტირებულია აშშ-ს ნაციონალური არქივებიდან. დოკუ-
მენტი 1615-7. ეს ეხება ინსპექტორთა კომისიის რაპორტს, ხოლო კომისიაში შედიოდ-
ნენ შულენბერგი და პფ. ლაიდერერი (საგარეო საქმეთა სამინისტროდან), კიოს-
ტრინგი და პერვართი (არმიიდან). კომისიამ გერმანიაში, 1942 წლის აგვისტოში,
იმოგზაურა სხვადასხვა ბანაკში, სადაც ტყვები იყვნენ ჩასახლებულნი და მონურად
შრომობდნენ. კომისიამ წარადგინა ანგარიში, რომელშიც აღნიშნული იყო ბანაკების
ცუდი ყოფა, ხოლო კომისიის სხდომას ნაციისტი იფიციალური პრემიც ესწერებოდ-
ნენ. კომისიამ ხაზი გაუსვა იმ გეგმის აუცილებლობას, რომელიც უედერალური და
ავტონომიური კავკასიური სახელმწიფოების (სომხეთი, აზერბაიჯანი, საქართველო,
ჩრდილო კავკასია) ჩამოყალიბებას შეეხებოდა. თუმცა ამ გეგმით კავკასიაზე მეთ-
ვაყეურებობა გერმანიას განალდებული ჰქონდა, ნაცისტების წარმომადგენელს ეს
მაინც მეტისმეტად ლიბერალურად მოეჩვენა. მან ეჭვი აიღო და მოახსენა თავის
ზემდგომ ორგანოებს, რომ კიოსტრინგის მსგავსი სამხედრო მოხელეები საბჭოთა
ეროვნებისათვის „თავისუფლებას“ საქმაოდ ფართოდ აღიქვამდნენ და თითქმის
სუვერენიტეტს პირდებოდნენ მათ.

„ყველაზე უარესი, რასაც წავაწყდი, ეს იყო პერვართის, ფონ ბიტენფელ-



როდესაც ძილის დრო მოვიდა, გავოცდით, რადგან პის აუნთებლად შეგვეძლო წაკითხვა, ანუ სხვა სიტყვებით რომ ვთქვათ, „თეთრი ღამეები“ იდგა. იმ წუთამდე არ გვქონდა გაცნობიერებული, თუ ჩრდილოეთით რაოდენ შორს იმყოფებოდა გრეიფსვალდი. მე ბერლინიდან დილით 8 საათზე წამოვედი და საკმაოდ ადრე ჩავედი იქ, რათა დავსწრებოდი შუადღის შეხვედრას პროფესორ გერჰარდ ფონ მენდესთან, აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროში. ჩემზე დიდი შთაბეჭდილება მოახდინა პროფესორმა, იგი ძალიან ჭკვიანი, კულტურული, კარგად ინფორმირებული და დინამიური პიროვნება იყო,—დაჯილდოებული იუმორის დიდი გრძნობით.

ძირითადად გერმანულად ვსაუბრობდით, მაგრამ დროდადრო რუსულზე გადაერთვებოდა ხოლმე, განსაკუთრებით ძველი ანდაზების დამოწმებისას, როგორიცაა: „ტერპი კაზაკ, ატამანომ ბუდეშ“ (მოითმინე კაზაკო და ატამანი გახდები). მენდეს მოთმინებით აღჭურვა ესაჭიროებოდა, რადგან კავკასიელთა უფლებების დაცვას ცდილობდა, იგი ხომ აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროში შესაბამის განყოფილებას ხელმძღვანელობდა. ბრძოლა ამ მიმართულებით აღმავალი გზით მიდიოდა და იმ წუთას პროფესორი გრძნობდა, რომ დრო მომწიფდა, რათა ყოველი კავკასიური ეროვნებისათვის ეფექტური ეროვნულ—წარმომადგენლობითი და სამუშაო ორგანიზაცია შექმნილიყო არაპარტიზანულ საფუძველზე. რაც შეეხება ქართველებს, შეიარაღებულ ძალებში მათი წარმომადგენელი ან სპიკერი უნდა ჩაერთოთ; საქმე ის არის, რომ ისინი არასოდეს ესწრებოდნენ წინა მსგავსი ორგანიზაციების შეკრებებს, რასაც მოგვიანებით გავაშუქებთ.

ზოგადად რომ ვთქვათ, ქართველთა „ახალგაზრდა თაობას“ უნდა დაეხარჯა გარკვეული ენერგია ამგვარ წამოწყებებზე, რადგანაც სულაც არ კმაროდა მხოლოდ კამათი პოლიტიკურ დოგმებსა და უფლებებზე. მენდემ გათვალა, იმ დროისათვის რომ არ გაკეთებულიყო მსგავსი რამ, საშიშროება იყო მოსალოდნელი, როგორც ლეგიონერებისა და ტყვეებისათვის, ასევე ქართველი მოქალაქეებისათვისაც. ამგვარი დისა და აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროს ზოგიერთი სხვა წარმომადგენლის განცხადება, განსაკუთრებით ბროიტიგემისა და ფონ მენდესი, რომლებსაც იგივე აზრი აქვთ, რაც საგარეო საქმეთა სამინისტროს,—დასძენდა ნაცისტი ოფიციალური პირი (იხ. დოლინი, გვ. 237-238, ჰერვართი, გვ. 229-330).

„მისიონერული სამუშაო“ უკვე ჩატარდა „ბერგმანელ“¹ თვეებსა და გერმანელებს შორის კავკასიის ფრონტზე ყოფილისას, აღნიშნა მენდემ. კავკასია სამხედრო თვალსაზრისით დაკარგული იყო, მაგრამ ადამიანთა პრობლემა და მათზე ზრუნვა იგივე რჩებოდა, თუმც სიტუაცია იმ დროისათვის მეტად რთული ჩანდა. მენდე აღნიშნავდა, რომ რამდენადაც იმჯერად ვერ შეძლო თავისი „უფროსების“ გარეუვა ამგვარი ორგანიზაციის შესაქმნელად, ამიტომ შემოთავაზებულ იქნა „კომიტეტი“, სახელად „სამეცავშირეო შტაბი“²:

ახლა მენდეს სურდა, რომ ჩემი წვლილი შემეტანა ამ საქმეში, მაგრამ რატომ მაინცდამაინც მე ამირჩია? სწორედ ამის გაგება მაინტერესებდა. როგორც ჩანს, მენდემ, კედიამ და სხვებმა საკმაო „კვლევა და გამოკითხვა“ ჩატარეს, როგორც „ძველ“, ასევე „ახალ“ ემიგრანტებს შორის, ვინც კავკასიოდან ყირიმში დაბრუნდა და ბერლინის გავლით ან საფრანგეთისაკენ მიეშურებოდნენ, ან გერმანიაში აპირებდნენ დარჩენას. იმათაც მისწვდნენ, რომლებიც პარიზის „ეროვნულ ალიანსში“ იყვნენ გაერთიანებულნი და თითქმის ყველა პოლიტიკურ პარტიასა და დაჯგუფებას წარმოადგენდნენ ყოფილ პრეზიდენტთან, ნოე უორდანიასთან დაახლოებული წრის ჩათვლით.

როგორც გაირკვა, „ეროვნულ ალიანსს“ პარიზში ცნობები ჩემზე საფრანგეთის ემიგრირებული „ბერგმანელებისაგან“ ჰქონდა მოკრებილი. მენდეს მიხედვით, ძალიან მცირე გამონაკლისის გარდა, ყველამ შეიარაღებული ძალების მხრიდან სპიკერად ჩემი კანდიდატურა წამოაყენა. ცხადია, რომ ფრიად ნასიამოვნები დავრჩი ხალხის მხრიდან ჩემდამი ნდობით და მადლობა გადავუხადე პროფესორ მენდეს თავისი წვლილისათვის ამ საქმეში.

მეორე მხრივ, თავი ვალდებულად ჩავთვალე მეთქვა მის-თვის, რომ ასეთი რამ არც მიფიქრია. იცოდა, რომ სულ მალე დრეზდენის სამხედრო სკოლაში უნდა შევსულიყავი და დამთავრების შემდეგ, 1943 წლის ნოემბერში, ვალდებული ვიყავი, რაც შეიძლება მალე დავბრუნებოდი „ბერგმანს“.

¹ ჰიტლერმა უბრალოდ აკრძალა სახელწოდება „კომიტეტი“, რადგან ამით შეიძლება „აღმოსავლეთის ხალხებისადმი“ გარკვეული პოლიტიკური დათმობები ეგულისხმათ“.



მენდემ მითხრა, ალბათ „ბერგმანსა“ და სხვა ქართულ შენობა ერთებს ბერლინიდან უკეთ დაეხმარებოდი გაჭირვების და განსაცდელის უამს, ვიდრე ფრონტის ხაზიდანო. ეს იყო არ-სებითად, ერთ-ერთი მიზეზი „სამოკავშირეო შტაბის“ შე-საქმნელად. შემომთავაზა, ნებისმიერ შემთხვევაში შევხვედ-როდი მიხეილ კედიას, ექიმ გოგი (გიორგი) მაღალოვს (მა-ლალაშვილს) და მიშა (მიხეილ) ალშიბაიას; ყველა „ძველი ემიგრანტი“ გახლდათ. საჭირო იყო ყოველი მათგანი „სამო-კავშირეო შტაბის“ წევრიც გამხდარიყო. სასურველი ჩანდა, გარკვეული დროის მანძილზე გავცნობოდი ბერლინში მყოფ სხვა ქართველებსაც და უკეთ გავრკვეულიყავი მოვლენებში.

მენდეს ვუთხხარი, კედიას უკვე შევხვდი ბერლინში ორი წლის წინათ-მეთქი. პროფესორმა ბავშვური ღიმილით შე-მომანათა თვალები, თავი დახარა და მითხრა, ესეც ვიცოდი და იმ შთამბეჭდავი წერილის თაობაზეც, იმხანად გადა-სახლებაში მყოფ პრეზიდენტს, ნოე უორდანიას რომ მისწე-რეო. დაუმატა, რომ კედიასაც ყველაზე მეტად სურდა „სა-მოკავშირეო შტაბში“ მემუშავა. შესაბამისად, პროფესორის ოფისიდან შეამოწმეს ვითარება დრეზდენის სამხედრო სკო-ლაში და გაირკვა, რომ სწავლა 10 აგვისტომდე არ იწ-ყებოდა. ასე, რომ ორ კვირაზე მეტი იყო ჩემს განკარგუ-ლებაში, რათა ბერლინში „მიმეხედ-მომეხედა“, ხოლო და-სასრულ, კვლავ უნდა მენახა მენდე. რაც შეეხება „ბერგმა-ნის“ ბატალიონების ერთად დარჩენას, დამპირდა, რომ ყვე-ლა ღონეს იხმარდა მისი მთლიანობის შესანარჩუნებლად.

ჰანს ფონ პერვართი, ჩემი მეგობარი და დიპლომატი, რო-მელსაც ხშირად ვახსენებ ამ ნაშრომში, თავის ახალ წიგნში ასე წერს: „დიპლომატია არის ადამიანებისადმი მოპყრობის ხელოვნება. მისი სამუშაო მასალა ცოცხალი ადამიანია, ყვე-ლაზე უფრო ძვირფასი, მაგრამ, ამავე დროს, ყველაზე მგრძნობიარე მასალა. მოქანდაკეს, სამუშაოს ქვაზე ან ხეზე რომ ასრულებს, თუ ნამუშევრით უკმაყოფილოა, შეუძლია შეცვალოს მასალა. მაგრამ თუკი ადამიანს ვავნებთ, ჭრი-ლობები რჩება და მათ შეხორცებას დიდი დრო სჭირდება“¹.

ეს განსაზღვრება სავსებით შეესაბამებოდა პროფესორ გერჰარდ ფონ მენდეს, რომელსაც დიპლომატის ნიჭი ჰქონ-

¹ ჰანს ფონ პერვართი, მემუარები, ბერლინი-ფრანკფურტი, 1990.

და და სულ დინების საწინააღმდეგოდ უხდებოდა ცურვების რათა მოღვაწეობა არ შეეწყვიტა. პროფესორის კაბინეტის გარეთ სიურპრიზი მელოდა. უჩვეულოდ კარგი გარეგნობის. შუახნის მამაკაცი-გოლიათი მიცდიდა. იგი მომესალმა და ისეთი ძალით გადამეხვია, მეგონა, ნეკნები დამემსხვრეოდა; ცხადი იყო, თვითონ ვერ გრძნობდა თავის ძლიერებას. მან სვანურ დიალექტზე მითხრა, რომ, არც მეტი და არც ნაკლები, თენგიზ დადეშქელიანი იყო, —ჩვენი შორეული ნათე-სავი მამაჩემის მხრიდან. თენგიზს გაეგო აღმოსავლეთ საქ-მეთა სამინისტროში ჩემი შეხვედრის შესახებ და გადაეწყვიტა, მეგზურად გამხდომოდა ბერლინში. თავიდანვე წა-ვედით სასტუმრო „ლაიბნიც ექ“-ში (მას „პოლივუდსაც“ ეძახდნენ) კურფიურსტენდამის ქუჩაზე; სასტუმროს მეპატ-რონე იყო ორანელი ხალიჩების ვაჭარი, რომელიც ქართველ ქალზე, ვინმე ფოცხვერიშვილზე იყო დაქორწინებული. ეს ორი ადამიანი ბევრ ქართველს მასპინძლობდა ბერლინში და იმხანადაც, ორი სართულის ქვემოთ, პარიზიდან ჩამო-სული ქართველი წყვილი, ქ-ნი ნინო და ბ-ნი კალე სალიები ბინადრობდა. პროფესორი მიხაკო წერეთელი და მე სალიებმა რამდენიმე დღის შემდეგ სადილადაც დაგვპატიუეს. მე უკ-ვე ვახსენე ეს მეგობრული თავშეყრა წიგნის იმ თავში, რო-მელსაც „ბერგმანი“ და „კავკასია“ ჰქვია, როდესაც განდევ-ნილ ქართულ პოლიტიკურ პარტიებზე ვმსჯელობდი. მოგ-ვიანებით კიდევ ვიტყვი ამის თაობაზე.

თენგიზი და მე დავსეირნობდით კურფიურსტენდამზე და უამრავი რამ გვქონდა ერთმანეთისათვის სათქმელი. მითხრა, მოხალისე ვარ „თამარ-II“-დან, მაგრამ საწვრთნელ ბაზაზე გერმანულმა არმიამ ვერ გამონახა იმ ზომის რკინის ჩაფეხუტი, რომელიც ჩემს თავს მოერგებოდა. ასევე გაძნელდა ამ შუასაუკუნეობრივი რაინდისათვის შესაფერისი ზომის ჩექ-მებისა და უნიფორმის გამონახვა. საბოლოოდ იგი პატი-ვისცემთი დაითხოვეს არმიიდან და, ფრიად შეწუხებული, პარიზში დაბრუნდა. იქ მას და ეკატერინე (კატია), ქალიშვილი ირინა და ბიძაშვილი ილამაზ დადეშქელიანი ეგუ-ლებოდა; ერთ დროს ცნობილი ვექილი და ნიჭიერი კაცი იყო, მაგრამ იმ დროისათვის ჯანმრთელობა საგრძნობლად შერყეოდა. თუკი მეხსიერება არ მღალატობს, დედაჩემი ილა-

მაზის ნათლია იყო და მუდამ სიყვარულით ლაპარაკობდა
მასზე. მისი პავშვობის სურათები კვლავ იყო შემორჩენილი
ჩვენს საოჯახო ალბომში.

როდესაც თენგიზმა პირველად გაიგო პარიზში შვებუ-
ლებით მყოფი ემიგრანტებისაგან, რომ მე „ბერგმანში“ ვი-
ყავი, მეტად გულთბილი წერილი მომწერა მიტენვალდ-ბავა-
რიაში, 1942 წლის ადრე ზაფხულში. მე მაშინვე გაუვიგზავნე
საკმაოდ გრძელი წერილი და პასუხი გავეცი მის მრავალ
შეკითხვას, ახლა კი უკვე თავისუფლად შეგვეძლო საუბარი.
რას აკეთებდა ბერლინში, 1943 წლის ზაფხულში? პარიზში
მოუსვენრად იყო, რადგან მიაჩნდა, რომ უსაქმოდ იჯდა,
მაშინ, როდესაც სხვა ქართველები პატრიოტულ ვალს აღას-
რულებდნენ. შემდეგ ექიმმა გიორგი (გოგი) მაღალაშვილმა,
რომელიც აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროში მუშაობდა
ბერლინში, თენგიზს თანაშემწეობა შესთავაზა. ამინდი ძალიან
კარგი შეგვხდა და მე და თენგიზმა თითქმის მთელი დღე
ხეტიალში გავატარეთ; ქალაქი მოკავშირე ძალების უთვა-
ლავ საჰაერო თავდასხმათა შედეგად ჯერ არ იყო დანგრე-
ული.

ის დღე რუსულ რესტორან „მედვედში“ (დათვი) დავას-
რულეთ, სადაც ერთდროულად ოთხ ქართველს შევხვდით.
ორი მათგანი, სანდრო კორძაია და მოსე იმნაიშვილი, იქვე
მუშაობდა, ხოლო ერეთეოს რამიშვილი და მეოთხე ქართვე-
ლი (მისი სახელი არ მახსოვს) სადილობდნენ. თითოეული
მათგანი გაბრწყინებული სახეებით მიესალმა თენგიზს, ხოლო
მან იქ მყოფნი გამაცნო. სამნი, რომელთა გვარებიც დავა-
სახელე, საქართველოს სოციალ-დემოკრატიული პარტიის
ცნობილი წევრები და განდევნილი პრეზიდენტის, ნოე უორ-
დანიას, მონაფეები იყვნენ. თენგიზს დიდად არ ადარდებდა
სოციალ-დემოკრატიული თეორიები, მაგრამ ეს არ უშლი-
და ხელს, ამ ხალხთან ემეგობრა.

შინ რომ ვბრუნდებოდით, ერთი ეპიზოდი მომითხოვ მი-
სი ბიძის, თათარხან დადეშქელიანისა და მამაჩემის ცხოვ-
რებიდან; ისინი განუყრელი მეგობრები იყვნენ. თათარხანი
საკმაოდ უფროსი იყო მამაჩემზე და ძალიან უყვარდა დე-
დაჩემი ვერა, რომელსაც ხშირად „ჩემო პატარა გვრიტოს“
ეძახდა. ისინი ხშირად ნახულობდნენ ერთმანეთს, ერთად
სადილობდნენ და ეთნოგრაფიის, ისტორიისა და ლიტერა-



ტურის შესახებ საუბრობდნენ. თათარხანი, რომლის ტიტული ალბათ „პერცოგს“ შეესაბამება, ზემო სვანეთის იმპერიის თავადი იყო, რომელიც ბალის მთის დასავლეთით მდებარეობს. ზოგიერთმა მისმა წინაპარმა სცადა დაეპყრო თავისუფალი ზემო სვანეთი, რომელიც ბალის აღმოსავლეთითაა, მაგრამ თავისუფლების მოყვარულმა სვანებმა გადაწყვიტეს შეენარჩუნებინათ დამოუკიდებლობა და სისხლიც დაელვარათ ამისათვის. შედეგად ისინი თავისუფლები დარჩნენ და მრავალჯერ შეიფარეს დევნილი და შევიწროებულნი, ამაყი და კეთილი ხალხი. დღესაც კი შთამბეჭდავი შუასაუკუნეობრივი თავდაცვითი კოშკები, რომლებიც სხვადასხვა კლანის საკუთრებას წარმოადგენს კიდევ ერთხელ ადასტურებს თავისუფალი სვანეთის ევროპულ წარსულს. ბალის სვანეთის აღმოსავლეთით მხოლოდ დადეშქელიანებს ჰქონდათ ამგვარი კოშკები, ამიტომ იქაური დასახლებები არ არის ისეთი ლამაზი, განსაკუთრებით შორი მანძილიდან. რაღაც თვალსაზრისით თავისუფალი ზემო სვანეთი აშშ-ს სასაზღვრო მხარეებს მაგონებს.

მაგრამ თავადი თათარხანი თვითონ იყო XIX საუკუნის მიწურულისა და XX საუკუნის დასაწყისის შესანიშნავი ქართული ინტელიგენციის ლიბერალურად განწყობილი შტოს წარმომადგენელი. მას ბრნყინვალე განათლება ჰქონდა მიღებული, საშეცნიერო ხარისხიც დაიმსახურა, ბევრი ენა იცოდა და მშვენიერი გარეგნობით გხიბლავდათ! მაგრამ ვაი, რომ თათარხანსა და ჩემს მშობლებს შორის გულითადი მეგობრობა უცაბედად შეწყდა. იმხანად ჩემი მშობლები შორს ლატალში, თავისუფალი სვანეთის ერთ-ერთ ნაწილში სახლობდნენ და თათარხანის მამულს ემეზობლებოდნენ. მამა ზემო სვანეთის მმართველი იყო და მისდამი დაქვემდებარებული ტერიტორია როგორც აღმოსავლეთ, ასევე დასავლეთ ბალის ქედს მოიცავდა (იგი „რუსეთის მეფის სახელით“ და მისი განკარგულებით იყო დანიშნული ამ თანამდებობაზე). ლატალის მკვიდრმა ერთ-ერთმა გლეხმა იჩივლა მამაჩემთან, თავად თათარხანის მამულის მოურავმა რამდენიმე თავი საქონელი წამართვა, რადგან ბალახის ძოვი-

¹ მხატვარმა ზიჩიმ, თბილისში, თათარხანი მოდელად გამოიყენა „ვეფხისტყაოსნის“ მთავარი გმირის პორტრეტის შესაქმნელად. მე მინახავს ეს ფოტოები ჩვენს საოჯახო აღბომში.



სას ჯოგი თათარხანის სამფლობელოში შესულაო. გლეხს
ასეთი მკაცრი სასჯელი უსამართლობად მიაჩნდა, რჩდგა-
ნაც არავითარი ზიანი არ მიუყენებია და ეს პირველი ამ-
გვარი „დარღვევა“ იყო. მამაჩემი მაშინვე გაემართა კონ-
ფლიქტის ადგილას, უმცველოდ, რათა მხარეები მოერი-
გებინა, ვიდრე საქმე უფრო მეტად გართულდებოდა. გლეხს
უთხრეს, რომ მომავალში უკეთ მიეხედა ჯოგისათვის და
გადაეხადა ზარალის საფასური, თუკი ეს დადგინდებოდა.
მამას მიაჩნდა, რომ გლეხის ჩივილი სამართლიანი იყო, მაგ-
რამ მოურავი დაუთმობელი აღმოჩნდა და სურდა, რომ ჯოგი,
სასჯელის ნიშნად, მამულში დაეტოვებინა. „რა კანონის
ძალით?“—ჰკითხა მამაჩემმა, და ურჩია მოურავს, დაებრუ-
ნებინა ჯოგი კანონიერი მეპატრონისათვის და ზარალი აე-
ნაზღაურებინა.

ამაზე მოურავმა საკმაოდ უხეშად უპასუხა, მხოლოდ თა-
ვად თათარხანის წინაშე ვარ პასუხისმგებელიო. მამაჩემი
გაცეცხლდა (ხანდახან ემართებოდა ხოლმე ასეთი რამ) და
მოურავს გაულანუნა; თან ყვიროდა: „როგორ მიბედავ!“ და
უბრძანა—დაებრუნებინა გლეხისათვის ჯოგი, ვიდრე „სე-
ირს აჩვენებდა“. შეშინებულმა მოურავმა ჯოგი დააბრუნა,
მაგრამ თავის ბატონთან უჩივლა მამაჩემს. თათარხანი
გაბრაზდა და მიიჩნია, რომ ის, რაც მამაჩემმა მის მოურავს
აკადრა, მისდამი უპატივცემულობასაც გამოხატავდა.

მამამ თქვა, ეს ასეა, მაგრამ კაცს სილა გააწნეს არა
იმისათვის, რომ თავადის მოურავი იყო, არამედ სულ სხვა
მიზეზით. მან იუხეშა და უგნური საქციელი ჩაიდინა, ხოლო
ამით თათარხან დადეშქელიანის სახელი შეურაცხყო სოფ-
ლელების თვალში. შემდეგი სამიოდე კვირის მანძილზე „ყო-
ფილ მეგობრებს“ შორის „ცივი ომის“ ვითარება შეიქმნა.
მაგრამ მათ უყვარდათ და ენატრებოდათ ერთმანეთი და
საბოლოოდ ბრძენმა და უფრო გამოცდილმა დიდებულმა
მოხუცმა გადადგა პირველი ნაბიჯი. მან ყვავილების თაი-
გულით „შემოირბინა“ ჩვენთან, როდესაც დარწმუნებული
იყო, რომ მამაჩემი შინ არ იქნებოდა: „სად არის შენი ჭირ-
ვეული ქმარი?“—იკითხა და დედაჩემსა და მას სიცილი აუტ-
ყდათ,—„ცივი ომი“ დამთავრდა.

თათარხანის გარდაცვალება ძალიან მძიმე იყო ჩემი
მშობლებისათვის, ისინი ხშირად აღნიშნავდნენ ამას. ორი-



ვემ მამები ბავშვობაში დაკარგა და, შესაძლოა, თათარუნიცნობის მათთვის მამას ცვლიდა. იგი ერთხანს ავადმყოფობდა, ფეხები დაუსივდა და სიარული აღარ შეეძლო. მსახურებს ხშირად საკაცით გამოჰყავდათ გარეთ; უყვარდა მთების მნვერვალებზე მფრინავი არწივების ყურება. დიდხანს უცქერდა ლამაზ ბუნებას და ჩანჩქერების ხმაურს უგდებდა ყურს. აი, დაახლოებით, როგორ მესაუბრებოდა თენგიზ დადეშელიანი ბიძამისისა და ჩემი მშობლების გულთბილი მეგობრობის თაობაზე. ეს იგივე იყო, რაც მე თვითონაც მსმენია ჩემი მშობლებისაგან ყმანვილობისას. შემძრა ამ ამბავმა და გამახსენდა, რომ მომდევნო დღეს, 17 ივლისს, 6 ნელი სრულდებოდა 1937 წლის რეპრესიების დროს კრემლის დამქაშების მიერ მამაჩემის დაპატიმრებიდან და გაქრობიდან.

18 ივლისი კვირა იყო. თენგიზი ჩემს სასტუმროსთან შეჩერდა და მთხოვა, გამეცნო ზოგიერთი პიროვნება ბერლინიდან. ჩვენ გოგი (გიორგი) მაღალოვით (მაღალაშვილით) დავიწყეთ, რომელთანაც, როგორც ზემოთ აღვნიშნე, თენგიზს განსაკუთრებული დამოკიდებულება ჰქონდა. მაღალოვი ფართო აპარტამენტში აღმოვაჩინეთ, სადაც თავის მდივანს, გრეტა ბალარჯიშვილს, რომელიც ასევე აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროში მუშაობდა.

ექიმი მაღალოვი მაღალი, კარგი გარეგნობის კაცი იყო, შესანიშნავი მანერებითა და მეგობრული განწყობილებით. მას რამდენიმე წლის წინათ მიუნხენის უნივერსიტეტის სამედიცინო ფაკულტეტი დაემთავრებინა. ცოლად ჰყავდა მონიკა უიტი, ცნობილი, პროგრესულად მოაზროვნე მრეწველის ქალიშვილი ქალაქ ვეიდენიდან. ბ-ნი უიტი ლოგინის თეთრეულსა და მზა ტანსაცმელს აწარმოებდა და თავის წარმოებაში მარკეტინგის ამერიკულ მეთოდებს იყენებდა. მაღალოვებს სამი ვაჟი ჰყავდათ და ყველა ბედნიერად ცხოვრობდა. აიზინგ-ჩიმზეეზე, ბავარიაში. ექიმს მაღალშემოსავლიანი სამედიცინო პრაქტიკაც ჰქონდა.

ომის დაწყების შემდეგ გადაწყდა, მიეტოვებინა სახლის უსაფრთხოება, კომფორტი და ბერლინისაკენ გამოეშურა. იმედოვნებდა, რომ რაღაც დახმარებას მაინც გაუწევდა ქართულ საქმეს იმ თანამდებობის წყალობით, რომელიც აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროში ეკავა. ამ თვალსაზრისით,

მაღალოვს პირველწყაროდან სურდა შეეტყო ჩემი გა-
მოცდილების შესახებ „ბერგმანში“, კავკასიასა და ყირიმში
და ასევე აინტერესებდა ჩემი საქართველოში ყოფნის წლებიც.
მან იცოდა, გერმანიის სამხედრო აღმინისტაციის კეთილ-
განწყობილი პოლიტიკის თაობაზე კავკასიაში და უხარო-
და, რომ ჩემი დაკვირვებები მის აზრს ემთხვეოდა. შემდეგ
მოკლედ მომითხოო თავის საქმიანობაზე ბერლინში. მისი
თვალსაზრისი იმას ეყრდნობოდა, რომ სამეცავშირეო შტაბის
შექმნის საკითხი უკვე ნათელი იყო, ხოლო საქართველოს
დამოუკიდებლობის ოფიციალურად აღიარება კი მხოლოდ
დროს ელოდა.

ისევე, როგორც მენდესთან შეხვედრისას, მე არ გამო-
მიხატავს სამეკავშირეო შტაბში მოღვაწეობის სურვილი;
ეს საკითხი ჩემთვის ჯერ კიდევ არ იყო მთლიანად გარკვე-
ული და, გარდა ამისა, სხვა გეგმები მიტრიალებდა თავში.
მაღალოვანი მადლობა გადაგვიხადა თენგიზსა და მე სტუმ-
რობისათვის და შემდეგ მკითხა, რით შემიძლია გემსახურო-
თო. ჩემზე ექიმმა მაღალაშვილმა სასიამოვნო შთაბეჭდი-
ლება დატოვა.

შემდეგი ოჯახი, რომელსაც ვენვიეთ, ტოგონიძები იყვნენ, მშვენიერ სახლში რომ ცხოვრობდნენ. ვალიკო (ხუხუ) ტოგონიძეს ცოლად ჰყავდა თინა გოგელაშვილი. ორივე ქველი ემიგრანტი იყო. ობერლენდერები ადრე თინას ოჯახის მეზობლად ცხოვრობდნენ და დიდად აფასებდნენ გოგელაშვილებს. გაირკვა, რომ თენგიზმა გააფრთხილა თინა და ვალიკო ჩვენი სტუმრობის თაობაზე, და ისინი არა მხოლოდ

გველოდნენ, არამედ დაუინებით მოგვთხოვეს, ქართულ სასულიშვილის სისტემით.

ჩვენმა მასპინძლებმა და მე მოგონებები გავუზიარეთ ერთმანეთს. მე ძალიან ბევრ შეკითხვას გავეცი პასუხი და მათგანაც ბევრი მოვისმინე. ვალიკო ტოგონიძემ, მრავალი სხვა ქართველის მსგავსად, აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროში იპოვა სამსახური თარჯიმნად და სხვა მოკრძალებულ ფუნქციებსაც ასრულებდა. მათი სულისკვეთება ქართველთა საქმის დახმარებაში გამოიხატებოდა. მაგალითად, ეს პოსტი, საშუალებას აძლევდა მოენახულებინათ არასაბრძოლო ზონებში განლაგებული ტყვეთა ბანაკები, რომლებშიც მათი თანამემამულები იმყოფებოდნენ, რათა ნუგეში ეცათ მათთვის და გარემო პირობების გაუმჯობესებაზე ეზრუნათ. რამდენიმე ტყვე გაათავისუფლეს და გადაიყვანეს ვუსტრაუს ბანაკში, ბერლინთან ახლოს, სადაც მათ საშუალება მიეცათ შეესწავლათ გერმანული ენა და მიეღოთ ცოდნა დასავლური სამყაროს შესახებ, რადგან მანამდე ამგვარი რამ მიუწვდომელი იყო მათთვის. ზოგადად რომ ვთქვათ, ვუსტრაუში ხდებოდა კადრების მომზადება აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროს მიერ გარკვეული სამოქალაქო საორგანიზაციო ფუნქციების შესასრულებლად. იმ შემთხვევაში, თუკი საქართველოს გერმანული სამხედრო შენაერთები აიღებდნენ. ზოგიერთი იქ მყოფი სამსახურს ბანაკის გარეთ პოულობდა. მაგალითად, ყოფილი საბჭოთა არმიის მედდების ერთი ჯგუფი ახლომდებარე საავადმყოფოში მუშაობდა და, ჩანდა, ახალ გარემოს კარგად შეეგუნ.

ვუსტრაუში ჩემი სტუმრობისას ყოფილმა ტყვეებმა ინფორმაციის დიდი „შიმშილი“ გამოამჟღავნეს. მათ ასევე სურდათ, ყველაფერი გაეგოთ „ბერგმანზე“. მაგალითად, მართალი იყო თუ არა, რომ ქართველები ასეთი კარგი ჯარისკაცები დადგნენ? დავარწმუნე, რომ სწორედ ასე იყო. რა საქმიანობას ეწეოდნენ პოლიტიკური პარტიები? განვუმარტე, რომ პოლიტიკურ პარტიათა აქტივობა სულაც არ იყო სასურველი ისეთ სამხედრო შენაერთებში, როგორსაც „ბერგმანი“ წარმოადგენდა. გულახდილად რომ ვთქვათ, იქ იყო რამდენიმე ჯარისკაცი, რომლებიც ამჟღავნებდნენ სიმპათიას გარკვეული პოლიტიკური პარტიებისადმი, მაგრამ ჩვენ ამას ვფარავდით. შემდგომ ავუჩსენი, რომ „ბერგმანი“ და

ნებისმიერი სხვა სამხედრო შენაერთი იმ ქართული მთავრობის მიერ განკუთხული სამსახურში ჩადგებოდა, რომელსაც თავისუფლად ქართველი ხალხი აირჩივდა, მიუხედავად ყოველგვარი პარტიული განსხვავებისა. მჯერა, რომ ბევრ მათგანს ამგვარი პასუხით გუნება წავუხდინე. მე შევნიშნე რამდენიმე ადამიანი, რომელსაც გულზე „თეთრი გიორგის“ პარტიული ნიშანი ეკეთა წარწერით: „საქართველო, უპირველეს ყოვლისა“. გავიფიქრე, რომ ალბათ ზოგიერთმა ქართველმა ემიგრანტმა, რომლებიც ინსტრუქტორებად მუშაობდნენ ვუსტრაუში და თვითონ იყვნენ „თეთრი გიორგის“ წევრები, გავლენა იქმნიეს ახლად მოსულებზე. მოგვიანებით აღმოვაჩინე, რომ ზოგიერთი ენერგიულად და უნარიანად ახერხებდა რეკრუტების შემომატებას.

ვუსტრაუში ქართული სიმღერისა და ცეკვის ანსამბლიც შექმნეს. მისი ხელმძღვანელი დავით კავსაძე იყო, რომელსაც ამგვარი ნიჭი თავისი განთქმული ოჯახიდან მოსდგამდა. ანსამბლი მართლაც შესანიშნავი იყო, მიზნად დაესახა უცხოეთში ქართული ხელოვნებისა და კულტურის პროპაგანდა და ამ თვალსაზრისით საკმაო წარმატებასაც აღწევდა. ვისესენებ, რომ ერთი წლის შემდეგ, ზეიმის დროს, საქართველოს შესახებ მოხსენებით გამოსვლა დამავალეს; ამ შეკრების უმაღლესი წერტილი მარიამ კერესელიძისა და გივი ყანდაშვილის მიერ შესრულებული ქართული ცეკვა გახდა; დარბაზში ტაშმა დაიქუხა. **X**

19 ივლისს, მიშა (მიხეილ) კედია ბერლინში დაბრუნდა ერთ-ერთი მოგზაურობის შემდეგ და მაშინვე ჩემთან შეხვედრა მოისურვა. ეს იყო ჩვენი პირველი უშუალო ურთიერთობა, დაახლოებით ორი წლის შესვენების შემდეგ. გულითადად მივესალმეთ თუ არა ერთმანეთს, მაცნო თავისი უბედურება იმის გამო, რომ გერმანელებმა უარი უთხრეს თხოვნაზე, მეც დავეტოვებინე მასთან ერთად ბერლინში 1941 წლის ოქტომბერში. „მაგრამ, თავდაპირველი „დაბნელების“ შემდეგ,—თქვა მან,—შენს შესახებ ცნობა ხშირად „გაიელვებს“ ხოლმე და ახალი ამბები ძირითადად ემიგრანტებისა და გერმანელი მეგობრებისაგან მოდის“. როგორც მან აღნიშნა, დიდად ახარებდა ის, რომ პირველი კარგი შთაბეჭდილება ჩემზე ფრონტიდან მოსულმა ფაქტებმა

გაუძლიერა. „შესაძლოა ახლა, 1943 წლის განმავლობაში, შევძლებთ ერთად ავტუშავდეთ, მაგრამ მაინც კარგი იქნებოდა, რომ 1941 წლიდან დაგენტყო“, — დასძინა მან.

კედია ბინას ქირაობდა ქ-ნი ნინო ყაზბეგი-დადიანის სახლში. მან სადილად დამპატიუ და გამაცნო ეს ქალბატონი. იგი დიდებული დიასახლისი აღმოჩნდა, ჩვენი საუბარი საღილის შემდეგაც გაგრძელდა და ვიდრე ამაზე შევჩერდებოდე, მინდა ცნობები მოგაწოდოთ ჩვენს დიასახლისსა და მის ოჯახზე. იგი გახლდათ ერთ-ერთი დამატყვევებელი პიროვნება, ვისაც კი ოდესმე შევხვედრივარ. გარკვეულ ასაკს მიღწეული ნინო ქალურობასა და სილამაზეს ინარჩუნებდა, ხოლო მისი თვალები დაუვიწყარ სხივს გამოსცემდა. მას რბილი და ლირსებით ალსავსე ხმა ჰქონდა, რომელსაც კარგად ერწყმოდა დახვეწილი და გამჭრიახი გონება. აშკარად ძველი ქართული არისტოკრატიის ლირსეული წარმომადგენელი გახლდათ. და ყველაფერი ეს შეინარჩუნა თავს დატეხილი უდიდესი გაჭირვებისა და მეუღლის უდროოდ გარდაცვალების მიუხედავად; ამას დაურთეთ ემიგრანტის მოუწესრიგებელი ყოფა, პატარა გოგონასთან, მარინასთან ერთად, მარინა არა მხოლოდ ლამაზი ქალი, არამედ შესანიშნავი შვილიც დადგა; დედა-შვილი აღმერთებდა ერთმანეთს.

როგორც უკვე ითქვა, როცა პირველად ჩამოვედი ბერლინში 1941 წლის ოქტომბერში (ჯერ კიდევ ტყვეთა ტანსაცმელში გამოწყობილი) ერთ-ერთ შენობაში შემიყვანეს, რათა შევხვედროდი მიხეილ კედიას, გრიგოლ რობაქიძეს და რამდენიმე გერმანელ პიროვნებას. როდესაც შევედი, გასაოცარი სილამაზის შავგვრემანი ქალიშვილი დავინახე, კიბეზე რომ არბოდა და ეჭვიც არ შემპარვია, რომ ქართველი უნდა ყოფილიყო. იგი სწორედ მარინა ყაზბეგი გახლდათ, ვინც დოქტორ ერენფრიდ (თედი) შუტესთან მდივნად მუშაობდა. იმხანად შუტე აღმოსავლეთ ევროპის ცენტრს ხელმძღვანელობდა.

თედის მოგვიანებითაც შევხვდი „ბერგმანში“, დავმეგობდით და ეს მეგობრობა ომის შემდგომაც გაგრძელდა.

მარინა გათხოვილი იყო ძალიან სიმპათიურ საპაერო ძალების ახალგაზრდა ოფიცერზე, ჟელმუტ (ჰელო) ოსკარ ფონ მოლტკეზე. ფონ მოლტკე ცნობილი პრუსიული არის-

ტოკრატული გვარია. XIX საუკუნის ცნობილი სამხედრო ლიდერი, ფელდმარშალი გრაფი ჰელმუტ ფონ მოლტკე-უშტავ ვილოდ გადაევო, მაგრამ სხვა ნათესავები დარჩა. მარინას ქმარი, ჰელო მისი ერთ-ერთი შთამომავალი გახლავთ.¹⁻²

ჰელო ტრაგიკულად დაიღუპა სტალინგრადთან ბრძოლების დროს. მარინას ერთადერთ ნუგეშად ქალიშვილი, პატარა ნინა დარჩა, რომელსაც ბებია სიყვარულით „კიკიბუშს“ ეძახდა. თითქმის შეუძლებელი იყო, არ შეგვარებოდათ პატარა „კიკიბუში“.

ჩემი პირველი საუბარი კედიასთან საღამომდე გაგრძელდა და ძალიან კარგ რესტორანში, მგონი სახელად „ედემში“ დამპატიუა სადილად. ორი სტუმარი გვესწრებოდა, შალვა მალლაკელიძე და მისი ვაჟი გაიოზი (კაიუსი). კავკასიის შესახებ ქვეთავში უკვე აღვნიშნე, რომ მამა-მალლაკელიძეს შევხვდი ბატალიონ №795-ში შექმნილ პრობლემასთან დაკავშირებით. როგორც ჩანს, მალლაკელიძემ მიატოვა ლეგიონის ბატალიონი, კავკასიონად უკანდახევის შემდეგ დაიმუამად თავის ვაჟთან ერთად ცხოვრობდა ბერლინში. გაიოზ მალლაკელიძეს სამხედრო ფორმა ეცვა ქართველი ლეგიონერის ნიშნით და ლეიინტენანტის ჩინს ატარებდა. იგი სამხედრო პროპაგანდის („ვერმახტის პროპაგანდა“) ხაზით მუშაობდა ბერლინში და ბალტიისპირული წარმოშობის გერმანელი გოგონა ჰყავდა ცოლად, მასაც ასევე გრეტა ერქვა. გაიოზი კარგად განათლებული და ჭკვიანი ახალგაზრდა კაცი აღმოჩნდა. მის ცოლს მოგვიანებით ბავარიის პატარა ქალაქ რუპოლდინგში შევხვდი, სადაც იგი დაჭრილი და ავადმყოფი ქართველი ლეგიონერების სარეაბილიტაციო სახლის დირექტორად მუშაობდა. მისი პაციენტები აღარ

¹ ფელდმარშლის კიდევ ერთი შთამომავალი იყო გრაფი ჰელმუტ ჯეიმზ ფონ მოლტკე. ოფიციალურმა პირებმა კარგად იცოდნენ ნაცისტური რეჟიმისადმი მისი ოპოზიციური განწყობილება. იგი ოცი ივლისის სამხედრო გადატრიალებამდე გაცილებით ადრე დაპატიმრეს, მაგრამ გამოძიებამ უჩვენა, რომ უშუალოდ იყო დაკავშირებული ამ გადატრიალებასთან. ამიტომ გაასამართლეს და ჩამოახრჩვეს.

² ჯორჯ ფ. კენანი უდიდესი აღფრთოვანებით წერს პ:ჯ: ფონ მოლტკეზე წიგნში „მემუარები—1925-1950“, ბოსტონი 1967, გვ. 119-123. ჯორჯ კენანმა წინასწარმეტყველურად შეამჩნია, რომ: არსებითად პიტლერმა მირითადი საყრდენი საშუალო კლასის დაბალ ფენებსა და ნუვორიშებში ჰპოვა. ძველი პრუსიული არისტოკრატია დაქაქესული იყო, მაგრამ მათი წიაღიდან მაინც გამოვიდა გონებაგახსნილი და მამაცი ადამიანების ჯგუფი, რომლებმაც ისეთი ოპოზიცია შეუქმნა პიტლერს, მსგავსი რომ არასოდეს ჰყოლია.

საჭიროებდნენ სერიოზულ სამედიცინო მკურნალობას, მაგრამ საბოლოო გამოჯანმრთელებამდე გარკვეული დრო სფრინძე დებოდათ. ყველას უყვარდა გრეტა—მომხიბლავი და კეთილი ქალი, რომელიც გულმხურვალედ მეგობრობდა მისთვის უცნობ ადამიანებთან, რომელსაც არც ნათესავები ჰყავდა და არც საკუთარი კერა გააჩნდა.

ლეგიონერები სიყვარულით „გრეტიკოს“ ეძახდნენ, რაც დამახასიათებელია ქართული სახელებისათვის, როცა მათ მოსაფერებელ ფორმას აძლევენ. რუპოლდინგში თან მახლდა ჩემი მომავალი მეუღლე, რუსუდან ალშიბაია. მისი მშობლები იქვე ახლოს, პატარა ქალაქ რეიჩენპოლში ცხოვრობდნენ. ჩენ მთელი დღე გრეტასა და მის დავრდომილ მეგობრებთან გავატარეთ და ყველა ძალიან მოგვეწონა!

მიხეილ კედიამ შალვა მალლაკელიძე დამიხასიათა, როგორც ამპარტავანი, თავგადასავლების მოყვარული პიროვნება, ვისი საქციელის ამოცნობაც ხშირად შეუძლებელია. როდესაც ეს გავიგონე, მოვუყევი იმ ვითარებაზე, როდესაც მალლაკელიძეს შევხვდი კავკასიაში, 1942 წლის შემოდგრძებაზე (იხ. თავი „კავკასია“). კედია ყურადღებით მისმენდა, რადგან ძალიან მცირე ცნობები ჰქონდა ამ საკითხზე, თუმცა გაცილებით მეტი იცოდა „ბერგმანის“ შესახებ. კედიამ მითხრა, მალლაკელიძის საქციელის განსჯა ძალიან ძნელია, თუმცა

¹ გრეტამ გვითხრა, სამმა გერმანელმა გოგონამ ბალტიისპირეთიდან, ახლო მეგობრებმა, გადაწყვიტეს მხოლოდ ქართველ კაცებს გაცყოლოდნენ ცოლადო. მესამე გოგონას, კარენს, ოქტომბერში შევხვდი; იგი ოსიკ ჯავახის ცოლი იყო. კარენი მოგვიანებით ჩემი მდივანი გახდა. იგი და მისი ქმარი გულკეთილი, სასიამოვნო და გულუხვი ადამიანები იყვნენ

ქართველ კაცებზე გათხოვილი ბალტიისპირელი ახალგაზრდა გოგონების „კლუბს“ მეოთხე „წევრიც“ მიემატა. ეს იყო ილზე ბარათელი, რომელიც ჩემს კარგ მეგობარს, სანდრო ბარათელს გაჲყაც ცოლად მიუწენში, მისი შემდეგასინი ემიგრაციაში წავიდნენ ნიუ-იორკში და მრავალი წლის მანძილზე, სანდრო იყო აშშ-ში ქართველთა კოლონიის ერთ-ერთი პოპულარული, პატიოსანი და შრომისმოყვარე პრეზიდენტი. იგი თავისი ხალხისათვის თავგადადებული პიროვნება იყო და, ამავე დროს, ნარმატებული ბიზნესმენიც გახდა. საბედნიეროდ, მას მხარში ედგა მოყვარული, მშვიდი და ნიჭიერი ცოლი, ილზე, რომელიც ასევე ჩენი მეგობარი გახდა.

როგორც მე-4 თავში აღვნიშნე, ბალტიისპირეთიდან გამოსულმა გერმანელმა ოფიცირებმა ხელი შეუშალეს ავად სახსენებელ დაპაუს საკონცენტრაციო ბანაკში ჩემს დატყვევებდას. ჩემი პიროვნული გამოცდილება დაკავშირებული თხო ბალტიურ-გერმანულ-ქართულ ქორწინებასთან, რაც ხშირად მანცვიფრებდა: „ნუთუ შესაძლებელია, რომ ამ ორ ეთნიკურ ჯგუფს ერთმანეთისადმი განსაკუთრებელი ლტოლვა ჰქონდეს?“

მისმა ქცევამ 795-ე ბატალიონში გარკვეული თანაგრძნობა /
გამოიწვია ჩემში, მაგრამ ქართულ ლეგიონში არსებულია
სიტუაცია იმდენად რთული იყო, რომ მისი მართებული შე-
ფასება დიდ სიძნელეს წარმოადგენსო.

კედიას თითქმის ყოველდღე ვხვდებოდი; ჩვენ პროფესორ
ფონ მენდესაც ვენვეოდით ხოლმე, რათა „სამეულის“ დისკუ-
სია ჩაგვეტარებინა. მენდემ გვითხრა, „დივიზია-ბერგმანის“
სამ დამოუკიდებელ ბატალიონად დაყოფის საწინააღმდე-
გოდ მიმართული ჩემი ცდები კრახით დამთავრდა, რადგან
„ზემოდან განკარგულების“ (აქ ყოველთვის ჰიტლერი იგუ-
ლისხმებოდა) შეცვლა შეუძლებელიაო. მიუხედავად ამისა,
მენდემ მომცა გენერალური შტაბის პოლკოვნიკის (მაშინ ჯერ
კიდევ ლეიტენანტ-პოლკოვნიკის) ჰაინც დანკო ჰერეს ტელე-
ფონის ნომერი. და მირჩია, მისთვის გამენდო ჩემი შეხედუ-
ლებები. ასეც მოვიქცი; ჰერე ძალიან მეგობრულად განეწყო
სატელეფონო საუბრისას და, რადგანაც იმ დროისათვის ვე-
რაფერს დამპირდებოდა. მითხრა, უფრო დიდი შენაერთების
შექმნა სამომავლო მიზნად დავისახოთ.

შემდგომ დღეებში კედიამ მიხეილ (მიშა) ალშიბაიასთან
შეხვედრა მომინყო; იგი იმხანად ჯერ კიდევ არშექმნილი
„სამეცავშირეო შტაბის“ კიდევ ერთი ჰერსპექტიული წევრი
იყო. სამუშაოდ აიყვანეს გერმანულ „პანტერათა დივიზიაში“
-თარჯიმნად აღმოსავლეთ ფრონტზე, ლეიტენანტის ჩინი ჰ
ქონდა და „არამეომარი“ ოფიცრის ფორმა ეცვა. მატრამ ამ
„არამეომარ“ ოფიცერს უკვე ამშვენებდა თავისი სარდლობისა-
გან მიღებული ჯერ მეორე და მერე პირველი კლასის „რკი-
ნის ჯვარი“-ბრძოლის დროს გამოვლენილი მამაცობისათ-
ვის. თუ მეხსიერება არ მღალატობს, მ. ალშიბაია იმ დროი-
სათვის ერთადერთი ქართველი იყო, რომელმაც ამგვარი
აღიარება მოიპოვა. იგი ადვილად იჩენდა მეგობრებს და
პოპულარობით სარგებლობდა წინა ხაზის ოფიცერებს შო-
რის. მეგობრულად „ალი-ბაბას“ ეძახდნენ, ეს მეტსახელი კი
თვითონ მოიგონეს.

მისი მშობლები, ბარბალე კიზირია-ალშიბაია და გრი-

გოლ (გრიშა) ალშიბაია, მედიცინის დოქტორი, სულ სხვა
პირობებში ჩამოვიდნენ ბერლინში, ვიდრე სხვა ემიგრანტები. საქართველოს სუვერენული რესპუბლიკის მთავრობამ
ექიმი ალშიბაია გერმანიაში გააგზავნა, რათა გადამდგარი
ქართველი ელჩი, ვლადიმერ (ლადო) ახმეტელი შეეცვალა.¹

მომავალი ელჩი თავისი ოჯახით გერმანიაში 1921 წლის
დამდეგს გაემგზავრა, მაშინ როდესაც წითელ არმიასა და
დასუსტებულ ქართველ შეიარაღებულ ძალებს შორის
ბრძოლა უკვე გაჩაღებული იყო. მათი ბერლინში ჩამოს-
ვლისთანავე ბოლშევიკურმა რუსულმა ჯარებმა დაასრუ-
ლეს საქართველოს ოკუპაცია. ამგვარად, ექიმი ალშიბაია
ველარასოდეს გახდა ელჩი. იმ დროისათვის ოჯახი ბერლი-
ნის ფეშენებლურ გარეუბანში, ვანზეეში დასახლდა.

მიშა, რომელიც მაშინ თორმეტიოდე წლისა იქნებოდა,
გერმანულ სკოლაში სწავლობდა და ყველა საგანმანათ-
ლებლო ეტაპი გაიარა, ვიდრე მიუნხენის უნივერსიტეტში
ფინალურ ეტაპს, — ეკონომიკაში სამეცნიერო ხარისხს მიაღ-
ნევდა. იცოდა ქართული, რუსული, პოლონური, გერმანუ-
ლი და ფრანგული ენები. ცოლად მოიყვანა მომხიბლავი,
მშვენიერი, სიცოცხლით აღსავსე და მამაცი ქართველი ემიგ-
რანტი პარიზიდან, ივლიტ მამულაშვილი. ივლიტმა განათ-
ლება შესანიშნავ ინგლისურ პანსიონში მიიღო. მიშასა და
მას ორი მშვენიერი შვილი, ნინო და თეიმურაზი ჰყავდათ,
რომლებიც საფრანგეთში დაიბადნენ.

ჰიტლერისა და სტალინის მიერ პოლონეთის ოკუპაციამ-
დე მიშა ალშიბაიას სამსახური შესთავაზეს, ჯერ პოლონე-
თის საბანკო სისტემაში, და შემდეგ საომარი აღჭურვი-
ლობის ფაბრიკაში, მენეჯერად. მიშა ალშიბაია ეროვნულ-
დემოკრატების ერთ-ერთი წარმომადგენელი იყო. მას მხარს
უჭერდნენ ის ქართველი ოფიცრებიც (იბრძოდნენ გერმა-
ნული, ისევე, როგორც რუსული ჯარების წინააღმდეგ, 1939
წელს რომ თავს დაესხნენ პოლონეთს), რომლებიც ადრე
პოლონეთის არმიაში მსახურობდნენ. მაგრამ, როგორც უკ-
ვე აღვნიშნე, ბოლშევიკურ რუსეთში გერმანელების შეჭრის

¹ არ უნდა შეგვეშალოს მის ძმისწულში, პროფესორ მიხეილ ახმეტელში.



შემდეგ ქართველთა ლეგიონს შეუერთდნენ, რათა უკეთ და-
ეცვათ ქართველთა ინტერესები. ესენი იყვნენ: კაპიტანები
ვანო ბაქრაძე, ვასო ინჯია, სიკო კობიაშვილი, დათა ლა-
ლიძე და დიმა შალიკაშვილი.¹ მიშამ თავიდანვე გული გადა-
მიშალა და რაც შეეძლო, მუდამ მეხმარებოდა.

ჩემი თავისუფალი დროის მანძილზე თენგიზ დადეშქელი-
ანი და ქ-ნი თინა ტოგონიძე უცვლელ „გიდებად“ დამყვებოდ-
ნენ ბერლინში. სულ მალე შემოუერთდათ ნიკო ნაკაშიძე,
რომელიც ყირიმში დავტოვე და ახლა შინ, ბერლინში,
დაბრუნებულიყო. იგი თინასა და თენგიზთან ერთად მიწევ-
და მეგზურობას. მიუხედავად იმისა, რომ ბერლინელი ქარ-
თველები დიდ თანადგომას იჩენდნენ ჩემსა და ერთმანეთის
მიმართ, მაინც შევამჩნიე, რომ ორი დიდი ჯგუფი უკიდურე-
სად იყო დაპირისპირებული ერთმანეთს და მათ შორის დი-
დი განხეთქილება სუფევდა.

მაგალითად, ჩემმა მეზობლებმა სასტუმროში, ნინო და
კალე სალიებმა, სადილად დამპატიუეს. პროფესორი მიხაკო
წერეთელი,² „თეთრი გიორგის“ პარტიის ერთ-ერთი დამა-
არსებელი, საპატიო სტუმრად იყო მოწვეული და ირანული
სასტუმროს მფლობელის ცოლიც მოიპატიუეს. პროფესორ-
მა დიდი ინტერესი გამოამჟღავნა ჩემი ნარსული გამოცდი-
ლებისადმი, უამრავი რამ მკითხა, ხოლო დანარჩენები ჩემს
მონათხრობს უსმენდნენ. 1937 წლის ნებნდის ამბის მოყო-
ლისას აღვნიშნე, მამაჩემი სვანეთში საიდუმლო პოლიციის
(სუკის) უფროსმა, ნაპო კედიამ დააპატიმრა-მეთქი (იგი არ
ყოფილა მიხეილ კედიას ნათესავი). პროფესორმა თეატრა-
ლურად გაშალა ხელები და მთრთოლვარე ხმით ნარმოთ-
ქვა: „ერთი კედია იქ და მეორე კედია აქ,—მიხეილ კედიას
გულისხმობდა,—უფალო, შემიწყალე!“ ეს ნამდვილად არ იყო
მიხეილ კედიას მისამართით გამოთქმული ქათინაური და
ამ ორ ქართველ პატრიოტს შორის არსებულ განხეთქი-

¹ მიშა დადიანი, რომელიც საფრანგეთში გადავიდა, შეუერთდა ჯერ „თამარ“-ს
და შემდეგ „ბერგმანს“. დარწმუნებელი არა ვარ, იგი მხარს უჭერდა თუ არა მიშა
ალშიბაიას

² იხილეთ თავები „ბერგმანი“ და „ვავეასია“, რომლებიც უცხოეთში მოქმედ
ქართულ პოლიტიკურ პარტიებს ეხება..

ლებასა და მათ შორის აშვარა მტრობაზე მიუთითებდა, მომავა ვიანებით შევიტყვე, რომ პროფესორი მიხაკო ხშირად ქართველ სოციალ-დემოკრატებს „წყეულებს“ ეძახდა!

კალე სალია „თეთრი გიორგის“ პარტიის საკმაოდ აქტიური წევრი აღმოჩნდა. რამდენიმე დღის შემდეგ, რაც ერთად ვისადილეთ, მან „საქმიან საუბარზე“ მიმინვია. გაირკვა, რომ სურდა თავისი პარტიის შესახებ მოკლედ ესაუბრა ჩემთან და ზოგადი ვითარების სურათიც აღწერა. სალიამ მჭერმეტყველების ნიჭი, დიპლომატიური უნარი და დახვეწილობა გამოავლინა; აქვე მისი გამორჩეული გარეგნობაც უნდა აღინიშნოს. „თეთრ გიორგიზე“ საუბრისას არა იმდენად თვით პარტიაზე, არამედ უფრო „ქართველთა მოძრაობის ერთიანობაზე“ ლაპარაკობდა, ხოლო იგივე აზრი პარტიის დევიზსაც წარმოადგენდა. პარტიის მიღწევებს შორის გამოკვეთა თავიანთი წვლილი ვუსტრაუს ბანაკის შექმნაში, რომელიც იმ ყოფილი ქართველი ტყველებისათვის იყო განკუთვნილი, სამოქალაქო პირები რომ გახდნენ და კალე სა-

¹ მოგვიანებით გავარცვე, რომ პროფესორი წერეთელი მუდამ არ ყოფილა ანტაგონისტურად განწყობილი პოლიტიკური მეტოქების წინააღმდეგ და ხანდახან უყვარდა კიდეც ისინი. მე იშვიათი შესაძლებლობა ჩამივარდა ხელთ, როდესაც პროფესორ წერეთლის მიერ მიშა კედისასადმი მინერილი წერილები წავიკითხე. ჩემთვის ნათელი გახდა, ისინი ძველი მეგობრები იყვნენ. უფრო მეტიც, როდესაც კედია გარდაიცვალა, პროფესორი მიხაკო დეპრესიოში ჩავარდა. რაოდენ გულში ჩამნ ვდომი და ხოტბით აღსავს ნეკროლოგი მიუძღვო მან ნოე ჟორდანიას და პარიზის ერთ-ერთ უურნალში დაბეჭდა. მანამდე მან მისწერა კედიას ევგენი გაგეჭკორის გარდაცვალების გამო: „აღარ გვყავს ჩვენი ევგენი და ამით არა მხოლოდ დამწუხრებული, არამედ შეძრნუნებული ვარ. ვინ დაიცავს მომავალში ქართულ საქმეს საერთაშორისო არენაზე?“ მალე მე კარგი გაკვეთილი მივიღე ზოგიერთი ჩვენი ძველი პოლიტიკური ლიდერის შესახებ, რომლებიც გაბრაზების უამს „ჭირვეული ბავშვებივით“ იცცოლდნენ. მაგრამ არსებითად, იშვიათ გამონავლისთვის გარდა, გულის სიღრმეში მანიც უყვარდათ ერთმნიერი და ურთიერთშორის დახმარებისა და პატივისცემის ატმოსფერო სუჟექტდა. მათ იცოდნენ, სად და როდის შეჩერებულიყვნენ, რათა კონფლიქტი არ გაღრმავებულიყო. ამიტომ, ზოგიერთი მათი პუბლიკიცია, განსაჯუთობებით სიბრაზისა და სულიერი კრიზისის დროს დაწერილი, ძალიან ფრთხოილად უნდა შეფასდეს და ხშირად გადაისინჯოს კიდეც. ისინი დიდი ღირსებების იყვნენ, მაგრამ ზოგიერთი ადამიანური სისუსტისა და შეცდომებისაგან არ ყოფილან თავისუფალნი. მიიღო ისინი, როგორებიც იყვნენ, და მათ გაკრიტიკებამდე, გახსოვდეთ, რომ გვერდიდან ყურება ყოველთვის უფრო იოლია, ვიდრე მოვლენის აქტმა მშობი, როდესაც ის ხდება. ეს არ არის ცუდი რჩევა იმ ახალგაზრდა ისტორიკოსისათვის, რომელიც დააპირებს პოლიტიკური ემიგრაციის „სიკვდილის შემდგომი გავერთა“ მოახდინოს და თავის მსჯელობებში დაეყრდნობა სპეციალურად შერჩეულ ნაყოფიერ ბუბლიკაციებს, თუმც ისტორიული მოვლენების უშუალო მოწმობის უპირატესობა მას აღარასოდეს ექნება.



ლია მათ მომავალი თავისუფალი საქართველოს ცხოვრებულში მნიშვნელოვან ადგილს აკუთვნებდა. იგი ფრიად ნასიამოვნები იყო მათი წინსვლითა და სულიერი ერთიანობით ვუსტრაუში. ისაუბრა აღმოსავლეთის საქმეთა სამინისტროსთან კარგი ურთიერთობის შესახებაც და დაიმოწმა პროფესორ სანდრო ნიკურაძის მაგალითი, რომელიც კონტინენტალური ევროპის სამეცნიერო-საკულევო ინსტიტუტის დორექტორი და მინისტრ როზენბერგის მრჩეველი გახლდათ. დაინტერესდა, უკვე შევხვდი თუ არა მას. არა-მეთქი, მაგრამ დავძინე, რომ ნიკო ნაკაშიძემ შემომთავაზა ამ პიროვნების გაცნობა და სურდა, შეხვედრის დროს ჩემი წინამძღოლი ყოფილიყო.

სალია მოკლედ შეეხო „ქართველ ემიგრანტთა შორის განხეთქილებას“ და ამ კონტექსტში ძირითადად კედიას ახსენებდა. ვიგრძენი, რომ „განხეთქილების უამს“ მიზნად ისახავდა „თეთრ გიორგიში“ ჩემს გადაბირებას, მაგრამ არ იყო დარწმუნებული, რომ ამის დრო მოვიდოდა. მისთვის, ალბათ, უფრო იოლი იქნებოდა ვუსტრაუს ბანაკის რომელიმე გამოუცდელი ტყვე გადაებირებინა. მომეჩვენა, რომ ასეთ შემთხვევაში გამართლებული იქნებოდა ის, რომ პიროვნებას მადლიერების გრძნობა გასჩენოდა იმ „სუპერმენის“ მიმართ, რომელმაც თავისუფლება მიანიჭა და, რასაკვირველია, ამგვარ წინადადებაზე უარის თქმის არავითარი უფლება აღარ ჰქონდა. იმ მიზნით, რომ სალიასთვის ჩემი გადაბირების ყოველგვარი სურვილი წამერთმია, ვკითხე, თუ რა განსხვავება იყო „თეთრი გიორგისა“ („ეროვნული ერთობის მოძრაობა“) და „ეროვნულ ერთობას“ („ქართველთა ეროვნული ალიანსი“) შორის, რომელიც პარიზში მოლვანეობდა. მიპასუხა: „პარიზული ალიანსი“ უხეირო ორგანიზაციაა, რომელიც საკმაოდ შორსაა ბერლინიდან, ხოლო ბერლინი ამჟამად გულმოდგინე აქტივობის ადგილად ითვლებაო. მივუგე, რომ, თუკი სწორად გავიგე – „თეთრი გიორგი“ იყო ერთი მთლიანი, შინაგანი დასციპლინით შეკავშირებული პარტია. ხოლო პარიზული ორგანიზაცია რამდენიმე განსხვავებული პარტიისაგან შემდგარ მრავალპარტიულ კოალიციას წარმოადგენდა (მიუხედავად მათი სხვადასხვა პოლიტიკური შეხედულებებისა), რათა ქართული საქმისათვის უკეთესად ებრძოლა. დავძენდი, რომ „ბერგმანში“



მყოფი ქართველების უმრავლესობა, მიუხედავად პარტიული იდეათა სხვადასხვაობისა, ალბათ უფრო ალიანსს ამჯობინებდა. მოგვიანებით, თუკი საქართველო კვლავ თავისუფალი სახელმწიფო გახდებოდა;, დაე, პარტიებს ჰქონოდათ ურთიერთქიშპი; საბოლოოდ ისინი მაინც ქართველი ერის ნებას დაემორჩილებოდნენ იმისდა მიხედვით, თუ რომელი პარტია ჩადგებოდა ქვეყნის სათავეში. ჩვენ, „ბერგმანელები“, არ ვაქცევდით ყურადღებას, თუ ვინ რომელი პარტიის წევრი იყო, რადგან იმ დროს ჯარისკაცები ვიყვავით, და მხოლოდ მაშინ მივიღებდით არჩევნებში მონაწილეობას, თუკი ოდესმე საქართველოში თავისუფალი არჩევნები ჩატარდებოდა.

მე ვიცოდი, „რომ „თეთრი გიორგი“ არ მონაწილეობდა „პარიზის ალიანსში“, მაგრამ დიპლომატია გამოვიჩინე, შევჩერდი და სალიას ვკითხე, მართალი იყო თუ არა ეს. მას პირდაპირ არ გამოუხატავს გაკვირვება ჩემი შეხედულებების გამო. შესაძლოა, უკვე რაღაც იცოდა, მათზე ჩემი საუბრებიდან ვუსტრაუს ქართველობასთან შეხვედრამდე რამდენიმე ხნით ადრე. 1943-1944 წლების მანძილზე ხანდახან გადავეყყრებოდი ხოლმე სალიას ან მასზე სხვა ემიგრანტებისაგან ვიგებდი რაიმეს, ჩვენ საქმაოდ თავაზიანად და მეგობრულად ვექცეოდით ერთმანეთს! გერმანული დოკუ-

¹ ვიტქრობდი, რომ სალიასათვის, ყოფილი სოციალ-დემოკრატიისათვეს, რომელიც „თეთრი გიორგისაკენ“ მოიქცა, იდეოლოგიას მეორეხარისხოვანი მნიშვნელობა ჰქონდა, ანუ, სხვა სიტყვებით რომ ვთქვათ, უტილიტარული პიროვნება გახდათ, ორივე სალიას უნარი ჰქონდათ, თავი შეუცვლელ პიროვნებებად წარმოედგინათ, ძირითადად ხანდაზმული ხალხის ნინაშე, და ისინი შეანს არ უშვებდნენ, რომ ეს როლი ეთამაშათ. დაოსტატებულნი იყვნენ თავის გადარჩინის ხელოვნებაშიც და ამის შესახებ რამდენიმე ამბავიც არსებობს; ერთ-ერთი მათგანი ძალიან მიყვარს, რადგან განსაკუთრებულად მართობს. ეს მაგონებს გორეთს შუასაუკუნეობრივი იგავის გერმანულ ვერსიას მელა რენარის შესახებ „რაინეკე-მელი“-დან.

აი, რა მოხდა: 1944 წლის ზაფხულში, დასავლელი მეკაშირების მიერ პარიზის გათავისუფლებამდე ცოტა ხნით ადრე, სალია, რომელიც მანამდე ბერლინში ცხოვრობდა, ახლა უკვე პარიზში იმყოფებოდა. შეიარაღებულ ქართველთა პატარა რაზმით, ს. ოდიშარიას ჯეუფიდან (რომლებიც გერმანულ პოლიციაში მუშაობდნენ) სალიას სახლთან შეჩერდნენ და იგი გერმანიაში გაიყოლეს, ხოლო ნინო სალია დარჩა, რადგან გადაუდებელი საქმე ჰქონდა. ცოტა ხნის შემდეგ, ნინო სალია გამოვარდა სახლიდან და ფრიად დამზუხრებულმა ფრანგ მეზობლებს ამცნო, რომ „გესტაპომ“ მისი ქმარი გერმანიაში ნაიყვანა. ამან არა მხოლოდ ფრანგი მეზობლების თანაგრძნობა გამოიწვია (რომლებიც, ბუნებრივია, ვერ ერვვეოდნენ იმაში, ვინ თანამშრომლობდა გერმანელებთან), არამედ ხმა გავრცელდა - ამ ვითომდა „დაპატიმრების“ შესახებ, და შემდგომ ნინოს უკვე თავისუფლად შეეძლო დახვედროდა თავის ქმარს პარიზში.



მენტების მიხედვით, ქართველთა შორის კალე სალიქა კულტურულის პიროვნება, ვისთანაც გერმანელებს მჭიდრო კავშირი ჰქონდათ პარიზის ოკუპაციის (1940) დასაწყისიდანვე! იგი ამ საქმიანობას ომის დამთავრებამდე აგრძელებდა, მაგრამ ჩემზე ნაკლებ შთაბეჭდილებას ახდენდა მისი პოლიტიკური მოღვაწეობა ომის დროს, 1943-1945 წლებში; გაცილებით მაინტერესებდა მისი ძალისხმევა პარიზში პერიოდული უურნალის გამოცემისას. გვიანდელ 40-იან წლებსა და ადრეულ 50-იან წლებში დაიწყო ქართულ ენაზე უურნალის გამოცემა, სახელწოდებით „ბედი ქართლისა“. მასში იბეჭდებოდა ისტორიული, ლიტერატურული და სამეცნიერო მასალა საქართველოზე. მას მეტად „მოკრძალებული“ ფორმატი ჰქონდა, მაგრამ ქართული სიტყვის გამოჩენილი ოსტატები, როგორებიც არიან: გრიგოლ რობაქიძე და პროფესორი მიხაკო წერეთელი, თავიდანვე შეუდგნენ სტატიების გამოქვეყნებას ამ უურნალში, რომელიც ღირსეულ ტონს ინარჩუნებდა და სრულიად თავისუფალი იყო პოლიტიკური შიდა ბრძოლებისაგან, რითაც მეცნიერული მიზნების ერთგული რჩებოდა.

ნინო და კალე სალიები მრავალი წლის მანძილზე არა მხოლოდ გამოსცემდნენ ამ უურნალს, არამედ, მოგვიანებით საკმაოდ დიდ, ლამაზ და უხვად ილუსტრირებულ გამოცემად აქციეს. ქართული (და კავკასიური) ისტორიის, ლიტერატურის, ფილოლოგიის, არქიტექტურისა და ხელოვნების დარგში საქვეყნოდ ცნობილი მეცნიერები განუწყვეტლივ აქვეყნებდნენ ამ უურნალში ნაშრომებს ინგლისურ, ფრანგულ, გერმანულ და ქართულ ენებზე. მონაწილეობდა ზოგიერთი საბჭოთა და ემიგრანტი ქართველი მეცნიერიც. ჩემი და სხვების აზრითაც, ეს გამოცემა კარგად ახერხებდა ქართული (და ხშირად ზოგადყავკასიური) კულტურა უკეთესად გაეცნო დანარჩენი მსოფლიოსათვის. მომავალში

მე ამ ეპიზოდს პირადად არ შევსწრებივარ და ამიტომ არ შემიძლია ვამტკიცო მისი რეალურობა.

¹ „ორგანიზაცია მაინც-“ , გვ. I. ღოკუმენტი სალიას იხსენებს, როგორც ერთ-ერთ ნაციონალისტს („ნაციონალისტი სალია პარიზში“) აგრეთვე, აღნიშნულია, რომ ახალი ამბებისა და პოლიტიკური ღირებულების თვალსაზრისით, ეს იყო ძალიან მჭიდრო წრე, რომელშიც მონაწილეობდნენ მ. კედია, ცომაია, ქორქია, კობახიძე, და სოციალ-დემოკრატები, უორდანია, გეგეჭკორი, მენალარიშვილი. უურადსალებია, ამ საქმის თაობაზე მეც იგივე შთაბეჭდილება შემექმნა, როგორც იმ გერმანელს, რომელმაც ზემოთ ხსენებული დოკუმენტი დაწერა.

მსოფლიო ბიბლიოთეკაში იგი კარგ წინამდლოლობას გაუწევს ყველას, ვინც საქართველოთია დაინტერესებული ჩანდა.

¹ ვაი, რომ 1972-1973 წლებში, პარიზში არასასიამოვნო კონფლიქტი მოხდა კ-სალიასა და ლევან ზურაბაშვილს შორის, რომელიც საფრანგეთში ქართული კოლონიის ერთ-ერთი მოქნილი და გავლენიანი ომის შემდგომი ლიდერი იყო და ბევრი მიმღევარიც ჰყავდა. ზურაბაშვილი, ადრე რომ აღფრთვავანებული იყო სალიას პერიოდული გამოცემის, ახლა ძალიან დამწუხრებული ჩანდა.

ამის მიზეზი „ბედი ქართლისაში“ 1972 წელს დაბეჭდილი სტატია გახდა, რომელშიც კ. სალია მოკლედ წერდა საქართველოს ისტორიაზე. ზურაბაშვილმა მეცარად გააკრიტიკა თავის ბიულეტენსა და ახალ ამბებში სალიას მიერ „ახსნილი“ მიზეზები, თუ როგორ დაკარგა საქართველომ დამოუკიდებლობა ფაქტიურად, ეს იმის გამო მოხდა, რომ ბოლშევეკურმა რუსეთმა ერთპიროვნულად და-არღვია საქართველოსთან დადებული ხელშეკრულება, რაც საერთაშორისო კანონს ეწინააღმდეგებოდა და არსებითად, ურაცხელი სამხედრო ძალის გამოყებით სამხედრო ინტერენცია მოახდინა.

ამის მაგივრად, ისტორიის ამ მონაკვეთის აღსანერად, სალიამ იფიციალური მოსკოვის განცხადება: „საქართველო გასაბჭოვდა“ გამოიყენა საფრანგეთის ემიგრანტთა უდიდესი უმრავლესობა ზერაბაშვილს დაეთანხმა, მაგრამ სალიას მე-გობრებმა მეცნიერული წერებიდან სულ სხვა პიზიცია დაკავეს, მათ შორის იყო დევიდ მ. ლენგი, გამოჩენილი ბრიტანელი მკვლევარი, ვინც ლონდონის უნივერსიტეტში ლექციებს კითხულობდა კავკასიის შესახებ, მრავალი ნიგნი დანერა და მათ შორისაა: „საბჭოთა საქართველოს თანამედროვე ისტორია“. მათი აზრით, სალიას ფრაზა, – „საქართველო გასაბჭოვდა“, – „უფრო „დიპლომატიურ“ ნაბიჯს წარმოადგენდა, მაგრამ კრიტიკოსები ამ განმარტებამ ვერ დაარჩმუნა, ნიკო ურუშაძის წერილი სალიასადმი ძლიერ კრიტიკულ გამოხმაურებას შეიცავდა არა-მარტი სალიას, არამედ სხვა საბჭოთა ქართველი ავტორების მიმართ, რომ ლებიც ბოლო ხანებში მოღვაწეობდნენ სალიას გამოცემაში. მაგალითად, იგი ასენებდა პროფესორ ტაბალუას, რომლის ორი სტატიას XX საუკუნის საქართველოს ისტორიის ფალიციელია ცნარმოადგენდა. ამგვარი პიროვნებები მხოლოდ დაპყრობილი ერებისადმი მოსკოვის ცნობილ რუსიციკაციის პოლიტიკას ემ-სახელმძღვანელობა.

შემთხვევითი არ არის, რომ პროფესორი ტაბალუა პ-ნი კუჭავას, საქართველოს ასაბჭოთა სოციალისტური რესპუბლიკის საგარეო საქმეთა მინისტრის თანა-შემწედ მუშაობდა. ეს ის კუჭავაა, რომელიც ხრუშჩივმა გამოიყენა ნიუ-იორქში გაერთიანებული ერების ორგანიზაციაში დებატების დროს მოხსენების წასაკითხად „კოლონიური მთავრობების“ (იგულისხმებოდა, რა თქმა უნდა, დასავლეთის დემოკრატიული ქვეყნები) წინააღმდეგ. კუჭავას მოხსენებამ ისე აღაშფოთა საფრანგეთის საგარეო საქმეთა მინისტრი, რომ მან წერილი მისნერა კუჭავას და შეასხენა, რომ მას, – ქართველს – დამონებული ერის შვილს, უფლება არ ჰქონდა დასავლურ კოლონიალიზმზე ელაპარაკა. შემანმა, აგრეთვე მოკლედ შეასხენა, თუ რა პირობებში მოხდა დამოუკიდებელი საქართველოს ანექსია.

ნიკო ურუშაძის კრიტიკის საფუძველს წარმოადგენდა ის აზრიც, რომ სალიას მიზანი „ბედი ქართლისას“ საბჭოელთა მიზანები დამისახურდება და გადაქცევის იყო; ეს კი ფრიად უკადრის მიზანია ნებისმიერი პოლიტიკური ემიგრანტისათვის. ორი წლის შემდეგ უკრნალის სპეციალურ ინგლისურ გამოცემში ეს საკამათო წინადაღება ასე შეიცვალა: „1921 წლის ობერვალში წითელმა არმიამ საქართველოს გასაბჭოება მოახდინა“ (გვ. 64). ჩანს, რომ კრიტიკამ სალია ცოტათი გამოასწორა.

გარდაცვალების შემდეგ, პროფესორი კალე სალია თბილისის ერთ-ერთ (არსებული ორიდან) პანთეონში დაასაფლავეს; ეს „პერესტროიკაში“ დიდი ხნით ადრე მოხდა, და, შესაბამისად, პოლიტიკური ემიგრანტისადმი უპრეცედენტო მოპყრობის ნიმუშს წარმოადგენდა საბჭოეთის მხრიდან. და, ლერთმა მოულინოს მას მშვიდობა და შეუნდოს ცოდვები. ხოლო, თუკი უცოდველი იყო, ვიტყო-დი, რომ ჩვენზე უკეთესად უცხოვრია.

„თეთრი გიორგის“ მეორე აქტიური წევრი (როგორც კარტველების მითხვეს, ამ „პარტიის იდეოლოგი“) ალექსანდრე მანველაშვილი, რომელიც ბერლინში გამაცნეს, ნაყოფიერი და ნიჭიერი მწერალი იყო; აგრეთვე, საინტერესო პუბლიკაციებსაც აქვეყნებდა. უმრავლესობა საქართველოს ისტორიისა და ლიტერატურისადმი იყო მიძღვნილი. უცნაურია, მაგრამ თავისივე განმარტებით, ყოველივე ამას პოლიტიკური მიზნების განხორციელებისათვის აკეთებდა.

მაგრამ იგივენაირად არ ფიქრობდნენ სხვები, პირველ რიგში, მისივე პარტიის წევრები (მ. წერეთელი, ლ. კერესელიძე, გ. მალალაშვილი, კ. სალია, ვ. ტოგონიძე და ვალოდია ცხომელიძე), მეორე მხრივ, „პარიზის ეროვნული ალიანსის“ პარტიის წევრები, რომლებსაც წარმომადგენლები ჰყავდათ ბერლინში, სახელდობრ მ. კედია, ა. ცომაია და სხვები. ალბათ ამან უკარნახა მანველიშვილს, 1980 წლის ბოლოს, გამოექვეყნებინა უსამართლო და არასწორი მსჯელობა მ. კედიასა და სხვებზე, რომლებსაც ყველაფრის, საკუთარი სიცოცხლის, რისკის ფასადაც კი არაფერი დაუშურებიათ, რათა განსაცდელში ჩავარდნილ ბევრ ქართველს დახმარებოდნენ. ისე გამოდიოდა, თითქოს იგი თავს იკავებდა ამგვარი აზრების გამოქვეყნებისაგან მანამ, სანამ პიროვნებები, რომლებსაც თავს ესხმოდნენ, ცოცხლები იყვნენ; მაგრამ ყველა არ მოკვდარა, მაგალითად, ბ-ნები მიხეილ ქავთარაძე და ლევან ფალავა, ძველი ემიგრანტები, მრავალი პერიოდული გამოცემის რედაქტორები და მანველიშვილის თანამედროვენი, ძალიან კარგად იცნობდნენ მანველიშვილის მიერ გაკრიტიკებულ პიროვნებებსაც და ამიტომ მტკიცედ გაემიჯნენ მის შეხედულებებს.

პირველ ყვლისა, ამ პოლემიკის ძირეული მიზეზი უნდა მიმოვიხილოთ. ყველაფერი დაიწყო ბოლშევიკი „ისტორიკოსის“ ფარნაოზ ლომაშვილის წიგნით „ქართული ემიგრაციის ისტორიიდან“, რომელიც 1965 წელს თბილისშია გამოცემული. ეს იყო ტიპიური ბრეუნევისეული ეპოქა, როცა გაშლილი იყო ქართული ემიგრაციისა და ყველა პოლიტიკური პარტიის, ისევე, როგორც ბოლშევიკური ოკუპაციის წინააღმდეგ ყველა მებრძოლის სადისკრედიტაციო კამპანია. ამ პროპაგანდისტული შემოტევის ძირითად მიზანს,

როგორც უცხოეთში, ასევე საქართველოში, ახალგაზრდა ქართველთა თაობაზე გავლენის მოხდენა შეადგენდა.

რადგანაც საქმე ასე წარიმართა, პარიზის „ქართველთა ეროვნულმა საბჭომ“ და „ეროვნულმა პოლიტიკურმა ცენტრმა“ საპასუხო 63—გვერდიანი ბროშურა გამოაქვეყნეს, რომლებშიც ბოლშევიკური პროპაგანდის სიცრუე იყო გამოაშვარავებული¹. ა. მანველიშვილმა, მეორე მხრივ, აირჩია „საკუთარი“ და ფრიად უცნაური პასუხი გაეცა ბოლშევიკი ისტორიკოსის მიერ დაწერილი წიგნისათვის. მან მეტნაკლებად წააყრუა წიგნის სხვა თავებს და ვრცელი კომენტარი მხოლოდ მეორე მსოფლიო ომის მოვლენებს მიუძღვნა. აქ იგი, არსებითად, ეთანხმება საბჭოთა ისტორიკოსს, მცირედი გამონაკლისის გარდა, რადგან ეს ის მონაკვეთია, სადაც ცილისწამება მანველიშვილსა და მის პარტიულ მეგობრებზე არ ვრცელდებოდა.

როგორც ზემოთ აღნიშნე, მანველიშვილმა არ გამოაქვენა თავისი პასუხი მანამ, სანამ ოცი-ოცდასამი წელიწადი არ გავიდა და, თანაც არ დაურთო დამატებითი კომენტარები. ზედმეტია იმის თქმა, თუ რაოდენ აღაშფოთა ქართველი ემიგრანტები მანველიშვილის ესოდენ უცნაურმა საქციელმა. მე მანველიშვილს მხოლოდ ერთი-ორჯერ თუ შევხვედრივარ ომის დროს, ხოლო შემდეგ საერთოდ არ მინახავს, და ამიტომ, ვერ ვიტყვი, რომ კარგად ვიცნობდი, მაგრამ სხვათა მსგავსად, ზუსტად ისევე აღვშოთდი მისი უსინდისობისა და აშკარა ბოროტების გამო. მე დიდი ინტერესით ვკითხულობდი და ყურს ვუგდებდი ყველა იმ ადამიანის თვალსაზრისს, რომლებიც მას ჩემზე კარგად იცნობდნენ.

მიხეილ ქავთარაძემ, ეროვნულ-დემოკრატიული პარტიის უურნალ „ივერიის“ მთავარმა რედაქტორმა და ისტორიის ცოცხალმა მოწმემ დაწერა გრძელი და კარგად დოკუმენტირებული ნარკვევი ამ მიუღებელი საქმის გამო და მანველიშვილის ყველანაირი თვალსაზრისის მცდარობა დაამტკიცა. ქავთარაძის დასკვნის საფუძველი იყო შემდეგი: მანველიშვილი შემცბარი იყო იმის გამო, რომ მნიშვნელოვანი როლი არ უთამაშია მეორე მსოფლიო ომის დროს, და ამი-

¹ ლომაშვილი, „ქართველი ხალხის წინაშე განსჯის შესახებ“. საქართველოს ეროვნული საბჭო და ეროვნული პოლიტიკური ცენტრი, პარიზი, 1966, საფრანგეთის ქართველთა კოლონის დეკლარაცია ბოლოში ერთვის“

ტომ შურიანობით, თავს ესხმოდა ყველას, ვინც, მისი აზ-
რით, ასეთები იყვნენ და გზაზე ელობებოდნენ! 

ისტორიის კიდევ ერთმა ცოცხალმა მოწმემ, ლევან ფალა-
ვამაც, ცნობილმა სოციალ-დემოკრატმა და განვითარებილი სა-
ქართველოს პრეზიდენტის, იმუამად ავადმყოფი ნოე უორ-
დანიას სიძემ, მწვავე პასუხი გამოაქვეყნა მანველიშვილის
პუბლიკაციაზე და იგი სიცრუეში ამხილა.²

მე წაკითხული მქონდა ა. მანველიშვილის წიგნები, რომ-
ლებიც მან ავტოგრაფით მომყიდა მეორე მსოფლიო ომის
შემდეგ და ვთვლიდი, რომ ისინი კარგადაა დაწერილი. გან-
საკუთრებით ერთი მომენტი: „ოქროს ხანა საქართველოს
ისტორიისა“. ავტორს წერილი მივწერე და გამოვთქვი ამ
შესანიშნავი ნაშრომით ჩემი აღფრთოვანება; თანაც დავსძინე,
რომ ვისურვებდი მისი მსგავსი მწერლური ნიჭი დამყოლო-
და, რათა უკეთ გავმკლავებოდი ჩემს მემუარებს.

მან გამამხნევებელი საპასუხო წერილი გამომიგზავნა, რო-
მელშიც მწერდა, თქვენი განათლების კაცს შეუძლებელია
პრობლემები ჰქონდესო, და, თან, რამდენიმე ტექნიკურ რჩე-
ვასაც მაძლევდა. იმასაც მწერდა, რომ იმხანად უურნალ
„ივერიაში“ (№24, 1981) წაიკითხა ჩემი ნარკვევი: „ქართვე-
ლები და მეორე მსოფლიო ომი“, იქ აღნიშნულ ორ თარიღ-

¹ „ივერია“ №34, 1990 წლის პარიზი, პარიზი გვ. 72-79

² სტატიაში ნათქვამია—...თუმცა ა. მანველიშვილი ნიჭიერი მწერალია, იგი, ამასთან ერთად, ახალგაზრდობიდანვე მნიშვნელოვანი პოლიტიკური როლის ში-
ლებისა და დამკიდრების პათოლოგიური სურვილითა შეყყრობილი. როდესაც
მან, სრულიად ახალგაზრდა კაცმა, საქართველო დატოვა, პირველი წარექტში
ჩავიდა, თავისი ამფსონებთან ერთად ახალი ქართული მათვრობა ჩამოაყალიბა და
თვეონ საგარეო საქმით მინისტრის პორტფელი დაისაკუთრა. მან განდაგინილი
საქართველოს შთავრობა არაკანონიერად გამოიაცხდა, პარიზში საკუთარი ფან-
ტაზით შექმნილ კაბინეტთან ერთად ჩამოვიდა, მაგრამ სულ მალე, რაც სავ-
სებით მოსალოდნელი იყო, იგი დაიშალა. მ. კედია, დიდი ქართველი პატრიოტი,
რომელიც საკუთარ სამშობლოს ჩაინდის შემართებით ემსახურებოდა, ემიგრაცი-
აში შემოიტანილ საქართველოს მთავრობის ხელშეწყობით ხრავალ უმნიშვნელოვანების
ჰუმანიტარულ აქციას ახორციელებდა. მაგალითად, მ. კედიამ აპარამ სიკეთილი-
საგან იხსნა შძავალი ქართველი ტყვე და მათი ბანაკებიდან გათავისუფლება
მოახერხა. ამ დროს იგი არავითარ ყურადღებას არ აქცევდა მათ პოლიტიკურ
ორიენტაციას (მათ რიცხვში ბევრი მანდატიანი კომპარტიის წევრიც შედიოდა),
აგრეთვე, უთვალავი ქართველი ებრაელი, ისევე როგორც რუსი და ფრანგი ებრა-
ულები გადაიარჩინა გარდაუვალი სიკეთილსა და ნაცისტურ კრემატორიუმებში
შერევას. თავისი მდგომარეობის გამო მ. კედია შეეძლო დიდი ქონება დაეგრო-
ვებინა, მაგრამ ამ თვალსაზრისითც შეურველი დარჩა.

უურნალი აშექსბს კედიას ტრიგიტულ გარდაცვლებასაც და მანველიშვილის
მხრიდან კედიას წინააღმდეგ მიმართულ სხვა პატარ-პატარა მცდარ ბრალდებებს
მთლიანად უარყოფს.

იბ. ჩენი დროშა, 1990 წლის მაისი, გვ. 38-44, ქართულ ენაზე. რედაქტორი ლ.
ფალავა (ეს უურნალი თავდაპირველად განვითარებილმა საქართველოს პრეზიდენ-
ტმა მოე უორდანიამ დაარსა).

ზე მითითებდა, რომელთაც არ ეთანხმებოდა, მაგრამ მიაჩინდა, რომ სხვებმა შემიყვანეს შეცდომაში. მოგვიანებით ნერიკავითხე ა. მანველიშვილის მე-13 (და ალბათ, ბოლო) პუბლიკაცია, რომელშიც შედიოდა მიუღებელი პასაჟი, – „ზოგიერთი შენიშვნა“ (გვ. 17-22) ზემოთ აღვნიშნე. ძლივს დავიჯერე ეს ყველაფერი და თავაზიანი, მაგრამ კატეგორიული ნერილი მიწნერე, სადაც ვსაყვედურობდი, რომ უსამართლოდ დაესხა თავს ჩვენს სასიქადულო თანამემამულებს, რომლებიც უკვე გარდაცვლილები იყვნენ და, შესაბამისად, თავს ვერ დაიცავდნენ. მე ამ საქმის შესახებ დოკუმენტაციის სრულ უქონლობაზეც მივუთითე. მან ჩემი ნერილის უპასუხოდ დატოვება არჩია.

შეუძლებელია, არ აღინიშნოს მანველიშვილის მიერ იმ ფასეული ნაშრომების შექმნა, საქართველოს ისტორიას რომ ეძღვნება, მაგრამ მისი პოლიტიკური შეხედულებები სულ სხვაა. ქართველებმა ბრძოლის დიდი გზა გაიარეს (და იგი ჯერაც არ დამთავრებულა), ეროვნული დამოუკიდებლობის კვლავ მოპოვებისა და ადამიანთა უფლებების დამკვიდრების გზაზე. ჭეშმარიტებაა ის, რომ საქართველოს ბედი არ შეიძლება დავიწროვდეს პოლიტიკურ პარტიებამდე, არა-მედ იგი ეროვნული თავისუფლების რანგში უნდა განვიხილოთ. მაგრამ პირდაპირ უნდა ითქვას, რომ ისინი არ იბრძოდნენ ერთი სახის დიქტატორული წყობის, კომუნიზმის ფაშიზმზე გასაცვლელად. კარგი იქნებოდა (და სხვებიც ასე ფიქრობენ), რომ მანველიშვილი გაპყოლოდა იმ გეზს, რაც ყველაზე უკეთ ეხერხებოდა, ანუ პირწმინდად ისტორიულ თემებზე ეწერა.

პროფესორ ალექსანდრე ნიკურაძის მონახულების დროცდადგა; შეხვედრა ნიკო ნაკაშიძემ, ჩვენი ოჯახის ძველმა მეგობარმა მოაწყო. პროფესორს „კონტინენტალური ევროპის სამეცნიერო საკვლევი ინსტიტუტის“ ტერიტორიაზე ვენვიეთ; იგი ამ ინსტიტუტის დირექტორად აღმოსავლეთ საქმეების მინისტრმა ა. როზენბერგმა დანიშნა. პროფესორი ნიკურაძე სათვალეს ატარებდა. ტანად საკმაოდ დაბალი იყო, მაგრამ შესანიშნავად ეჭირა თავი და მის ხმასა და მიხვრა-მოხვრაში დიდი რწმენა შეინიშნებოდა. ჩვენი შეხვედრა ერთ საათს გაგრძელდა. ჩემი გამოცდილებიდან გამომდინარე მოსაზრებებს კავკასიაზე თავაზიანად უსმენდა და

ერთხელაც არ გაუწყვეტინებია საუბარი. შეხვედრის ბოლოზ
ნიკო ნაკაშიძემ მთხოვა მეამბნა პროფესორისათვის, თუ რომ გორ
გამოვაცხადე „ბერგმანელი“ ქართველების სახელით
„ამინისტია ქართველი კომუნისტებისათვის“ პროკლამაცია-
ში, რომელიც „საპარო შენაერთ – 4“-ში დაიბეჭდა და შემ-
დეგ საქართველოში გადმოყარეს! პროფესორი ამ ფაქტს
არც გაუკვირვებია და არც შეუწუხებია; არსებითად, ისე-
თი შთაბეჭდილება დამრჩა, რომ მოიწონა. შემდეგ მოგ-
ვითხრო საქართველოსა და სხვა კავკასიური ერების მო-
მავლის თაობაზე თავისი კვლევისა და შეხედულებების შე-
სახებ იმ შემთხვევაში, თუკი გერმანელები ომს მოიგებდნენ,
—ხოლო გამარჯვებაში დარწმუნებული იყო.

ნიკურაძემ განაცხადა, რომ ეჭვიც არ ეპარებოდა, ყველა
ეს ქვეყანა დამოუკიდებლობას საქართველოს წინამძღო-
ლობით მოიპოვებდა, რადგან მიაჩნდა, რომ ქართველები
ბუნებით ლიდერები არიან. მაგრამ დაუმატა, რომ პირველი
რანგის პრობლემად მაინც რჩებოდა ის, თუ როგორ გვეს-
წავლებინა დასავლური ყაიდის ცხოვრების წესი ჩვენი
ხალხისათვის. აგრეთვე, დაგვარწმუნა, რომ მინისტრ რო-
ზენბერგისა და „რაიხის“ სხვა წარმომადგენლების სრული
მხარდაჭერით სარგებლობდა და დამშვიდობებისას თბილად
ჩამოგვართვა ხელი. „ჩვენნაირი ქართველი პატრიოტია,—
მითხრა ნიკო ნაკაშიძემ, როდესაც სახლში ვბრუნდებოდით,
არავის მისცე უფლება თქვას, რომ იგი აღარ არის ქართვე-
ლი და მთლიანად გაგერმანელდა“.

მეორედ პროფესორ ნიკურაძეს 1945 წლის აპრილში
შევხვდი. მეორე მსოფლიო ომი დასასრულს უახლოვდებოდა.
ბერლინი, რამდენიმე მეგობართან ერთად, დავტოვე; ყო-
ველ ჩვენგანს სხვადასხვა საქმე გველოდა და ერთ საერთო
მიზანზეც უნდა გვეზრუნა.² ჩვენ ობერპლაცისაკენ მივემარ-
თებოდით, სამხრეთ ბავარიაში. როგორდაც შევიტყვეთ, რომ
პროფესორი ა. ნიკურაძე, თავისი ინსტიტუტის „ბირთვთან“
ერთად, ბერლინიდან ახლომდებარე ქალაქ შვარცენფელდში
გადაეყვანათ. ჩვენ მათ სანახავად შევჩერდით; იგი მოგვე-
სალმა და სადილად მიგვიწვია.

ზოგიერთმა ჩვენგანმა სადილის შემდეგ დასვენება არ-

¹ ამის შესახებ იხილეთ თავი „კავკასია“.

² ამაზე მოგვიანებით ვისაუბრებთ.

ჩია, ხოლო პროფესორმა და მე გავისეირნეთ, რათა ერთმანეთი ნეთისათვის აზრები გაგვეზიარებინა. ჩვენ ვცდილობდათ შეგვეფასებინა ის სახიფათო ვითარება, რომლის წინაშეც გერმანიაში მყოფი ქართველები აღმოჩნდნენ. იალტის შე-თანხმების თანახმად, ეს გარემოება განსაკუთრებით საშიში იყო ომის ტყვეების, მუშებისა და საბჭოური წარმოშობის ლეგიონერებისათვის. რისი გაკეთება შეიძლებოდა ამ პი-რობებში, ცხადია, ყოველივე ეს დასავლეთის მოკავშირეთა ხელში იყო. პროფესორმა შენიშნა, რომ წავიდა ის დრო, როცა „გერმანიის რაიხი“ უმაგრებდა ზურგს; მას უკვე აღარ შეეძლო ქართველებისა და სხვა კავკასიელების დახმარება. მიუხედავად ამისა, არ ეშინოდა პასუხისმგებლობისა თავი-სი წარსულისა და ჩატარებული სამუშაოს გამო და მზად იყო ნებისმიერ დროსა და ადგილას პასუხი ეგო ამისათვის. სჯეროდა ისიც, რომ მე და ჩემი მეგობრებიც ასევე მზად-ყოფნაში ვიყავით. ამ განცხადებამ მათქმევინა პროფესორი-სათვის, რომ მ. კედია, სხვა კავკასიელებთან, ალიბეკოვთან, ჯალალიანთან და კანტემირთან ერთად, უკვე შვეიცარიაში იმყოფებოდა.

საერთაშორისო წითელი ჯვრის საზოგადოებისა და ზო-გიერთი შვეიცარელი პიროვნების შუამავლობით, მათ სურ-დათ, დასავლეთის მეკავშირეებისაგან მიეღოთ გარანტიები, რათა მხოლოდ კავკასიელთა რეპატრიაცია მოხეხდინათ... მისი მეგობრები, აგრეთვე, იმედოვნებდნენ, რომ ნათელს მოჰყენ-დნენ კავკასიურ პრობლემას და გააგებინებდნენ ამერიკე-ლებს, რომლებთანაც ადრე გააძეს კავშირი (რასაც ქვემოთ დავინახავთ) მეორე მსოფლიო ომის დროს ჩვენი საქმია-ნობისა და შეხედულებათა თაობაზე.

პროფესორ ნიკურაძეს ისიც ვუთხარი, რომ ვიდრე ეს ყველაფერი შვეიცარიაში ხდებოდათ. გერმანიაში, გენერალ კიოსტრინგისა და მისი შტაბის (რომელიც იმუამად ბად-რაიხენპოლში იყო განლაგებული და იქ ვიზიტს ვაპირებდი) მიერ სხვა ლონისძიებანი იქნა მიღებული. ზოგიერთი კავკა-სიური შენაერთი დანიაში გადაისროლეს, ხოლო რამდენი-მე რაზმი იტალიაშიც იმყოფებოდა. ეს ადგილები შედა-რებით უსაფრთხო ბაზებად ეგულებოდათ, რადგან ძნელად წარმოსადგენი იყო, რომ წითელი არმია ოდესმე შეაღწევ-და ამ ქვეყნებში. აგრეთვე, ვცდილობდით „ბერგმან-I“ ბალ-

კანეთიდან გამოგვეყვანა და აღმოსავლეთის ფრონტის სხვა /
შენაერთებთან ერთად ამ ორ ბაზაში გაგვეგზავნა. მეკვეტები
რე ოფიცერები გააგზავნეს, რათა მათ ეს ცნობა „ბერგმან-
ში“ ჩაეტანათ და ამ საქმესთან დაკავშირებული არმიის
უმაღლესი სარდლობის წერილობითი ბრძანება შესაბამისი
ფრონტის გენერლის, ფელდმარშალ შოერნერისათვის გა-
დაეცათ.

პროფესორ ნიკურაძეს ისიც ვუთხარი, რომ ბადრაიხენ-
ჰოლსა და ზალცბურგში საქმეების მოთავების შემდეგ,
მ. ალშიბაიას, ა. ცომაიასა და პროფესორ ფონ მენდეს შვე-
იცარიის საზღვარზე, ავსტრიაში შევუერთდებოდი. იქიდან
კედიას დავუკავშირდებოდით, რათა მათი მოლაპარაკებათა
შედეგები გაგვეგო, და, თუ საქმე კარგად წავიდოდა,
შევძლებდით ჩვენს ხალხთან დაკავშირებას, რათა შემდგო-
მი სამოქმედო გეგმა შეგვემუშავებინა. გოგი მაღალოვმა
აიზინგში, ბავარიაში დარჩენა გადაწყვიტა ოჯახთან ერ-
თად. ჩვენ დავემშვიდობეთ პროფესორ ნიკურაძეს, თუმცა
არ გვჯეროდა, რომ ომის ბოლომდე ცოცხლები დავ-
რჩებოდით, მაგრამ ფაქტია, რომ გადავრჩით. ✕

შემდეგ რამდენჯერმე მომიხდა მისი ნახვა მიუნხენში. იგი
ფიზიკოსი იყო და თავის დარგში სამეცნიერო კვლევას მის-
დევდა. მას მეტი დრო ჰქონდა, ხშირად მოენახულებინა მი-
უნხენის პატარა ქართული კოლონიის წევრები, ჩემი
მძახლების ჩათვლით. მათ პატარა პოეტური ნაწარმოებებით,
თავისი წარსული სამუშაოს ეპიზოდების მოყოლითა და მო-
მავლის წინასწარმეტყველებით ართობდა; იგი ყველას უყ-
ვარდა. პროფესორმა თავისი გერმანელი მდივანი ითხოვა
ცოლად და უსაყვარლესი გოგონა შეეძინათ. მიუნხენში ჩვე-
ნი ერთ-ერთი ვიზიტისას (იქ არ ვცხოვრობდით) მან მე და
ჩემი ცოლი სადილად დაგვპატიუა და დაუინებით გვთხოვა,
ლამე მის სახლში გაგვეტარებინა. რაღა თქმა უნდა, გვიან
ლამემდე ვსაუბრობდით. მითხრა, რომ ომის შემდეგ ამერი-
კის სადაზვერვო სამსახურმა რამდენიმე თვით დააპატიმ-
რა, ძირითადად იმის გამო, რომ ატომს იკვლევდა. დეტა-
ლური გამოძიების შემდეგ გაათავისუფლეს.

ომის დროს პროფესორ ნიკურაძის პიროვნება საიდუმ-
ლოებით იყო მოცული. ომის შემდეგ პუბლიკაციებში მის

შესახებ აზრები გაიყო,— „კეთილისმქმნელი“ იყო თუ „ბოროტი“
მოქმედი? მაგალითად, პროფესორი დევიდ მ. ლენგი ¹ წერს
მასზე: „ქართველები ნაცისტური რეჟიმის დროს
მხოლოდ ალექსანდრე ნიკურაძის, ქართველი მეცნიერის, ჩა-
რევით გადარჩნენ, რომელსაც გერმანულ ოფიციალურ სამ-
ყაროში მაღალი პოზიცია ეკავა“. პროფესორი ლენგი იმა-
საც წერს, რომ „როზენბერგსა და ფაშისტი რასისტების
სხვა ნარმომადგენლებს, რასობრივ საფუძველზე ისევე სურ-
დათ ქართველების განადგურება, როგორც ებრაელებისა
და ბოშების“. მიუხედავად პროფესორ ლენგისადმი საკად-
რისი პატივისცემისა, მისი მეორე განცხადება მიუღებელია
და აღბათ იმ პიროვნების ფანტაზიის ნაყოფს ნარმოად-
გენს, ვინც ეს ცნობა მიაწოდა. როგორც ზემოთ აღვნიშნე,
ქართველებს რასობრივ ნიადაგზე დევნა არ განუცდიათ
და, ამ თვალსაზრისით, იმდენად უსაფრთხოდ გრძნობდნენ
თავს, რომ პირიქით, გადარჩენაში როგორც ქართველ, ასე-
ვე რუს და ფრანგ ებრაელებსაც ეხმარებოდნენ.

უფრო მეტიც, რაც შეეხება კავკასიას, ნაცისტების აზ-
რით: „მხოლოდ სამი რამ იყო განსაზღვრული წინასწარ: გერმანელების სწრაფვა კავკასიური ნავთობისაკენ; ნაცის-
ტების „ცოდნა“ იმის თაობაზე, რომ კავკასიური მოსახლეობა
ძირითადად არასლავური ანუ „არიულია“, და კავკასიის
მოსახლეობის გადაადგილების განდევნის, ადგილის მონა-
ცვლეობის შესახებ გერმანული გეგმის „არარსებობა.““ რო-
გორც ზემოთ აღვნიშნე, პროფესორ ნიკურაძეს უდიდესი
ზეგავლენა პქონდა როზენბერგზე, მაგრამ მაინტერესებდა,
ამ ფაქტს მხოლოდ პიროვნული გამორჩენის მიზნით იყე-
ნებდა თუ არა. იგი მოწოდებით ფაშისტი იყო თუ უბრა-
ლოდ უტილიტარული პიროვნება. მე საკმაოდ დიდხანს და
საკმაოდ კარგად არ ვიცნობდი მას, რომ პასუხი გამეცა ამ
კითხვებზე (თუმცა „წინათგრძნობა“ ბევრს მეუბნებოდა). ამი-
ტომ დახმარება მჭირდებოდა, რომელიც ნიკურაძის კარგი
ნაცნობის, კიდევ ერთი ქართველის, პროფესორ ვახტანგ
ჯობაძისაგან მივიღე.

პროფესორ ჯობაძის დაკვირვებები ასეთია: პროფესორ
ნიკურაძეს, გამორჩეულად ნიჭიერ და ჭკვიან მეცნიერს, ნა-

¹ ა. დოლინი, გერმანული შპარტველობა რუსეთში, 1941-1945; ლონდონი, 1957 წ.

ყოფიერ მწერალსა და პუბლიცისტს, სერიოზული საკვლეული კავშირის წევაზე განხორციელება ხელეწიფებოდა. იგთავს მათ მართვის მიზანის აღბათ შეუძლებელი იქნებოდა, ნინ წაწეულიყო კონკურენციით აღსავსე ნაცისტურ გერმანიაში, იმის გამო, რომ უცხოელი (და, თანაც, არცთუ „ნორდიკულ-გერმანიკული ტიპისა) იყო. ამიტომ გერმანული მოქალაქეობა მიიღო და ნაცისტური პარტიის წევრი გახდა. მრავალი მისი გერმანელი კოლეგა-მეცნიერის მსგავსად, ზუსტად ისევე, როგორც საბჭოთა მეცნიერები იძულებული იყვნენ კომუნისტურ პარტიის შესულიყვნენ. მან გამოიყენა როზენბერგთან ძველი მეგობრობა (როგორც უკვე აღვნიშნე, ორივე ემიგრანტი იყო და მიუნხენში სწავლობდნენ). მას შემდეგ, რაც როზენბერგი აღმოსავლეთ ოკუპირებული ტერიტორიების დარგში „რაიხის“ მინისტრი გახდა, ნიკურაძე მის მთავარ მრჩევლად და კონტინენტური ევროპის კვლევითი ინსტიტუტის დირექტორად დაინიშნა, მაგრამ ნიკურაძის თითქმის ყველა ნაშრომსა თუ წაწერში საქართველოს საკითხი მუდამ ტრიალებდა. სხვა სიტყვებით რომ ვთქვათ, „საქართველოზე ფიქრი არ ტოვებდა მის გონებას“ (რეი ჩარლზის ცნობილი სიმღერის პერიფრაზი). პროფესორ ჯობაძის განცხადებას იმას დავუმატებდი, რომ ნიკურაძე ფხიზლად შეხვდა მეორე მსოფლიო ომის კატაკლიზმებს, რომლის დროსაც მოსალოდნელი საფრთხე, განსაკუთრებით პატარა ერების შვილებს, მუდამ თან გვდევდა. მაგალითად, მიხეილ კედიასაგან ვიცი, რომ იგი მხარდაჭერას, ებრაელების გადარჩენის მისის აღსრულებისას, არა მხოლოდ პროფესორ გ. ფონ მენდესაგან, არამედ პროფესორ ა. ნიკურაძისაგანაც ღებულობდა.²

თუ რაოდენ მგრძნობიარე პიროვნება იყო ნიკურაძე, ამ მაგალითიდანაც ჩანს: 1941 წლის შემოდგომაზე გენერალი ალი ფუად ერდენი, თურქეთის გენერალური შტაბის აკადემიის ყოფილი მეთაური და პარლამენტის წევრი, ჰუსეინ ერკილეტთან, თათრული წარმოშობის გამოჩენილ პანთურქულ და პროგერმანელ გენერალთან ერთად, ოფიციალური ვიზიტით ჩამოვიდა „რაიხში“; ამ ვიზიტისას ფიურერთან

¹ პროფესორი ნიკურაძე, განსაკუთრებით: კავკასია და აღმოსავლეთ ევროპა, მიუნხენი, 1942 და 1944; აღმოსავლეთ ევროპა, იგივე გმოცემა, 1942 და 1944.

² იხ. ავტორის არქივში დაცული დოკუმენტი.



მიღებაც იყო დანიშნული. გერმანელებს სურდათ პირველი
მსოფლიო ომის დროს გერმანულ-თურქული „იარაღიკი
დაძმობილების“ მომენტები კვლავ აღედგინათ მეხსიერებაში
და აღმოსავლეთის ფრონტის დათვალიერებით შთაბეჭდი-
ლება მოხედინათ სტუმრებზე. მათი დაბრუნების შემდეგ
გენერალებმა თურქეთის პრეზიდენტს, საგარეო მინისტრსა
და გენერალური შტაბის მეთაურს მოხსენებითი ბარათით
მიმართეს:¹ სტუმრები გერმანელებს, აგრეთვე, სთხოვდნენ,
უკეთესად მოპყრობოდნენ ტყვევებს და სურვილს გამოთ-
ქვამდნენ, რომ მათი საშუალებით „მოხალისეთა“ ლეგიო-
ნები შეედგინათ.² კიდევ ერთი ფაქტორი, რამაც ჰიტლერზე
გავლენა იქონია, ალბათ საბჭოთა გენერალური შტაბის
აზერბაიჯანელი მაიორის მიერ მიწერილი წერილი იყო;
იმუამად იგი გერმანელთა ხელთ ჩავარდნილიყო და ტყვეთა
ბანაკში იმყოფებოდა. იგი წერდა: „... ყოველთვის მქონდა
პრონაცისტური, ანტიბოლშევიკური განწყობილება და
მხოლოდ მომენტს ვეძებდი, რათა სამშობლოს კეთილ-
დღეობისათვის მებრძოლა“.³ არ არის გამორიცხული, რომ
ამ ორმა ფაქტორმა ჰიტლერს აზრი შეაცვლევინა. თავდა-
პირველად მან აკრძალა აღმოსავლელი ხალხის სამხედრო
სამსახურში გაწვევა, განურჩევლად მათი ეროვნული წარ-
მოშობისა. ახლა კი, ჰიტლერის მიხედვით, „წმინდა სისხლის
მუსულმანები“, ანუ „ნამდვილად თურქი ერები“ სანდონი
გახდნენ. ჰიტლერმა 1941 წლის შუა ნოემბერში თურქული
ლეგიონის შექმნის ნება დართო. დოლინი აღნიშნავს: „...ზო-
გიერთი დიპლომატისაგან განსხვავებით, აღმოსავლეთ საქ-
მეთა სამინისტროს მაღალი ეშელონის ჩინოვნიკები პრო-
თურქული ორიენტაციისადმი აშკარად მტრულად იყვნენ
განწყობილნი. ბოროტ გენიას აქაც ნიკურაძე წარმოადგენ-
და. ორი იმპერიალისტური კონცეფცია: „კავკასიაში თურ-
ქების წინამდლოლობისა“ და „ქართველების მიერ მართული
კავკასიის“ შესახებ გააფთორებით შეასკდა ერთმანეთს“.⁵

ეს მაგალითი მომყავს, რათა ნათლად ვაჩვენო ნიკურაძის

¹ ა. დოლინი. გერმანელთა მმართველობა რუსეთში გვ. 234.

² ა. დოლინი. გვ. 540.

³ ა. დოლინი. გვ. 540.

⁴ დოლინი. გვ. 236.

⁵ ა. დოლინი. გვ. 540 დოკუმენტი 1517-р.ს. Tmc, XXVII, 272.

მზადყოფნა და მისი ეფექტურობა მინისტრ როზენბერგზე
გავლენის მოსახდენად, როდესაც მან, მართებულად თუ უმთავრესად
თებულოდ, იგრძნო, რომ თურქეთის პრეტენზიები—საქარ-
თველოს როლის დაკინების ხარჯზე—მომავალში რეალობა
გახდებოდა.

ისევ შემთხვევითობას არ უნდა დავუკავშიროთ ის, რომ
მხოლოდ თურქული ლეგიონის შექმნის შესახებ ჰიტლერის
ბრძანების მიუხედავად, სამხედრო ძალების უმაღლესმა სარ-
დლობამ, აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროდან „ენთუზი-
ასტების“ მარდაჭერით, ბრძანება გასცა, ორი განცალკა-
ვებული, არამუსულმანური, სომხური და ქართული ლეგი-
ონების შესაქმნელად. როგორ მოხდა ეს? ამის ასახსნელად
დოლინი ერთ დოკუმენტს იმოწმებს, რომლის მიხედვითაც,
„ალბათ როზენბერგმა დაარწმუნა ჰიტლერი, რომ ორი გან-
ცალკავებული ეროვნული ლეგიონის შექმნა თითოეული ეთ-
ნიკური ჯგუფისათვის, ერთდროულად, ხელს შეუწყობდა
ანტირუსული იდეების გავრცელებასა და პანთურქული
მოძრაობის საფრთხის გაბათილებას“. შესაბამისად, ოთხი
განცალკავებული ლეგიონი შეიქმნა: თურქესტანის, კავკა-
სიელი მუსულმანების (ჩრდილო კავკასიი და აზერბაიჯანი),
სომხებისა და ქართველების.

თუმცა დოკუმენტში ეს არაა აღნიშნული, მე მაინც ვაფა-
სებ და ვემხრობი იმ აზრს, რომ პროფესორმა ნიკურაძემ ამ
შემთხვევაში შეძლო ამგვარი წინადადებით გაეშვა თავისი
მინისტრი ჰიტლერთან. თუმცა ეს ნათქვამი ისე არავინ გაგ-
ვიგოს, თითქოს ამ გზით გამოვხატავდეთ სიმპათიას აღმო-
სავლეთ საქმეების სამინისტროსა ან მისი მინისტრის, რო-
ზენბერგის მიმართ, კავკასიელებსა და „აღმოსავლეთის“ სხვა
ხალხებს არ მოუთხოვიათ ასეთი სამინისტროს შექმნა და
მათვის უკეთესი იქნებოდა გერმანელებთან ურთიერთობა
შულენბურგის გეგმის მიხედვით გაებათ, რის შესახებაც
მოგვიანებით ვისაუბრებთ. მაგრამ ეს გეგმა ულმობელმა
დიქტატორმა აკრძალა და მის მაგივრად აღმოსავლეთ საქ-
მეთა სამინისტრო დაარსა. პრაქტიკულად ასეთია საქმის
არსი და ამიტომ ყოველდღიური პრობლემების გადაჭრი-
სას ჩვენთვის არსებითად მნიშვნელოვანი იყო ის, რომ აღ-
მოსავლეთ საქმეთა სამინისტროს ორ წამყვან მუშაკს, პრო-

ფეხსოვნ ფონ მენდესა და ბრაუტიგამს კავკასიური მიზნების წინ წაწევაზე ეზრუნა. როგორც გაირკვა, პროფესორი პ. ნიკურაძეც, თუმც ოდნავ განსხვავებული პოზიციიდან, კავკასიის ინტერესებზე მაინც ფიქრობდა.

რაც შეეხება აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროს, ზოგი-ერთი დიპლომატი, პროთურქულ პოლიტიკას ემხრობოდნენ, ესენი იყვნენ—ფონ პაპენი, პენტინგი და ვოერმანი, მაგრამ არა ფონ შულენბურგი, რომელსაც ჩვენ ყველა დიდი სიხარულით დავუკავშირდებოდით და რომელიც კავკასიიდან ლტოლვილებზე დაყრდნობას აპირებდა.

ჩვენი საერთო გრძნობები აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროს მიმართ ამგვარი მაგალითიდანაც ჩანს: ჩვენ მას „კოლონიურ სამინისტროს“ ვეძახდით. კავკასიელთა ერთ-ერთი შეხვედრის დროს ბერლინში (რომელსაც პროფესორი ფონ მენდეც ესწრებოდა) მიხეილ კედიამ წამოიძახა: „თუკი აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტრო რაიხსკომისრად ბატონ შიკედანც გააგზავნის კავკასიაში, ჩვენ, კავკასიელები, მთებში გავიხიზნებით და პარტიზანულ ომს დავიწყებთ“.

ა. ასათიანმა, ა. ცომაიამ და დ. სინჯიკაშვილმა (რომელსაც 1942 წლის შემოდგომიდან, კავკასიაში შეხვედრის შემდეგ, ვიცნობდი) საქართველოს ეროვნულ-დემოკრატიული პარტიის დამაარსებელი (1917 წელი) და ლიდერი სპირიდონ კედია¹ გამაცნეს. იგი, სხვა კავკასიელ პოლიტიკურ ლიდერებთან ერთად, 1942 წლის გაზაფხულზე, პარიზიდან ბერლინში ელჩის, ფონ შულენბურგის მოწვევით ჩამოვიდა. ეს ღონისძიება გახლდათ ფონ შულენბურგის ძველ ინიციატივათა ნაწილი, რომლის მიხედვითაც, ჰიტლერის აღმოსავლეთში შეჭრისას, საბჭოთა კავშირის ხალხების მიმართ ჟუმანური გერმანული პოლიტიკა უნდა განხორციელებულიყო. მაგრამ შულენბურგის ცდები ფუჭი აღმოჩნდა, რადგან ჰიტლერი ყოველგვარ ცვლილებებს ჯიუტად ეწინააღმდეგებოდა. სპირიდონ კედია მიხვდა, რომ ვიდრე ჰიტლერი და მისი დამქაშები განაგებდნენ გერმანიას, აზრიანი მოლაპარაკებები შეუძლებელი იყო (მაგრამ ფონ შულენბურგს არასოდეს შეუწყვეტია თავისი აქტიურობა ამ მიმართულებით, როგორც ამას ქვემოთ დავინახავთ).

¹ არ უნდა შეგვეძალოს მიხეილ კედიაში.

მეორე მხრივ, სპირიდონ კედიამ, ისევე როგორც პროფესიული სორმა ფონ მენდემ, მიხეილ კედიამ და ბევრმა სხვამ, იციდა და იმ საშიშროების თაობაზე, რაც ქართველებს გერმანელების მიერ ოკუპირებულ ტერიტორიებზე ელოდათ; ეს განსაკუთრებთი ტყვეებსა და ლეგიონერებს ეხებოდათ. ამიტომ სპირიდონ კედიამ უთხრა თავის მიმდევრებს, ცომაიას, სიჯიკაშვილსა და სხვებს, რომ მათ, „ახალგაზრდა თაობის“ წარმომადგენლებს, უნდა „მიელოთ ესტაფეტა“ და შეექმნათ ორგანიზაცია, – მისია, რომელიც ქართველთა ინტერესებს დაიცავდა და ხალხს დაეხმარებოდა. მან ისიც თქვა, რომ თვითონ უკვე მოხუცი იყო და ვეღარ შეძლებდა ამგვარ საქმიანობაში ჩაბმას, რადგან მისი ხნის ხალხს აღარ ჰქონდა „ახალი შეცდომების“ უფლება, რადგანაც მათ გამოსასწორებლად უკვე დრო აღარ რჩებოდათ¹.

ჩემი შეხვედრა ს. კედიასთან ფრიად სასიამოვნო აღმოჩნდა, იგი მშვიდად მოსაუბრე, დარბაისელი, ნათელი და ლრმა ხედვის უნარით დაჯილდოებული პიროვნება აღმოჩნდა. აზრებს სრული აუღელვებლობით გამოთქვამდა, ხოლო მე კარგად მესმოდა მისი გულისნადები და პატივისცემითაც განვიმსჭვალე მისდამი. მის აზრებს, მიმდინარე ვითარების შესახებ, პარტიული ინტერესების მიუხედავად, „პარიზის ნაციონალური აღიანსის“ წევრების უმრავლესობა იზიარებდა; მათ შორის იყვნენ განდევნილი საქართველოს პრეზიდენტი ნოე უორდანია და მისი საგარეო საქმეთა მინისტრი, სოციალ-დემოკრატი ევგენი გეგეჭკორი.

მენდეს ზოგიერთი ლეგიონერის შეხედულებათა თაობაზეც მოახსენეს. მათ აინტერესებდათ, თუ რატომ არ იყო ბერლინში რაიმე ორგანიზაცია, რომელიც მათ ინტერესებს გამოხატავდა. მე გარკვეული დანოლის ქვეშ ვიმყოფებოდი, რომ მოკავშირეთა შტაბში გავერთიანებულიყავი. ამის გაკეთებას განსაკუთრებით მოხვდნენ: ა. ასათიანი, თენგიზ დადეშქელიანი, ვიქტორ ნოზაძე, უორა ინჯია, ალიოშა აბაშიძე, ნიკო ნაკაშიძე, გრიგოლ ლორთქიფანიძე, მიშა კედია, ა. ცომაია, მიხეილ ალშიბაია, გოგი მაღალვი, კალე სალია, ვალიკო ტოგონიძე და მრავალი სხვა, განსაკუთრებით კი, „ბერგმანელი“ ჯარისკაცები.

¹ პირადი ურთიერთობა სიჯიკაშვილთან.

გერმანელების მხრიდან პროფესორ ფონ მენდე მარნმუ-
ნებდა, შევსულიყავი მოკავშირეთა შტაბში, რამდენადცაც
სამხედრო განყოფილების გამგე და ქართველების სპიკერი
ვიქენებოდი გერმანულ არმიაში. პროფესორმა თქვა, რომ
იგი ესაუბრა გენერალ ჰელმინისა და კიოსტრინგის შტაბებს
და ისინიც სავსებით იზიარებდნენ აზრს იმის თაობაზე,
რომ ეს ნაბიჯი უნდა გადამედგა. ~~+~~

3 აგვისტოს პროფესორმა ობერლენდერმა დამირეკა და
მითხრა, ბერლინში გავლით მიწევს ჩამოსვლა და შენთან
შეხვედრა მსურსო. იგი ჩემს სასტუმროში მოვიწევიე, სა-
დაც შეუფერხებლად შეგვეძლო საუბარი. ორივემ ვიცო-
დით, რომ გერმანული არმიისათვის „სატანკო
ბრძოლის“ საქმე ძალიან ცუდად მიდიოდა. საბჭოელებმა
ნინ ნაინიეს ხარკოვის სექტორში, ხოლო მათი ეს გარღვე-
ვა მთელი სამხრეთის ფრონტისათვის (ყირიმის ჩათვლით)
პოტენციურ საშიშროებას შეიცავდა; სწორედ ამან გამოიწ-
ვია ჩვენი წუხილი „ბერგმანის“ გამო.

ივლისის ბოლოს ჰამბურგი მძიმედ დაიბომბა რუსეთის
საპარაკო ძალების მხრიდან, რამაც მრავალი სამოქალაქო
პირის სიკვდილი და დასახიჩრება გამოიწვია. აგვისტოს
დასაწყისში შეერთებული შტატებისა და სამეფო საპარაკო
ძალებმაც დაიწყეს გერმანული სამიზნების დაბომბვა. ეს
პროცესი იზრდებოდა და ბერლინსაც შეეხო. ობერლენდერ-
მა მოისურვა შეხვედროდა ჩემს ახალ მეგობრებს და შე-
საძლო შემწევებს, რაც მეორე დღესვე მოხერხდა ადლონში.
მ. კედია (რომელსაც ობერლენდერი უკვე იცნობდა), გ. მა-
ლალოვი და მ. ალშიბაიაც მოვიდნენ; მოვიწვიე უჩინო ოფი-
ცერიც, უორა ინჯია „ბერგმანიდან“, რომელიც ახლად ჩა-
მოსული იყო ბერლინში. დაახლოებით ოთხი საათის მანძილზე
ვისიამოვნეთ ერთმანეთთან ყოფნით და სხვადასხვა სა-
კითხებზე აზრთა გაზიარებით.

შემდეგ პროფესორს „სილეზიის“ რკინიგზის სადგურზე
გავყევი, გზაში ობერლენდერმა მითხრა, რომ მისი აზრით
უნდა მეფიქრა ბერლინში სამოკავშირეო შტაბში გაერთია-
ნებაზე. თქვა, რომ შეცვლილი ვითარების შემთხვევაში ბერ-
ლინში უფრო მეტს გავაკეთებდი მოხალისე ქართველთა
სამხედრო შენაერთებისათვის, „ბერგმანის“ ჩათვლით. ობერ-



ლენდერმა აღნიშნა, რომ მოხალისე ჯარების გენერალი და
მისი შტაბი მოხარული იქნებოდა, თუკი მე ქართული სამო-
კავშირეო შტაბის სამხედრო განყოფილებას ჩავუდგებოდი
სათავეში. ამის მიზეზი ადვილად ასახსნელია: ჩვენ ყველა
ერთად ვმუშაობდით კავკასიის სამხედრო ექსპედიციაში,
ყირიმში. ის ნდობა, რომელიც მე მოვიხვეჭე, ოპერლენდერის
თქმით, არა მხოლოდ ქართველთა შენაერთებს, არამედ სხვა
კავკასიელებსაც დიდად წაადგებოდა. იგი ჩაჯდა ლოტცენ
პრუსიის მატარებელში, რადგან არმიის შტაბში შეხვედრა
ჰქონდა დანიშნული.¹⁻⁵

~~X~~
მოკავშირეთა შტაბს რამდენიმე მიზეზით არ ვუერ-
თდებოდი. პირველ რიგში, „ბერგმანის“ ჯარისკაცებთან ვი-
ყავი მიჯაჭვული; მეორე – ჯარისკაცის უფლებები და მო-
ვალეობანი სამოარ ზონაში მკაფიოდ არის განსაზღვრული,
მაგრამ სამოკავშირეო შტაბში მრავალი პასუხისმგებლობა
გვეკისრებოდა და თითქმის არანაირი უფლება, რის გამოც
პირადად ვერ შევძლებდით ჩვენი ხალხის გამოსარჩევებას.
ამიტომ ჩვენთვის სასიკეთო შედეგების მისაღებად მთლია-
ნად გერმანულ ინსტიტუტებზე უნდა ვყოფილიყავით და-
მოკიდებულნი.

იყო, აგრეთვე, სამოკავშირეო შტაბთან დაკავშირებული
„მომგებიანი“ მომენტებიც, არსებითად, ორი: პირველი, მა-
ნამ, სანამ გარკვეულ დაწესებულებებს ჩვენი გერმანელი
მეგობრები ედგნენ სათავეში, ჩვენს ნინადადებებს ყოველ-

¹ იქ შეიტყო, რომ „ზემოდან ნამოსული ბრძანების“ თანახმად, იგი მოეხსნათ „ბერგმანის“ მეთაური ოფიცრის თანამდებობიდან. უკვე ეჭვს ალარ ინ ვევდა ის, რომ „ბერგმანის“ სამ „დამოუკიდებელ“ ბატალიონად დაპყოფდნენ. 23 აგვისტოს ოპერლენდერი საბოლოოდ დაემშვიდობა „ბერგმანის“, რომელიც მან და კანარის- მა შექმნეს. ოპერლენდერის გადაყენებამ უსიქოლოგიური ზეწოლა მოახდინა „ბერ- გმანის“ ჯარისკაცებზე, ისინი აღშეფოთდნენ და სასოწარკვეთა დაეუფლათ, რად- გან სანდო და საყვარელი მეთაური დაკარგეს. ოპერლენდერისათვის ამგვარი სასჯელის მიზეზი გახდა მისივე მემორანდუმი, რომელშიც გერმანელთა აღმო- სავლურ პოლიტიკას აკრიტიკებდა, რაზედაც უკვე ისაუბრეთ. 11 ნოემბერს, 1943 წელს, გესტაპომ გაჩერიცა ოპერლენდერის საცხოვრებელი და მას შინაპატიმ- რობა მიუსაჯა. მეორე დღესვე პარტიიდან გარიცხეს, რასაც არმიიდან დათხოვნა მოჰყვა, ხოლო სამხედრო ტრიბუნალისაგან მხოლოდ ზოგიერთი გავლენანი კე- თილმოსურნის ჩარევამ იხსნა.

² ჰანს ფონ ჰერვართი, ორი ბოროტების ნინააღმდეგ (ოპერლენდერის შე- სახებ).

³ პროფესორი თეოდორ ოპერლენდერი, „ოპერლენდერის დღიური“.

⁴ გივი გაბლიანი, მემუარები, თავი V, ყირიმი.

⁵ ავტორის „მინი-დღიური“.



თვის „მწვანე გზა“ ექნებოდა. ვფიქრობ, საჭიროა კვლეული შეგახსენოთ ჩვენი ძირითადი მეგობრების სახელები: ძულებურგი, კანარისი, მენდე, ბრაუტიგამი, შტაუფენბერგი, კიოსტრინგი, ჰერვართი, უნგერმანი, რაიხსმიულერი და მათი თანამოაზრენი, რომელთა სახელებსაც ქვემოთ მოგახსენებთ. ყველა ისინი წინ აღუდგნენ პიტლერის პოლიტიკას. მეორე მიმზიდველი მომენტი იყო ის, რომ ჩვენმა გერმანელმა მეგობრებმა ყოველმხრივ სცადეს შეექმნათ ჩვენთვისა და სხვა კავკასიელებისათვის (ისევე, როგორც სხვებისათვის „აღმოსავლეთში“) კომიტეტების მსგავსი, პოლიტიკურად გამართლებული ორგანიზაცია და ამით გამოევლინათ გერმანელების მხრიდან ჩვენი დამოუკიდებლობისადმი მხარდაჭერა, მაგრამ ყველა ეს ცდა ნაცისტ ლიდერთა უარმა ჩაშალა.

X

ასე რომ, ახლა, როცა სრულიად ნათელი იყო გერმანელთა დამარცხება, ჩვენ ისევ ერთად უნდა გვეფიქრა, თუ როგორ გადაგვერჩინა ის, რისი გადარჩენაც ჯერ კიდევ შეიძლებოდა (მცირეოდენი იმედი მაინც გვრჩებოდა, რომ ერთი ბოროტების—პიტლერის დამარცხების შემდეგ დასავლეთის დემოკრატიული ქვეყნები მეორე ბოროტების – სტალინის მეთაურობით საბჭოთა ბოლშევიკური ექსპანსიის აღკვეთაზეც იფიქრებდნენ). თავს უკვე უხერხულად ვგრძნობდი, რომ დადებით პასუხს ვუფერხებდი წამყვან ქართველ პოლიტიკოსებს, ა. ასათიანსა და ვ. ნოზაძეს, იმის თაობაზე, რომ მონაწილეობა მიმედო ქართველთა სამოკავშირეო შტაბის ფორმირებაში და დავთანხმდი. მაგრამ ამის შემდეგაც ვფრთხილობდი, რადგან ჩვენი იმედები შეიძლება არ დამთხვეოდა ზოგიერთთა მოლოდინს. ამიტომ საბოლოოდ შეიძლებოდა, განტევების ვაცებიც კი გავმხდარიყავით იმ იმედგაცრუებული ადამიანების თვალში, რომელნიც ყველაფერს ჩვენ დაგვაბრალებდნენ, მიუხედავად იმისა, გვეხებოდა თუ არა.

მაგრამ რა უნდა მექნა დრეზდენის სამხედრო სკოლისათვის, რომელიც ერთ-ორ დღეში უკვე იწყებდა მუშაობას? პროფესორმა ფონ მენდემ თქვა, რომ სამოკავშირეო შტაბი ოქტომბრის ბოლომდე, ან 1943 წლის ნოემბრის დამდეგამდე, არ შეიქმნებოდა; ამ პროცესს ზოგიერთ გერმანელ

სამთავრობო ორგანიზაციასთან მოლაპარაკებები აფერხებდა ეს ორგანიზაციები (აღმოსავლეთის საქმეთა სამინისტროსთან ერთად):

1. გერმანელთა შეიარაღებული ძალების უმაღლესი სარდლობა.

2. აღმოსავლეთ ჯარების გენერალური არმიის შტაბი.

3. შეიარაღებული ძალების პროპაგანდისტული განყოფილების შტაბი.

4. და რა თქმა უნდა, ნამდვილი „მოდარაჯე ძალი“ – ესეს-ის უშიშროების მთავარი სახელმწიფო კომიტეტი.

დრეზდენში 1943 წლის 10 აგვისტოს, ნაშუადღევს ჩავედიდა სკოლის დირექტორის ადიუტანტმა ძალიან თავაზიანად და მეგობრულად მიმიღო. ~~+~~

სამხედრო სკოლის დირექტორი იყო პოლკოვნიკი მანგოლდი, რომელმაც მეორე დილას მიმიღო. იგი გულთბილი პიროვნება ჩანდა და აღმითქვა, ყველაფერს ვიღონებ, რათა ჩემს დაწესებულებაში დრო შინაარსიანად და სასიამოვნოდ ატაროთო. მე მოვახსენე, რომ სხვა კავკასიელი ოფიცრები: კ. ალექსიროვი, ი. ალიმბარაშვილი და ს. ოქროპირიძე იმ საღამოს აპირებდნენ დრეზდენში ჩამოსვლას. პოლკოვნიკმა მითხვა, ჩემი მეგობრები მასთან მიმეყვანა, რათა ოთხივეს საორიენტაციაო საუბარი ჩაგვეტარებინა. ჩვენ მართლაც ვესაუბრეთ მას და გულზე მოგვეშვა; საუკეთესო შთაბეჭდილებები დაგვრჩა პოლკოვნიკ მანგოლდისაგან, მის ადიუტანტსა და ოფიცერ-ინსტრუქტორებთან შეხვედრის შემდეგ. პოლკოვნიკმა ბრძანება გასცა, რომ ჩვენთვის ეჩვენებინათ დრეზდენის სამხედრო სკოლის სტუმრების ჩანაწერთა წიგნი. ჩვენდა გასაკვირად, სხვა მნიშვნელოვან სტუმართა ხელმოწერებს შორის საბჭოთა გენერლის, ტუხაჩევსკის გვარიც აღმოვაჩინეთ. როგორც ჩანს, იგი სტუმრად იმყოფებოდა სკოლაში რამდენიმე წლის წინათ, როცა გერმანულ და წითელ არმიას შორის ურთიერთობა კარგი იყო (ტუხაჩევსკი, რა თქმა უნდა, სტალინის რეპრესიებს ემსხვერპლა). პოლკოვნიკმა გვთხოვა, რომ ამ წიგნში ჩვენც შეგვეტანა ხელმოწერები, რადგან სტუმრებად გვთვლიდა. თხოვნა ავუსრულეთ, მაგრამ იმ იმედით, რომ გენერალ ტუხაჩევსკის ბედი აგვცდებოდა.



ვიდრე ახლად ჩამოსულ კავკასიელ ოფიცირებს ბარგი განვითარება და მის შემოგარენში მანქანით გასეირნება შემოგვთავაზა, რითაც კვლავ გამოხატა სიამოვნება ჩვენი გაცნობის გამო; შემდეგ ოფიცირების სემინარსაც დავესწარით. გაკვეთილები სამხედრო თეორიასა და საველე წვრთნაში მეორე დღიდანვე დაგვეწყო და განრიგი ფრიად გადატვირთული აღმოჩნდა. პროგრამა თანამედროვე საომარ მოქმედებათა ყველა ასპექტის შესწავლას ითვალისწინებდა, ხოლო სწავლების ხარისხი უმაღლესი იყო. 16 აგვისტოს პოლკოვნიკმა შემომთავაზა, რომ კლასისათვის გამეცნო საქართველო, მისი ისტორია, გეოგრაფია, მიზნები და გერმანიასთან ურთიერთობა. ჩემი მთავარი სათქმელი ის იყო, რომ გერმანელთა და ქართველთა წინა თაობებმა მეგობრობისა და თანამშრომლობის ტრადიცია შექმნეს და ჩვენი ვალი ამ სულისკვეთების გაღრმავება იყო. პოლკოვნიკმა წამოიწყო აპლოდისმენტები, რითაც ჩემი საუბრის სრული მხარდაჭერა გამოხატა.

ერთხელ რამდენიმე დღით თენგიზ დადეშქელიანი მესტუმრა დრეზდენში. მან პატივისცემა გამოხატა პოლკოვნიკ მანგოლდის მიმართ და თავი ბიძად გააცნო. პოლკოვნიკი აშკარად მოხიბლული დარჩა ამ ახოვანი, უზადო მანერების მქონე „ქართველი გოლიათით“. მან თენგიზი ოფიცერთა წვეულებაზე დაპატიჟა. წვეულების დროს, ცხადია, თენგიზმა ყველა მოხიბლა, მან გულთბილი სადღეგრძელო მიუძღვნა გერმანელთა და ქართველთა მეგობრობას, ხოლო მე ეს ყველაფერი ვთარგმნე. პოლკოვნიკმა საპასუხო სადღეგრძელო ნარმოთქვა და საქართველოს ყოველივე საუკეთესო უსურვა. ამ სადღეგრძელოების საბოლოო შედეგი უზომოდ ბევრი სასმელის შთანთქმაში გამოვლინდა. წვეულება ახმაურდა და გამოცოცხლდა. ბოლოს ოფიცირებმა გადაწყვიტეს, „კავკალერიის პარადი“ მოეწყოთ. მათ სკამები ამოაყირავეს, შემოასხდნენ და ერთმანეთის მიყოლებით წრეში დახტუნავდნენ. პოლკოვნიკი, თენგიზი და ჩვენ (კავკასიელი ოფიცირები) გვერდით ვიდექით და „პარადს“ ვიღებდით. ბოლოს პოლკოვნიკმა მანგოლდმა გამოაცხადა, მხოლოდ კავკასიელებმა და მე შევინარჩუნეთ სიფხიზლეო და ყველას დაშლისაკენ მოუწოდა.

პოლკოვნიკმა ნება დამრთო, შაბათ-კვირაობით ბეჭედინი¹
ში ჩავსულიყავი, რათა კავშირი არ გამეწყვიტა ქართველ
მეგობრებსა და პროფესორ ფონ მენდესთან. მათ აუცი-
ლებლად მიაჩნდათ, რომ გვერდით ვყოლოდი და ახლებურად
განვითარებულ მოვლენებში წვლილი შემეტანა; ეს იმისათ-
ვისაც გვჭირდებოდა, რომ უკეთ გაგვეცნო ერთმანეთი. მე
განსაკუთრებით მაინტერესებდა ღრმად ჩავნვდომოდი იმ
საკითხებს, რომლებიც ქართულ პრობლემასთან იყო დაკავ-
შირებული და გამეაზრებინა ის ცვლილებანი, რაც ჩემი იქ
არყოფნის ორი წლის მანძილზე მოხდა.

დრეზდენი ყველაზე ლამაზი ქალაქი იყო, რაც კი ოდესმე
მენახა,—შესანიშნავი არქიტექტურითა და ხელოვნების სა-
განძურით. ამის ერთ-ერთი მაგალითია ოპერის შენობა:¹ აგ-
რეთვე, საოცრებაა ეკლესიები, კროიც კირხე, სადაც არა
მხოლოდ საეკლესიო მსახურებას, არამედ ბრწყინვალე კონ-
ცერტებსაც დაესწრებოდით.—და ჩვენც არცერთს არ ვაც-
დენდით. პოლკოვნიკ მანგოლდის მდივანი, მარია ფონ ფინ-
კი პირადად დაგვყვებოდა და ცდილობდა, დრეზდენის ხელო-
ვნების ნიმუშების მთელი ბრწყინვალება ეჩვენებინა. რო-
გორლაც ყოველთვის ახერხებდა ჩვენთვის ბილეთების შოვ-
ნას. მისი ქმარი პოლკოვნიკი იყო და სადღაც სამხრეთ ფრონ-
ტზე, შესაძლოა, იტალიაში, მსახურობდა.

არ მსურდა ვარჯიში შემენელებინა და ერთ დღეს საკმა-
ოდ ენერგიულად მივუყვებოდი მდინარე ელბის სანაპიროს.
წამოვენიე ქალბატონ ფონ ფინკს, რომელიც იმავე მიმარ-
თულებით მიდიოდა. მისალმების შემდეგ ამიხსნა, რომ სამ-
სახურიდან ყოველთვის ამ გზით ბრუნდებოდა, რადგან დე-
იდასთან ცხოვრობდა და ეს გზა ყველაზე მოსახერხებელი
იყო მისთვის. ვკითხე, ხელს ხომ არ შეგიშლით, გზა ერთად
რომ გავაგრძელოთ-მეთქი, რაზეც მიპასუხა, ეს მხოლოდ
სიამოვნებას მომანიჭებსო. ქალბატონმა ფონ ფინკმა დიდი
სურვილი გამოთქვა, რომ რაც შეიძლება მეტი გაეგო სა-
ქართველოსა და, საერთოდ, საბჭოთა კავშირზე. ხოლო მე,
ჩემი მხრივ, საქსონიის მხარისა და გერმანიის შესახებ მა-
ინტერესებდა ცნობები.

და ასე, საუბარში ღრმად ჩაფლულნი, მის სახლსაც მივა-

¹ პირველად იქ ვიხილე და მოვუსმინე ბეთჰოვენის „ფიდელიოს“

დექით. შემიპატიუა და მთხოვა, დეიდამისი გამეცნო, მაგრა რამ ვიუხერსულე, რადგან ვასშიმობის დრო იყო და შევპირდი, რომ სხვა დროს ვესტუმრებოდი. შევთანხმდით, რომ ჩვენს დისკუსიებსაც გავაგრძელებდით. ასეთი შესაძლებლობა მრავალჯერ მოგვეცა ოპერაში შესვენებისას, საკვირაო კონცერტების დროს და ერთად სეირნობისას. მან გამაცნო დეიდამისი, რომელიც შესანიშნავი ქალბატონი აღმოჩნდა და ახლა უკვე აზრთა „სამმაგ“ გაზიარებაზე გადავედით. ხანდახან საღამოობით რესტორანში ვსადილობდით; მალე სახელებით მივმართავდით ერთმანეთს და ჩვენი ურთიერთობა პლატონურ მეგობრობაში გადაიზარდა, რაც ძალიან ბევრს ნიშნავდა ჩემთვის.

დრეზდენის სამხედრო სკოლას კარგი საშუალება ჰქონდა საველე წვრთნის ჩასატარებლად მდინარე ელბის სანაპირო ტერასების წყალობით. ეს ტერიტორია მოიცავდა დრეზდენის შემოგარენ ტყეებს, ჩრდილოეთ ქედებსა და სამხრეთ მთებთან მდებარე ველებს. კავკასიელი ოფიცერები საკლასო მუშაობაშიც კარგ ნიშნებს იღებდნენ, მაგრამ შეუდარებელნი იყვნენ საველე წვრთნის დროს; უზუსტესად ესროდნენ სამიზნეს, თითქმის ყველანაირი იარაღით და შესანიშნავად ართმევდნენ თავს მანევრებს, სადაც ყოველთვის ცოცხალი საბრძოლო მოწყობილობა და საშუალებანი გამოიყენებოდა. რამდენიმე გერმანელ ოფიცერსა და უჩინო ოფიცერს დავუმეგობრდით, ლაშქრობებისას, ქართულ სიმღერას, „სულიკოს“ ვასწავლიდით (ისევე როგორც „ბერგმანში“). ლეიტენანტმა მიქაელისმა ვახშმად დაგვპატიუა შინ, სადაც მის შესანიშნავ მეუღლეს შევხვდით. ლეიტენანტმა კუნემ „ჩაიზე“ მიგვიპატიუა და თავისი საცოლე და მისი მეგობრები გაგვაცნო. რამდენჯერმე ერთად წავედით რესტორანსა და კინოში. ჩვენ პროფესიონალი პედაგოგი გვასწავლიდა ცურვას, ეს კი ძალიან მჭირდებოდა. სკოლაში ჩიგბურთის კორტები, საწვრთნელი დარბაზი და სარბენი ბილიკიც ჰქონდათ. ჩვენ ნამდვილად კარგ საოფიცრო წვრთნას გავდიოდით, ფიზიკური კულტურის პროგრამაც კარგი გვქონდა, და სასარგებლო ცნობებსაც ვლებულობდით ჩვენი მასპინძელი ქვეყნის შესახებ. ამის ერთ-ერთი მაგალითია ვაიმარში გამგზავრება, რადგან ძალიან გვაინტერესებდა გოეთესა და შილერის ქალაქის ნახვა. ჩვენ ბეღნიერები ვიყავით იქ ყოფ-



ნით. მეორე საინტერესო ექსკურსია გერმანელ ოფიციალურობის, ერთად მოვაწყვეთ, როცა მთიან ქალაქ ალპების გვერგში წავე-
დით. იქ ღამე გავათენეთ და ამ მხარის სილამაზით შთაგო-
ნებულებმა, ჩვენს გერმანელ მეგობრებთან ერთად, „სული-
კო“ და არანაკლებ ლამაზი გერმანული სიმღერებიც შე-
მოვძახეთ.

შუა ოქტომბერში შევიტყვეთ, რომ დრეზდენის სამხედ-
რო სკოლაში ლექციების წასაკითხად აღმოსავლეთ საქმეთა
მინისტრი როზენბერგი ჩამოდიოდა. კავკასიელი ოფიცრები
არ დაგვიშვეს („დაგვითხოვეს“) ამ ლექციაზე, რამაც არა
მხოლოდ ჩემზე, არამედ გერმანელ ოფიცრებზეც საკმაოდ
ცუდი შთაბეჭდილება დატოვა. ერთ-ერთმა გამანდო, „თით-
ქმის არაფერი დაგივარგავსო“. ამან მომაგონა „ბერგმანე-
ლი“ ოფიცრების მიერ გამოთქმული იგივე აზრი, როცა ყი-
რიმში როზენბერგის გამოსვლას დაესწრენ.

დრეზდენში ყოფნისას საკმაოდ ბევრ წერილს ვლებულო-
ბდი, ორმა განსაკუთრებით გამახარა. ერთ-ერთი ჩემმა
თბილისელმა სკოლის მეგობარმა, ექიმმა რამაზ გვეტაძემ
მომწერა. იგი ყირიმიდან მწერდა, სადაც ერთ-ერთი ლეგი-
ონის ბატალიონში ექიმად მსახურობდა. გამიხარდა, რომ
ცოცხალი იყო, კარგად გრძნობდა თავს და მაშინვე საპა-
სუხო წერილი მივწერე, თანაც დავპირდი, გინახულებ-მეთ-
ქი (მე ავუსრულე დანაპირები). მეორე წერილი გერმანელი
საავიაციო ოფიცრის, მაიორ ოტო ბაუმაუერის ქართველმა
მეუღლემ, ქალბატონმა მარგარიტა ჩიქოვანმა-ბამაუერმა მომ-
წერა.¹ მატყობინებდა, რომ ოჯახში ყველანი კარგად იყ-
ვნენ, რაღა თქმა უნდა, ჩემს ბედნიერებას საზღვარი არ
ჰქონდა, როცა ეს შევიტყვე.

მეორე დღეს კვირა იყო და ჩვეულებისამებრ, ეკლესიაში
წავედი, მაგრამ ამჯერად, —ფრაუენ კირხეში. მე ჩემს ნათე-
სავებისათვის, მეგობრებისა და საქართველოსათვის ვილო-
ცე; შემდეგ კონცერტზე დავრჩი ეკლესიაში. იქიდან „ამღე-
რებული გულით გამოვედი“, მაგრამ სამხედრო და პოლი-
ტიკური ვითარება გერმანიაში თანდათან უარესდებოდა.
მაგალითად, 9 სექტემბრისათვის პოლკოვნიკმა მანგოლდმა
საგანგებოდ შეგვყარა ოფიცრების შეკრებაზე. გვამცნო, იტა-

¹ იხილეთ თავები „კავკასია“ და „ყირიმი“. ჩვენ დროდადრო გვქონდა მიწერ-
მოწერა.

ლია დასავლეთის მოკავშირეებს დანებდაო და ამ მოკლე/ნის ანალიზს შეეცადა. ყველა დაეთანხმა იმ აზრს, ურთმა-გერმანიის შეიარაღებული ძალები იტალიელთა დაუშმარებლად შეძლებენ სალერნოსა და მონტერკორვინოში უკვე გადმოსხმული ამერიკული და ბრიტანული ჯარების შეჩერებას.

აღმოსავლეთ ფრონტზე, სექტემბრის ბოლოს, წითელმა არ-მიამ სმოლენსკი და როსლავლი დაიპყრო; ოქტომბრის მეო-რე კვირას—ყუბანი (მაგრამ მე-17 გერმანული არმიის მო-ნარჩენმა ნაწილებმა შეძლეს ყირიმიდან ევაკუაცია). საბჭოე-ლებმა დაიპყრეს ყირიმის ჩრდილოეთით მდებარე უკრაინის ქალაქი მერიტოპოლიც. სამ ნოემბერს ბერლინში შეხვედრას ვესწრებოდით, როდესაც შევიტყვეთ, რომ წითელმა არმიამ ყირიმის ყელის ოკუპაცია მოახდინა და ამით ეს მიწა უკრა-ინის მთავარ ტერიტორიას მოსწყდა. მაგრამ გერმანელების კონტრშეტევა წარმატებული აღმოჩნდა და საბჭოთა შენა-ერთებმა ვერ შეძლეს შეეღწიათ ყირიმის სამხრეთში, რის შედეგადაც ვითარება მოგვარდა. რამდენიმე დღის შემდეგ გავიგეთ—„ბერგმანს“ განსაკუთრებულად გამოუჩენია თავი ყირიმისათვის გააფირებულ ბრძოლებში. 17 ნოემბერს ამ ფაქტის ოფიციალური კონფორმაცია შეიარაღებულ ძალთა სპეციალურმა რადიომ გადმოსცა. ამასობაში საბჭოთა არმი-ამ დაიბრუნა მნიშვნელოვანი უკრაინული ქალაქი,—კიევი. ბერ-ლინში ჯერ კიდევ ბოლომდე ჩამოუყალიბებელი სამოკავში-რეო შტაბის შეკრებაზე გვითხრეს (თუ არ ვცდები, პრო-ფესორმა ფონ მენდემ), 1943 წლის ოქტომბერში, ქარ-თველ და კავკასიელ ლეგიონერთა ბატალიონების ნაწი-ლები დასავლეთში გადმოიყვანესო, ეს მოხდა გერმანელ-თა მთავარსარდლობის ბრძანებით და სამოკავშირეო შტაბს არამცთუ მონაწილეობა არ მიუღია ამ პროცესში, არც არაფერი გაუგია! კიოსტრინგი ცდილობდა დაერწმუნებინა გერმანული მთავარსარდლობა, რომ მოხალისეები საჭი-რონი იყვნენ გერმანიისათვის; ეს იმიტომ, რომ მოხალისე

¹ ჰერვართი ასე ხსნის ამ ფაქტს.... „ჰიტლერმა მოახერხა ხელი შეეშალა მთელი არმიის მხოლოდ მოხალისეთაგან შედგენისათვის, მაგრამ ვეღარ შეაჩერა მათი რეგულარულ გერმანულ მებრძოლ ძალებთან მიერთების პროცესი. 1943 წლის ოქტომბერში გერმანიის ჯარების დიდი ნაწილი საბჭოთა კავშირიდან დასავ-ლეთში გადმოიყვანეს. თითქმის ყველა გერმანული შენართი ამ დროისათვის 1-5 პროცენტი მოხალისეთაგან შედგებოდა, რომლებისთვისაც გერმანელთა მიერ და-

ჯარისკაცების, აღმოსავლეთიდან ჩამორეკილი მუშებისა და
ტყვეებისადმი მოპყრობის გაუმჯობესება სურდა.¹

და მაინც, რატომ დათანხმდა გენერალი კიოსტრინგი მოხალისეთა დასავლეთში გადმოყვანას? მან უბრალოდ ამისსა, რომ გერმანელთა აღმოსავლეთიდან უკანდახევი-სას ეს ერთადერთი ალტერნატივა იყო წითელი არმიის ხელში ჩავარდნისათვის ხელის შესაშლელად. იყო შემთხვევები, როცა ზოგიერთი კავკასიელი ოფიცერი, რომლებიც საბჭოელთა მხარეზე გადავიდნენ, -დახვრიტეს. გენერალი რ. ფონ ჰეიგენდორფი, ვინც საკმაოდ იყო დაკავშირებული მოხალისეთა ჯარებთან, მათ პრობლემაზე მსჯელობისას აღნიშნავს: „როცა 1943 წელს გვაიძულეს აღმოსავლეთიდან დაგვეხია, ჩვენმა უმაღლესმა სარდლობამ ბრძანება გასცა მოხალისე ბატალიონები სხვა ბრძოლის ველებისაკენ გა-დაგვესროლა, რათა მათთვის აგვეცილებინა საშინელი რეპ-რესიები, რასაც წითელი არმია ტყვეების წინააღმდეგ ახორ-ციელებდა. ბევრი მოხალისე აღარც კი იბრძოდა, რადგან ამგვარი ბედისა ეშინოდათ. აქვე უნდა ითქვას, რომ მოხალი-სეთა შენაერთების სხვა ფრონტებზე გადაყვანა არცთუ ისე იოლი იყო ფსიქოლოგიური თვალსაზრისით. მათ სურდათ ბოლშევიზმის წინააღმდეგ ებრძოლათ და არ იყვნენ მტრუ-ლად განწყობილნი ამერიკელი ან ბრიტანელი ხალხის მი-მართ. ეროვნული კომიტეტები მათში მომავალ მეცავში-რეებსაც კი ხედავდნენ. ისინი ვერც წარმოიდგენდნენ, რომ

წესებული მარშრუტებით გადაადგილება სწრაფად ვერ ხერხდებოდა, მაშინაც კი, როცა ეს გერმანელ ოფიცერებს თვითონ სურდათ. არსებითად, ისინი გადაჭ-რით უარს აცხადებდნენ უკან მიეროვებინათ მოხალისეები, რადგანაც, ბრწყნვა-ლე ჯარისკაცებად მიაჩინდათ. ჰიტლერს აცოლებდა ის, რომ გერმანელი ოფიც-რები კარგ გერმანელ ჯარისკაცს „უცხოებს“ ამჯობინებდნენ. თოთქმის ყველა გენერალი, ვისაც კი შევცვდით, მხარს უჭერდა კიოსტრინგის მიმართვას მოხალი-სეთა თაობაზე, თუმცა ბევრმა წესიერად არც კი იცოდა რაიმე ამ ადამიანებზე. მაგრამ მათ შორის გამონავლისებიც არსებობდა, როგორიც იყო გენერალი კურტ ცაიტცლერი, გენერალური შტაბის მეთაური, ვინც 1943 წელს წამოაყენა აზრი, რომ ყველა მოხალისე საბჭოთა ფრონტის ხაზს მიღმა უნდა დაეტოვებინათ ან სამუშაო ბანაკებში გაეგზავნათ. კიოსტრინგი შეეწინააღმდეგა ამგვარ დამამცი-რებელ წინადადებას. მაგრამ მთელი იმ კამათის განმავლობაში, რაც მოხალისე-თა გამოუსადეგარობის გამო გაჩაღდა, ეჭვი მეპარება, რომ ერთი მუჭა გენერ-ლების გარდა, რომლებიც იზიარებდნენ ჰიტლერის იდეას ე.წ. „უცხოების“ შე-სახებ, ვინმე სერიოზულად ეთანხმებოდა ფიურერის აზრს ორი ბოროტების წინა-აღმდეგ, გვ. 267-268.

¹ კიოსტრინგის წერილი ს. უნგერმანისადმი, 8 დეკემბერი, 1952, ავტორის არ-ქივებში.

ბოლშევიკებთან ალიანსი მხოლოდ გარემოებათა გამო კი
არ იყო გამოწვეული, არამედ ამას ნამდვილ „მეგობრობად
მიიჩნევდნენ!“

გენერლები კიოსტრინგი და ჰეიგენდორფი მართალი იყ-
ვნენ, რამდენადაც საფრანგეთსა და პოლანდიაში, სადაც
კავკასიელები იდგნენ, ბრძოლები აღარ მიმდინარეობდა. მაგ-
რამ ეს მდგომარეობა შეიძლება შეცვლილიყო და, ვინ იცის,
დასავლეთის მოკავშირეებს ჯარები სანაპიროზეც გადმო-
ესხათ. მეორე მხრივ, ისინი შეიძლება (რის იმედსაც ვინარ-
ჩუნებდით) ამის ნაცვლად ბალკანეთში გადმომსხდარიყვნენ,
როგორც იტალიაში მოხდა. სამოკავშირეო შტაბი შე-
წუხებული იყო იმ აზრით, რომ ერთ მშვენიერ დღეს კავკა-
სიელებს დასავლეთის მოკავშირეებთან მოუხდებოდათ
ბრძოლა. ეს იყო ერთ-ერთი მიზეზი იმისა, თუ რატომ არ
შეუერთდნენ ისინი გერმანელთა მიერ შექმნილ ლეგიონე-
რებს. ამას ემატება ისიც, რომ საფრანგეთი ქართველი და
კავკასიელი ლტოლვილების მასპინძელი ქვეყანა იყო; მან
ნება დართო საქართველოს განდევნილ მთავრობას, რომ
საელჩო ლია ჰქონდათ 1934 წლამდე, და ყოველივე ამის
გამო ჩვენ ვალში ვიყავით ამ ქვეყნის წინაშე.

ამგვარად, ქართველთა სამოკავშირეო შტაბს (ს.შ.) შექ-
მნისთანავე ორი კრიტიკული სიტუაცია ერგო მემკვიდ-
რეობად. ს.შ.-ს შეხვედრებზე მის სამხედრო განყოფილებას
დაავალეს, მოენახულებინა გერმანელთა არმიაში არსებული
ყველა ქართველ მოხალისეთა სამხედრო შენაერთი, რათა
დადგენილიყო პრობლემები და დასახულიყო გამოსწორების
გზები, ეზრუნათ ჯარისკაცების სიცოცხლის გადასარჩენად
და „მოემზადებინათ ისინი იმ სამხედრო ძალად, რომელიც
ქართულ ეროვნულ ინტერესებს მოემსახურებოდა“². ეს სე-
რიოზული ბრძანება იყო. ორმა ჩვენგანმა მიხეილ ალშიბაი-
ამ და მე, გადავწყვიტეთ ვწვეოდით ქართულ ლეგიონსა და
მის საველე ბატალიონებს, პირველად საფრანგეთსა და

¹ საბჭოთა კავშირის ხალხების მოხალისეებად ბრძოლა ბოლშევიზმის წინააღ-
მდეგ მეორე მსოფლიო ომის დროს. გენერალი რ. ფონ ჰეიგენდორფი, ლექციის
ხელნაწერი. გვ. 19, ავტორის არქივი.

² ეს განცხადება დაახლოებით შეესაბამება „სამოკავშირეო შტაბისათვის“ მხარ-
დაჭერის რეზოლუციას, რომელიც „ეროვნული ალიანსის“ შეხვედრაზე შეიმუშა-
ვეს პარიზში, 1943 წლის 27 ნოემბერს (ეს დოკუმენტი ნაშრომს ბოლოში ერთვის,
ხოლო ორიგინალი ავტორის არქივში ინახება).



ჰოლანდიაში, ხოლო შემდგომ დაუყოვნებლივ ყირიმში¹ და გავფრენილიყავი. ჩვენი მოგზაურობის მეორე ნაწილში მ. ალშიძია ბერლინში უნდა დარჩენილიყო, რათა „ზურგი გაემაგრებინა“ ჩემთვის. ის, რომ პირველად საფრანგეთსა და ჰოლანდიაში ვარჩიეთ მოგზაურობა და არა აღმოსავლეთ ფრონტზე, სადაც ბრძოლა ჯერ კიდევ მიმდინარეობდა, ასახავს ჩვენს განსაკუთრებულ მონდომებას მოხალისეთა შენაერთების დასავლეთში გადასაყვანად. გვინდოდა განგვემარტა ლეგიონერებისათვის, თუ რაოდენ მნიშვნელოვანი იყო ფრანგი და ჰოლანდი ხალხებისადმი კარგად მოპყრობა, და რომ აქ შეცდომის დაშვება არ შეიძლებოდა.

კავკასიელმა ოფიცრებმა დრეზდენის სამხედრო სკოლა კარგი შეფასებით დაამთავრეს. მე ძალიან გამართო და განმაცვიფრა ჩვენი დახასიათებების წაკითხვამ,—მათ წუნს ვერ დასდებდით. ჩვენმა ჭკვიანმა პედაგოგებმა, რომლებსაც პოლკოვნიკი მანგოლდი ხელმძღვანელობდა, საუკეთესო მასპინძლობა გაგვიწიეს და ვგრძნობდით, რომ მათაც გულში ჩავუვარდით. ფრიად ამაჩუყებელი იყო მათთან გამომშვიდობება 1943 წლის 17 ნოემბერს, განსაკუთრებით გამიძნელდა ჩვენს მფარველ ანგელოზთან, მარია ფონ ფლინკთან გამომშვიდობება, ჩემი ნამდვილი მეგობარი რომ გახდა:²

მ. ალშიძია და მე „აღმოსავლეთ ჯარების“ მეთაურ გენერალ ჰელმიხთან მივედით და დასავლეთში განლაგებული ქართული შენაერთების მონახულების უფლება მოვიპოვეთ. ჩვენმა მეგობრებმა ჰერვართმა რუქა მოგვცა, რომელზეც ჯარების განლაგება იყო მონიშნული. მან, მისთვის დამახასიათებელი გულახდილობით, ზოგიერთი საჭირო კომენტარიც დაურთო. 1943 წლის 20 ნოემბერს ღამით, პარიზში ჩამოვედით და მამულაშვილების, მ. ალშიძიას მეუღლის, ივლიტის ოჯახის, გულთბილ გარემოში აღმოვჩნდით, მათთან ყოფნა დაუვიწყარი იყო.

საფრანგეთსა და ჰოლანდიაში მოგზაურობის აღწერის

¹ ძალიან მალე, ომის დამთავრების შემდეგ, როცა დასავლეთ გერმანიაში ვმუშაობდი ქირუგად, წერილი მივიღე მარიას დისაგან, რომელსაც როგორლაც ჩემი მისამართი მოეპოვებინა. იგი საშინელი ტრაგედიის შესახებ მატყუბინებდა. მარია გამოქცეულა დრეზდენიდან, რადგან ამ ქალაქს წითელი არმია უახლოვდებოდა. სადღაც ტიურინგიასთან ახლოს ავად გამხდარა. სწორი დიაგნოზი ვერ დაუსვამთ და გართულებული პერიდიციტის გამო გარდაცვლილა. სიტყვებიც არ მყოფინის ჩემი მწუხარების გადმოსაცემად.

შემდეგ კარგი იქნება განვიხილოთ ვითარება ბერლინში მოყოლებული გერმანულ-საბჭოთა ომის დასაწყისიდან (1941 წლის ივნისი) 1943 წლის ოქტომბრამდე სამოკავშირეო შტაბის შექმნამდე. სამხედრო კონფლიქტი აღმოსავლეთში მრავალი ადამიანისათვის სიურპრიზი აღმოჩნდა, მაგრამ უპრიანი იქნებოდა, დაგვესვა შეკითხვა: რატომ? ნუთუ მათ არ ნაეკითხათ ჰიტლერის „მაინ კამპფი? ალბათ, დიახ, ყოველ შემთხვევაში თავისუფალ ქვეყნებში მაინც, ხოლო საბჭოთა კავშირში ამ წიგნს „ნომენკლატურა“ უეჭველად იცნობდა. და რა იყო ამ წიგნის მკითხველთა რეაქცია? მათ იგი სერიოზულად არ მიუღიათ. ამის კარგი მაგალითია გენერალ კიოსტრინგის (იმხანად გერმანიის სამხედრო ატაშე მოსკოვში) და წითელი არმიის გენერალური შტაბის მეთაურის, გენერალ ეგოროვის საუბარი 1935 წელს.

ეგოროვი: „გენერალ, ჩვენ ორ ერს შორის სიძულვილის შემდგომი გაღვივება არ შეიძლება ასე გაგრძელდეს. სახელმწიფოს სტრუქტურები შეიძლება შეიცვალოს, მაგრამ ერები სამუდამოდ რჩებიან“.

კიოსტრინგი: „სწორედ ჩემს მოვალეობას შეადგენს თქვენსა და ჩემს ქვეყნებს შორის კარგი ურთიერთობის აღდგენა, მაგრამ გაიგებთ, თუ რაოდენ ძნელია ეს, თუკი ჰიტლერის „მაინ კამპფი“ ნაგივითხავთ“.

ეგოროვი (სიცილით): „დაივიწყეთ ეს გაცვეთილი წიგნი. ჰიტლერმა ის მაშინ დაწერა, როცა, გამნარებული, ლანდსბერგის ციხეში იყო ჩაყუდებული. ამიტომ ჩვენ ამ წიგნს სერიოზულად არ ვუყურებთ“.

ძალიან გასაკვირი იყო ბევრისათვის, როცა ომის დაწყების შემდეგ ჰიტლერს არავითარი პოლიტიკური განცხადება არ გაუკეთებია ბოლშევიკთა მიერ დამონებული ხალხების შესახებ, სადაც უკეთეს მომავალს დაპირდებოდა ამ ერებს გერმანიის გამარჯვების შემთხვევაში, და ეს „უფლებათა ქარტიის“ გარკვეული ნაირსახეობა იქნებოდა. ეს განცხადება განსაკუთრებულად მომგებიანად გაუღერდებოდა იმ უჩვეულოდ მეგობრული მიღების ფონზე, რომელსაც აღმოსავლეთის მოსახლეობა უწყობდა გერმანულ არმიას.¹ მაგრამ

¹ გენერალი ერნსტ კიოსტრინგი, ფრანკფურტი.

² მრავალი თვითმხილველის თქმით, მოსახლეობის დიდი ნაწილი გერმანელ ჯარისკაცებს ტრადიციული „ხლებ-სოლითა“ და ყვავილებით ხვდებოდა, რაც გუ-

თუ ჰიტლერს არ სურდა ამისათვის ყურადღება მიექცოა, ისტორიიდან ის მაინც უნდა ხსომებოდა, რომ გერმანიკა ყოველთვის სუსტი იყო ორ ფრონტზე ბრძოლისას. რას უზამდა უკიდეგანო საბჭოთა ტერიტორიას, ძალიან ცივ ზამთარს, ცუდ გზებსა და თითქმის ამოუწურავ ცოცხალ ძალას? რა თქმა უნდა, მას არ უნდა დაემყარებინა ძირითადი გადაწყვეტილებანი „ნაციონალ-სოციალისტების“ პარანოიაულ ბოდვებზე, არამედ პრაგმატიზმითა და საბჭოთა კავშირის სპეციალისტი გერმანელი ექსპერტების დასკვნებით ეხელ-მძღვანელა.

გერმანიას კი მრავლად ჰყავდა ამგვარი სპეციალისტი უცხოურ სამსახურებში, შეიარაღებულ ძალებსა და თვით აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროშიც. ზოგიერთი კავკასიოლების ძველ მეგობრებად თვლიდა თავს. ისინი თავიდანვე ცდილობდნენ გერმანელთა პოლიტიკა აღმოსავლეთში სწორად წარემართათ ასეთ გერმანელებსა და კავკასიოლებს შორის მტკიცე მეგობრობა ჩაისახა. მათ გახადეს შესაძლებელი ის, რომ პირველი ნაბიჯები გადაიდგა კავკასიური ინტერესების დაცვის მიმართულებით. თავდაპირველად ყველა ამ დაწესებულებას ჰიტლერის ინსტრუქციები ჰქონდა მიღებული, რომ ემიგრანტები არ ჩაერთოთ რაიმე საქმიანობაში, და ამიტომ პირველი კავშირები არაოფიციალურად გაჩნდა.

ერთ-ერთი მათგანი იყო გრაფი ფრიდრიხ ვერნერ ფონ დერ შულენბურგი საგარეო საქმეთა სამინისტროდან,² რომელმაც წამოაყენა გეგმა (მას „შულენბურგის გეგმას“ ეძახდნენ), რომლის მიხედვითაც გერმანიას უნდა ეღიარებინა, რომ:

1. არ გააჩნდა რაიმე ტერიტორიული ნახაზის შეცვლის მიზნები საბჭოთა კავშირის მიმართ.

2. ოკუპირებული ტერიტორიის ხალხი თვითმართვის უფლებას მიღებდა.

3. გერმანიას მოკავშირეებად უნდა ეღიარებინა ამგვარი ადგილობრივი მთავრობები და ანტისაბჭოთა კურსის განხორციელებაში დახმარებოდა.

ლითადი მიღების ნიშანია. ჰერვართი მიყვებოდა საბჭოთა არტილერისტის შესახებ, რომელიც გერმანელებმა ტყვედ ჩაიგდეს, ხოლო მან თავისივე საკუთარ წითელ არმიას გაუხსნა ცეცხლი, რითაც საბჭოთა რეჟიმისადმი სიძულვილი გამოხატა.

4. საბჭოთა კავშირის ყოველ ეროვნებას, ეთნიკური სეთის ჩათვლით, თვითგამორკვევის გარანტია უნდა ჰქონდა.

5. გერმანია უნდა დახმარებოდა მათ დამოუკიდებელი სახელმწიფოების მშენებლობაში. თუკი ეს სუვერენული ეროვნული სახელმწიფოები ფედერაციაში გაერთიანებას მოისურვებდნენ, გერმანიას ამისათვის ხელი არ უნდა შეეშალა.

რათა თავისი გეგმა რეალურად განეხორციელებინა, შულენბურგმა ემიგრაციაში მყოფი კარგად ცნობილი კავკასიელი პოლიტიკური მოღვაწეები მოიწვია კონსულტაციისათვის. ისინი ბერლინის სასტუმრო „ადლონში“ დააბინავეს და ამიტომ ამ ღონისძიებას მეტსახელი—„ადლონიადა“ ეწოდა. კონფერენცია 1942 წლის აპრილ-მაისში შედგა. ქართველ მონაწილეებს შორის იყვნენ: საქართველოს ეროვნულ-დემოკრატიული პარტიის ლიდერი სპირიდონ კედია; აგრეთვე, ეროვნულ-დემოკრატები: ზურაბ ავალიშვილი და დათა ვაჩნაძე; „თეთრი გიორგის მოძრაობის“ თანადამფუძვნებელი ლეო კერესელიძე; ბატონიშვილი ირაკლი ბაგრატიონი. შეხვედრას ოფიციალურად არ ესწრებოდნენ სოციალ-დემოკრატები, მაგრამ მათი მანდატი მიხეილ კედიას ჰქონდა. იგი უორდანიასა და გეგეჭვორს ნარმოადგენდა და ახლო ურთიერთობა ჰქონდა შულენბურგთან!

შულენბურგის სხვა კავკასიელ სტუმრებს შორის იყვნენ: პერიოდული გამოცემის, „კავკაზის“ რედაქტორები: პაიდარ ბამათი და ალი ხან კანტემირი, აზერბაიჯანის ყოფილი პრეზიდენტი; აგრეთვე ორგანიზაცია „პრომეთეს“ წევრი რესულ ზადე, რამდენიმე ყოფილ მინისტრთან ერთად. ჩრდილო კავკასიიდან, საიდ შამილი (შვილთაშვილი ლეგენდარული იმამ შამილისა, რომელიც სამი ათწლეულის მანძილზე იბრძოდა იმპერიული რუსეთის ნინააღმდეგ თავისი ერის მშვიდობის დასაცავად).²

¹ შულენბურგს არ შეეძლო უორდანიასა და მისი წრის ოფიციალურად მონვევა, რადგანაც 1940 წელს, დასავლეთის მოკავშირებსა და პიტლერს შორის ომის დაწყების შემდეგ; მან ოფიციალურად გამოაცხადა თავი დასავლური დემოკრატიის მხარდამჭერად და სტალინისა და მისი მოკავშირების ნინააღმდეგ გაიღაშქრა (რაც პიტლერის ნინააღმდეგ გამოსვლასაც ნიშნავდა, რადგან იმ დროისათვის პიტლერსა და სტალინს შორის მეგობრობის ჰაქტი არსებობდა).

² პატრიკ ფონ ცურ მიულენი, დიუსელდორფი, გერმანია, გვ. 71-72 (მას ციტატა პროფესორ ფონ მენდეს არქივიდან მოჰყავს).

ადლონის კონფერენციამ აღმოსავლეთ საქმეთა მინისტრის /
როზენბერგის რისხვა გამოიწვია. იგი მიხვდა, რომ საგარეულო
საქმეთა სამინისტრო მისი გამგებლობის ზონაში იჭრებოდა
და ჰიტლერთან იჩივლა. როზენბერგის ჩივილი ნაყოფიერ
ნიადაგზე მოხვდა. ჰიტლერმა გამოსცა მკაცრი ინსტრუქცია,
რომლის მიხედვითაც, საგარეო საქმეთა სა-მინისტრო მკაფიოდ
უნდა გამიჯნოდა საბჭოთა კავშირში გერმანელთა მიერ
ოკუპირებული ტერიტორიების პრობლე-მებს.¹² ამგვარად,
გარკვეული ინტერვალის შემდეგ, საგარეო საქმეთა
სამინისტრო იძულებული გახადეს, თავისი „ალდო-ნიადას“
სტუმრები აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროსათვის გაეცნო
და გადაელოცა. ეს სპეციალური ბანკეტის დროს მოხდა და,
არსებითად, საგარეო საქმეთა მინისტრის შუ-ლენბურგის
ჯგუფის დამარცხებას ნიშნავდა, რითაც კავკა-სიის საქმე
ზიანდებოდა, მაგრამ ყველაფერი ჯერ კიდევ არ იყო
დაკარგული, რადგან ორი მნიშვნელოვანი „მასპინძელი“
ოფიციალური პირი აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროდან,
პროფესორი გერჰარდ ფონ მენდე და დოქტორი ოტო ბრა-
უტიგამი გამოგვიჩდნენ პატრონებად კავკასიელებს, ხოლო
მათი აზრები მთლიანად ემთხვეოდა შულენბურგის, შტაუ-
ფენბერგის, კიოსტრინგის, კანარისისა და ჰერვართის იდეებს.

„ადლონის“. კონფერენციის ზოგიერთმა კავკასიელმა დე-
ლეგატმა დატოვა ბერლინი. მაგრამ მათთვის, ვინც დარჩა,
მენდემ შესაბამისი ეროვნული წარმომადგენლობა ჩამოაყა-
ლიბა, რომელსაც ოფიციალურად „ეროვნული არჩევანი“ ეწო-
და. ქართულ „ეროვნულ არჩევანში“ შედიოდნენ: სპირიდონ
კედია, პროფესორი მიხეილ წერეთელი, ზურაბ ავალიშვილი
და დოქტორი გიორგი (გოგი) მაღალაშვილი (მაღალოვი).
სიტყვა „Ausschuss“ ლექსიკონის მიხედვით მრავალ მნიშვნე-
ლობას ატარებს, როგორებიცაა: არჩევანი, საბჭოთა, ელიტა,
მენეჯმეტი, კომისია და გენერალური საბჭო, მაგრამ ის, აგ-
რეთვე, შეიცავს სიტყვას „კომიტეტი“, ხოლო ამ სიტყვას
მენდე დიდი სიფრთხილით არიდებდა თავს. რა იყო ამის
მიზეზი? ამ სიტყვას ჰიტლერი კრძალავდა, რათა აღეკვეთა
ნებისმიერი დაპირებანი იმ ერებისათვის, რომელთაც შექ-

¹ ნიურნბერგის დოკუმენტი 1420 P. S. IMT-ში BD XXVHSS (გვ. 289) ციტირებული
პატრიკ ფონ ცურ მულენის მიერ. გვ. 72.

² იხ. აგრეთვე დოლინი ამ საკითხთან დაკავშირებით.

მნიღი ჰქონდათ ეს გაერთიანებები. მაშინ ეს პიტლერის /გეგ/ მაში არ შედიოდა. „არჩევნების“ შექმნის შემდეგ მენცემა და გილობრივი ხალხის დახმარებით შეკრიბა „Mittlestelle“, რომელიც მოგვიანებით გადაკეთდა „Lestelle“-დ ეს ნიშნავს მართვას, გაძლოლას ან წინამდლოლობას. ამას მენდე იყენებდა იმისათვის, რათა ტყვეებისათვის (ან ყოფილი ტყვეებისათვის) გარანტირებული ყოფილიყო საცხოვრებელი, ჩასაცმელი ან საკვები; აგრეთვე, მოგზაურობისა და საჭირო ცნობების მოპოვების პირობები.

„Ausschluss“-ების შექმნისას „Leitstelle“ ჯერ კიდევ არ-სებობდა. მენდე არ ყოფილა პარტიის წევრი და მით უფრო შთამბეჭდავი ხდებოდა მისი დამოუკიდებლობა და ძალა, რასაც აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროს კავკასიური განყოფილების სასარგებლოდ ავლენდა. ამის მიზეზი იყო მისი გამორჩეული პროფესიონალიზმი თურქოლოგიისა და კავკასიური ფილოლოგიის დარგში; იცოდა ენები და რუსულად კარგად ლაპარაკობდა. მენდე ჩინებულად ენყობოდა მის გარშემო მომუშავე ხალხს, რადგან მათი ინტერესები და ადამიანური ლირსებანი ემთხვეოდა ერთმანეთს. იგი იყო ბეჯითი, კარგად ორგანიზებული მუშავი და ამიტომ მისი შეცვლა ძნელი იყო. უგერგილო და უუნარო მინისტრი, როზენბერგი სიხარულით გადაულოცავდა ხოლმე მენდეს პრობლემათა გადაჭრის უფლებას, ხოლო თვითონ „გიგანტური“ იდეოლოგიური, ფილოსოფიური მნიშვნელობის მქონე მემორანდუმების წერით იყო გართული და პრაქტიკული დეტალები არ აინტერესებდა.

ჩვენ უკვე ვიმსჯელეთ „შულენბურგის გეგმის“ შესახებ; რა იყო როზენბერგის გეგმა საბჭოთა კავშირისათვის და რითი განსხვავდებოდა იგი მისი წინამორბედისაგან? მოკლედ თუ ვიტყვით, როზენბერგს სურდა განეცალკავებინა ეთნიკური რუსეთი არარუსული რესპუბლიკებისაგან. სურდა, რომ გერმანიის ლიდერობით შექმნილიყო არარუსული ეთნიკური სახელმწიფოები, რომლებიც რუსეთის სახელმწიფოს გარშემო განლაგდებოდნენ; ბალტის სახელმწიფოები (ესტონეთი, ლატვია, ლიტვა), ბელორუსია, უკრაინა, —დასავლეთით; კავკასია (სომხეთი, აზერბაიჯანი, საქართველო).

„ჩვენს პოლიტიკას,—წერდა აღმოსავლეთის საქმეთა სამინისტროს გენერალური პოლიტიკის მეთაური, დოქტორი ოტო



ბრაუტიგამი,—განზრახული ჰქონდა უკრაინა ექცია მძღვანელობის რუსეთის, პოლონეთისა და ბალკანეთის მოწინააღმდეგე ძალად და ხიდად კავკასიისაკენ.“

ის ქართველები, რომელთაც ვიცნობდი, როზენბერგის გეგმას ამჯობინებდნენ შულენბურგისას. მტრული ურთიერთობის გაღვივებას, ცხადია, უკანასკნელი გეგმა უფრო უწყობდა ხელს, რადგან „სანიტარულ კორდონს“ აწესებდა დიდ რუსეთსა და ევროპას შორის. უფრო მეტიც, შულენბურგის გეგმისაგან განსხვავებით, იქ არ არის ნახსენები რეფერენტუმი იმ შემთხვევაში, თუკი ყოველი სუვერენული სახელმწიფო ფედერაციის ფორმით მოწყობას აირჩივდა. როზენბერგის გეგმა შეიცავს გერმანელთა ტოტალური გავლენის უზრუნველყოფას მთელ ტერიტორიაზე, ისევე, როგორც ეთნოკური რუსეთის დამცირებისა და დეგრადაციის იდეას. ქართველებს არ სძულთ რუსეთი; ჩვენი ერთადერთი სურვილი, იყო ორი უხეში რუსული ოკუპაციის პერიოდში, დაკარგული სუვერენიტეტისა და ჩვენი ხელყოფილი სიამაყის აღდგენა. მიზნის მიღწევის შემდეგ, ცხადია, ხანგრძლივ და კარგ ურთიერთობას გავაძამდით რუსეთთან. ამის გამო, ქართველთა დიდი უმრავლესობა როზენბერგის გეგმას არ ეთანხმებოდა.

საბჭოთა კავშირში შეჭრიდან რამდენიმე კვირის შემდეგ, ჰიტლერმა აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტრო დააარსა. ეს იყო ოკუპირებული აღმოსავლეთ ტერიტორიების სამოქალაქო მართვის ორგანო, რომლის ბატონ-პატრონი მინისტრი აღფერდ როზენბერგი გახლდათ. ამ სამინისტროს უნდა შეეწყვიტა ბრძოლა იმ დაწესებულებათა შორის, რომელთაც ოკუპირებულ აღმოსავლეთში კანონიერი ინტერესები ჰქონდათ. მაგრამ პრაქტიკულად ეს ვერ განხორციელდა. არმია ინარჩუნებდა ზეგავლენას არა მხოლოდ ფრონტზე, არამედ ზურგშიც, რადგანაც მარაგის შესავსები სანარმოები იქ იყო განლაგებული. პოლიცია ჰიმლერის ესესის იურისდიქციაში შედიოდა. ეკონომიკით დაკავებული მრავალი ორგანიზაცია არ ემორჩილებოდა როზენბერგის ბრძანებებს.

სამუშაოზე აყვანას მხეცური ბუნების მქონე ფრიც საუკელი ახორციელებდა. ულმობელი ერის კოხი უკრაინის კომენდატურად დანიშნეს პარტიული ნაცნობობის გამო, მიუხედავად

იმისა, რომ როზენბერგი ამის წინააღმდეგი იყო, ნაცისტთა შიდა წრეებში კოხს „წითელ ერის“ ეძახდნენ. ალბათ იმის ტომ, რომ ფანატიკური კომუნისტი გახდებოდა, პიტლერის ზეგავლენით ნაცისტად რომ არ ქცეულიყო. გერმანიაში დეპ-რესიის დროს კოხი ნაცისტების მთავარი სპიკერი გახდა და საბჭოებთან ახლო ურთიერთობის გაბმას ემსრობოდა. პირ-ველხარისხოვანი დემაგოგი, აღმოსავლეთ პრუსიის გაულე-იტერი კოხი, გერინგისა და ბორმანის პროტეუ გახლდათ და პიტლერთანაც მიესვლებოდა. სწორედ ამიტომ შეეძლო მინისტრ როზენბერგის არაფრად ჩაგდება, აღმოსავლეთის ხალხებისადმი მისი „გულუბრყვილო და რომანტიკული გეგ-მების“ გამასხრება და უკუგდება¹ კოხი მთლიანად იზიარებდა პიტლერის პოზიციას იმის თაობაზე, რომ:

1. გერმანელები ბატონობისათვის გაჩენილი ერი იყო.
2. აღმოსავლეთის დაპყრობილი ხალხები მათი სამსახური-სათვის იყვნენ შექმნილი.
3. ამგვარი ხალხის ექსპლუატაცია გერმანელთა უფლება და მოვალეობა იყო.
4. ტოტალური გავლენის მისაღწევად აუცილებელი იყო ადგილობრივი ინტელიგენციისა და ყველა იმათი განადგუ-რება, ვინც ამ მიზნის მიღწევას შეუშლიდა ხელს. კოხის უშუალო მიზანი იყო, ა. როზენბერგის აქტიური პროტესტის მიუხედავად, გერმანიის სასარგებლოდ უკრაინისაგან მთე-ლი სასოფლო-სამეურნეო და სხვა ტიპის რესურსების გამო-წურვა, კოხისვე მიზანს შეადგენდა: ფ. საუკელის ხელმძღვა-ნელობით გერმანიაში განლაგებულ სამუშაო ბანაკებში მრა-ვალი უკრაინელის გაგზავნა.

აუტანელი პირობების გამო ზოგიერთი მათგანი მატა-რებლის ვაგონებშივე იღუპებოდა ან სამუდამო ინვალიდად რჩებოდა. ისინი, რომლებიც ბანაკებში მუშაობას იწყებდნენ, იძულებული იყვნენ ეტარებინათ სანიშნე „ოსტ“ (აღმოსავ-ლეთიდან), რითაც გერმანელი მოსახლეობისაგან იზოლი-რებულნი რჩებოდნენ. მათი ცხოვრების პირობები სტანდარ-ტზე დაბალი იყო. როცა საუკელის გეგმის შესახებ ხმა გავ-რცელდა, ჯანმრთელი მამაკაცები ტყეში გაიხიზნენ, ხოლო ზოგიერთი უკრაინელ ნაციონალისტ პარტიზანებს შეუერ-

¹ იხ. დოლინი და პერვართი კოხის შესახებ.



თდა („უკრაინელ მეამბოხეთა არმია“), რომლებიც ერთნაკოლ
რად იბრძოდნენ როგორც გერმანელების, ასევე „წითლების“
წინააღმდეგ. სხვები გაერთიანდნენ იმ პარტიზანებთან, რომ-
ლებიც საბჭოელებმა პარაშუტით გადმოსხეს.^{1,2}

ჰიტლერი ისე იყო დარწმუნებული, რომ სულ რამდენიმე
თვეში დაამარცხებდა სტალინსა და მის წითელ არმიას, რომ
ზამთრის ომებისათვის არც კი მოემზადა. იგი არაფრად
აგდებდა პოლიტიკური ბრძოლის ყოველგვარ საჭიროებას
და ვერ გამოიყენა უკმაყოფილო საბჭოთა ხალხის განწყობა;
უკმაყოფილება არსებული მთავრობისა და სახელმწიფოებრი-
ვი სისტემის შეცვლის დაუოკებელი სურვილიდან გამომდი-
ნარეობდა³. როზენბერგმა კი, თავის კოლეგებთან შედარებით,
მეტი ალლო გამოიჩინა. იგი თავიდანვე მოითხოვდა პოლი-
ტიკურ გადაწყვეტილებებს, რომლებიც მის გეგმას შეე-
საბამებოდა. ჰიტლერის მიხედვით გერმანული ჯარები ძალიან
სწრაფად წაიწევდნენ მისივე ფანტაზიით შექმნილი „აა ხაზი-
საკენ“, რომელშიც ჰირველი „ა“ წიშნავს არხანგელსკს, თეთრ
ზღვასთან, რომ არის ჩრდილოეთით, ხოლო მეორე „ა“ ალ-
ნიშნავს ასტრახანს, კასპიის ზღვის სამხრეთით რომ
მდებარეობს. როცა გერმანელთა ჯარები „აა ხაზს“ მიაღწევ-
დნენ, ჰიტლერი ფიქრობდა, საბჭოელები ვეღარ შეძლებდნენ
ორგანიზებული წინააღმდეგობის გაგრძელებას და, შესაბამი-
სად, საბჭოთა რეჟიმთან სამშვიდობო ხელშეკრულების და-
დების აუცილებლობაც მოიხსენება. სამი გერმანული მექა-
ნიზებული არმია გააკონტროლებდა „აა ხაზს“ და „ახალ ეპო-
ქას“ ამით „აზიური ურდოებისაგან“ დაიცავდა. რუსეთის ევ-
როპული ნაწილი, მთელი თავისი სასოფლო-სამეურნეო და
სამრეწველო ცენტრებით, გერმანიის კოლონია ხდებოდა,
ხოლო მისი განუვითარებელი მოსახლეობა გერმანელი ბატო-
ნების (სუპერმენების) მონებად გადაიქცეოდა. ამ ქვეყნის სიმ-
დიდიდრეს გერმანია დაეპატრონებოდა და მის გაყიდვასაც თვი-
თონვე მიხედავდა.

ყირიმის მოსახლეჭობას რუსეთის რომელიმე სხვა რეგიონში

¹ დოლინი, მე-7, მე-8 თავები

² დოლინი, გვ. 444. ბრაუტიგამის ბარათი, დაწერილი 1942 წლის ოქტომბერში, რომელშიც იგი აღმოსავლეთ საქმეთა სამინისტროს მხრიდან აღმოსავლეთიდან ჩამორეკილი მუშახელის ცუდად მოპყრობას აპროტესტებს.

³ დოლინი სწორად აღნიშნავს, რომ, „გერმანელებს გეგმაც კი არ ჰქონდათ იმისა, რომ აღმოსავლეთის ხალხთა ეს სულისკვეთება გამოეყენებინათ.“

გადაასახლებდნენ და „გერმანულ გიბრალტარად“ გადაასახლებდნენ ცევდნენ. რუსეთის დაპყრობილი ტერიტორია „გერმანელთა ინდოეთი“ ხდებოდა.¹⁻²

კურტ შულენბურგის გეგმას—საბჭოელებთან სამხედრო კონფლიქტი გარდაექმნათ სამოქალაქო ომად სისტემის წინააღმდეგ—გერმანელ სამხედრო ლიდერებს შორის ბევრი მხარდამჭერი გამოუჩნდა. ისინი ეთანხმებოდნენ მოსაზრებას, რომ სტალინური რეჟიმის დამარცხება შესაძლებელი გახდებოდა მხოლოდ ბოლშევიკების მიერ დაჩაგრული საბჭოთა ხალხების მხარდაჭერით, თუკი გერმანელები ამ ხალხებს შეპირდებოდნენ, ცხოვრებას გაგიუმჯობესებთო და სიტყვა-საც შეასრულებდნენ. პროფესორი მენდე და დოქტორი ბრაუტიგამი Ostministerium-იდან იზიარებდნენ ამ ვარაუდს. ისინი დაუკავშირდნენ თანამოაზრებს საგარეო საქმეთა უწყებასა და სამხედროებს შორის. შემოდგომის მიწურულსა და ზამთარში განვითარებულმა მოვლენებმა დაადასტურა ამ მოსაზრების სისწორე.

წითელი არმიის ჯარისკაცებმა რომ გაიგეს, თუ რა არა-ადამიანურად ექცეოდნენ გერმანელები დაპყრობილებს, გააფთორებით დაინტეს ბრძოლა მოსკოვისა და ლენინგრადის დასაცავად. განპილებული გლეხობა და ადგილობრივი მოსახლეობაც მტრად მოეკიდა გერმანელებს; გაძლიერდა პარტიზანული მოძრაობა. 1942 წლის გაზაფხულისთვის გერმანელთა არმიის ლიდერებმა იგრძნეს, რომ თუ რადიკალურად არ შეცვლიდნენ გერმანიის პოლიტიკას აღმოსავლეთში, ომს წაგების პირი უჩინდა, ასე გაჩნდა კავკასიის წარმატებული სამხედრო პოლიტიკა. იმედოვნებდნენ, რომ აღმოსავლეთის სხვა ოკუპირებულ ტერიტორიებზეც მოხერხდებოდა მისი გავრცელება.³⁻⁴ მაგრამ პიტლერმა მტკიცე უარი თქვა ამგვარ პოლიტიკაზე, საგანგებოდ აკრძალა გენერალ ა. ვლა-სოვის მოძრაობა რუსული განმათავისუფლებელი არმიის განვითარებისათვის და ამ არმიის მხოლოდ პროპაგანდის-ტული მიზნებით გამოყენება მიიჩნია მართებულად. თუმცა

¹ უოლეს კეროლი, ცხოვრება, 1949 წლის 19 დეკემბერი.

² დოლინი და პერვართი პიტლერის გეგმის შესახებ.

* იხ. თავი „ბერგმანი და კავკასია“.

³ დოლინი და პერვართი—შესაბამისი თავები

⁴ უოლეს კეროლი.

ჰიტლერის აღმოსავლური პოლიტიკის ოპონენტებმაც არ დათ-
მეს. მაგალითად, შულენბურგმა, თავისი „ადლონიადის“ 1942
წლის მარცხის მიუხედავად, 1943 წლის ივნისში ხელახლა
დასვა „კავკასიური დოსიეს“ საკითხი. იქნებ, იგრძნო, რომ
იმუამინდელი გერმანის არასახარბიელო სამხედრო ვითა-
რებაში, ჰიტლერი თავისი სახელგატებილი აღმოსავლური
პოლიტიკის შეცვლას ისურვებდა.

თავდაპირველად კავკასიის საკითხი ნაკლებად გააღიზია-
ნებდა, მერე სხვა მოსაზრებებიც გაჩნდებოდა. ასე რომ, შუ-
ლენბურგმა კიდევ ერთხელ გაგზავნა ობერზალცბერგის რე-
ზიდენციაში თავისი უგერგილო მინისტრი (საგარეო საქმე-
თა) რიბენტროპი და გეგმა გაატანა ფიურერთან.¹ თვითონ
არ გაჰყოლია რიბენტროპს „არწივების ბუდეში“, ქალაქში
მოცდა ამჯობინა. რიბენტროპი ცუდი ამბებით დაბრუნდა.
გეგმის კითხვისას ჰიტლერი გაცოფებულა, ფურცელი მოუს-
როლია და უყვირია, ეგ არ მაინტერესებსო. შულენბურგმა
სინანულით აცნობა მ. კედიას, არაფერი გამომივიდაო.

ბერლინში მ. კედია საფრანგეთის ქართული ეროვნული
ალიანსის წარმომადგენელი იყო და მანდატიც ჰქონდა დევ-
ნილი ქართული მთავრობისგან—გერმანიაში საქართველოს
ეროვნული ინტერესების დასაცავად. ამიტომ აფორიაქებული
წერილებით აცნობა შულენბურგის ინფორმაცია დევნილ
პრეზიდენტს ნ. უორდანიასა და სახელმწიფო მდივანს ე.
გეგეჭკორს. წერილის ბოლოს ასკვნიდა: „...ჩემს ბერლინში
ყოფნას აზრი აღარა აქვს, ასე რომ, ბარგს ვალაგებ და
მალე პარიზში ჩამოვალ“² წერილები ნ. უორდანიასა და ე.
გეგეჭკორს პირადად გადასცა მ. კედიას საგანგებო წარ-
გზავნილმა შოთა ბერეუიანმა; მანვე ჩამოუტანა პასუხები
კედიასაც და ჩვენც—დანარჩენებს. ეს ძალზე მნიშვნელოვა-
ნი იყო, რადგან გვწერდნენ, დავთანხმებოდით მეკავშირეთა
შტაბის კონცეფციასა და მონაწილეობა მიგველო მათ საქ-
მიანობაში. აი, ამონაწერები ამ წერილებიდან:

¹ შულენბურგი მაინცდამაინც მაღალი აზრისა არ იყო თავის მინისტრ რიბენ-
ტროპზე. მაგალითად, ერთ-ერთი შეხვედრისას მ. კედიასთან და ა. ცომაასთან ეს
უკანასკნელი დაინტერესდა, მართალია, რომ რიბენტროპმა 1939 წლის მოლაპა-
რაჟების ნინ, სტალინის გულის მოსაგებად, რამდენიმე ქართული ლექსი ისწავ-
ლაო? „ჩემო ძვირფასო მეგობარო,—წამოიძახა შულენბურგმა ფრანგულად,—ჩემს
მინისტრზე ერთობ მომეტებული წარმოდგენა გქონიათ!“

² მ. კედიას წერილი ავტორისადმი, პირადი არქივი.

ე. გეგეჭკორის წერილიდან კედიასადმი, 1943 წლის აპრილის 10-ის.

„რასაც თქვენ მწერთ, არ გამკვირვებია, რადგან უკვე ვიცოდი მარშალისგან,¹ რომ ლიდერს² აზრი არ შეუცვლია. ყოველ შემთხვევაში, ახლა ასეა. მით უარესი ჩვენთვის—ყველასთვის. ამის მიუხედავად, წუთითაც არ ვნანობ, რაც გავაკეთეთ ამ სახითათო გეზის შესაცვლელად. ისიც კარგად ვიცი, თუ რა სახითათო იყო ჩემი მოგზაურობა³.“

„...ასე რომ, ბრძოლის ბედს მხოლოდ ჯარი გადაწყვეტს. თუმცა ამ შემთხვევაში ჩვენი პოზიცია უცვლელი დარჩება. ცდას არ დავაკლებთ და ვიმოქმედებთ ყველგან, სადაც მოვახერხებთ. თქვენ იცით, რომ ყველაფერი, რაც ეხება ქართულ P.O.W-ს, ჩვენთვის უმაღლეს ეროვნულ ინტერესებს უკავშირდება: მათ გადარჩენაზეა ერის ყოფნა-არყოფნის მყიფე სასწორი. პოლიტიკური და სამხედრო ორგანიზაცია დიდი პრობლემაა და ამ საქმეს მთელი ენერგია უნდა შევალიოთ.“

„და მაინც, ალბათ ბევრს ვერაფერს მივაღწევთ და ვერც ჩვენთვის აუცილებელ გეზს მივცემთ მოვლენებს, მაგრამ თვალსაჩინო უნდა იყოს, რომ ცდას არ ვაკლებთ, გულ-

¹ ფინეთის მარშალი მანერჰეიმი.

² იგულისხმება პიტლერი

³ გეგეჭკორმა იყისრა ვიზიტი მარშალ მარენჰეიმთან—ფინეთის მთავარსარდალ-თან და პრეზიდენტთან, რათა მას ეთხოვთ პიტლერისთვის გერმანული პოლიტიკის შეცვალა აღმოსავლეთში, და კერძოდ, კავკასიაში. მანერჰეიმმა სცადა, მაგრამ არა-ფერი გამოუვიდა. გეგეჭკორი ჯერ კიდევ იმპერიალისტური რუსეთის დროს, სანკტ-პეტერბურგიდან იცნობდა მანერჰეიმს. როგორც ჩანს, ფინელები და ქართველები სოლიდარობასა და სიახლოესს გრძნობდნენ, რადგან ამ ორი ერის ისტორია ბევრი რამით ჰგავდა ერთმანეთს.

საუკუნეების განმავლობაში ორივეს ჯიჯგნიდა გაცილებით უფრო დიდი დამპყრობი ჯარი, ორივემ მსხვერპლი გაიღო რუსეთის ძალისმიერი ექსპანსიისას, ორივე ანექსირებული იყო ცარისტული იმპერიის მიერ XX საუკუნეში. რუსეთში რევოლუციამ რომ იფეთქა, ორივე ქვეყანამ მოახერხა დამოუკიდებლობის აღდენა. როცა საქართველო ნითელი რუსეთის აგრძელის მსხვერპლი გახდა, ფინეთი გადაუჩა ახლად შექმნილი საბჭოთა თავდასხმას. მერე, 1939 წელს, საბჭოთა არმია მაინც შეიჭრა ფინეთში და მისი ტერიტორიის მეათედი მიიტაცა. 1941 წელს ფინელები გერმანიის მოკავშირები გახდნენ და რუსები თავიანთი მიწიდან გააძევეს. ფინელები სულაც არ იზიარებდნენ პიტლერის იდეოლოგიასა და მიზნებს; ამას არც ის ქართველები იზიარებდნენ, გერმანულ არმიაში რომ მსახურობდნენ. მათ მხოლოდ დაკარგული თავისუფლების დაბრუნება სურდათ. ვინ გაიგებდა ამას მანერჰეიმშე უკეთ.

ეს გასაგები იქნებოდა უინსტონ ჩერჩილისა და ფრანკლინ დ. რუზველტისთვის საც, ვინაიდან ამათაც მეკავშირებად გაუხადეს თავიანთი ქვეყნები სტალინის რუსეთის—პიტლერისთვის მის მოსაგებად. ესაა „ნამდვილი პოლიტიკა“.

ხელდაკრეფილები არ ვსხედვართ. რაკი პოლიტიკური ზღვის რება არ გაგვაჩინია, ძალიან გაგვიჭირდება გერმანიის სამხედრო ხელმძღვანელობაზე ისეთი გავლენის მიღწევა, რომ ჩვენი თვალსაზრისი გაითვალისწინონ; მაგრამ ყოველი ქართველის წმინდათაწმინდა ვალი უნდა იყოს იმის შეგნება, რომ უკვე ქანცგანყვეტილი და ტანჯული ჩვენი ერი აღარ უნდა დაიშრიტოს და დაიხარჯოს იქ, სადაც ეს ომის შედეგებზე ვერ იმოქმედებს, ჩვენ კი შეიძლება სრული განადგურება მოგვიტანოს.

ამდენად, აუცილებლად მიგვაჩინია, ამ საქმეს წარუდვეს პირი, რომელიც ეთანხმება ზემოთ აღნიშნულ თვალსაზრისს და გარანტიას მისცემს მის აღსრულებას... ნათქვამის მიხედვით შესაბამის დასკვნებს გამოიტანთ Verbindugesstab-ის (სამეცავშირეო შტაბის) თაობაზე. მანდ უნდა დარჩეს სანდო და პოლიტიკურად პასუხისმგებელი პირი, რომელიც რწმენას დათესავს ქართულ წრეებში.“

ნოე უორდანიას წერილიდან კედიასადმი, 1943 წლის 10 ივლისი:

„... ალბათ უკვე მიიღეთ ევგენის პასუხი თქვენს წერილზე. ჩვენ ძველ პოზიციაზე დავრჩებით და გავაგრძელებთ მუშაობას—იმავე გეზით. კარგი იქნებოდა, პოლიტიკური მხარე რომ თავიდანვე გარკვეული ყოფილიყო, მაგრამ რაკი ახლა ეს შეუძლებელია, ხელსაყრელ მომენტს ველოდებით...“

ასეთი აზრისა იყო მაშინ კანონიერი, დევნილი ქართული მთავრობა, რომელიც საკონსტიტუციო ასამბლეის ინსტრუქტიების შესაბამისად, დასავლეთ ევროპაში გაემგზავრა, რათა მოეთხოვა აღდგენა სუვერენული ქართული სახელმწიფოსი. ახლა საქართველო ეკავა ნითელი რუსეთის ჯარს, რომელმაც გაცილებით სუსტ ქართველ მოწინააღმდეგეს მოუგო ომი მოულოდნელ ბრძოლაში 1921 წელს! საქართველოს ანექსია საერთაშორისო კანონს ეწინააღმდეგებოდა. მას მერე ქვეყანას მარიონეტი „მთავრობები“ მართავდნენ. საქართველოს კომუნისტური პარტიის პირველ მდივანსაც კი ჰყავდა მოსკოვიდან დანიშნული „მეთვალყურე“—ეგრეთ წოდებული „პარტიის მეორე მდივანი“, რუსი, რომელსაც კულისებში რეალური ძალაუფლება ჰქონდა.

¹ კონსტანტინე კანდელაკი, გვ.14.

ამდენად, ერთადერთი წარმომადგენლობითი და თავისუფებული არჩეული მთავრობა დევნილობაში იყო, პარიზში მხოლოდ მას შეეძლო ხალხის სახელით ლაპარაკი. ამიტომაც ვანიჭებდით ასეთ მნიშვნელობას უორდანიასა და გეგეჭკორის მოსაზრებებს. დევნილი მთავრობის აზრს სამეკავშირეო შტაბზე იზიარებდა ქართველ ემიგრანტთა უმრავლესობა საფრანგეთში, გერმანიასა და პოლონეთში. გამონაკლისი იყო ქართული სოციალ-დემოკრატიულ პარტიის მემარცხენეთა მცირე ფრთა საფრანგეთში. 1943 წლის ოქტომბერ-ნოემბერში, ქართულმა ეროვნულმა ალიანსმა პარიზში მეკავშირეთა შტაბს დაფუძნებისთანავე მტკიცედ დაუჭირა მხარი, რასაც ადასტურებს საგანგებო სხდომის ჩანაწერი:

„პარიზში, ქართულ-ეროვნული ალიანსის სხდომაზე, ბ-ნი ე. გეგეჭკორის მიერ წარმოდგენილი რეზოლუცია ერთსულოვნად მიიღეს.“

რეზოლუცია: „სხდომაზე მოვისმინეთ ბ-ნი მ. კედიას მოხსენება ქართული სამეკავშირეო შტაბის დაფუძნების თაობაზე. ქართული ეროვნული ალიანსი იმედოვნებს, რომ არსებული საერთო მდგომარეობის მიუხედავად, ხსენებული ორგანიზაცია ძალ-ლონეს არ დაიშურებს, რომ ჯეროვანი ყურადღება მიაქციოს ქართულ P.O.W.-ს და ლეგიონერებს, ჩაუნერგოს მათ სწორი სულიერი და პოლიტიკური განწყობილება და ასე აქციოს ისინი ქართული ეროვნული ბრძოლისთვის აუცილებელ ძალად. ეროვნული ალიანსის წევრებისაგან სხდომა მოითხოვს ენერგიულ მხარდაჭერას, ხსენებული მეკავშირეთა შტაბისთვის მისი მიზნების განსახოციელებლად.

პარიზი, 27 ოქტომბერი, 1943.
 სხდომის თავმჯდომარე: (ხელმოწერა) პ. სარჯველაძე
 მდივანი: (ხელმოწერა) ნ. ურუშაძე.¹

¹ საბუთის დედანი ინახება ავტორის პირად არქივში. იხ. დანართი.

თავი VIII

საფრანგეთსა და კოლუმბიაში

ჩემი, მ. კედიას, ალშიბაიას, დოქტორ მაღალოვისა და ჩვენი ასოციაციების მეცადინეობისა და მხარდაჭერის გარეშე, მეკავშირეთა შტაბი ვერ ჩამოყალიბდებოდა. ეს იყო დავალება უიმედო ვითარებაში, საქმე, რომლის სანაცვლოდ არც ერთი ჩვენგანი არ ელოდა არც სახელსა და დიდებას, არც მადლიერებას. მაგრამ ომის შემდეგ გამოითქვა აზრი, რომ გარკვეულ მიზნებს მივაღწიეთ და რომ მეკავშირეთა შტაბის გარეშე ბევრი რამ უარესად იქნებოდა.¹ ახლა პარიზს დავუბრუნდეთ. აქ მე და მ. ალშიბაია 1943 წლის 20 ნოემბერს ჩამოვედით. ჩინებულად გვიმასპინძლეს ალშიბაიას სიდედრმა და სიმამრმა, მამულაიშვილებმა. მეორე დღეს ვენვიეთ ჩვენი დევნილი მთავრობის გამორჩეულ წევრებს: პრეზიდენტ ნოე უორდანიას, საგარეო საქმეთა მინისტრს ევგენი გეგეჭკორს და მთავარ რწმუნებულს საფრანგეთში აკაკი ჩხენკელს. შეხედულებებით და პიროვნულად განსხვავებული ამ

¹ ჩემი აზრით, II მსოფლიო ომის შემდეგ, რბილად რომ ვთქვათ, პატიოსნება ვერ გამოიჩინა რამდენიმე კაცმა, ვისაც წერა არ ეზარებოდა და საკუთარი თავის წარმოჩენა გადაწყვიტა მეკავშირეთა შტაბის ხარჯზე. მათ ამჯობინეს მეკავშირეთა შტაბის არსებობისას (1943 წლის შემოდგომიდან ომის ბოლომდე, 1945 წლის გაზაფხულამდე) მომხდარი ფაქტებისა და შექმნილი ვითარების უგულებელყოფა. რასაკვირველია, საკუთარი აზრის გამოითქმის უფლება ჰქონდათ, მაგრამ ამას არამც და არამც არ უნდა დაემახინჯებინა ისტორია. ამგვარმა საქციელმა გააღიზიანა ისინი, ვინც ხიფათს არ ერიდებოდა და ომიანობისას ცდილობდა, გასაჭირდი ჩავარდნილ თანამემამულებს დახმარებოდა, მაშინ, რომა ამის შემდეგ გამოჩენილი კრიტიკოსები შედარებით უსაფრთხოდ და კომფორტულად ცხოვრობდნენ.

ადამიანების სახით წარმოგვიდგებოდა თანამედროვე საქართველოს ისტორია.

მანამდე ამ ხალხს არ შევხვედრივარ, ალშიბაია კი კარგად იცნობდა, განსაკუთრებით გეგეჭკორს—ოჯახის ძველ მეგობარს. ამ შეხვედრით აღტაცებული ვიყავი. მთავრობის წევრებს მოვახსენეთ ქართული P.O.W.-ს მიმდინარე ვითარებასა და სამოქალაქო პირებზე, ბოლო დროს ორივე ჯგუფში მნიშვნელოვანი გაუმჯობესება იგრძნობოდა. აღმოსავლეთის მოხალისეთა რაზმების გენერალურ შტაბში ჩვენი მეგობრები ცდილობდნენ, ლეგიონერის სტატუსი გერმანელი ჯარისკაცისთვის გაეთანაბრებინათ. გარდა ამისა, დაგეგმილი ჰქონდათ გერმანელი ოფიცრების ჩანაცვლება კვალიფიციური ქართველებით. ეს იყო წარმატებული შედეგი ექსპერიმენტისა, როცა ოთხი კავკასიელი ოფიცერი დრეზდენის სამხედრო სკოლაში გავგზავნეთ. მალე სხვა ოფიცრებიც უნდა გაგვეგზავნა. მეორე მხრივ, დიდ ზენოლას განვიცდიდით „მალალი რანგის“ გერმანელი პოლიტიკოსებისგან, რომლებიც ეწინააღმდეგებოდნენ ჩვენი რაზმების უფრო დიდ შენაერთებად შერწყმას, რაც მატერიალურ-ტექნიკური ბაზითა და სხვა უპირატესობებით უზრუნველყოფის საწინდარი გახდებოდა. არმიაში ჩვენი მხარდამჭერები იზიარებდნენ ჩვენს თვალსაზრისს და უკან დახევას არ აპირებდნენ. შეხვედრაზე ვიმსჯელეთ ჩოგიერთი რაზმის პოლანდიასა და საფრანგეთში გადაყვანაზე, რაც თითოეული ჩვენგანის ზრუნვის საგანი იყო. ეჭვი არ გვეპარებოდა, რომ გერმანელმა ოფიცრებმა უკვე აუხსნეს ლეგიონერებს დასავლეთში გადაყვანის მიზეზები, მაგრამ ვფიქრობდით, რომ არც ჩვენ უნდა აგვევლო გვერდი ამ საკითხისთვის. ბ-ნებს უორდანიას, გეგეჭკორსა და ჩხენკელს მოვახსენეთ, რის თქმას ვაპირებდით ლეგიონერებისთვის პირველ შეხვედრისას:

„მოხალისეთა შენაერთები სხვადასხვა სამხედრო ვითარებაში შეიკრიბა; გერმანელები მაშინ წარმატებით მიიღევდნენ წინ. ჩვენი სამხედრო და პოლიტიკური მიზანი იყო კავკასიამდე მიღწევა, რაც მოვახერხეთ კიდეც. მაგრამ გერმანული ჯარები რუსეთის ვრცელ ტერიტორიაზე გაიფანტა და სტალინგრადის ბრძოლას მძიმე დანაკარგი მოჰყვა. ამიტომ გერმანელები იძულებული გახდნენ, უკან დაეხიათ და თავდაცვით

ომზე გადასულიყვნენ. თუმცა კრემლის ლიდერები სრულ გამარჯვებას ესწრაფვოდნენ, რასაც წითელი არმია ამჟრო კისა და ინგლისის დაუხმარებლად ვერ მოახერხებდა. ამის დასტური საკუთარი თვალით ვნახეთ კავკასიის ფრონტზეც კი—მოზღვის სამხრეთით მიტოვებულ ტანკების სულ მცირე ნახევარი, ამერიკული, შერმანის ტანკები იყო, რომლებიც წითელ არმიას არ გააჩნდა. გერმანიის თავდაცვით ომზე გადასვლამ და უკან დახევამ ჩვენთვის ვითარება თვალსაჩინოდ შეცვალა. კავკასია დავკარგეთ და ლეგიონერებს დიდი საფრთხე დაემუქრათ—შეიძლებოდა წითელ არმიას ჩავარდნოდნენ ხელში, განსაკუთრებით სახიფათო მდგომარეობაში აღმოჩნდნენ დაჭრილები და დაუძლურებულები. მოხსენების მიხედვით, ამგვარ შემთხვევებში ლეგიონერებს სასტიკად ექცეოდნენ—ჩვეულებრივ, ადგილზევე ხვრეტდნენ. ამგვარმა ახალმა ამბებმა ზოგიერთ ლეგიონერზე დამთრგუნველად იმოქმედა (ეს არცაა გასაკვირი). მეორე მხრივ, ოქტომბერში დასავლეთში გადაიყვანეს გერმანული ჯარების ნაწილი და აღმოსავლეთის ადგილობრივი შენაერთები, რომლებსაც ადგილის გამოცვლა ხელს არ აძლევდათ. ასეა თუ ისე, აღმოსავლეთის მოხალისეთა რაზმების გენერლები დაეთანხმნენ ლეგიონერების გადაყვანას აღმოსავლეთის ფრონტზე, ზემოთ განხილულ სახიფათო ვითარების გამო; ამ გარემოებამ ლეგიონერებს ამოსუნთქვის საშუალებაც მისცა.

ამრიგად, ეს იყო არა პოლიტიკური, არამედ სამხედრო გადაწყვეტილება; ლეგიონერები, როგორც გერმანული არმიის ნაწილი, გაგზავნეს იქ, სადაც მათ უკეთესად გამოიყენდნენ. რასაკვირველია, ეს არ იყო იდეალური არჩევანი, მაგრამ ჯარისკაცები ბრძანებას უნდა დამორჩილებოდნენ. თუმცა ჩვენი მიზანი მაინც უცვლელი რჩებოდა: საქართველოსა და კავკასიის განთავისუფლება ბოლშევიკურ-კრემლური ტირანიისაგან. ვიცოდით, რომ კიდევ შეიძლებოდა საერთო ვითარება ჩვენს სასარგებლოდ შეცვლილყო და მაშინ შევძლებდით ჩვენი ქვეყნებისთვის სარგებლობის მოტანას!

¹ ხმამლა არ ვამბოდით, მაგრამ ვვარაუდობდით, რომ შეიძლებოდა განხეთქილება მომხდარიყო დასავლელ შეკავშირებსა და სტალინს შორის, მისი უცვლელი აგრესიული გეგმების გამო „კაპიტალისტური სამყაროს“ მიმართ. სტალინმა მხოლოდ დროებით და ნაწილობრივ გადადო ეს მიზანი, რადგან გერმანიის წინააღმდეგ საბრძოლველად დასავლელი შეკავშირების დახმარება სჭირდებოდა (ამას ადას-

ლეგიონერებს კიდევ ერთი რამ ევალებოდათ—რაინდული უნდა მოპყრობოდნენ ადგილობრივ მოსახლეობას, კეთილი ენებათ და ხსომებოდათ, რომ საფრანგეთი საქართველოს მეკავშირე იყო, ქართული ემიგრანტებიც შეიფარა.

ბ-ნები ნ. უორდანია, ე. გეგეჭკორი და ა. ჩხენეველი მოწონებით გვისმენდნენ, კითხვები დაგვისვეს, მაგრამ ლეგიონერებისთვის მომზადებულ მიმართვაში არაფერი შეუცვლიათ და შეუსწორებიათ. ისეთი გრძნობა მქონდა, რომ კედია მოკლე ინფორმაციას ან ვდიდათ მიმდინარე მოვლენებზე. მომენონა ეს სამი დევნილი „ბერიკაცი“, ჩვენი მთავრობის წევრებით სიამაყის გრძნობა დამეუფლა. გულთბილი გამომშვიდობების შემდეგ, კარგ გუნებაზე ნამოვედი. მეორე დღეს ვენვიეთ ოპოზიციური პარტიის ლიდერს სპირიდონ კედიას, რომელსაც რამდენიმე თვით ადრე ბერლინში შევხვდი. მაშინ მეკავშირეთა შტაბის ჩამოყალიბებაზე იყო საუბარი და სწორედ მან შეგვაგულიანა, ამ შტაბს შევერთებოდით. ახლაც იმავე საკითხებზე ვისაუბრეთ და ვიგრძენი, რომ მხარს გვიჭრდა.

↗

სპირიდონ კედიასთან ვიზიტის შემდეგ, პარიზის ახლოს, შატუში ვენვიეთ საქართველოს დამოუკიდებლობის ნლებში ქართული არმიის მთავარსარდალს, დიდად პატივსაცემ გენერალს გიორგი კვინიტაძესა და მის მომხიბვლელ მეუღლეს მარიამს. მათ სამი ქალიშვილი ჰყავდათ; ჩვენ ერთს შევხვდით, მიმზიდველად მომლიმარ მშვენიერ ნინოს, ორი ქალიშვილი, თუ არ ვცდები, გათხოვილი იყო და შატუში არ დაგვხვდნენ. გენერალს იმავე საკითხებზე ვესაუბრეთ, რაზეც ჩვენს პოლიტიკოსებს. გვითხრა, თბილისის სამხედრო სკოლიდან ზოგიერთი ჩემი კადეტი მერე პოლონეთის არმიაში რომ იყვნენ ხელშკრულებით, ახლა ქართული ლეგიონის ბატალიონებში მსახურობენო.¹ მოგზაურობისას, ალბათ, მათაც ვნახავდით და მოკითხვა დაგვაბარა.

„ბებერი“ გენერალი მოგვეწონა, ისევე, როგორც „ბებერი“ პოლიტიკური ლიდერები, მანამდე რომ შევხვდით. გენერალი ქართულს ამტკრევდა და საუბრისას რუსულს ვიშვეტურებს მოის შემდეგ დაახლოებით ოთხი ათწლეულის განმავლობაში დათრგუნული აღმოსავლეთ ევროპა, მსოფლიოს სხვადასხვა ადგილებში გართულებული ვითარება და ცივი ომი).

¹ იხ. თავი ბერგმანი და კავკასია



ლიებდით. აგვისენა, კადეტობიდან მოყოლებული, ათი წლის შემდეგ ასაციდან, რუსულენოვან სამყაროში მომიწია სწავლამ და სამსახურმა!

❖❖❖

გენერლის მემუარებში ასახული გულწრფელი მოსაზრებები უნდა განონასწორდეს პრეზიდენტ უორდანიას მემუარებში გამოთქმული მოსაზრებებით და მიუდგომელ ისტორიულ დო-

¹ გენერალი გიორგი კვინიტაძე წარმოშობით დასავლეთ საქართველოდან, ჩიქოვანების ოჯახიდან იყო. მათმანი, სიმონ ჩიქოვანი იმერეთის მეფის სოლომონის კარისკაცი გახდათ. 1830 წელს რუსის ჯარმა იმერეთი დაიყორი და სოლომონ მეფე, თავის ერთგულ ხალხთან ერთად, თურქეთში გადაიხვენა. მათ შორის იყო სიმონიც. მისი ვაჟი ივანე (ჩივენი გენერლის მამა) აღმოსავლეთ საქართველოში, თავად ციციშვილების ოჯახში დატოვეს. აღმოსავლეთ საქართველოს სამეფო 29 წლით ადრე დაიპყრო იმპერიალისტური რუსეთის ჯარმა, რომელმაც დაარღვია 1783 წლის ხელშეკრულება, რუსეთის იმპერატორ ეკატერინესა და აღმოსავლეთ საქართველოს მეფე ერეკლეს მიერ დადგებული. ამ კუპაციით ქართველების ეროვნული სიამაყე შეილახა, მაგრამ ბევრი მათგანი (უმთავრესად თავადაზნაურობა) მაინც შევიდა რუსულ არმიაში და გამორჩეულადაც იმსახურა. მათ შორის იყო ჩივენი გენერლის მამაც ცამეტი წლის ივანემ თავისი გვარი—ჩიქოვანი კვინიტაძე შეიცვალა და ჩინებული კარიერაც გაიკეთა რუსულ არმიაში. იგი რამდენიმე ენაზე ლაპარაკობდა და როცა ცნობილი ფრანგი მწერალი ალექსანდრე დიუმა კავკასიაში სამოგზაუროდ ჩამოვიდა, ივანე კვინიტაძე თანმხლებად და გამცილებლად დაუნიშნეს.

ჩივენი გენერალი გიორგი კვინიტაძე მამამისის კვალს გაჰყვა. ისიც სიყმანვილეში შევიდა რუსეთის იმპერიის ჩინებულ სამხედრო სკოლაში და წარმატებასაც მიაღწია. რუსეთიაპონიის ომის დროს, 1904 წელს, კვინიტაძე მოხალისედ წავიდა ფრონტზე, საბრძოლო ნათლობა მიიღო და თავიც გამოიჩინა. ხუთი წლის შერე, კვინიტაძე კაპიტანი გახდა, გენერალური შტაბის აკადემია დაამთავრა და კავკასიის სამხედრო ოლქეს შტაბში დაინიშნა. 1 მსოფლიო ომის პერიოდში პოლკოვნიკი გ. კვინიტაძე კავკასიის ფრენსანთა IV დივიზიის შტაბის უფროოსი იყო. ეს დივიზია თურქეთის ფრონტზე იბრძოდა, ერზუმშის ციხესიმაგრე აიღო და მამაცნობისთვის დაჯილდოვდა წმ. გიორგის შედლით.

1917 წლის ოქტომბერში, როცა რუსეთში ბოლშევკიური რევოლუცია მოხდა, გენერალური შტაბის გენერალი გ. კვინიტაძე დიდად დაფასებული სამხედრო ხელმძღვანელი იყო. 1918-1921 წლებში, საქართველოს დამოუკიდებელ რესპუბლიკის პერიოდში გენერალმა გ. კვინიტაძემ მთელი თავისი ცოდნა და ენერგია მოახმარა ქართული სამხედრო სკოლის შექმნას, რომელმაც დადგებითი როლი შეასრულა რესპუბლიკის არსებობის დროსაც და შემდგომშიც (II მსოფლიო ომის პერიოდში), საქართველოს რესპუბლიკის მთავრობამ გენერალი გ. კვინიტაძე რამდენჯერმე დანიშნა შეიარაღებულ ძალთა მთავარსარდლად, მაგრამ ბოლოს იგი გაათავისუფლეს თანამდებობიდან. როგორც ჩანს, პრობლემების გადაწყვეტის გზებზე მთავრობისა და მთავარსარდლის მოსაზრებები მკვეთრად განსხვავდებოდა, მოკლედ რომ ვთქვათ, გენერალმა კვინიტაძემ იგრძნო, რომ სომხებსა და საბჭოელებს მთავრობა უთმობდა და ელოლიავებოდა, იმის ნაცვლად, რომ გამარჯვების მისაღწევად ინიციატივა და სიმტკიცე გამოიჩინა. მისი აზრით, შეიარაღებულ ძალებში ზედამეტდეველებს მთავრობა ხშირად ნიშნავდა არა მათი უნარის და კვალიფიკაციის შესაბამისად, არამედ პოლიტიკური მოსაზრებების მიხედვით.

კუმენტებით.¹ უნდა დავსძინო, რომ პირადად მე არ ვამცრობი განვსაჯო ამ ორი ისტორიული პიროვნების გულწრფელობა ან პატიოსნება. საქართველოს წარსულის რეტროსპექტული შეფასება წარმოაჩენს, რომ საქართველოს მთავრობამ ალბათ გარკვეული შეცდომები დაუშვა, თუმცა იმდენივე, რამდენიც ნებისმიერ სხვა მთავრობას დაუშვია ცივილიზებულ სამყაროში. ისიც აშკარაა, რომ ჩვენი დამოუკიდებლობის დაკარგვაში არ უნდა დავადანაშაულოთ არც საქართველოს მთავრობა, არც მისი შეიარაღებული ძალები ან ხალხი. საქართველოს დამოუკიდებლობის დაკარგვის მიზეზი იყო ის, რომ ბოლშევიკურმა რუსეთმა ხელშეკრულება დაარღვია და სამხედრო ძალით მოახვია თავს საქართველოს წითელ იმპერიაში შესვლა.

ზედმეტად მიგვაჩნია ბოლშევიკური კრემლის მიერ ასე-თივე გზით ანექსირებული სხვა ქვეყნების ჩამოთვლა. აქ განსხვავება მხოლოდ ის იყო, რომ წითელმა არმიამ დანარჩენი კავკასია რომ გადაყლაპა და ქართული ჯარების წინააღმდეგ დაიწყო ბრძოლა, დახმარება მიიღო თურქეთის-გან, რომელმაც ზურგში ლახვარი ჩასცა საქართველოს. თურქეთმა ჩვენი ტერიტორიის ნაწილი მიიტაცა საქართველო მთლიანად მტრულ გარემოცვაში აღმოჩნდა და გადარჩენის შანსი აღარ დარჩა. ცივილიზებული სამყარო, რომელმაც საქართველო დამოუკიდებელ, სუვერენულ სახელმწიფოდ აღიარა, ვერაფრით ვერ დაეხმარა მას. თანამედროვე საქართველო გაცილებით უფრო ძლიერ დამპყრობს შეებრძოლა, გაცილებით მეტი სიმამაცით, ვიდრე რომელიმე პატარა ერი, ფინეთის გარდა.

გენერალმა კვინიტაძემ და მისმა ექვსსულიანმა ოჯახმა, საქართველოდან ემიგრაციის შემდეგ, ბევრი გაჭირვება გადაიტანა, მაგრამ თავისი ბუნების ერთგული დარჩა და გული არ გაუტეხია.

გენერალი იმასაც გრძნობდა, რომ სოციალ-დემოკრატიული პარტიის დოქტრინა-სა და ტენდენციულ მიმართულებაზე ორიენტაციით ეროვნული გვარდიის შექმნა ასუსტებდა შეიარაღებულ ძალებს. მას მიაჩნდა, რომ გვარდია ვერ იყო ჯეროვნად განვრთნილი დისციპლინირებული და დამოუკიდებლად მოქმედებას არჩევდა იმის ნაცვლად, რომ რეგულარული არმიის შენართობათან შეთანხმებით ემოქმედა. ფაქტიურად, ის „პრეტორანულ გვარდიას“ პგავდა და ძირს უთხრიდა ქართულ თავდაცვას. აღნიშნული ინფორმაცია ეფუძნება გენერალ გ. კვინიტაძის მემუარებს—საქართველოს დამოუკიდებლობის წლები, 1917-1921.

¹ მაგალითად, პარვარდის უნივერსიტეტის ბიბლიოთეკის ქართული არქივით.

ამ ოჯახმა შატუში, სენაზე მაწვნის კეთება და გაყიდვა /
დაიწყო. ყველა თავგადაკლული მუშაობდა და საქმე კარგდებოდა
ნაუვიდათ. დიდი ქართველი პატრიოტი გიორგი კვინიტაძე
მონაწილეობდა კავკასიის ემიგრაციის პოლიტიკურ მოღვა-
წეობაში. ის იყო ქართული ეროვნულ-დემოკრატიული პარ-
ტიისა და პაიდარ ბამატის წრის „კავკაზის“ წევრი. მისი
ნამოწაფრები—ქართული სამხედრო სკოლის კურსდამთავ-
რებულები, რამდენიმე ევროპული ქვეყნის არმიებში
მსახურობდნენ. უყვარდათ თავიანთი გენერალი, პატივს სცემ-
დნენ მას, ურთიერთობაც არ გაუწყვეტიათ. გენერალ კვინი-
ტაძეს არასდროს დაუკარგავს იმედი, რომ ოდესმე საქარ-
თველო დაკარგულ დამოუკიდებლობას აღიდგენდა. II მსოფ-
ლიო ომის დროს, როცა გერმანია რუსეთში შეიჭრა, გენე-
რალმა ითქვრა, ეს დრო დადგაო. მან შატუდან მისწერა
ჰიტლერს (გერმანიის სამხედრო დარგის კომენდანტის დახმა-
რებით), მადლობა გადაუხადა „საქართველოს მომავალი გან-
თავისუფლებისათვის“ და შემდგომი ნინსვლის რწმენა გა-
მოთქვა! ამის შემდეგ საქართველოს ყოფილმა ელჩმა ლა-
დო ახმეტელმა (არ აგერიოთ მიხეილ ახმეტელში), ბერლინ-
ში მისწერა გერმანიის საგარეო საქმეთა მინისტრს და „დი-
დი კავკასიური ფედერაციის შექმნა“ შესთავაზა. ორი თვის
მერე ლ. ახმეტელმა ჰიტლერს 30000-დან 50000-მდე p.o.w.
ქართული ლეგიონის შექმნა და მეთაურად მისი მეგობრის,
გენერალ კვინიტაძის დანიშვნა შესთავაზა.³⁻⁴ არც გ. კვინი-
ტაძეს, არც ლ. ახმეტელს გულზე არ ეხატებოდათ
ჰიტლერი და მისი პოლიტიკური დოქტრინა, მაგრამ ამგვარ

¹ კვინიტაძე ჰიტლერს, 6 ოქტომბერი, 1941 (დოკუმენტი BA, R665). Patrik van zur Mühlen, Zwischen Hekkenkreuz und Sowjetstern.გვ. 105. Droste Verlag Düsseldorf. გერმანი-ის ფედერაციული რესპუბლიკა.

² ლადო ახმეტელი საგარეო საქმეთა მინისტრს, 23 ოქტომბერი, 1941 (დოკუმენტი PAAA), Kaukasus Volker, POL XIII 5247939—იქვე, სადაც 1-ლი სქოლი.

³ ლადო ახმეტელი ჰიტლერს, 30 დეკემბერი, 1941 იქვე.

⁴ 1942 წლის იანვარში ლ. ახმეტელმა ჰიტლერს „Reichs kanzlei“-ს დამატებითი მოსაზრებები ნარუდგინა კავკასიის თაობაზე. მისი ვარაუდი ასეთი იყო: I სა-
ფეხური—კავკასია დროებით უნდა გახდეს გერმანიის პროტექტორატი, რომელსაც
ნარმართავდა გერმანელი გენერალი. მას რეზიდენცია თბილისში ექნებოდა და
თოვლულ კავკასიურ ერს იქიდან დაუნიშნავდა გერმანელ გენერლებს.

II საფეხური—დამოუკიდებელი კავკასიონი სახელმწიფონების ჩამოყალიბება,
საქართველო უნდა გამხდარიყო დამოუკიდებელი მონარქია, როგორც იყო ათა-
ნლეულების განმავლობაში, ჯერ კიდევ მაშინ, როცა რუსები საერთოდ არ არ-
სებობდნენ.

პარიზში ბედმა გამიღიმა და შევხვდი ყოფილ „ბერგმანის“ ემიგრანტ ჯარისკაცებს, რომლებიც კავკასიოდან უკანდახევის შემდეგ, შერყული ჯანმთელობის ან ოჯახური პირობების გამო, დაითხოვეს, სალაპარაკო ბევრი გვქონდა. განსაკუთრებით ჩვენი ჯარისკაცების მომავალი გვაღელვებდა და მის განჭვრეტას ვცდილობდით, იმჟამად გამორჩეულად ზრუნავდნენ „ბერგმანზე“. რომელიც ყირიმში სასტიკ ბრძოლებში მონაწილეობდა საბჭოთა ჯარების წინააღმდეგ. მე გულწრფელად მჯეროდა, რომ დროთა განმავლობაში მათ ნაკლებ სახიფათო ადგილას გადააგზავნიდნენ და ვცადე ამ ვარაუდით გამემხნევებინა გადამდგარი ამხანაგი. იმასაც შევპირდი, ყირიმში ვიზიტისას „ბერგმანის“ ქართველებს თქვენ-გან მოვითხვასა და საუკეთესო სურვილებს გადავცემ-მეთქი.

პარიზში ბევრი ახალი ნაცნობი გავიჩინე. მათ შორის იყო
ორი მომხიბულელი ქართველი მანდილოსანი, ვერა ფაღავა
და მარო ლოლობერიძე—ქართველი ლეგიონერებისა და p.o.w.
დასახმარებლად შექმნილი „ქალთა კომიტეტის“ წევრები. ამ
კომიტეტმა დიდად შეუმსუბუქა ბევრს ნოსტალგია. ლეგიო-
ნერები იღებდნენ საჩუქრებს, ემიგრანტებისაგან გამოგზავ-
ნილ გამამხნევებელ წერილებს და შინ მიწვევას შვებულების
დროს, „ქალთა კომიტეტი“ ვარაუდობდა, რომ ყოველთვის
აჯობებდა, თუ ამ ვიზიტებისას ლეგიონერებს ნებას დარ-
თავდნენ, გერმანული ფორმის ნაცვლად, სამოქალაქო ტან-
საცმელი ჩაეცვათ. მე და მიხეილ ალშიბაია პარიზში თუ მის
მიდამოებში არმიის საცხოვრებელში ვენვიეთ აღმოსავლე-
თის მოხალისეთა რაზმების ოფიცერს და განსახილველი სა-
კითხების ჩამონათვალი მივუტანეთ. ამ სიაში იყო ლეგიონე-
რებისთვის ნაწილიდან გასვლისას სამოქალაქო ტანსაცმლის
ტარების ნებართვა, ოფიცერმა დადებითად გვიპასუხა და
დაგვპირდა, ამ საკითხზე ლეგიონის ბატალიონის სახელით
შეეტანა განცხადება, განსახილველ საკითხთა შორის რამდე-
ნიმე პუნქტი შეიცავდა თხოვნას—ქართულ შენაერთებისათ-
ვის ცნობილი გამხდარიყო, რომ ქართულმა სამეცავშირეო
შტაბმა პარიზში დააფუძნა ფილიალი, რათა უფრო ეფექტუ-
რად ემუშავა ლეგიონერების პრობლემების მოსაგვარებლად.

საფრანგეთში ქართული ემიგრაცია ძალზე შემიყვარდა; ეს გრძნობა მთელი სიცოცხლე მომყვება; ამ ადამიანებისათვის მუდამ განსაკუთრებული ადგილი მექნება გულში. მათი დიდი უმრავლესობა სტუმართმოყვარე, გულთბილი ადამიანები იყვნენ—კაცთმოყვარე, კეთილშობილი, უანგარო პატ-რიოტები. ამის მაგალითად გამოდგება მარაიმ და ლევან მამულაიშვილების (მიხეილ ალშიბაიას სიდედრ-სიმამრის) ოჯახიც, სადაც ვცხოვრობდით პარიზში ყოფნისას. ჩემი საწოლი ოთახი მეორე სართულზე იყო, მასპინძლისა—მის თავზე. პირველ ღამეს ღრმად მეძინა, დილით გამალვიდა ზემოდან მამაკაცის ხმამ—ლოცვას ჰგავდა. ავდექი, ვივარჯიშე, შხაპი გადავივლე; მამაკაცი ისევ ლოცულობდა. ყრმობიდანვე მორწმუნე გახლდით, ალბათ ბებიაჩემის, ირინეს გავლენით, მაგრამ არასდროს მინახავს, რომ ბებიას ამდენ ხანს ელოცოს. რარიგ გულანთებული ქრისტიანი უნდა ყოფილიყო ეს კაცი! ამ შთაბეჭდილებით აღელვებული ჩავედი ქვემოთ, დიდ ოთახში, სადაც თინა (ერთ-ერთი მამულაიშვილის სამი ქალიშვილიდან) საუზმეს ამზადებდა. მივესალმე და აღტაცება გამოვთქვი რელიგიური მამაკაცით. თინამ გადაიკისკისა და მითხრა, ეგ კაცი მამაჩემი ლევანია და ყოველ დილით რუსთაველის პოემას კითხულობსო. რა გასაკვირია, თუ წინა საუკუნეებში ქართული სამღვდელოება ნუხდა, რომ მრევლი რუსთაველის პოემას გაცილებით მეტ დროს უთმობდა, ვიდრე რელიგიურ წიგნებს. მამულაიშვილს ჰყავდა სამი მიზიდველი ქალიშვილი—ელენა, თინა, ივლიტა და ორი ვაჟი—იასონი და გივი. პარიზში ჩვენი ვიზიტისას ჭაბუკები სამხრეთ საფრანგეთში, გრენობლში იყვნენ. მე უკვე ვიცნობდი უმცროს ქალიშვილს ივლიტას, მისი მეუღლისაგან მიხეილ ალშიბაიასაგან და მათ საუცხოო შვილებს, ნინიკოს და თემურს. თემური (თეიმურაზი) მახვილგონივრული მსჯელობისათვის ძალიან პატარა იყო, რასაც ვერ ვიტყვით ნინიკოზე. მან ჩვენი გაცნობისთანავე მაღლა ასწია ხელები და დაიძახა: „მიხო მამამ გერმანია გაიხადა!“—გულისხმობდა, რომ მამამისმა გერმანული ფორმა გაიხადა და სამოქალაქო ტანსაცმელში გამოეწყო. მეც არ ვიტყოდი ამაზე უარს და

ალბათ გავახარებდი ნინიკოსაც და ოჯახის სხვა წევრებსაც
მაგრამ მაშინ სამოქალაქო ტანსაცმელი არ მქონდა.

გაუგებარი არ უნდა იყოს გერმანიის მიერ ოკუპირებულ
საფრანგეთში მოსახლეობის ამგვარი განწყობილება. ქარ-
თველებიც ასეთივე გუნებაზე იყვნენ, როცა 1921 წელს, რუ-
სეთის წითელმა არმიამ საქართველო დაიპყრო. მაშინ ექვსი
წლისა ვიყავი. მე და ბებია ირინემ ეზოდან დავინახეთ, ღობის
იქით, ქუჩაში როგორ მოაბიჯებდა წითელი არმიის ჯარი.
მე ჭიშკარში გავხტი მუშტის ქნევით და ყვირილით—„მაშ
თქვენ ხართ ბოლშევიკები, არა? მე თქვენ გიჩვენებთ სეირს“.
ძალიან პატარა ვიყავი საიმისოდ, რომ ვინმეს ეს სერიოზუ-
ლად მიეღო, მაგრამ ჩემი სიტყვებიდან ჩანდა ჩვენი ოჯახის
განწყობა. ბებია შიშისაგან ადგილზე გაშეშდა, მერე ხელი
მტაცა და უკან შემათრია.

ელენა მამულაიშვილმა მოხდენილად შემომთავაზა, პარიზს
დაგათვალიერებინებთო. ჩემზე დიდი შთაბეჭდილება მოახდინა
მდინარე სენას ნაპირებზე ლამაზად განლაგებულმა ამ ქა-
ლაქმა თავისი დაუვიწყარი ხიდებით, სანაპიროს გაყოლებით
წიგნით მოვაჭრეთა ფარდულებით, მონმარტრით, ტროტუა-
რებზე გამოტანილი კაფეებით, ეიფელის კოშკით, ელისეს
მინდვრებით, ტრიუმფალური თაღით, ლუვრით და ბევრი
სხვა რამით, მაგრამ შემძრა ღვთისმშობლის ტაძარმა, რომ-
ლის დასრულებასაც ერთი საუკუნე დასჭირდა, ამის მიზეზი
გახლდათ არა ის, რომ ტაძარი იყო (და ახლაც არის) გოთუ-
რი არქიტექტურის ერთ-ერთი უდიდესი შედევრი, არამედ
უფრო ის ღრმა, რელიგიური გრძნობა, შიგნით რომ გეუფ-
ლება. ტაძარში შესვლის წინ ელენამ მითხრა, რაკი პირვე-
ლად ხართ ნოტრდამში, თქვენს ლოცვებს უფალი ყურად
იღებსო, მე გრძელი სია მქონდა, ცოტათი განსხვავებული
იმისაგან, რაც საქართველოში ახალი წლის წინა ღამეს, წმ.
ბასილს წარვუდგინე, ტაძრიდან გამოსვლისას გამახსენდა
ღვთისმშობლის ტაძრის ვიქტორ პიუგოსეული კუზიანი, კვა-
ზიმოდო, რომელიც მშვენიერი ესმერალდას სიცოცხლეს იცავ-
და. მშვენიერი ელენა ხატს ჰგავდა, ჭკვიანი, მეტყველი სახე
ჰქონდა. ბევრ სასურველ სასიძოს შეჰყვარებია იგი, მაგრამ
მხოლოდ ერთზე მიუვიდა გული ელენას. საუბედუროდ, ეს



კაცი არ გამოდგა „ცოლიანის ტიპი“, გარდა ამისა, მძიმელ
დასწეულდა. ასე რომ ორივე ეულად დარჩა. დასანანია.

მამულაიშვილის უფროსი ქალიშვილი თინა, ელვარე, შავ-
გრემანი ლამაზმანი იყო. ელენასავით რბილი, თაფლისფერი,
მეტყველი, გონივრული თვალები ჰქონდა. სიტყვაძვირი
ქალბატონი გახლდათ. ბუნებრივია, მასაც ბევრი თაყვანის-
მცემელი ჰყავდა (ამბობდნენ, ერთ-ერთმა თავი მოიკლაო).
ბოლოს ბედმა გაუღიმა მაიორ ალიოშა კინწურაშვილს საფ-
რანგეთის უცხოური ლეგიონიდან; II მსოფლიო ომის დროს
იგი გენერალ დე გოლის მხარეს იბრძოდა, ახალგაზრდებმა
იქირნინეს; ომის დამთავრებიდან კარგა დიდი ხნის მერე,
საფრანგეთში, მე და ჩემს მეუღლეს წილად გვხვდა ბედნიე-
რება, შევხვედროდით ამ საუცხოო წყვილს, მაიორ კინწუ-
რაშვილს, ისევე როგორც ფრანგულ არმიაში გენერალ დე
გოლის მხარეს მოსამსახურე სხვა ქართველ ოფიცრებს, ვი-
საც მე შევხვედრივარ, ძალიან კარგად ესმოდა, რომ გერმა-
ნულ არმიაში (რომელსაც ჰქონდა კავკასიის დაპყრობის რე-
ალური შესაძლებლობა) ქართველები შედიოდნენ საქართვე-
ლოს ეროვნული ინტერესების დასაცავად.¹

დედა, მარიამ მამულაიშვილი—საუცხოო პიროვნება—მარ-
ტო ოჯახის წევრებს კი არა, ყველას უყვარდა, ვინც იც-
ნობდა. ერთგული დედა, ცოლი და მეგობარი იყო, საკუთარ
თავზე მუდამ ყველაზე ბოლოს ფიქრობდა, მამას, ლევან მა-
მულაიშვილს, ასაკოვნების მიუხედავად, გონებაც მახვილი ჰ-
ქონდა და გარემომცველ სამყაროთი ინტერესიც არ აკლდა,
ახლა პენსიაში იყო. თავის დროზე ბაქოში, აზერბაიჯანში,
ცნობილ სანავთობე ნარმოებასთან ჰქონია საქმე.²

აზერბაიჯანი იმპერიალისტური რუსეთის ნაწილი გა-
ხლდათ. I მსოფლიო ომის წინ ქართველ ბიზნესმენთა ერთმა
ჯგუფმა ბაქოში მოიყარა თავი. მათ აკაკი ხომტარიას მეთა-
ურობით დააარსეს ასოციაცია „რუპენტი“, რაც ნიშნავდა
„რუსეთ-სპარსეთის ნავთობთა ასოციაციას“. ლევან მამულა-
იშვილი მისი წევრი იყო. საქმე კარგად მიდიოდა, საქართვე-

¹ სხვა ოფიცრები იყვნენ მაიორები: ალიოშა ჯინჭარაძე და ალექსი ჩხერიელი (საფრანგეთში საქართველოს ყოფილი სრულუფლებიანი ელჩის ვაჟი და ბიძაშვი-
ლი ბაგრატ ჭანტურიასი), რომელიც „ბერგმანში“ მსახურობდა.

² ძალზე ნარმატებული იურისტი და მენილე იყო.

ლოს დამოუკიდებლობის პერიოდშიც კი, მაგრამ 1920 წლის აპრილში, რუსეთის წითელი არმია, ყოვლისმომცველი ძალით შეიჭრა და ბაქოსთან ერთად მთელი აზერბაიჯანი დაიპყრო. ლევანს ოჯახის შენახვა კი შეეძლო, მაგრამ საქართველოს რესუბლივის დაცემასთან დაკავშირებით იძულებული გახდნენ, პარიზში წასულიყვნენ ემიგრაციაში. ზემოთ აღვნიშნე, რომ მამულაიშვილს პარიზში ჰქონდა პანსიონი საფრანგეთში ენის სასწავლად ჩამოსული ინგლისელი ყმანვილ ქალებისათვის. მას მერე, რაც საქართველოდან წამოვედი, არსად შევხვედრივარ ასეთ გულთბილ, შინაურულ, ოჯახურ გარემოს, მამულაიშვილებთან რომ იყო.

პარიზში დიდი სიხარულით შევხვდი მიშა ალშიბაიას დას ქეთევანს (ქეთის). იგი თავის დასთან, თამარა ალშიბაია-პატარიძესთან ცხოვრობდა. ფაქტიურად, თამარა ქეთევანის ბიძაშვილი იყო, მაგრამ ის და მისი ძმა კონსტანტინე (კაკო) საქართველოდან თავიანთ ბიძასთან გრიგორ ალშიბაიასთან და მის ოჯახთან ერთად წამოვიდნენ გერმანიაში. ექიმმა და მისმა ცოლმა, ბარბარე კიზირია-ალშიბაიამ პატარები იშვილეს. თამარის და კაკოს მშობლები, რთული ვითარების გამო, საქართველოში დარჩნენ. ქეთის კარგი განათლება ჰქონდა და მიღებული, რამდენიმე ენაზე ლაპარაკობდა. ნამდვილი ქართველი მზეთუნახავი იყო. მან გარკვეულად დაამშვენა მისი ძმისა და ჩემი პარიზში ყოფნა. ქეთიმ სურვილი გამოთქვა და ხალისით შეუდგა ჩვენი საქმიანი წერილების ბეჭდვას, მიამბო, ჩემი უმცროსი დები მარტა, რუსუდანი და თინა პოლონეთში სწავლობდნენ და ახლა გერმანიაში აგრძელებენ სწავლასო (მარტა ვენაში იყო). მაშინ რას ვიფიქრებდი, რომ მოგვიანებით რუსუდანს ცოლად შევირთავდი. ქეთიმ გამაცნო თამარ და ელისე პატარიძე და მათი შვილები—სამი საყვარელი ბავშვი, უფროსი თინა და ტყუპი დაძმა, გულნარა (გულიკო) და ოთარი. სამივე შემიყვარდა. ელისე იყო ერთ-ერთი წამყვანი წევრი ქართული ეროვნულ-დემოკრატიული პარტიისა (ავტორსაც აქვს პატივი, ამ პარტიის ეკუთვნოდეს), ომის შემდეგ დააარსა პერიოდული გამოცემა „ივერია“. ელისესთან სალაპარაკო ბევრი მქონდა.



მასთან სტუმრობისას მოვიდა ჩემი მეგობარი, ალექსანდრე
ასათიანი, რომელმაც საუბარი გაახალისა. თამარის დაწელი
სეს სტუმართმოყვარეობა საარაკო იყო. მათ სახლში თავს
იყრიდა უამრავი ქართველი ემიგრანტი. პატარიძეები საკუ-
თარ საბაყლო მაღაზიაში მძიმე ჯაფით ინახავდნენ ოჯახს.

ნოემბრის მეორე ნახევარში მე და მიხომ დავიწყეთ და-
სავლეთში ქართული ლეგიონის ბატალიონების შემოვლა.
ჩვენი სამეცავშირეო ფილიალი პარიზში ახლა თითქოს კარ-
გად მუშაობდა; გარკვეული წინააღმდეგობები მოგვარდა.
ქართული (და სხვა კავკასიური) ბატალიონები დაექვემდებარა
გერმანული არმიის დივიზიებს, რომლებიც ატლანტიკის სა-
ნაპიროს დაცვის სისტემის ნაწილს შეადგენდა. ქართული
შენაერთები ერთმანეთისაგან დიდი მანძილით იყო დაშო-
რებული, ამიტომ ჩვენს მოგზაურობას დიდი დრო მიჰქონდა
და ვერც ეფექტიანობით დავიკვეხიდით. მე და მიხო ვეჭ-
ვობდით, რომ ამგვარ წამოწყებას შეიძლებოდა შედეგად
მოჰყოლოდა აღმოსავლეთის მოხალისეთა შენაერთების
საბრძოლო სულისკვეთებაზე არმიის შტაბში შექმნილი შე-
უსაბამო წარმოდგენა. ეს ვარაუდი ჭკუას მოკლებული არ
იყო. „აღმოსავლელების“ დიდი უმრავლესობა მტრულად კი
არ იყო განწყობილი, პირიქით, აღტაცებული იყო დასავ-
ლეთის მეკავშირეებით.¹ იმუამად დასავლეთში ქართული
ბატალიონები დაახლოებით ასე იყო განლაგებული:

ბატალიონი №822 მდებარეობდა ზანდკორტში, პოლან-
დიაში.

ბატალიონი №795—შერაბურში, ნორმანდიაში, საფრანგეთ-
ში.

ბატალიონი №823—გერნისის ინგლისურ არხზე.

ბატალიონი №797—ლა პაიე დიუ პოის ახლოს (გრანვილი,
საფრანგეთი).

ბატალიონი №798—სენტ ნაზარში.

ბატალიონი №799—პერგესთან, საფრანგეთში.

¹ ეს განსაკუთრებით ამერიკაზე ითქმოდა. საკმაოდ თავშესაქცევი ამბავია—ავ-
ტორის მოწაფეობისას თინეიჯერების ჯგუფმა სულ მცირე ორჯერ მაინც სცადა
ამერიკაში გაქცევა. ისინი უკან მოაბრუნეს. სტუდენტებს შორის იყვნენ ქართვე-
ლი კომუნისტებს თანამდებობის პირთა შვილები. იქნებ ამერიკული თავისუფ-
ლებისა და შეუზღუდული, თანასწორი შესაძლებლობების რჩმენის დანერგვას
ხელი შეუწყო პოლიციურის ფილმებშა, ამერიკულმა და ზინგერის საკერავმა მან-
ქანებმა,

ბატალიონი № II/198 მდებარეობდა იტალიაში. იქ მოგვიაწული უნდა გავმგზავრებულიყავით.¹

აი, როგორ ჩაიარა ჩვენმა ვიზიტმა: თავდაპირველად ჩავედი ქალაქ ლემანში, პარიზის აღმოსავლეთით და გამოვცხადდით არმიის შტაბ-ბინაში, სადაც ამის გარდა, მოთავსებული იყო საფრანგეთში აღმოსავლეთის მოხალისეთა შენაერთების შტაბი. ჩვენ გვინდოდა შენაერთებში ჩასვლის წინ გაგვერკვია ძირითადი გეზი და ინფორმაცია ბატალიონებზე. განსაკუთრებით გვაინტერესებდა, პრობლემები თუ ჰქონდათ. როგორც ჩანს, არმიის შტაბში გველოდნენ; თავაზიანად მიგვიღეს და შეძლებისდაგვარად, დაგვეხმარნენ კიდეც, შტაბიდან ჩვენი ამბავი აცნობეს ყოველ დივიზიას, რომლისთვისაც უნდა მიემართათ ქართული ბატალიონებს, რათა ჩვენთვის რიგიანად ემასპინძლათ. იგულისხმება ტრანსპორტირება, დაბინავება და ა. შ. მერე დივიზია პოლკებს აცნობებდა, ისინი, თავის მხრივ, ბატალიონებს. არმიის შტაბ-ბინაში თავიდანვე გაგვაფრთხილეს, რომ ყველაზე ძნელი იქნებოდა 823-ე ბატალიონში, კუნძულ გერნსიზე (ინგლისის არხი) ტრანსპორტირება. იქ თვითმფრინავით უნდა ჩავსულიყავით, ხშირად რეისი განრიგიდან ამოვარდებოდა ხოლმე, ხან კი თვითმფრინავი საერთოდ ვერ აღწევდა დანიშნულების ადგილს, შეიძლებოდა წასვლა-წამოსვლაში ბევრი დრო დაგვკარგოდა. ვარაუდობდნენ, რომ ტრანსპორტირება გაუმჯობესდებოდა და გვთავაზობდნენ 823-ში გამგზავრება მანამდე გადაგვედო. რაც შეეხება სხვა შენაერთებში ვიზიტებს, ამას წინ არაფერი დაუდგებოდა. არმიის შტაბმა ისიც გვაცნობა, ახლახანს პატარა ქართული შენაერთი ოფშორის არტილერიის ბატარეებს დაუქვემდებარეს ბიარიცის რაიონში (ცნობილი კურორტი ბისკაის ყურეში, ბორდო მოშორებით, ესპანეთის საზღვრის ახლოს) და შემოგვთავაზეს, იქაც წაბრძანდით.

დეკემბრის დასაწყისში ნორმანდიაში, ლაპაიე დიუ პიუში ჩავედით 797-ე ბატალიონის მოსანახულებლად. გერმანელმა მეთაურმა პირადად დაგვათვალიერებინა ბატალიონი და მისი ფორტიფიკაციები. მანვე პატივისცემით გაგვაცნო ორი

¹. მოგვიანებით, 1944 წელს, ქართული ბატალიონები 1/9 და 11/4 აღმოსავლეთის ფრონტიდან ალბი-კასტრეს რაიონში (საფრანგეთი) გადაიყვანეს.

ქართველი ემიგრანტი ოფიცერი—ვანო ბაქრაძე¹ და დიმიტრი შალიკაშვილი.² მიხო მათ კარგად იცნობდა პოლონეულობას დან, მე კი პირველად შევხვდი. ორივემ დიდი შთაბეჭდილება მოახდინა. მოგვიანებით ამ ხალხზე უფრო მეტს ვიტყვით. ბატალიონში მხოლოდ ოფიცრებს კი არა, თითქმის ყველა ჯარისკაცს შევხვდით. პატარა ჯგუფებად, მერე ბატალიონის მეთაურს ვთხოვე, უფრო დიდი ჯგუფები შეეხვედრებინა, რათა მათთვის მიმემართა. ამგვარი „გამოსვლები“ იმავე აზრს ნერგავდა, რაზეც ვმსჯელობდით პარიზში ჩვენს პოლიტიკურ ლიდერებთან. ხშირად გვეკითხებოდნენ აღმოსავლეთის ფრონტზე დარჩენილ ამხანაგების ამბავს, გვეკითხებოდნენ, სამეცავშირეო შტაბსა და საფრანგეთის ქართველ ემიგრანტებზე. მეც და მიხოც ვეჭვობდით, რომ 797-ეში სწორედ ემიგრანტი ოფიცრების ყოფნამ იქნია დადებითი გავლენა. ამან დიდად შეუწყო ხელი, ერთი მხრივ, გერმანელ მეთაურსა და მის პერსონალს, მეორე მხრივ კი ქართველებს შორის წინააღმდეგობის მოსპობამ. ამან გაამართლა ყველა სხვა შენაერთებში, რომელიც ჩვენ ვინახულეთ, უფრო სწორად, ყველგან, სადაც ემიგრანტები იყვნენ და გერმანელ კომენდანტს იმდენი ჭკუა აღმოაჩნდა, რომ რჩევები მიეღო. მეტსაც გეტიკით—ემიგრანტებს შეეძლოთ ლეგიონერებისათვის მოეყოლათ საქართველოს ისტორია—საბჭოური დამახინჯების გარეშე. ემიგრანტ ოფიცრებს, ვინც თავისუფალ საქართველოში მიიღო განათლება და მერე სწავლა თავისუფალ ევროპაში გააგრძელა, ეთიკური ქცევის მაგალითი შეეძლოთ მიეცათ დანარჩენებისათვის, რაც სრულიად განსხვავდებოდა იმათგან, რასაც მარქსიზმი და ლენინიზმი ასწავლიდა. 797-ეში განეული მასპინძლობით ვისიამოვნეთ და ორმხრივი დაპირების შემდეგ, რომ ურთიერთობას არ გავწყვეტდით, გამოვემგზავრეთ.



შერბურის 795-ე იყო ქართველ ლეგიონთა ერთ-ერთი ბატალიონი, რომელსაც კავკასიაში შევხვდი. მაშინ ძნელი დრო იდგა და გერმანელმა კიოსტრინგმა და მისმა თანამდგო-

¹ ლეიტენანტი ვანო ბაქრაძე მოგვიანებით 799-ე ბატალიონში იყო. 1945 წლის დასაწყისში დაინიშნა ამ ბატალიონის მეთაურად.

² გადადგომის მერე დ. შალიკაშვილი დაინიშნა კონსულტანტად ქართულ სამეცავშირეო შტაბის სამხედრო დეპარტამენტში, ჯერ პარიზში და მერე გერმანიაში.



მებმა ფონ პერვართმა „ბერგმანის“ დახმარება მოითხოვეს¹: კავკასიაში ჩემზე დიდი შთაბეჭდილება მოახდინა საბჭოთა არმიის ყოფილმა ოფიცერმა, ლომთათიძემ, რომელიც მძიმე არტილერიას მეთაურობდა. გამიხარდა, რომ კვლავ შევხვდით ერთმანეთს. სალაპარაკო ბევრი გვქონდა. მთელი ომის განმავლობაში ჩინებულად ეჭირა თავი, როგორც პროფესიონალ ოფიცერსა და ქართველ პატრიოტს. სენტ-ნაზარის ახლოს განლაგებული 798-ე ბატალიონიც მოგვეწონა². გერმანელმა მეთაურმა მეგობრულად მიგვიღო. გვითხა, ბედმა გამიღიმა, რომ შენაერთში მყავს ისეთი ჩინებული ემიგრანტი თანაშემწები, როგორებიც არიან კაპიტანი სიმონ კობიაშვილი, პირველი ლეიტენანტი დავით ლალიძე³ და სერეჯანტი გაიოზ ბერიკაშვილიო. ეს უკანასკნელი მოგვიანებით კობიაშვილმა გაგვაცნო. მიხო ალშიბაია კობიაშვილსაც და ლალიძესაც კარგად იცნობდა პოლონეთიდან, მე კი მათ პირველად შევხვდი. არც ერთი არ ვიცნობდით ბერიკაშვილს, რომელიც ბელგიაში ცხოვრობდა. სამივე ძალიან მომეწონა. ჩვეულებრივი საინსპექციო შემოვლის შემდეგ გამართულ ვახშამზე ლეგიონერებსაც ვესაუბრეთ და ბატალიონის წევრებსაც ოფიციალური სიტყვით მივმართეთ. შემდეგ ბატალიონის ანსაბლმა ქართული სიმღერები და ცეკვები შეასრულა. მოგვიანებით, ნასადილევს ბატალიონის მეთაურმა დასალევად მოიწვია ყველა ოფიცერი. აქ პირველმა ლეიტენანტმა დავით (დათა) ლალიძემ გვასიამოვნა ფორტეპიანზე დაკვრით და რამდენიმე ნოსტალგიური სიმღერით. ეს მხოლოდ ნამდვილი ჯენტლმენი და კარგი ოფიცერი კი არა, ნიჭიერი პიანისტიც იყო. დილით ჩვენს მეგობრებს გამოვემშვიდობეთ და მანქანით გავემგზავრეთ ქალაქ სენტ-ნაზარისაკენ.

მთელი ქალაქი ძალიან დაეზიანებინა საპაერო დაბომბვებს, თუმცა მიმდინარე რაიონები გადარჩენილიყო. სენტ-ნაზა-

¹ იხ. თავი „კავკასია“. რეორგანიზაციის შემდეგ 795-ემ თავი გამოიჩინა კავკასიის ფრონტზე. 1943 წლის აპრილში ეს ბატალიონი შემდგომი რეორგანიზაციისა და წვრთნისათვის, გადაიყვანეს რადომში, ე. წ. „გენერალურ მთავრობაში“.

² ჩემს „მინი-დღიურში“ არ არის აღნიშნული რამდენიმე გერმანელი ოფიცრის გვარები და წოდებები.

³ ლეიტენანტი ლალიძე 797-ე ბატალიონში „ordonnancenofficier“-ად მსახურობდა. 1945 წლის დასაწყისში გენერალმა კიოსტრინგმა ჩვენი რეკომენდაციით ლალიძე დანიშნა რეორგანიზებული ქართული ლეგიონის მეორე მეთაურად, ს. კობიაშვილი—პირველ მეთაურად.

რისაკენ მატარებლით წამოვედით და ერთ ღამეში ლუმინგი /
ში დავპრუნდით. იქ ბრიფინგზე გვეწვია არმიის სამწყობის
დეპარტამენტის პოლკოვნიკულების მიერთობა. მან გვაცნობა, რომ
საერთო სამხედრო ვითარებაში არაფერი შეცვლილა—„ყველ-
გან სიწყნარე იყო“,—თუ არ ჩავთვლით რამდენიმე საპარო
თავდასხმას. სამწუხაროდ, არ გაუმჯობესებულა მიმოსვლა
ინგლისის არხისაკენ, სადაც განლაგებული იყო 823-ე ბატა-
ლიონი. ამდენად, გერმანიაში წასვლის ნაცვლად, პარიზში
დავპრუნდით მატარებლით. მგზავრობას ოთხი საათი მო-
ვანდომეთ. მეორე დილას მეკავშირეთა შტაბის ფილიალის
ოფისში გავმართეთ შეხვედრა და დირექტორი დ. უურუ-
ლის მოხსენება მივიღეთ. აშკარა იყო, რომ მისი უწყება
ეხმარებოდა ბევრ ლეგიონერსა და ყოფილ ტყვეებს, ამჟამად
თავისუფალ მოქალაქეებს. მაგალითად, ისინი იღებდნენ სა-
სარგებლო ინსტრუქციებს პირად საკითხებზე, პერიოდულ
გამოცემებს, როგორიც იყო ორი ქართული გაზეთი. ერთს
გამოსცემდა ბერლინის სამოკავშირო შტაბის დოქტორ გოგი
მაღალოვის დეპარტამენტი, მეორეს—გერმანიის სამხედრო
პროპაგანდის უწყება ბერლინში! იღებდნენ ისეთ წიგნებს,
როგორიცაა „საქართველო—ევროპა და აღმოსავლეთი“, „ქარ-
თულ—გერმანული ლექსიკონი“, აკაკი წერეთლის „ბაში—აჩუ-
კი“ და ა.შ. უურულმა გვითხრა, რომ ჩვენს ფილიალს პა-
რიზში დიდ თანადგომას უწევდა და შემონირულობებით
ეხმარებოდა ხსენებულ „ქალთა კომიტეტი“ და ეროვნული
ალიანსის წევრები, განსაკუთრებით ელისო პატარიძე (ეროვ-
ნულ—დემოკრატი), პავლე სარჯველაძე (სოციალ—დემოკრა-
ტი) და ნიკო ურუშაძე (ფედერალისტი). X

მე და მიხმ პარიზში ორი დღე დავრჩით, შემდეგ პერი-
გოს (?) ღამის მატარებელზე დავსხედით და დანიშნულების
ადგილზე 7 საათზე ჩავედით. მანქანით მივედით 799-ე ბატა-
ლიონში, რომელიც ქალაქის შორიახლოს იყო განლაგებული.
გერმანელმა მეთაურმა, კაპიტანმა შმილტმა გულთბილად
მიგვიღო, მაგრამ გვაცნობა, რომ ახლახანს მათ შენაერთში
ტრაგედია დატრიალებულიყო. საწვრთნელი მანევრების
დროს შვიდი ლეგიონერი დამხვრჩალიყო. მე და მიხმ
დაკრძალვას დავესწარით. კაპიტანმა გულისშემძვრელი გა-

¹ რედაქტორი იყო გაიოზ მაღლაკელიძე, შალვა მაღლაკელიძის ვაჟი.

მოსათხოვარი სიტყვა წარმოთქვა დაღუპული ამხანაგების /
პატივსაცემად. გასაგებია, რომ პატალიონის საერთო საცხოვანო
რეპელსა და ფორტიფიკაციების დათვალიერებისას, ლეგიონ-
ნერებთან საუბრისას თუ ჩემი „დამკვიდრებული“ მიმართვი-
სას, თან გვდევდა ეს ტრაგედია. საღამოს სასაუბროდ შევ-
კრიბეთ პატარა ჯგუფი, მათ შორის იყვნენ ბატალიონის
ექიმი ქომეთიანი, ლეგიონერი ღონლაძე და სხვები, ვისაც
საქართველოში ომამდე ვიცნობდი. კაპიტანი შმიდტი და ადი-
უტანტიც შემოგვიერთდნენ, რათა გაეზიარებინათ თავიანთი
მოსაზრებები 799-ე ბატალიონზე დ ჩვენი შთაბეჭდილებები
გაეგოთ. ყველას მიგვაჩნდა, რომ ვითარება დამაკმაყოფი-
ლებელი იყო, მაგრამ ლეგიონერებისა და სერუანტთა შემად-
გენლობისათვის უკეთესი პირობები უნდა შეექმნათ დამა-
ტებითი წვრთნისა და სწავლებისათვის, რომელიც ითვა-
ლისწინებს უსაფრთხოების წესების დაცვას. დამშვიდობებისას
ბატალიონის წევრებს შევპირდით, რომ მათთან კავშირს არ
გავწყვეტდით და რომ მეკავშირეთა შტაბი შეძლებისდაგვა-
რად დაეხმარებოდათ.

ამის შემდეგ განზრახული გვქონდა მატარებლით გამგზავ-
რება ბორდოსკენ, ცნობილ ზღვისპირა საკურორტო ქალაქ
ბიარიცში, სადაც ქართული ქვეგანაყოფი არტილერიაში
მსახურობდა. პარიზში მე და მიხოს ვიღაცამ მისამართი მოგ-
ვცა და შემოგვთავაზა, ბორდოში ციციშვილების ქართულ
ოჯახს ეწვიეთო. ციციშვილებს ადვილად მივაგენით (მათ
სახელებს ვეღარ ვიხსენებ), ცდუნებას ვერ გავუძელით და
უარი აღარ ვუთხარით გულითად თხოვნაზე, ერთი დღით
მაინც დარჩითო. განსაკუთრებით მაინტერესებდა დიასახლი-
სი, რადგან ეს ქალბატონი წარმოშობით ბასკი იყო. საყო-
ველთაოდ ცნობილია, რომ ჩრდილოეთ ესპანეთში, დასავ-
ლეთ პირენეებში მცხოვრები ბასკების წარმოშობა უც-
ნობია—ისინი არც ესპანელები არიან, არც ფრანგები და არც
ამ რეგიონის რომელიმე სხვა ეთნიკურ ჯგუფს განეკუთ-
ვნებიან. არსებობს დაუმტკიცებელი თეორია, რომ ისინი კავ-
კასიიდან არიან მოსულები და აღბათ ქართველებს ენათე-
სავებიან. ჩვენი მომხიბვლელი მასპინძელი ძალიან ჰგავდა
ქართველ დიასახლისებს, მაგრამ ვშიშობ, რომ ეს ვერ გა-

დაწყვეტს ლინგვისტებისა და ისტორიკოსების ორად გაყოფილი ჯილი ჯგუფების მიმდინარე დებატებს ამ საკითხზე შემცირდა მიხოს კი ძალზე მიმზიდველად გვეჩვენებოდა იდეა, რომ ქართველების ორი შტო არსებობს, ერთი კავკასიაში ცხოვრობს, მეორე კი პირენეის მთებში.

მეორე დილით, ბიარიციში, გულთბილად მიგვიღო კაპიტანმა ლუდვიგმანმა. მან მანქანით მოგვატარა ორი საარტილერიო ბატარეა; თითოეულში თხუთმეტი ქართველი მსახურობდა. ქართველებს კარგად ეპყრობოდნენ და გერმანელი ჯარისკაცებისაგან არ გამოარჩევდნენ. კაპიტანმა ქართველები გაანთავისუფლა, რათა ჩვენთან შეუზღუდავად ესაუბრათ. საუზმისას კაპიტანმა აღნიშნა, რომ ქართველი მოხალისები ამ შენაერთში პირველად მოინახულეს საქართველოს წარმომადგენლებმა (ჩვენ გვაგულისხმობდა) და თქვა, ჩემთვის ეს ძალზე სასიამოვნოა. ჩვენ ავუხსენით, რომ ქართული სამეცავშირეო შტაბი იმჟამად ჩვენთვის ცნობილი ერთადერთი ქართული წარმომადგენლობითი ორგანიზაცია იყო და იმედი გამოვთქვით, რომ მომავალში დაუბრკოლებლივ შევძლებდით კავშირის დამყარებას. მოგზაურობა ჩინებული ლანჩით დასრულდა; ჯარისკაცებს უამრავ კითხვაზე ვუპასუხეთ და ჩვენს ახლად შეძენილ მეგობრებს დაბინდებამადე დავშორდით—მშვენიერ გუნებაზე.

მეორე დილით ადრე ჩავედით პარიზში აღმოსავლეთის ჯარების გენერალს მის შტაბ-ბინაში მივაკითხეთ. გენერალი იმ დღეს პარიზში არ იყო, მაგრამ მის ადიუტანტს და სხვა დეპარტამენტის ხელმძღვანელებს შევხვდით. გადაწყდა, სანამ პოლანდიაში გავემგზავრებოდით 822-ე ბატალიონის სანახავად, გაგვემართა ორმხრივი ბრიფინგი. ამის შემდეგ პარიზში უნდა დავბრუნებულიყავი, მაგრამ მალევე გავემგზავრებოდი აღმოსავლეთის ფრონტზე—კერძოდ, ყირიმში. მიუხედავად იმისა, რომ ბატალიონებში მდგომარეობა დამაკმაყოფილებლად მივიჩნიეთ, მაინც გვქონდა შემდგომი გაუმჯობესებისათვის საჭირო ღონისძიებათა სია, მაგალითად, ვვარაუდობდით, რომ საბრძოლო მოქმედების არარსებობის პირობებში, შესაძლებელი და აუცილებელი იყო ქართველი ოფიცრებისა და სერუანტების დამატებითი წვრთნა გერმანიის სამხედრო სკოლებში. მაშინ ისინი შეენაცვლებოდნენ

გერმანელ კოლეგებს. ვთავაზობდით ემიგრანტ ოფიცერთა შემართლიან დანიშვნას ბატალიონში და ა.შ.

პარიზში აღმოსავლეთის ჯარების გენერლის შტაბ-ბინაში, შემთხვევით შევხვდით სხვა კავკასიელთა წარმომადგენლებს: კანტებისას—ჩრდილოეთ კავკასიიდან, ალიბეკოვს—უზერბაიჯანიდან და ჯამალიანს—სომხეთიდან. ისინი თავ-თავიანთი ბატალიონების ამბის გასაგებად იყვნენ მოსულები. იმუამინდელი ბერლინის ამბები გვითხრეს, სასტიკ საპატიო დაბომბვებზეც გვიამდეს. ახლობელთა წრეში მათ „სამ მუშკეტერად“ მოიხსენიებდნენ, მიხეილ კედია კი მეოთხე—დ'არტანიანი იყო. „მუშკეტერები“ კავკასიური შენაერთის გულმხურვალე დამფუძნებლები იყვნენ და არსებულ ბატალიონებს მომავალი კავკასიური არმიის ჩანასახად მიიჩნევდნენ. ჩვენ მშვენივრად შევენყვეთ ერთმანეთს! საღამოს კიდევ ერთხელ ვენვიე გენერალ კვინიკაძეს. ამჯერად მარტო მივედი, რადგან მიხო სხვა შეხვედრაზე იყო ნასასვლელი. გენერალს ყველაფერი მოვასხენე, რაც იმუამად ვიცოდი ქართულ ბატალიონებსა და მათ ნამოწაფრებზე—ქართველ ემიგრანტ ოფიცრებზე, ბატალიონებში რომ მსახურობდნენ. მერე გამომკითხა მში ჩემი პირადი გამოცდილების ამბავი. ბოლოს გენერალს გავანდე, ჩემი აზრით, ახლანდელი გერმანიის პოლიტიკა ჩვენს მიმართ ძალზე განსხვავდება იმისგან, რაც გამიგია და თქვენც გამოგიცდიათ 1918-1921 წლებში, მაშინ გაცილებით მეტი თანადგომით, თავაზიანობით და მეგობრული განწყობით გვეკიდებოდნენ-მეთქი. გენერალმა მითხრა, ეგსხვებისგანაც გამიგია; თუმცა დასძინა, არჩევანი არა გვაქვს, ამ ვითარებაში გეზი არ უნდა შევიცვალოთ. საჩქაროდ დავუმოწმე, რომ მეც ასე ვფიქრობდი, მით უფრო, რომ გერმანელთა შორის ნამდვილი მეგობრებიც გვყავდა, განსაკუთრებით არმიაში, თუმცა სამოქალაქო პირთა შორისაც არიან ისეთები, ვინც მხარს გვიჭრენ და თავს არ ზოგავენ ჩვენს დასახმარებლად-მეთქი. ერთმანეთს გულთბილად ხელის-ჩამორთმევით გამოვემშვიდობეთ.

მეორე დილას მე და მიხო ისევ მატარებელში ვისხედით და პოლანდიაში, ამსტერდამში მივემგზავრებოდით. შუალა-

¹ ბერლინში ჩრდილო კავკასიელებს მაგომა, აპმეთ ნაბიც წარმოადგენდა.

მემდე ჩავედით კიდეც, რკინიგზის სადგურის ახლოს, ტუმრო „ვიქტორიაში“ დავბინავდით; დილით ადრე ჟუდე-ქით, გადავწყვიტეთ ქალაქში გაგვევლო და რასაც მოვახერხებდით, ყველაფერი გვენახა. ქუჩებში ფეხით მოსიარულე ჩვენს გარდა არავინ იყო, ყველა ველოსიპედით დადიოდა. დიდი შთაბეჭდილება დატოვა სუფთა, მოწესრიგებულმა ქუჩებმა და კარგად მოწყობილმა, წკრიალა არხებმა (ხელოვნურმა წყლის გზებმა). 822-ე ქართული ბატალიონის შტაბ-ბინა იმუამად ქალაქ ზანდვილორტში¹ იყო—ამსტერდამიდან სულ რაღაც ნახევარი საათის სავალზე. იქ შუადღისას მივედით. გვაცნობეს, ყველა „ველზეა“, მაგრამ თქვენს საპატივცემულოდ ოფიცერებისათვის საგანგებო ვახშამი გაიმართება და მობრძანდით. მერე სერუანტმა საერთო საცხოვრებელი დაგვათვალიერებინა.

ვახშამზე შევხვდით ბატალიონის ოფიცერებს, კაპიტანი კლაუს ბრეიტნერის მეთაურობით. მან სხვა ოფიცერებთან ერთად გაგვაცნო ქართველი „ordonnanzofficer“ ლეიტენანტი ვასილ ინჯია,² ლეიტენანტები შალვა ლოლაძე, ქათამაძე და სხვები. მიხეილის ძმისნული უფროსი სერუანტი კონსტანტინე (კაკო) ალშიბაიაც იქ იყო. ვახშამზე შინაურული საუბარი გაიმართა და ერთმანეთი ვადლეგრძელეთ. მეორე დილას ყველა ხაზზე გამწკრივდა და სიტყვა წარმოვთქვი „ჩვეულ“ თემებზე. მერე ფორტიფიციები და ე.ნ. ბუნკერები შემოვიარეთ და პატარ-პატარა ჯგუფებს პირისპირ ვესაუბრეთ. საგულისხმო მსჯელობა გაიმართა. ჯარისკაცებმა თავიანთი მოსაზრებები გაგვიზიარეს და ჩვენთან ერთად ისაუბრეს. საღამოს ლეიტენანტმა შალვა ლოლაძემ ვახშამი მოგვიწყო. ყველაფერმა კარგად ჩაიარა, თუ არ ჩავთვლით, რომ მე და მიხომ შევიტყვეთ, თურმე „ordonnanz-officer“, ლეიტენანტი ინჯია და უფროსი სერუანტი კაკო ალშიბაია ერთმანეთს ვერ ეწყობოდნენ და ალბათ ვერც შეეწყობოდნენ. ეს უფრო პიროვნული შუღლი იყო, რაც

¹ ადგილობრივი მოსახლეობა ასე წარმოთქვამს

² ის „ველი“ ემიგრანტი იყო, პოლონეთის არმიაში მსახურობდა და პოლონეთის მხარეზე იბრძოდა 1939 წელს, როცა ეს გულადი ერი პიტლერისა და სტალინის ჯარებმა დაიპყრო და დაამარცხა. ყოფილ მოკავშირებს (პიტლერსა და სტალინს) შორის ომი რომ ატყდა, ინჯია სხვებივით ქართულ ლეგიონში შევიდა საქართველოს ინტერესების დასაცავად. მისი ძმა, უორა ინჯია „ბერგმანში“ მსახურობდა.



ორივემ იცოდა და უფროსმა სერუანტმა თვით ნათესავს
სთხოვა, მომლაპარაკებოდა და სხვაგან გადაგვეყვანა! მერ-
რე დილით, სხდომაზე ვნახეთ კაპიტანი ბრეიტნერი: იგი
თავდაპირველად მეგობრულად შეგვხვდა, თუმცა მერე ცო-
ტა არ იყოს ქედმაღლურად და მედიდურად მოიქცა. ჩვენი
მოსაზრებები უბრალოდ განსხვავდებოდა ერთ საკითხში:
„ბერგმანში“ მტკიცედ გვჯეროდა, რომ ყველა ჯარისკაცსა
და ოფიცერს, ეთნიკური წარმოშობისა და რანგის მიუხედა-
ვად, ერთი სამსახური და ერთნაირი საკვები უნდა ჰქონო-
დათ. კაპიტან ბრეიტნერის აზრით, ჯობდა, სამზარეულო
გაყოფილიყო, ერთი გერმანელებს ექნებოდათ, მეორე—ქარ-
თველებს. მისი თქმით, „აღმოსავლელებს“ შეეძლოთ საკუ-
თარი არჩევანის მიხედვით ემზადებინათ საჭმელი. ერთი
შეხედვით, თითქოს საკამათოდაც არ ლირდა, მაგრამ ამ
საკითხზე ვეთანხმებოდი ობერლენდერსა და ფონ კუცშენბახს
„ბერგმანიდან“. საქმე ის იყო, რომ ლეგიონერთა უმეტესობა
ყოფილი ტყვე იყო და ხშირად შიმშილობა უწევდათ, ისე,
როგორც სხვა დისკრიმინირებულებს; ამდენად ამ საკითხს
მტკიცნეულად განიცდიდნენ. ბრეიტნერს შეეძლო ეკითხა
ქართველი ჯარისკაცებისათვის სამზარეულოს თაობაზე და
შესაბამისად მოქცეულიყო, ამის ნაცვლად თავისი აკვია-
ტებული იდეა გაიტანა. დღის მეორე ნახევარში დარჩენი-
ლი მეოთხე და მეორე კომპანიები მოვინახულეთ. ლანჩზე
ლეიტენანტმა წამალაშვილმა და სერუანტთა შემადგენლობის
ოფიცერმა გონგლაძემ გვიმასპინძლეს. შემდეგ კიდევ ერთხელ
შევჩერდით კაპიტან ბრეიტნერთან დასამშვიდობებლად და
მასპინძლობისათვის მადლობის სათქმელად. მანაც და ჩვენც
ვიგრძენით, რომ 822-ეში ვითარება უმჯობესდებოდა.

მაშინ, 1943 წლის 16-19 დეკემბერს, არც ერთმა არ ვიცო-
დით, რომ ომის დასასრულს, 1945 წლის გაზაფხულზე, 822-ე
ბატალიონში დიდი ტრაგედია დატრიალდებოდა, რომლის
შედეგად სიცოცხლეს გამოესალმებოდა ასზე მეტი დანიელი
მოქალაქე, ორასი გერმანელი ჯარისკაცი და ხუთასი ქარ-
თველი ლეგიონერი. ამაზე მოგვიანებით მოგახსენებთ. ქარ-
თველი შენაერთების შემოვლის შემდეგ დავასკვენით, რომ

¹ გადაყვანა მართლაც მოხერხდა. უფროს სერუანტს სამეცავშირეო შტაბის
სამხედრო დეპარტამენტში გამოვუძებნეთ ადგილი.

ლეგიონერები ახალ გარემოს კარგად შეეგუენ. მე პირადად ვიგრძენი: მათ ნამდვილად არ სჯეროდათ, რომ დასაცდელი მეცავშირეები ახლო მომავალში საფრანგეთში გადმოსხდებოდნენ! ამდენად, ლეგიონერებს იმუამად მაინც, შედარებით უკეთესი ცხოვრება ჰქონდათ, ვიდრე აღმოსავლეთის ფრონტზე ექნებოდათ. ეს განწყობილება, რასაკვირველია, შეიცვლებოდა, თუ დასავლელი მეცავშირეები საფრანგეთში გადმოსახდებოდნენ; ამას უეჭველად, მძიმე ბრძოლა მოჰყვებოდა, რომელიც საფიქრებელია, გერმანელი ჯარებისთვის არასასურველი შედეგით დასრულდებოდა. ბრძოლის ველზე გადარჩენილი გერმანელი ჯარისკაცები დასავლელი მეცავშირეების ტყვეთა ბანაკებში აღმოჩნდებოდნენ. ადრე თუ გვიან, მათ გაანთავისუფლებდნენ და შინ დაბრუნებდნენ.

ლეგიონერების საქმე როგორლა იქნებოდა? ისინი მხოლოდ და მხოლოდ დასავლელ მოცავშირეთა ჰუმანური მოპყრობის იმედად რჩებოდნენ—უნევის კონვენციის თანახმად. შესაძლოა, მათვის შესაძლებელი ყოფილიყო რომელიმე ქვეყანაში დამკვიდრება, მუშახელის საჭიროების მიხედვით.² საბჭოთა კავშირში დაბრუნება ნიშნავდა წამებასა და უეჭველი სიკვდილით დასჯას, ან უკეთეს შემთხვევაში თანდათანობით სიკვდილს ციმბირის „გულაგებში“.

მე და მიხო პოლანდიიდან პარიზში 19 დეკემბერს დავბრუნდით—ჩემი დაბადების დღეს. უკვე ოცდარვა წელი შემის-

¹ რეტოსპექტულად, ამგვარი ვარაუდი შეიძლება ნაძალადევი გამოჩნდეს და სასურველის განზრას დაჯერებას ჰგავდეს. მაგრამ 1943 წლის დეკემბერში ნიოჟლი არმია ნინ მოინცვდა და წარმატებითაც გადმოდიოდა შეტევაზე. გერმანებს აშკარად გამოელიათ რეზერვები და უშირდათ აღმოსავლეთის ფრონტის ხაზებზე თავიანთი შეთხელებული ჯარების შევსება.

მეორე მხრივ, იტალიაში დასავლელ მეცავშირეებს გერმანელები მედგარ ნინა-ალმდეგობას უწევდნენ. იტალიის ფრონტზე ძალის გასამაგრებლად გერმანელები თავიანთ რეზერვებს გზავნიდნენ ჩრდილოეთ იტალიიდან, ბალკანეთიდან და საფრანგეთიდან. ამას უნდა შეეფრხებინა დასავლელი მეცავშირეები და აეძულებინა ისინი, თავიანთი ძალებისათვის თავი მოეყარათ იტალიაში და შესაძლოა, ბალკანეთის ახლოს—იმის ნაცვლად, რომ საფრანგეთში გადმოსვლით ახალი ფრონტი გაეხსნათ;

ეს მათ დიდ ზარალს მოუტანდა, რადგან ატლანტიკას, კარგად დაცული ფორტიფიკაციები ჰქონდა. ეგეოს არ იყოს, დასავლელ მეცავშირეებს ჯერ იაპონია უნდა დაემარცხებინათ.

² ლეგიონერთა ამგვარი პერსპექტივა მოგვიანებით, 1945 წლის ოქტომბერში საგრძნობლად გაუარესდა, როცა სტალინმა, რუსელტმა და ჩერჩილმა ხელი მოაწერეს იალტის შეთანხმების თაობაზე. ამ საკითხზე დაწვრილებით მოგვიანებით ვისაუბრებთ.

რულდა. ამაზე სიტყვა არავისთან დამიძრავს. ჩემი „დაბადება“ იმით აღნიშნე, რომ თითქმის მთელი დღე „ბერგმანის“ ქართული კავალერიის ესკადრონის ლეიტენანტ გოგლიკო (გიორგი) ვაჩაძესთან ერთად გავატარე. მისი ორკვირიანი შვებულება ილეოდა; მეორე დღეს ყირიმში ბრუნდებოდა. გოგლიკო მიშა (მიხეილ) დადიანთან ერთად ხელმძღვანელობდა საკავალერიო შეტევას ყირიმის კონცხთან, პერეკოპსა და სივაშში. წითელი არმიის ნაწილები მოიგერიეს და თავიდან აიცილეს მათი შემოჭრა ყირიმის ნახევარკუნძულზე, მაგრამ კონცხის ჩრდილოეთი ნაწილი ისევ „წითლებს“ ეკავათ, გერმანულ ჯარებს ყირიმში მისადგომი მხოლოდ ზღვით ან პაერით ჰქონდათ.

„მიშას რომ მივყვებოდი ცხენზე ამხედრებული“, თქვა გოგლიკომ, „გული სიხარულით მევსებოდა. გარშემო აფეთქებებისა და სროლის ხმა ისმოდა, მაგრამ მიშას დავუყვირე, კარგი არ იქნებოდა, ახლა ჩვენი პარიზელი ქართველები რომ გვიყურებდნენ-მეთქი. ყველაფერი ისე იყო, როგორც ფილმებშია, ოღონდ ამას მძიმე შედეგები მოჰყვა“, დასძინა ნაღვლიანად. გოგლიკომ შემატყობინა, რომ სასიკვდი-ლოდ დაიჭრა ჩვენი საერთო მეგობარი, ლეიტენანტი მარტინ შუტე. როგორ აფასებდა სამხედრო ვითარებას ყირიმში? „მხოლოდ იმის თქმა შემიძლია, რომ პერეკოპს შევინარჩუნებთ“, მითხრა მან. გოგლიკოს რომ ვუთხარი, ორ კვირაში პერეკოპის მიდამოებში შევხვდებით-მეთქი, შემპირდა, სადილად დაგპატიუებ და „კურდღლის რაგუთი“ გაგიმასპინძლდებიო; პერეკოპის ველი თურმე კურდღლებით ყოფილა სავსე. ც

პარიზში, სადილზე, შემოგვიერთდა ჩვენი საერთო მეგობარი თენგიზ დადეშქელიანი. იგი ერთი-ორი დღით იყო ჩამოსული თავისი დის კატიას (ეკატერინეს) და ქალიშვილის, ირინეს მოსანახულებლად. მეორე დღეს სხვა კეთილისმსურველებთან ერთად, ჩვენც გავაცილეთ გოგლიკო ვაჩაძე. „კურდღლის რაგუ“ არ დაგავიწყდეს—დავუძახე გოგლიკოს, როცა მატარებელი დაიძრა. იმავე დღეს მე და მიხო ისევ შევხვდით პარიზში აღმოსავლეთის ჯარების შტაბის ოფიცრებს. შეხვედრაზე დამავალეს, გერმანიაში, ლიონტხენში, არმიის



შტაბ-ბინაში დამერეკა გენერალური შტაბის პოლკოვნიკი ადგინდებოდა იტენანტთან ჰ. დ. პერესთან-აღმოსავლეთის მოხალისეთა შენაერთების შტაბის უფროსთან. პერეს აინტერესებდა ჩვენი შთაბეჭდილება საფრანგეთში ქართული შენაერთების შემოვლის შემდეგ. ისიც მითხვა, მე და ორი გენერალი სულ-მოუთქმელად ველოდებით თქვენთან შეხვედრას ლიოტხენში, სანამ ყირიმში წაბრძანდებოდეთ. ამ შეხვედრისათვის დღეც დავთქვით: 1944 წლის 4 იანვარი. 1943 წელი სწრაფად ილეოდა. ჩვენი პარიზული ფილიალის ოფისს რამდენიმე თხოვნაც პქონდა—დახმარების, გადაყვანის თაობაზე და სხვა საკითხებზე. რაკი მე და მიხო იქ ვიყავით, დირექტორი დ. ურული ხმირად გვეთათბირებოდა ამ საკითხებზე. უხერხული და ძნელად მოსაგვარებელი საკითხი იყო დირექტორისა და მისი თანაშემნის ჭიჭიკო მდივნის კონფლიქტი. მდივანი უურულზე გაცილებით უფროსი იყო. როგორც ჩანს, მდივანი ისე გაბრაზდა, რომ უურულს დამუქრებია, სილას გან-ნავო—ნამდვილად უჩვეულო სიტუაცია იყო. იგი საქართვე-ლოში მამაჩემის ყოფილი თანაკლასელი და მეგობარი აღ-მოჩნდა. გულითადად მიმიღო. პარიზში ერთად ვსეირნობდით და ამ შეხვედრებისას ბევრი რამ მიამბო ქართულ ემიგრა-ციაზე. ბოლოს, ერთ-ერთი ყველაზე ხანგრძლივი სეირნობისას, მე და მდივანმა როგორლაც მშვიდობიანად მოვაგვარეთ მი-სი და „ბოსის“ უსიამოვნო საქმე. უურულს შეუთვალა, რაც ვთქვი, სიბრაზით მომივიდა, ასეთ რამეს სულაც არ ვაპი-რებო—ეს ერთგვარი მობოდიშება იყო უმცროს კაცთან. ცო-ტა ხნის შემდეგ მდივანი უხმაუროდ გადადგა თავისი მეკა-ვშირეთა შტაბის ფილიალში დაკავებული თანამდებობიდან.

ამ უწყებაში შემთხვევით შევხვდი კაკო ნიუარაძეს, რო-მელსაც საქართველოში ვიცნობდი. ახლა იგი „კაფეტერიას“ ხელმძღვანელობდა. თავგადაკლული ბოლშევიკი იყო და ამას არც მალავდა, დარწმუნებული გახლდათ, რომ ამის მიუხედა-ვად, ქართველი ემიგრანტები მფარველობას გაუწევდნენ. ამ კაცს პირველად ხუთი თუ ექვსი წლით ადრე შევხვდი. მაშინ სპორტული ორგანიზაცია „სპარტაკის“ ალპინისტური ჯგუ-ფის პოლიტიკური კომისარი იყო (ბოლშევიკურ პარტიას ყველგან უნდა დაედო თათი). „სპარტაკის“ ჯგუფს, სამედი-

ცინო სკოლის ალპინისტებთან ერთად, კაბარდინის მნ ვალის დაპყრობა ჰქონდა განზრახული, რომელიც ოქტომბრის რევოლუციის იუბილეს მიეძღვნებოდა. როგორც ჩანს, ომის დაწყების შემდეგ, კაკო წითელ არმიაში გაინვიეს და გერმანელებმა ტყვედ ჩაიდგეს. ქართველმა ემიგრანტებმა გამოიხსნეს და მამამისს ძველ ემიგრანტებს გადააბარეს. კაკომ სამსახურიც იშოვნა, როგორც ზემოთ მოგახსენეთ და ამიტომ მე მისი „ბოსი“ ვიყავი. ძალზე გამაკვირვა იმან, რომ 1944 წლის ზაფხულში, ნორმანდიიდან გერმანელების უკანდახევის შემდეგ, კაკო, როგორც მოგვიანებით ვნახავთ, ფრთხილად ცდილობდა ჩემს გაბოლშევიკებას. მაშინ ეს კაცი მოტყუებული უტილიტარისტი მეგონა. ასეც ვუთხარი.

ქართული ბატალიონების შემოვლის შემდეგ, ევგენი გეგეჭკორს (საქართველოს საგარეო საქმეთა დევნილი მინისტრი) ორჯერ ვენვიეთ და შთაბეჭდილებები გავუზიარეთ. გვითხრა, ყველაფერს ვაცნობებ პრეზიდენტ უორდანიას, ელჩ ჩხერიმელსა და სხვებს ჩვენს წრეშიო. გამომშვიდობებისას შევთანხმდით, რომ აღმოსავლეთ ფრონტზე, კერძოდ ყირიმში ჩემი მოგზაურობის შემდეგ ისევ დავუკავშირდებოდით. მაგრამ მოულოდნელად კიდევ ერთხელ შევხვდით გეგეჭკორს რეზო გოგიტიძის მამიდის, ბარბალე გოგიტიძისა და მისი მეუღლის, რუსი ემიგრანტის, მაგილევსკის მიერ გამართულ წვეულებაზე. აქ თავმოყრილი სტუმრები ახალგაზრდებიც იყვნენ და ხანდაზმულებიც, მაგრამ ვერავინ გრძნობდა „თაობათა სხვაობას“ და სტუმრები თავისუფლად გადადიოდნენ ერთი ჯგუფიდან მეორეში. ბანქოს თამაშით გატაცებულ ჯგუფში ჩვენი სახელმწიფო მდივანი შევნიშნე, ან იქნებ ის არ იყო? მის ადგილას ყურადღების მოკრება გამიჭირდებოდა, რადგან გვერდით ეჯდა ენით აუნერელი სილამაზის, საოცრად დახვენილი მანდილოსანი. მისი ადრენაზის ბედნიერება არ მქონია, მაგრამ ვიცოდი, რომ მერი შერვაშიძე უნდა ყოფილიყო. მივხვდი, რატომაც უთხრა ერთ-ერთ მიღებაზე რუსეთის იმპერატორმა: „თავადის ქალო, თქვენებრი სილმაზე დიდი ცოდვაა“. ერთმანეთი გაგვაცნეს და მოხვა, დაბრძანდითო. გული ამოვარდნაზე მქონდა. ჩემსა და სახელმწიფო მდივანს შორის იჯდა და ვესაუბრებოდი,

რადგან ბანქოს არ ვთამაშობდი. ამან ცოტა არ იყოს, შეკავენილი ფოთა მდივანი და მფარველური, თბილი ტონით მომმართა: „გივი, შვილო, ბებრებს ნუ მოგვცემ უფლებას, რომ გვერდი-დან არ მოგიშოროთ, ახალგაზრდებში გაერიეთ, იმხიარულეთ“. დავარწმუნე, ჩემთვის ძალზე სასიამოვნოა თქვენთან ყოფნა-მეთქი, მაგრამ მივხვდი, რომ მათთვის თავი აღარ უნდა შემენყინა და მალე გავშორდი ბანქოს მოთამაშეთა ამ მოხიბიძვლელ ჯგუფს. პარიზში მერი შერვაშიძეს კიდევ ერთხელ შევხვდი ერთ თავყრილობაზე, მაგრამ ვერასოდეს დავივინყებ და მუდამ დიდი ინტერესით ვისმენდი მისი კარგად ყოფნის ამბავს. ლრმა მოხუცებულობამდე იცოცხლა და მისი ახლობლები მეუბნებოდნენ, ასაკმა მის მშვენიერებას ვერაფერი დაკლოო.

ბოლოს და ბოლოს, მე და თენგიზ დადეშქელიანი ვენვიეთ მის დას კატი (ეკატერინე) დადეშქელიანს. იგი გულთბილი ხევნა-კოცნით შეგვხდა და მთხოვა, დეიდა კატი დამიძახეო. გულწრფელი, თავმდაბალი, უანგარო ქალი იყო, წელებზე ფეხს იდგამდა თავის სარჩენად. I მსოფლიო ომში მოხალი-სედ შევიდა რუსეთის იმპერიის ჯარში. გულად ქალებს გაჰყვა, რომლებმაც სპეციალური პოლკი ჩამოაყალიბეს. საბრძოლო ზონაში მსახურობდნენ, დამხმარე შენაერთად. მისი გარდაცვლილი ქმარი, თუ არ ვცდები, რუსი თავადი ყოფილა, შვილები არ ჰყავდა. თენგიზისა და უფროსი დის გარდაცვალების შემდეგ, ძალიან უჭირდა ემიგრაციაში ცხოვრება, რომელიც კიდევ უფრო გაუარესდა გერმანელთა მიერ საფრანგეთის ოკუპაციის შემდეგ. სხვა სამსახური ვერ იშოვა და პარიზში მყოფ გერმანელ ჯარისკაცებთან დამლა-გებლად მუშაობდა. ერთი არ დაუჩივლია, მაგრამ აშკარა იყო, რომ ეს საქმე უჭირდა, რადგან უკვე ძალაგამოცლილი და ხანშიშესული იყო. შუადლისას კატის მეგობარი, ვერა ფაღავა შემოგვიერთდა. როგორც უკვე აღვნიშნე, ის ნიჭიერი მხატვარი და დახვენილი პიროვნება გახლდათ, ყოფილი ტყვეებისა და ლეგიონერთა შემწეობით ქალთა კომიტეტის აქტიური წევრი. ლეგიონერებზე ბევრი რამ გამოვკითხე და ვთხოვე „ბროლის ბურთში ჩახედვა მომავლის საწინასწარ-მეტყველოდ“. ყველა იმ აზრისა ვიყავით, რომ ერთ მშვენიერ

დღეს საქართველო და საბჭოთა იმპერიის მიერ დაპყრობილი სხვა ხალხები განთავისუფლდებოდნენ.

პარიზში კიდევ ერთი-ორი დღე დავრჩი და რამდენიმე პიროვნება ვინახულე. მათ შორის იყვნენ ვიქტორ ხომერი-კის ცოლი კოლეტი და თემო თაქთაქიშვილი, „ბერგმანის“ ყოფილი ჯარისკაცი და ჩვენი საერთო მეგობარი, ვინც გა-მაფრთხილა, მძიმე ვითარების გამო. ვიქტორი „ბერგმანში“ მსახურობდა, ყირიმში და მოწყვეტილი იყო თავის ცოლსა და მცირენლოვან ბავშვებს, სხვა ვერაფრით ეხმარებოდა მათ და თავის ხელფასს უგზავნიდა. მაგრამ ფული რატომ-ლაც ამათთან ვერ აღწევდა. კოლეტმა დამიდასტურა და ისიც მთხოვა, ვიქტორს ჩემი და ბავშვების მოკითხვა გადა-ეცით დიდი სიყვარულით. ჩვენი ფილიალის ჩარევით ეს საქმე როგორლაც მოგვარდა. კატი დადეშქელიანს უვარგი-სი სამსახური შევუცვალეთ კაკო შავგულიძის დახმარებით. იგი მიშა კედიას ერთგული თანაშემწე იყო, ბიზნესმენი, ქარ-თველი პატრიოტი, რომელიც უშურველად ეხმარებოდა ადა-მიანებს. ამ კაცზე მოგვიანებით მოგახსენებთ. შევხვდი მიშა კედიას ცოლს, ვალია კედიას, რომელიც ლანჩჩე დავპატიჟეთ. ენერგიული და ძლიერი ქალი იყო და ყოჩალად უძლებდა იმ დამთრგუნველ ვითარებას, რომელშიც მარტო აღმოჩნდა, ქმრის სახიფათო საქმიანობის გამო.

შობა დღეს მე და მიხო ვენვიეთ საქართველოს ყოფილ ელჩს ინგლისში კონსტანტინე გვარჯალაძეს და მის ცოლს, ბაბულიას, მიხოს მშობლების ძველისძველ და უძვირფასეს მეგობრებს. ისინი ძალიან მომენტონა, მესიამოვნა ელჩის შორ-სმჭვრეტელური სიტუაციები, ლრმად განსჯის უნარი, ბევრი ვისაუბრეთ შექმნილ ვითარებაზე. მათთან შევხვდით ლიდა ნოზაძეს, ვიქტორ ნოზაძის ძმის-გოგის ცოლს. ლიდა მიხოს ცოლის, ივლიტას ბიძაშვილი აღმოჩნდა.

საშობაო დღესასწაულმა ჩვენთვის მიაღწია კულმინაციას. მამულააშვილების ოჯახში ყველა საშობაო ხის გარშემო შევიკრიბეთ და თოვლის პაპად გადაცმულმა ელენამ საჩუქ-რები დაგვირიგა. ამ აუმღვრეველ და ბედნიერ წუთებში ძნელი დასაჯერებელი იყო, რომ დამანგრეველი ომი აქვე, ჩვენს გვერდით გრძელდებოდა. მამულააშვილებთან შევხვდი მათი ოჯახის მეგობარს, ძალზე საინტერესო კაცს, ნოე ცინ-

ცაძეს. ის მათემატიკოსი და ფიზიკოსი იყო; მეტსაც გეტ
ყვით-გარემომცველი სამყაროს ჩინებული, ფართო ცოდნის
პქნონდა. ამ კაცს ქართველ სოციალ-დემოკრატთა შორის სა-
უკეთესო განათლების მქონე პიროვნებად მიიჩნევდნენ: და-
მოუკიდებელ საქართველოს ბიუროში განათლების მინის-
ტრის თანაშემწე გახლდათ. 1922 წელს ბოლშევიკურმა მთავ-
რობამ სხვებთან ერთად ისიც განდევნა. თავდაპირველად
გერმანიაში ცხოვრობდა, მერე საფრანგეთში. ჭაბუკობისას
თეოლიგიურ სემინარიაში სწავლობდა, მერე სოციალისტი
გახდა (ზოგიერთი სხვა სოციალისტივით. ასე იყო ნ. უორ-
დანიაც). ინტელექტუალი, კოსმოპოლიტი თავის პრინციპებს
არ ღალატობდა და ამდენად, კარგად ეწყობოდა „მეორე
ინტერნაციონალის“ წრეს. მათ შორის იყვნენ რუსი და ებრა-
ელი სოციალისტები, რომლებიც პატივს სცემდნენ ნოე ცინ-
ცაძეს და მოსწონდათ იგი! მე პირადად ეს კაცი ძალიან
მომენტია და პარიზში ერთხელაც არ ჩავსულვარ, რომ არ
შევხვედროდი—ჩვეულებრივ, მამულაიშვილების ოჯახში. მომ-
წონდა მასთან საუბარი და თუმცა ყოველთვის ვერ ვთა-
ნხმდებოდით, ამგვარი კამათი ჩემთვის ძალზე სასარგებლო
იყო.²

ბერლინში ჩვენი გამგზავრების წინა დღეს ბერლინიდან
პარიზში ჩამოვიდა მიშა კედია. მე და მიხო შინ ვენწვით,
დიდხანს ვესაუბრეთ—გავუზიარეთ საფრანგეთში მიღებული
შთაბეჭდილებები და ამის მერე დიდი დრო დავუთმეთ სა-
მეკავშირეო შტაბის საორგანიზაციო საქმეებს. კედიამ თა-
ვისი და გოგი მაღალოვის (მაღალაშვილის) მოსაზრებები
გაგვაცნო ამ საკითხებზე. შევთანხმდით, რომ პრობლემების
უკეთ მოსაგვარებლად სამეკაშირეო შტაბში ჩამოგვეყა-
ლიბებინა ოთხი დეპარტამენტი:

¹ „ივერია“ №20, 1978, პარიზი. მთავარი რედაქტორი მიხეილ ქავთარაძე.

² II მსოფლიო ომისა და უორდანისა დევნილი მთავრობის უფროს წევრთა
გარდაცვალების შემდეგ, ნ. ცინცაძე ცოცხლად დარჩენილი ერთადერთი წარმო-
მადგენლობითი წევრი იყო. მან დიდი პასუხისმგებლობა იგრძნო და ოთხმოცი
წლის ასაკისა და შერყყული ჯანმრთელობის მიუხედავად, სამშობლოსა და
სიმართლით, სიყვარულით უკანასკნელ ძალას იკრებდა და განაგრძობდა საერთო
საქმეს. აქ უნდა ვახსენოთ ორი ღირსშესანიშვი საქმე—შის კონტრიბუცია რა-
დიო, „თავისუფლების“ ქართული განყოფილებისათვის და მეორე—პარვარდის პრო-
ფესორის რიჩარდ პაიპისა და ნ. ცინცაძის შემნეობით დამოუკიდებელი საქარ-
თველოს მთავრობის არქივების გაცემა პარვარდის უნივერსიტეტის ბიბლიოთე-
კისათვის. არქივი მოწესრიგდა, მომზადდა მიკროფილმები და ეს დოკუმენტები

1. სამოქალაქო, 2. პოლიტიკური, 3. ფინანსებისა და შემწევებული მინისტრის მინისტრის, 4. სამხედრო! ექიმი გ. მაღალოვი სამოქალაქო დეპარტამენტის ხელმძღვანელობაზე დაგვთანხმდა და პირად თანაშემწედ ვალოდია (ვლადიმერ) ცხომელიძე ამოირჩია. პოლიტიკურ დეპარტამენტს სათავეში მიშა კედია ჩაუდგა, მისი თანაშემწე გახდა ალექსანდრე (საშა) ცომაია. მიხო (მიხეილ) ალშიბაია ფინანსებისა და შემწევების ორგანიზაციის ხელმძღვანელობდა, ამ მემუარების ავტორმა კი სამხედრო დეპარტამენტზე პასუხისმგებლობა იკისრა და ამის გარდა, გახდა „ქართველ ლეგიონერთა და გერმანულ არმიაში მოსამსახურე სხვა ქართველთა წარმომადგენელი“. ჩემი თანაშემწე და სამხედრო დეპარტამენტის მეორე პირი გახდა მიხო ალშიბაია, თუმცა მას ორი თანამდებობის გაძლოლამ მოუწია.

სამეცავშირეო შტაბის სამხედრო დეპარტამენტში სხვა ოფიცრებიც და სერუანტთა შემადგენლობის მოსამსახურე-ებიც დავნიშნეთ. მაგალითად, კაპიტანი დიმიტრი შალიკაშვილი და მაიორი ალექსანდრე ბოკერია—წმინდა წყლის სამხედრო საქმეების მრჩევლები. ლეიტენანტებს უორა ინჯიას და მიხეილ ქავთარაძეს თვალყური უნდა ედევნებინათ რეტროსპექტულს და მოეხსენებინათ ვითარება არასაბრძოლო გადარჩა ისტორიისა და სწავლულებისათვის. ხსნებულ პროცედურას ხელმძღვანელობდა პროფესორი გორგი ნაკაშიძე, რომელმაც უზარმაზარი სამუშაო გასწია; მას ამერიკელი სპეციალისტებიც ეხმარებოდნენ.

ნოე ცინცაძეს ამგვარ ნამოწყებებში მხარში ედგა ჩემი ომისდროინდელი მეგობარი ვიქტორ ხომერიკი, რომელმაც ოთხმოცდათი წლის მინისტრის გარდაცვალების შემდეგ (1978 წლის შემოდგომაზე), მისი საქმე გააგრძელა.

მე წილად მხვდა ბედნიერება, სიკვდილამდე რამდენიმე თვით ადრე მომენტაულებინა მინისტრი პარიზის საავადმყოფოში. საოცრად მკვირცხლად, ყოჩა-ლად და მხნედ გამოიყურებოდა. ჩემი ნამოსვლის შემდეგ მასთან დარჩა ვიქტორ ხომერიკი, რომელმაც მიამბო, თუ როგორ გახარება ნოეს ჩვენი სტუმრობა, ოღონ ვიქტორისათვის უკითხავს, თავი ხომ არ შევანყინე გივის ბევრი ლაპარაკითო. ვიქტორს უკვირდა ოთხმოცდათი წლის, ვერაგ სენთან მებრძოლი ბერიკაციის ამგვარი კეთილგანწყობა.

ნოე ცინცაძემ პატივი დამდო და ქართული მთავრობის არქივის დირექტორა მრავალრიცხოვანი საბჭოს ერთ-ერთ წევრად დამნიშნა.

‘ გერმანელებმა (რომელთა თანხმობის გარეშე სამეცავშირეო შტაბი ვერ დაუუძნდებოდა) გვირჩიეს, სამოქალაქო დეპარტამენტისათვის პროპაგანდის დეპარტამენტიც დაგვერქმდა. ჩვენ ასეთი სახელი არ მოგვეწონა, ვიფიქრეთ, რომ საუკეთესო „პროპაგანდა“ იქნებოდა ადამიანებისადმი კარგი მოპყრობა, მათ მიმართ პატიოსნების გამოხატვა და ჩვენი მინებისა და აზრების განმარტება. სახელი „პროპაგანდა“ უკვე უნდობლობას იწვევდა ქართველთა უმეტესობას შორის, რადგან მათ გამოცდილი პქნდათ, რომ კომუნისტური თუ ნაციონალისტური პროპაგანდა ტყუილზე იყო აგებული.



შენაერთებსა და ბატალიონებში.¹ სერუანტთა შემადგენლობის
მოსამსახურები იყვნენ: ალიოშა აბაშიძე, კონსტანტინე (კა-
კო) ალშიბაია, შოთა მარგველაშვილი და ირაკლი მაჭარაშ-
ვილი. გარდა ამისა, სამსახურში მივიღეთ რამდენიმე ჯარის-
კაცი—ისეთი მოვალეობების შესასრულებლად, როგორიცაა
დაცვა, ბუღალტერია, ყარაულობა და სადისპეტჩერო საქმე.

იმ დღეს, მე და მიხო რომ პარიზიდან მოვდიოდით, ბევრი
სტუმარი გვყავდა. მიხო დადიანის ცოლმა, თინა დადიანმა
გომართელმა იცოდა, რომ მალე მის ქმარს შევხვდებოდი
და ბევრი რამ ჰქონდა ჩემთვის სათქმელი. მიხო დადიანი
კავალერიას მეთაურობდა, „ბერგმანში“. რკინიგზის სადგურზე
ბევრი ხალხი მოვიდა ჩვენს გასაცილებლად, მათ შორის:
მიხო და ქეთო ალშიბაიები, მიშა კედია; მისი ბიზნეს-პარ-
ტნიორი პარიზში, კაკო შავგულიძე; ალექსანდრე ასათიანი,
თემო თაქთაქიშვილი და თენგიზ დადეშქელიანი. მეორე დღეს,
28 დეკემბერს, შუადღისას, მატარებელი ბერლინში ჩამოდ-
გა. ქალაქი მძიმე სანახავი იყო, დიდი ნაწილი საპარო თავ-
დასხმებს დაეზიანებინა; საკმაოდ დიდი მსხვერპლიც იყო.

სამეკავშირეო შტაბის ოფისი და მისი თანამშრომლები
ჯერჯერობით უვნებელი გადარჩენილიყვნენ და ამდენად „საქ-
მე“ ჩვეულებრივ მიდიოდა. ბერლინის ოფისში რამდენიმე
დღით მომიხდა დარჩენა, რადგან რამდენიმე საკითხი გადა-
უდებელ ყურადღებას მოითხოვდა. გარდა ამისა, ყოველდღე
ვსტუმრობდი ბერლინელ ქართველებს, ვცდილობდი, რაც
შეიძლება მეტი ადამიანის მონახულება მომესწრო და მათი
ამბავი გამეგო. პირველ ყოვლისა, მე და მიხომ ერთი საღა-
მო მშვენიერ ნინო ყაზბეგ-დადიანთან გავატარეთ. იგი თა-
ვის მეგობარ მანდილოსანთან ერთად დავპატიუეთ რესტო-
რან „მაზურკაში“, ქალბატონების კიდევ უფრო გასახალი-
სებლად კინოშიც წავედით. სეანსის დროს საპარო განგაში

¹ კაპიტანი მიხეილ დადიანიც „ბერგმანიდან“ სამეკავშირეო შტაბის სამხედრო
დეპარტამენტში დაინიშნა, აქ იმუშავა 1944 წლის ივლისიდან 1945 წლის მარტამ-
დე, სანამ ქართული ბატალიონი II /198-ის მეთაურობა გადაიბარებდა იტალიაში. 1944
წლის ზაფხულში ლეიტენანტი შალვა ოქროპირიძე „ბერგმანიდან“ ჩემს ადი-
უტანტად დაინიშნა. გარდა ამისა, აღმოსავლეთის ჯარების გენერალს ვთხოვე,
ლეიტენანტი ვალტერ ფონ კუცშენბახი „ბერგმანიდან“ ჩემს დეპარტამენტში გადმო-
ეყვანათ. ეს თხოვნა შემისრულებს. ვფიქრობდი, რომ ფონ კუცშენბახისაგან კარგი
მოკავშირე ოფიცერი დაფგებოდა გერმანიის სამხედრო ორგანიზაციებისათვის. სწო-
რიც გამოვდექი.



ატყდა; ფილმის ჩვენება შეწყდა, ასე რომ, ოთხივე ჭურჭელი გავუდექით გზას. ნინო ყაზბეგ-დადიანის სახლისაკენ. ბოლოს მეტროს მივაღწიეთ და ქალები მეტროთი გავაცილეთ. დიდი შთაბეჭდილება დატოვა ჩვენი თანმხლები ქალბატონებისა და ბერლინელი ქართველების გულადობაში. ამ ხალხს დღედაღამე საპარო თავდასხმები ატყდებოდა თავს. ასე-თივე გულადად იქცეოდნენ „ნამდვილი ბერლინელებიც“, ვინც თითქოს მართლა „განსაკუთრებული მოდგმის“ ხალხი გამოდგა. იქნებ სწორედ ამან ათქმევინა პრეზიდენტი კენედს ცნობილი სიტყვა: Ich bin auch ein Berliner.

დიდი სიხარულით შევხვდი ქალბატონ ბადუ წულუკიძეს, მედიცინის დოქტორს, რომელიც ბერლინის საქველმოქმედო საავადმყოფოში მუშაობდა, ძალიან დაკავებული იყო და კარგად უძლვებოდა საქმეს! ვენვიე ჩემს მეგობარს, გიგო უორდანიას, „ბერგმანის“ ყოფილ ჯარისკაცს. იმუამად იგი ბერლინში იმყოფებოდა. ძალზე დაახლოებული ჩანდა ლიზა მარგველაშვილთან, ბერლინში ქართული კოლონიის პრეზიდენტის ტიტე მარგველაშვილის ქალიშვილთან. ლიზიკო მკვირცხლი, მხიარული, მომხიბვლელი არსება იყო, ცეკვა უყვარდა. ვნატრობდი, ნეტავ გიგომ ცოლად შეირთოს-მეთქი. ვენვიე გრიშა და მარგარიტა ლორთქიფანიძეებსა და მათ „ბავშვებს“—ნანულის, რომელიც ნიკო ნაკაშიძეზე იყო გათხოვილი და კიჭიას (? Kichia)—ლამაზ ახალგაზრდას. ჩვენ მოვახერხეთ ამ ახალგაზრდის სამსახურისა და სწავლის საქმე მოგვეგვარებინა.

1944 წლის ახალ წელს ბერლინში ლანჩზე დამპატიუა ციციშვილების ოჯახმა. ისინი გამაცნო ლულუ კერესელიძემ, რომელიც ქართულ სამეცავშირეო შტაბში მუშაობდა. მათთან ყოფნით დიდად ვისიამოვნე. ვინახულე მისის გერტრუდ მალანია, გერმანელი ქალბატონი, ახლად გარდაცვლილი ქუჩია მალანიას ქვრივი. მან მთელი სიცოცხლე შეინარჩუნა საქართველოსადმი ინტერესი და თავისი ქმრის საქმე გა-

¹ როგორც მიმოწერის თავში(?) აღვნიშნეთ, ექიმ წულუკიძის თანაშემნე —გერმანელი ექიმი, 1941 წლის ზაფხულში, ენვია სამხედრო ტყვევების საავადმყოფოს უკრაინაში, როცა გაიგო, რომ გერმანულის მცირდე ქართველი ექიმი ვიყავი, გამომელაპარაკა და ექიმ წულუკიძეს შეატყობინა ჩემს შესახებ. მან საპასუხო ნერილში სთხოვა გერმანელ ექიმს, რითაც შესძლებდა დამხმარებოდა. საფიქ-რებელია, რომ გერმანელი ექიმი ელაპარაკა ჩემზე გერმანელ კომენდატს, რომელმაც გამოითხოვა ჩემთვის ბერლინში კედიასთან შეხვედრის ნებართვა.

აგრძელა. ქალი ჯანმრთელად და მხნედ დამხვდა. იმავე სა-
ლამოს ვეწვიე უორა ინჯიას, რომელსაც თორმეტგოჯზე შემ-
ლავის წყლული ჰქონდა გამწვავებული. დიეტას იცავდა და
ნამლებს იღებდა, მაგრამ ვიფიქრე, რომ საპაერო თავ-
დასხმებით ჯანმრთელობა გაუუარესდა და ვუთხარი, ხომ
არ ჯობია, საფრანგეთში წახვიდე-მეთქი. მიპასუხა, ჩემს
წყლულს ესენი ვერაფერს დააკლებენო. ამის თქმა იყო და
საპაერო თავდაცვამ ამ განგაში ატეხა. სიცილი წაგვსკდა
ასეთი დაუჯერებელი დამთხვევის გამო. გადავწყვიტეთ, სარ-
დაფში არ ჩავსულიყავით, რადგან ეჭვი არ გვეპარებოდა,
რომ ჩვენს სახლს არაფერი დაეცემოდა. განგაში რომ დას-
რულდა, უორამ მითხრა: „ექიმი არა ხარ, გამსინჯე და თვი-
თონ ნახავ, არც არაფერი მტკივა და ამ განგაშმა მაჯისცე-
მაც ვერ ამიჩქარაო.“ თითქმის დამარწმუნა, რომ ნებისმიერ
შემთხვევაში, ბერლინში უნდა დარჩენილიყო და თავისი საქმე
ეკეთებინა.

მეორე დღეს, ნაშუადღევს, მატარებელში ჩავჯექი და 1944
წლის 4 იანვარს, შუადღისას, ლიოტცენში ჩავედი. რამდენი-
მე საათის შემდეგ შევხვდი გენერალ ჰელმისს, მისი შტაბის
უფროსს, გენერალური შტაბის პოლკოვნიკ-ლეიტენანტს
ჰ. ჰერესა და მათ თანაშემწეს, დაზღვევის ოფიცერს ლეი-
ტენანტ მიშელს. ჩვენი შეხვედრის მიზანი იყო ორმხრივი
საუბარი ქართული სამხედრო შენაერთების მდგომარეობასა
და იმაზე, თუ როგორ აგვეცილებინა თავიდან ნაკლოვა-
ნებები. წინასწარ ამ საკითხებზე ტელეფონით ვესაუბრე პოლ-
კოვნიკ-ლეიტენანტს ჰერეს-ჯერ „ბერგმანსა“ და მერე იმ
ბატალიონებზე, ამას წინათ რომ შემოვიარეთ მე და მიხომ
საფრანგეთსა და ჰოლანდიაში.

განსაკუთრებით მაინტერესებდა აღმოსავლეთის ფრონტზე
დარჩენილი ქართული ბატალიონების ამბავი. მათი უმეტე-
სობა არმიის A ჯგუფთან (აღმოსავლეთ ფრონტის სამხრე-
თი ნაწილი) იყო. ისინი ნანახი არ მყავდა და რამის გაგება
მინდოდა.. აქ დიდი დახმარება გამინიეს გენერალმა კიოს-
ტრონმა და მისმა ადიუტანტმა ჰერკართმა, რადგან ისინი
მოგზაურობდნენ, შენაერთებს ნახულობდნენ და თვითონვე
იცოდნენ მათი ამბავი. გენერალი ჰელმისი და პოლკოვნიკ-
ლეიტენანტი ჰერე ჩვეულებრივ, არმიის შტაბ-ბინაში რჩებოდ-

ნენ—შესაძლოა გენერლების კიოსტრინგისა და პელმიხის უფლებული ციალური შეთანხმების შესაბამისად. ხსენებული ბატალიონი ნები იყვნენ 796, I/9 და II/4. 976-ე ბატალიონი თავმოყრილი იყო აღმოსავლეთის ლეგიონების მეთაურების მიერ პოლონეთის ე.ნ. „გენერალურ მთავრობაში“, ასეთივე ვითარებაში იყო ქართული ბატალიონი 975!

შემდგომში ამ ბატალიონს 795-ეზე უარესი პრობლემები დაატყვდა თავს. ნაჩქარევად შექმნილ 976-ემ სულ რაღაც სამ კვირაში გაიარა ყოვლად შეუსაბამო „წვრთნა“. ამას ისიც დაემატა, რომ როგორც ჩანს, ჯარისკაცების მხოლოდ მოხალისეთა ჯგუფებიდან მიღების პრინციპი ვერ დაიცვეს. მერე, 1942 წლის ნოემბერში, ბატალიონი ფაციიულით გაგზავნეს, ფრონტზე და მიამარეს მე-17 არმიის ნაწილს - პირველ სამთო დივიზიას, რომელიც ტუაპსეს² ახლოს, გაცილებით მრავალრიცხოვან და კარგად მომზადებულ საბჭოთა ჯართან გააფთრებულ ბრძოლაში დაამარცხა. მე-17 არმიის უმაღლესმა სარდლობამ ბრძანა, 796-ე გაუწვრთნელობის გამო ბრძოლებიდან მოეხსნათ და არმიის ზურგში გადაეყვანათ.

უეჭველია, დივიზიის მეთაურებს ძალიან უჭირდათ ხალხი, რადგან უმაღლესი ბრძანება არ შესრულდა და 796-ე ბრძოლაში გაგზავნეს. ყველაფრის მიუხედავად, 796-ეს ქართველმა ლეგიონერებმა გაცილებით მეტი გააკეთეს, ვიდრე მოსალოდნელი იყო—კარგად იბრძოლეს და დიდი მსხვერპლი გაიღეს. საშინელ ავდარში, საბჭოელებით გააფთრებული, ერთოვიანი შემოტევის შემდეგ დივიზიიდან მომარაგება ბატალიონამდე ველარ აღწევდა. საკვებსა და მშრალი ტანსაცმლის გარეშე დარჩენილი ჯარისკაცები დიარეით დაავადდნენ, ბევრი მათგანი დაუძლურდა და დაიღუპა—სანგრებში ან ავადყოფ ჯარისკაცთა თავშესაყარ ადგილებში. ამგვარ პირობებს ცუდად გაწვრთნილი, გამოუცდელი ან ძალაგამოლეული ლეგიონერები კი არა, თვით ვეტერანი ჯარისკაცებიც ვერ უძლებდნენ—გინდ სულიერად, გინდ ფიზიკურად. მითუმეტეს, რომ ლეგიონერთა ნაწილი ჯერ კიდევ ვერ იყო მოღონიერებული 1941-42 წლებში სამხედრო

¹ თავში „ბერგმანი და კავკასია“ მოვინახულე გარკვეული პრობლემები 795-ე ბატალიონის ორგანიზაციასთან დაკავშირებით.

² მდებარეობს ჩრდილოეთ კავკასიაში შავ ზღვასთან, ტყიან მთებში, ეს აღგილები ცნობილია თავისი ჭარბი ნალექიანობით.



ტყვეთა ბანაკებში გატარებული მომაკვდინებელი ზამთრის შემდეგ. საშველი არ ჩანდა. შენაერთში გერმანელებთან ურთიერთობაც უჭირდათ—უკეთეს შემთხვევაში ენობრივი ბარიერის გამო. ყოველივე ამის შედეგად, 1942 წლის დეკემბერში სამოცდაათი თუ ოთხმოცი (მათ შორის რამდენიმე ოფიცერი) საბჭოელებს ტყვედ ჩაბარდა; მათ საბჭოთა პროპაგანდას ველარ გაუძლეს. მაგრამ ლეგიონერთა დიდი უმრავლესობა პირველ დივიზიაში დარჩა. ამის მიუხედავად, გამძვინვარებულმა გენერალმა ეს ფაქტი არაფრად ჩააგდო და დარჩენილი კარგი ჯარისკაცების წახალისების ნაცვლად, მათი არმიიდან განვევა და ზურგში გადაყვანა ბრძანა გზების მშენებლობაზე და სხვა ამგვარი საქმეებისათვის. ამან ფსიქოლოგიურად ძალზე ცუდი შედეგი გამოიღო. პერვართმა ამისსნა, 796-ის დაშლა საბოლოოდ არმიის A ჯგუფში მოიწონეს და 796-ე მუშა შენაერთად აქციეს. შემდეგ ბატალიონი ყირიმში გადაიყვანეს გზებისა და ფორტიფიკაციების შესაკეთებლად.

ბატალიონები I/9 და II/4 პოლონეთში კი არა, უკრაინაში, მირგოროდში ჩამოაყალიბა ფეხოსანთა 162-ე დივიზიამ. გენერალი, პროფესორი რიტერ ფონ ნედერმაიერი ხელმძღვანელობდა დივიზიასაც და აღმოსავლელ მოხალისეთა შენაერთების თავმოყრასაც.*¹ I/9 ბატალიონი 1943 წლის დეკემბერში ჩავიდა ფრონტზე ყუბანში, ტამანის ნახევარკუნძულზე. იქ გერმანულ ფეხოსანთა მე-9 დივიზიას მიამაგრეს. პერვართმა მითხვა, რომ ბატალიონს არც ზამთრის ტანსაცმელი ჰქონდა, არც შესაფერისი იარაღი და არც აუცილებელი დამხმარე ტექნიკა. როგორც ჩანს, მის „დედობილს“, ფეხოსანთა 162-ე დივიზიას მირგოროდში არ შეეძლო შენაერთის აუცილებელი აღჭურვილობით უზრუნველყოფა. სხვა გზა აღარ იყო: ქართული ლეგიონის I/9 ბატალიონი დაანაწევრეს და ინდივიდუალური ჯგუფები მიამაგრეს მოზრდილ გერმანულ შენაერთებს ყუბან-ტამანის რაიონში. რამდენიმე ჯგუფი საბრძოლო დავალებებს ასრულებდა, დანარჩენები იძულებულები გახდნენ გზებისა და ხიდების შეკეთებებზე ემუშავათ და შარაგის მომწოდებელი ხაზები დაეცვათ. მარტის შუა რიცხვებში 1/9 ბატა-

* იხ. თავი „ბერგმანი და კავკასია“

¹ ითავმიმ პოფმანი, Die ostlegionen 1941-1943. Verlay Romach-Freiburs 1976, გვ. 60-70.

ლიონის ძირითადი ნაწილი ყირიმში იყო ევაკუირებული თვით მფრინავებით. ორი ჯგუფი აპრილის ბოლომდე ყუბანში ჩა, მე-9 დივიზიასთან ერთად, შემდეგ კი ისინი ყირიმში გადააფრინეს. იქ I/9 ბატალიონი ფეოდოსიაში¹ სანაპირო ხაზის დაცვის ნაწილში შეიყვანეს. კიოსტრინგი და ჰერვართი ნასიამოვნები დარჩნენ ბატალიონის გადაკეთებით.

შეიძლება ითქვას, რომ II/4 ბატალიონის ბედიც I/9 ბატალიონის მსგავსად წარიმართა. სხვაობა მხოლოდ ის იყო, რომ II/4 გერმანულ სამთო მე-4 დივიზიას ვერ შეუერთდებოდა, როგორც თავდაპირველად იყო დაგეგმილი, რადგან დივიზია უკვე ყუბანში აღარ იდგა. ასე რომ, ყუბანში სხვადასხვა მოვალეობების შესრულების შემდეგ II/4 ბატალიონიც ყირიმში გადააფრინეს და ფეოდოსის სანაპიროს დაცვის შტაბს შეუერთეს—გენერლების, კიოსტრინგისა და ჰერვართის მიერ არმიის უმაღლესი სარდლობის შტაბში წარდგენილი რეკომენდაციის თანახმად.² ლიოტცენში ოთხი დღე დავრჩით, რამდენჯერმე შევხვდი ზემოთ ნახსენებ გე-

¹ ფეოდოსია მდებარეობს ორი სტრატეგიულად მნიშვნელოვან პუნქტს შორის—ქერჩიდან სამხრეთ-დასავლეთით და სევასტიოპოლიდან ჩრდილო-აღმოსავლეთიდან.

² როცა მემუარების წერას ვასრულებდი, გერმანიაში გამოიცა დოქტორ იოაპიძე პოფმანის სახელმძღვანელო გერმანულ ენაზე Kaukasiens (Caucasus) 1942-43, ნიგნი ედლვნებოდა „გერმანულ არმიასა და საბჭოთა კავშირის აღმოსავლელ ერებს“. ჩემი პზრით, ეს დიდი საქმეა. II მსოფლიო ომის ისტორიის გამოსაკვლევად ამ ნიგნს დიდი მნიშვნელობა აქვს. ჩემი მემუარების ამ თავში პოვმანს ვეთანხმები. თუმცა, არის გარევეული სფეროები, სადაც მოვლენათა შეფასებისას ჩვენი მოსაზრებები ერთმანეთს არ ემთხვევა. ეს განსაკუთრებით ეხება 795-ე და 823-ე ბატალიონებთან დაკავშირებულ ზოგიერთ საკითხს და „ბერგმანში“ ჩემი საქმიანობის აღნერილობას. ამ გარემოებამ უდავოდ განაპირობა ჩემი ზემოთ გამოთქმული აზრი ამ ლირსშესანიშნავი ნაშრომის თაობაზე. ეგეც არ იყოს, ჩემი მემუარები, რა გინდ დიდი სურვილიც არ უნდა მქონოდა, მეტოქეობას ვერ გაუწევდა სამხედრო ისტორიის სპეციალისტის სამატენიერო ნაშრომს. მაგრამ სპეციალისტიც ხომ შეიძლება რაღაცაში შეცდეს, როცა პირადად არ ყოფილა წარსულში მომხდარი მოვლენების მომსწრე:

პოვმანი სამ ადგილას ხაზგასმით აღნიშნავს, რომ მე ვიყავი „ბერგმანში“ დაზვერვის ოფიცერი. ფაქტია, რომ „ბერგმანში“ ყველა ოფიცერი „დაზვერვისა“ იყო, რადგან შენაერთი შექმნა ადმირალმა ფანარსმა, სამხედრო დაზვერვის მეთაურმა. „ბერგმანში“ მითხრეს, რომ ვიყავი ქართველი „Drdonans“ ოფიცერი ან „მეკავშირე ოფიცერი“. მას მერე, რაც 1942 წლის ბოლოს „ბერგმანი“ გერმანიის უმაღლესი სამხედრო სარდლობის იურისდიქციიდან არმიის უმაღლეს სარდლობას გადაეცა, სამხედრო დაზვერვით დამთავრდა.

გარდა ამისა, პოვმანი „ბერგმანის“ ოფიცერთა სიაში მოიხსენიებს ლეიტენანტ შევენიერაძეს. ასეთი ლეიტენანტი „ბერგმანში“ არ ყოფილა. დარნმუნებული ვარ, დოქტორმა პოვმანმა ეს ყალბი სახელი საბჭოთა პროპაგანდისტულ ნიგნიდან („სიცოცხლის სახელით“) ამოილო. ამ საბჭოურ ნიგნში მე გამოყვანილი ვარ „ბერგმა-



ნერლებს და შტაბის ყველა დეპარტამენტის ხელმძღვანელებს. რეგულარული საქმიანი შეხვედრების გარდა, ყოველ დღიურად ვხვდებოდით ერთმანეთს ოფიცერთა კაზინოში, ლანჩისა და ვახშამზე, სადაც შინაურული მსჯელობა ძალზე მეგობრულ და გულითად გარემოში გრძელდებოდა. საბრძოლო (?) მოქმედება დეპარტამენტის მეთაური მაიორი რიოპვე, პერსონალური დეპარტამენტის დირექტორი, კაპიტანი ზიგფრიდ უნგერმანი და მე დიდხანს ვსაუბრობდით ხოლმე და ერთმანეთს ვუზიარებდით მოსაზრებებს თანდათანობით გერმანელ ოფიცერთა ქართველი ოფიცრების ჩანაცვლებისათვის აუცილებელ პრაქტიკულ ღონისძიებებზე. ამასთან დაკავშირებით საქებარი სიტყვები ითქვა პოზნანის სამხედრო სკოლაზე, სადაც ემზადებოდნენ კავკასიელი ოფიცრები. ლიოტცენში მასპინძლებთან გამომშვიდობებისას შტაბის უფროსმა, პოლკოვნიკულეიტენანტმა ჰერემ მითხრა: „გეთაყვა, მოაწესრიგეთ ქართული შენაერთები“. 1944 წლის 8 იანვარს, დილით, ბრესტ-ლიტოვსკის, ლუმბერგისა და ოდესის გავლით ნიკოლაევში¹ გავფრინდი, სადაც აღმოსავლელ მოხალისეთა შტაბში, დიდი სიხარულით შევხვდი ჩემს მეგობარს, ექიმ ვილჰელმ რეისმიულერს. მან მაცნობა ქართველთა და სხვა კავკასიელ შენაერთა სტატიების თაობაზე ყირიმში და სხვაგან, არმიის სამხრეთელ ჯგუფებში, პოსპიტლების ჩათვლით, სადაც მუშაობდნენ ექიმი და „აღმოსავლური წარმოშობის“ ექტნები. ამჟამად სამხედრო ვითარება საკმაოდ სტაბილური და დამაკმაყოფილებელი იყო. მეორე დღეს რეისმიულერმა წარმადგინა მაიორ კურტთან, რომელიც ხელმძღვანელობდა თავის ოფისს ყირიმის დედაქალაქში—სიმფეროპოლში და წარმოადგენდა აღმოსავლელ მოხალისეთა შენაერთების გენერლის შტაბს.

მაიორმა შემომთავაზა, ერთად ვიმოგზაუროთ და სიამოვნებით მივიღე ეს წინადადება, არამარტო იმის გამო, რომ სასიამოვნო თანამგზავრი მეყოლებოდა, არამედ საქმიანი თვალსაზრისითაც, რადგან ყირიმში ყოფნისას ერთად მოგვინევდა მუშაობა.

ნის „სადაზვერვო სამსახურის „ხელმძღვანელად“. ასეთი თანამდებობა არასდროს მქონია.

¹ ნიკოლაევი მდებარეობს უკრაინაში, ყირიმის ახლოს, ჩრდილო-დასავლეთით.



ამ მოგზაურობისას მართლაც მოგვეცა საშუალება, მშენებელი დად გვემსჯელა იმ მოვლენებზე, რაც ორივეს გვაღელვებდა; ნიკოლაევიდან მივდივართ ოდესისაკენ, საიდანაც თვითმფრინავს ყირიმში უნდა გადავეყვანეთ. გზაში მანქანა გაგვიფუჭდა, ლამით ოდესაში მოგვიწია დარჩენა და მეორე დილით გავფრინდი. მე და მაიორს თავდაპირველად მცდარი შეხედულებები გვქონდა ერთმანეთის მოსაზრებებზე. მაგალითად, მაიორს ეგონა, რომ მე ლეგიონერთა შორის პროპაგანდის ჩასატარებლად მივდიოდი. ჩემგან გაიგო, რომ ასეთი განზრახვა სრულიად არ მქონია. მე ვიყავი ლეგიონერებისა და ქართველთა სამეცავშირეო შტაბის სამხედრო დეპარტამენტის ოფიციალური წარმომადგენელი. ამდენად, ჩემი მთავარი მიზანი იყო ლეგიონერთა უფლებების დაცვა. ამასობაში მხოლოდ მრჩევლის კომპეტენციით შემძლო მოქმედება. თუმცა, აღმოსავლეთის ჯარების გენერალთან ძალიან კარგი ურთიერთობით (რასაც წარსულში კავკასიური საველე გამოცდილება ედო საფუძვლად), ორმხრივი ნდობისა და პატივისცემის გამო, ვგრძნობდი, რომ ჩემს წინადადებებს გენერალი და მისი შტაბი მხარს დაუჭერდნენ. მაიორ კურტს ვუთხარი, ჩემი აზრი, ლეგიონერებისათვის საუკეთესო „პროპაგანდა“ კარგი მოყყობა იქნება-მეთქი.

მაიორს ვუამბე 1942 წლის ზაფხულში, კავკასიის ფრონტზე ქართული ლეგიონის—795-ე საველე ბატალიონის უსიამოვნო ამბავი და დავსძინე, „ბერგმანში“ სრულიად სხვა ვითარებაა-მეთქი. ზედმეტი იყო იმაზე ლაპარავი, რომ კავკასიიდან, გერმანელების უკანდახევის გათვალისწინებით, ვითარება ახლა გაცილებით უფრო დელიკატური იყო. მაიორი კარგი მსმენელი გამოდგა. ისიც ვუთხარი ყირიმში იმდენ ხანს დავრჩები, რამდენ ხანსაც საჭირო იქნება-მეთქი და ერთმანეთს ურთიერთობის გაგრძელება და დახმარება შევპირდით. ოდესიდან სამი საათის ფრენის შემდეგ, ყირიმში, ყარაკიატის(?) აეროპორტში, სიმფეროპოლის ჩრდილოეთით დავეშვით. სიმფეროპოლში მანქანით ჩავედით. მაიორმა „ჯარისკაცთა სახლის“ საერთო საცხოვრებელში ოფიცრები გამაცნო; მე სუფთა, მყუდრო ოთახში დამაბინავეს. იქიდან მაიორის ოფისი ფეხით გასავლელ მანძილზე იყო; მან მომცარუკა, სადაც ყირიმში ქართულ შენაერთთა განლაგება და

რამდენიმე მნიშვნელოვანი პუნქტი იყო აღნიშნული. მითხოვა ლეგიონერებს თქვენი მომავალი ვიზიტის ამბავს შევარყობინებო და დიდსულოვნად მთხოვა მანქანა სიმფეროპოლიდან სხვადასხვა ქართულ შენაერთობში სამგზავროდ, მე და მაიორმა ქართველ ექიმებს, კერვალიძეს და ბრეგვაძეს შევუარეთ. ისინი ადგილობრივ საავადმყოფოში მუშაობდნენ და როგორც ჩანდა, საქმეს კარგად ართმევდნენ თავს.

მეორე დილით, უთენია გავემგზავრეთ სარაბუზში (?) სა-დაც ქართველ ფეხოსანთა II/4 ბატალიონის პირველ ასეულს ჰქონდა საერთო საცხოვრებელი. ბატალიონის გერმანელი მეთაური, კაპიტანი ბარტხტი (?) გულითადი კაცი გამოდგა. იგი ამაყობდა თავისი ლეგიონერებით. კაპიტანმა გამაცნო შტაბის ასეულის ქართველი „Ordonauz Officer“-ი, ფოჩხუა. სამივე ვეწვიეთ ჯარისკაცებსა და სერუანტთა შემადგენლობის ოფიცრებს. პატარ-პატარა ჯგუფებსაც ვესაუბრე და ცალკეულ პიროვნებებსაც მოვახსენე ჩემი მოსაზრებები მიმდინარე ვითარებაზე, რომლის წინაშეც აღმოვჩნდით და მათ კითხვებს ვუპასუხე, ღამით ფოჩხუასთან დავრჩი, პირისპირ გულწრფელად ვისაუბრეთ და ბევრი რამ გავიგე ბატალიონზე. მეორე დილით მე, კაპიტანი ბარტხტი და ფოჩხუა ადრიანად წავედით ყარანგუტში, სადაც მეორე და მესამე ასეულები იყო განლაგებული. ასეულის ქართველი მეთაურები იყვნენ: მეორესი გიორგაძე და მესამისა-ლოსაბერიძე. ისინი ლეგიონერებთან ვიზიტისას შემოგვიერთდნენ. აქაც ვესაუბრე ჯარისკაცებსა და სერუანტთა შემადგენლობას, მოვუსმინე მათ და კითხვებზეც ვუპასუხე. ღამე იქ დავრჩი და მათი მასპინძლობით ვისიამოვნე: ამანაც ხელი შეუწყო ჩვენს შორის ნდობის დაყარებას. ჩემი აზრით, ამას დიდი მნიშვნელობა ჰქონდა, რადგან იმუამად გერმანიის არმიაში რბილად რომ ვთქვათ, არადამაყმაყოფილებელი ვითარება იყო.

მეორე დილით მეოთხე ასეულისა და მისი დაჭრილი მეთაურის გუგუშვილის გასაცნობად გავემგზავრე (თუ სწორად მახსოვს, ყუბანში დაიჭრა და ახლა ძალას იკრეფდა). შუადღისას „შტაბის ასეულს“ ვეწვიე, მერე ოფიცრებსა და ლეგიონერებს გამოვემშვიდობე და ნაშუადლევს სიმფეროპოლიდან გამოვემგზავრე. II/4 ბატალიონმა კარგი შთაბეჭდილება დატოვა; გერმანელ მოსამსახურეებსა და ქართველებს და-

მაკამაყოფილებელი ურთიერთობა ჰქონდათ. ჩემი აზრით, ამას / ურთიერთობა კაპიტანის მიზნები იყო კაპიტან ბარტეტის კარგი ხელმძღვანელობაზე უკუკრის უმბოდა, რომ გონიერი ბარტეტის კაცი იყო, სწორად აფასებდა რეალობას, ყველაფერი ესმოდა და არც აკვიატებული გან- წყობილება ჰქონდა თავისი ლეგიონერებისადმი, რომლებიც, ბოლოს და ბოლოს სულაც არ იყვნენ „სრულყოფილი გერ- მანელი ქართველები“. ეს ყველაფერი თავადაც მოვახსენე და ვთხოვე, ყურადღება გაემახვილებინა რამდენიმე, შედა- რებით უმნიშვნელო საკითხზე, კერძოდ მტრულ დამოკი- დებულებაზე ფოჩხუასა და ბატალიონის გერმანულ ბულალ- ტერს ბალტმეისტერს შორის. გარდა ამისა, ვთხოვე, რამდე- ნიმე ქართველი ოფიცრის გაგზავნა გერმანულ სამხედრო სკოლებში კვალიფიკაციის ასამაღლებლად, რათა მათ ქარ- თველი ლეგიონერებისა და გერმანელი ოფიცრების პატი- ვისცემა დაემსახურებინათ. მინდოდა, II/4 ვიზიტის შემდეგ ლეგიონერებს დაენახათ, რომ მათ ინტერესებს ბერლინში თანამემამულე იცავდა და თავი მიტოვებულად არ ეგრძნოთ. ამას გაიგებდნენ სხვა ქართულ შენაერთებშიც, რომლებიც ყირიმში უნდა შემომევლო. სიმფეროპოლში II/4-თან დაკავ- შირებული მოსაზრებები მაიორ კურტს გავუგზავნე და ისიც ნასიამოვნები დარჩა.

ერთი სული მქონდა, როდის ჩავიდოდი ქართულ ბატალი- ონში „ბერგმან I“-ში, სადაც ბევრი მეგობარი მეგულებოდა. ბატალიონი ახლა კურაევაში იყო განლაგებული, მისი ცხენო- სანთა ესკადრონი-კარტ-კაზაკში (ორივე პერეკოპის სამხრე- თით მდებარეობს). მას მერე, რაც გააფრთხებულ ბრძოლაში ას სამოცდაათი კაცი დაეღუპა და დაეჭრა, ბატალიონი ცხენო- სანთა ესკადრონთან ერთად მეორადი დაცვის ხაზზე გადა- იყვანეს და ამოსუნთქვის საშუალება მისცეს.

სიმფეროპოლიდან „ბერგმან I“-ის საველე შტაბამდე სამ- საათნახევარი ვიმგზავრე. იქ დამხვდა კაპიტანი (მოგვია- ნებით მაიორი) ედმუნდ ბრანდი—ბატალიონის მეთაური. ბევრი ვისაუბრეთ; მაგალითად, ბრანდს აინტერესებდა, თუ როდის ვნახე უკანასკნელად კაპიტანი, პროფესორი ობერლეიტენან- ტი, რომელიც, როგორც აღვნიშნე, „ბერგმანიდან“ და არმიი- დან გაანთავისუფლეს, რადგან აშკარად აკრიტიკებდა ჰიტ- ლერის „აღმოსავლურ პოლიტიკას“. ბრანდს პროფესორი

პოლიტიკის კარგ მცოდნედ და გაბეჭულ კაცად მიაჩნდა. „ძალიან გამიჭირდა „ბერგმანის“ ჯარისკაცების გამხევის მათი საყვარელი მეთაურის ობერლენდერის წასვლის შემდეგ“, მითხრა ბრანდმა. აინტერესებდა ჩემი შთაბეჭდილებები საფრანგეთსა და იქაურ ქართველ ლეგიონერებზე, დრეზდენის სამხედრო სკოლებზე. მითხრა, დრეზდენიდან დაბრუნების შემდეგ, ლეიტენანტებმა ოქროპირიძემ და ალიმბარაშვილმა ბრწყინვალე მოხსენებები წარმოადგინესო. აინტერესებდა ჩემი საქმიანობა სამეცავშირეო შტაბში და ა.შ.

მე კი, მინდოდა, ბრანდს და სხვა მეგობრებს მოეთხო, თუ რა მოხდა „ბერგმანში“ მას მერე, 1943 წლის ზაფხულიდან, ყირიმიდან რომ წავედი. მე და ბრანდი ერთად ვენვიეთ ასეულებს. ბევრ მეგობარს ვესაუბრე და წავიკითხე „ბერგმანის“ საბრძოლო ისტორია“. აი, რა შევიტყვე: ჩემს არყოფნაში „ბერგმანის პოლკი“ საბოლოოდ დაიყო სამ „დამოუკიდებელ“ ბატალიონად. X

პირველი ლეიტენანტი ბრანდი მეთაურობდა ბატალიონს „ქართული ბერგმან I“, რომელიც ბალბეკის მშენიერი ხეობიდან გადაიყვანეს ნახევარკუნძულის ჩრდილო-დასავლეთ ნაწილში და დაავალეს სანაპირო ზოლის დაცვა აკმეჩეთიდან ევპატორიამდე. იქ ჯერჯერობით სამხედრო მოქმედება არ მიმდინარეობდა, მაგრამ ყოველ წუთს შეიძლებოდა საბჭოელებს ხმელეთზე გადმოსვლა ეცადათ. ქართულ ცხენოსანთა ესკადრონი კვლავ „ბერგმან I“-ს ექვემდებარებოდა. 1943 წლის სექტემბერში „ბერგმან I“ ისევ გადაიყვანეს; ამჯერად სევასტოპოლიდან სამხრეთ-აღმოსავლეთით, ბაიდარის რაიონში. ახლა ის სარეზერვო შენაერთად ითვლებოდა, რომელსაც საჭიროების და მიხედვით, ბრძოლაში ჩააბამდნენ. ბატალიონი „თავისუფალ დროს“ საწვრთნელი მანევრებითა და ახლომახლო, იაილას მთებში სადაზვერვო სამუშაოებით იყო დაკავებული.

შემოდგომაზე ყუბანში დარჩენილი გერმანელი ჯარები ყირიმში იქნა ევაკუირებული. არმიის სამხრეთის ჯგუფს უმაღლესი სარდლობისა მიაჩნდა, რომ შემდგომში ჯარები ყირიმიდან უნდა გაეწარიღებინათ. მთავარი მიზეზი ის იყო, რომ



თუ საბჭოთა ჯარები სწრაფად წამოიწევდნენ წინ, ყირიმში გერმანელების მთავარი ტერიტორიიდან მოწყვეტის მიზნით, მაშინ ასე უფრო ადვილი იქნებოდა თავდასხმის მოგერიება.

ამ მოსაზრებით ბევრი სამხედრო შენაერთი გადაანაცვლეს სამხრეთიდან ჩრდილოეთისაკენ. ეს ჯარები წინასწარ გაგზავნეს სამომავლოდ საერთო საცხოვრებლებისა და თავდაცვითი პოზიციების მოსამზადებლად. გამონაკლისი არც „ბერგმანი“ იყო და ოქტომბრის ბოლოს მისი წარმომადგენლები ფეხოსანთა 153-ე დივიზიის ოფიცრებთან ერთად (ამ დივიზიაზე იყო მიმაგრებული „ბერგმანი“) პერეკოპსა და ხერსონს შორის რეგიონის შესასწავლად გაგზავნეს. დადგენილი იყო „ბერგმანის“ სამივე ბატალიონის გადაყვანა დნეპრის ჩრდილოეთ რეგიონში! ოქტომბრის მესამე კვირაში „ბერგმან I“ ბაიდერისკენ გაემგზავრა. მანამდე ფეხით გაიარეს მთები ბელბეკის ხეობისკენ, თათარ სოფლებებთან გამოსამშვიდობებლად ორმხრივი სიყვარულის დასტურად – ეს გულისამაჩუყებელი ამბავი იყო.

ამის შემდეგ ბატალიონმა ფეხით განაგრძო გზა ბალჩისარაისკენ (სიმფეროპოლის რაიონი), სადაც შემთხვევით შეხვდა „ბერგმან II და III“ ბატალიონებს. აქედან სარაბუს გავლით ჩრდილოეთით განაგრძეს გზა კიჯაკ-სტრუკოკისაკენ. არ გაუმართლათ – უეცრად აცივდა. ოქტომბრის ბოლოს (1943) „ბერგმან I“-მა მიაღწია ბესჩესტნოეს, სივაშის სამხრეთით – „მკვდარზღვას“, რომელიც ჩრდილოეთიდან ჰყოფს ყირიმის ნახევარკუნძულს მიწისაგან. სივაშს მეჩერი წყალი აქვს, ასე რომ არმიას მისი გადავლა ფეხით შეუძლია, რაც უკვე დადასტურდა რუსეთის სამოქალაქო ომში.

ბესჩესტნოეში „ბერგმან I“-მა გაიგო, რომ საბჭოთა ტანკებმა და ფეხოსანთა შენაერთებმა ყირიმის ჩრდილოეთით ყველა მისადგომი დაიკავეს და ახლა სამხრეთით უტევდნენ სამ რაიონს – ტაგანაშს, პერეკოპსა და სივაშს, რათა ყირიმში შემოჭრილიყვნენ. 1 ნოემბერს საღამოს, „ბერგმან I“-მა მიიღო ბრძანება სივაშის რაიონში საბჭოთა ჯარები მოეგერიებინათ და კონტრშეტევაზე გადასულიყვნენ. ურშინთან

¹ „ბერგმანი“. გამოსცა ჰეინც ბერმა ამხანაგობა „ბერგმანის“ წევრების მონაცილებით. Hanz Beher, Margaret cn Str.44-8033 Kralling b München F.R. Germany, 1 ივლისი, 1983 წ დაბეჭდილია: იოზეფ შ. ფრესკა, Gmbh, München

მძიმე და გააფრთხებული ბრძოლის შემდეგ ცხენოსანთა კავალერიამ და მესამე ასეულმა შტურმით აიღო ქალაქი ურშინია მაგრამ ვერ მოახერხა მტრის პლაცდარმის მთლიანად განადგურება. წითელი არმია განუწყვეტლივ ამატებდა ფეხოსანთა შენაერთებს და მძიმე იარაღს. 6 და 7 ნოემბერს განსაკუთრებით მძიმე ბრძოლა გაიმართა. დაჭრილების რიცხვი სულ უფრო და უფრო იზრდებოდა. 7 ნოემბერს ლამეს და მეორე დღეს, გაცილებით მრავალრიცხოვანმა საბჭოთა ჯარმა, მასირებელი შეტევის შემდეგ, მოახერხა ურშინში შეჭრა. უკანდახეული ქართველების მე-3 და მე-4 ასეულები დროებით მოწყდნენ დანარჩენებს და მტრები ნაწილობრივ ალყაში მოაქცია ისინი. თავდასხმის ხაზის გასაძლიერებლად ურშინის ბრძოლაში ჩააპეს რუმინული პოლკი და გერმანული 370-ე ბატალიონი, რამაც ვითარება გამოასწორა. დიდი ზარალის მიუხედავად, „ბერგმან I“ მორალურად არ დაცემულა და საბრძოლო მხეობა არ დაუკარგავს.

ამასობაში „ბერგმან III“ (ჩრდილო კავკასიელთა ბატალიონი) თავდადებით იბრძოდა პერეკოპის რაიონის დასაცავად. 1943 წლის 17 ნოემბერს, შეიარაღებულ ძალთა რადიომაუწყებლობამ გადასცა, რომ კავკასიელ მოხალისეთა ორმა ბატალიონმა განსაკუთრებით გამოიჩინა თავი ყირიმის ჩრდილოეთ მისადგომებთან გააფრთხებულ ბრძოლებში. ფელდმარშალმა ფონ კლეისტმა ნერილობით გამოუცხადა მადლობა „ბერგმან I“-ის მეთაურს ლეიტენანტ ბრანდს. ასეთი იყო „ბერგმან I“-ის საბრძოლო ისტორია, როცა 1944 წლის იანვარში, პერეკოპის სამხრეთით, კურაევკასა და კარატ-კაზაკში ჩავედი.

მე და კაპიტანმა ბრანდმა მოგზაურობა განვაგრძეთ. დიდი მღელვარებით შევხვდი ძველ მეგობრებს, მათ შორის ვიქტორ ხომერიკს, მიშა დადიანს, გოგლიკ ვაჩნაძეს, ალიოშა აბაშიძეს, ირაკლი ალიმბარაშვილს, შალვა ოქროპირიძეს და სხვებს. თითოეულ მათგანს უნდოდა ჩემთვის ემასპინძლა. ასე რომ, იძულებული გავხდი განრიგი შემეცვალა და რიგრიგობით მომევლო ყველა. ყველაფერი რიგზე იყო, სანამ შვადრონის კავალერიას ვენვიე, ჩვეულებრივ, ცხენებს აქ ფურაჟით დადგენილ ულუფას აძლევდნენ, მაგრამ ახლა, პოზიციური ომის გამო, ულუფა შეუმცირეს და შვრიით იყვნენ

გატივნილი. ჩემი სიამოვნებისათვის ალიოშა აპაშიძემ კველაზე მხენე და ლამაზი ცხენი მომგვარა ფორტიფიკაციურის შემოსავლელად, მანამდე, ცოტა ხნით ადრე, მომვლელს ამ ცხენისათვის უნაგირის დადგმა დაუპირებია, ცხენი ყალყზე შემდგარა, მომვლელისათვის დაურტყამს და მხარი ამოუგდია, შვადრონის ახალგაზრდა ექიმმა მხარი ვერ ჩაუსვა და იმედი ჰქონდა, რომ მე მაინც მოვუხერხებდი რამეს, მაგრამ ჯერ მომვლელამდე უნდა მიმეღწია. ცხენზე ამხედრებულმა ორმა მებრძოლმა „ჩემი“ ცხენი ალვირზე ჩაბმული გრძელი საბლით მომიყვანა. ერთმა მითხრა: „ფრთხილად, სერ, ეს ცხენი დღეს ძნელი მოსათვინიერებელია“, მერე ორივემ აქეთიქიდან გამიკავა. როგორც კი ფეხი უზანგში ჩავდგი და შეჯდომა დავაპირე, ცხენმა ხტუნვა დაიწყო და მომვლელებმა ვეღარ დაიმორჩილეს. მარჯვენა ფეხი ჯერ უზანგში არ მქონდა ჩადგმული, გადავწყვიტე, მაინც მეცადა მისი მოდრეკა და თავის ნებაზე მივუშვი, ცხენი წინ გავარდა, ერთხანს დავკარგე თვალთახედვიდან ორივე მომვლელი და ვეღარ გავიგე, სად იყო ან საბჭოელების პოზიციები, ან ჩვენი ადგილსამყოფელი, მაგრამ რავიდა ცხენები ხშირად თავიანთ თავლაში გარბიან ხოლმე, იმედი მქონდა. რომ ესეც ასე იზამდა. იძულებით ჭენება კარგა ხანს გაგრძელდა, ცხენი გაოფლიანდა და ბოლოს მოვახერხე, უკან მომებრუნებინა. მერე ჩორთხე გადავიყვანე და შენუხებულ მომვლელებთან მივედი, ამიხსნეს, ალარ გამოგყევით, რადგან ვიფიქრეთ, ცხენი უფრო არ გაგიუდესო. თურმე ცხენი აცდენია თავლისაკენ მიმავალ გზას.

დიდი წვალებით მოვახერხე, ამოვარდნილი მხარი ჩამესვა ჯარისკაც-მომვლელისათვის, ამის შემდეგ შეხვედრა ჩინებული ბრენდით და „პერეკოპის კურდლლის რაგუთი“ აღვნიშნეთ. ლეიტენანტი გოგლიკ ვაჩნაძეს ახსოვდა, რომ რადენიმე კვირის წინ, პარიზის ვაგზალზე, დამშვიდობებისას შემპირდა, ყირიმში რაგუთი გაგიმასპინძლდებიო.

იმ ღამეს ცხენოსანთა რაზმში რომ დავრჩი, ორჯერ გაისმა განგაშის საყვირი, ეს ნიშნავდა, რომ საბჭოელები კიდევ გვიტევდნენ. მზად ვიყავით საბრძოლველად, მაგრამ წითელი ჯარების ორივე შემოტევა პირველსავე თავდაცვით ხაზზე შეაჩერეს, ასე რომ, ჩვენამდე არ მოუღწევიათ, „პერგ-

მან I-ში კიდევ რვა-ცხრა დღეს დავრჩი და თითოეულ რაზე-
მთან თითო დღე-დამე მაინც გავატარე. შთამბეჭდავი იყო
ჯარისკაცების მხნეობა მძიმე დანაკარგისა და არცთუ
სახარბიელო ვითარების მიუხედავად, მითუმეტეს, რომ ისი-
ნი მატერიკს მოწყვეტილები იყვნენ. ჩემი დაკვირვების
თაობაზე წინასწარ მოხსენება მივწერე ქართულ სამოცავში-
რეო შტაბსაც და გენერლებს პელმისსა და კიოსტრინგსაც:
დამატებით მოხსენებებს დანარჩენი შენაერთების ნახვის მე-
რე წარვადგენდი, იდენტური წერილები გავუგზავნე პოლ-
კოვნიკ-ლეიტენატ პესელსა და დოქტორ რეის მიულერს. ამ
პირველსავე მოხსენებებში ძირითადი მოსაზრება იყო, რომ
აუცილებლად მიმაჩნდა ჩვენი შენაერთების სასწრაფო ევა-
კუაცია ყირიმიდან.

„ბერგმან I“-დან 1994 წლის 27 იანვარს წამოვედი ყირიმში
სხვა ქართული ბატალიონების შემოსავლელად „ბერგმანელ“
მეგობრებს ვუთხარი, როგორც კი მოვახერხებ, მაშინვე
დავბრუნდები-მეთქი, სიმფეროპოლში მაიორ კურტს ვესაუბრე
„ბერგმანის“ თაობაზე. იგი ძალიან დაინტერესდა დეტალებით,
შემომთავაზა, უახლოეს მომავალში ერთად შემოვიაროთ სხვა
შენაერთებიო და მეც დავთანხმდი. სიმფეროპოლში, სანამ
კურტს ველოდებოდი, შემხვდა „ბერგმანის“ emigre ვასო შა-
ლამბერიძე. ის იყო „ბერგმანის“ ერთ-ერთი emigre ჯარის-
კაცთაგანი, ვისაც კავკასიაში, სამხედრო ტყვეთა ბანაკში და-
ავალეს ვითარების შესწავლა¹ კავკასიიდან უკან დახვის
შემდეგ, შალამბერიძემ განაგრძო ყირიმში ტყვეთა ბანაკის
შემოვლა, რათა დარწმუნებულიყო, რომ ტყვეებს რიგიანად
ექცეოდნენ. მეორე დილით მე და ვასო ვეწვიეთ სამხედრო
ტყვეთა ბანაკს სიმფეროპოლის ახლოს. აქ საცხოვრებელი
პირობებიც და ტყვეებისადმი მოპყრობაც დამაკმაყოფი-
ლებელი აღმოჩნდა, ბანაკში შევხვდი ორ ქართველ ექიმს,
კრავეიშვილს და ჩიხლაძეს, კრავეიშვილი ექიმად მუშაობდა,
ჩვენი რეკომენდაციის შემდეგ ბანაკის კომენდანტმა ექიმ
ჩიხლაძესაც დართო ნება თავისი პროფესიით ემუშავა.

სიმფეროპოლიდან მე და ვასო სევასტოპოლისაკენ გავემ-
გზავრეთ, იქაც სამხედრო ტყვეთა ბანაკები შემოვიარეთ.
აღმოჩნდა, რომ ექიმი გრიშა ჯანხოთელი აქ გადმოეყვა-

¹ იხ. თავი „ბერგმანი“ და კავკასია“

ნათ¹, მას უწინდებურად დიდ პატივს სცემდნენ, როგორც
გერმანელები, ასევე ქართველები. მისი ახლობელი ქართვე-
ლები იყვნენ: ტაბატაძე, დარბაისელი და სიმონიშვილი. გა-
მიხარდა ჯანხოთელის კარგად ყოფნა.

ჩემი შემდეგი „ველზე გასვლა“ სიმფეროპოლიდან მაიორ
კურტან ერთად მოეწყო. ძველი ყირიმისა და ისლამური
თერგის გავლით ჩანჩაში ჩავედით, თავის შტაბ-ბინაში მიგ-
ვიღო კაპიტანმა სტრეკმა, ქართველ ფეხოსანთა I/9 ბატა-
ლიონის მეთაურმა. ლამე აქ გავათიერ, იქვე სიხარულით
შევხვდი ჩემს ახლო მეგობარს თბილისის სამედიცინო სას-
წავლებლიდან რამაზ გვეტაძეს, იგი ექიმად მუშაობდა ბატა-
ლიონში, რომლის რაზმებიც გარშემო იყო განლაგებული.
რამაზმა 1943 წელს მომწერა დრეზდენში და მაცნობა თავი-
სი ამბავი, საპასუხო წერილში დავპირდი, ყირიმში გნახავ-
მეთქი. მან გამაცნო ბატალიონის ოფიცერი ქავარაძე, რო-
მელიც საინტერესოდ მესაუბრა I/9-ის თაობაზე. მეორე დი-
ლით მე და კაპიტანი სტრეკი სოფელ ბარაში ვენვიერ
მაიორს, ექიმ ეისმანს, ფეხოსანთა 796-ე ბატალიონის მეთა-
ურს, მან შემოგვთავაზა, მე-4 როტა ერთად ვნახოთ, მისი
შტაბ-ბინა აქვეაო. მე-4 როტაში გავიცანით ლეიტენანტი
ვაგნერი—ეისმანის თანამოაზრე^{*2}. დოქტორ ეისმანის (იმუამად
კაპიტნის) არყოფნისას 796-ე ბატალიონში, ჩრდილო-და-
სავლეთ კავკასიის ფრონტზე, ლეიტენანტი ვაგნერი დარჩა,
მან დიდად შეუწყო ხელი 796-ე ბატალიონის ნამდვილი და
შელამაზებული ამბის გარკვევას. თავდაპირველად მოკლედ
ვესაუბრე მაიორს, დოქტორ ეისმანს, ლეიტენანტ ვაგნერსა
და კაპიტან სტრეკს წარსულზე, აწმყოსა და სავარაუდო
მომავალზე, გადავწყვიტეთ, ჩემი მოგზაურობის დასრულების
შემდეგ კიდევ შევხვედროდით ერთმანეთს, მერე 796-ე ბატა-
ლიონის შორიახლოს განლაგებულ მე-4 როტასა და I/9 ბატა-
ლიონის მე-5 როტას მივმართე. ამგვარ ფორმალურ მიმარ-
თვას ყოველთვის მოჰყვებოდა პირისპირ, შინაურულად
საუბარი, შემდეგ 796-ე და I/9 ბატალიონების სხვა რო-
ტებიც მოვიარე, ვნახე ყოფილი „მუშათა და სამშენებლო“
რაზმი, რომელიც ისლამ-თერგზე იყო განლაგებული და ველზე

¹ იხ. თავი „ყირიმი“

^{*} იხ. შენიშვნები, 796-ე ფრონტის მოვლენები და ა.შ.

² დოქტორი ჰოფმანი, kaukasien 1942/43 გვ. 291-304

გასული ბატალიონი, რომელსაც შტაბ-ბინა პარიზში დასრულდა.

მიუხედავად იმისა, რომ ამინდი უცირად აირია, რამაც უსარგებლო გახადა ჩემი ტრანსპორტი, გადავწყვიტე შემოვლა ცხენშებმული ურიკით გამეგრძელებინა, ამან საშუალება მოგვცა მე და ჩემს მეგობარს რამაზ გვეტაძეს გარკვეული დრო ერთად გაგვეტარებინა და საუბრითაც გული გვეჯერებინა.

ქავთარაძის გარდა, ჩემმა მეგობარმა რამაზმა გამაცნოორი ახალგაზრდა ქართველი ოფიცერი—რუხაძე და ტურაბელიძე. სამივეს ძალიან უნდოდა გერმანულ სამხედრო სკოლაში შესვლა, ვუთხარი, ყველაფერს გავიკითხავ-მეტე, თუმცა ჯერჯერობით ვერაფერს შევპირდებოდი, მოგვიანებით, ქალაქ სემიკოლოდეცში გავლისას, შევიტყვეთ, რომ 245-ე მუშათა ბატალიონს შორიახლოს ჰქონდა შტაბ-ბინა, გავიცანი მაიორი და მისი ადიუტანტი (რომელთა სახელებიც ჩემს „მინიდლიურებში“ ვეღარ ვიპოვნე). 245-ეში ბევრი ქართველი იყო, თუმცა აქ სხვა ეროვნების ჯარისკაცებიც მსახურობდნენ. ჯარისკაცებს დაღლა და უკმაყოფილბა ეტყობოდათ, მაგრამ წუნუნი აშვარად არავის დაუწყია, გადავწყვიტე, მოგვიანებით მეტი რამ გამეგო ამ შენაერთზე.

ჩემს მეგობარს, ექიმ რამაზს, თბილისში მეუღლე და პატარა ბავშვი ჰყავდა, მისი ცოლი ცნობილი დრამატურგის სანდრო შანშიაშვილის ქალიშვილი გახლდათ, რამაზის მამა რაუდენი მწერალი იყო, საკმაოდ გავლენიანი. მეც და რამაზმაც ვიცოდით, რომ ომის შემდეგ ჩემი მეგობარი შინ უნდა დაბრუნებულიყო, მაგრამ როგორ? მამამისის ნაცნობები უშველიდნენ? რამაზი ისეთი კაცი იყო, არ შეიძლებოდა ვინ-მესთვის რამე დაეშავებინა, ის მხოლოდ ავადმყოფებს უვლიდა, წითელ არმიაშიც და ქართულ ლეგიონშიც, რომელსაც ნაცისტები კი არ მფარველობდნენ, არამედ გერმანული არმიის ისეთი ნარმომადგენლები, როგორიც იყო შტაუფენბერგი. ამ უკანასკნელს არ მოსწონდა, არც ჰიტლერი და მისი დამქაშები, არც მათი საქმეები, მაგრამ ვერც მე და ვერც რამაზი ვერ დავიჯერებდით, რომ სტალინი და მისი გარემოცვა ამას გაითვალისწინებდა. თუმცა ახლა, ჰიტლელ ყოვლისა, რამაზსა და მისნაირებს ყირიმიდან უნდა გამოელ-

წიათ და დასავლეთისაკენ წასულიყვნენ, რათა საბჭოელებში არ ჩავარდოდნენ ხელში. მე და რამაზმა გავიხსენეთ საერთო მეგობრები: ვადიმ ჩხერიელი, აკაკი თოფურია, მისი ცოლი, ვახტანგ სამადაშვილი და სხვები.

დღიდი მწუხარებით ვუთხარი რამაზს ყურმოკრული ამბავი ვადიმის შესახებ, სამედიცინო სასწავლებლის დამთავრების შემდეგ იგი საბჭოთა არმიაში გაიწვიეს და მოლდავეთის რესპუბლიკაში გაგზავნეს სამხედრო ექიმად. მალე ომი დაიწყო და ვადიმი მძიმედ დაიჭრა, როცა გადარჩენის იმედი გადაეწურა, თავისივე ხელით მოისწრაფა სიცოცხლე და ასე მოულო ბოლო საკუთარ ტანჯვას.

შემოვლა რომ დავასრულე, შევხვდი ქართული ბატალიონების გერმანელ მეთაურებს: ეისმანს, ბარტხსა და სტრეკს. მათ სურდათ, გულწრფელად მომეთხო ჩემი მოსაზრებები და ვარაუდები შენაერთების თაობაზე. პირველ ყოვლისა, ქათინაურებით შევამჟე. კარგ ხელმძღვანელობას უწევდნენ რაზმებს ამგვარ რთულ, უჩვეულო ვითარებაში, რომელიც მოგვიანებით არასასურველი სამხედრო სიტუაციით დასრულდა და ამდენად, ლეგიონერები, რბილად რომ ვთქვათ, გაურკვეველი მომავლის პირისპირ აღმოჩნდნენ. ამ გასაუბრების შედეგი იყო რამდენიმე შემთხვევა, როცა ლეგიონერები პარტიზანებთან გადავიდნენ. ისინი მიიჩნევდნენ, რომ სხვაგვარად შინ ველარ დაბრუნდებოდნენ. ✓

ჩემი აზრით (რაც „ბერგმანის“ ოფიცრებსაც გავუზიარე), ლეგიონერთა დეზერტირობას სხვა ფაქტორებიც განაპირობებდა, მაგალითად, სამხედრო ტყვეთა ბანაკში გადატანილი საშინელი გაჭირვება—ეს ხალხი სწორედ ბანაკებიდან ჰყავდათ წამოყვანილი, იყო კიდევ ერთი ფაქტორი, რომლის გამოსწორებაც შეგვეძლო—გერმანული პერსონალი ქართულ ბატალიონებში, განსაკუთრებით, სერუანტთა შემადგენლობა და წოდებით მათზე დაბლა მდგომი ადამიანები. ვეჭვობდი, რომ გერმანულმა დივიზიებმა, ჩვენთვის ხალხის შერჩევისას, შემთხვევით ისარგებლეს და არასასურველი გერმანელები თავიდან მოიშორეს. ზრგიერთს პიროვნული დეფექტი ჰქონდა, დანარჩენები უსაშველოდ ყოყოჩიბდნენ და სჯერდათ იმ პროპაგანდისა, რომლის მიხედვით აღმოსავლელები, მათ შორის ლეგიონერებიც, მეორეხარისხოვანი ადამიანები

იყვნენ, „ტევტონები“ კი (მათი ჩათვლით) — „ზეადამიანებრი“ გერმანულ მეთაურს ისიც ვუთხარი, რომ მქონდა სარტყებო სია უხეში ინციდენტებისა და უკანონო დისკრიმინაციისა ქართველი ლეგიონერების, ოფიცრების, გერმანული სერუანტებისა და ჯარისკაცების მიერ. აქ ჩამოთვლილი იყო ისეთი შემთხვევები, როგორიცაა:

1. ქართველ ოფიცერთა და სერუანტთა ავტორიტეტის შეღახვა ხელქვეით ჯარისკაცებს შორის.

2. ლეგიონერთა სიტყვიერი და ფიზიკური შეურაცხყოფა.

3. ლეგიონერების კუთვნილების—ველოსიპედებისა და ზურგჩანთების ჩამორთმევა (მათი თანხმობის გარეშე).

4. ზოგიერთი პროდუქტის, ტანსაცმელის და ნივთების არათანაბარი განაწილება გერმანული პერსონალის სასარგებლოდ.

შემდეგ გერმანულ მეთაურს შევთავაზე, სიამოვნებით მოგართმევთ ჩემი სიის ასლებს, თუ ამის სურვილი გექნებათ-მეთქი. მათ უნდა შეესწავლათ ვითარება ამ სიის მიხედვით და თუ საჩივარი გამართლდებოდა, შესაბამისი ზომები მიეღოთ, ისიც ვუთხარი, რომ „ბერგმანის“ ჩამოყალიბებისას გერმანულ პერსონალს შორის ასეთი ადამიანები თითზე ჩამოსათვლელი გვყავდა. პროფესორმა ობერლენდერმა ისინი იძულების წესით გადაიყვანა სხვაგან. უამისოდ „ბერგმანი“ დღევანდელი სახით არ იარსებდა. გერმანულ მეთაურებს ისიც ვუთხარი, რომ 1943 წლის ოქტომბრამდე ქართველ ლეგიონებს არ ჰყოლიათ ისეთი პოლიტიკური წარმომადგენლობა, როგორიცაა ეროვნული კომიტეტი ბერლინში და მათი სპიკერი ამ კომიტეტში. გაცილებით უკეთესი იქნებოდა ლეგიონერების მორალური მდგომარეობისათვის, ამგვარი კომიტეტი უფრო ადრე თუ არა, ლეგიონის შექმნასთან ერთად მაინც რომ ჩამოყალიბებულიყო. საბოლოოდ, ქართული სამოკავშირეო შტაბი 1943 წლის ოქტომბერში დაფუძნდა კომიტეტის სანაცვლოდ და ეს ერთადერთი აღიარებული ქართული წარმომადგენლობაა გერმანიასა და მის მიერ ოკუპირებულ ტერიტორიებზე. ოფიცრებს ვაცნობე, რომ მე დამევალა ლეგიონერთა სპიკერის არასახარბიელო სამუშაოს შესრულება ამ ორგანიზაციასა და სამხედრო დეპარტამენტის შტაბში, ამდენად, მჭიდრო კავშირი მქონდა არმიის შტაბ-ბინაში აღმოსავლელ მოხალისეთა ჯარების გენერალ-

თან. გენერალი ლეგიონერთა და გერმანელ ჯარისკაცების სტატუსის გათანაბრებაზე მუშაობდა. გვჯეროდა, რომ უსამართო არმიაშიც ცნობილი გახდებოდა.

ლეგიონერებისადმი მიმართვასა და საუბარში ხაზგასმით აღვნიშნე ეს ფაქტი, დიდი მნიშვნელობა ჰქონდა, რომ ლეგიონერებს სცოდნოდათ არა მხოლოდ საკუთარი მოვალეობები, არამედ უფლებებიც. გერმანელ ოფიცრებთან ისიც ვთქვი, რომ ჩვენს გენერალს, მის შტაბს გადაწყვეტილი ჰქონდათ თანდათანობით შეენაცვლებინათ გერმანელი პერსონალი ადგილობრივი კადრით, ამ უკანასკნელთა წვრთნის შემდეგ თუმცა კეთილსინდისიერი და კვალიფიციური გერმანელი ოფიცრებისთვის და სერუანტებისათვის მაინც იქნებოდა ადგილები, განსაკუთრებით ქართული შენაერთების მსურველთა შორის. მაგალითად, უკვე პირველმა მომმართა ლეიტენანტმა კუმსერმა, რომელიც სიმფეროპოლში მაიორმა კურტმა წარმომიდგინა. ლეიტენანტმა მთხოვა, გენერალ კიოსტრინგთან რეკომენდაცია გამენია, რათა იგი ქართულ ბატალიონში დაენიშნათ (როგორც ჩანს, კუმსერმა, რომელიც შენაერთში ქართველებთან ერთად მსახურობდა, ადგილი დაკარგა, რადგან ეს შენაერთი სხვას შეუერთდა). მაიორმა დოქტორმა ეისმანმა, კაპიტენმა ბარტრმა და სტრუკმა მიიჩნიეს, რომ ჩვენი შეხვედრა სასარგებლო და ინფორმაციული იყო. მათ მადლობა გადაიხადეს გულწრფელი საუბრისათვის და გადავწყვიტეთ კიდევ შევხვედროდით. სიმფეროპოლში დაბრუნებულს, მაიორმა კურტმა გადმომცა გენერალ კიოსტრინგისა და კედიას ბარათები. ორივე მთხოვდა, როგორც კი შევძლებდი, დავბრუნებულიყავი ბერლინში. სამეცავშირეო შტაბის ოფისში სამთვენახევარი არ ვყოფილვარ.

მაიორს ჩემთვის სხვა ინფორმაციაც ჰქონდა. ყოფილი ქართველი ლეგიონერი, რომელიც ცოტა ხნის წინ პარტიზანებთან გადავიდა, ახლა არმიის პატრულს დაეკავებინა ძველი ყირიმის ახლოს. კურტს უფიქრია, რომ ალბათ მოვინდომებდი მასთან შეხვედრას და შემომთავაზა, თუ ამის სურვილი გაქვთ შეგახვედრებთო. რასაკვირველია, დავინტერესდი ასე, რომ მე და მაიორი კურტი ძველ ყირიმში გავემგზავრეთ. „პარტიზანი“, გვარად ლაშეია, ოციოდე წლის ბიჭი იქნებოდა. ალერსიანი, თაფლისფერი თვალები ჰქონდა. შე-

შინებულს არ ჰგავდა, მაგრამ დათრგუნული იყო. ხელი ჩა-
მოვართვი, ვთხოვე დაბრძანდით და თქვენი ამბავი გვითავ-
რით, მე კი მაიორს ვუთარგმნი-მეთქი. მისი ლეგიონერებისა
და მერე პარტიზანებთან გადასვლის ამბავი თვალსაჩინო
მაგალითი იყო იმ ნაკლოვანებებზე საუბრისათვის, რაზეც
რამდენიმე დღის წინ მოვახსენე გერმანელ ოფიცრებს ეის-
მანს, ვაგნერს, და სწორედ ამ შემთხვევის წინ მაიორ კურტს.
ახლა ლაშეიამ დაადასტურა, რომ სწორი გეზი გვქონდა.
ტუსალი გულწრფელი და უშუალო ახალგაზრდა კაცი იყო
და ორივეს მოგვეწონა—მეც და მაიორ კურტსაც.

მაიორს ვუთხარი, ყირიმში დარჩენა გადავწყვიტე, თუნ-
დაც ორი-სამი კვირით, (გენერალ კიოსტრინგის მითითების
მიუხედავად), მირჩევნია აქ ვიყო, ვიდრე ბერლინში ვიდარ-
დო ყირიმში დარჩენილებზე-მეთქი. ისიც ვუთხარი, რომ პარ-
ტიზანებთან გადასული ლეგიონერებისადმი მოპყრობა რა-
დიკალურად უნდა შეცვლილიყო. პირველ ყოვლისა, უნდა
გვცოდნოდა—დეზერტირობისათვის ხელი შეგვეშალა ლე-
გიონერებისათვის პირობის გაუმჯობესებით, მეორე მხრივ—
დეზერტირებისათვის რაღაც ამინისტიის მსგავსი უნდა გა-
მოგვეცხადებინა. ეს ამბავი ფურცლებით უნდა გვეცნობინებინა
ტყეში შემალული საცოდავი, მშიერი, გაყინული და დაში-
ნებული ადამიანებისათვის.

გენერალ კიოსტრინგს, მ. ალშიბაიას და მ. კედიას გან-
მარტებითი წერილი მივწერე ჩემი ყირიმში დარჩენის
თაობაზე. წერილი, ფაქტიურად, იყო მაიორ კურტის მიერ
დამოწმებული მოხსენება ჩვენს შენაერთებში შექმნილ ვი-
თარებაზე. ეს იყო ყირიმიდან ჩემს მიერ გაგზავნილი მე-
ოთხე მოხსენება. სხვა რეკომენდაციებთან ერთად, კიდევ
ერთხელ ხაზგასმით აღვინიშნავდი, რომ საჭირო იყო ჩვენი
შენაერთების სასწრაფოდ გადაყვანა ყირიმიდან დასავლეთში.
ამ უკანასკნელ წერილში ვახსენე დეზერტირობის პრობლე-
მაც და მივწერე ჩვენი წინადადებები ამ პრობლემის გადა-
საჭრელად. მაიორ კურტითან ორი სათხოვარი მქონდა. პირ-
ველი—გამომეყენებინა მისი გავლენა, რათა, პასუხისმგებელი
ოფიცრები მეიძულებინა, ჩემი თავდებობით გაეთავისუფ-
ლებინათ ლაშეია და მომავალში პირადად ვაგებდი პასუხს
მის საქციელზე. ლაშეია ჩემთან დარჩებოდა და თანხლებას
გამინევდა ქართული შენაერთების რეგულარული შემოვ-

ლებისას. იგი ლეგიონერებს უამბობდა, რატომ გადავიდა პარტიზანებთან და როგორ ცხოვრობდა იქ. ამ მონათხრობაში, ჩემი ვარაუდით, მნიშვნელოვანი ფსიქოლოგიური გავლენა ექნებოდა. მეორე—ყირიმის ყველა ქართული შენაერთიდან. მაიორის ოფისში მოგვეწვია ოფიცრები და ამ შენაერთების წარმომადგენლები, „ბერგმან I“-ის ჩათვლით. ამ ხალხის სია მაიორს გადავეცი, უნდა გვემსჯელა ერთ-ერთ საკითხზე: იმ ქართველ ლეგიონერთა მომავალზე, ვინც ყირიმში პარტიზანებთან გადავიდა—ეს ხალხი არ უნდა გაგვეწირა.

ამ პრობლემებზე წინასწარ ვიმსჯელე ვიქტორ ხომერიკან, მიშა დადიანთან და „ბერგმან I“-ის ქართველ ხელმძღვანელებთან. ჩვენი აზრით, ყოფილი ლეგიონერები ახლა პარტიზანებთან დიდ საფრთხეში იყვნენ. პირველ ყოვლისა, შეიძლებოდა გადაესროლათ უკანასკნელ გერმანულ ან რუმინულ ჯარებთან ბრძოლაში და იქ დაღუპულიყვნენ. ამ ბრძოლებს თუ გადარჩებოდნენ და საბჭოთა ზედამხედველობას დაუპრუნდებოდნენ, საფიქრალი იყო მათ მყისვე გამოიყენებდნენ სპეციალური, სახიფათო დავალების შესასრულებლად. (მაგ, პარაშუტით ჩამოსხამდნენ გერმანულ ფრონტის ზურგში) თუ ამას ყველაფერს გაუძლებდნენ და ომი რუსეთის გამარჯვებით დამთავრდებოდა, მაინც საფრთხე ემუქრებოდათ—შინ დაპრუნების ნაცვლად ან ციმბირის „გულაგებში“ ამოხდიდნენ სულს, ან... ამგვარი სასტიკი მოპყრობის მიზეზებზე უკვე ვისაუბრე და ახლა მოკლედ მოგახსენებთ. ყველაფერი კრემლის მთავრობის დადგენილებით დაიწყო. ეს დადგენილება, რომელიც მეორე მსოფლიო ომის დაწყებისთანავე მიიღეს, გერმანელების მიერ ტყვედ აყვანილ წითელარმიელებს მოღალატებად აცხადებდა. ამგვარ „დანაშაულს“ ამძიმებდა შესვლა, ჩარიცხვა ლეგიონში, რომელიც კრემლის ტირანიის დამხობას ისახავდა მიზნად¹. მოგვიანებით პარტიზანებთან გადასვლა არ კმაროდა სტალინისა და მისი დამქაშების თვალში ამ ხალხის რეაბილიტაციისათვის.

მეორე მხრივ, ვგრძნობდი; თუ მოვახერხებდით, რომ გერმანიის სამხედრო პირებს დეზერტირი ლეგიონერების ამინი-

¹ ზოგი სამხედრო ტყვე იმ ფიქრით შევიდა ლეგიონში, რომ რაყი კრემლის მთავრობაშ მოღალატებად გამოაცხადა, შინ დასაბრუნებლად ამ მთავრობის ჩამოგდება დასჭირდებოდათ.

სტილი გამოეცხადებინათ და თუ ეს ლეგიონერების ყურამდე
მიეღწია, მაშინ ალბათ შევძლებდით მათ დარწმუნებას, რომ
ჩვენთან დაბრუნებულიყვნენ. ამ ხალხს არჩევანის სამუა-
ლება ექნებოდა—ან მუშა ბატალიონებში ჩაწერილიყვნენ, ან
სამხედრო ტყვეთა ბანაკში დაბრუნებულიყვნენ, როგორც
სამხედრო ტყვეები. ნებისმიერ შემთხვევაში ყირიმიდან და-
სავლეთით იქნებოდნენ ევაკუირებული და გადარჩენის მეტი
შანსი ექნებოდათ. მაიორმა მოახერხა ლაშხიას განთავისუფ-
ლება და ზემოთ ხსენებული შეხვედრაც დაგეგმა სიმფერო-
პოლში, რათა ყირიმის მართლაც შენაერთთა წარმომადგენ-
ლებს მოეყარათ თავი. მე და ლაშხია მალე შევუდექით ერ-
თად მოგზაურობას—ცხენით, მანქანით თუ მატარებლით. თით-
ქმის ყოველდღე დავდიოდით შემოვლებზე და ყირიმში ყვე-
ლა ქართული შენაერთი მოვიარეთ. ლაშხიას წარვადგენდი,
როგორც კაცს, რომელიც „სულ ახლახანს საბჭოთა პარტი-
ზანი იყო“. შემდეგ ის თავის თავგადასავალს უამბობდა ლე-
გიონერებს. „გამეორება ცოდნის დედაა“—სულ მალე ლაშხია
მჭერმეტყველ ორატორად იქცა. თავდაპირველად მაიორ
კურტს ეფიქრებოდა ამგვარი სიარული, განსაკუთრებით ჩემს
გამო შიშობდა. რადგან პარტიზანთან ერთად, მარტო ვმოგ-
ზაურობდი. თუმცა ცოტა ხნის შემდეგ ორივეს გვახარებდა
ლაშხიას წარდგენის აშკარა ეფექტი და გავლენა ლეგიონე-
რებზე. ზოგიერთმა მათგანმა ახლა აშკარად დაინახა, რომ
პარტიზანებთან გადასვლა პრობლემის მოგვარების არცთუ
წარმატებული ცდა იყო.

ლაშხიას, როგორც ახალგაზრდა საბჭოთა ჯარისკაცს და
მერე გერმანელთა სამხედრო ტყვეს, ალბათ არც ჰქონდა
მკაფიო პოლიტიკური შეხედულებები, თავიდან ეგონა, რომ
გერმანელები მოიგებდნენ ომს, თან იცოდა, რომ ეს კულტუ-
რული და ცივილიზებული ხალხი იყო. სამხედრო ტყვეთა
ბანაკიდან გამოსვლა და ლეგიონში შესვლა საცხოვრებელ
პირობებს გაუუმჯობესებდა, გერმანიის გამარჯვების მერე
კი შინ ღირსეულად დაბრუნდებოდა. მაგრამ გარკვეულ მო-
მენტში, განსაკუთრებით კავკასიონან უკანდახევის შემდეგ,
აღმოჩნდა, რომ გერმანელები ომს წააგებდნენ, შინ დაბრუ-
ნებაც საეჭვო გახდა. ამან კიდევ უფრო გაუძნელა თავის
შენაერთში შექმნილი პირობებთან შეგუება. გერმანულ პერსო-
ნალთან ურთიერთობა ვერ შეძლო—სერუანტები სრულიად

უმიზეზოდ, უხეშად, აგდებულად ექცეოდნენ, სულ უფრო და უფრო უჭირდათ. ამასობაში ვიღაცამ უამბო „საბჭოთა შტატი იჩიანების საგმირო საქმეებსა და ცხოვრებაზე“ და ლაშეიაც სრულიად დაუფიქრებლად გადავიდა საბჭოელებთან. მაგრამ პარტიზანებთან ცხოვრება ყოველმხრივ უარესი გამოდგა. საკვები და ტანსაცმელი აკლდათ, საფრთხე იქ მეტი იყო. გამუდმებით სიფრთხილე მართებდა, უფროსობა ყველა ეჭვის თვალით უყურებდა. ცოტა ხნის შემდეგ, ლაშეიამ აზრი შეიცვალა ლეგიონიდან დეზერტირობაზე, როცა გერმანელების სამხედრო პატრულმა დააკავა, იფიქრა, ყველაფერი დასრულდა, ახლა კი დამხვრეტენო. ყურებს არ უჯერებდა, როცა მე და მაიორი მეგობრულად ვესაუბრეთ. არც ასეთ კარგ მოპყრობას ელოდა, მითუმეტეს ასეთ ნდობას. ჩემთან ერთად მოგზაურობისას ბევრჯერ ჰქონია გაქცევის შესაძლებლობა, მითუმეტეს ლამით, მაგრამ არ უნდოდა.

დეზერტირ ლეგიონერთა გამო შეკრებები მაიორ კურტის ოფისში დაიწყო. ამ შეხვედრებზე დადიოდნენ ქართველ შენაერთთა წარმომადგენლებიც. თავდაპირველად პატარ-პატარა ჯგუფებს უნდა შევხვედროდით, რადგან შეუძლებელი იყო ყოველთვის ერთდროულად თავმოყრა. ვიქტორ ხომერიკმა („ბერგმანიდან“) მოახერხა სიმფეროპოლში, ჩემთან ერთად, რამდენიმე დღით დარჩენა. ყველა მონაწილე დაეთანხმა დეზერტირთა ამნისტიის დეკლარაციას და ფურცლების შეთავაზებული ტექსტიც მოიწონეს. მიიჩნიეს, რომ უმჯობესი იქნებოდა, ეს ფურცლები თვითმფრინავიდან კი არ ჩამოგვეყარა, არამედ პარტიზანთა ცნობილი ბანაკების შორიახლო განლაგებულ დასახლებაში გაგვევრცელებინა. მაიორი კურტი დარწმუნებული იყო, რომ უმაღლეს სამხედრო შტაბში ჩვენს წინადადებას მოიწონებდნენ. ისიც გადაწყდა, რომ ჩემს არყოფნაში საქმის პრაქტიკულ განხორციელებას, სხვა მონაწილეებთან ერთად, მაიორი კურტი და ხომერიკი მიადევნებდნენ თვალყურს. სამწუხაროდ, წასვლას ვეღარ გადავდებდი. კიდევ ერთხელ ვენვიე შენაერთებს. ჩემი რეკომენდაციით, ლაშეია ერთ-ერთ ბატალიონში ლეგიონერად მიიღეს. გამომშვიდობებისას შევატყვე-ცრემლებს იკავებდა. ვიფიქრე, ბედმა გამიღიმა, რომ ამ პატიოსან და მამაც ახალგაზრდას შევხვდი, იქ ასეთები მრავლად არიან-მეთქი.

ჩემი წასვლის წინ მე და მაიორმა კურტმა თითქმის მთე-

ლი დღე ერთად გავატარეთ. ვაჯამებდით ერთობლივად გა-
ნეულ სამუშაოს და ვცდილობდით, წარმოგვედგინა ჩეკის
ლეგიონერების მომავალი. „აღმოსავლეთის“ ჯარების არმი-
ის შტაბიდან გენერალმა ორივეს დაბეჯითებით გვითხრა,
რომ ჩვენი შენაერთები ყირიმიდან დროულად ევაკუირებული
იქნებოდა სამხედრო ვითარების მიხედვით. ბოლოს ერთმა-
ნეთს დავემშვიდობეთ და მეორე დილას, 24 მარტს, სიმფე-
როპოლიდან ტირასპოლში, ოდესის მახლობლად გადავფრი-
ნდი. შუადღე არ იქნებოდა, როცა ჩემ მეგობარს, ლეიტენანტ
მიულერს შევხვდი, ყირიმიდან წერილებს ვწერდი ხოლმე,
მაგრამ სალაპარაკო მაინც ბევრი გვქონდა. მეორე დილით,
მანქანით გავემგზავრეთ ოდესაში, სადაც ორი ჰოსპიტალი
ვინახულეთ—№742-s და 741-s. ორივე ავადმყოფებისა და დაჭ-
რილი ლეგიონერებისათვის იყო განკუთვნილი. ექიმები, ექ-
თნები, მომვლელები და სანიტრები აღმოსავლელ მოხალი-
სეებისაგან შეკრიბეს. ლეიტენანტი სეისმულერი მათ შორის
დიდი ჰოპულარობით სარგებლობდა. კარგად აღზრდილი ჯენ-
ტლმენი იყო, ხმადაბლა, ალერსიანად ლაპარაკობდა და „აღ-
მოსავლელებს“ თანაგრძნობით ეპყრობოდა. №742-s-ში გა-
მართულ ვახშამზე საპატიო სტუმრები ვიყავით. ღამით ოდე-
საში დავრჩით. იქ შევხვდი ქართველ კოლეგებსაც, მათ შო-
რის ექიმებს—ზურაბ გამყრელიძეს და ბახტაძეს. ამ უკანას-
კრელმა, მრავალი ნლის შემდეგ, სპრინგფილდის ახლოს და-
იწყო ექიმობა. მეორე დილას №742-s-თან გავჩერდით მომ-
სახურე პერსონალთან გამოსამშვიდობებლად და №741-s-ში
შევიარეთ. აღარ გამოგვიშვეს და წასახემსებლად დაგვიტო-
ვეს. იქ მოულოდნელად შევხვდი სასიამოვნო ჯენტლმენს,
ლეიტენანტ სემლერს „ბერგმანიდან“. ისიც სტუმრად იყო
მოსული. საღამოს მე და სეისმიულერი ტირასპოლში, არმი-
ის შტაბ-ბინაში, სეისმიულერი ოფისში დავბრუნდით. ღამით
იქ დავრჩით. სეისმიულიერსა და სხვა ოფიცირებს ვე-
საუბრებოდი ადგილობრივ შენაერთებსა და მათი რეორგა-
ნიზაციის გზებზე. მეორე დღეს, 28 მარტს, გამოვემშვიდობე
ჩემს მეგობარ სეისმიულერს და მშვიდობიანად გავფრინდი
ბერლინში! ამასობაში ნიკოლაევი საბჭოელებმა დაიკავეს.

¹ „აღმოსავლელები“ ძალზე ემადლიერებოდნენ სეისმიულერს ჰუმანურობის გა-
მო—განსაკუთრებით მაშინ, როცა იგი შტაბის ოფიცირად მუშაობდა არმიის A
ჯგუფში (სამხრეთ-აღმოსავლეთის ფრონტზე). გულგრილად ვერ წაიკითხავთ მაი-



სამთვიანი მოგზაურობის შემდეგ ბერლინში დაბრუნებული ქალაქი კიდევ უფრო დანგრეული დამხვდა საპაერო თავზე დასხმების შედეგად. თავდასხმები გრძელდებოდა. სამეცავ-შირეო შტაბის ოფისი არ დაზიანებულა, მაგრამ ახლომახლო შენობები დანგრეული იყო. ეჭვობდნენ, რომ ერთ-ერთი სახლის ნანგრევებში ქალი უნდა ყოფილიყო ჩამარხული. მთელი ოფისი გავიქეცით და მოვახერხეთ ნანგრევებიდან შუახნის ქალბატონის ამოყვანა. საბედნიეროდ და ჩვენდა გასაკვირად ის მსუბუქად იყო დაშავებული. შენობის შესასვლელ კართან, საყრდენი სვეტების ქვეშ ყოფილა ნგრევისას და ამ სვეტშა დაიცვა. პირველი დახმარება გავუწიე და ვურჩიე, რომ საკუთარი ექიმისათვის მიეკითხა. ქართველ გენერალს ლ. კერესელიძეს¹ ასე არ გაუმართლა. იგი საპაერო თავდასხმის დროს დაიღუპა, სანამ მე ქალაქში არ ვიყავი. აქ სხვა ცვლილებებიც დამხვდა. მაგ. 1944 წლის იანვარში კიოსტრინგი მოხალისეთა ჯარების გენერლად დაენიშნათ. მანამდე, ამავე ჯარების მეთვალყურე გენერლობისას, კიოსტრინგმა და მისმა ადიუტანტმა კავკასიაში ბევრი აღმოსავლელი მოხალისის გული მოიგეს. კავკასიიდან და ყირიმიდან უკან დახევის შემდეგ გენერალმა კიოსტრინგმა და მისმა შტაბმა ახალ თანამდებობაზე დიდი მუშაობა გასწიეს მოხალისეებისათვის გერმანელთა თანაბარი სტატუსის მისაღწევად.²

ორ დუდაროვის მიერ ჩრდილო კავკასიის ეროვნული კომიტეტისა და მოხალისეების სახელით 1944 წლის დეკემბერში გაგზავნილ წერილს: „ჩვენო ძვირფასო მეგობარო!.. შეუძლებელია დავინიჭება, თუ რა დახმარება გაუწიეთ პირადათ თქვენ ჩრდილო კავკასიელ ლტოლვილებს მათი უსასრულო ხეტიალისას, როცა სამშობლოდან დევნილები უკან იხევდნენ. თქვენი დახმარება გაცილებით მეტი იყო, ვიდრე მოვალეობის შესრულება... შოწმენი გავხდით, თუ როგორ განგარისხათ ინფორმაციამ კავკასიელ პირთა დაჩაგვრის, მათი უფლებების შელახვის თაობაზე და როგორ ენერგიულად მოქმედებდით ამგვარი ინციდენტების თავიდან ასაცილებლად“. ყუბანელმა კაზაკებმა სეისმიულრს სანქტეპოლიტენი კურევისა და განეული დახმარებისათვის საპატიო კაზაკის წოდება მიანიჭეს (საბუთები ავტორის პირადარქივში ინახება).

¹ ლ. კერესელიძე იყო ერთ-ერთი თვალსაჩინო წევრი ქართული ლეგიონისა, რომელიც „მსოფლიო ომის დროს შულენბურგმა ჩამოაყალიბა თურქეთში. გარდა ამისა, კერესელიძე, მიხატო წერეთელთან ერთად, იყო ერთ-ერთი დამაარსებელი „თეთრი გიორგის“ პარტიისა. პარტიია 1926 წელს დაფუძნდა პარიზში.

² ყურადღება მიაქციეთ: სახელწოდება „აღმოსავლური ჯარები“ შეიცვალა „მოხალეთა ჯარებით“. აღმოსავლური ოკუპირებული ტერიტორიებიდან ჩამოსულ მუშებს უნდა ეტარებინათ საიდენტიფიკაციო ნიშნები „აღმოსავლეთი“. ეს სიტყვა „მეორესარისოვანი“ ადამიანის დისკრიმინაციულ აღმნიშვნელად იქცა.

1943 წლის ზაფხულში ფეხოსანთა 162-ე დივიზია უკრაინი-დან სამხედრო წვრთნის ადგილას—აღმოსავლეთ გერმანიაში, სილუხიში, ნეუჰამერში გადაიყვანეს. იქ, „გადავეთებისა და სახელის შეცვლის“ პროცესში, 162-ე საველე დივიზიაში მხოლოდ თურქმენი და აზერბაიჯანელი ჯარისკაცები დარჩნენ. ყველა სხვა ეროვნების ჯარისკაცი პოლონეთში, „აღმოსავლური ლეგიონთა რაზმებში“ გადაიყვანეს. ეს ახალი „მოხალისეთა სათადარიგო დივიზია“ პოლონეთიდან თანდათანობით გადაიყვანეს სამხრეთ საფრანგეთში. 1944 წლის დასაწყისში დივიზიას ამგვარი სახე ჰქონდა:

დივიზიის შტაბ-ბინა ლიონის რაიონში:

სათადარიგო პოლკი №1—შედგენილი ქართული, ჩრდილო კავკასიური და თურქმენელი ლეგიონებისაგან. ყაზარმები კასტრისა და ალაბის რაიონში.

სათადარიგო პოლკი №2—შედგენილი აზერბაიჯანული, სომხური, ვოლგის თათართა ლეგიონებისაგან. ყაზარმები რედე-ალბი-ლეპიუში.

სათადარიგო პოლკი №3—უკრაინული. ყაზარმა-ნამურაში.

სათადარიგო პოლკი №4—რუსული. ყაზარმა-ნამურაში.

სათადარიგო პოლკი №5—კაზაკები. ყაზარმა დიუონის სამხრეთით. ყოველი ლეგიონი შემცირდა, რადგან დანაკარგის სანაცვლოდ ახალი ცოცხალი ძალა აღარ შემოდიოდა. ამდენად, სინამდვილეში ეს შენაერთები „პოლკებად“ მხოლოდ ქალალდზე დარჩა. ამ ახალი „დივიზიის“ მეთაური აღარ იყო გენერალი ფონ ჰეიგენდორფი, რადგან იგი ბერლინში არმიის უმაღლესი სარდლობის შტაბში გადაიყვანეს. მოხალისეთა სათადარიგო დივიზიის მეთაურად დაინიშნა პოლკოვნიკი, გამოცდილი მებრძოლი პოსტი, რომელიც ამ თანამდებობაზე დარჩა 1944 წლის მარტამდე, მერე ფრონტზე გაგზავნეს. შემდეგ მოხალისეთა სათადარიგო დივიზიის მეთაურად საფრანგეთში დაინიშნა გენერალი ფონ ჰეიგენდორფი. ორი თვის შემდეგ გენერალი ფონ ჰეიგენდორფი ბერლინიდან იტალიაში გადაიყვანეს და დაინიშნა ფეხოსანთა 162-ე თურქული დივიზიის მეთაურ გენერლად. ამ დივიზიაში შედიოდა თურქმენული და აზერბაიჯანული შენაერთები. გენერალს პირადად არ ვიცნობდი, მაგრამ წაკითხული მქონდა მისი რამდენიმე

მოხსენება, წარდგინება და კეთილად ვიყავი განწყობილობა არ შემეცლო არ თანამეგრძნო მისთვის, რადგან ამგვარი სამუშაო, ნაცისტური პოლიტიკის გამო ნებისმიერი ადამიანისათვის ძნელი იქნებოდა. ა. დოლინი თავის კლასიკურ წიგნში ალბათ მეტისმეტად მკაცრად მსჯელობს გენერალ რ. ფონ ჰეიგენდორფზე, როცა ამბობს, ის „პოლიტიკური არარაობა“ იყო და ფეხოსანთა 162-ე დივიზიისასაც წარუმატებლად მიიჩნევს. ამ დივიზიას ისე კარგად არ ვიცნობ, რომ აზრი გამოვთქვა, თუმცა ის კი ვიცი, რომ 1944 წელს ფონ ჰეიგენდორფი სპეციალურად გაემგზავრა იტალიაში დივიზიასთან დაკავშირებული პრობლემების გამო. ჰეიგენდორფის მოხსენების მიხედვით, მანაც კარგად იცოდა ნაცისტური მთავრობის დამანგრეველი ზემოქმედება აღმოსავლელ მოხალისეთა ლეგიონებზე. ის წერდა: „ჩვენი მოხალისეებისათვის ეროვნული კომიტეტები დევნილი მთავრობების ტოლფასი იყო. მათ შეეძლოთ ძალზე სასარგებლოდ ემუშავათ, ოღონდ საამისოდ გერმანულ პოლიტიკურ ხელმძღვანელობას შესაფერისი ფონი უნდა შეექმნა. პირველყოვლისა, საჭირო იყო დეკლარაცია, რომელშიც მოცემული იქნებოდა ჩვენს მხარეზე მებრძოლი აღმოსავლელი ერების მკაფიო პოლიტიკური მიზანი. სამწუხაროდ, ამგვარი დეკლარაცია არ გვქონდა. რაც გვქონდა, ისიც ყოველდღე იცვლებოდა.“

ვინმეს რომ შესძლებოდა კომიტეტებისთვის ნათლად განემარტა, რომ გერმანია მიზნად არ ისახავდა მათ ფეხქვეშე გათელვას და რომ გერმანია დაეხმარებოდათ ეროვნული დამოუკიდებლობის მიღწევასა და ძალადობისაგან განთავისუფლებაში, მაშინ შესაძლებელი გახდებოდა, ხალხთან მეგობრობისა და საქმიანი ურთიერთობის პაქტის დადება. მაშინ ეროვნული კომიტეტებს გარკვეული ექნებოდათ თავიანთი პოზიცია და მოხალისეთა შორის პროპაგანდას გაუწევდნენ ამგვარ მიზნებს—სიტყვითაც და პრესითაც. ჩვენი მხრიდან მკაფიო განმარტების არარსებობამ წარმოშვა უნდობლობა ეროვნული კომიტეტების წარმმართველებს შორის“.

აპრილის შუა რიცხვებში „ბერგმანის“ I/9, II/4 ბატალიონები, რუმინული ჯარები, გერმანული ჯარები და მოხალისეთა სხვა შენაერთები, სულ 67 000 კაცი, ევაკუირებული

იქნა ყირიმიდან—უმთავრესად ზღვით, სევასტოპოლის ნავ-
სადგურიდან, მცირე დანაკარგით. საბჭოელებმა არამარტო
წინ წამოიწიეს უკრაინაში—ყირიმის ჩრდილოეთით და სამხრე-
თით, არამედ დაიპყრეს ყირიმის დიდი ნაწილი, ფეოდოსია,
ევპატორია, სიმფეროპოლი, იალტა და ახლა სევასტოპოლს
უტევდნენ. სევასტოპოლმა 9 მაისამდე გაუძლო შემოტევას
და ბოლოს საბჭოთა არმიას დანებდა. გერმანელთა ევაკუა-
ცია მეორე პორტიდან—ხერსონიდანაც გრძელდებოდა და
თვითმფრინავებითაც, მაგრამ გერმანულმა არმიამ მძიმე და-
ნაკარგი განიცადა—დაახლოებით 78 000 კაცი დაიღუპა ან
ტყვედ ჩავარდა. გარდა ამისა, ევაკუირებულთა შორის ბევ-
რი დაჭრილი იყო. ყირიმიდან ევაკუაციის შემდეგ „ბერგმა-
ნი“ მცირე ხნით რუმინეთში შეაჩერეს და შემდეგ რკინიგზით
გადაიყვანეს საბერძნეთში, ათენის რაიონში. კაპიტანი ბრან-
დი უკანასკნელ ბრძოლაში დაიჭრა და მეთაურობა დროებით
კაპიტანმა ჰეინცმა გადაიბარა. ქართული ბატალიონები I/9
და II/4 სამხრეთ საფრანგეთში, ალბი-კასტრეს რაიონში გაგ-
ზავნეს ქართულ ლეგიონთან შესაერთებლად და უახლოეს
მომავალში მათთან ჩასვლას ვაპირებდი. ამის შემდეგ, ალბათ
ივნისსა ან ივლისში, ვაპირებდი მომენახულებინა „ბერგმა-
ნი“ საბერძნეთში, ქვეყანაში, რომელთანაც საქართველოს უძვე-
ლესი დროიდან მდიდარი კულტურული და პოლიტიკური
კავშირი ჰქონდა.

1944 წლის მარტის ბოლოს და აპრილის დასაწყისში ბევრ
შეხვედრაში ვმონაწილეობდი. ერთ-ერთი იყო შეხვედრა ქარ-
თული სამეცავშირეო შტაბის წევრებთან, პროფესორ ფონ
მენდესთან და შეიარაღებულ ძალთა პროპაგანდის უნიებათა
თანამშრომლებთან ლუდერიონთან და გაიოზ მაღლაკელიძეს-
თან. თითქმის ყველას, ვისაც შევცვდი, აინტერესებდა ჩემი
სამთვიანი მოგზაურობის ამბავი არმიის A ჯგუფში („სამხრეთ-
ში), განსაკუთრებით მოხალისეთა შენაერთებში. პროპაგან-
დის უნიების თანამშრომლებს აინტერესებდათ, რაიმე შედე-
გი იქონია თუ არა სამხედრო პროპაგანდამ. მათ კითხვებზე
პასუხისას კიდევ ერთხელ გავიმეორე ჩემი საყვარელი სიტ-
ყვები: „საუკეთესო პროპაგანდაა გერმანელთა მიერ ოკუპი-
რებულ ტერიტორიებზე ადგილობრივი მოსახლეობისათვის

და ლეგიონერებისათვის პირობების გაუმჯობესება და შემცირება
ზე წერა პროპაგანდისტულ პერიოდიკაში¹!

თქვენს პუბლიკაციებში ხაზგასმით აღნიშნეთ, რომ შეც-
ვლილი ვითარების მიუხედავად, ჩვენი მიზანი—საქართვე-
ლოს განთავისუფლება უცვლელი რჩება. პროპაგანდისტებს
უჭირდათ, ადამიანებისათვის ოპტიმიზმი ჩაენერგათ მაშინ,
როცა გერმანიის არმია ყველგან უკან იხევდა.

ბერლინში რამდენიმე ქართულ ოჯახს ვეწვიე, მათ შორის
ნინო ყაზბეგის ოჯახსაც. მისი ქალიშვილი, მარინა ფონ მოლ-
ტკე ბერლინიდან სხვა ქალაქში მიემგზავრებოდა თავის პა-
ტარა გოგონასთან, ნინოსთან („ლიკიბუშთან“). მარინა რკი-
ნიგზის სადგურში წავიყვანე და გაჭედილ მატარებელში
რის ვაი-ვაგლახით ვუშოვე დასაჯდომი ადგილი. რამდენიმე
საათის შემდეგ, 1944 წლის 8 აპრილს, მიხო ალშიბაიასთან
და ვალტერ ფონ კუცშენბახთან ერთად, პარიზს გევემგზავ-
რე. ოცდაოთხ საათს ვიმოგზაურეთ. რკინიგზის სადგურზე
დაგვევდნენ ვალტერის ბიძაშვილები (რომლებიც დროებით
პარიზში ცხოვრობდნენ) და მიშა კედიას თანამშრომელი კა-
კო შავგულიძე. ჩვენი მთავარი მიზანი იმუამად იყო სამხრეთ
საფრანგეთში ქართული ლეგიონის ნახვა, მაგრამ მანამდე
პარიზში სხვა საქმეებიც გვქონდა მოსაგვარებელი. უნინდე-
ლივით მამულაიშვილებთან (მიხოს მოყვრებთან) დავრჩით
და მათი სტუმარ-მასპინძლობით დიდად ვისიამოვნეთ. აქ
კვლავ შევხდი ნოე ცინცაძეს და მასთან საინტერესო
საუბარიც გავაგრძელე. მიშა კედიამ, რომელმაც პარიზში
სულ რაღაც რამოდენიმე დღით ჩაგვასწრო, ვახშმად მიგ-
ვიწვია. გავიცანი მისი ცოლი, ვალია, მათი მშვენიერი ქა-
ლიშვილი ლიკა და ვაჟი—ზურაბი.

მეორე დილას კედიას შევუარე და ერთად წავედით დევ-
ნილებთან—სახელმწიფო მდივან ევგენი გეგეჭურთან და სხვა
ქართველებთან შესახვედრად და სასაუბროდ. გეგეჭურმა
გვითხრა, ჩემი მხრივ, ვაცნობებ პრეზიდენტ უორდანიას (რომ-
ლის ნახვასაც მოგვიანებით პირადად აპირებდა მ. კედია)

¹ პროპაგანდისტულმა უწყებამ გამოსცა გაზეთი „საქართველო“ გაიოჩ მაღლაპე-
ლიძის რედაქტორობით. სამეცავშირე შტაბის სამოქალაქო დეპარტამენტმა დოქ-
ტორ გიორგი (გოგი) მაღალოვის ხელმძღვანელობით ბერლინში გამოსცა კიდევ
ერთი გაზეთი—„ქართველი ერი“.

თქვენი მოხსენების თაობაზეო. მ. კედიამ, შინ რომ შევჭარე
განზე გამიყვანა და გამომკითხა, რას ფიქრობდნენ ჩემის გერმანული
მანელი მეგობარი ოფიცირები ყველა ფრონტზე შექმნილი
მძიმე სამხედრო კითარების გამო. ვუთხარი, ყველაზე უკეთ
იმას მივხვდი, რომ განწყობილება შეეცვალათ-მეთქი. ერთი-
ორსლა თუ სჯეროდა ახალი გერმანული იარაღის „სასწაუ-
ლებისა“, რაც, თუ გაამართლებდა, საქმეს გერმანიის სასარ-
გებლოდ შემობრუნება. დანარჩენებს მაინც იმედი პქონდათ,
ჯერ კიდევ არაა გვიანი, იქნებ რუსების გული მოვიგოთ.
ეს თუ მოხერხდებოდა, აღმოსავლურ პოლიტიკას უკან უნდა
დაეხია და გზა მიეცა გენერალ ვლასოვისა და მისი ან-
ტისტალინური მოძრაობისათვის, რომელსაც გერმანული
მთავრობა ხელს უწყობდა. თუმცა ერთმა მეგობარმა, რო-
მელსაც ნაცნობობის ჩინებული წრე პქონდა და კარგად იყო
ინფორმირებული, ჯერ კიდევ 1943 წლის გაზაფხულზე
მითხრა, წარმოდგენა არა მაქვს, გერმანია როგორ შეძლებს
ომის მოგებასო. ისიც იცოდა, რომ ვლასოვს „უმაღლეს ეშე-
ლონებში“ მხოლოდ პროპაგანდისათვის იყენებდნენ. კედიამ
მითხრა, ზოგი ჩემი გერმანელი მეგობრების აზრით, სწო-
რედ ახლა თუ არ მოვიშორეთ ფიურერი და მისი დამქაშები,
ესენი საბოლოოდ დაღუპავენ გერმანიასო. ისიც უკითხავთ
კედიასთვის, თუ საჭირო გახდა, ქართველები სპეციალური
დავალებების შესრულებისას თუ დაგვეხმარებიანო. კედიას
უპასუხია, ამ საქმეში ქართველები ვერ დაგეხმარებიან, რადგან
პირველყოვლისა, ეს მთლიანად გერმანიის შინაური საქმეა,
მეორეც, ეს საქმე თუ ჩაიშალა, ესესი ქართველებს დაერევა
და ვისაც მისწვდება, ყველას გაუუჟავსო. „ამას იმიტომ
გეუბნები,—დასძინა კედიამ,—რომ ზოგი ჩვენი გერმანელი მე-
გობარი—თითქმის ყველა, პიტლერის პოლიტიკის მოწინააღ-
მდეგა—შეიძლება ასეთ რამეს ფიქრობდეს (მის გადაგდებას)
და შეიძლება შენც მოგმართონ. მოვითხოვ, რომ ჩემსავით
უპასუხო“. მერე გამაფრთხილა, საუბარი ჩვენს შორის უნდა
დარჩეს, შეიძლება ეს ზედმეტი სიფრთხილით ნაფიქრი იყო-
სო. მერე კედიამ საუბრის თემა შეცვალა და სხვა პრობლე-
მებზე გადამატანინა ყურადღება.

კედია საფრანგეთში ქართველ ებრაელთა კოლონიაზე

წუხდა. მითხვა, გერმანელი მეგობრების დახმარებით, დღეს-
დე ვახერხებდით ჩვენი ებრაელებისთვის უსაფრთხოების—შე
ნარჩუნებას, მაგრამ სიფრთხილეს თავი არ სტკივაო. ვითა-
რება უარესდებოდა, რადგან ვიშის რეუიმი არ ეთანხმებოდა,
რომ გერმანელები ქართველი და ზოგიერთი აღმოსავლელი
ებრაელების ჯგუფებისთვის გამონაკლისს უშვებდნენ—ამ ჯგუ-
ფებს ებრაელებად არ მიიჩნევდნენ, არ აღნუსხავდნენ და
ამით ხიფათს აცილებდნენ!. თუმცა გერმანელები არ უთ-
მობდნენ და ქართველი ებრაელები რეგისტრაციას არ გა-
დიოდნენ. რამდენიმე წლის შემდეგ ვიშის მთავრობის წარ-
მომადგენლებმა ისევ გააპროტესტეს გერმანელების მიერ ქარ-
თველი ებრაელებისათვის გაწეული შეღავთებიო, თქვა კე-
დიამ.

X

იგი იძულებული იყო, საგანგებოდ მოევლო სხვადასხვა
ინსტანციები, რათა როგორმე ცალკეული პირები დეპორტა-
ციისაგან ეხსნა. კედიას თქმით, საფრანგეთის მთელმა ქარ-
თულმა კოლონიამ ერთსულოვნად გადაწყვიტა ებრაელების
გადარჩენა. კედიას ვურჩიე, თქვენს გერმანელ მეგობრებს
ისიც უთხარით, რომ საფრანგეთში შექმნილ ვითარებაში ქარ-
თველ ებრაელებს თუ რამე მოუვათ, ეს დიდ გულგატებილობას
გამოიწვევს ჩვენს ლეგიონერებში-მეთქი. „ამას გუბნებით,
როგორც მათი ოფიციალური სპიკერი“. ეტყობა, ეს სიტ-
ყვები ქართული დონვიხოტური ტონით წარმოვთქვი, რად-
გან კედიამ კმაყოფილი ხმაურით და სიცილით უპასუხა და
გადამეხვია.

მიხო ალშიბაიამ და გივი მალალოვმა ადრევე განაცხადეს,
რომ ამ საქმეში მხარს უჭერდნენ კედიას და დაადასტურეს,
რომ ქართველი ემიგრანტები პოლონეთსა და გერმანიაშიც
იზიარებდნენ ამ პოზიციას!. კედია სხვა პრობლემებზეც მე-
ლაპარაკა. საქმე ეხებოდა ქართველ ემიგრანტს, ვინმე შალვა
ოდიშარიას, რომელიც იმუამად გერმანიის საიდუმლო პო-
ლიციაში მსახურობდა. მისი ფრანგებისადმი მოპყრობა ქარ-

¹ უორენ გრინი, აღმოსავლელ ებრაელთა ხვედრი ვიშის საფრანგეთში, უეინერის
ბიბლიოთეკის ბიულეტინი. იხ. აგრივე კედიას ბარათები ავტორის არქივსა და
დამატებაში.

თველებს აღმოფოთებდა და უხერხულ მდგომარეობაში აგრძელდა, გარდა ამისა, ამ კაცმა საიდუმლო პოლიციაში მომდევნობის ნაცხადა, მ. კედია ინგლისელების ჯაშუშიაო. მართალია, ამგვარი ბრალდება სრული სიყალბე იყო, მაგრამ მაინც შეიძლებოდა კედიასათვის სახითათო აღმოჩენილიყო, ასე რომ, ყველა მეგობარი გაერთიანდა მის დასაცავად. ოდიშარიამ ისიც სცადა, ძირი გამოეთხარა ქართველ ემიგრანტთა კეთილგანწყობისათვის კედიასადმი, მაგრამ კოვზი ნაცარში ჩაუვარდა.

პარიზში ჩვენი სამოკავშირეო შტაბის ფილიალი უურულის ხელმძღვანელობით ისევ წარმატებით მუშაობდა. უურულთან რამდენიმე სხდომა გავმართეთ და დადგა დრო, მე, მიხო ალშიბაია და კუცშენბახი ალბი-კასტრეს რაიონში გავმგზავრებულიყავით ქართული ლეგიონის მოსანახულებლად მატარებლით უნდა წავსულიყავით. სამეკავშირეო შტაბიდან შემოგვიერთდა მიხოს ბიძაშვილი, სერუანტი კაკო (კონსტანტინე) ალშიბაია, იგი პარიზში ჩვენზე რამდენიმე დღით ადრე ჩამოვიდა ბერლინიდან. ქართული ლეგიონის გერმანელი მეთაური ოფიცრები ხშირად იცვლებოდნენ. პოლკოვნიკი მახტი ამ თანამდებობაზე 1943 წელს დაინიშნა, მერე კასტრეში მოხალისეთა I სათადარიგო პოლკის მეთაურად დაწინაურეს. პოლკის შემადგენლობაში იყვნენ ქართული, ჩრდილოვაკასიური და თურქმენული ლეგიონები. პოლკოვნიკი მახტი ლეგიონერთა შორის პოპულარობით სარგებლობდა. ეს კაცთმოყვარე, მომხიბვლელი, გულთბილი, დიპლომატის უნარით დაჯილდოებული, ავსტრიელი ჯენტლმენი როგორც ჩანს, ძალიან ზრუნავდა თავისი ჯარისკაცების კეთილდღეობაზე. მისი პოლკი ყოველმხრივ ჰეტეროგენული შენაერთი იყო. ამის მიუხედავად, პოლკოვნიკი მახტი მაინც ახერხებდა, სამივე ეთნიკურ ჯგუფთან საერთო ენის გამონახვას, იქნებ, ამგვარი განწყობილება მემკვიდრეობით გადმოეცა თავისი წინაპრებისაგან—წარსულში ავსტრიის იმპერია მრავალეროვნულობით გამოირჩეოდა. სათადარიგო შენაერთებში ჯარისკაცები და ოფიცრები ხშირად იცვლებოდნენ. ლეგიონს განსაკუთრებით დაზარალებულ საველე ბატალიონებს უერთებდნენ ხოლმე. დასვენების და დამატებითი წვრთნის შემდეგ გონილეულ ლეგიონერებს იარაღს ური-

გებდნენ და სხვადასხვა საველე ბატალიონებში მიავლინა ნებდნენ, რომლებსაც იმუამად ცოცხალი ძალა აკლდათ. გიერთ ოფიცერს შესაბამის სამხედრო სკოლებში გზავნიდნენ კვალიფიკაციის ასამაღლებლად.

1944 წლის აპრილში, ალბი-კასტრეს რაიონი მშვიდი ადგილი იყო და ლეგიონერები თავს კარგად გრძნობდნენ. ქართველ ლეგიონერებს ცეკვისა და სიმღერის მშვენიერი ანსამბლი ჰქონდათ მაყაშვილის ხელმძღვანელობით. ჩვენც ვისიამოვნეთ მათი წარმოდგენით, ძალზე საინტერესო იყო შეხვედრა პოლკოვნიკ ვლადიმერ (ლადო) შარაბიძესთან, რომელსაც ალბი-კასტრეს რაიონში 1943 წლიდან ეკავა ქართველი ლეგიონის ქართველი მეთაურის თანამდებობა. შარაბიძეს ფრუნზეს სამხედრო აკადემიასა და წითელი არმიის გენერალური შტაბის აკადემიაში ჰქონდა მიღებული განათლება, 1941 წლამდე წითელი არმიის გენერალურ შტაბში მუშაობდა. იმავე წლის ბოლოს გერმანულმა არმიამ ტყვედ აიყვანა. იმუამად შარაბიძე საბჭოთა ფეხოსანთა პოლკს მეთაურობდა, მაღალი საბჭოური წოდებები ჰქონდა, ამის მიუხედავად, იგი ქართულ ლეგიონს შეუერთდა. იგი გულწრფელი, ღირსეული და გონიერი ჯენტლმენი გახლდათ, პოლკოვნიკ მახტის ნდობა ჰქონდა დამსახურებული¹ და ლეგიონერების სიყვარულითაც სარგებლობდა. სამწუხაროდ, იგი დასნეულებული იყო. გავიცანით მისი რუსი ცოლიც, რომელიც ჩინებულად უვლიდა ქმარს თავიანთ ბინაში. შარაბიძის ამბავი ერთ-ერთი მაგალითია იმისა, თუ როგორ ამბობდნენ უარს წითელი არმიის ოფიცირები სტალინსა და მის მთავრობაზე.

ქართული ლეგიონერებისადმი ჩემი მიმართვა დიდად არ განსხვავდებოდა საველე ბატალიონში წარმოთქმული სიტყვებისაგან, და მაინც, ამჯერად ლეგიონერებს გავუზიარე არმიის A ჯგუფის (სამხრეთ-დასავლეთში) სამთვიანი შემოვლის შთაბეჭდილებები, დამსწრენი დიდი ყურადღებით მისმენდნენ, ოფიციალური ნაწილის დასრულების შემდეგ პატარ-პატარა ჯგუფებს შევსვდით შინაურულად სასაუბროდ,

¹ ერთ-ერთი ლეგიონერი იყო სერუანტი პეტრე ხვედელიძე—შარაბიძების ოჯახის მეგობარი, რომელიც, იმედია, მემუარებში მეტს იტყვის პოლკოვნიკ ლადო შარაბიძეზე. მე მგონი, სწორედ ახლა უნდა წერდეს მემუარებს, სადაც მოთხოვობილია ლეგიონში მომხდარი ამბები დასავლელ მეკავშირეთა ოკუპაციასთან დაკავშირებით.

ბოლო საღამოს ლეგიონის ოფიცრებმა სუფრა გაგვიშალა და მათ მიერ მანდენი მანდილოსანიც მოიწვიეს, ჩვენი ლამაზი პარონი ვალტერ ფონ კოცხენბახი ცეკვისას შეუდარებელ პარტიორობას უწევდა მომხიბვლელ ქალბატონებს, მალე ჩვენი პატარა ჯგუფი პარიზის გავლით, საბრძოლველად გამზადებული, ბერლინში დაბრუნდა.

ბერლინში ვალტერ ფონ კუცხენბახმა გამაცნო თავისი ბიძაშვილი იოაპიმ ფონ კუცხენბახი. იგი ყალმუხ მოხალისეთა შენაერთს მიამაგრეს (თუ მეხსიერება არ მღალატობს, ცხენოსანთა კორპუსით) მთარგმნელად, ოფიცრის წოდებით. ყალმუხებისადმი თანაგრძნობით იყო სავსე და რაც შეეძლო, ცდილობდა მათ დახმარებას. იოაპიმი ჩრდილო კავკასიაში დაიბადა და გაიზარდა, იქიდან, სხვა კუცხენბახებივით, ბოლშევიკების შემოსავლის გამო წამოვიდა, ცოლად ჰყავდა ქალიშვილი ფელდმარშალ ფრიდრიხ პაულიუსისა, მეექვსე არმიის მეთაურისა, რომელიც რუსებმა დაატყვევეს სტალინგრადთან ბრძოლისას. მოგვიანებით ფელდმარშალი გახდა წევრი საბჭოელთა მიერ შექმნილი „გერმანიის განთავისუფლების კომიტეტისა“, რომელსაც რუსები ომის პერიოდში პროპაგანდისტული მიზნებით იყენებდნენ. პაულიუსის ოჯახი მძიმე დღეში იყო, ბედმა არც ეს აკმარათ და ომის დასასრულს იოაპიმ ფონ კუცხენბახიც დაილუპა. ბიძაშვილები ძალიან ახლოს იყვნენ და ჩემი მეგობარი ვალტერიც ძალიან დარდობდა. უამრავ საქმეს ვაძლევდი (ჩვენი შტაბის მეკავშირე ოფიცერი იყო), რათა გაადვილებოდა თავის უბედურებასთან გამკლავება. საბედნიეროდ, ვალტერი შეხვდა რუსულის მცოდნე მშვენიერ ქალბატონს, მის ბერტლის, რომელი *Ostministerium*-ის კავკასიის დეპარტამენტში მდივნად მუშაობდა. მათ ბევრი რამ ჰქონდათ საერთო, მალე ერთმანეთი შეუყვარდათ, იქორნინეს და ომის შემდეგ ბავარიაში, ბად-რეიჩენპოლში დასახლდნენ, ლამაზი გოგონა ჟყავდათ.

ბერლინში უამრავი შენობა დანგრეული იყო და ბინის შოვნა ძალიან ჭირდა, მაგრამ მიხო ალშიბაიამ მაინც გაახერხა რაღაც. ჩვენს მეზობლად ალმოჩნდა რამდენიმე ბინა სახლის იმავე მესამედში. ორი მესამედი დაბომბვისას დაინგრა. მიხომეს ბინა სკოლის მეგობრის, მისის ინგე სიგელის (თანამედროვე ცნობილი გერმანელი სიმღერების ავტორის ცოლის) წყალობით იშოვნა. მან თავისი დიდი ბინის ნაწილი მიხოს

მიაქირავა. ხშირად სამივე ვსაუზმობდით—არცთუ ურიგოდ, მაშინდელი გაჭირვების კვალობაზე. მე და მიხოს გვაყენების ვებდა ბერლინელების საზრიანობა და უნარი, ემოქმედათ და თითქმის უსაშველო ვითარებაში გადაერჩინათ აუცილებელი ნივთები.

დილით ჩვეულებრივ ექვსის ნახევარზე ვდგებოდი, ვვარჯიშობდი და ერთი საათით შორიახლო პარკში მივდიოდი სარქენად. იქ მიხვეულ-მოხვეული სანგრები ჰქონდათ ამოთხრილი იმ შემთხვევისათვის, თუ კაცს საჰაერო თავდასხმა მოუსწრებდა. ბრიტანელები ღამით ბომბავდნენ ქალაქს, ამერიკელები—დღისით. ვეცადე, მიხოც ამეყოლებინა დილაობით სავარჯიშოდ, ერთი-ორჯერ წამომყვა და მერე ამ საქმის ხალისი დაკარგა. ამით ძალიან გააწილა დედამისი, ბარბარა, რომელსაც მტკიცედ სჯეროდა სუფთა ჰაერისა და ასეთი რამების სარგებლობა; ქალი პოლონეთში ცხოვრობდა და დროდადრო ჩამოდიოდა ხოლმე მიხოს მოსანახულებლად.

მეზობლებს, ჩვეულებრივ, საჰაერო თავდასხმების დროს ვხვდებოდით თავშესაფარში. მათ შორის იყო კოლარზების ოჯახი. მამა კოლარზი, წარმოშობით გერმანელი, რუსეთში იყო დაბადებული და ცოლად სომეხი ქალი ჰყავდა. მათი ერთადერთი შვილი თოთხმეტი-თხუთმეტი წლის იქნებოდა. თავაზიანი, წესიერი, საინტერესო ხალხი იყო. ბევრ რამეზე ვსაუბრობდით. ომის შემდეგ, ორმოცდაათიან წლებში, რამდენიმე ამერიკული და გერმანული წიგნის ბიბლიოგრაფიაში დამონმებული იყო ვალტერ კოლარზის სტატიები საბჭოურ თემებზე. მაშინვე ვიფიქრეთ, რომ ეს ჩვენი პატარა მეგობარი იყო ბერლინური თავშესაფრიდან—გვესიამოვნა.

მე და მიხო სამეცავშირეო შტაბის ოფისში მეტროთი მივდიოდით 8 საათზე. დღის წესრიგი წინასწარ მზადდებოდა, თუმცა ხშირად გაუთვალისწინებელი საქმეებიც გვქონდა. ათასგვარი პრობლემების გამო გვაკითხავდნენ. ვინ ბერლინში გავლით იყო, ვინ საგანგებოდ ჩამოდიოდა დახმარების სათხოვნელად ან მნიშვნელოვანი ახალი ამბების ჩამოსატანად. ყველას გულითადად ვხვდებოდით და ვცდილობდით, რითაც შეგვეძლო, დავხმარებოდით და ხელი გაგვემართა. რამდენადაც ვიცი, იშვიათად თუ გაგვინდილებია ვინმე და არავინ გაგვიშვია ისე, რომ ერთ-ერთი ჩვენგანი მაინც არ

შეხვედროდა. მიხო განსაკუთრებულ გულისხმიერებასა და კეთილშობილებას იჩენდა.

ერთ დღეს მიხომ გამაცნო თავისი მეორე, უმცროსი და რუსულან ალშიბაია. იგი მიუნხენის უნივერსიტეტში ეკონომიკას სწავლობდა და სადოქტორო თემაზე მუშაობდა. თემის სათაური იყო—არც მეტი, არც ნაკლები—„საბჭოთა სოფლის მეურნეობა საქართველოს გამოცდილების შუქზე“. მიუნხენში, როთის პანსიონში ცხოვრებისას, მიხოს და მშვენიერ გერმანელ ყმანვილ ქალს, ჰერტა პფერდმენგეს დაუმეგობრდა, რომელმაც რუსულანი თავისი მშობლების მამულში (რიტერგუტში) მიიწვია ბერლინის ახლოს, ჰილპრეხტშაუზენში. რუსულანი ბერლინში ძმის სანახავადაც ჩამოვიდა. თემისათვის ბერლინის ბიბლიოთეკაში ლიტერატურის მოსაქებნად და ამ საქმეში რამდენიმე ქართველთან შესახვედრადაც!

მიხომ მკითხა, ხომ ვერ მოახერხებ შაბათ-კვირას შემენაცვლო, —თვითონ სხვა საქმე ჰქონდა—რუსულანს დედასთან—ნინო ყაზბეგთან გაჰყვე და მერე ქალაქი დაათვალიერებინონ. სიამოვნებით დავთანხმდი, რადგან მიხოს და ძალზე საინტერესო პიროვნება იყო და მისგან თავიდანვე ბევრი რამ შევიტყე მათ ოჯახზეც, პფერდმენგებზეც და საბჭოურ აგრონომიაზეც.

რუსულანმა, როცა გაიგო, რომ საბერძნეთში უნდა გავმგზავრებულიყავი ვენის გავლით, მითხვა, ალბათ გენდომებათ ჩემი უფროსი დის მარტას ნახვაო. მარტა ვენის სამედიცინო სასწავლებელში სწავლობდა. „ლამაზი არაჩვეულებრივი ბუნების გოგოა“—დასძინა რუსულანმა. ერთი სული მქონდა, მარტას შეხვედროდი. რუსულანმა პფერდმენგების ოჯახზე მითხვა, გამორჩეული ხალხიაო. ქსოვილის კარგად აწყობილი წარმოება ჰქონდათ. ჰერტას ძმა და ოთხი და ჰყავდა, ყველას კარგი განათლება ჰქონდა მიღებული. მათ მშობლებს ამერიკა უყვარდათ და ომის წინ სამი ქალიშვილი მანქანით სამოგზაუროდ გაგზავნეს ამ ქვეყანაში. მეოთხე ჯერ სწავლობდა. მოგზაურობამ ყმანვილ ქალებს ბევრი რამ შესძინა.

„კაპიტალისტი“, ბატონი პფერდმენგე, მას მზრუნველობას

¹ რუსულანს პოლონეთის უნივერსიტეტში შესვლა ერჩივნა, რადგან მისი ოჯახი ვარშავაში ცხოვრობდა, მაგრამ, სამწუხაროდ, სამოქალაქო ნაციისტურმა მთავრობამ იქ ყველა უნივერსიტეტი დახურა.

არ აკლებდა, ამის ერთ-ერთი მაგალითი გახლდათ, რომ—მანავა გადაწყვიტა თანამშრომლებისათვის ვეება, უღიმღამო, დამ-თრგუნველი საერთო საცხოვრებლის ნაცვლად პატარ-პატა-რა კოხტა სახლები აეგო. სწორედ ბატონმა პფერდმენებემ მისცა რუსუდანს კარლ კაუცკის უჩვეულო, გერმანულად დაწერილი წიგნი 1918-1921 წლებში დამოუკიდებელ საქარ-თველოში აგრარული რეფორმების შესახებ.

ჰერტას ოჯახში, სოფლურ, წყნარ გარემოში ჰილპრეხტშა-უზენში რუსუდანი მშვენივრად გრძნობდა თავს თემაზე მუ-შაობისას. ბერლინში იოლად დადიოდა მატარებლით. თემი-სათვის აუცილებელი მასალების მოსაძებნად. მე და მიხო ხშირად ვხვდებოდით, გვიყვარდა ერთად ყოფნა. მალე რუ-სუდანი ჩვენმა მეგობრებმაც უკეთ გაიცვნეს და ძალიან მო-ეწონათ. მოგვიანებით გამოტყდნენ, თურმე სულ ელოდნენ, როდის დავინიშნებოდით მე და რუსუდანი. როცა ჩვენ ორი-ვენი რუსულ რესტორანში („მედვედ“) შევდიოდით, იქ მომუ-შავე ქართველები—მოსე იმნაიშვილი, სანდრო კორძაია და ერეთეოზ რამიშვილი გაბრძყინებული სახეებით და ბედნიე-რი ღიმილით გვხვდებოდნენ. სასადილოდ შემოსული ქარ-თველებიც ასე იქცეოდნენ. ორივენი ვგრძნობდით, რომ თვალს არ გვაშორებდნენ და აღარ ვიცოდით, ხელები სად წაგვე-ლო. კეთილმოსურნეთა ამგვარი დამოკიდებულება ახალგაზ-რდა წყვილებისადმი უფრო თვალსაჩინოა პატარა, გაქრობის პირას მისულ ერებში, მაგალითად, ებრაელებსა და ქართვე-ლებში. მე და რუსუდანს ერთმანეთი ძალიან მალე შეგვიყ-ვარდა (ჩემდა საბედნიეროდ); ორმოცდაშვიდი წლის მერეც დარწმუნებულები ვართ, თავიდან რომ შეიძლებოდეს დაწ-ყება, ყველაფერი ისევ ისე მოხდებოდა.

როგორც უკვე მოგახსენეთ, ჩვენი სამეკავშირეო შტაბი და გენერალი კიოსტრინგი დიდ ყურადღებას უთმობდნენ ოფი-ცერთა კვალიფიციური, ადგილობრივი კორპუსის შექმნას და საამისოდ ოფიცრებს გერმანიის სამხედრო სკოლებში გზავნიდნენ. ჩვენც ხელს ვუწყობდით ოფიცრებსა და სერუან-

¹ პ. კაუცკი იყო საქვეყნოდ ცნობილი გერმანელი სოციალ-დემოკრატი, რომელიც საბჭოთა რუსეთის შექრამდე რამდენიმე თვით ადრე ეწვია საქართველოს სხვა გამორჩეულ ევროპელ სოციალ-დემოკრატებთან—რასმეი მაკდონალდთან, ე. ვან-დერველდთან, პიერ რენოდელთან, ლ. დეუ ბრუკერთან და ს. პიუსმანთან ერთად. ქართულმა ექსპერიმენტმა ამ ადამიანზე დიდი შთაბეჭდილება დატოვა.

ტებს, რომ რაც შეიძლება ხშირად დაგვკავშირებოდნენ, თუ ვის მხრივ, სამეცავშირეო შტაბის ოფიცრებიც „შეუვლებელ ნენ“ ხოლმე სამხედრო სკოლებს და იქაურობის ამბავს იგებდნენ. მე თვითონ პირადად ვხვდებოდი ქართველ ოფიცირებს, სადაც კი ხელი მიმიწვდებოდა—მაგალითად, შევხვდი სამხერეთ საფრანგეთში სამხედრო სასწავლებლის ბიცშის კურსდამთავრებულებს. საპერძეოთისაკენ მგზავრობისას პოზნანში გავჩერდი ოფიცერთა სკოლის სანახავად. თავიდან ეს სკოლა ბერლინის ახლოს მდებარეობდა, მაგრამ ხშირი საპარაკო თავდასხმების გამო პოლონეთში, პიზნანში გადაიტანეს. ერთი-ორ დღეს იქ გავჩერდი, რამდენიმე კლასი შემოვიარე, საველე წვრთნაც ვნახე, კმაყოფილი დავრჩი წვრთნითაც და გერმანელი ინსტრუქტორების მაღალი დონითაც იქ შევხვდი არჩილ (აჩიკო) დადიანს, ჩემს ძველ მეგობარს „ბერგმანიდან“, ძმისნულს მიხეილ (მიშა) დადიანსა, რომელიც ცხენოსანთა ესკადრონს მეთაურობდა, აგრეთვე გივი ფორა-ქიშვილსა და ლეო მეტრეველს.¹

პოზნანიდან ვენაში გადავფრინდი, მაგრამ იქიდან საბერძნეთში გაფრენა ვერ მოვახერხე, რადგან თვითმფრინავების აფრენის დრო გაურკვეველი იყო. ასე რომ, 7.00 საათზე ჩავჯექი „აღმოსავლეთის ექსპრესის“ ტიპის ათენის მატარებელში, რომელიც სერბიის, ბულგარეთის გავლით მიდიოდა. ვენაში, არმიის შტაბ-ბინაში, გამაფრთხილეს, გზაზე პარტიზანები არიან და რკინიგზაზე აფეთქებები ხდებაო. მართლაც, პარტიზანებს იუგოსლავის ტერიტორიაზე ცოტა ხნის წინ აეფეთქებინათ ჩვენი სარკინიგზო ხაზი, ასე რომ, იძულებული გავხდით, გარკვეული მანძილი წყვდიადში ფეხით გაგვევლო, რათა გადავმსხდარიყავით სხვა მატარებელში, რომელიც დაუზიანებელ გზაზე გველოდებოდა.

იუგოსლავის დედაქალაქს, ბელგრადს, 2 სთ-ზე მივაღწიეთ და სამხედრო კომიტეტის დახმარებით ბილეთები ვიშოვეთ მეორე დილის 9 სთ-იან რეისზე, რომელიც სალონიკში, ეგეოსის ზღვის ჩრ. ნაპირზე, საბერძნეთში მიფრინავდა. ბელ-

1. სამივემ ლეიტენანტის წოდებით დაამთავრა სკოლა და II/1947-ე ქართულ ბატალიონში გაიგზავნა. ბატალიონი იმჟამად იტალიაში იყო, ვერონაში. მათ ირაკლი კონტრიძესა და ზურაბ აბდუშელითან (აბდუშელიშვილთან) ერთად დიდი წვლილი შეიტანეს ბატალიონის გაძლიერებასა და განმტკიცებაში. ამაზე მოგვიანებით მოგახსენებთ.



გრადში დარჩენილი დრო სასეირნოდ გამოვიყენე. სამეცნიერო-სასახლესთანაც ვიყავი. სალონიკიდან ათენში ფრენას მისაღლი-სებდა ბერგმანელი მეგობრებისა და ლეგენდარული ქალა-ქების ნახვის მოლოდინი. ცდუნებას ვერ გავუძელი. ათენის აკროპოლისთან სამჯერ ავედი პართენონისა და დიონისოს თეატრის სანახავად. რესტორანში სადილობისას რაღაც ქარ-თული „იავნანას“ მსგავსი შემომესმა, მხოლოდ მიმსგავსებული მელოდია კი არა, ქართული სიტყვებიც—„ნანა“ და „ნანი-ნა“—აშკარად მესმოდა. ოფიციანტმა მითხრა, ამას კუნძულ კრეტაზე მღერიან, მომღერლებიც იქაურნი არიანო. ყველგან ვგრძნობდი, რომ ბევრი რამ მქონდა საერთო საბერძნეთთან და ბერძნებთან. გული მწყდებოდა, რომ ტურისტულად არ ვიყავი აქ. ყირიმიდან გემით წამოსული „ბერგმანი“ რუმი-ნეთში ჩამოსულა, მერე რკინიგზით საბერძნეთში, ათენის რა-იონში გადავიდნენ. ორი რაზმი ქალაქის გარეუბანში, სკო-ლის შენობაში დაბინავდა, დანარჩენი—ახლომახლო ქალა-ქებში. საწვრთნელ მანევრებზე ხშირად გადიოდნენ მშვენი-ერ გორაკებსა და მთებში.

სასიამოვნო იყო მეგობრებთან შეხვედრა. კაპიტანი ბრან-დი ისევ ჭრილობებს იშუშებდა. „ბერგმანის“ რაზმებს მე და ბრანდის შემცვლელი, კაპიტანი ჰეინცი ვეწვიეთ. შემდეგ ვიქტორ ხომერიკთან, მიშა დადიანთან, გოგლა ვაჩაძესთან და შალვა ოქროპირიძესთან ერთად ჯარისკაცებს შევხვდი. მეორე დღეს ათენში გენერალ ფელმის ვესაუბრე, რომელ-საც „ბერგმანი“ უნდა შეემოწმებინა. გულთბილი, სასიამოვ-ნო, კეთილგანნეყობილი ჯელტმენი იყო. გენერალს შემოწ-მებებზე გავყევი, შემდეგ მე და ხომერიკი თავის ოფისში მიგვინვია და გულახდილად ვისაუბრეთ. გენერალმა კარ-გად იცოდა, თუ რა განსაკუთრებული პრობლემების წინაშე აღმოჩნდნენ მოხალისე ჯარისკაცები და დავრწმუნდით, რომ იგი ყველაფერს იღონებდა მოხალისეთა დასახმარებლად. ხომე-რიკი, რომელსაც წინ გენერალი ადრევე იცნობდა, მშვენივ-რად ეწყობოდა გენერალსა და მის შტაბს. „ბერგმანის“ ჯარის-კაცები ისევ მხნედ იყვნენ და წესრიგსაც იცავდნენ, იმის მიუხედავად, რომ სამხედრო ვითარება გერმანიისათვის ყველ-გან არასახარბიელო იყო. სწორედ ექვსი დღის წინ (1944 წლის 6 ივნისს) ამერიკელთა და ინგლისელთა ჯარები ნორ-მანდიის სანაპიროზე გადმოსხდნენ და გამაგრდნენ, ცოტა

ხნით ადრე კი დასავლელ მეკავშირეთა ჯარები რომშე შეტყიშებულ ვიდნენ და გერმანელები იტალიიდან უკან იხევდნენ.

„ბერგმანის“ ჯარისკაცებს განუწყვეტლივ, ყოველ ნაბიჯზე ახვედრებდნენ მარჯვედ შედგენილ პროპაგანდისტულ ფურცლებს, რომლებსაც, როგორც ჩანს, ბერძენი მემარცხენე პარტიზანები ავრცელებდნენ. ფურცლებში აღწერილი იყო გერმანელების არასახარბიელო სამხედრო მდგომარეობა. პარტიზანების მხარეს გადასულ ჯარისკაცებს კარგ მიღებასა და მომავალს ჰპირდებოდნენ, თუმცა, რამდენიმე მოხსენებების მიხედვით, პარტიზანთა ხელში ჩავარდნილ დეზერტირებს პარტიზანები და საბჭოელი მეკავშირე ოფიცირები დაუყოვნებლივ აჟყრიდნენ ხოლმე იარაღს და ხანგრძლივი დაკითხვის შემდეგ ხვრეტდნენ. პარტიზანებს მხოლოდ იარაღი და ინფორმაცია ანალვლებდათ. „ბერგმანის“ ჯარისკაცებს თითქმის ყოველ დილით ხვდებოდათ მათ საცხოვრებელში მიმოფანტული ფურცლები და ერთხელაც კი ვერავინ დაინახა, ვინ და როგორ ავრცელებდა მათ. არავის ეხალისებოდა ცუდი ამბების ამ გაზვიადებული ვერსიის ყოველდღე კითხვა. გამონაკლისი არც „ბერგმანის“ ჯარისკაცები იყვნენ, თუმცა ყველას აინტერესებდა ფურცლების „უჩინარი“ გამავრცელებლების ვინაობა. ამ ცნობისმოყვარეობამ კინაღამ შარში გაგვხვია.

ლეიტენანტმა ოქროპირიძემ გაიგო, რომ მისი ოჯახი ათენში, ნათესავებთან ცხოვრობდა. მალე ისიც მიიწვიეს. რასაკვირველია, ოქროპირიძემ „ბერგმანის“ სხვა ქართველების ამბავიც უამბო. ოჯახმა ვახშამი მოაწყო და მე და ხომერიკიც დაგვპატიუეს. ნავედით, დიდად ვისიამოვნეთ და ნაშუალამევამდე დავრჩით. ჩვენს საცხოვრებლამდე გვარიანი მანძილი იყო, მაგრამ სამივემ ფეხით ნამოსვლა გადავწყვიტეთ, რადგან მშვენიერი ხმელთაშუაზღვისპირული მთავრიანი ღამე იყო. ქუჩებში კაციშვილი არ ჭაჭანებდა, ათენის საქმიან რაიონს რომ მივუახლოვდით, მეზობელი ქუჩიდან უნომრო შავი, სამოქალაქო „ლიმუზინი“ გამოვიდა და ნელი სვლით გაგვისწრო. უეცრად შუა გზაზე, უკანა კარი გაიღო და მიმავალი მანქანიდან ფურცლები გადმოყარეს. სამივემ ერთმანეთს გადავხედეთ—„აპა, აი როგორ შეაქვთ კომუნისტ პარტიზანებს ფურცლები „ბერგმანის“ საერთო საცხოვრებელში“.

„სდექ!“— დაიძახა ერთ-ერთმა ჩვენგანმა. მკაფიოდ და ძალიან

ხმამაღლა, მაგრამ „ლიმუზინშა“ ყურიც არ შეიძერტყა ამ შემდეგ ერთ-ერთ ჩვენგანს გამაფრთხილებლად უნდა გაეს-როლა პაერში (რაკი მე ყველაზე დიდი იარაღი მქონდა, მე ვისროლე). დაუყოვნებლივ გვიპასუხეს, რასაც სრულიად არ ველოდით. „ლიმუზინი“ გაჩერდა, რამდენიმე კაცი გადმოვი-და და განრთხმულებმა გაგვიხსნეს ცეცხლი ავტომატებიდან. ტყვიების ზუზუნი ატყდა. სამივე დავწექით, რომ იოლი სა-მიზნის როლში არ აღმოვჩენილიყავით. ჯერ ცარიელ „ლი-მუზინს“ დავუშინეთ ცეცხლი ყვირილით—„გამოდით და ხელები მაღლა ასწიეთ!“—მაგრამ მოწინააღმდეგე ისევ გვესროდა. მერე უფრო დაბლა გადმოვინაცვლეთ და მოწინააღმდეგებმა სროლა შენყვიტეს. რამდენიმე წუთის შემდეგ მათ პოზი-ციებს „დავატყდით თავს“ და სამაღლავიდან გამოვედით. მა-ლე სამხედრო პოლიციის კაპიტანი მოვიდა, რადგან სრო-ლის ხმა გაუგონია. მადლობა ღმერთს, არავინ დაღუპულა, მხოლოდ ერთი კაცი გაკაწრა ტყვიამ „ლიმუზინის“ მგზავ-რებიდან. პირველად სამედიცინო დახმარებაზე უარი თქვა, მაგრამ არ მოვეშვი. მერე და ვინ ისხდნენ ლიმუზინში? ჩვე-ნი მოწინააღმდეგები (ოთხი-ხუთი კაცი) გერმანული სამხედ-რო პროპაგანდის უწყებიდან აღმოჩდნენ.

რატომ ამოირჩიეს ასეთი უჩვეულო მეთოდი—ათენის მო-ქალაქეებს შორის ბერძნულად დაწერილი ღამეული „საი-დუმლო“ პროპაგანდისტულ ფურცლების გავრცელება? პა-სუხი არ გასცეს არც ჩვენს და არც სამხედრო პოლიციის კაპიტნის კითხვებს. რატომ უნომრო, სამოქალაქო „ლიმუზი-ნით“? სამხედრო პოლიციას რატომ წინასწარ არ აცნობეს ამ საქმეზე? ჩვენს მოთხოვნაზე რატომ არ გაჩერდნენ და საბუთები არ წარმოგვიდგინეს? რატომ გაგვიხსნეს მასი-რებული ცეცხლი ავტომატებიდან მხოლოდ ერთი გა-მაფრთხილებელი სროლის პასუხად?

სამხედრო პოლიციის კაპიტანმა საბუთები შეგვიმოწმა და ჩვენებები ჩამოგვართვა. ვუთხარი, რომ მთელ პასუხის-მგებლობას თვითონ ვკისრულობდი, რადგან ხომერიკი და ოქროპირიძე ბრძანებებს ასრულებდნენ. კაპიტანმა ხელი ჩა-მოგვართვა და გვითხრა, არაფერია, აშკარაა, რომ სამხედ-რო პროპაგანდის უწყებაა დამნაშავეო.

დილაადრიან „ბრძოლის ველი“ დავათვალიერე. ტყვიებმა

გვარიანად დააზიანეს მაღაზიების ვიტრინები. ჩვენს ზურგს უკან ერთი ვიტრინა მთლიანად ჩამსხვრეული იყო. მაღაზის მეპატრონეს ვუთხარი, ანგარიში სამხედრო პროპაგანდის უწყებაში გაეგზავნა, რადგან ზარალი მათი ავტომატების ცეცხლმა გამოიწვია. გენერალმა ფელმიმ შუადლისას ჩემთან და ხომერიკთან შეხვედრა მოინდომა, სროლის ამბავი მასაც აცნობეს. გენერლის „ვერდიქტი“ სამხედრო პოლიციის კაპიტნისას დაემთხვა. გენერალი გაკვირვებული იყო, რომ სამმა მოვახერხეთ ჩვენზე უკეთ შეიარაღებული ხალხით სავსე „ლიმუზინის“ განიარაღება. ძალიან მინდა, „პროპაგანდისტები“ ველზე საწვრთნელად გავგზავნო, მათგან კარგი ჯარისკაცები დავაყენო და პროპაგანდისტული უწყება საერთოდ გავაუქმო—გვითხრა გენერალმა ერთმანეთს საუკეთესო სურვილებით დავშორდით.

„ბერგმანის“ ოფიცრებიდან მხოლოდ მიშა დადიანი ვერ გამოიყურებოდა ჯანმრთელად, ჩვეულებრივზე მეტს ახველებდა, ფერმურთალი იყო, განერვიულებული, პირადად ჩემთან მოინდომა ლაპარაკი, პარიზში მცხოვრები ცოლის, თინა გომართელი—დადიანის დარდი ჰქონდა—იმუამინდელ სამხედრო ვითარებაში (მითუმეტეს, რომ დასავლელი მეკავშირეები ნორმანდიაში გადმოსხდნენ), შეიძლებოდა ერთმანეთი ველარასოდეს ენახათ. მიშა გრძნობდა, რომ ქალს ჰყარგავდა. ძალზე ამაღელვა ვეტერანი, ბრძოლაში გულადი, გამოწრთობილი ოფიცრის ნახვამ ასეთ სასოწარკვეთილ მდგომარეობაში. „რაიმე იღონე, სანამ დროა, თორემ სისულელეს ჩავიდენ“. დავპირდი, ცდას არ დავაკლებ, რომ შენ და თინა ერთმანეთს შეგყაროთ-მეთქი (საბედნიეროდ, ამ პირობის შესრულება მოვახერხე. ამაზე მოგვიანებით მოგახსენებთ).

„ბერგმანის“ მე-4 რაზმში ქრონიკულად სწეული ჯარისკაცების სია გადმომცეს, რათა, ექიმების მიერ დადგენილი წესისამებრ, ეს ხალხი ლეგიონის თადარიგში გადამეყვანა, ამას მოჰყვა „ბერგმანის“ ხელმძღვანელობასთან შეხვედრა სხვა პრობლემების განსახილველად. ყველას ისეთი გრძნობა ჰქონდა, რომ იმუამინდელ გაუარესებულ სამხედრო ვითარებაში ბალკანეთის ნახევარკუნძული „ბერგმანის“ ჯარისკაცებისათვის პოტენციური ხაფანგი იქმნებოდა. ოფიცრებს ვუთხარი, რომ ქართულ სამეკავშირეო შტაბსა და მოხალისეთა შენაერთის გენერალს ერთობლივად ყველაფერი უნდა

ელონათ „ბერგმანის“ გერმანიაში, შედარებით უსაფრთხოა ადგილას გადასაყვანად. მინდონდა, ტყიან მთებში განლაგებული კართული 843-ე შენაერთის ნახვაც. იქ მხოლოდ პატარა ვერ-ტმფრენით შეიძლებოდა მიღწევა. 15 ივნისს, ძლიერი ქარის გამო, გაფრენა ჩაგვეშალა, მეორე დღეს ძრავაში რაღაც გა-ფუჭდა და შეკეთებას დრო სჭირდებოდა. ასე რომ, ამ შენა-ერთში გამგზავრება არ მოხერხდა.

მეორე დღეს, 17 ივნისს, ათენიდან სამხედრო სამგზავრო თვითმფრინავით სალონიკის, სოფიის (ბულგარეთი), ბელ-გრადის, ვენისა და დრეზდენის გავლით ბერლინში გავემ-გზავრე. ბერლინში 18 ივნისს ჩავედი, რამდენიმე დღის გან-მავლობაში ვხვდებოდი სასაუბროდ ჩემს კოლეგებს და თა-ნამშრომლებს სამეკავშირეო შტაბსა და გენერალ კიოსტრინ-გის შტაბში, ვწერდი მოხსენებებს მგზავრობის შთაბეჭდი-ლებებზე, ძალიან მაინტერესებდა მოხსენება ჩვენს ჯარებზე საფრანგეთში, სადაც ვითარება იძაბებოდა, ჩემს მოვალეობად მიმაჩნდა იქ გამგზავრება და შეძლებისდაგვარად დახმა-რების გაწევა, ოლონდ ჯერ ბერლინში უნდა მომეთავებინა საქმეები, მაგალითად, პოტსდამში, სადაც ქართველები და-მოუკიდებლობის დღეს, 26 მაისს აღნიშნავდნენ. სიტყვა უნ-და წარმომეთქვა (ტექნიკური პრობლემების გამო მაისის ნაცვლად შეხვედრა ივნისში გაიმართა). სხვა გამორჩეულ სტუმრებს შორის იყო მისის შარლოტ ფონ სიმენსი, შეხვიდ-რაზე ის რუსუდანთან ერთად იჯდა. იგი რუსუდანის ოჯახის ახლო მეგობარი გახლდათ. კიდევ რამდენიმე მოხსენების შემდეგ სტუმრების წინაშე წარსდგა ქართული სიმღერისა და ცეკვის ანსამბლი დავით კავესაძის ხელმძღვანელობით. რუსუდანმა გამაცნო მისის ფონ სიმენსი,¹ რომელიც მაშინვე მომენტია. ქალმა მკითხა, რუსუდანის მშობლებისა და მისი ოჯახის სხვა წევრებს თუ იცნობთ, ვუპასუხე, რომ მხოლოდ რუსუდანის დას ქეთევანს და ძმას მიხოს ვიცნობ-მეთქი. ამ კითხვიდან ჩემს მგზავრობაზე გადავედით, რომელიც საქმი-ანიც იყო და სასიამოვნოც. პრალაში უნდა შევხვედროდი ობერლენედერს „ბერგმანზე“ მოსალაპარაკებლად, უკან დაბრუნებისას კი ბალ-რეიჩენზოლსა და ვენაში გავჩერდებოდი რუსუდანის ოჯახის გასაცნობად.

¹ ცნობილი გერმანელი გამომგონებლის და მენარმის ოჯახი.

25 ივნისს, ბალ-რეიჩენჰოლში, ბავარიაში, ვენტვიე რუსული დანის მშობლებსა და მის უმცროს დას თინას (ექიმს). მხოლოდ ერთი დღით შევძელი დარჩენა უდროობის გამო. ბერლინი-დან ლამის მატარებლით წასული ბავარიაში უთენია ჩავედი. ბალ-რეიჩენჰოლი ლამაზ მთებში მდებარეობს და ცნობილი გამაჯანსაღებელი კურორტია მინერალური წყლებით. რუსუდანის მამას, მედიცინის დოქტორს, გრიგოლ ალშიბაიას, რამდენიმე დაავადება ჰქონდა. თავდაპირველად ვენაში წასულა ბრონქიალური ასთმისა და გულის „სისუსტის“ სამკურნალოდ. იქ სიყვითლე შეეყარა და იძულებული გახდა, სამ თვეს დარჩენილიყო. სიყვითლის გამო ბოლოს კარლსბადის მუნიციპალურ საავადმყოფოში იწვა, გამოჯანმრთელების შემდეგ კი ბალ-რეიჩენჰოლში ჩავიდა გაჭიანურებული ბრონქიალური ასთმის გამო. 1944 წლის ზაფხულში, როცა საბჭოთა არმია ვარშავას მიუახლოვდა, მისი ცოლი ბარბარა კიზირია-ალშიბაია პოლონეთიდან თავის ქმართან წამოვიდა ბალ-რეიჩენჰოლში.

მათი უმცროსი ქალიშვილი თინა, მიუნჰენის სამედიცინო სკოლის კურსდამთავრებული, მშობლებთან ჩავიდა და ინტერნად დაიწყო მუშაობა ადგილობრივ საავადმყოფოში. ალშიბაიები გამორჩეული ადამიანები იყვნენ, უჩვეულო წარსულით.¹

ისეთი გრძნობა მქონდა, თითქოს რუსუდანის მშობლებსა და თინას დიდი ხანია ვიცნობდი. ისინი იმთავითვე ძალიან მომენტონა, აღმოჩნდა, რომ ჩვენს მშობლებს ქუთაისში რამდენიმე საერთო მეგობარი ჰყავდათ. მალე საუბარი გამოცოცხლდა, გულთბილად და საინტერესოდ ვილაპარაკეთ, ექიმი მეტწილად ლოგინში იწვა, მაგრამ, ამის მიუხედავად, ლამაზი, გამორჩეული კაცი იყო და მოგვიანებით „ძია სემს“ მაგონებდა. დედა, ბარბარა, მედიცინი, თავშეკავებული ქალი გახლდათ. ერთადერთხელ შეეტყო მღელვარება—ყელზე წითელი ლაქები გაუჩნდა. თინა ლამაზი ქართველი ყმანვილი ქალი იყო, დამახასიათებელი დიდრონი, ყავისფერი თვალებით. მრავლი წლის შემდეგ ჩვენი შვილები აღფრთოვანებით ამბობდნენ, ამას და ამას „თინას თვალები“ აქვსო. ამგვარი ქათინაური ჩვენმა გერმანულმა ძალმა, ფარიმაც კი დაიმ-

¹ იხ. დამატება გრიგოლ ალშიბაიას შესახებ.

სახურა. თინას სულაც არ სწყინდა ასეთი შედარება, რადგან /
თვითონაც ძალიან უყვარდა „ადამიანის საუკეთესო მეგობრულობის ინტერნობისას იგი ხშირად ეთათბირებოდა მამამისს თავის მძიმე ავადმყოფ პაციენტებზე და მისი დიდი სამედიცინო გამოცდილებით სარგებლობდა. თავშესაქცევი საყურებელი იყო, როგორ იჯდა ხოლმე მამის საწოლთან და დიდხანს ესაუბრებოდა ავადმყოფებზე. ოჯახის სხვა წევრები თინას აჯავრებდნენ, მამას „ლიმონივით წურავო“.

თინა და რუსუდანი ძალიან მეგობრობდნენ. მოგვიანებით თინამ გამანდო, თურმე ფიქრობდა, რომ ჩემი ოჯახში გამოჩენა დასთან დაშორებით ემუქრებოდა, ასე რომ, დიდად გულზე არ ვეხატებოდი. რაც შემეძლო, ვცდილობდი თინას გულის მოგებას, ძიუ-დოს გაკვეთილებიც კი ჩავუტარე, რომ თავის დაცვა შეძლებოდა.

ბალკანეთის ნახევარკუნძულზე მოგზაურობისას ვაპირებდი რუსუდანის მეორე, უფროს დასთან, მარტასთან შეხვედრას. იგი ვენის სამედიცინო სასწავლებელში სწავლობდა, მაგრამ ეს შეხვედრა გადაიდო. რუსუდანის მშობლებმა დანიშვნაზე თანხმობა მოგვცეს. ღამის მატარებელს გავყევი ვენაში, სა- დაც უთენია ჩავედი და ბოლოს მარტასაც შევხვდი. მას თავისი ანატომიის პროფესორის სახლში მოეხერხებინა ბინის შოვნა. ვენა ძალიან მოსწონდა. მარტამ მოახერხა თავისი ოჯახის რამდენიმე სპარსული ხალიჩის შენარჩუნება—ხალი- ჩები ვარშავიდან ვენაში გადმოიტანა თავისი პროფესორის სახლში. ამ ხალიჩებს საინტერესო ისტორია ჰქონდათ. მარ- ტას ბიძა დედის მხრიდან კოკი (ავლიბი) კიზირია იმპერიუ- ლი რუსეთის არმიის გენერალი იყო. I მსოფლიო ომის დროს მას სპარსეთის სამეფო არტილერიის შეკრება დაევალა. სპარ- სეთის მთავრობამ თავისი ხაზინის ნაწილი გამოჰყო მაღა- ლი სპარსული ხალიჩებისთვის. მას მერე, რაც ბოლშევი- კებმა ჯერ რუსეთი დაიპყრეს და მერე საქართველო, კოკი კიზირია ბერლინში გადავიდა. მან გამოიყენა სპარსული ხალი- ჩების ცოდნა და გერმანიაში მათი იმპორტის ბიზნესი დაიწ- ყო. ალშიბაიებს მისგან ჰქონდათ ჩინებული ხალიჩები, რუ- სუდანი ბევრს მიამბობდა ბიძამისზე, კოკიზე, რომელსაც მთე- ლი ოჯახი სულში იძვრენდა—ძალზე მომხიბვლელი კაცი ყო- ფილა.

სამხედრო საქმესა და ბიზნესშიც წარმატებები ჰქონდა,

გარდა ამისა, გერმანიაში ქართული კოლონიის პრეზიდენტი ტად აირჩიეს, გამოცდილი სპორტსმენიც იყო და წევრობი პრესტიული სპორტული ორგანიზაციისა „შევარდენი“, რომელიც ჩეხოსლოვაკიაში ჩამოყალიბდა და განსაკუთრებით აღმოსავლეთ ევროპაში გავრცელდა. მე, სამწუხაროდ, არ მქონდა ბედნიერება, შევხვედროდი ძია კოკის, რადგან მას საქმიანი მოგზაურობისას ავიაკატასტროფამ ტრაგიკულად მოუსწრაფა სიცოცხლე. ვენაში მარტამ რკინიგზის სადგურამდე გამაცილა, სალაპარაკო ბევრი გვქონდა. ეს დაფიქტებული, გონიერი ქალი წუხდა თავისი უსახლვარო ოჯახის მომავალზე, კეთილშობილი იყო, ლამაზი. ვერ წარმომიდგენია მამაკაცი, ვისაც მასთან შევხედრა არ დაატყვევებდა. დრო არ იცდიდა, მატარებელი გადიოდა პრალისაკენ, მოგვიანებით რუსუდანმა წამიკითხა ერთი ფრაზა მარტას წერილიდან: „რუსუდან, სასწრაფოდ გაჰყევი გივის“ ამ სიტყვებმა ამაღელვა.

პრალაში პროფესორ ობერლენდერთან, ფონ კუცშენბახთან და პროფესორ რაშპოფერთან შესახვედრად ჩავედი „ბერგმანის“ გამო. როგორც ზემოთ მოგახსენეთ, ობერლენდერი „ბერგმანის“ მეთაური ოფიცრის თანამდებობიდან მოხსნილი იყო, იგი არმიიდან გაისტუმრეს, გესტაპომ გამოძიებაში მისცა და შინაპატიმრობაში მოათავსა. მძიმე სასჯელისაგან მხოლოდ არმიისა და რამდენიმე გავლენიანი პირის ჩარევამ იხსნა. პიმლერის რისხვა გამოიწვია 1942-43 წლებში ობერლენდერის მიერ დაწერილმა რამდენიმე მემორანდუმმა, სადაც იგი ამხილებდა გერმანიის პოლიტიკას აღმოსავლეთის ოკუპირებულ ტერიტორიებზე და რადიკალურ ცვლილებებსაც სთავაზობდა ხელისუფლებას. „ბერგმანიდან“ მოხსნამ ობერლენდერს არ გაუქრო პასუხისმგებლობის გრძნობა „ბენგმანის“ ჯარისკაცების მიმართ. როცა პრალაში ჩავედი, ოთხი ბერგმენელი ვმსჯელობდით, თუ როგორ აგვეცილებინა „ბერგმანისათვის“ ბოლშევიკების ხელში ჩავარდნა, ვუამბე ბალკანეთის ნახევარკუნძულზე „ბერგმანის“ შემოვლისას მიღებულ შთაბეჭდილებებზე, ყველა დაგვეთანხმა, რომ „ბერგმანი“ პოტენციურ ხაფანგში აღმოჩნდა, ასე რომ, სანამ შესაძლებელი იყო, იგი უნდა გადაგვეყვანა ავსტრიაში ან გერმანიაში, უკიდურეს შემთხვევაში—იტალიასა ან დანიაში, სადაც გადარჩენის მეტი შანსი ექნებოდა. ყველა დარწმუნებული ვიყა-



ვით, რომ გენერალი კიოსტრინგი და მისი შტაბი ყველა ფერს იღონებდა ამ მიზნის მისაღწევად, მაგრამ ობერლუქსმა დერის ძველი ურთიერთობები გავლენიან პირებთან ხელს შეუწყობდა გენერალ კიოსტრინგს.

ბერლინის მატარებელი მეორე დილამდე არ გადიოდა, ამიტომ, მე და ობერლუქერმა პრალაში გავისეირნეთ. არ შეიძლებოდა კაცი არ მოეხიბლა ჩეხოსლოვაკიის უძველეს დედაქალაქს, თუნდაც მაშინ, გერმანიის ოკუპაციის პერიოდში. ქალაქი მდინარე მოლდაუზეა განლაგებული და ლამაზი ხიდებითაა სავსე. გამოირჩევა შარლოს ხიდი თავისი ქანდაკებით. შთამბეჭდავ შენობებს შორის დამამახსოვრდა ძველისძველი ციხესიმაგრე, წმინდა გიორგის ბაზილიკა და წმინდა ნიკოლოზის ტაძარი. პრალის უნივერსიტეტი (XIV საუკუნე) ევროპაში ერთ-ერთი პირველი უნივერსიტეტი იყო. იმუამად პროფესორ ობერლუქერის ნება დართეს პრალის უნივერსიტეტში ეკონომიკაზე წარმატებით დაგენერირდა.

ბერლინის ოფისში ლეიტენანტმა შალვა ოქროპირიძემ წარმოადგინა მოხსენება, ბერგმანიდან მისი ჩემს ადიუდანტად გადმოყვანა ვითხოვე სამოკავშირეო შტაბის სამხედრო დეპარტამენტში. მას კარგად მუშაობაც შეეძლო ოფისში, ამ საქმეში ცოდნაც ჰქონდა და გამოცდილებაც, ხშირად უნდა ემოგზაურა (ფაქტიურად, ერთი მგზავრობა ნორმანდიაში უკვე დაგეგმილი მქონდა), ასე რომ, თავს ვეღარ გავართმევდი ქალალდების მოწესრიგებას და ოფისში შედარებით უმნიშვნელო მოვალეობებს.¹

ათენიდან ბერლინში მიმავალმა ოქროპირიძემ იტალიაში შეიირა და ქართული ლეგიონის II/198-ე ბატალიონს ეწვია. იმუამად იქ ორი ქართველი ოფიცერი იყო—ლეიტენანტები ზურაბ აბდუშელიშვილი და ირაკლი კონტრიძე, ორივე ოფიცერი წარმატებით მსახურობდა. ოქროპირიძემ განაცხადა, რომ ბატალიონში სტაბილური ვითარებაა. მოგვიანებით, გენ-

¹ ოქროპირიძის ბერლინში გადმოყვანის კიდევ ერთი სერიოზული მიზეზი ის იყო, რომ დრეზდენის სამხედრო სკოლაში ყოფნისას ერთ გერმანელ გოგონას ურსულას (მისი გვარი ალარ მახსოვეს) და ოქროპირიძეს ერთმანეთი შეუყვარდათ და დაქორწინებაც უნდოდათ. ფაქტიურად, პრალიდან ბერლინში მომავალი დრეზდენში იმიტომ გავჩერდი (ეს ქალაქი ჩრდილო-დასავლეთით სამოცდაათი მილითაა დაშორებული პრალიდან), რომ ურსულასათვის მეცნობებინა, მალე შეხვდებით ოქვენს უფლისწულს-მეთქი. ქორნილი დრეზდენში გადაიხადეს და მე და მიხო ალშიბაიაც დაგვპატიუეს.

ივლისის დასაწყისში ბერლინში მეწვია სამი ლეიტენანტი, რომელმაც ის-ის იყო დაამთვარეს პოზნანის სამხედრო სკოლაში სწავლა: არჩილ დადიანი, გივი ფორაქიშვილი და ლეო მეტრეველი. წესისამებრ, თავდაპირველად ისინი საფრაგნეთში, კასტრეში, ქართული ლეგიონის შტაბ-ბინაში უნდა ჩასულიყვნენ, საიდანაც საჭიროებისდამიხედვით გაგზავნიდნენ საველე ბატალიონებში. მაგრამ ა. დადიანი ძალიან წუხდა და ღელავდა, რადგან უნდოდა პარიზში თავისი საცოლე მარტა ამილახვარი ენახა. გენერალ კიოსტრინგის შტაბის დახმარებით მოვახერხეთ მათი მარშრუტი შეგვეცვალა: დადიანს შვებულება მისცეს და პარიზში გაგზავნეს, ფორაქიშვილი და მეტრეველიც მცირე ხნით ჩავიდნენ პარიზში, შემდეგ კი სამივე, კასტრეს გავლით, იტალიაში, II/1987-ე ბატალიონში გაემგზავრა.

როგორც აღვნიშნეთ, პროფესორი ფონ მენდე, ფაქტიურად, დამოუკიდებლად მართავდა Ostministerium-ში კავკასიოს დეპარტამენტს. იმუამად, მენდემ, გარკვეული მოსაზრების გამო, მიიჩნია, აუცილებელია ხაზგასმა, რომ კავკასიულებს, ჩემთან ერთად, მინისტრი როზენბერგიც მხარს უჭერს. ამდენად მენდემ მინისტრთან ქართული სამეცავშირე შტაბის წევრების მიღება მოაწყო, ეს მოხდა 1944 წლის 6 ივლისს. როზენბერგი საკმაოდ გულგრილი და გადაღლილი ჩანდა, თვალები ამოღამებოდა, ჩვენგან მას მხოლოდ გოგი მაღალოვი იცნობდა პროფესორი ა. ნიკურაძისაგან. მენდეს თხოვნით, მაღალოვმა დანარჩენებიც წარგვადგინა მინისტრთან, რომელმაც ხელი ჩამოგვართვა, კმაყოფილება გამოთქვა ჩვენი მეცადინეობისა და შრომის გამო და მალე წავიდა მენდესა და თავისი შტაბის რამდენიმე გერმანელის თანხლებით. იმავე სალამოს სამეცავშირეო შტაბში იყო დანიშნული შეხვედრა რამდენიმე საკითხის განსახილვებად. მაგალითად, მე ვემზადებოდი საფრანგეთში მესამედ გასამგზავრებლად ორი მიზნით:

1. შემომევლო ქართული შენაერთები, უმთავრესად საბრძოლო ზონაში განლაგებული ჯგუფები, შეძლებისდაგვარად დავხმარებოდი მათ და აღმენუსხა ვითარება.
 2. მხარეში ამოათვოომოთი მ. კადიას, რაც აუცილებელი

2. მხარში ამოვდგომოდი ქ. კედიას, რაც აუცილებელი



იყო, რადგან იგი წარმატებით უწევდა მფარველობას საქართველოს კულტურული მემკვიდრეობის მინისტრის მიერაცხვის მისამართის მიუხედავად. ამჯერად, მე შემეძლო მას დავხმარებოდი, როგორც გერმანულ არმიაში ლეგიონერთა ოფიციალური სპიკერი. ბევრი ლეგიონერი ბრძო-ლებში იღუპებოდა და იმსახურებდა, რომ მათი სურვილები გამეთვალისწინებინა.

გერმანელ ხელისუფლებს ის მაინც შეეძლოთ, რომ პატივი ეცათ მებრძოლი ქართველების სურვილისთვის—მათი ძმები და დები უვნებლად გადარჩენილიყვნენ, იმავე ნიშნით, გერმანელ ხელისუფალთ უნდა ეჯობნათ ვიშის ფრანგული მთავრობის პასუხისმგებელი პირებისთვის, რომლებიც მტრულად ეკიდებოდნენ საფრანგეთში „აღმოსავლელ“ ებრაელებს და მათ რეგისტრაციას ითხოვდნენ (რაც წინაპირობა იყო მათი დეპორტაციისა და ჰიმლერის სიკვდილის ბანაკებში გაგზავნისა). კედია გაცოფებული იყო ამგვარი ტალღის განახლებით. ამბობდა, გველეშაპი სიკვდილის წინ კუდს მოიქნევს და დიდი სიფრთხილეა საჭირო.

25 ივლისს პარიზის კოლონიაში შეხვედრა უნდა გამართულიყო და კედია მოიხოვდა, რომ ქართველ ლეგიონერთა მნიშვნელოვნების ხაზგასასმელად, ამ შეხვედრას ლეგიონერთა წარმომადგენელი—მათი ოფიციალური სპიკერიც დასწრებოდა.

მე და სერუანტი იფიცერი კაკო ალშიბაია (ჩემი საგანგებო თანაშემწე ამ მოგზაურობისას) ივლისის შუა რიცხვებში ჩავედით პარიზში. შევხვდი ქართული ემიგრაციის რამდენიმე ლიდერს, მათ შორის ევგენი გეგამიანი (დევნილ სახელმწიფო მდივანს), აკაკი ჩხერიმელს (ყოფილ ელჩის საფრანგეთში), ა. ასათიანს და ე. პატრიძეს (ეროვნულ-დემოკრატიული პარტიის ლიდერებს), საქმეში ჩაერთნენ პ. სარჯველაძე (სოციალ-დემოკრატული პარტიის ერთ-ერთი თვალსაჩინო წევრი), ნიკო ურუშაძე (ფედერალური პარტიის წარმომადგენელი), კონსტანტინე გვარჯელაძე (ყოფილი ელჩი ინგლისში), უურული (პარიზში ჩვენი ფილიალის დირექტორი), საშა ქორქია (რომელსაც ქართულმა კოლონიამ დაავალა გაეცა ათასი საიდენტიფიკაციო ფურცელი ჩვენი ებრაელებისა და რამდენიმე არაქართველი ებრაელის სახელზე). ფურცლები ადასტურებდა, რომ ყველანი ქართველები იყვნენ. ამ მოწმობებს

საფრანგეთის პოლიცია იღებდა და მათ მფლობელებს ძღვის /
სჭირდებოდათ ებრაელთა რეგისტრაციის გავლა. 

კაკო შავგულიძე, მ. კედიას ბიზნეს-კომპანიონი, რომელიც
ომის განმავლობაში პარიზში იყო, დაწვრილებით გვესაუბრა
პარიზში შექმნილ ვითარებაზე, გვიამბო ს. ოდიშარიას მტრულ
ზრახვებზე. ოდიშარიას განზრახული ჰქონდა თავის შეია-
რაღებულ ხალხთან ერთად სკანდალის მოწყობა ქართული
კოლონიის სხდომაზე 25 ივლისს, მას უნდოდა საჯაროდ
მიეყენებინა კედიასთვის სიტყვიერი და ფიზიკური შეურაცხყო-
ფა. ვინ შეაჩერებდა ამ შეიარაღებულ ხალხს? ოდიშარიას
ვაცნობეთ, რომ სხდომაზე მთავარი სპიკერი მე ვიქნებოდი,
რომ თვითონაც ვაპირებდი იარაღით მისვლას და თუ საჭი-
რო გახდებოდა, შეიარაღებულ ოფიცრებსა და ჯარისკაცებსაც
წავიყვანდი, შემდგომში მ. კედიაზე ყოველგვარ შეტევას მი-
ვიჩნევდი ჩემზე და ჩემს ხალხზე შეტევად. მეორე დღესვე
დავით ვაშაძე მეწვია, ის „ბერგმანის“ ყოფილი ჯარისკაცი
გახლდათ, რომელიც კავკასიონი უკანდახევის შემდეგ სა-
კუთარი თხოვნით გადადგა. საფრანგეთის უფროსი ემიგ-
რანტების მსგავსად, მე არ ვიცოდი, რომ პარიზში ვაშაძე
ოდიშარიას ჯგუფს შეუერთდა (ჩემდა სამწუხაროდ), ახლა
კი მის ნაცვლად მელაპარაკებოდა. ვაშაძემ მითხრა, ოდიშა-
რიას და მის ხალხს თქვენი, მაღალვის, მ. ალშიბაიას ან
სამეცავშირეო შტაბის სხვა წევრების საწინააღმდეგო არა-
ფერი აქვთ, მაგრამ მ. კედია სძულოთ. მივუგე, არ ვაპირებ
კედიას წინააღმდეგ ასეთი გამძაფრებული გრძნობების ძიებას,
საქმე საქმეზე თუ მიდგა, უთუოდ კედიასაც ექნება სათქმე-
ლი, მაგრამ იმედი მაქვს, ყველაფერი მშვიდობიანად მოგ-
ვარდება, კოლონიის შეხვედრაზე სკანდალის მოწყობა კი
არ ივარგებს-მეთქი, მერე გავუმეორე ვაშაძეს ის, რაც კედი-
ას შევუთვალე: ჩვენ ამგვარ აურზაურს არ დავუშვებთ-მეთ-
ქი. ვაშაძემ ქართული დაუინებით მთხოვა, დამდე პატივი და
შინ მეწვიე სავახშმოდო. ბოლოსდაბოლოს „ბერგმანიდან“
ამხანაგები ვიყავით და ა.შ. ამიტომ გამიჭირდა უარის თქმა.
როგორც აღმოჩნდა, მისი სახლი ოდიშარიას ჯგუფის სიახლო-
ვეს ყოფილა, სუფრასთან, ვაშაძის გარდა, მის რამდენიმე
„ახალ ამხანაგთან“, მათ შორის, ოდიშარიასთან ერთად ამოვ-
ყავი თავი. მანამდე ოდიშარიას არ შევხვედროდი. პატივ-
მოყვარე კაცის შთაბეჭდილება დატოვა, რომელსაც უნდოდა



ემიგრანტებს შორის იმ მნიშვნელოვანი ადგლის დაკავებული რომელიც კედიას ეკუთვნოდა, მაგრამ არაფერი გამოსტონდა. მერე იფიქრა, ამას გერმანიის საიდუმლო პოლიციაში შესვლით მოვახერხებო. პოლიციის თანამშრომლობამ მატერიალური უპირატესობა და ძალაუფლების შეგრძნება მისცა, მაგრამ თვითდამკდრებისთვის ამას დიდი მნიშვნელობა არ ჰქონდა. ახლა ქართული ემიგრაციის პატივისცემისა და მხარდაჭერის მოპოვება სურდა. ასე რომ, გადაწყვიტა კედია დაემცირებინა, ძირი გამოეთხარა და მისი ადგილი დაეჭირა. აქ, ჩემი აზრით, საერთოდ დაკარგა რეალურობის შეფასების უნარი, ასე თუ ისე, მოახერხა „დაებევებინა“ დავით ვაშაძე, რომელიც სჭირდებოდა, რადგან ვაშაძე უფრო განათლებული იყო და მტკიცე (თუმცა შეუსაბამო) პოლიტიკური ორიენტაციაც ჰქონდა.

ვაშაძე მჭევრმეტყველი კაცი გახლდათ, სტატიების გამოქვეყნება შეეძლო, გერმანული იცოდა, კავკასიის ფრონტზე, „ბერგმანში“ მსახურობდა. ოდიშარიამ რაღაც „საქართველოს კომიტეტის“ შექმნა მოინდომა, მაგრამ რამდენიმე კაცის მეტი ვერ შეკრიბა და ვერც ქართულ კოლონიაში მოიკიდა ფეხი. ყველაზე უფრო იმან გამაკვირვა, რომ აშკარად სცადა ჩემზე გავლენა მოეხდინა კედიას საწინააღმდეგოდ. ბოლოს, ამ შეხვედრისას, ოდიშარია და ვაშაძე მიხვდნენ, რომ არც ეს საქმე გამოუვიდოდათ და ვერც კედიას შეურაცხყოფას შეძლებდნენ პარიზში ქართული კოლონიის სხდომაზე. უკვე გვიანი იყო და იძულებული გავხდი, ღამით ვაშაძესთან დავრჩენილიყავი. მეორე დილით ადრიანად წამოვედი, მას მერე ვაშაძე და ოდიშარია ღარ მინახავს, კოლონიის სხდომაზე აღარ გამოჩენილან. ოდიშარიას ჯგუფის რამდენიმე წევრმა ბოლო რიგში დაიკავა ადგილები. ჩვენი სამხედროები გვერდთ დაუსხდნენ, ყოველი შემთხვევისთვის.

სხდომაზე ბევრი ხალხი მოვიდა. მ. კედია პირველ რიგში იჯდა, ტრიბუნიდან რამდენიმე ნაბიჯი აშორებდა. მე ჩვენს იმუამინდელ მდგომარეობაზე ვილაპარაკე, I მსოფლიო ომის შემდეგ მიღებულ გამოცდილებაზე, როცა დაკარგული დამოუკიდებლობა აღვადგინეთ, ვილაპარაკე აგრეთვე ქართულ ლეგიონზე—მაშინ და ახლა, სამეცავშირეო შტაბის პრობლემებზე და იმაზე, თუ როგორ ვცდილობდით ამ პრობლემების



მოგვარებას, ვთქვი, რომ სამეკავშირეო შტაბი დამოკიდებული იყო ჩვენი გერმანელი მეგობრების მხარდაჭერაზე, მაგრამ უფრო მეტად—დასავლეთში ჩვენს კოლონიებზე, ბოლოს ყველას ვთხოვე, ერთიანობას გავუფრთხილდეთ-მეთქი. სხდომის შემდეგ უამრავი ხალხი მოდიოდა, ხელს მართმევდა, კეთილ განწყობას გამოთქვამდა და მადლობას მიხდიდა წარმოთქმული სიტყვისთვის. მიშა კედიას თვალები უბრნყინავდა.

21 ივლისს (სხდომამდე ოთხი დღით ადრე) კედია პარიზში, ჩვენს ფილიალში მეწვია და მაცნობა, ჰიტლერის წინააღმდეგ შეთქმულება გუშინ ჩაიშალა, ჩვენს რამდენიმე გერმანელ მეგობარზე დარდობდა, მათი სიცოცხლე საფრთხეშია. სამწუხაროდ, არ ცდებოდა, შტაუფენბერგი მყისვე დასაჯეს, მას მიყვნენ შულენბურგი და სხვები, კანარისი მეტხანს გადარჩა.* მე ჰერკართზე ვდარდობდი, რადგან ვიცოდი მისი ანტიჰიტლერული შეხედულებები და შტაუფენბერგთან და შულენბურგთან სიახლოვეც. საბედნიეროდ და სასწაულით ჰერკართი გადარჩა, მაგრამ რამდენიმე ათასი პატრიოტი, საუკეთესო გერმანული ოჯახის შვილები, შეთქმულების გამო სიცოცხლეს გამოასალმეს. ეს ჩვენი ტრაგედიაც იყო და ვშიშობდი, რომ სამეკავშირეო შტაბის საქმიანობაზეც იმოქმედებდა. ადმირალ კანარის ჯერ კიდევ პუტჩის წინ მიაყენეს დარტყმა. 1944 წლის თებერვლის შუა რიცხვებში ჰიტლერმა გამოსცა ბრძანებულება გერმანიის გაერთიანებული სადაზვერვო უწყების შექმნის თაობაზე, უწყებას უხელმძღვანელებდა ჰიმლერი. კანარისი აღარ იყო სამხედრო დაზვერვის ხელმძღვანელი—ფაქტიურად, დაზვერვის ნამდვილი უფროსი ახლა კალტენბრუნერი იყო, ჰიმლერი მთელი ესესის ხელმძღვანელი გახლდათ.¹⁻²⁻³ მას მერე, რაც პარიზში ჩამოვედი, ურთიერთობა მქონდა დასავლეთის ფრონტის უმაღლესი სარდლის შტაბ-ბინაში მოხალისეთა შენაერთების შტაბთან.

ჩვენს შეხვედრაზე, 1944 წლის ივლისში, მივხვდი, რომ ვითარება კრიტიკული იყო, განსაკუთრებით—ნორმანდიაში,

* კანარისი აგვისტოს დასაწყისში დააპატიმრეს, ლამის ომის ბოლომდე ციხეში ჰყავდათ და 1945 წლის გაზაფხულზე დახვრიტეს.

¹ ა. დოლინი, გერმანული რესიმი რუსეთში „სენტ მარტინს პრუსი“, 1957, გვ. 28.

² ჰეინც ჰეინე, კანარისი, 1976 Bertelsmann Verlag GMCH, მიუნხენი, გერმანია.

³ ვალტერ შულენბურგი, ჰიტლერის საიდუმლო სამსახური. ნიუ ჯერსი, 07074.

რადგან აქ დასავლელი მეკავშირეები სწრაფად მიიწევდნენ წინ, ამდენად, მოხალისეთა შენაერთების დისლოკაციას ფრონტზე საკმაოდ ძნელი გახლდათ. 795-ე ბატალიონი მიამაგრეს შერბურის გერმანულ შენაერთებს, რომლებმაც ივნისის ბოლოს მძიმე ბრძოლები გამოიარეს.

მოხსენებების მიხედვით, ამ შენაერთებმა მძიმე ზარალი განიცადეს, ბევრი დაიღუპა და დაიჭრა, გადარჩენილები კი ტყვედ აიყვანეს. შერბურში გერმანელი გენერლებიც დაატყვევეს. ქართველმა ლეგიონერებმა სახელი გაითქვეს როგორც კარგმა და ღირსეულმა ჯარისკაცებმა.

ივლისის დასაწყისში, ნორმანდიაში სამხრეთით განლაგებული 797-ე ქართული ბატალიონიც ბრძოლაში ჩაება და ნელ-ნელა იხევდა უკან სამხრეთით გერმანელებთან ერთად. აქ გერმანული რაზმები განაგრძობდნენ თავდაცვით ბრძოლებს გრანვილის რაიონის სიახლოვეს. ამან საგრძნობლად შეაფერხა დასავლეთ მოკავშირეთა ჯარები, ალბათ რთულმა ადგილმდებარეობამაც გარკვეული როლი ითამაშა, მოკავშირეები სამხრეთ-აღმოსავლეთით, სენტ-ლოს მიმართულებით, ნელა მიიწევდნენ წინ, ივლისში ისინი გრანვილს მიუახლოვდნენ. ჩვენი გამოთვლებით, შეიძლებოდა ქართული 797-ე ბატალიონიც იმ რაიონში ყოფილიყო. დასავლეთის უმაღლესი სარდლობის მოხალისეთა შენაერთების დივიზიიდან ნებართვა მივიღე, მეპოვა 797-ე ბატალიონი და შეძლების-დაგვარად დავხმარებოდი მას. სარდლობას აინტერესებდა, ბატალიონს შესწევდა თუ არა ძალა, ემოქმედა მიმდინარე სამხედრო ვითარებაში. ამ საკითხის გადაწყვეტა მე მომანდეს, ისიც იცოდნენ, რომ შესაძლოა, ეს სასარგებლო ყოფილიყო სხვა ბატალიონებისთვისაც. 798-ისთვის, სენტ-ნაზარში, 799-ისთვის პერიგოში და II/4-ე ქართული ლეგიონისათვის კასტრეს რაიონში. ჩვენი მთავარი მიზანი ადამიანებისთვის სიცოცხლის შენარჩუნება იყო. სერუანტმა ოფიცერმა დავით ალშიბაიძე, საფრანგეთში მოგზაურობისას ჩემმა სპეციალურმა თანაშემწემ, სურვილი გამოთქვა, ამ საბრძოლო რაიონშიც გამოყოლოდა, იგი კვალიფიციური, ბრძოლებში გამოწრობილი, საფრანგეთის უცხოელთა ლეგიონში ნამსახურევი უფროსი სერუანტი გახლდათ და ფრანგულს სხაპასხუპით

ლაპარაკობდა, მტკიცე ხასიათი ჰქონდა, რასაც ქვემოთ მოყვანილი მაგალითიც ადასტურებს!

29 ივლისს ლემანში მე-7 არმიის შტაბ-ბინაში გამოვცხადდით და განმარტებებიც მივიღეთ ფრონტზე მოგზაურობის თაობაზე. მზის ამოსვლამდე მანქანით ჩავედით პერსიში, ავრანშიდან დასავლეთით. 77-ე დივიზიის შტაბ-ბინა ავრანშის ახლოს (გრანვილის სამხრეთ-აღმოსავლეთით) იყო. ვარაუდობდნენ, რომ ის პოლკი, რომლის ნაწილსაც შეადგენდა 797-ე ქართული ბატალიონი, გრანვილში ან შორიახლოს იქნებოდა, მაგრამ ვერ მივაგენით. ეტყობოდა, მეკავშირეთა ჯარებმა ის-ის იყო, გაარღვის გერმანელთა თავდაცვის ხაზი და სამხრეთით წინ წაინიეს. ჩვენ ამ ადგილს, გრანვილსა და ავრანშს შორის, სამხრეთ-აღმოსავლეთიდან მივადექით, ესე იგი გერმანელთა მარჯვენა ფლანგიდან, სადაც მედესანტები უტევდნენ.

ლამით ნელ-ნელა სიარული შეიძლებოდა, მაგრამ დილის 8 საათზე მეკავშირეთა საბრძოლო თვითმფრინავებმა დაბლა ფრენით დაიწყეს ჩვენი რაიონის პატრულირება და ყველა მიმართულებით მოეფინენ ცას, გზებზე უამრავი სამხედრო ტრანსპორტი იწვოდა და დაღუპულთა გვამები ეყარა. მოძრაობა პარალიზებული იყო, არმიის კორპუსის მოკავშირე ოფიცერმა, რომლის მანქანითაც ვგმზავრობდით, თქვა, უკან გავპრუნდები და გირჩევთ, თქვენც წამომყევითო. მე და ალ-შიბაიამ გადავწყვიტეთ სოფლის გზაზე დარჩენა, გრანვილიდან დაახლოებით ექვსი კილომეტრის მანძილზე და ფეხით გავაგრძელეთ სიარული. მალე სათადარიგო უწყების I/259-ე შენაერთის სამოც ქართველ ლეგიონერს შევსვდი, უკან იხევდნენ (797-ე ქართულ ბატალიონზე, რომელსაც ვეძებდით, ამათ ბევრი არაფერი იცოდნენ). ამ შენაერთს გერმანელი კაპიტინი ბიუკრეიცი მეთაურობდა. ლეგიონერებმა მოგვახსენეს, „საქმე ძალიან ცუდადააო“. გერმანელ სერუანტ ოფიცრებს რამდენიმე ლეგიონერისათვის ფიზიკური შეურაცხყოფა მიეყენებინათ და ამის მერე შვიდ ლეგიონერს დეზერტი-

¹ საფრანგეთის ლეგიონში მისი შენაერთის ახლად დანიშნულმა მეთაურმა გამნკრივებული ჯარისკაცები შეამონა და ზოგიერთს კითხვებიც დაუსვა, კაკოს ეთ-ნიკური ნარმომავლობით დაინტერესდა. კაკომ უთხრა, ქართველი ვარო. „ეგ ქვეყანა სად არის?“—იკითხა ოფიცერმა, „ბატონონ მაიორი, აქ გეოგრაფიის გაკვეთილების ჩასატარებლად არა ვარ“—მიუგო კაკომ ხმამაღლა და მკაფიოდ, მისი ჯარისკაცების აზრით, სწორედ ეს იყო მიზეზი, რომ კაკოსთვის დავალება აღარ მიუციათ.



რობა გადაუწყვეტია, მაგრამ კაპიტანი და უფროსი სერუან^{სახელმწიფო ცენტრი} ტი ლეგიონერებს კარგად ექცეოდნენ. ჩვენ კაპიტანს შევცვდით და მოწმეების გარეშე ვესაუბრეთ, ვუთხარი, თქვენს ტევ-ტონ პერსონალს, რომელსაც, ეტყობა, საკუთარი თავი ზეა-დამიანები ჰელინიათ, უფლება არა აქვთ, ლეგიონერებს მო-ნებივით მოეპყრონ, კეთილი ინებონ და ჯარისკაცების შესა-ფერისად მოექცნენ-მეთქი, ისიც ვუთხარი, რომ შეურაცხყო-ფილი ლეგიონერის ადგილას, რომ დამენახა, რომ ჩემივე მეთაური, ჩემი, როგორც ჯარისკაცის, უფლებებს ვერ იცავ-და, მოძალადეს ხელს შეუბრუნებდი, თუ ის ჩემზე ღონიერი იქნებოდა, იარალს გამოვიყენებდი-მეთქი. კაპიტანი შეწუხდა და დამპირდა, თვალს ვადევნებ, რომ ასეთი უკანონო ინცი-დენტი ალარ გამეორდესო, თუმცა ზოგიერთი სირთულეც აღნიშნა. მაგალითად, შენაერთში ქართველების გარდა სხვა ეთნიკური ჯგუფებიც იყო. კაპიტანი და მისი შენაერთი სამხრე-თით იხევდნენ უკან, გზა დავულოცეთ და საპირისპირო მი-მართულებით წავედით. მე და ალშიბაიამ შევნიშნეთ, რო-გორ ესიამოვნა სამოც ლეგონერს გამამხნევებელი სიტყვების მშობლიურ ენაზე მოსმენა.

მალე შემოგვესმა და დავინახეთ კიდეც, როგორ ესროდ-ნენ ერთმანეთს მოკავშირეები და გერმანელი ჯარისკაცები. ეს უკანასკნელნი უკან იხევდნენ—ჩვენს გვერდით ჯერ არ-ტილერია მოდიოდა, მერე ფეხოსნები მიჰყვებოდნენ. 797-ე ბატალიონიდან ვერავის ვხედავდით, ერთმა გერმანელმა ოფი-ცერმა გვითხრა, ჩრდილოეთით მოკავშირეებმა მთელი რაი-ონი დაიკავესო, ასე რომ, მე და კაკო იძულებული გავხდით, მოვბრუნებულიყავით და უკანდახეულ ჯარებს გავყოლო-დით. სალამოს 6 საათზე ფეხოსანთა 77-ე დივიზიის საველე შტაბ-ბინას მივაღწიეთ, იქ მოქმედი სექციის ოფიცერმა გვაც-ნობა, როგორც ვიცით, ქართული 797-ე ბატალიონი მოკავ-შირეებმა ჩაიგდეს ტყვედო, ისიც გვითხრა, რომ გარშემო მეკავშირთა ჯარების მანევრები მიმდინარეობდა, მეკავში-რეები ცდილობდნენ, ჩვენთვის გზა მოეჭრათ, ასე რომ, დი-ვიზიის საველე შტაბ-ბინა სხვაგან უნდა გადაეტანათ. ტრან-სპორტში ჩვენთვის ადგილი არ ჰქონდათ. მე და კაკო ფეხით წავედით, მზის ჩასვლისას უკანდახეულმა ჯარებმა ავრან-შისკენ აიღეს გეზი—სამხრეთით. მთავარი გზა სამხედრო ტრან-სპორტით იყო გაჭედილი, მაგრამ დაბლა მფრინავი თვით-მფრინავები მაინც ალარ იყო საშიში, რადგან ლამდებოდა, აქ

797-ე ბატალიონის ოცი ქართველი ჯარისკაცი შეგვხვდდ, ისინიც კოლონასთან ერთად იხევდნენ უკან, გვითხრეს, მატალიონს უძნელეს პირობებში მოუხდა ბრძოლა, ტანკსანინა-აღმდეგო არტილერიის ან რამე სხვა დამატებითი ძალების გარეშეო. ბევრი დაიჭრა და დაიღუპა, დანარჩენებს ტან-კებმა შემოარტყეს ალყა და დაატყვევეს, მხოლოდ პატარა ჯგუფმა მოახერხა გამოქცევაო. ლეგიონერებს ხელი ჩამო-ვართვით, ვუთხარით, სცადეთ, თქვენი ამბავი სამხრეთ საფ-რანგეთში, კასტრეში, ლეგიონის სათადარიგო შტაბ-ბინაში შეატყობინოთ და სხვებსაც გადასცეთ-მეთქი. ამასობაში თუ თავიანთ მეთაურ ოფიცრებს, კაპიტან პეტრასა და ქართველ არტილერისტ ოფიცერს, ლეიტენანტ ლალიძეს იპოვნიდნენ, მათი ბრძანებები შეესრულებინათ. ოცივე ლეგიონერი საბარგო მანქანში იჯდა, ასე რომ, გვარიანად გაგვისწრებდნენ წინ, რადგან ჩვენ ფეხით მივდიოდით.

მე და კაკო ავრანშში დილის შვიდ საათზე და ჩავედით და შევიტყვეთ, რომ სამხრეთისა და აღმოსავლეთის მიმარ-თულებით გასავლელი გზები უკვე მეკავშირეთა ტანკებს და-ეკავებინათ. როგორც ჩანს, გერმანელების ერთმა ჯგუფმა ლამით ტრანსპორტით მოახერხა ავრანშიდან გასვლა, პეტ-რი-მეტრები დავათვალიერეთ და აღმოვაჩინეთ, რომ კაცი თუ გარისკავდა, იყო ერთი რაიონი სამხრეთ-აღმოსავლეთით, საიდანაც შეიძლებოდა გაქცევა, სანამ მეკავშირეთა ტანკის-ტები და მფრინავები გაიღვიძებდნენ. კაკოს ვუთხარი, თავს უფლებას ვერ მივცემ, ტყვედ ჩავბარდე, რადგან ჩვენი ხალხის წინაშე გარკვეული მოვალეობები მაკისრია, ასე რომ, ჯობია, სწრაფად დავწინაურდეთ-მეთქი. ქალაქის ცენტრში რომ დავბრუნდით, შევნიშნეთ ერთი პოლკოვნიკი, მივედით და გავეცანით. ეს გახლდათ პოლკოვნიკი ვიტენბერგი, ყოფილი 1050-ე პოლკის მეთაური. ვთხოვე, მოკლედ გაგესაუბრებით-მეთქი. პოლკოვნიკს მოვახსენე ჩვენი დათვალიერების ამბავი, ვუთხარი ავრანშიდან გასასვლელი ნაწილობრივ უკავიათ მეკავშირეთა ტანკებს-მეთქი და შეშფოთება გამოვთქვი, რად-გან თუ მზის ამოსვლამდე ვერ გავიდოდით, დაგვატყვე-ვებდნენ. დამეთანხმა და ერთ ჯგუფს, სერუანტის მეთაუ-რობით, უბრძანა დაედგინათ, რამდენად შესაძლებელი იქ-ნებოდა ავრანშიდან სამხრეთ-აღმოსავეთით მთებიდან დაშ-ვება და რა ტრანსპორტი გამოდგებოდა ამ გზებით სასია-რულოდ. ამ საუბრისას გაისროლა ერთადერთმა გერმანულმა

საარტილერიო იარაღმა, რომელიც პოლკოვნიკის ჯარისკად ცებთან ერთად იხევდა უკან. მან დააზიანა მეკავშირეთა ჰუნტის ქალაქის დასავლეთით (მსხვერპლის გარეშე, რადგან ტანკში არავინ იჯდა).

მე და კოკა პოლკოვნიკის ხალხს გავყევით (სამოცამდე კაცი იქნებოდა), მთამდე მისულებს მეკავშირეებმა გვარიანი ცეცხლი დაგვიშინეს აღმოსავლეთიდან და დასავლეთიდან. უფროსი სერუანტი და ჯარისკაცები შეყყოფანდნენ, აღარ იცოდნენ, გზა გაეგრძელებინათ თუ არა. მე წინ გავუძეხი ჯარისკაცებს, კაკოც მომყვა, ხმამაღლა ვუბრძანე მათ, გაიფანტეთ და მოგვყევით-მეტქი. მთის ფერდობზე სოფლის გზაზე დაშვებული რამდენიმე მანქანა დავინახე, მალე უვნებლად მივალნიეთ დაბლობს, მთის წვერი გავწმინდეთ, უფრო დამრეც ადგილას ავედით და იქიდან ცეცხლით ვუპასუხეთ მოწინააღმდეგეს მანქანების დასაცავად. პოლკოვნიკის ხალხის ერთ ნაწილსაც გავალნევინეთ იქაურობიდან, მერე გზაზე დავეშვით. იქვე ახლოს იყო სოფელი სერბონი, სადაც პოლკოვნიკი ვიტენბერგი და მათი ჯგუფი შეგხვდა. აქედან კარგად ჩანდა, რომ მეკავშირეთა საპაერო ძალები ისევ ტრიალებდნენ ავრანშის თავზე. უფროს სერუანტს კაკოს გაახსენდა, რომ ორი დღის განმავლობაში ლუკმა არ ჩაგვსვლია პირში და არ გვძინებია. მან კარგი ფრანგულითა და შთამბეჭდავი მზერით მოხიბდა სოფლელები და ყველას-თვის, მათ შორის პოლკოვნიკისა და მისი ჯგუფისთვისაც ჩინებული სასმელ-საჭმელი იშოვა. ამ „პინკის“ შემდეგ ცხოვრება უფრო ასატანი გვეჩენა, აქვე გადავაწყდით უკან დახეული მედესანტების ჯგუფს—ჩამოძონძილები იყვნენ, ველურებს პგავდნენ, ახლომდებარე ქალაქში მიმავალი სოფლის მღვდელი გაეჩირებინათ. მივუახლოვდით და კაკომ თარჯიმნის როლი იკისრა. ზოგიერთი მედესანტე ეჭვობდა, „მღვდელი“ მეკავშირეთა ჯაშუშიაო, გვითხრეს, „ნორმანდიაში ასეთი რამები ხდებაო“, პადრე ამტკიცებდა, არაფერს გერჩითო, თავისი მრევლის მოსანახულებლად მიდიოდა, ზოგი ჯარისკაცი ამბობდა, დავატყვევოთ, ნავიყვანოთ და ეს საქმე გავარკვიოთო. ჩემი და კაკოს აზრით, ეს ომისთვის დამახასიათებელი პარანოიკული შეცდომა იყო, მედესანტებს ეს ვუთხარი და რაკი ოფიცერი არ ჰყავდათ, ვუბრძანეთ, პადრესთვის თავი დაენებებინათ. უხალისოდ დაგვემორჩილნენ.

გზაზე, პონტონსონიდან სამხრეთით, ქართული ბატალიონი

ნის გერმანელი უფროსი სერუანტი შეგვხვდა, გვითხრუ, რაც უკვე ვიცოდით და დასძინა, ბატალიონის მეთაური, კაპიტანი ჰეტრი და არტილერიის ოფიცერი, ლეიტენანტი ლალიძე ბრეალთან გამართულ ბრძოლაში ცოცხლები გადარჩნენ, მაგრამ ახლა მათი ადგილსამყოფელი და ამბავი აღარ ვიციოთ. ზედმეტია იმის თქმა, რომ ახალმა ამბავმა ძალიან გაგვახარა, მე, პოლკოვნიკმა ვიტენბერგმა და კაკომ გავიარეთ პონტორსონი, სუგალი და 77-ე დივიზიის ახალ საველე შტაბ-ბინას მივაგენით. გვინდოდა, გაგვეგო, ამჟამად როგორი ვითარება იყო სხვა ქართულ შენაერთებში, 823-ე, 798-ე, და 799-ე ბატალიონებში, მაგრამ დივიზიის შტაბში არაფერი იცოდნენ, ასე რომ, გზა გავაგრძელეთ. შემოვლით, 1944 წლის 8 მარტს, დიდი გაჭირვებით ჩავალნიერ ლემანში, მე-7 არმიის შტაბ-ბინაში. მიმიღო პოლკოვნიკმა კორეტიმ, რომელიც როგორც ვიცი, შტაბის სამწყობრო სექციის ხელმძღვანელობდა. მოვახსენე, რაც ვნახეთ და შევიტყვეთ და ამასთან დაკავშირებით რამდენიმე მოსაზრებაც გავუზიარე, რომელთა საერთო მონახაზი ასეთი იყო:

1. 797-ე ქართულმა ბატალიონმა ბრძოლაში მოსალოდნელზე გაცილებით უკეთესად გამოიჩინა თავი.

2. ვითხოვე, შეძლებისდაგვარად გაეგზავნათ ლეგონერთა დანაწევრებული ჯგუფები 798-ე და 799-ე ბატალიონებში ან კასტრეში, ქართულ ლეგიონში.

3. რიგი მიზეზებით, არანაირ ვითარებაში აღარ გაეგზავნათ ეს ჯგუფები შერეულ შენაერთებში ან პარტიზანების წინააღმდეგ საბრძოლველად.

შთაბეჭდილება დამრჩა, რომ პოლკოვნიკმა კორეტიმ გამიგო და დამეთანხმა. კიდევ ერთხელ დაბეჯითებით მირჩია, ხელი ამეღო 823-ე ბატალიონის სანახავად გერნსის კუნძულზე გადასასვლელად მეცადინეობაზე, რადგან ეს შუძლებელი იქნებოდა. ისიც გვითხრა, სწორად არ მიმაჩნია თქვენი სენტაზარში, 788-ე ბატალიონში გამგზავრება, იქამდე თუნდაც მიაღწიოთ, ბატალიონი აღარ დაგხვდებათ, რადგან სამხედრო ვითარება ყოველდღე იცვლება!'

¹ კორეტიმ აგვისნა, რომ მეკავშირეებმა, ნორმანდიის პარალელურად, ბრესტში წაინიეს წინ სამხრეთა-აღმოსავლეთის მიმართულებით, რეტროსპექტულად—გენერალ პატონის მე-3 არმიამ წაინია წინ ბრეტონში, სამხრეთისაკენ, 2 აგვისტოს მან რენს მიაღწია, დაიკავა და 4 აგვისტოს ვანსს მიადგა. ოთხი დღის შემდეგ XV

ლემანში სასიამოვნო სიურპრიზი გველოდა: კაპიტანი პეტრი (797-ის გერმანელი მეთაური ოფიცერი) და მისი ქართული მრჩეველი ლეიტენანტი დავით (დათა) ლალიძე იქ იყვნენ და ერთმანეთი ვიპოვნეთ. მათმა ნაამბობმა დაადასტურა ჩვენი შთაბეჭდილებები. როგორც მახსენდება, დათას იმუამად თავისი ცოლის, თამარისა და მშვენიერი პატარა ქალიშვილის, მანანას ნახვა უნდოდა პარიზში, მერე კი კაპიტან პეტრის-თან ერთად კასტრეში, ქართული ლეგიონის შტაბ-ბინაში აპირებდა გამგზავრებას. მე და კაკოც პარიზში გავემგზავრეთ. მოგზაურობისას ბევრი რამ შევიტყვეთ და გაოცებული ვიყავით მეკავშირეთა მიერ საფრანგეთში მოვლინებული ცოცხალი ძალისა და საომარი მასალის რაოდენობით, საჰაერო ძალის ჩათვლით. ეჭვი აღარ გვეპარებოდა, რომ გერმანული შეიარაღებული ძალები მათ ვეღარ შეაჩერებდნენ და დასავლელი მეკავშირეები შედარებით მოკლე დროში დაიკავებდნენ საფრანგეთს. ემიგრანტთა უსაფრთხოების გამო მშვიდად ვიყავით, მაგრამ რა ბედი ელოდათ ბრძოლაში ცოცხლად გადარჩენილ და მეკავშირეთა ხელში ტყვებად ჩავარდნილ ლეგიონერებს? მხოლოდ მეკავშირეთა ადამიანური მოპყრობისა და თანაგრძნობის იმედილა გვქონდა. როგორც აღვნიშნეთ, მეკავშირეთა შტაბს არავითარი იურის-დიქცია არ ჰქონია არც ლეგიონისა და მისი საველე ბატალიონის შექმნისას, არც მათი განლაგებისას. მხოლოდ ის შეგვეძლო, გერმანული არმიის უმაღლესი სარდლობისათვის რამე გვერჩია ან გვეთხოვა ლეგიონერთა გამო, ჩვენი ერთადერთი შუამავალი მოხალისეთა შტაბის გენერალი კიოსტრანგი იყო, ეს კაცი, ჰერკართი და მისი შტაბი, სრულ მხარდაჭერას გვიცხადებდა და გვმფარველობდა, კარი ჩვენთვის მუდამ ღია ჰქონდათ, ამის გარეშე ქართული სამეცავშირეო შტაბის სამხედრო უწყება ვერაფერს გახდებოდა, მის არსებობას აზრი არ ექნებოდა, მაგრამ კიოსტრინგის ჯადოსნური ძალაც კი ყოველთვის არ ამართლებდა, განსაკუთრებით, ისეთ კრტიკულ სამხედრო ვითარებაში, როგორიც

კორპუსმა წაიწია წინ ანგერისა და ნანტისაკენ და თითქმის იმავე დღეს, მეკავშირეებმა აიღეს ლემანი, სადაც ადრე პოლკოვნიკ კორეტის შტაბ-ბინა იყო განლაგებული.

იხ. II მხოლოდი ომის ალმანახი.

II. გ. გაბლიანი

¹ ამ ვითარებაზე მეტყველებს ორი ინფორმაცია: 1. საველე მარშალი გიუნთერ ფონ კლიუგე, მთელი დასავლეთის ფრონტის გერმანელი მთავარსარდალი, აგვისტოს შუა რიცხვებში იძულებული გახდა, თითქმის მოელი დღის განმავლობაში გაეძლო მეკავშირეთა სამხედრო თავდასხმისათვის, როცა წარუმატებლად ცდილობდა კორონ-ტის შემოვლას. 2. ბრეტანში, გერმანელი გენერლის ფარენბახერის XXV კორპუსმა ვერ მოახერხა სხვა გერმანელ ჯარებთან დაკავშირება და უკან დაიხია ოთხი მთა-ვარი ნაციადგურისაგან, მათ შორის, ლორუნტისა და სენტ-ნაზარისაკენ (ამ ორი ნაციადგურის შენარჩუნება მან ომის ბოლომდე შეძლო), იხ. II მსოფლიო ომის ალმა-ნახი.

ს სოირედ ამ რაიონში იყო განლაგებული ქართული 798-ე ბატალიონი მეცავშირეთა შემოსვლამდე, სავარაუდოა, რომ ცოცხლად გადარჩენილები მეცავშირეებმა ტკივედ აიყვანეს, ცნობილი არ არის, იყვნენ თუ არა ლეგიონერები XXV კორპუსის ჯარისკაცთა შორის, იმ კორპუსისა, რომელმაც ზემოთ ხსნენბული ნავსაღვურისაკენ დაიხია. 823-ე ბატალიონი გერნისის კუნძულზე დარჩა; შესაძლოა, გარკვეულ მომენტში ისინი მეცავშირეებმა აიყვანეს ტკივედ გერმანულ გარნიზონთან ერთად, იმედი გვაქვს, დიდი მსხვერპლის გარეშე.



მოქალაქო პირი, ლეიტენანტ ალამბარაშვილის თანხლებით კასტერში უნდა გამგზავრებულიყო, ქართულ ლეგიონში და იქაური ვითარება გაეგო. თუ გერმანიის ხელმძღვანელობა ვითარებას ველარ აკონტროლებდა და ლეგიონერებს საფრთხე ემუქრებოდათ, ასათიანი უნდა დახმარებოდათ. ეს მოხდებოდა პოლკოვნიკ მახტან (მოხალისეთა №1 სათადარიგო პოლკის მეთაური), პოლკოვნიკ შარაბიძესთან (ქართული ლეგიონის ქართველი მეთაური) და მათ შტაბთან თანამშრომლობით. სამხრეთ საფრანგეთის მთიანეთში ბევრი ფრანგი პარტიზანი აფარებდა თავს, მაგრამ ქართველ ლეგიონერებს მათთან არ უბრძოლიათ და ადგილობრივ მოსახლეობასაც გულთბილად ეპყრობოდნენ, ამდენად, ჩვენდამი მტრულ დამოკიდებულებას ადგილი არ ჰქონია, განსაკუთრებით გენერალ დე გოლის მომხრეებისაგან. თუ საჭირო გახდებოდა, ასათანი, ლეგიონერებთან ერთად, ახლომდებარე პირენეის მთების გადავლით ესპანეთში გადავიდოდა და ბატონიშვილ ირაკლი ბაგრატიონს თხოვდა დახმარებას მისი გავლენიანი მეგობრების მეშვეობით. ეს გეგმა ვერ განხორციელდა, რადგან მეკავშირები ათი დღის განმავლობაში განუწყვეტლივ ბომბავდნენ იქაურობას (ჩვეულებრივი 10 საათის ნაცვლად) და ასათიანმა და ალამბარაშვილმა დანიშნულებისამებრ ვერ მიაღწიეს.¹ ამ ათი დღის განმავლობაში ქართულ ლეგიონში მნიშვნელოვანი ცვლილებები მოხდა. ყველაფერი იქიდან დაიწყო, რომ 15 აგვისტოს მოკავშირეთა ჯარები სამხრეთ საფრანგეთის ხმელთაშუა ზღვის სანაპიროზე გადმოსხდნენ, მარსელის აღმოსავლეთით, გენერალ დე გოლის ფრანგული ჯარებიც ამავე რეგიონში შემოვიდნენ ზღვითა და ჰაერით.² ეს ადგილი ახლოს იყო კასტრედან, სადაც ქართული ლეგიონი იდგა. გერმანული ჯარები სამხრეთ საფრანგეთში ძალა-გამოლეული იყო, საჰაერო მხარდაჭერით აქ ვერ დაიკვეხნიდნენ და აშკარა გახდა, რომ მეკავშირეებს ვერ გაუმკლავდებოდნენ, ლეგიონერებმა ეს ყველაფერი იცოდნენ, დიდი სურვილიც რომ ჰქონოდათ, გერმანიის შეიარაღებულ ძალებს მარცხისაგან ვერ გადაარჩენდნენ, მიხვდნენ, რომ დადგა დრო, საკუთარი თავის გადაარჩენასა და შინ, საქართველოში დაბრუნებაზე ეზრუნათ, როგორც კი მოახერხებდნენ. მაშინ ზოგი-

¹ იხ. ასათიანის პირადი ნერილები ავტორისადმი მის პირად არქივში.

² გენერალ დე ლატრის მეთაურობით.

ერთმა მათგანმა იფიქრა, რომ აჯობებდა შეექმნათ „სტალინის ერთგული“ ბოლშევიკური იატაკევეშეთი და როგორ დამაჯერებლად გაეფორმებინათ მისი საბუთები. მაშინ მიუტევებელი იყო ისეთი „ცოდვები“, როგორიცაა: გერმანელთა ხელში ტყვედ ჩავარდნა და ძალზე ორიგინალური ცოდვა—წევრობა ქართული ლეგიონისა, რომელიც აღმოსავლეთ ფრონტზე წითელ არმიას ებრძოდა. „ერთგულების“ შთაბეჭდილების განსამტკიცებლად კომუნისტ პარტიზანთა საზოგადოებებში უნდა შესულიყვნენ და გერმანის შეიარაღებული ძალების წინააღმდეგ ებრძოლათ, ამდენად, ფრანგ კომუნისტ პარტიზანებთან ურთიერთობა დაეხმარებოდათ.

მაგრამ კასტრეში იყვნენ ისეთი ლეგიონერებიც, ვინც ფიქრობდა, რომ ეს ყველაფერი სასიკეთოს ვერაფერს მოუტანდათ, უფრო მეტიც, ეთიკურად არ ივარგებდა, რადგან პოლკოვნიკი მახტი ყოველთვის კარგად ეპყრობოდათ.

ამ პერიოდში, კასტრერსა და მარსელს შორის, სანაპირო ქალაქ მონპელიეში ერთმანეთს შეხვდა ორი ქართველი ლეიტენანტი: ირაკლი ალამბარაშვილი და გივი ფორაქიშვილი. ირაკლის ქართულ ლეგიონში ჩაღწევა უნდოდა. პარიზში ასათიანთან ერთად ჩვენს მიერ მიღებული ინსტრუქციის თანახმად, გივი კასტრედან მოდიოდა, ნაბრძანები ჰქონდა, იტალიაში, ვერონაში ჩასულიყო II/138-ე ქართულ ბატალიონში, სადაც ოფიცრად მსახურობდა. გივის სიტყვით, მას ირაკლისთვის ურჩევია (ა. ასათიანი ამ შეხვედრისას ირაკლისთან ერთად არ ყოფილ) კასტრეში ჩასვლაზე ხელი აიღე, ამ რაიონში ძალზე სახიფათო სამხედრო ვითარებაა, მენამომყევი იტალიაშიო. ირაკლის ყური არ უთხოვებია ამ რჩევისათვის და კასტრესკენ გაუგრძელებია გზა! ომის შემდეგ ა. ასათიანისაგან შევიტყვე, რომ ამ მისის განხორციელება, როგორც ზემოთ აღვნიშნე, შეუძლებელი ყოფილა, მოგვიანებით ისიც შევიტყვე, რომ ღვთის წყალობით, ირაკლი როგორლაც გადარჩენილა, ის ნამდვილად ერთ-ერთი ყველაზე კეთილი, გულადი და კარგი ბუნების ადამიანი გახლდათ, ვისაც ოდესმე შევხვედრივარ.

ქართულ ლეგიონში შექმნილ ვითარებაზე ამ პერიოდში თვითმხილველის, სერუანტი ოფიცრის პეტრე ხვედელიძის

¹ იხ. გივი ფორაქიშვილის პირადი მიმოწერა ავტორის არქივში.



ძალზე საინტერესო მოხსენება მივიღე. ხვედელიძე ქართული ლეგიონის ქართველი მეთაურის, პოლკოვნიკ ლადო შარაბეგიძის თანაშემწე, მეგობარი და ნდობით აღჭურვილი პირი იყო.

პეტრე ხვედელიძე და მისი კოლეგები „ბრანდენბურგის“ პოლკიდან ლირსეულად გავიდნენ თადარიგში აღმოსავლელ მოხალისეთა შენაერთების რეორგანიზაციისას. კასტრეს ქართულ ლეგიონში ისინი 1944 წლის გაზაფხულზე მოავლინეს. ლეგიონის სათადარიგო ნაწილს შეუერთდა ზოგი სხვა მოხალისეც, ვინც ამა თუ იმ მიზეზით ჩამოშორდა და ველარ მიაგნო თავის შენაერთს, მათ შორის „ბერგმანის“ რამდენიმე ჯარისკაციც იყო. აშკარა გახდა, მზარდი დაპირისპირება და მტრული დამოკიდებულება ბოლშევიკურად და ანტიბოლშევიკურად განწყობილ ლეგიონერთა შორის. სამართლიანობა მოითხოვს, აღინიშნოს, რომ, როგორც წესი, ანტიბოლშევიკ ჯარისკაცებს უკეთესი წვრთნა ჰქონდათ გავლილი. გარდა ამისა, მათ თავიანთ შენაერთებში (მაგალითად, „ბერგმანსა“ და „ბრანდენბურგში“) ისევე ეპყრობოდნენ, როგორც გერმანელებს, განვევისას მოხალისეობის პრინციპსაც მკაცრად ითვალისწინებდნენ.

პეტრეს წინადადებით, პოლკოვნიკი შარაბიძე ამ საქმეზე ესაუბრა პოლკის მეთაურს, პოლკოვნიკ მახტს და „ძმათა შორის სისხლისღვრის“ თავიდან ასაცილებლად ანტიბოლშევიკები სხვა შენაერთებში გადაიყვანეს, კასტრეს ლეგიონში დარჩნენ მხოლოდ პეტრე და რამდენიმე ახლად მოსული ჯარისკაცი „ბერგმანიდან“ და „ბრანდენბურგიდან“. პოლკოვნიკი მახტი მიხვდა, რომ საფრთხე ელოდათ და როგორც ჩანს, გარკვეული თვალსაზრისით ბრძნული, გაბედული გადაწყვეტილება მიიღო, მოლაპარაკება დაიწყო ფრანგ პატრიოტებთან, გენერალ დე გოლის არავომზუნისტ მიმდევრებთან წინააღმდეგობის მოძრაობაში. პოლკოვნიკმა შარაბიძემ აუცილებლად მიიჩნია, გაეფრთხილებინა ბოლშევიკურად განწყობილი ლეგიონერები. ამ საქმისთვის მან პეტრე ხვედელიძე გაგზავნა ახლომდებარე ქალაქ ალბიში, სადაც ბოლშევიკურ ორგანიზაციაში რამდენიმე ქართველი ლეგიონერი ექიმი იყო წევრი (რაც საკმაოდ საინტერესოა). პოლკოვნიკმა მკაფიო ბარათი გაგზავნა: „გერმანელებმა იციან, რას აპირებთ, გირჩევნიათ, შეწყვიტოთ ეს საქმიანობა, თორემ სამხედრო ტყვეთა ბანაკში გაგზავნიან“. პეტრემ, თავის მხრივ,

დასძინა, ნუ გგონიათ, რომ ეგრე იყიდით თავისუფლებულისაბოთა ხელისუფლებისაგან, ეს იყო აშკარად კეთილგან-ნყობილი და ალალი გაფრთხილება საკუთარი თანამემამულისაგან. ექიმებმა პეტრეს გაქვავებული სახეებით მოუსმინეს და კრინტი არ დაუძრავთ.

პოლკოვნიკი მახტი შეხვდა პოლკოვნიკ შარაბიძეს, პირ-ველ ლეიტენანტს მახს და კიდევ რამდენიმე სხვა ოფიცერს. მან დაახლოებით ასეთი რამ უთხრათ: „ჩვენ ვერც ბრძოლას შევძლებთ ესპანეთისაკენ მიმავალ გზაზე და ვერც გერმანულ მებრძოლ ჯარებს შევუერთდებით ჩრდილოეთით ან აღმოსავლეთით, მეტსაც გეტიკით, თუ მალე არ განვაიარა-ლეთ ჩვენი ლეგიონერები, ახლახან „მკვდრეთით აღმდგარი“ კომუნისტები და მათი ანტიკომუნისტი თანამემამულები ერ-თმანეთს ამოულეტენ, განიარაღების შემდეგ ის, ვისაც სსრკ-ში შინ დაბრუნების პატივს დასდებენ, ალბათ, დაბრუნდება კიდეც, დანარჩენებმა დახმარება პარიზში უნდა სთხოვონ საქართველოს დევნილ მთავრობას“. ასე რომ, ლეგიონერები შეკრიბეს და ლექციის მოსასმენად წაიყვანეს. უკან დაბრუნდებულებს იარაღი წალებული დახვდათ. (ფაქტიურად, ეს ხალხი პოლკოვნიკ მახტის ბრძანებით, დე გოლის მიმდევ-რებს, იმ რაიონში მოქმედი წინააღმდეგობის მოძრაობის წევრებს, არაკომუნისტ ფრანგებს გადაულოცეს). ამან აშკა-რად დააფრთხო ზოგი ლეგიონერი. მათ იფიქრეს, რაკი ია-რაღი აგვიარეს, ახლა დახვრეტას გვიპირებენ. პეტრემ დაარ-წმუნათ, მაგის ნუ შეგეშინდებათო. მართლაც, ლეგიონერები ავტობუსებით გაიყვანეს მთიან რაიონში, კასტრედან ორი საათის სავალზე და იქ დააბინავეს. აგვისტოს ბოლოსათვის „კომუნისტური ორიენტაციის ლეგიონერებმა“ ნებართვა მი-იღეს (ფრანგ არაკომუნისტ ხელისუფლებისაგან), გადასულიყ-ვნენ სპეციალურ ბანაკებში ყოფილ საბჭოთა მოქალაქეებისათ-ვის, რომლებსაც რეპატრაცია ელოდათ.

ის ლეგიონერები, ვისაც რეპატრაცია არ სურდათ, კას-ტრეს გარეუბანში დააბინავეს, თუმცა ამ ჯგუფში იყო პატა-რა ქვეჯგუფი (ოციოდე კაცი), ვინც უთავბოლოდ იქცეოდა. გარკვეული მიზეზების გამო ისინი ვერ შეუერთდებოდნენ კომუნისტურ ჯგუფს, ან თავდაპირველად არ შეუერთდნენ და ახლა პეტრიდათ ამის სურვილი. ეს ხალხი აწუხებდა და მოსვენებას არ აძლევდა არაკომუნისტურ ჯგუფის ლიდე-



რებს—პოლკოვნიკ შარაბიძესა და მის გარშემო შემოკრებილ
ადამიანებს. უფრო და კომუნისტების თავის მოსაწონებლად
იქცეოდნენ ასე, რათა იმათ ამგვარი უგვანო საქმეებისათვის
და ეჯილდოებინათ და თავიანთ ჯგუფში მიეღოთ. დიდსუ-
ლოვანი ადამიანების დახმარების წყალობით, პოლკოვნიკ
შარაბიძის ჯგუფმა ბევრ გაჭირვებას გაუძლო და მათი ამბავი
კეთილად დაბოლოვდა—ამ ხალხმა მოახერხა დასავლეთში
დარჩენა. თავიანთი ქვეყანა ძალიან უყვარდათ და იმედოვ-
ნებდნენ, რომ ერთ მშვენიერ დღეს ისიც მოიპოვებდა თავი-
სუფლებას სხვა დასავლური ცივილიზებული ერების მსგავ-
სად. ეს ფიქრი მუდამ თან სდევდათ, მაგრამ მაშინ საქარ-
თველოში დაბრუნება ამ ადამიანებისათვის წამებით სიკ-
ვდილს ან „უკეთეს შემთხვევაში“, შორეულ გულაგში გადა-
სახლებას ნიშნავდა!

ჩვენმა მეგობრებმა პარიზის ქართულ კოლონიაში შეიტ-
ყვეს, რომ ზოგიერთი ჩვენგანი მალე გერმანიაში უნდა
დაპრუნებულიყო და შეიძლებოდა, ვეღარასოდეს გვენახა ერ-
თმანეთი. ჩვენს გამგზავრებას სიყვარულის გულისამაჩუ-
ყებელი გამოვლინება უძლვოდა წინ. ყოველდღიურად ოფისში
სტუმრების ტევა აღარ იყო, ზოგიერთი მათგანი პოლიტი-
კურ ან პრატიკულ რჩევებსაც მაძლევდა. მაგალითად, თენ-
გიზ დადეშექელიანის ქალიშვილს, ირინეს, გადაწყვეტილი
ჰქონდა საერთაშორისო წითელ ჯვარში მოხალისედ შეს-
ვლა, რათა ჩვენ, „მეომარ ბიჭებს“ დაგვხმარებოდა. უჩვეუ-
ლო რამ შემოგვთავაზა კაკო ნიუარაძემ, რომელიც, როგორც
აღინიშნა, ჩვენი ფილიალის „კაფეში“ მუშაობდა. ამ მტკიცე
„მოქმედ“ ბოლშევიკს მფარველობდა ქართული კოლონია, რო-
მელიც ტრადიციულ ტოლერანტობას იჩენდა სამშობლოდან
წამოსული ადამიანების მიმართ. ნიუარაძემ მითხრა, ახლა,
როცა გერმანელების დამარცხება გარდაუვალია, „ჩემს მხარე-
ზე“ უნდა გადმოხვიდეო, წითელ არმიაში მაიორობას მოგ-
ცემენ და მონაწილეობას მიიღებ. საბჭოთა კავშირის ისტო-
რიულ ბრძოლაში ინგლისურ-ამერიკული იმპერიალიზმის წი-

¹ იბ. პეტრე ხვედელიძის ჩანაწერები ავტორის პირად არქივში. მადლიერი ვარ ამ
საქმისათვის, მას ალბათ დამთავრებული ექნება თავისი მემუარები. მჯერა, რომ იქ
უკეთესად, უფრო დაწვრილებით აღნერდა კასტრეში, ქართული ლეგიონის „დაის-
თა“ დაკავშირებულ დრამას. მოვკინებით მეტს ვიტყვი პოლკოვნიკ მახტუ, ვიმსჯელებ
პრობლემების მისეულ გადაწყვეტას და ლეგიონის 822-ე ბატალიონის სერიოზულ
კრიზისზე.

ნააღმდეგო. როცა მიხვდი, რომ არ მეხუმრებოდა, ვუთხარისტი უტილიტარისტი ხარ და მეტი არაფერი, კარგად ვერ გცნობივარ-მეთქი. ვუთხარი, რომ ჩემი აზრით, ბოლშევიზმი დამარცხდებოდა და ეს მხოლოდ დროის საქმე იყო, რომ მხოლოდ ინგლისურ-ამერიკული „იმპერიალიზმის“ იმედილა გვქონდა. ომის შემდეგ გავიგე, რომ კ. ნიუარიძე საბჭოთა კავშირში დაბრუნებულა. იქიდან მამისათვის (ძველი ემიგრანტისათვის) მოუწერია, საბჭოთა კავშირში ჩასასვლელად წაექეზებინა და ისიც დაპყოლია შვილის რჩევას. იმის იმედილა მაქვს, რომ ბერივაცს და მის ვაჟს არაფერი დაუშავდა. კაკოს ბოლშევიკური პარტიისადმი ერთგულების მიუხედავად მათზე აღარაფერი გვსმენია.

პარიზში შემთხვევით გავიცანი კიდევ ერთი ქართველი კომუნისტი, რომელიც ემიგრანტთა ოჯახში გაიზარდა. ეს იყო სერგო ნულაძე. ერთმანეთს ჩვენს საპატივცემულოდ გამართულ ერთ-ერთ პატარა წვეულებაზე შევხდით. გვმასპინძლობდნენ ბ-ნი და ქ-ნი ტარასაშვილები—და და სიძე სერგო ნულაძისა, რომელიც სხვა სტუმრებთან ერთად იყო მოწვეული. წვეულებაზე იყვნენ თენგიზ დადეშქელიანი, მისი და კატი, მათი ბიძაშვილი ილამაზ დადეშქელიანი. გამიხარდა ილამაზის ნახვა. იგი ავადმყოფობდა და ამიტომ პარიზში წინა მოგზაურობისას ვერ შევხვდი. ახლა გაცილებით უკეთ გრძნობდა თავს. გამორჩეულად გონიერი, ლამაზი კაცი და პატივცემული ვექილი იყო. ჩვენი მშობლები მეგობრობდნენ, მასსოვდა მათი ფოტოები საოჯახო ალბომიდან. ამ ფოტოებზე ილამაზი თორმეტი-ცამეტი წლისა იქნებოდა. სალაპარაკო ბევრი გვქონდა. მერე სერგო ნულაძესაც დიდხანს ვესაუბრე. რასაკვირველია, მტკიცე კომუნისტი იყო, მაგრამ აგრესიული ტონი არ ჰქონდა. შემწყნარებლად ეკიდებოდა ჩემს შეხეულებებს, რომლებსაც არ ეთანხმებოდა. ჩემი არგუმენტები პირად გამოცდილებას ემყარებოდა, რომელიც კომუნისტურ სახელმწიფოში ცხოვრებამ შემძინა, რასაც თვითონ ვერ დაიჩინებდა. ერთმანეთი ვერც ერთმა ვერ დავარწმუნეთ საკუთარ სისწორეში, მაგრამ ამის მიუხედავათ, მეგობრული სიტყვებით დავშორდით. ომის შემდეგ სერგო საქართველოში წავიდა თავის ცოლთან, ფრანგ კომუნისტთან ერთად. წულაძე თბილისში ფრანგულს ასწავლიდა. მან ქართულიდან ფრანგულად თარგმნა რუსთაველი—ეს დიდი საქმეა და მნიშ-

ვნელოვანი წვლილი ფრანგებისათვის ქართული კულტურის გაცნობის საქმეში.

ახლა ჩვენი ჯერი იყო მასპინძლობისა. უურულმა წვეულება ჩვენს ფილიალში გამართა. ბევრი ხალხი მოვიდა, მალე ყველა ადგილი შეივსო. ერთმანეთს ქართული სადღეგრძელოები ვუთხარით. ძირითადი სათქმელი იყო, რომ რაც არ უნდა მომხდარიყო, მეგობრებად დავრჩენილიყავით. მერე პარიზიდან წასვლის დროც დადგა. თინა დადიანმა-გომართელმა უშიშრად გადაწყვიტა ჩვენთან ერთად გამომგზავრება ბერლინში, თავის ქმართან, კაპიტან მიშა (მიხეილ) დადიანთან. 1944 წლის ივნისის შუა რიცხვებში, ათენში ყოფნისას, მიშიკოს შევპირდი, თინას უვნებლად ჩამოგიყვან-მეთქი. ქალს ბარგი ჰქონდა შეკრული და მელოდა, ასე რომ, პირობა უნდა შემესრულებინა. 23 აგვისტოს, ნაშუადღევს კედიას თანაშემწემ და მეგობარმა კაკო შავგულიძემ ჩვენოთხნი—თინა დადიანი, მ. კედია, კაკო ალშიბაია და მე—მანქანით მიგვიყვანა პარიზის აღმოსავლეთის რკინიგზის სადგურზე.¹ იქ მოულოდნელად დაგვხდა ახალგაზრდა კაცი.

თეიმურაზ წულუკიძე, რომელიც შეგვეხვენა, ბერლინში წამიყვანეთო. იქ მამამისი, ფრიდონი ეგულებოდა. უარი ვერ ვუთხარი, რკინიგზის სადგურთანაც და სხვა ქუჩებშიც საფრანგეთის წინააღმდეგობის ჯგუფი უკვე სროლას იწყებდა. ამის მიუხედავად, მატარებელი სადგურიდან გავიდა—აღმოსავლეთისაკენ. იგი მზის ჩასვლის შემდეგ გაუდგა გზას, მაგრამ დროდადრო მგზავრებს ჩამოსვლა და მინდვრებზე გაფანტვა უწევდათ, რადგან თავზე მეკავშირეთა თვითმფრინავები დაგვტრიიალებდა.

ბერლინში საღ-სალამათები ჩავედით.

პირველი ლეიტენანტი (მოგვიანებით კაპიტანი) დიმიტრი შალიკაშვილი სამეკავშირეო შტაბის პარიზის ფილიალში სამხედრო მრჩევლად დაინიშნა. ამ სფეროში დირექტორთან და უურულთან ერთად უნდა ემუშავა და ახალო კავშირი ჰქონდა მოხალისეთა წარმონაქმების პარიზის ოფისთან (ეს წარმონაქმნები არმიის დასავლეთის სარდლობას დაუქვემდინიდნენ).

¹ აქედან ჩემი „მინიდლიური“ ძალზე არეულია, მაგრამ, მე მგონი, არ უნდა ვცდებოდე ჩვენი პარიზიდან გამგზავრების თარიღთან დაკავშირებით. აქ ერთი ინციდენტიც მოხდა. როცა შავგულიძემ გაგვაცილა და უკან მიბრუნდა, აღმოჩნდა, რომ მანქანა მოეპარათ.

დებარეს). იქ ყოფნისას შეხვდა თავის კოლეგებს სომხური აზერბაიჯანული, ჩრდილოკავკასიური და რუსული შტატები ბიდან. საფრანგეთში მე და მ. კედია ხშირად ვხვდებოდით დიმიტრის, რომელიც ძალიან შეგვიყვარდა. ნამდვილი ჯენტლმენიც იყო, ოჯახისშვილი, კარგად აღზრდილი, ჩინებული სამხედრო წვრთნა ჰქონდა გავლილი პოლონეთში, კავალერიის თფიცერი გახლდათ. მისი უფროსი ძმა, ან განსვენებული მაიორი დავითი საფრანგეთის უცხოურ ლეგიონში დიდი პატივისცემით სარგებლობდა. დიმიტრი კეთილსინდისიერი კაცი იყო, ბუნებით დიპლომატი. პარიზში ყოფნისას, ერთხელ, მე და მ. კედიამ „ნახევრად ხუმრობით“ ვუთხარით, მოვა დრო, როცა შენი ელჩობა და სპიკერობა დაგვჭირდება ინგლისელებისათვის ჩვენი პრობლემებისა და მეცადინეობის ასახსნელად-თქმ. ეს სიტყვები „წინასწარმეტყველება“ გამოდგა, რადგან დიმიტრი შალიკაშვილს ომის დასასრულს ამ როლის შესრულება მართლაც მოუხდა იტალიაში, სადაც მივლინებით გავაგზავნეთ, ამაზე მოგვიანებით მოგახსენებთ.

დიმიტრი პარიზიდან არმიის ავტომანქანებით გაჰყვა ევა-კუაციაში არმიის შტაბ-ბინის შემადგენლობას, თუმცა ბერლინამდე ჩასასვლელად ორი-სამი დღით მეტი დასჭირდა, ვიდრე ჩვენს მატარებელს. ბერლინში იმავე თანამდებობაზე მუშაობდა ქართულ სამეცავშირეო შტაბში. კარგი იყო, რომ ასეთი თანამშრომელი გვყვდა. პოტსდამიდან, გენერალ კიოსტრინგის შტაბ-ბინიდან, კარგი ახალი ამბები მივიღეთ, 799-ე ქართული ბატალიონი საფრანგეთიდან გერმანიაში გადასულიყო. მეთაურობა გადაიბარა კაპიტანმა სიკო (სიმონ) კობიამვილმა, იმუამად არტილერიის თფიცერმა. მან უამრავი წინააღმდეგობისა და სირთულის მიუხედავად მოახერხა ეს და ბატალიონი ახლა ნეუპამერისაკენ, გერმანიის სამხედრო წვრთნის ყაზარმაში მიემართებოდა. ამასობაში, ბერლინში, ჩვენს თფისში ჩამოვიდა მოხსენება, რომ პოლონელმა პატრიოტებმა ამბოხება მოაწყვეს და აჯანყებული არმია გერმანულ ჯარებს გააფრთხებით ებრძოდა ვარშავის ქუჩებში. დაუყოვნებლივ გავემგზავრე პოტსდამში და შევხდი პოლკოვნიკ-ლეიტენანტს რიოპერს, მოქმედი დივიზიის მეთაურს გენერალ კიოსტრინგის შტაბში, ვუთხარი, რომ, როგორი ვითარებაც უნდა შექმნილიყო, გინდ 799-ე ქართული ბატალიონი და გინდ ნებისმიერი ქართული შენაერთი არამც და

არამც არ უნდა გამოეყენებინათ აჯანყებულ პოლონური /
არმიასთან საბრძოლველად, და რომ, წინააღმდეგ შემთხვევაში,
ვაში, პასუხისმგებლობას მოვიხსნიდი, ვუთხარი, რომ ჩვენ,
ქართველებს, განსაკუთრებული დამოკიდებულება გვქონდა
პოლონელებთან. ლეგიონის ბატალიონების ქართველ ემიგ-
რანტ ოფიცერთა უმრავლესობა პოლონეთის ჯარში იყო
ნამსახურევი. რიოპკე მაშინვე ყველაფერს მიხვდა და მტკო-
ცედ აღმითქვა, ახლავე მივიღებ საჭირო ზომებსო. ისიც
ვთხოვე, თუ არაფერი გამოგივათ, მაცნობეთ-მეთქი. რიოპ-
კესთვის სხვა დროსაც ხშირად მითხოვია ქართული შენაერ-
თებისათვის მხარდაჭერა, მაგრამ ასე შეწუხებული, ალბათ,
არასდროს ვუნახივარ! ჩვეულებრივ, სიტყვა შეასრულა, მოგ-
ვიანებით 799-ე ბატალიონი დანიაში გადაიყვანეს და სანა-
პიროს დაცვა დააკისრეს, ამ გადაყვანამ ბატალიონი წინ
წამოწეული წითელი არმიის ხელში ჩავარდნასაც გადაარ-
ჩინა.



ვარშავის ამბოხებამ ძალზე საშიში ვითარება შეუქმნა ყვე-
ლა იქაურ მცხოვრებს, მათ შორის ქართულ ოჯახებსაც,
რომელთა მდგომარეობას კიდევ უფრო ართულებდა წითე-
ლი არმიის მოახლოება. მოკავშირეთა შტაბმა ყველაფერი
იღონა ამ ხალხისა და პოლონელი მეგობრების დასახმა-
რებლად. გერმანიაში გავიცანი პოლონეთიდან წამოსული
ლტოლვილები, მათ შორის, გენერლები ქონიაშვილი და ზაქ-
რაძე, პოლკოვნიკი ქუთათელაძე, რომელსაც პოლონური წარ-
მოშობის ლამაზი ცოლი ჰყავდა და მათი რჩევებით ვისარ-
გებლე. პროფესორმა, ექიმმა გიორგი (გოგი) ნაკაშიძემ, რო-
მელიც იმუამად ვარშავაში ქართული კოლონიის პრეზიდენ-
ტი იყო, ჩვენს სამეცავშირეო შტაბთან ერთად, მიზანდა-
სახულად მოახერხა ქართველების ევაკუაციის ორგანიზება
პოლონეთიდან გერმანიაში, მაგრამ სხვადასხვა მიზეზებით,
ყველა არ წამოვიდა (ან ვერ წამოვიდა) პოლონეთიდან. მათ
შორის იყო დიმიტრი შალიკაშვილის ოჯახიც, რასაც, რა-

¹ ნეუპამერი, სადაც იმუამად იყო განლაგებული 799-ე ბატალიონი, სილეზიაშია, ვარშავის ახლოს, ასე რომ, საკეთი შესაძლებელი იქნებოდა, ეს ბატალიონი რო-
მელიმე რეგიონულ მეთაურს საბრძოლველად გაეგზავნა, რადგან ხალხი არ ჰყოფ-
ნიდათ. მითხოვეს, რომ სწორედ ასე გამოეყენებინათ რამდენიმე ადგილობრივი შენა-
ერთი, რომელსაც სხვადასხვა დავალებები მისცეს.

საკვირველია, დიმიტრი ძალზე წუხდა¹. გერმანიის ჯარებმა
ალყა შემოარტყეს და დაბომბვა დაუწყეს ვარშავას, აჭარნის
ყებული ჯარი რიცხობრივადაც და შეიარაღებითაც ვერ შე-
ედრებოდა გერმანელებს, მაგრამ ამის მიუხედავად, პოლო-
ნელი პატრიოტები, ჩვეულებისამებრ, მამაცურად იბრძოდ-
ნენ, ვარშავა. სასიცოცხლოდ აუცილებელი კომუნალური მომ-
სახურეობის, საკვებისა და სასწრაფო სამედიცინო დახმა-
რების გარეშე დარჩა, მაგრამ ქალაქთან ახლოს, მდინარე
ვისტულას აღმოსავლეთ ნაპირზე იდგა „განმათავისუფ-
ლებელი დიადი წითელი არმია“ და თვალს ადევნებდა ამ
აშკარად უთანასწორო ბრძოლას პოლონელ პატრიოტებსა
და გერმანიის შეიარაღებულ ძალებს შორის, ერთხელაც
მათ არ უცდიათ პოლონელებს დახმარებოდნენ. რასაკვირ-
ველია, სტალინის ომის შემდგომ გეგმას მარჯვედ ესადა-
გებოდა პოლონეთის „მორჩილი“ კომუნისტური მთავრობის
ხელში ჩაგდება. თუ არაკომუნისტ მეამბოხეებს გერმანე-
ლები გაულეტდნენ, მით უკეთესი იქნებოდა. მეორე მხრივ,
დასავლელი მეკავშირეები მათ პარაშუტებით უყრიდნენ აუ-
ცილებელ მარაგს, მაგრამ ბევრი რამ გერმანელებს უვარ-
დებოდათ ხელში, მოგვიანებით გამოჩნდა, რომ პოლონელი
მეამბოხეები პოლიტიკურმა ლიდერებმა მწარე შეცდომაში
შეიყვანეს, მას მერე, რაც მამაცმა პოლონელებმა დიდი ზა-
რალი განიცადეს და იმედი გადაეწურათ, მათსა და გერმა-
ნელებს შორის ცეცხლის შეწყვეტის ზავი დაიდო. როგორც
იქნა, დიმიტრიმ და სხვა ქართველებმა შესძლეს პოლონეთ-
ში გამგზავრება თავიანთი ოჯახების მოსაძებნად. უამრავი
სირთულისა და დაბრკოლების გადალახვის შემდეგ საბოლო-

¹ შალიკაშვილი დედა, ქალბატონი მისის (მარია) გრაფინია რიუდიგერი, იყო
უფროსი და გრაფინია ფონ პაპენჰეიმისა, რომლის ოჯახსაც ქალაქ პაპენჰეიმში,
ბავარიაში, ციხე-კოშკებიანი მამული ჰქონდა, მისის და დიმიტრის გრაფინია
რიუდიგერის გარდა, ოჯახში ჰყავდათ ორი ვაჟი, ოთარი ჯონი (მალხაზ) და
ქალიშვილი ალექსანდრა. პაპენჰეიმებმა გულთბილად მიიღეს ლტოლვილი ნათე-
სავები, ბავშვებმა სკოლაში სიარული დაიწყეს, და მალე თავს ისე გრძნობდნენ,
როგორც საკუთარ სახლში, ომის შემდეგ ამ ოჯახს მე და ჩემი ცოლი ვესტუმრეთ
პაპენჰეიმში, ძალიან გაგვიხარდა, როცა ვნახეთ, თუ რა კარგად შეეგულ ახალ
ცხოვრებას, ჩემი ცოლის ოჯახი და შალიკაშვილები დიდი ხნის მეგობრები იყ-
ვნენ, მე მათთვის შედარებით ახალი კაცი ვიყავი, მაგრამ მალე ჩვენც „ძველ
მეგობრებად“ ვიქეცით.

ოდ კვლავ შეერთდნენ. სანამ დიმიტრი ბერლინში, ქართულ სამეცნიერო შტაბში მუშაობდა, მისი ოჯახი ნათესავებულ ყოფილა ბავარიაში, თვალწარმტაც ისტორიულ ქალაქ პაპენჰიმში¹ ქართულ სამეცნიერო შტაბს ჰქონდა სამედიცინო-სანიტარული დეპარტამენტი, რომლის დირექტორი იყო ექიმი დავით ჩატარაშვილი. მას ევალებოდა საავად-მყოფების შემოწმება, ქართველი ლეგიონერების სამედიცინო მომსახურეობის ხარისხის შეფასება; გარდა ამისა, მოქალაქეთა დახმარება უსაფრთხო სამედიცინო მომსახურების მიღებაში. თავისი მოვალეობების გამო ხშირად მოგზაურობა უწევდა, მაგრამ მაინც გამოძებნა დრო ბერლინის საქველმოქმედო საავადმყოფოში მოხალისე ექიმად, უსასყიდლოდ მუშაობისათვის. ამგვარად დავითი ინარჩუნებდა ექიმის კვალიფიკაციას. ამ საქმეში დაეხმარა მედიცინის დოქტორი ბალუ ნულუკიძე, რომელიც წლების განმავლობაში მუშაობდა ამ საავადმყოფოში. დავითს ახლო ურთიერთობა ჰქონდა გერმანიაში მცხოვრებ ქართველ ექიმებთან, რომელიც დროდადრო ყველას გვიგზავნიდნენ სტატიებს სამედიცინო სიახლეებზე, რათა კოლეგები თანამედროვე გერმანული მედიცინის მიღწევებს არ ჩამორჩებოდნენ.

დავითს თბილისიდან, საქართველოდან ვიცნობდი. ორივე სამედიცინო სასწავლებელში ვსწავლობდით. მე ერთი წლით ადრე დავასრულე სწავლა. ძალიან კარგი სახელი ჰქონდა სამეცნიერო მიღწევების გამო. პატიოსანი, სანდო ახალგაზრდა იყო. თბილისში ორი შემთხვევა მოხდა, რის გამოც გამორჩეულად მომწოდდა. ჯერ ერთი (რაც უფრო მნიშვნელოვნებოდა) მისი მისამართი მისი მართვის მისამართი და გრაფინია ფონ პაპენჰიმისა, რომლის ოჯახსაც ქალაქ პაპენჰიმში, ბავარიაში, ციხე-კოშკებიანი მაჟული ჰქონდა. მისის და დიმიტრის გრაფინია რიუდიგერის გარდა, ოჯახში ჰყავდათ ორი ვაჟი, ოთარი და ჯონი (მალხაზ) და ქალიშვილი ალექსანდრა. პაპენჰიმებმა გულთბილად მიიღეს ლტოლვილი ნათესავები. ბავშვებმა სკოლაში სიარული დაიწყეს და მალე თავს ისე გრძნობდნენ, როგორც საკუთარ სახლში. მის შემდეგ ამ ოჯახს მე და ჩემი ცოლი ვესტშტურეთ პაპენჰიმში, ძალიან გაგიხარდა, როცა ვნახეთ, თუ რა კარგად შეეგუშე ახალ ცხოვრებას. ჩემი ცოლის ოჯახი და შალივაშვილები დიდი ხნის მეგობრები იყვნენ, მე მათთვის შედარებით ახალი კაცი ვიყავი, მაგრამ მალე ჩვენც „ძველ მეგობრებად“ ვიქეცით.

¹ ქალბატონი მისის (მარია) შალივაშვილის დედა, —გრაფინია რიუდიგერი, იყო უფროსი და გრაფინია ფონ პაპენჰიმისა, რომლის ოჯახსაც ქალაქ პაპენჰიმში, ბავარიაში, ციხე-კოშკებიანი მაჟული ჰქონდა. მისის და დიმიტრის გრაფინია რიუდიგერის გარდა, ოჯახში ჰყავდათ ორი ვაჟი, ოთარი და ჯონი (მალხაზ) და ქალიშვილი ალექსანდრა. პაპენჰიმებმა გულთბილად მიიღეს ლტოლვილი ნათესავები. ბავშვებმა სკოლაში სიარული დაიწყეს და მალე თავს ისე გრძნობდნენ, როგორც საკუთარ სახლში. მის შემდეგ ამ ოჯახს მე და ჩემი ცოლი ვესტშტურეთ პაპენჰიმში, ძალიან გაგიხარდა, როცა ვნახეთ, თუ რა კარგად შეეგუშე ახალ ცხოვრებას. ჩემი ცოლის ოჯახი და შალივაშვილები დიდი ხნის მეგობრები იყვნენ, მე მათთვის შედარებით ახალი კაცი ვიყავი, მაგრამ მალე ჩვენც „ძველ მეგობრებად“ ვიქეცით.

ლოვანია), ორივეს 1937 წლის „ნმენდისას“ დაგვიპატიმრებ
მამები და ისინი აღარასოდეს გვინახავს. ამგვარი დევზილი
ოჯახებისადმი განსაკუთრებულ სოლიდარობას და სიახლო-
ვეს ვგრძნობდი. მეორე—დავითი სამედიცინო სკოლის ალ-
პინისტური ჯგუფის ლაშქრობებში მონაწილეობდა. ეს ჯგუ-
ფი მე ჩამოვაყალიბე ქართული ალპინისტთა კლუბის დახმა-
რებით. პირველად ყაზბეგში ავედით, ზაფხულის დასაწყის-
ში; დარი იდგა და სტუდენტებმა დიდებულად გაატარეს ის
დღეები. დავითი მეორე ექსპედიციაში მონაწილეობდა, ყაბარ-
დოს მთაზე, ოქტომბრის მიწურულს. ამინდი აირია და ათას-
გვარი პრობლემა შეგვექმნა. ასვლისას შემოგვიერთდა სპორ-
ტული ორგანიზაცია „სპარტაკის“ ალპინისტთა ჯგუფი, ლე-
გენდარული ალპინისტებით, ალიოშა ჯაფარიძის ხელმძღვა-
ნელობით. მედიკოსთა ჯგუფი იმავე შემადგენლობით
დაბრუნდა, მაგრამ „სპარტაკის“ ორი წევრი გარდაიცვალა
დაღლილობისა და სისუსტისაგან. ამგვარი ვითარება ადა-
მიანებს აახლოვებს და მეგობრობას განამტკიცებს. ერთი
სიტყვით, 1943 წლის დეკემბერში, ბერლინში, ძალიან გა-
მიხარდა დავითთან შეხვედრა. შევებულებით იყო ჩამოსული
უკრაინიდან, გერმანიის სამხედრო შენაერთიდან. გერმა-
ნელმა მეთაურმა თანმხლებად გამოიყოლა გერმანელი
სერუანტი ოფიცერი, რომლის ოჯახიც ბერლინში ცხოვ-
რობდა. ექიმი და მისი ამხანაგი სასაუზმოდ ბერლინის რუ-
სულ რესტორან „მედვედში“ შევიდნენ. ისე მოხდა, რომ „მედ-
ვედში“ საუზმობდა ქართველი სერუანტი ოფიცერი ალიოშა
აბაშიძეც, რომელიც სამეცავშირეო შტაბში მუშაობდა. სწო-
რედ ალიოშასაგან გაიგო პირველად დავითმა ბერლინში
ქართული სამეცავშირეო შტაბისა და ქართველების, მათ
შორის მისი მეგობრის, ექიმ გედი ასათიანისა და ჩემი ამბავი.
ერთი-ორი დღის შემდეგ მე, მიშა კედია, მიხო ალშიბაია და
გოგი მაღალოვი (მაღალაშვილი) დავითს სასტუმროში
შევხვდით. მისი ამბავიც მოვისმინეთ და ჩვენიც ვუთხარით.
ჩემს სამ მეგობარს მოეწონა დავითი. გადავწყვიტეთ, რომ
ქართული სამეცავშირეო შტაბის სამედიცინო-სანიტარული
დივიზიის მეთაურად უკეთეს კაცს ვერ მოვძებნიდით. და-



ვითმაც მიიღო ჩვენი წინადადება. შესაბამის გერმანულ უნიტარული სახელმწიფო სამხედრო სამსახურისაგან, რათა უფრო სასარგებლო საქმისათვის მოეკიდა ხელი ახალ თანამდებობაზე და შეესრულებინა მოვალეობა, რომელსაც გამუდმებით ასრულებდა და რომელიც მისი მოწოდება იყო!¹

¹ ექიმი ჩატარაიშვილი, რომელიც სამხედრო ექიმად მუშაობდა საბჭოთა არმიაში, 1942 წლის ზაფხულში უკრაინაში აიყვანა გერმანულმა ჯარმა სამხედრო ტყვედ. ექიმობისა და გერმანული ენის მცოდნე სამხედრო ტყვეების სიმცირის გამო იგი თარჯიმნად და ექიმის თანაშემნედ გაამნესეს გერმანულ ბატალიონში. გერმანელების უკანდახევისას, 1942 წლის შემოდგომის მინურულსა და ზაფხულის დასაწყისში და ბატალიონის გერმანელი ექიმის შევძლებისას ექიმ ჩატარაიშვილს (რომელიც სხაპასხეპით ლაპარაკობდა გერმანულად) გერმანელი სამხედრო ექიმის მოვალეობის შესრულება მიანდეს. მძიმე ბრძოლების ვითარებაში მან გამშედაობა და უანგარობა გამოიჩინა, არად აგდებდა საფრთხეს და ბრძოლის ველზე, მტრის ცეცხლის ქვეშ უვლიდა დაჭრილ ჯარისკაცებს, რამდენიმე დაჭრილ ჯარისკაცს შეუნარჩუნა სიცოცხლე დროული სამედიცინო დახმარებით. ამისთვის იგი აღმოსავლელი მოხალისებისათვის განკუთვნილი სპეციალური მედლებით დაჯილდოვეს (იხ. ომისდროინდელ და ომის შემდგომ დოკუმენტთა ასლები ავტორის არქივი).

ომის დასასრულადე ცოტა ხნით ადრე, სამეცავშირეო შტაბის ევაკუაციისას, დავითი კარლსბაში გაემზარება და ექიმად დაიწყო მუშაობა. იქ იყო კიდევ ორი ექიმი—გედი ასათიანი და გოგი (გიორგი) ველებაძე. ომის დასასრულს, იმ არეულობაში მუშაობისას ქართველი ექიმები შეხვდნენ რუს ექიმებს წითელი არმიიდან, რომლებმაც თავიანთ ჰუმანურობის, კოლეგიალობისა და გამშედაობის დასამტკიცებლად ქართველი კოლეგები გააფრთხილეს, საბჭოელებს ხელში არ ჩაუვარდეთ, თორებ სიკვდილი არ აგცდებათ. დავითმა ეს სიტყვები მაშინვე ირწმუნა და დაუყოვნებლივ გადასცა სხვა ქართველებს კარლსბადში, თან დასძინა, მეც ამას გირჩევთო. ამ რჩევას ორი ექიმი დაჟყვა, თუმცა გოგიმ სცადა ჯერ თვითონ „გაერკვია“ ეს საკითხო.

ომის შემდგომ დავითი დასახლდა მიუნხენში, სადაც უნივერსიტეტის საავადმყოფოში დაიწყო მუშაობა. გინეკოლოგიის სწავლას მიჰყო ხელი. რამდენიმე წლის შემდეგ ბავარიის მთავრობამ საოცარი მხარდაჭერა გაუწია გადაადგილებულ უცხოელ ექიმებს და გამოისცა დადგენილება, რომლის მიხედვით ამ ექიმებს ნება დართეს გამოცდა ჩაებარენათ მიუნხენის უნივერსიტეტში. ნარმატების შემთხვევაში, ამ უნივერსიტეტის დიპლომს მისცემდნენ.

იმავად ზოგადი ქირურგიის სპეციალობას ვსწავლობდი ლოუნინგენისა და აუგსბურგის (ბავარიის) გერმანულ საავადმყოფოებში. დავითმა მითხარ, მიუნხენის უნივერსიტეტიდან დიპლომის აღების საშუალება ყოველთვის არ გექნებაო და მირჩია, ბედი მეცადა. ორივემ ჩავაბარეთ გამოცდები.

თავი IX

ომის დასასრული

1944 წლის სექტემბერში ქართული სამეცნიერო შტაბის სამხედრო დეპარტამენტი და ჩვენი კავკასიელი კოლეგები ხელახლა ვაფასებდით კავკასიური სამხედრო შენაერთების მდგომარეობას. იმუამად თითქმის ყველა შენაერთმა დიდი ზარალი განიცადა, უამრავი ხალხი დაგვეღუპა¹. იმედი გვქონდა, რომ უკიდურეს შემთხვევაში, დასავლელთა ჯარების მიერ სამხედრო ტყვეებად აყვანილ ლეგიონერებს, უენევის კონვენციის თნახმად, ადამიანურად მოპყრობოდნენ და ბევრ მათგანს სიცოცხლეს შეუნარჩუნებდნენ. ამასობაში საბერძნეთიდან ბერლინში ჩამოვიდა კაპიტანი მიშა დადიანი. „ბერგმანიდან“ სამეცნიერო შტაბში მისი გადმოყვანა ჩვენ მოვითხოვეთ. გაგვიხარდა, რომ მიშა ისევ ჩვენთან იყო, მაგრამ ყველაზე უფრო ის გვახარებდა, რომ მიშა კვლავ შეხვდა თავის ცოლს, თინას (რომელიც, როგორც აღვნიშნე, მე და მ. კედიამ ერთად ჩამოვიყვანეთ პარიზიდან). ამ წყვილის ბედნიერებას საზღვარი არ ჰქონდა. ბერლინზე გახშირებულ საპარალო თავდასხმებსაც კი არად აგდებდნენ. პოტსდამში, გენერალ კიოსტრინგის შტაბთან, განსაკუთრებით, კაპიტან ზიგფრიდ უნგერმანთან მჭიდრო თანამშრომლობით, ნიადაგს ვამზადებდით, რომ მ. დადიანისთვის გადაგვებარებინა იტა-

¹ „მოხსენება კავკასიური სამხედრო შენაერთების თაობაზე გერმანიის შეიარაღებულ ძალებში“ ოქვენმა მონა-მორჩილმა კავკასიის კომიტეტს წარუდგინა მათ მოთხოვნის თანახმად. ამ მოხსენებას ეყრდნობოდა კომიტეტის მემორანდუმი შესაბამის გერმანელ ხელისუფალთა მიმართ.



ლიაში II/189-ე ქართული ბატალიონის მეთაურობა. ეს კატეგორია ერთ-ერთი ნაწილი გეგმისა, რომლის თანახმად კაპიტანი ვანო ბაქრაძე უნდა დანიშნულიყო ნიუპამერში, 799-ე ქართული ბატალიონის მეთაურად, კაპიტანი სიმონ (სიკო) კობიაშვილი—მეთაურად ქართული ლეგიონისა, რომელიც კვლავ მოუყრიდა თავს სხვა შენაერთების დანაწევრებულ ჯგუფებს. მისი თანაშემწეობა იქნებოდა პირველი ლეიტენანტი დავით (დათა) ლალიძე. კვლავ ვცდილობდით „ბერგმანის“ ბალკანეთიდან გამოყვანას და უფრო უსაფრთხო ადგილას დაბინავებას. ამასობაში, ვცდილობდით შეგვემცირებინა „ბერგმანი“ მისი ჯარისკაცებისთვის სხვადასხვა დავალებების გამოძებნით (გენერალ კიოსტრინგის შტაბის დახმარებით). ამ ჯარისკაცებს სხვადასხვა შენაერთებში ვაგზავნიდით და „ბერგმანში“ აღარ ვაპრუნებდით. განუწყვეტელი დიალოგი გქონდა ჩვენს კავკასიელ კოლეგებთან და გენერალ კიოსტრინგთან კავკასიურ პოლკის შექმნის შესაძლებლობაზე. ეს პოლკი მოგვიანებით გახდებოდა ბირთვი „კავკასიური არმიისა“.

სექტემბერის შუა რიცხვებში ჩრდილოეთ იტალიაში, ვერონაში, ვენეციე II/198-ე ქართულ საველე ბატალიონს. ამ შენაერთზე რამდენიმე მოხსენება გვქონდა, მაგრამ მანამდე არ მენახა. ვერონაში გავიცანი ბატალიონის მეთაურის მოვალეობის შემსრულებელი, კაპიტანი ფონ მიულერი. მეთაური, მაიორი შულცი, ავად იყო და საავადმყოფოში იწვა. კაპიტან ფონ მიულერს, კარგად აღზრდილ, გულითად ჯენტლმენს, ესმოდა თავისი ლეგიონერებისა, პატივისცემით ეკურობოდა მათ. ხუთივე ქართველ ოფიცერს კაპიტანი უყვარდა და ამის მიზეზს კარგად ვხვდებოდი. მასთან რამდენიმე საუბრის შემდეგ ჩემთვის ისიც ნათელი გახდა, რომ ნაცისტურ იდეოლოგიას და მოსაზრებებს არ იზიარებდა, რაც აადვილებდა ამ კაცის სამსახურს აღმოსავლურ შენაერთებში.

ლეიტენანტი არჩილ დადიანი ბატალიონში არტილერისტოფიცრად დაინიშნა. ამ სფეროში ბატალიონის მეთაურის მრჩეველი იყო. ის ლექციებსაც უკითხავდა ლეგიონერებს საქართველოს ძველ თუ თანამედროვე ისტორიაზე და ყურადღებას ამახვილებდა საქართველოსა და მისი მეზობლების ურთიერთობაზე. ამას საგრძნობი გავლენა ჰქონდა ლეგიონერებზე, რომლებსაც საბჭოურ რეჟიმში მცდარად ასწავლიდნენ ისტორიას. არჩილ დადიანი ქარაგმულად, ფრთხილად,



თუმცა საკმაოდ ეფექტურად ააშკარავებდა ამ ლექციებზე კანიბალისტური ნაცისტური პროპაგანდის შეცდომებს. სხვა ქართველი ოფიცრები ასე იყვნენ განაწილებულნი: ლეიტენანტი ლეო მეტრეველი—პირველ ასეულში, კაპიტან ფონ მიულერთან, ზურაბ აბდუშელიშვილი—მეორე ასეულში, ლეიტენანტი გივი ფორაქიშვილი—მესამე ასეულში, ლეიტენანტ კიონიგთან, ლეიტენანტი ირაკლი კონტრიძე—მეოთხე ასეულში, ლეიტენანტ მიულერთან. ვერონაში სანმოკლე შესვენების შემდეგ ბატალიონი შეუდგა ინტენსიურ სამხედრო წვრთნას, განსაკუთრებით სერუანტთა შემდგენლობისთვის. თუმცა ა. დადიანმა განაგრძო თავისი ლექციები; ქართველებმა გერმანულის სწავლა დაიწყეს, გერმანელმა მოსამსახურეებმა—ქართული ენისა, რათა უკეთ გაეგოთ ერთმანეთისათვის.

ვერონაში სამი-ოთხი დღე დავრჩი, ბატალიონი დავათვალიერე და რაც შეიძლებოდა, მეტი დრო დავყავი ოფიცრებთან და ლეგიონერებთან. დიდად ვისიამოვნე ჩინებული მასპინძლობითა და მშვენიერი ქალაქით—ვერონთ თვისი ძელი კოშკებით, რომლებიც სრულიად არ ჰყავდა „ჩემს“, სვანურ კოშკებს. II/198-ე ბატალიონის გამო შედარებით გულდამშვიდებული წავედი ბერლინში, რადგან უსაფრთხოდ იყვნენ. ბატალიონის მთავარი საქმე იყო იტალიელი გვარდიელებისაგან მნიშვნელოვანი ხიდების, გზებისა და რკინიგზის დაცვა. მანამდე არც ერთმხარეს მძიმე ზარალი არ განუცდია და იმედი გვქონდა, რომ ასევე გაგრძელდებოდა. ვერონაში ჩასვლამ დამარწმუნა, რომ თუ ბატალიონი მთლიანად ქართულ მეთაურობას დაეკვემდებარებოდა, ყველაფერი რიგზე იქნებოდა. რასაკვირველია, დასჭირდებოდათ გერმანელი მეკავშირე ოფიცერი, ბულალტერი და რამდენიმე მდივანი საბუთების მოსანესრიგებლად. II/198-ე ქართულ საველე ბატალიონს წარსულში მარცხიც განუცდია და წარმატებებიც, მაგრამ, საერთოდ, დამაკმაყოფილებელი სახე ჰქონდა.¹

შემდეგ ვენვი 799-ე ქართულ ბატალიონს ნეუჰამერში, სილეზიაში (გერმანია). ისინი სამხედრო ბარაკებში ცხოვრობდნენ და დამატებით წვრთნას გადიოდნენ. როგორც ალვნიშნე, ამ ბატალიონს საფრანგეთიდან გერმანიისკენ ერ-

¹ იხ. კაპიტან ფონ მიულერის მოხსენება „II/98-ე ქართული საველე ბატალიონი“ ავტორის არქივსა და „Bundesarchiv“-ში, ფრაიბურგში.



თობ მძიმე სამხედრო პირობებში მოუხდა გზის გამოყენებული უკანდახევისას მოკავშირეთა წინ წანეული რაზმები უნდა გამოევლოთ. 799-ე ბატალიონი ერთ-ერთ იმ ქართულ შენა-ერთთაგანი იყო, რომელსაც მე და მ. ალშიბაია ვენვიეთ. საფრანგეთისაკენ მგზავრობისას, 1943 წლის დეკემბერში და ძალზე მოგვეწონა. გენერალი კიოსტრინგი და მისი შტაბი მხარს უჭერდა ჩვენს წინადადებას რამდენიმე ბატალიონის ქართული მეთაურებისათვის დაქვემდებარების თაობაზე, მაგრამ ამ საქმის აღსრულებას რამდენიმე თვე დასჭირდა. როცა ეს ამბავი ვაცნობე ბაქრაძესა და კობიაშვილს, მათ არც კი დაიჯერეს, რომ გერმანელები ამაზე დათანხმდებოდნენ.

ნეუჰამერში მეორედ ჩასვლისას ფონ კუცშენბახიც მახლდა. სიკო კობიაშვილი, რომელსაც ახალი გაკეთებული ჰქონდა თორმეტგვჯა ნაწლავის ოპერაცია, საავადმყოფოდან გამოწერილი დაგვხვდა. ცოლი, კირა¹ უვლიდა. 1944 წლის შემოდგომაზე, როცა აშკარა გახდა, რომ გერმანელების დამარცხება გარდაუვალი იქნებოდა, პიტლერმა ვლასოვის დაწინაურება გადაწყვიტა. როგორც ჩანს, ამ გადაწყვეტილებებზე გავლენა იქონია გიუნტერ დ'ალქუინმა, რომელიც „ახალი ყაიდის“ ესესელი იყო. იგი სამხედრო კორესპონდენციების განყოფილებას ხელმძღვანელობდა. დ'ალქუინის მოხსენებამ დიდი შთაბეჭდილება მოახდინა ჰიმლერზე. მოხსენებაში ნათქვამი იყო, რომ ახლა პოლიტიკური ბრძოლის დრო დადგა; მომხსენებელმა სცადა, თავის „ჭკუაზე გადაეყვანა“ ჰიმლერი და მოახერხა კიდეც ეს, ოღონდ ორი წლის შემდეგ. 1942 წლის დეკემბერში კი, სტალინგრადში გერმანელების სამხედრო კატასტროფის შემდეგ, გერმანელთა სამხედრო პროპაგანდამ რადიოთი გადასცა, რომ დაატყვევეს საბჭოთა არმიის გენერალი ვლასოვი, რომელმაც გერმანელების მხარდაჭერით შექმნა სმოლენსკის კომიტეტი, რათა ჩამოეყალიბებინა რუსული ოპოზიცია სტალინისა და მისი ბოლშე-

¹ქალბატონი კირა კობიაშვილი, გენერალ ბაქრაძის ქალიშვილი, ლამაზი, გონიერი, მამაცი ქალი გახლდათ, დამოუკიდებლად აზროვნებდა და თავს ართმევდა კრიტიკულ სიტუაციებს; ამგვარ სიტუაციაში კი, ახალგაზრდობის მიუხედავად, არა-ერთხელ ყოფილა და მათი დაძლევაც შეეძლო. კირა მე ბერლინში მყავდა ნაახი, სადაც იგი პოლონეთიდან ჩამოვიდა დევნილად. კუცშენბახმა იგი პირველად ნახა და ძალიან მოეწონა. კობიაშვილებს ორი საკვარები ბავშვი ჰყავდათ: გოგონა—მაიკო და ვაჟი—ზურაბი. მაკუ უფროსი იყო, ძმას ელოლიავებოდა და მეტსახელებსაც ეძახდა.

ვიკური, მოძალადე სისტემის წინააღმდეგ. ხოტბას ასხვები დნენ რუსული განმათავისუფლებელი არმიის ჩამოყალიბებისაც, რასაც მრავალი მომხრე გამოუჩნდა გერმანელთა გავლენიან წრეში, განსაკუთრებით, სამხედროებს შორის. მათ-თვის ნათელი იყო, რომ გერმანიის სამხედრო ძალით საბჭოთა სახელმწიფოზე გამარჯვება შეუძლებელი იქნებოდა. ერთადერთი გზა რჩებოდა: პატიოსანი თანამშრომლობა გაეწიათ განპილებული საბჭოელებისათვის სტალინის ბოლშევიკური ტირანიის დასამხობად და შეეთავაზებინათ ამ ხალხისათვის სახელმწიფო, სადაც ადამიანის უფლებებსაც დაიცავდნენ და სახარბიელო ეკონომიური პირობებიც იქნებოდა. ეს, რასაკვირველია, რადიკალურად შეცვლიდა ნაცისტების არაპუმანურ გეგმას აღმოსავლური ტერიტორიების ხალხებთან დაკავშირებით, მაგრამ პიტლერმა სასტიკად იუარა. უკანასკნელად ამგვარი წინადადება, როგორც ჩანს, განსაკუთრებით კარგად იყო მოფიქრებული, და ფართო საზოგადოებაც უჭერდა მხარს—მხოლოდ სამხედროები კი არა, როგორ დაუჯერებლადაც უნდა მოგეჩვენოთ, თვით როზენბერგიც კი. მაგრამ პიტლერმა ისევ უარი განაცხადა და ეს უარი ეხებოდა არამარტო ვლასოვს, არამედ არარუსულ ეროვნულ კომიტეტებსაც. ასე რომ, ვლასოვის სახელი და მისი მოძრაობა მხოლოდ გერმანული პროპაგანდისტული მიზნებით გამოიგონეს, ხშირად ისე, რომ ვლასოვმა ეს არ იცოდა. „რუსეთის განმათავისუფლებელი არმია“ იმჟამად, ფაქტიურად, არ არსებობდა, ვინაიდან რუსული თუ არარუსული წარმოშობის ყველა მოხალისე ჯარისკაცი მაშინ გერმანულ არმიაში მსახურობდა—ან ინდივიდუალურად, ან პატარა ეროვნულ შენაერთებში, რომლებიც ბატალიონებს არ აღემატებოდნენ და გერმანულ დივიზიებს ექვემდებარებოდნენ!“

ახლა, როცა გერმანელების დამარცხება აშკარად გარდაუვალი იყო, პიტლერმა გადაწყვიტა ვლასოვის წახალისება და ესესმაც ენერგიულად აუბა მხარი ამ საქმეში. 1944 წლის შემოდგომაზე ვლასოვს ნება დართეს, შეექმნა „რუსეთის ხალხთა განთავისუფლების“ კომიტეტი, რომლის მანიფეს-

¹ ა. დოლინი, გერმანული რეჟიმი რუსეთში, 1941-1945. „სენტ. მარტინზ პრეს“, გვ. 574, 575, 576. ციტირებულ დოკუმენტთა შორის არის 1943 წლის ივნისით დათარიღებული კეტელის წერილი როზენბერგგადმი. წერილში ნათქვამია: „(1) ეროვნული კომიტეტი არ უნდა გამოვიყენოთ მოხალისეთა გასაწვევად. (2) ვლასოვი არ უნდა გამოჩნდეს ოუპირებულ ტერიტორიაზე. (3) ვლასოვის პროპაგანდის გაგრძელებელზე“

ტიც მან პრალაში წაიკითხა დამფუძნებელ კონგრესზე „ვლად სოვეს ახლა უფლება მისცეს, ჰქონოდა ორი დივიზიისაგან შემდგარი „რუსეთის განთავისუფლების არმია“. გენერალ კიოსტრინგს დახმარება სთხოვეს ამ დივიზიების ჩამოყალიბებაში და მანაც, თავის მხრივ, პოლკოვნიკი ჰეინც დანკო ჰერე მიავლინა (შტაბის ყოფილი უფროსი) ამ სამუშაოს შესასრულებლად!

ამასობაში ესესი არარუსულ წარმომადგენლობებსაც აძალებდა, ვლასოვს შეუერთდითო. მაგრამ კავკასიელთა პოზიცია თავიდანვე გარკვეული იყო. ისინი მიესალმნენ გენერალ ვლასოვის 1942 წლის სმოლენსკის დეკლარაციას, რადაგან მიიჩნიეს, რომ ეს იქნებოდა პოტენციური ქვაკუთხედი კრემლის ბოლშევიკური ტირანიის დამხობის საქმეში. კავკასიელები ელოდნენ, რომ გერმანული მთავრობა ვლასოვის სხვა წინადადებებსაც დაუყოვნებლივ მიიღებდა და მზად იყვნენ, ვლასოვთან ერთად „მრგვალ მაგიდასთან“ ემსჯელათ, როგორსაც თანასწორ მევაშირეებს. იმასაც ვარაუდობდნენ, რომ ვლასოვი მათი ქვეყნების სუვერენიტეტს აღიარებდა. სხვაგვარად კავკასიელები ვერ იქნებოდნენ თავიანთი საზღვარგარეთ მყოფი ხალხების თვალსაზრისის წარმომადგენლები, იმ ხალხებისა, ვისაც ეროვნული კავშირები და დევნილი მთავრობები ხელმძღვანელობდა. ალბათ ასეთივე თვალსაზრისი ჰქონდა ხალხს კავკასიაშიც. თუ საჭირო გახდებოდა, კავკასიელი ხალხების პლებისციტი ამ საკითხზე ომის შემდეგ შეიძლებოდა.

ჩამოყალიბდა კავკასიური მაკოორდინირებელი კომიტეტი, რომელმაც სპიკერად მ. კედია აირჩია. ამ ამპლუაში უნდა შეხვედროდა იგი ვლასოვს. წასვლის წინ კედია დაუკავშირდა ქართული სამეცავშირეო შტაბის სხვა დირექტორებს და ჩვენი თანამშრომლების ერთ ჯგუფს. ინფორმაცია შეკ-

პიტლერს უარი არ უთქვამს, ოლონდ იმ პირობით, რომ არც ერთი პუნქტი არ უნდა განხორციელებულიყო ფიურერის თანხმობის გარეშე.

არც ერთ გერმანულ უწყებას სერიოზულად არ უნდა მიეღო ვლასოვის პროგრამის ცამეტ პუნქტში მოცემული მოსაზრებები".

იყო რამდენიმე გამონაკლისიც. მაგალითად, გენერალი პანკოვიჩის კაზაკთა საცხენოსნო დივიზია და „თურქისტანი“, დივიზია №162.

¹ დაწვრილებით იხ. ჰერკართი, დოლინი და ექიმი იოაპიმ ჰოფმანი: Die Geschichte der Wlassow-Armee, POA2, unveränderte Auflage. Verlag Romach Freiburg–1986. Druchhaus KG, Freiburg im Breisgau. დაბეჭდილია გერმანიაში (გერმანულ ენაზე).



რიბა სხვა ქართველი პოლიტიკური ლიდერებისგანაც, რომ-
ლებიც ამჟამად ბერლინში იყვნენ. კედიამ მათ უთხრა, კავკა-
სიური კომიტეტი უარს იტყვის ვლასოვის კომიტეტში გა-
ერთიანებაზე, თუ ეს უკანასკნელი არ აღიარებს კავკასიის
ერთა სუვერენიტეტს. კედიამ ისიც თქვა, ჩემი ინფორმაცი-
ის თანახმად, ამგვარი უარის შემთხვევაში, რეალურად შე-
საძლებელია მე და ჩემი მიმდევრები ესესმა დაგვაპატიმრო-
სო. ასე რომ, მოგვანდო, თვითონ გადავვეწყვიტა, რა პოზი-
ციას დავიკავებდით ამ საკითხთან დაკავშირებით.¹ რასავ-
ვირველია, ყველამ დავარწმუნეთ კედია, რომ მხარს ვუჭრ-
დით. ვიქტორ ხომერიკა, რომელიც მცირე ხანით იყო ჩამო-
სული ბერლინში და ისევ ბალკანეთში ბრუნდებოდა, მხურ-
ვალედ შეაქმ კედიას პოლიტიკა.

კედია-ვლასოვის შეხვედრას, რომელიც ვლასოვის სურვი-
ლის წინააღმდეგ გაიმართა, ესწრებოდა ესესის თვალსაჩი-
ნო წარმომადგენელიც — კალტენბრუნერი. მან მუქარის ტო-
ნით სცადა, დაეშინებინა კედია და აეძულებინა იგი დაქ-
ვემდებარებოდა რუსეთის ხალხთა განთავისუფლების კომი-
ტეტს ვლასოვის ხელმძღვანელობით. ეს საქმე კალტენბრუ-
ნერს არ გამოუვიდა. კედიამ შიშისაგან ათრთოლებული ხმით
კი არა, მრისხანედ მიმართა შეხვედრის მონაწილეებს და
თქვა, საბჭოთა კავშირში მარტო „რუსეთის ხალხები“ კი
არა, „არარუსი ერებიც“ არიან და კავკასიელები იმისთვის
არ იბრძოდნენ, რომ წითელი რუსეთის ბატონობა ახალი,
იმპერიალისტური რუსეთით შეეცვალათ, სადაც თვითგამო-
რვევის უფლება არ ექნებათ. ბელორუსისა, უკრაინისა და
თურქენეთის წარმომადგენლებმაც მხარი აუბეს კავკასიე-
ლებს. ამგვარი მტკიცე უარის შემდეგ თვითონ გენერალმა
ვლასოვმაც აღარ მოინდომა არარუსების შეყვანა თავის კო-
მიტეტში და როგორც ჩანს, ესესელმა კალტენბრუნერმაც
არჩია, კედია და დანარჩენები არ დაეპატიმრებინა. რასავ-
ვირველია, გამოჩნდნენ ისეთი არარუსებიც, ვინც ვლასოვის
კომიტეტს შეუერთდნენ, მაგრამ ისინი მხოლოდ საკუთარ
თავზე აგებდნენ პასუხს. რამდენადაც ვიცით, მხოლოდ ერთი
ქართველი შეუერთდა ვლასოვს—პოლკოვნიკი შალვა მალ-

¹ იხ. პროფ. მიხაკო ნერეთლის პასუხი კედიასადმი (ავტორის არქივი).



ლაკელიძე.¹ ბერლინში დანარჩენ ქართველებთან კამათულების მან განაცხადა, რომ ვლასოვს შეუერთდა არა როგორც მაღლაკელიძე, არამედ როგორც ფიქტიური „გენერალი მოროზოვი“, და ასე მოხდა გერმანიის სადაზვერვო უწყების ბრძანებით; პასუხი არ გასცა კითხვაზე, რა ფუნქცია ჰქონდა იქ და რამდენ ხანს იქნებოდა დასაჯერებელი ამგვარი ფარისევლობა? არც ერთ ჩვენგანს სერიოზულად არ მიუღია ეს „ახსნა“. გვაინტერესებდა, სინამდვილეში რა განზრახვით შეუერთდა ვლასოვს? ომის ბოლო მონაკვეთში ესესი სულ უფრო და უფრო ცდილობდა არმიის დაქვემდებარებას. ეს განსაკუთრებით თვალსაჩინოდ გამოჩნდა 20 ივლისის პუტჩის მარცხის შემდეგ. ესესს უნდოდა, აღმოსავლელ მოხალისეთა შენაერთებზეც მოეპოვებინა გავლენა. ადრე ამ შენაერთებისადმი მტრულად იყვნენ განწყობილი, ახლა კი ინტერესი გამოიჩინეს. ესესის „ახალი ყაიდის“ ახალგაზრდა ოფიცრებს სჯეროდათ, რომ აუცილებელი იყო ომი გადაზრდილოყო აღმოსავლეთში პოლიტიკურ ბრძოლაში და აშკარად უგულვებელყოფდნენ იმ ფაქტს, რომ ომი გერმანიას უკვე წაგებული ჰქონდა. ერთ-ერთ მათგანზე, და ალქუინზე ადრევე მოგახსნეთ. მის მოსაზრებებს იზიარებდნენ დოქტორი ფრიც არლტი და დოქტორი ერპარდ კროგერი. ამ უკანასკნელს, როგორც ჩანს, ესმოდა არარუს უმცირესობათა პრობლემები და მხარს არ უჭერდა გენერალ ვლასოვთან მათ იძულებით შეერთებას. მათ გარდა იყო ესესის უფროსი ოფიცერი, გოტლობ ბერგერი, რომელმაც, როგორ პარადოქსულადაც უნდა ჩანდეს, თვით მინისტრ როზენბერგის თხოვნით შექმნა Ostministerium-ში ჰიმლერის მეკავშირეთა ჯგუფი.

როზენბერგის ეს საქციელი იყო ნაწილი რთული შიდა ბრძოლისა ძალაუფლებისათვის ნაციისტურ იერარქიაში და მიზნად ისახავდა ბერგერის გადაბირებას. თუმცა ამ საკითხზე დაწვრილებით მსჯელობა ჩვენი მემუარების ფარგლების სცდება; მხოლოდ იმას აღვნიშნავთ, რომ მალე მინისტრმა როზენბერგმა ბერგერი Ostministerium-ის პოლიტიკური მოქმედი შტაბის დირექტორად დანიშნა. 1944 წლის ზაფხულში ბერგერმა ესესში, თავის მთავარ ოფისში ჩამოაყალიბა სპე-

¹ იხ. თავი „კავკასია“, მაღლაკელიძის შესახებ.

ციალური სააგენტო აღმოსავლელ მოხალისეთა საკითხებზე
სამუშაოდ. ზემოთ ხსენებული არლტი და კროგერი აშშაა
გენტოში მიავლინეს.¹ ესესის ამგვარმა დაინტერესებამ აღ-
მოსავლელი მოხალისეებით დიდად შეაფიქრიანა კავკასიუ-
რი სამეკავშირო შტაბის სამხედრო დეპარტამენტი და გე-
ნერალ კიოსტრინგის შტაბ-ბინა პოტსდამში. ბერგერი თა-
ვის ორივე ოფისს გამოიყენებდა აღმოსავლელ მოხალისეთა
„Waffen SS“ შენაერთების დასაწინაურებლად და ხელს თუ
არაფერი შეუშლიდა, შეიძლებოდა მოხალისეთა შენაერთები
უკვე გერმანიის არმიაშივე დასაკუთრებინა. რატომ უნდა
შევნინაალმდეგებოდით ყოველივე ამას? იმიტომ, რომ ეს
იყო საერთოდ ესესისადმი, როგორც სასტიკი დაწე-
სებულებისადმი დამოკიდებულების საკითხი (რასაკვირველია,
ვიცოდით, რომ იყვნენ ჩვეულებრივი ესესელი ჯარისკაცები,
ვინც ავ საქმეებში ჩაითრიეს და არჩევანი აღარ ჰქონ-
დათ-ბრძანებებს უნდა დამორჩილებოდნენ). გარდა ამისა,
არმიას არ მოსწონდა, რომ ესესელებს უსამართლო პრივი-
ლეგიებს ანიჭებდნენ. ესესი ამით აცდუნებდა აღმოსავლე-
ლებს—ზოგჯერ წარმატებითაც. მაგრამ სულ ყველაზე მთა-
ვარი ის იყო, რომ ჩვენ ესესი, მისი დამოკიდებულების გამო
აღმოსავლელებისადმი, მტრად მიგვაჩნდა. ეს მოგვიანებით
დაადასტურა ესესის ბროშურამ ჩვენს შესახებ („აღმოსავ-
ლელი ქვეადამიანები“) —უსაშველოდ დისკრიმინაციულმა
პუბლიკაციამ. სანამ კიოსტრინგი და კავკასიის სამეკავში-
რეო შტაბი ამ ბროშურას უტევდნენ, ჩვენ მშვენიერი არგუ-
მენტი გვქონდა კავკასიის Waffen SS შენაერთების ჩამოყა-
ლიბების საწინაალმდეგოდ. ხალხიც გვაკლდა, ოფიცრებისა
და სერუანტების ჩათვლით, გვინდოდა, არსებული რესურ-
სები არმიაში გაგვეერთიანებინა და შეგვექმნა ერთი კავკა-
სიური არმია, ადგილობრივი ხელმძღვანელობით. გენერალი
კიოსტრინგი და მისი შტაბიც მხარს გვიჭრდა.

ერთ დღეს კიოსტრინგმა მაცნობა, პოტსდამში შენი ნახვა
მინდაო. იქ ხშირად ჩავდიოდი და ძალიან მსიამოვნებდა
გენერლისა და მისი შტაბის მხარდაჭერა და გულითადობა.
ისინი პირადი დეპარტამენტის კაპიტნის ზიგფრიდ უნ-

¹ ა. დოლინი, გერმანული რეჟიმი რესეთში, 1941-1945. გვ. 28, 611, 612. თვითონ
ბერგერი იყო „Waffen SS“-ის გენერალი და ესესის მთავარ ოფისში მუშაობდა
პიმლერის ხელქვეითად.

გერმანის შერქმეულ სახელს მიძახდნენ: „unsere neuwens see-ge“ („ჩვენი ნერვების მღრღნელს“). ეტყობა, ჩემს გამუდმეული სათხოვრებს გულისხმობდა ლეგიონერთა გამო. ამჯერად შეხვედრის მიზეზი ის გახდა, რომ კიოსტრინგს შეუტყვია, ქართული „Waffen SS ცხენოსანთა“ პოლკი იქმნება, როგორც „კავკასიის Waffen SS დივიზიის “ ნაწილი. კიოსტრინგს აინტერესებდა, როგორ მოხდა და როგორ დავუშვი ასეთი რამ. ავუხსენი, ამაზე ჩემს ზურგს უკან მოილაპარაკეს, ისე, რომ არაფერი ვიცოდი-მეთქი. როგორც ჩანს, ესესის გენერალმა ბერგერმა (რომელიც ორ სკამზე იჯდა-ესესში და Ostministerium-ში) მიმართა დოქტორ მალალოვს (ქართული სამეცავ-შირეო შტაბის ერთ-ერთ დირექტორს, რომელსაც განსაკუთრებული ურთიერთობა ჰქონდა მინისტრ როზენბერგთან—მათ საერთო მეგობარი ჰყავდათ, პროფესორი ა. ნიკურაძე). ვუთხარი, ახლა ნამდვილად არ ვიცი, რა მოსაზრებით და-თანხმდა მალალოვი ბერგერს ამგვარ შენაერთის შექმნაზე, მაგრამ მალე სამეცავშირეო შტაბის ოთხი დირექტორის შეხვედრა უნდა გაიმართოს და ამ „პოლკის“ შექმნას წინა აღვუდგები-მეთქი. კიოსტრინგს ისიც ვუთხარი, რომ ამ საკითხში მისი მხარდაჭერა დამჭირდებოდა. მანაც მიპასუხა, რასაკვირველია, მხარს დაგიჭერთო. გარდა ამისა, გადავ-წყვიტეთ, შეძლებისდაგვარად დაგვეჩერებინა „კავკასიური არმიის“ ჩამოყალიბება გერმანულ არმიაში ყველა კავკასიური შენაერთის თავმოყრით. გენერალ კიოსტრინგს ვაცნობე: ამ საკითხზე კავკასიური სამხედრო საბჭოს სხვა წევრებთან მსჯელობისას შევთანხმდით, რომ მომავალში კავკასიური არმიისათვის სარდლობა უნდა გაეწია გენერალ ლაზარ ბიჩე-რაკოვს. გენერლის შესახებ უკვე დაწვრილებით გვქონდა საუბარი მე და კაპიტან უნგერმანს. გენერალ კიოსტრინგს ისიც ვუთხარი, ესესი ვერანაირად ვერ მოახერხებს იმდენი ქართველის თავმოყრას, რომ სენინგული „პოლკი“ ჩამოაყალიბოს, რომელშიც, სულ მცირე, სამი ათასი ჯარისკაცი უნდა იყოს-მეთქი. იმხანად ესესში ხშირად „დივიზიები“, „პოლკები“ და „ბატალიონები“ მხოლოდ ქალალდზე არსებობდა. რასაკვირველია, ამას „საიდუმლოდ“ ინახავდნენ.

ქართული სამეცავშირეო შტაბის შემდეგ შეკრებაზე დოქტორმა გ. მალალოვმა განაცხადა, ჩვენ მხარს ვუჭერთ ქართული Waffen SS ცხენოსანთა შენაერთის შექმნას, რომე-



ლიც იმ „პოლკად“ გადაკეთდებოდა, რომელზეც უკვე შეიძლება თანხმებული იყო ბერგერთან. მან ამ საქმის უპირატესობები ჩამოთვალა: 1. ბერგერი გვპირდება, რომ ამ შენაერთს უხელმძღვანელებენ ქართველი ოფიცრები პოლკოვნიკ ფრიდონ წულუკიძის (მაღალოვის ახლო მეგობრის) მეთაურობით. 2. კარგ წვრთნას გაივლიან, კარგ შეიარაღებასა და აღჭურვილობას მიიღებენ. 3. წვრთნის შემდეგ გადაიყვანენ ჩრდილოეთ იტალიაში. 4. დროთა განმავლობაში, ეს იქნება საშუალება, რომ ქართველი ემიგრანტები—სამოქალაქო პირები და ყოფილი სამხედრო ტყვეები ბერლინს გავარიდოთ და შემდეგ უსაფრთხო ადგილას, ჩრდილოეთ იტალიაში გადავიყვანოთ, სადაც ამ ხალხს ცხენოსანთა შენაერთი საჭიროებისამებრ დახმარებასაც გაუწევსო. „ამდენი რამ არმია საც არ გაუკეთებია ლეგიონერებისათვის წლობით თანამშრომლობისას,“ თქვა მაღალოვმა. მისი აზრით, Waffen SS უფრო დინამიური, ფართო თვალსაწიერისა და შეძლებული ორგანიზაცია იქნებოდა, ვიდრე არმია. მე მაღალოვის მოსაზრებების საწინააღმდეგოდ შევახსენე კოლეგებს, რომ არ სებული შენარეთის კავკასიურ არმიაში გაერთიანება გვსურდა და არა მათი დაცალკავება. შევახსენე, რომ ვიცოდი, რახდებოდა არმიაში, რომელმაც ნარსულ შეცდომებზე ბევრი რამ გვასწავლა, ბერგერთან ურთიერთობის გამოცდილება კი არ გვქონდა. კაცმა არ იცოდა, ესესელები შესძლებდნენ თუ არა „აღმოსავლელებთან“ მუშაობას. ესესელთა ჩვენდამი პირველადი განწყობილების დასტურად ის სახელგატებილი ბროშურა—„აღმოსავლელი ქვეადამიანიც“ გავიხსენე. ამგვარი განწყობის ფონზე არმიისაათვის შეუძლებელი იყო ჩვენდამი უკეთესად მოპყრობა, რადგან სამხედროებს, უბრალოდ, აკრძალული ჰქონდათ სხვაგვარი მოსაზრების გამოთქმა. „მინდა წერილობით დავადასტურო ჩემი დამოკიდებულება ამგვარი ექსპერიმენტებისადმი“, დავძინე ბოლოს. დარწმუნებული ვიყავი, რომ კედია და ალშიბაიაც ჩემსავით ფიქრობდნენ, ოლონდ უფრო დიპლომატიურად იქცეოდნენ და უხმოდ უსმენდნენ ჩემს არგუმენტებს. ბოლოს თქვეს, რომ რაკილა ბერგერი და მაღალოვი უკვე შეთანხმდნენ, წინააღმდეგობას არ გაუწევდნენ მაღალოვის მიერ ამ შენაერთის ჩამოყალიბებას, ოლონდ უკვე არსებული ლეგიონიდან და მისი ბატალიონიდან ზემოთ სსენებულ საცხენოსნო შენაერ-

თში ხალხი არ უნდა გადაეყვანათ. მაღალოვი, კედია და ალშიბაია ამ კომპრომისზე შეთანხმდნენ, მაგრამ მე ვერ და-ვეთანხმე. რასაკვირველია, ოთხივე მეგობრები ვიყავით, უფ-რო მეტიც—გვინდოდა ერთიანობის შენარჩუნება და ამის გერმანელებისათვის დემონსტრირებაც.

ალშიბაიამ ჩაიწერა და „გამოსცა“ ამ შეხვედრის ამბები. მოგვიანებით. წავიკითხე და ვნახე, რომ გამოტოვებული იყო ჩემი ბევრი განცხადება, მაგალითად, ის, რომ მინდოდა თვალ-საჩინო გამხდარიყო, რომ ამგვარ ექსპერიმენტებს მხარს არ ვუჭერდი. გამოტოვებული იყო ჩემს მიერ იმ სახელგატებილი ბროშურის გარკვეული თავების კრიტიკა. გენერალ კიოს-ტრინგს ვაცნობე ჩვენი შეხვედრის ამბავი. მან თქვა, ახლა მხარს ვეღარ გადავუკეტავ ამ ერთი შენაერთის ჩამოყალიბებასო, მაგრამ ის მაინც მოხერხდა, ჩვენმა მოწინააღ-მდეგებმა გაითვალისწინეს, რომ ასეთი რამ ჩვენთან შე-თანხმების გარეშე არ უნდა გადაეწყვიტათ. ასე მგონია, დოქ-ტორი მაღალოვი მიხვდა, რომ შეცდომა დაუშვა და ამ სა-კითხზე ბერგერთან შეთანხმებამდე ჯერ სამეკავშირეო შტაბის სამხედრო დეპარტამენტს უნდა მოთათბირებოდა. შემთხვე-ვით ისიც გავიგე, რომ მაღალოვსა და წულუკიძეს მოწინა-აღმდეგებიც ჰყავდნენ თავიანთ, თეთრი გიორგის პარტიაში, ვისაც არ უნდოდათ ცხენოსანთა შენაერთის შექმნა. ამ შენა-ერთის მეთაურმა წულუკიძემ საჩივრის წერილი გაუგზავნა ქართველ მეკავშირეთა შტაბს. წერილში ნათქვამი იყო, რომ თეთრი გიორგის რამდენიმე წევრი, განსაკუთრებულად კა-ლე (კალისტრატე) სალია პოტენციურ წვევამდელებს ურ-ჩევდა, ამ შენაერთში არ შეხვიდეთო¹. წულუკიძემ გვთხოვა, სალიას წინააღმდეგ ზომები მიიღეთო. ეს საკითხი გადაეცა დოქტორ მაღალოვსა და მის თანაშემწეს, ვალოდია ცხომე-ლიძეს. ორივე სამეკავშირეო შტაბის წევრებიც იყვნენ და თეთრი გიორგისაც, ამავე პარტიის წევრები იყვნენ სალია და ტოგონიძე, თუმცა სამხედრო დეპარტამენტი მაინც ვერ დაიბანდა ხელს ამ შენაერთის ჯარისკაცებზე.

სხვა ყველაფერთან ერთად თვითონ მეთაური, ფრიდონ წულუკიძეც მანუხებდა. პიროვნულად მომწონდა წულუკიძეც და მისი ვაჟი, თეიმურაზი, რომელიც მე და კედიამ ჩამოვიყ-

¹ იხ. წულუკიძის წერილი ავტორის არქივში (ჩემი პირადი მოსაზრებით, სალიას ჩევა სამართლიანი იყო).

ვანეთ ბერლინში, სანამ პარიზს დასავლელი მეკავშირეები დაიპყრობდნენ. პოლკოვნიკი ამისთვის გვემადლიერებული და პიროვნულად მშვენივრად ვეგუებოდით ერთმანეთს, მაგრამ ბევრი მეუბნებოდა, ფიცხი კაცია და ქართველის კვალობაზეც კი მომეტებულად დონკისოფობსო. ეს მოსაზრება განამტკიცა ჩემს ოფისში ცოტა ხნით ადრე მომხდარმა ინციდენტმა, როცა წულუკიძემ ორ კაცთან კამათისას იარაღზე გაიკრა ხელი—ეს ნამდვილად შეუფერებელი მეთოდი იყო აზრთა სხვადასხვაობისას საქმის მოსაგვარებლად. მოვახერხე, რომ სწრაფად წამერთმია იარაღი და იმ ორი კაცის წასვლის შემდეგ დავუბრუნე, წულუკიძეც დამპირდა არ გამოვიყენებო. სამხედრო საქმეებში ჩემს საგანგებო მრჩეველს, კაპიტან დიმიტრი შალიკაშვილს მოვეთათბირე; ორივე ვფიქრობდით, რომ პოლკოვნიკის საცხენოსნო შენაერთის მეთაურად დანიშვნა საშიში იქნებოდა (განსაკუთრებით ისეთ რთულ სამხედრო და პოლიტიკურ ვითარებაში). მაგრამ რა გვეღონა? არც იმის იმედი გვქონდა, რომ შევძლებდით ამ საქმის ხელახლა განხილვას მას მერე, რაც გერმანიის უმაღლესმა პოლიტიკურმა ინსტიტუტებმა მოიწონეს პოლკოვნიკი და მისი შენაერთი. ჯობდა ხიფათის თავიდან. ასაცილებლად სხვა ზომები მიგვეღო. ვიცოდი, რომ წულუკიძეს თავისი შენაერთის შეკრებისას ძალიან აკლდა კარგად გაწვრთნილი და გამოცდილი ცხენოსანი ოფიცრები. ეს ჩემმა სამხედრო მრჩეველმა, დიმიტრი შალიკაშვილმაც დამიდასტურა. თვითონ შალიკაშვილი გაცილებით უფრო კვალიფიციური სამხედრო იყო, ვიდრე წულუკიძის რაზმის ნებისმიერი წევრი ან თვით პოლკოვნიკი. კიდევ უფრო მნიშვნელოვნად მიმაჩნდა, რომ დიმიტრი გახლდათ ნამდვილი ჯენტლმენი, ღირსეული, ფრთხილი, ბუნებით დიპლომატი და ყოველივე ამის მიუხედათვად (ან იქნებ, სწორედ ამიტომ) თავი მოკრძალებულად ეჭირა. რამდენიმე ენაზეც ლაპარაკობდა. მახსოვს, ერთხელ, პარიზში, მე და მ. კედიამ ნახევრად ხუმრობით ვუთხარით დიმიტრის, როგორც ზემოთაც ვთქვი, დასავლელ მეკავშირეებთან ელჩობა უნდა გაგვიწიოთქო. ამისი დრო ალბათ მალე დადგებოდა დასავლელი მეკავშირეების მიერ იტალიის ოკუპაციისას. იქ, წულუკიძის შენაერთის გარდა, ბევრი ქართველი ლტოლვილი სამოქალაქო პირიც დასახლდებოდა გარკვეული დროით. მეტიც—ვვარაუდობდით,

რომ ქართული ლეგიონის II/198-ე ბატალიონიც იტალიაში დარჩებოდა¹. გარდა ამისა, ბალკანეთიდან უკან დახეჭიდათ შეიძლებოდა იტალიაში ჩასულიყო კიდევ რამდენიმე ქართული, კავკასიური და სხვა აღმოსავლური შენაერთი, ამდენად, მოსალოდნელი იყო, რომ შეიძლებოდა იტალია გარკვეული დროით, ჩვენთვის მნიშვნელოვანი ბაზა გამხდარიყო, თუ ჩვენს ნარმომადგენლებს მოუხდებოდათ, მოლაპარაკება დაეწყოთ დასავლელ მეკავშირეებთან, იტალიელებთან და „აღმოსავლელებთან“.

ამაზე თავდაპირველად დიმიტრისთან დაწვრილებით არ მისაუბრია, რადგან ჩვენი უპირველესი მიზანი იყო, წულუკიძის შენაერთში უსაფრთხო გარემო შეგვექმნა. ამ საკითხთან დაკავშირებით აი, რა გადავწყვიტეთ: დიმიტრი შენაერთში შევიღოდა განსაზღრული დროით (სანამ შენაერთი თავს მოიყრიდა და წვრთნას გაივლიდა). ფაქტიურად, მას უკვე მიმართეს დახმარების თხოვნით წულუკიძის ოფიცრებმა, რომ-ლებიც დარწმუნებულები იყვნენ, რომ პოლკოვნიკი სისარულით მიიღებდა. მე კი ქართული სამეცავშირეო შტაბიდან წულუკიძის შენაერთში დიმიტრის დროებით გადასვლის საკითხი უნდა მომეგვარებინა. ასეც მოვიქეცი და დავმშვიდლი. შენაერთში ქართველების უსაფრთხოებაზე აღარ ვწუხდი, რადგან აქ მეგულებოდა ჩემი მეგობარი; ვიცოდი, რომ იგი კარგ გავლენას იქონიებდა პოლკოვნიკის ტემპერამენტსა და განწყობაზე. მე და დიმიტრის ახალი კავშირი გვექნებოდა. მ. კედიას საიდუმლოდ გავანდე ჩვენი გეგმა და ისინიც ნასიამოვნები დარჩა. დიმიტრიმ მშვენივრად გაართვა თავი ახალ საქმეს; ფაქტიურად, იგი შენაერთის მეორე მეთაური გახდა, რაც არავის გაკვირვებია. სამხედრო ვითარება გერმანელებს სწრაფად გაუუარესდათ. გენერალ კიოსტრინგის შტაბ-ბინა 1945 წლის თებერვალში პოტსდამიდან ევაკუირებული იქნა ბად-რეიზენჰოლში, ბავარიაში. აპრილის დასწყისში მ. კედია სხვა კავკასიური ერების ნარმომადგენლებთან —ალიბეკოვთან, ჯამალიანთან და კანტემირთან² ერთად გაემგზავრა ბერლინიდან უენევაში სპეციალური მისით, რომელზეც მოგვიანებით მოგახსენებთ. ქართული სამეცავშირეო შტაბის დარჩენილი ნაწილი ბერლინიდან დაახლოებით აპრილის შუა

¹ მიშა დადიანის მეთაურობით.

² აზერბაიჯანი, სომხეთი და ჩრდილო კავკასია.

რიცხვებში იყო ევაკუირებული. დოქტორი გოგი მაღალაძე/ ვილი მიუნპენის ახლოს დარჩა, მ. ალშიბაია, პროფესორი ფონ მენდე და ა. ცომაია მცრე ხნით ბად-რეიზენპოლსა და ზალცბურგში შეჩერდნენ და შემდეგ გაემგზავრნენ პატარა ავსტრიულ ქალაქში, შვეიცარიის საზღვართან, ქალაქ ბრენ-გენზის ახლოს, სადაც მ. კედია დაუკავშირდებოდათ შვეი-ცარიიდან და აცნობებდათ საერთაშორისო წითელ ჯვართან და დასავლელ მეკავშირეებთან ჩვენი ხალხის თაობაზე მო-ლაპარაკებების შედეგს.

რამდენიმე დღით ჩავედი ზალცბურგში, სადაც კვლავ შევხვდი დიმიტრის, ვიმსჯელეთ წამოჭრილ პრობლემებზე და იმაზეც, რასაც ველოდით მომავალში, განსაკუთრებით, ომის შემდეგ, ვიმსჯელეთ მათი მოგვარების გზებზე. დი-მიტრის ვაცნობე, რომ დაინიშნა ქართული სამეცავშირეო შტაბის ოფიციალურ წარმომადგენლად ზალცბურგსა და იტა-ლიაში და ამის დამადასტურებელი სერტიფიკატიც გადავე-ცი. მისი ერთ-ერთი მოვალეობა იყო ზალცბურგიდან ჩრდი-ლოეთ იტალიაში ქართველ ლტოლვილთა გადაყვანის ზე-დამხედველობა და მათი დახმარება. ბად-რეიზენპოლსა და ზალცბურგს შორის გამოვეკერე გზას, უამრავი საქმე მქონ-და. მაგრამ ჩვენთვის ყველაზე სერიოზული პრობლემა იყო 1945 წლის თებერვალში, დასავლელ მეკავშირეთა და სტა-ლინს შორის დადებული იალტის ხელშეკრულება, რომლის მიხედვით საბჭოური წარმოშობის ყველა პირი, ვინც 1939 წლის სექტემბრიდან წამოვიდა საბჭოთა კავშირიდან და იმყოფებოდა დასავლელ მეკავშირეთა მიერ ოკუპირებულ ტერიტორიებზე, იძულებითი რეპატრიაციის წესით უნდა დაბრუნებულიყო საბჭოთაში—სამოქალაქო პირი იქნებოდა ის, სამხედრო ტყვეთა ბანაკში მოხვედრილი თუ გერმანული არმიის მოსამსახურე. სტალინიც ასევე მოექცეოდა დასავ-ლელ მეკავშირეთა ქვეყნების მოქალაქეებს.

თავდაპირველი დოკუმენტი გულისხმობდა, რომ ყველა ყო-ფილ საბჭოთა მოქალაქეს ენდომებოდა რეპატრიაცია, მაგ-რამ, ცხადია, ასე არ იყო. ამდენად დასავლელი მეკავში-რეების დამატებით ინსტრუქციებში გაკეთდა განცხადება: „რეპატრიაცია ძალდატანებით აუცილებლობის შემთხვევა-ში“. ეს შეუსაბამობა აშკარად სტალინის საამებლად გახსლდათ გათვალისწინებული. ძნელი წარმოსადგენი იყო, რომ აღმო-

სავლეთ გერმანიის ტერიტორიაზე სამხედრო ტყვეთა გერ
მანული ბანაკებიდან წითელი არმიის მიერ განთავისუფლებულ თუნდაც ერთ ინგლისელ ან ამერიკელ ჯარისკაცს შინ დაბრუნების ნაცვლად, საბჭოელებთან დარჩენა მოესურვებინოს, ასევე ძნელი წარმოსადგენი იყო, რომ ყოფილი საბჭოელი, სამოქალაქო პირი—პოლიტიკური ლტოლვილი ან კაცი, რომელიც გენერალ ვლასოვის არმიასა თუ არარუსულ სამხედრო შენაერთებში მსახურობდა, სტალინთან გამგზავრებაზე დათანხმებულიყო. რასაკვირველია, სტალინი ნასიამოვნები დარჩებოდა: თავის ქვეყანაში მან სისხლიანი „ნმენდით“ გაანადგურა რეალური, პოტენციური თუ წარმოსახული ოპოზიცია, ახლა კი დასავლელი დროებითი მოკავშირები ეხმარებოდნენ საზღვარგარეთ დარჩენილი ოპოზიციის უდიდესი ნაწილის მოსპობაში. დიახ, დასავლელმა მეკავშირებმა ზედმინევნით შეასრულეს იალტისა და ყველა სხვა შეთანხმება თუ მოლაპარაკება, სტალინმა კი პრაქტიკულად არც ერთი არ შეასრულა. იალტის შეთანხმების წინ, 1944 წლის ზაფხულში, გენერალ კიოსტრინგის ოფისი და კავკასიის სამეკავშირეო შტაბი გვარნმუნებდა, რომ ჩვენს და სხვა აღმოსავლელ ლეგიონერებს, რომლებიც დასავლელ მეკავშირებს ჩაუცვივდნენ ხელში საფრანგეთსა და იტალიაში, საბჭოელებს კი არ დაუბრუნებდნენ, არამედ უენევის კონვენციის გათვალისწინებით, მათ ჩათვლიდნენ გერმანელ ჯარისკაცებად, თუმცა ამ საკითხის დასაზუსტებლად კიოსტრინგი და პერკართი მუშაობდნენ საგარეო საქმეთა სამინისტროსა და კერძოდ, პილგერის მეშვეობით.¹

საერთაშორისო წითელი ჯვარი და სხვა უწყებები გვიკავშირდებოდნენ, ოლონდ „მყარ გარანტიას“ ვერ გვაძლევდნენ. ასე რომ, უცხოეთის უწყება ყოველ ღონეს მიმართავდა, რათა დაერნმუნებინა დასავლელი მეკავშირები, რომ ლეგიონერები ჩაეთვალათ არა საბჭოურ სუბიექტებად, არა-

¹ გუსტავ პილგერი ომის წინ იყო გერმანიის საელჩოს კონსული მოხკოვში, ომის პერიოდში კი საგარეო საქმეთა სამინისტროში მუშაობდა.

იალტის შეთანხმების ცუდი ამბავი განსაციფრებელი სისწავეით გავრცელდა კავკასიელ და სხვა აღმოსავლელ მოხალისე ჯარისკაცებს შორის. აღვილი წარმოსადგენია, როგორ იმოქმედა ამ ამბავმა ისედაც დააბული ემოციებისა და განწყობის ფონზე (ჩემი აზრით, ამ კითხვამ განსაზღვრა მოგვიანებით პარტიზანებთან დეზერტირობა და პოლანდიაში მომხდარი განსაკუთრებულად გულასტკენ). ამბობება. პარტიზანებთან გადასვლის უმთავრესი მიზანი იყო ვარაუდი, რომ ამ გზით შეიძლებოდა რეაბილიტაცია და შინ უცნებლად დაბრუნება. ამაზე ზემოთაც მოგახსენეთ. იხ. თავი „კავკასია“).

მედ გერმანელ ჯარისკაცებად. იმასაც მიუთითებდნენ, რომ I და II მსოფლიო ომებში ჩეხები, პოლონელები და სხვა უცხოულები მოკავშირების მხარეს იბრძოდნენ და გერმანელები მათ ომის ტუსაღებად მიიჩნევდნენ, უნევის კონვენციის თანახმად!

ზალცბურგსა და ბად-რეიზენპოლში ყოველი ჩვენგანი იმედოვნებდა, რომ დასავლელი მოკავშირები, უნევის კონვენციის გათვალისწინებით, მოერიდებოდნენ იძულებით რეპატრიციას, განსაკუთრებით, მ. კედიასა და მისი თანამოაზრების მისის შემდეგ. ამასობაში ვაგრძელებდით მეცადინეობას ჩვენი ხალხის გეოგრაფიულად შედარებით უსაფრთხო ზონებში მოსათავსებლად. იტალია ერთ-ერთ ასეთ ზონად მიგვაჩნდა, რადგან: 1. ამ ქვეყანას მხოლოდ დასავლელი მოკავშირები დაიკავებდნენ. 2. ქართული სამხედრო შენაერთები იქ იყო და 3. იტალიის სამოქალაქო ხელისუფლებამ და ხალხმა უდიდესი ჰუმანურობა გამოიჩინა. მათ, ფაქტიურად, ქართველი ლტოლვილები მოიწვიეს და თავშესაფარი შესთავაზეს. ჩვენი მხრიდან ამაზე მოლაპარაკებას აწარმოებდნენ მ. კედიასა და მაღალოვის დეპარტამენტები, ასე რომ, დეტალები ჩემთვის ცნობილი არ არის. ყოველი მხრიდან ამბავი მოგვდიოდა, რომ იტალიელები და ქართველები მშვენივრად ენყობოდნენ ერთმანეთს. იტალიელები გონივრულად, გულთბილად და მზრუნველად ექცეოდნენ ქართველებს ომის პერიოდშიც და ომის შემდგომაც.²

როგორც ჩანს, ქართველი ჯარისკაცები ადგილობრივ მოსახლეობას დანარჩენებისაგან გამორჩეულად უყვარდა, დანია და პოლანდიის ჩრდილო ნაწილიც შედარებით უსაფრთხო

¹ ვანს ფონ შერკართი. „როი ბოროტების ნინაალმდეგ“, გვ. 295, 296, 297.

² ამისი მოწმე გავხდი იმის შემდეგ, ქართველების დასახმარებლად მიუნინიდან იტალიაში მოგზაურობისას. ქართველები იტალიურ კუნძულ ლიპარიზე გადაიყვანეს, რადგან მათ ნინაალმდეგ კომუნისტები ყველგან სასამართლო საქმეებს თითხნიდნენ. შემრა იმის ნახვამ, თუ რა ქარგად ექცეოდა ქართველებს ადგილობრივი მოსახლეობა. ლაპარის მღვდელმა კუნძულზე დამალვის გეგმაც კი შესთავაზათ, იმ შემთხვევისათვის, თუ საბჭოელები მოიკითხადნენ დეპარტაციისთვის, ლიპარის ტუსაღთა ბანაკის მცველებიც ასევე იყვნენ განწყობილი და თავით „პატიმრებს“ თავისუფლად უშვებდნენ გარეთ სასიარულოდ.

დიდი დახმარება გაგვინდა ვატიკანმა, განსაკუთრებით მისმა უმაღლესობამ, კარდინალმა ეუჯინ ტისერანტმა (ვატიკანის აღმოსავლურ საქმეებზე პასუხისმგებელმა პირმა). იტალიელი ხელისუფალნიც ყვლებან ასე იქცოვდნენ. მისმა უზრუნველობა აპამა პიუ XII-მ 1946 წლის 20 თებერვალს გამოაქვეყნა. პროტესტი „ადამიანების სურველის ნინაალმდეგ მათი რეპატრიციისა და პოლოტიურ თავშესაფარზე უფლების ნართმევის“ გამო. ვატიკანის ნარმადადგენელმა უშრანისტებს უთხრა, რომ იალტის ხელშეკრულება იყო „უარყოფა იმ ზნეობისა და იდეალებისა, რომლისთვისაც იბრძოდნენ მეკავშირები“ და „ენინაალმდეგბოდა ჟუმანურობასა და სამართალს“.



ადგილად მიგვაჩნდა ჩვენი სამხედრო შენაერთებისათვის
ასე რომ, გენერალი კიოსტრინგის შტაბთან, კერძოდ, პოლ
კოვნიკ რიოპერესთან მოვითათბირეთ და შევთანხმდით, რომ
ეს შესაფერისი ადგილი იქნებოდა კავკასიური პოლკის თავ-
მოყრისათვის. ამ გეგმის ნაწილი იყო, რომ 799-ე ბატალიონი,
კაპიტან ვანო ბაქრაძის მეთაურობით, სილეზიიდან—ნეუ-
პამერიდან დანიაში გადავიყვანეთ. ბატალიონი დანიაში
თებერვლის ბოლოს ჩავიდა და გადაურჩა სილეზიაში შე-
სულ წითელ არმიას. დანიაში 799-ეს სანაპიროს დაცვა და-
ევალა. სხვა კავკასიური შენაერთებიც დანიაში გაიგზავნა
და ამ ახლად ჩამოყალიბებულ კავკასიურ პოლკს კაპიტანი
სიკო (სიმონ) კობიაშვილი ჩაუდგა სათავეში. ჩემთან მოსუ-
ლი მოხსენებების თანახმად, დანიის ადგილობრივი მო-
სახლეობა კავკასიელებს გულითადად ეპყრობოდა. ჰოლან-
დის ჩრდილოეთ ნაწილში კი ქართული ლეგიონის 822-ე
ბატალიონი გვყავდა, ჯერ ზანდვიორტში, მოგვიანებით კი
უფრო ჩრდილოეთით, ტექსელის კუნძულზე გადავიდნენ. მე
და მ. ალშიბაია 822-ეს პირველად 1943 წლის დეკემბრის
შუა რიცხვებში ვენეციეთ და ორი დღე მათთან ვსტუმრობდით.
მოგვეწონა შენაერთი და მისი მეთაური, კაპიტანი კალაუს
ბრეიტნერი, თუმცა საბოლოოდ იგი ოდნავ ქედმაღალი კაცი
გამოდგა. საბედნიეროდ, ამ ბატალიონს დასავლელი მოკავ-
შირების წინააღმდეგ არასოდეს უბრძოლია, და ღმერთს
ვთხოვდით, რომ ომის ბოლომდე არაფერი შეცვლილიყო.
822-ეში მეორედ ჩასვლის თაობაზე არაფერი ჩამინერია,
ალბათ მაშინდელი განამანის გამო. თუ არ ვცდები, ამ
ბატალიონში მეორედ 1945 წლის იანვარში ვიყავი.

მოკავშირეთა გააფთრებული საჭაერო თავდასხმების
თანხლებით ვიმგზავრეთ ჰოლანდიაში, რადგან ჩვენი გზა
ინდუსტრიულ რაიონებზე, ქალაქებსა და რკინიგზის სადგუ-
რებზე გადიოდა. 822-ე ბატალიონის გარშემო, პირიქით, სინ-
ყნარე იყო. გერმანელ მეთაურს, კაპიტან კ. ბრეიტნერს ეტ-
ყობოდა, რომ თავისი სამუშაოც მოსწონდა და იქაური სიმ-
შვიდეც—სხვა გერმანული შენაერთების უმეტესობა
ბრძოლებში იყო ჩაბმული. ქართველი ოფიცრები და სერუან-
ტები უდარდელად ცხოვრობდნენ, ერთმანეთს პატიუჟებდნენ
და პატარ-პატარა წვეულებებით იქცევდნენ თავს. ასეთ სუფ-
რებზე ორჯერ მოვხვდი. ერთხელ გვმასპინძლობდა ლეიტე-

ნანტი შალვა ლოლაძე. მან მითხრა, ესპანეთის სამოქალაქო
ომში ვმონაწილეობდი, როგორც საბჭოთა საპაერო ძალების
ოფიცერიო. ესპანეთში მიმავალი ინგლისში ჩაფრენილა, იქ
მეკავშირე უნახავს და მისი დახმარებით ჩაუდნევია ესპა-
ნეთში. ლოლაძე იუმორის გრძნობით გამოირჩეოდა. მაგალი-
თად, სადილად მისულ სტუმრებს ისე მიესალმა, ვითომ ქარ-
თველი მწერლის, ილია ჭავჭავაძის მოთხრობის გმირი, ლუ-
არსაბ თათქარიძე იყო, ზარმაცი, ეპიკურელი თავადი, რომ-
ლის მამულსაც მოურავი უვლიდა. ყველამ კარგი დრო გაა-
ტარა, ქართული ჩვეულებისამებრ, ერთმანეთს სად-
ღეგრძელობებს ვეუბნებოდით, 822-ეში ჩემი პირველი ჩას-
ვლისგან განსხვავებით, ამჯერად წვეულებაზე ერთი გერმა-
ნელიც კი არ დაუპატიუნიათ, რაც ქართველებისაგან გასაკ-
ვირი იყო. იქნებ იმიტომ, რომ ეს პატარა წვეულება იყო,
თუმცა ლეიტენანტმა ვასილ ინჯიამ, ქართველმა არტილე-
რისტმა (და ამ სფეროში კაპიტან ბრეიტნერის მრჩეველმა)
საიდუმლოდ გამანდო, ბატალიონში გერმანელები და ქარ-
თველები, ცოტა არ იყოს, ერთმანეთს ეჭვის თვალით უყუ-
რებენო. ინჯია წუხდა, და თუმცა ამაზე არაფერი უთქვამს,
მაგრამ მივხვდი, რომ კაპიტანმა და მისმა გერმანულმა პერ-
სონალმა ლეგიონერებთან სიახლოვე დაკარგა. ყური მოვკა-
რი, რომ კაპიტან ბრეინტნერს ქართველებისათვის გა-
ნუცხადებია, გერმანელ რიგითს მეტი ჭუუა აქვს, ვიდრე ქარ-
თველ ოფიცერსო. თუ ეს ხუმრობით ითქვა, არავის გასცი-
ნებია. ისიც მითხრეს, რომ ბრეინტნერის სიტყვებზე ერთ ქარ-
თველ სერუანტს უთქვამს, თუ ეგრეა, ქართველი მარშალი
სტალინი როგორ ამარჯვებინებს რუსეთს გერმანიაზე.

დავესწარი ბატალიონის საველე წვრთნას; განსაკუთრებით
ლეიტენანტ ლოლაძის ჯგუფს ვაკვირდებოდი. წვრთნის ერთ-
ერთი ნაწილი იყო ჩვენება, ბრძოლისას თუ როგორ უნდა
გასულიყვენ წყალში პატარა ნავებით. ლოლაძემ და მისმა
ჯგუფმა დავალებას თავი გაართვა. ვასილი და სხვა ქარ-
თველები გულთბილად გამომემშვიდობნენ. კაპიტან ბრეინტ-
ნერს თავაზიანად გამოვეთხოვე, მივიჩნიე, რომ ჩემს პირად
რჩევას ლეგიონერებთან უკეთესი ადამიანური ურთიერთობის
დამყარების თაობაზე აზრი არ ექნებოდა. ბატალიონზე დარ-
დი გამყვა, თუმცა არც კი მიეჭვია, რომ მოგვიანებით იქ
ამბოხება შეიძლებოდა მომხდარიყო.



ბერლინში ჩასულმა ლეიტენანტი გიორგი (უორა) ინჯახაშვილი მისი უფროსი ძმის, ვასილის მოკითხვა გადავეცი. უორამ მითხრა, ძალიან მეფიქრება ჩემი ძმის ამბავით და მთხოვა, სადმე სხვაგან გადამეყვანა. „ქვეყნად არავინა მყავს ვასილისა და მოხუცი დეიდის გარდა“, მითხრა მან. სულით და გულით მინდოდა, დავხმარებოდი ჩემს მეგობარს, მაგრამ ბევრი ფიქრის შემდეგ გადავწყვიტე, უარი მეოქვა (თუმცა ძალიან გამიჭირდა ამ გადაწყვეტილების მიღება), რადგან, ჩემი აზრით, მისი ძმა ბატალიონში ვითარებას მნიშვნელოვნად აწონასწორებდა. გულკეთილი, ზომიერი, მომთმენი, მიმტევებელი ვასილი, როგორც ლეგიონერების, ასევე გერმანელთა პერსონალის მიმართ, შეუცვლელი იყო ორივე მხარისათვის. უორა ინჯიამ უარი არ მაპატია. ეს არის ერთადერთი კაცი ჩემი დეპარტამენტიდან, ვინც, ბრაზის გამო, საერთოდ გაწყვიტა ჩემთან ურთიერთობა ომის შემდეგ (ომის შემდეგ რამდენიმე წელი გავიდა და უორა ინჯია თორმეტგოჯას გართულებული ოპერაციის მერე მიუნხენში გარდაიცვალა).

გენერალ კიოსტრინგის შტაბის წევრებს, კერძოდ, პოლკოვნიკ რიოპკესა და კაპიტან უნგერმანს პოტსდამში შევხვდი. კიოსტრინგი და პერკართი მოგზაურობდნენ და ვერ ვნახე. რიოპკესთან და უნგერმანთან სერიოზულად ვისაუბრე—მინდოდა, მხარი დაეჭირათ ჩემი თხოვნისათვის 822-ედან კაპიტან ბრეიტნერის გადაყვანის თაობაზე. არაფერს შემპირდნენ, მითხრეს, რასაც შევძლებთ, გავაკეთებთო, მაგრამ ეს საქმე არ გამოვიდა. პირველად მოხდა, რომ ასეთი რამ ვითხოვე გერმანელი მეთაური ოფიცრის გამო. ბრეიტნერის ბატალიონში იყო ერთი გერმანელი მთარგმნელი, დოქტორი ჰანს კრუზე, რომელიც სხაპასხუპით ლაპარაკობდა ქართულად და ბევრი რამ იცოდა კავკასიაზე. საქართველო განსაკუთრებით აინტერესებდა და ლეგიონერებთან გულთბილი, ორმხრივ პატივისცემაზე დაფუძნებული ურთიერთობა დაამყარა. 822-ე ქართული ბატალიონის ახლოს განლაგებული იყო სომხური ბატალიონი, სადაც მიამაგრეს დოქტორ კრუზეს მეგობარი, მთარგმნელი ტიმი.¹ ამ ორ კაცს ახლო ურთი-

¹ შესაძლოა ეს ბატონი ტიმი იყო Ostministerium-ის სომხური განყოფილების ყოფილი მრჩეველი, ბატონი ვოლფგანგ ტიმი.

ერთობა ჰქონდა და ორ შენაერთში პარალელურ ვიზუალურ რეპერსაც ერთად შეისწავლიდნენ.

დოქტორ კრუზეს ძალზე აშფოთებდა, რომ მის ბატალიონში გერმანელებსა და ქართველებს შორის ურთიერთობა და ნდობა იყარგებოდა. ამ გარემოებას აფერხებდა გერმანელებისათვის სამხედრო ვითარების გაუარესება, რაც ლეგიონერებს აფიქრებინებდა, ნეტავ რა გველის საბჭოეთში დაბრუნების შემდეგო. მათ სურდათ, როგორლაც მოეხერხებინათ საკუთარი თავის რეაბილიტაცია, რათა შესძლებოდათ საყვარელ საქართველოში დაბრუნება.¹ დოქტორი კრუზე აღნიშნავს, 1944 წლის ზამთარში ლეგიონერები საბჭოეთის რადიოპროპაგანდას უსმენდნენ, აქ კითხულობდნენ სტალინის მიმართვას ომის წინსვლის თაობაზე. გარდა ამისა, ისინი დაუკავშირდნენ დანიელთა იატაქვეშა მოძრაობას. დოქტორ კრუზეს აზრით, 822-ის გერმანელი პერსონალი, ერთი მხრივ, შეუფერებელი იყო თავისი საქმისათვის და პრობლემებს თავს ვერ ართმევდა, მეორე მხრივ, ისინი შეუსაბამო ქედმაღლობას იჩენდნენ და ქართველებს დამამცირებელი სახელებით მიმართავდნენ. არც ის მოსწონდათ, რომ აღმოსავლელი მოხალისეები გერმანელ ჯარისკაცებთან უნდა გათანაბრებულიყვნენ. ყოველივე ეს ქართველებმა იცოდნენ და უნდობლობა უმძაფრდებოდათ. ერთ დღეს დოქტორი კრუზე დარწმუნდა, რომ აჯანყების გეგმა მზადდებოდა. ერთმა ქართველმა ჯარისკაცმა, რომელიც კრუზესთან მეგობრობდა, ამ უკანასკნელს სიმთვრალეში უთხრა, შენ არაფერი დაგიშავებია, რადგან ჩვენი მეგობარი ხარ, თანაც, როცა ინგლისის ჯარი მოგვიახლოვდება, ინგლისურის მცოდნე თარჯიმანით დაგვიკავშირდებაო (კრუზემ ინგლისური იცოდა), მაშინ ქართველები აქაურებს იარაღს დაურიგებენ და ერთად დავამხობთ გერმანელებსო. კრუზე ამ საქმეს ჩაეძია და მოახერხა დაგეგმილი აჯანყების მოთავეების სიის შედგენა. კაპიტანმა ბრეიტნერმა ეს რომ გაიგო, დოქტორ კრუზეს მტკიცებულებები მოსთხოვა; კრუზემ აუხსნა, ამ ვითარებაში სამხილის მოპოვება ალბათ შეუძლებელი იქნებაო და პრაქტიკული გადაწყვეტილება შესთავაზა, თავისი მეგობრის,

¹ დოქტორი პანს კრუზე: Stellungnahme za Thorwald Buch, გენერალ ჰეიგენდორფის შესახებ. Göttingen, Institut für Völker, Prinzenstr. 21. 1953 წლის 14 მარტი და 1953 წლის 27 მაისი. ავტორის არქივი (ნერილი და მოხსენება).

სომხური ბატალიონის მთარგმნელის, ტიმის გამოცდილების გათვალისწინებით. როგორც ჩანს, იქაც ისეთივე ვითარება შეიქმნა, როგორიც ქართულ 822-ე ბატალიონში. ტიმის მეცადინეობით და მეთაურთან თანამშრომლობით, სომხური ბატალიონი განიარაღეს და არასაპრძოლო, მუშა ბატალიონად გადაკეთეს. ასე აიცილეს თავიდან სისხლისღვრის საფრთხე. მაგრამ კაპიტანმა ბრეიტნერმა უარი თქვა კრუზეს წინადადებაზე; შეთქმულების მოთავეები, ლეიტენანტ ლოლაძის ჩათვლით, დარჩნენ ბატალიონში, რომელიც არა-სოდეს გადაკეთებულა არასაპრძოლო, მუშა შენაერთად. ბრეიტნერმა ლარიობაშიც კი დასდო ბრალი დოქტორ კრუზეს.

ამ ბატალიონში აჯანყების შესახებ წაკითხული მაქს ბრეიტნერის მოხსენება გენერალ ფონ ჰეიგენდორფისადმი და თორვალდის წიგნი!¹ ბრეიტნერი კრინტსაც არ სძრავს იმაზე, რომ დოქტორმა კრუზემ დროულად გააფრხთილა მოსალოდნელი აჯანყების გამო და გეგმაც შესთავაზა მისი თავიდან ასაცილებლად. რჩება შთაბეჭდილება, თითქოს ბრეიტნერისთვის აჯანყება მოულოდნელი ყოფილიყოს, რასაკვირველია, საკითხავია, რატომ არ ათხოვა ყური ბრეიტნერმა კრუზეს წინადადებას. ამ კითხვაზე პასუხი დაბეჯითებით არ ვიცით, რადგან ყოფილი მეთაური დუმილს არჩევს, მაგრამ დოქტორმა კრუზემ თავის მოხსენებაში ჩვენთვის პასუხის გაცემა სცადა, იგი აღწერს რთულ პრობლემებს აღმოსავლელ მოხალისეთა შენაერთებში, როგორიცაა ქართული 822-ე ბატალიონი. აქ კრუზემ გარკვეული გამოცდილება შეიძინა. იგი აღნიშნავს, რომ „აღმოსავლელთა“ მენტალიტეტი და მათი მეტყველების ფორმა განსხვავდება გერმანულისაგან. რაკი ქართველები ჩვენ არ გვვგანან, ამის გამო არ უნდა დავასკვნათ, რომ ისინი ჩვენზე უარესები არიან,—აცხადებს კრუზე,—მაგრამ ეს გარემოება უნდა გავითვალისწინოთ. სახიფათოა ვარაუდი, რომ ქართველების ხმამაღალი ლაპარაკი, უესტიკულაცია გარეგნულ მხარეზე უფრო მეტია, ასკვნის კრუზე და განაგრძობს: „თუ ქართულ შენაერთზე პასუხისმგებელმა გერმანელმა მეთაურმა არ იცის ზემოთ თქმული და აცხადებს, ჩემი ბატალიონი „ბრძოლის ველზე თავს დადებს“, ოღონდ თავიდან აიცილოს შენაერ-

¹ იურგენ თორვალდი, ავტორი მოკლედ განიხილავს აჯანყებას 822-ე ქართულ ბატალიონში. დაბეჭდილია გერმანიაში. 1974.



თის მუშა ბატალიონად გადაკეთებაო, ისღა დაგვრჩენილი ფიქროთ, რომ ამ კაცს არაფერი გაეგება". შემდეგ დოქტორი კრუზე კვლავ მჭევრმეტყველებს იმის თაობაზე, თუ რა უჩვეულო და ძნელი საქმეა გერმანელისთვის კავკასიელებისა და სხვა აღმოსავლელების შეფასება. მე პირადად არ ვეთანხმები დოქტორ კრუზეს განმარტებას, როცა ის მსჯელობს იმის თაობაზე, თუ რატომ არაფერი იღონა ბრეიტნერმა აჯანყების თავიდან ასაცილებლად. უფრო საფიქრებელია, რომ ამის მიზეზი ლეგიონერთა „აღმოსავლური მენტალიტეტი“ კი არ იყო, არამედ ბრეიტნერის ეგოზმი და გონებაშეზღუდულობა.

აჯანყება 6 აპრილს, ღამის პირველ საათზე დაიწყო. აჯანყების შედეგად დაიღუპა ასზე მეტი ადგილობრივი მოქალაქე, ორასი გერმანელი ჯარისკაცი და ხუთასი ქართველი ლეგიონერი, მათ შორის ის ქართველებიც, ვინც ამ საქმეში მონაწილეობა არ ისურვა. ერთ-ერთი მათგანი იყო არტილერისტი, ლეიტენანტი ვასილ ინჯია! აჯანყების დეტალებზე არ შევჩერდები, რადგან ამაზე უკვე ბევრი დაიწერა.²⁻⁷ მართალია, ბრეიტნერი ლეგიონერთა შორის დიდი ავტორიტეტით არ სარგებლობდა, მაგრამ ვერ ვიტყვი, რომ ის გახდა მიზეზი ტექსელის აჯანყებისა; საქმე ასე მარტივად არ ყოფილა. თუმცა ძალიან გვადარდებდა ადამიანთა ტრაგედია და გვაბრაზებდა ის უპაუხისმგებლობა, რაც ბრეიტნერმა გამოიჩინა, როცა კრუზემ გააფრთხილა და ბრძნული რჩევა მისცა. ბრეიტნერს რჩევა რომ ყურად ეღო, ტრაგედიას თავიდან ავიცილებდით. ომის შემდეგ, „რკინის ფარდის“ ორივე მხარეს ბევრი ოჯახი გლოვობდა საყვარელ ადამიანებს. ომი თითქმის დასრულებული იყო და მის შედეგს ზედმეტი მსხვერპლი ვერ შეცვლიდა. ბრეიტნერის საპირისპიროდ შეიძლება ვახსენოთ პოლკოვნიკი მახტი, გერმანელი (ავსტრიელი) მეთაური მოხალისეთა სათადარიგო I პოლკისა (რომ-

¹ დოქტორი პოფმანი, Kaukasien, 1942/1943. გვ. 267.

² ჰელპემ რაითი, „ტექსელის ამბოხება“.

³ დოქტორი ჰანს კრუზე (გიოტინგენიდან), ნერილი და მოხსენება. 5. 27. 1953; 3.14.1953.

⁴ პოლფესორი ფონ მენდე, von Heygendorff 6.6. 1950.

⁵ ბრეიტნერი, V. Heygendorff, 4/18/50

⁶ ორგალდი. 11. 21. 1952. ავტორის არქივი

⁷ ვლისი, „ტრაგედია ტექსელზე“.

ლის ნაწილიც იყო ქართული ლეგიონი) ალბი-კასტრეს რაიონში, სამხრეთ საფრანგეთში. 1944 წელს, გერმანელების უკანასკნელი დახევისას, არაკომუნისტ ქართველ ლეგიონერებთან და დეგოლის მომხრეებთან ერთად, მახტმა განაიარალა ლეგიონი და თავიდან აიცილა სისხლისლვრა კომუნისტ და არაკომუნისტ ლეგიონერებსა და გერმანული პერსონალს შორის. ქართულ შენაერთებში სხვა გერმანულ მეთაურებსაც კარგად ეჭირათ თავი. ზოგიერთი მათგანი უკვე ვახსენეთ; მათ შორის—კაპიტანი ფონ მიულერი II/198-ე ბატალიონიდან. ამ შენაერთებში არსებული რამდენიმე მოუგვარებელი პრობლემის მიუხედავად, ფონ მიულერის ბატალიონმა შეასრულა თავისი მოვალეობა, ამის გამო კაპიტანი იმსახურებს, ბევრ რამეზე თვალი დავხუჭოთ—მას კარგდ ესმოდა პრობლემები და შესაბამის ზომებს იღებდა, იცოდა ლეგიონერების შეცდომები, მაგრამ უყვარდა და პატივს სცემდა მათ. ამას ლეგიონერებიც გრძნობდნენ და თვითონაც სიყვარულითა და პატივისცემით პასუხობდნენ. ცხადია, ყოველ ეთნიკურ ჯგუფს თავისი ეროვნული თვისებები აქვს, მაგრამ კეთილგან-წყობილი ადამიანებისთვის ადვილია ურთიერთობის დამყარება, თუნდაც ენობრივი ბარიერისას. ფაქტიურად II მსოფლიო ომში ბევრი კავკასიელი და გერმანელი სამუდამოდ დამეგობრდა. ჩემი აზრით, მათ შორის სხვაობის მიზეზი იყო არა იმდენად გეოგრაფიული ფაქტორი, რამდენადაც პოლიტიკური სისტემები. აღმოსავლელები და გერმანელები „ორბოროტებას“, ჰიტლერსა და სტალინს შორის აღმოჩნდნენ, ოღონდ ნაცისტები „მხოლოდ“ 1933 წლიდან ბატონობდნენ, ბოლშევიკები კი—1917 წლიდან; ასე რომ, საბჭოელები უფრო დიდი ხნის განმავლობაში ითრგუნებოდნენ და მეტად შეიცვალნენ. გერმანელებს სხვა უპირატესობებიც ჰქონდათ—კერძო საკუთრების უფლება, რწმენის უფლება საკუთარი არჩევანის მიხედვით. საკუთარ მოქალაქეებზე თვალთვალსა და ჯაშუშობას (რასობრივ დევნას თუ არ ჩავთვლით) გერმანიაში ისეთი მასშტაბები არ ჰქონდა, როგორიც რუსეთში „ჩეკასა“ და „ენკავედეს“ მიერ გაშლილ მოღვაწეობას. ომისშემდგომი აღმოსავლეთ გერმანია მაგალითი იმისა, თუ როგორ შეიძლება ადამიანების შეცვლა ორმოცდასუთი წლის განმავლობაში. ეს აშკარაა მათი დასავლეთ გერმანელებთან შედარებისას.

ახლა ბად-რეიზენჰოლსა და ზალცბურგს დავუბრუნდეთ.

ამ ორ ქალაქს შორის გზაზე ვიყავი გამოკიდებული. რეი-
ზენპოლში ახლო ურთიერთობა მქონდა გენერალ კიოსტრიში
გთან და მის შტაბთან და მათი დახმარებით ყველგან ვუკავ-
შირდებოდი ჩვენს შემორჩენილ სამხედრო შენაერთებს. ქარ-
თული ბატალიონი „ბერგმანი“ ჩვენი განსაკუთრებული ზრუნ-
ვის საგანი იყო. იგი ბრძოლით იკვლევდა გზას იუგოსლავი-
იდან და ჩრდილო-დასავლეთით იხევდა უკან გერმანიის ტე-
რიტორიამდე მოღწევის იმედით. რეიზენპოლიდან სერჟანტი
ალიოშა აბაშიძე მივავლინე იუგოსლავიაში, „ბერგმანში“ ვი-
თარების გასარკვევად. აბაშიძემ მომახსენა, ჯარისკაცებს თავი
კარგად უჭირავთო. ლეიტენანტი გოგლიკ ვაჩნაძე და
თარჯიმანი ბაგრატ ჭანტურია ცდილობენ ჯარისკაცების
გამხნევებას, მაგრამ სამხედრო ვითარება კრიტიკული იყო.
აბაშიძესთან და ჩემთან თათბირის შემდეგ კიოსტრინგმა იუ-
გოსლავიაში გაგზავნა გენერალი ფონ უორტენბერგი, რათა
ფრონტის სარდლობის დახმარებით „ბერგმანი“ გერმანიის
ტერიტორიაზე გადმოეყვანა და წითელი არმიის ტყვეობისაგან
ეხსნა, მაგრამ ეს საქმე ვერ მოხერხდა. საამისოდ ოპტიმა-
ლური დრო რამდენიმე კვირით ადრე იყო, როცა ლეიტენან-
ტი ოქროპირიძე ბერლინიდან მივავლინე არმიის სამხრეთის
ჯგუფს შტაბ-ბინაში. მან წერილობითი ბრძანება ჩაიტანა
არმიის შტაბ-ბინიდან „ბერგმანის“ განთავისუფლებისა და
გერმანიაში გადმოეყვანის თაობაზე. არმიის სამხრეთის ჯგუფში
თანხმობა განაცხადეს, პრობლემა თითქოს მოგვარდა და ლე-
იტენანტი ოქროპირიძე ბერლინში გამოემგზავრა, მაგრამ „ბერ-
გმანის“ სერჟანტების, პრობსტისა და გაუმანის სიტყვით,
„ბერგმანის“ მეთაურმა, მაიორმა ბრანდმა ამაზე უარი თქვა.
განაცხადა, ჩემი შენაერთი ფრონტის წინა ხაზზე სტაბილუ-
რობას უზრუნველყოფს. ბრანდის მოსაზრებას მხარი დაუ-
ჭირა მისმა ხელმძღვანელმა მოხელემ. ამის შედეგად გენე-
რალ-პოლკოვნიკმა შორნერმა თავდაპირველი ბრძანება შეც-
ვალა და „ბერგმანი“ იუგოსლავიაში დარჩა.¹ აპრილში „ბერ-
გმან I“-მა სარაევოში ჩააღწია და გააფთრებულ ბრძოლაში
მოუხდა მონაწილეობა; შემდეგ ჩრდილო-დასავლეთით გა-
ნაგრძო გზა, აგრამისკენ. გერმანული 181-ე დივიზიის მეთაუ-
რი, რომელსაც „ბერგმანი“ მიაბარეს, დიდად აქებდა ქარ-

¹ პრობსტმა და გაუმანმა ეს ამბები პირადი შეხვედრისას მითხვეს.

თველებს კარგი თავდაჭერისათვის.¹ ახლა ყველაფერი იმაზე მიანიშნებდა, რომ გერმანია კაპიტულაციის პირას იყო, მაგრა რამ მანამდე ცომიას, აღშიბაის და მენდეს შევხვდი პატარა ავსტრიულ ქალაქში, პოჩისტში, შვეიცარიის საზღვართან.

ომის დასრულების შემდეგ ბოლო მოეღებოდა ორგანიზებულ ტრანსპორტირებას, კომუნიკაციის სხვა საშუალებებიც გამოგვეცლებოდა და ვერავის ვეღარ დავუკავშირდებოდით დასავლელი მეკავშირეების დახმარების გარეშე. აღიბეკოვმა, ჯამალიანმა, კანტემირმა და კედიამ, როგორც კავკასიის წარმომადგენლებმა შევეიცარიაში, ადრევე დაიწყეს მოლაპარკება საერთაშორისო წითელ ჯვართან, გარდა ამისა, ამერიკელების იმედიც ჰქონდათ. ისინი ითხოვდნენ დახმარებას უწევის კონვენციის თანახმად, რათა კავკასიელი ლტოლვილები ეხსნათ იალტის ხელშეკრულებით გათვალისწინებული

¹ 9 მაისს „ბერგმანმა“ შეიტყო, რომ წინა დღეს გერმანიამ კაპიტულაცია გამოაცხადა, ქართველები განძილებულები დარჩენენ. მათ იმედი ჰქონდათ, რომ გერმანიაში ჩააღნევდნენ და იქ აქტივულებს ჩაბარდებოდნენ. ამის ნაცვლად იუგოსლავიაში წითელი ჯარის პირისპირ აღმოჩენდნენ. გოგლიც ვაჩანაძემ, ბაგრატ ჭანტურიამ და „ბერგმანის“ გერმანელმა ოფიცრებმა, 181-ე დივიზიისათან შეთანხმებით, დაშალეს „ბერგმანი“ და მისი ჯარისკაცები (კავკასიელებიც და გერმანელებიც) სხვა გერმანულ შენაერთებში გაფანტეს, პირადობის მოწმობები გამოუცვალეს—ვითომ ისინი არასაბრძოლო ვითარებაში „დამხმარე ჯარისკაცები“ იყვნენ—იმ იმედით, რომ ეს ცოტათი მაინც უშველიდათ. 14 მაისს ყველა იუგოსლაველმა კომუნისტებმა დახვრიტეს.

ის ხალხი, ვისი საბჭოთა წარმომავლობაც გაირკვა, გამოაცალევეს და საბჭოლებს დაუბრუნეს. „ძველ“ ემიგრანტებს, როგორებიც იყვნენ ვაჩანაძე, ჭანტურია და გერმანელ მოსამასახურებს დასავლეთში დარჩენის ნება დართეს (რადგან იალტის ხელშეკრულება მათზე არ ვრცელდებოდა) და შემდგომში გაათავისუფლეს. ჩრდილოეთი კავკასიური „ბერგმან III“ ბალკანეთში დაიშალა და „ბერგმან I“-ის ბედი გაიზიარდა. ასევე გაძნელდა კავკასიური არასაბრძოლო, მუშა შენაერთების გამოყვანა აღმოსავლეთ პრუსიდან. მათ ბევრი ხალხი დაედუქათ, ბევრი საბჭოლებს ჩაუვარდათ ხელში.

ქართული ლეგიონი—სათადარიგო შენაერთი აღმოსავლეთ ფრონტზე, მდინარეოდერზე იყო გაგზავნილი თავდაციონი ხაზის მშენებლობაზე. ისინი 1945 წლის თებერვალში ვინახუები, როცა წითელი არმია წარმატებით გადმოდიოდა მდინარეზე. რუსეთის მასირებულ წინსვლასთან დაკავშირებით ლეგიონი იძულებული გახდა უკან დაეხია, ჯერ ჩეხოსლოვაკიისაკენ, შემდეგ კი კაპიტანმა დავთ ლალიქემ, ლეგიონის მეთაურმა (ს. კომაშვილის შემდეგ, რომელიც დანიაში გადაიყვნეს) შენაერთი გერმანიაში ჩამოიყანა. ლალიძისგან ეს ზეადამიანური ძალისხმევა და გმირობა იყო. მას უკვე ჰქონდა მძიმე სენი, რომელმაც მიუნხენში მოულო ბოლო. მძიმე პირობებში ფეხით სიარულისას, შეციგბულს, დამშეულს ცოლსა და ორ ქალიშვილზე ფიქრი აძლებინებდა. ისინი პარიზში იყვნენ და ლალიქეს ერთი სული ჰქონდა, ცოლ-შვილი ენახა.

(ეს ამბები პირადად შეხვედრისას მითხვეს ლალიქემ და ვაჩანაძემ. გარდა ამისა, იხ. ბეპერის „ბერგმანი“).

იძულებითი რეპატრიაციისაგან. ამერიკელებს ამ საქმეში
დახმარებასაც სთხოვდნენ და დიალოგის დაწყებაც უნდოება
დათ II მსოფლიო ომის წინ, ომის განმავლობაში და მომა-
ვალში კავკასიელთა მდგომარეობის თაობაზე. ამერიკელებს
პირველად ცომაია და კედია დაუკავშირდნენ და ჩვენი სა-
კითხი განუმარტეს. აი, როგორ მოხდა ეს ამბავი: გერმანია-
ში იყო ახალგაზრდა კაცი, სახელად იური, გვარად, შე-
საძლოა, ვინოგრადოვი, რომელიც როგორლაც ენათესავებოდა
კავკასიელებს, შესაძლოა დედის მხრიდან. იურის პარიზში
ჩასვლა უნდოდა თავისი ნათესავების სანახავად და და-
სახმარებლად. პარიზი უკვე დასავლელ მეკავშირეებს ჰქონ-
დათ დაკავებული; პირველ ყოვლისა, მას უნდა გაევლო ფრონ-
ტის ხაზები—ჯერ გერმანელებისა, მერე დასავლელი მეკავ-
შირეებისა. გონიერი და გაბედული ახალგაზრდა იყო, მაგ-
რამ ამას დაუხმარებლად ვერ შეძლებდა. დახმარება გაუწია
საშა ცომაიამ, რომელიც იურის ადრევე იცნობდა და გერმა-
ნულ დაზვერვასთანაც ჰქონდა კავშირი. ასე რომ, იურიმ
პარიზში ჩააღწია. ერთი პირობა საფრანგეთში დაუკავშირ-
და ამერიკულ დაზვერვას—OSS-ს (სტრატეგიული სამსახურის
უწყებას) და იგი გერმანიაში გარკვეული დავალებით დააბრუ-
ნეს. კაცმა არ იცის, ეს რა დავალება იყო, მაგრამ ამას
გარდა გერმანიაში დაბრუნებულმა იურიმ ცომაიას და კე-
დიას უთხრა, რომ მის ამერიკელ მეგობრებს სურდათ შვეი-
ცარიაში კავკასიის წარმომადგენლებთან შეხვედრა. როგორც
ჩანს, იურიმ ამერიკელ მეგობრებს დადებითი ინფორმაცია
მიაწოდა თავის კავკასიელ ნაცნობებზე. მაგალითად, ის, რომ
კავკასიელები ნაცისტები არ იყვნენ, სურდათ ამერიკელებთან
შეხვედრა და საუბარი, შესაძლოა, ორმხრივ ინტერესებზე.
ისინიც დათანხმდნენ. ახლა კედია და მისი მეგობრები ამე-
რიკელებს უენევაში, სასტუმრო „დანგლეტერში“ ელოდებოდ-
ნენ.

წინასწარ შეთანხმებისამებრ, მე ცომაიას, მენდესა და ალ-
შიბაიას შვეიცარიის საზღვართან ავსტრიულ ქალაქ
პიონეტში უნდა შევსვედროდი, სადაც კედია ჩვენი კავშირის
საქმეს მოაგვარებდა. თუ ამერიკელებთან და შვეიცარიე-
ლებთან მოლაპარკება დადებითად დასრულდებოდა, მაშინ
ავსტრიაში, იტალიაში, გერმანიაში, დანიაში თუ სხვაგან ჩვე-
ნიანებს უნდა დავკავშირებოდით და ეს ამბავი გვეცნობებინა.

საამისოდ, რასაკვირველია, ამერიკელებისა და ალბათ შვეიცარიული ცარიელების დახმარება დაგვჭირდებოდა. ყველაფერი უნდა გვეღონა ადამიანების უსაფრთხოებისა და კეთილდღეობისათვის. გარდა ამისა, უნდა გადაგვეწყვიტა, ვის უნდოდა რეპატრიაცია, ვის—არა და ამის მიხედვით გვემოქმედა. შვეიცარიის საზღვრისაკენ მიმავალი, გზად აიზინგში, მიუნხენის ახლოს შევყოვნდი, გოგი მაღალოვთან. იქ ღამე გავათიე და დიდად ვისიამოვნე გოგისა და მისი ცოლის, მონიკას მასპინძლობით. გვიან ღამემდე და დილაუთენია ვიმსჯელეთ ჩვენთვის მნიშვნელოვან პრობლემებზე. გოგი შინ უნდა დარჩენილიყო, აიზინგში, იქიდან დახმარებოდა ხალხს და ეცადა, კავშირი არ გაწყვეტილიყო; შევთანხმდით, როგორც კი მოვახერხებდით, ერთმანეთს დაკავშირებოდით, მერე გოგიმ თავის მძღოლს დაავალა, რკინიგზის რამდენიმე სადგურის გავლით ჩავეყყვანე ინსბრუქში, სადაც მატარებელში ჩავჯდებოდი. ღამე ინსბრუქში გავათენე, მაგრამ ბედმა გამიღიმა და მოვახერხე უთენია გამგზავრება ბრეგენზ-ლინდაუს მატარებლით. ტექნიკური პრობლემებისა თუ სამხედრო ვითარების გამო მატარებელი გაჩერდა; რის ვაი-ვაგლაბით, ათას-ნაირი შემთხვევითი ტრანსპორტით მივაღწიე ჰიონეტში და ბოლოს ჩემს მეგობრებს შევუერთდი. დამაკმაყოფილებელი ბინა ვიშოვნეთ ერთ ფერმერთან; მერე „საქმიანი შეხვედრა“ გავმართეთ და რაკი მე ყველაზე ახალგაზრდა და ცოტა უფრო სწრაფი ვიყავი, კედიასთან და მის მეგობრებთან მეკავშირედ მე „ამირჩიეს“. ავსტრია-შვეიცარიის საზღვრამდე სულ მცირე, ერთი დღის ფეხით სავალი იყო, მერე ხიდი უნდა გადამევლო და შორიახლოს, სასტუმროდან ტელეფონით დამერეკა კედიასთან, უენევის სასტუმრო „დანგლეტერში“. საამისოდ შვეიცარიის სასაზღვრო დაცვის ოფიცირის ნებართვა მჭირდებოდა; საზღვარზე მალე გამიცნეს და საკმაოდ მეგობრულად მექცეოდნენ. გარდა ამისა, გავიცანი შვეიცარიელი პოლკოვნიკი ბაუმგარტნერი, რომელიც იმუამად საერთაშორისო წითელ ჯვარში მუშაობდა და თავისუფლად მიმოდიოდა შვეიცარიის სანმეტ-გალენის რაიონიდან ავსტრიაში, ჰიონეტში. აქ, ჰიონეტში, იყო სატრანსპორტო ბანაკი, უმთავრესად, გერმანიაში მუშებად წასული ფარნგებისათვის, რომლებიც საფრანგეთში შვეიცარიის გავლით ბრუნდებოდნენ და ხიდით ჰიონეტში გადმოდიოდნენ. მე ვესაუბრე პოლ-



კოვნიკ ბაუმგარტნერს და ავუხსენი ჩვენი გასაჭირო მან
როგორც ჩანს, გვითანაგრძნო. ამის შემდეგ გამუდშებით
გვეხმარებოდა ჰიოხტში დარჩენის ნებართვის გაგრძელებაში,
სანამ ამერიკელებს ველოდით. ამაზე მოგვიანებით მოგახსე-
ნებთ.

პირველი სატელეფონო საუბრისას კედიამ მითხვა, მოლა-
პარაკებებს ვაწარმოებთ საერთაშორისო წითელ ჯვართანო.
მეტიც—იურის წყალობით შეხვდნენ ამერიკის წარმომადგე-
ნელს, ბატონ ჯოლისს; შემდეგ კედიამ მას ყველაზე მნიშვნე-
ლოვანი საკითხების გამო მემორანდუმი გადასცა. კედიას
შთაბეჭდილებით, განხილული პრობლემები ამერიკელების-
თვის სრულიად ახალი და უცნობი რამ აღმოჩნდა და ცოტა
არ იყოს, შეაცდუნა კიდეც; კედიას ვარაუდით, ამერიკელებს
ამ საკითხებში გასარკვევად დრო დასჭირდებოდათ, მაგრამ
ადრე თუ გვიან, ამ პრობლემებს შეეჯახებოდნენ, რადგან
მათი საომარი მეკავშირეების—საბჭოელების აგრესიულობა
სულ უფრო და უფრო მატულობდა!

ცოტა ხნის წინ წავიკითხე უოზეფ ე. პერისკოს წიგნი რაიხის
შესახებ. ავტორი საუბრობს იური ვინოგრადოვზე, მიშა კე-
დიაზე, მის კავკასიელ კოლეგებსა და მათ შეხვედრაზე უენე-
ვაში ამერიკული დაზვერვის სტრატეგიული სამსახურის უნ-

¹ მემორანდუმში კედიამ გააცნო ბატონ ჯოლისს საკუთარი და სხვა კავკასიე-
ლების აზრი იმ საფრთხის თაობაზე, რომლის წინაშეც აღმოჩნდებოდნენ დასავლე-
ლი შეკავშირები ომის შემდგომ პერიოდში. მემორანდუმში ნათქვამია: „ახლა მთა-
ვარი პრობლემაა სტალინის გადაწყვეტილება—იყოს II მსოფლიო ომში ერთადერთი
გამარჯვებული და არაფრად ჩააგდოს დასავლელი მეკავშირეები. დასავლეთი
მხარს ვერ დაუჭერს მცდარ თვალსაზრისს, რომ სტალინი სიკეთის მოსურნე სახელ-
მწიფუ მოღვაწე და რუსეთის პატრიოტია. ამგვარი დამოკიდებულება დასავლეთს
შეიძლება ევროპის ფასად ან კიდევ უფრო ძვირად დაუჯდეს. სტალინი, უძრალოდ,
თავისი ძალაუფლების განსამტკიცებლად იყენებს რუსულ პატრიოტულ გრძნობებს.
პატრიოტი რომ იყოს, დააკმაყოფილებდა ის, რაც ხელში ჩაიგდო; მაგრამ უფრო
მეტი უნდა. ეს გონიერი, გაქნილი, სასტიკი, „ფოლადისებრი სიმტკიცის“ კაცი თავი-
სი მისაღწევად არაფერს დაერიდება. ნაცისტური გერმანია უკვე და-
მარცხებულია და ახლა მას დასავლური ძალების განდევნა უნდა ევროპიდან და
აზიიდან.

საამისოდ იგი გამოიყენებს სამხედრო ძალას, შანტაჟს, მეხუთე კოლონას, რომე-
ლიც წითელი ჯარის წინსვლასთან ერთად უფრო და უფრო ფართოდ ვრცელდება
ევროპაში, ამასთანავე, დიდი განმათავისუფლებლის სახელით მოქმედებს. ახალი
შეიარაღებული კონფლიქტის (ამჯერად სტალინთან) თავიდან ასაცილებლად აუცი-
ლებელია დემოკრატიული ძალების დაუყონებლივი მოქმედება და შესაბამისი ზო-
მების მიღება. სტალინი ხედავს გერმანიის დიდ მნიშვნელობას და ახლა მისი მიზა-
ნია აქ გაბატონება და ამ ქვეყნის გადაქცევა იარაღად დასავლური დემოკრატიული
ძალების წინააღმდეგ. სტალინს გერმანიაში მტკიცე თანამოაზრებიც ჰყავს. ზოგი
იდეოლოგიურ საფუძველზე უჭერს მხარს, ზოგი—დასავლელი მეკავშირეების მიერ

ყების წარმომადგენელთან ალბერტ ("ბერტ") ჯოლისთან. /
იუმორით, სათავგადასავლო სტილით დაწერილი ეს წიგნი
ჩემთვის, უმთავრესად, დოკუმენტურობით იყო საინტერესო.
კიდევ უფრო დამაინტერესა ჯოლისის ხელნაწერმა (თუმცა
მისი შოვნა ვერ მოვახერხე) „როცა წითელი არმია სტალინს
ებრძოდა“, რომელიც მოხსენიებულია ჯორჯ ფიშერის წიგ-

ქვეყნის დაბომბვის გამო, დანარჩენებს ბისმარკის აღმოსავლური პოლიტიკის
აღორძინება სურთ.

საბედნიეროდ, გერმანიაში არიან ისეთი ძალებიც, ვისაც ნაცისტური რეჟიმი არ
მოსწონს და დასავლურ დემოკრატიასთან კავშირი სურს. საჭიროა მათი გამხნევება
და ნინ ნამოწევა, მათი დახმარებით დასავლეთი გერმანელი ხალხის მხარდაჭერას
მოიპოვებს. ამგვარი ანტინაცისტები გვედგენ მხარში ბერლინში და მათთან ერ-
თად ვენინადამდეგებოდით სასტიკ ნაცისტურ აღმოსავლურ პოლიტიკას. იმ მე-
გობრძოს სიი გვაქვს, თავის მხრივ, ისინიც დაუმატებენ გვარებს. რაკი დასავლეთმა
გერმანია დემოკრატიის სახელით მოიპოვა, მთელი დასავლეთი ევროპაც უნდა მო-
იპოვოს და აღმოსავლეთ ევროპაზეც გაავრცელოს გვალენა.

ახლა რაც შეეხება გერმანიაში საბჭოური წარმოშობის ადამიანებს: ჩვენ ვიყავით
სპიკერები გერმანიაში კავკასიელი ხალხისა და დროდადრო სხვა არარუსებისა,
რადგან ამას მოთხოვდა საერთო მიზანი—ეროვნული დამოუკიდებლობისა და ადა-
მიანის უფლებების ძიება. ამიტომაცა, რომ ჩვენს შორის წითელი არმიის უამრავი
დეზერტირი აღმოჩნდა; ამ ხალხმა გერმანულ არმიაში მოხალისებად შესვლა ისურ-
ვა, მაგრამ გერმანიის მიერ ოუზირებულ ტერიტორიებზე ნაცისტების სისასტიკისა
და არაადამანური პოლიტიკის გამო ზოგიერთი განპილებული ადამიანი ისევ საბჭო-
ელებთან გადავიდა, თუმცა გარკვეული ნანილი გერმანული არმიის შენარჩენებში
დარჩა ანტისაბჭოური და ანტინაცისტური განწყობილებით. სწორედ ეს ხალხი შე-
იკრიბებოდა საბჭოელების წინააღმდეგ, რომ არა „აღმოსავლელი ქვედამიანების“
სასტიკ თეორიაზე დაფუძნებული ნაცისტური პოლიტიკა.

დასავლელმა მოკავშირეებმა ეს ხალხი საბჭოელებს კი არ უნდა გადასცენ, არა-
მედ გაუფრთხოლენენ მათ—კავკასიელებს თუ სხვ ერების წარმომადგრენებს, ლტოლ-
ვილება იქნებიან ისინი, მუშები თუ ლეგიონერები. ბუნებრივია, რომ მათი ერთი
ნანილი, განსაკუთრებით ისინი, მინც სტალინის ტრიუმფზა მოხიბლა, მოინდომებს
შინ დაბრუნებას. ისინი შეეცდებიან ალიბის შოვნას სტალინისაგან პატივიბის მისა-
ლებად და სიცოცხლის შენარჩუნებას. მაგრამ, საუბედუროდ, ეს ვერაფერს უშველით
სტალინის მიზანს როგორც კი შეასრულებენ, დაიღუპებიან. არა მხოლოდ იმიტომ,
რომ იარაღით ეპროდნენ, არამედ იმიტომ, რომ დასავლეთში ცხოვრებით არიან
„მონამლულები“. თუ მიმდინარე ვითარებაში შეუძლებელი გახდება ამ ხალხის მა-
სობრივად აქ დატოვება, რჩეულთა გადარჩენა მაინც უნდა ვეცადოთ, იმ ადამია-
ნების გადარჩენა, ვისაც დაბრუნება არ უნდა. მათ სამომეულოდ უნდა გავუფრთხოს

ამ მიზეზით, გვინდა ამერიკელებს ვთხოვთ, დახმარება გაგვინიონ ჩვენი თანა-
მემამულეების მოძებნაში. ჩვენი გერმანელი მეგობრების დახმარებით მოვახერხეთ
ჩვენი ხალხის გადაყვანა ისეთ ადგილებში, როგორიცაა დანია, გერმანია, ავსტრია
და იტალია, რადგან მიგვაჩნია, რომ მათთვის ამგვარი მდებარეობა ჯობებდა.
აუცილებელია ჩვენი ყველა გერმანელი მეგობრის მოძებნა. კავშირი გვქონდა პრო-
ფესორ გ. ფონ მენდესთან, რომელმაც ფასდაუდებელი დამხარება გაგვინია. ის
დიდებული ევროპელია, ანტინაცისტი, პუმანისტი, სწავლული და დიდხანს მუშაობდა
საბჭოთა სახელმწიფოს არარუს სართა პრობლემებზე.

იმედი გვაქავს, ეს მეორანდუში მიაღწევს იმ ადამიანებთან, ვინც ზრუნავს, რომ
დასავლელი მეკავშირეები სწორ გზას დაადგნენ. სტალინისათვის წინააღმდეგობის
განევა შეიძლება არა დიპლომატიური გზით, არამედ აქტიური ანტიბოლშევიკური
ძალების თავმოყრით“.

მ. კედიას ფრანგულ მემორანდუმის ასლი ინახება ავტორის არქივში.

ნში „სტალინის საბჭოური ოპოზიცია“—ბიბლიოგრაფიის გან-
ყოფილებაში. როგორც ჩანს, ჯოლისი საბჭოთა ამბებით და-
ინტერესდა. როგორც აღვნიშნე, მ. კედია ჯოლისს შეხვდა,
მოენონა და სწორად იწინასწარმეტყველა, დროთა განმავ-
ლობაში ჯოლისი და სხვა ამერიკელები ამ საკითხს ჩაულ-
რმავდებიანო.

* ომი რომ დასრულდა, ჰიოხტში ვიყავით; ჩვენს რაიონში
განსაკუთრებული არაფერი მომხდარა. გერმანული არმიის
მიერ მდინარე რაინზე, ერთ-ერთი მნიშვნელოვანი ხიდის ქვეშ
მოთავსებული ნაღმები, საბედნიეროდ, უვნებლად ამოილეს
და არ აფეთქებულა. ჰიოხტი საფრანგეთ-მარკოს ჯარებმა
დაიკავეს. კამპანიას მეთაურობდა ფრანგი ლეიტენანტი დი-
უმა. ოკუპაციამდე რამდენიმე დღით ადრე კედიამ მიიღო
ჩემი სამოქალაქო ტანსაცმელი, რომელიც 1944 წელს პარიზ-
ში დავუტოვე პავლე სარჯველაძეს. ტანსაცმელი გადმომცა
შვეიცარიაში მცხოვრებმა ბატონმა ხარიტონ შავიშვილ-
მა—უნევაში, ერთა ლიგაში ქართული ეროვნული მთავრობის
ყოფილმა დელეგატმა. იგი უენევიდან მატარებლით ჩამოვი-
და სენტ-გალენში და შვეიცარია-ავსტრიის საზღვართან, შვე-
იცარიულ სასტუმროში გაათია ლამე. მე დილით ვენვიე: საუბარი საუზმის დროს დავიწყეთ, შემდეგ სეირნობისას
გავაგრძელეთ. გამომშვიდობებისას ისეთი განწყობილება
გვქონდა, თითქოს დიდი ხნის ნაცნობები ვყოფილიყავით.
ამაღლევა, რომ ამ ხნის კაცი ასე განვალდა ჩემი ნივთების
ჩამოსატანად და მოვუბოდიშე: „ეგ რა სალაპარაკოა, —მიპა-
სუხა ბატონმა ხარიტონმა,—ორივე, როგორც შეგვეძლო,
ვემსახურებოდით სამშობლოს და მომავალშიც ასე მოვიქცე-
ვით“.

ფრანგების ოკუპაციის შემდეგ ჰიოხტში რაღაცეები შეიც-
ვალა. ჩვენთვის ყველაზე მნიშვნელოვანი ის იყო, რომ საერ-
თაშორისო წითელი ჯვრის ბანაკი, რომელსაც მუდამ შვეი-
ცარიელები განაგებდნენ, გადაკეთდა ფრანგი ლტოლვი-
ლებისათვის განკუთვნილ სატრანზიტო ბანაკად ფრანგების
ხელმძღვანელობით. მე და ჩემი მეგობრები დროებით აქ გა-
დავბარგდით საცხოვრებლად, რადგან ჩვენს ავსტრიელ მას-
პინძელს თავისი ბინა ნათესავებისათვის დასჭირდა. ბანაკში
ცხოვრებას ის უპირატესობა ჰქონდა, რომ საერთო ვითა-
რებაზე მეტ ინფორმაციას ვიღებდით და დროდადრო ცხელ

საუზმესაც გვაძლევდნენ. გარდა ამისა, ეს კარგი ადგილი იყო სხვადასხვა ერების ლტოლვილთა შესახვედრად დამტკიცებული დიოგადაცემების მოსმენაც შეიძლებოდა. მერე, ერთ დილას, კედიასთან დასარეკად წასული უკან რომ დავბრუნდი, ბანაკი ფრანგი ჯარისკაცების მიერ გარშემორტყყმული დამხვდა. გარეთ არავის უშვებდნენ, შესვლა კი ყველას შეეძლო. ცომაია, მენდე და ალშიბაია ჩემოდნებიანად დამხვდნენ ჭიშკართან, მაგრამ ბანაკიდან გასვლაზე უარს ეუბნებოდნენ. ბანაკში აღარ შევედი და ჩემს მეგობრებს მესერს იქით ვუთხარი, ახლავე დავურეკავ კედიას, რომ „თავის ამერიკელებს“ უთხრას ეს ახალი ამბავი-მეთქი. დილით საუბრისას კედიამ მითხრა, „მალე“ ამერიკელები ჰიონეტში ჩამოგვაკითხავენ და „თან წაგიყვანენო“. ჰიონეტიდან შვეიცარიის ტერიტორიაზე გადასასვლელ ხიდზე შემთხვევით ჩემს ნაცნობს, საერთაშორისო წითელი ჯვრის თანამშრომელს, შვეიცარიელ პოლკოვნიკ ბაუმგარტნერს შევხვდი, ვუამბე ჩვენი გასაჭირი, ვუთხარი, ამერიკელებს ველოდებოდით, მაგრამ ახლა, როგორც ჩანს, წითელი ჯვრის ბანაკში მხოლოდ ფრანგებს დატოვებენ, დანარჩენებს კი იძულებითი ევაკუაციით გააგზავნიან სხვა ქალაქებში და ეროვნების მიხედვით მოათავსებენ ბანაკებში-მეთქი. პოლკოვნიკი მყისვე ყველაფერს მიხვდა, მოტრიალდა და მითხრა, შვეიცარიის ტერიტორიაზე დავბრუნდეთ და კიდევ დაურეკეთ კედიასო. თვითონაც ისურვა კედიასთან დალაპარაკება და ჩემი ნათქვამის დადასტურება. ასეც მოვიქეცით. პოლკოვნიკი დაუყოვნებლივ მობრუნდა ჩვენთან ერთად ჰიონეტის ბანაკში. მცველებმა შეგვიშვეს. მე და ჩემი მეგობრები, პოლკოვნიკის თანხლებით, ლეიტენატ დიუმას ოფისში გავემართეთ. პოლკოვნიკმა აცნობა ჩვენი მდგომარეობა და ისიც უთხრა, ახლახანს ტელეფონით დაგვიდასტურეს, რომ ამერიკელებმა ამ ხალხს ჰიონეტში უნდა ჩამოაკითხონ. ლეიტენატმა დიუმამ, ამ რაიონის კომენდანტმა, ლაკონური ბრძანება გასცა და ჩვენ ოთხმა ჰიონეტში დარჩენის ნებართვა მივიღეთ. შვეიცარიელმა პოლკოვნიკმა ბაუმგარტნერმა სერიოზულ გართულებებსა და ალბათ დიდ ხიფათსაც კი გადაგვარჩინა.

ერთმა ფერმერმა მადლი მოისხა და რამდენიმე ლამე მის საბეჭედში გავატარეთ, წითელი ჯვრის ბანაკის ჰიონეტი. როგორც იქნა, შესაფერისი ბინა გამოვძებნეთ. უკვე ივნისის



თვე იყო, სულ უფრო და უფრო ვდარდობდით ჩვენიანერი მეტად ვერასგზით ვერ ვახერხებდით მათთან დაკავშირებას. კედიამ ტელეფონით გვაცნობა: „ჩემს ამერიკელ მეგობრებს ესმით ჩვენი გასაჭირი, მაგრამ ვერ შესძლებენ ჩვენი ხალხისათვის იმ დახმარების განევას, რასაც ვთხოვთ. თუმცა თქვენ ჩამოგაკითხავენ და გადაგიყვანენ ამერიკულ ზონაში, სადაც გამოგვითხავენ აზრს გარკვეულ პრობლემებზე.“ ამერიკელი ოფიცირები დაახლოებით ერთი კვირის შემდეგ ჩამოვიდნენ. ყველას საკუთარი „ჯიპი“ ჰყავდა. გულითადად და თავაზიანად გვექცეოდნენ. „რამდენ ხანში მოემზადებით?“, „ყოველ დილით ჩალაგებული ბარგით გელოდებით.“ — ვუთხარით ჩვენ. „ძალიან კარგი. ოღონდ რაკი ეს ფრანგების ზონაა, დიპლომატიურად უნდა მოვიქცეთ და თქვენი წაყვანის ნებართვა უნდა ვითხოვოთ.“ ჰიონეტის ფრანგ კომენდატს, ლეიტენატ დიუმს კარგად ვახსოვდით და „დიპლომატიამ“ წარმატებით ჩაიარა. ჩვენი პატარა ქარავანი—ორი „ჯიპი“, ორი ამერიკული და ოთხი ქართველი (მენდეს საპატიო ქართველის წოდება მივანიჭეთ და სახელიც დავარქვით: გოგი მეტრეველი) — ფრანგურტისა და ვეისბადენისკენ გაემართა. ამერიკული საზომით, ამას „გრძელ“ გზას ვერ დაარქმევ. ამერიკელმა კეთილისმყოფელებმა საღეჭი რეზინები დაგვირიგეს—ეს საუკეთესო ამერიკული საჭმელიაო. ამერიკელი მასპინძლები გვარწმუნებდნენ, ტუსაღები კი არა, ჩვენი სტუმრები ხართო. ბოლო შესვენება პატარა ქალაქ ობერურსელში გვქონდა, ფრანგურტსა და ვეისბადენს შორის. გრძელ, ერთსართულიან შენობაში დავბინავდით. აქვე ცხოვრობდნენ გერმანელებიც, რომლებიც აშკარა ინტერესს იჩენდნენ ამერიკელებისადმი. გერმანელებთან იოლად გავაპით ნაცნობობა და დროდადრო ვესაუბრებოდით. კომფორტულად, სუფთად მოვეწყვეთ, კარგად ვიკვებებოდით სამხედრო სამზარეულო—დან და ეზოში სეირნობაც შეგვეძლო, ოღონდ ქალაქიდან გასვლის ნება არ გვქონდა.

ჩვენთან ყოველდღე მოდიოდა სტუმრად ამერიკული დაზვერვის ოფიცერი, ბატონი ტერნერი, ძალზე სასიამოვნო და კარგად აღზრდილი ჯენტლმენი. კითხვა—პასუხის პერიოდიც გვქონდა და ინფორმაციული საუბრებისაც—ჩვენს წარსულ საქმიანობაზე, მიზნებზე, პრობლემებზე, თანამოაზრებზე, მეგობრებზე, კავკასიასა და საბჭოთა კავშირზე. შევნიშნეთ,



რომ კარგად და იოლად წარმოთქვამდა კავკასიურ სახელმწიფო და კარგად იყო ინფორმირებული. ამგვარი შეხვედრების შემდეგ გვთხოვდა ხოლმე, „საშინაო დავალება“ დაგვეწერა II მსოფლიო ომზე, გერმანიაზე, ჩვენს ქვეყანაზე, ჩვენს ხალხზე, ჩვენს გერმანელ მეგობრებზე და ჩვენს მიზნებზე. ეს ამბავი დაახლოებით ორ თვეს გრძელდებოდა. ჩვენი ვარაუდით, ამერიკული სადაზვერვო უწყება კარგად იყო ინფორმირებული არა მარტო ჩვენი პრობლემების თაობაზე, არამედ სტალინ-სა და მის სახელმწიფოზეც.

X

ისიც იგრძნობოდა, რომ ამერიკული მთავრობა შემდგომ-შიც შემგუებლობას გამოიჩენდა სტალინის პოლიტიკის მი-მართ. ოდესმე, სტალინის აგრესიულობის გამო, ამერიკე-ლები უთუოდ არჩევანის წინაშე აღმოჩნდებოდნენ, და თავი-ანთი პოზიციის განსაზღვრა მოუხდებოდათ, მაგრამ დრო არ ითმენდა. ევროპის მთელს კონტინენტზე გასაჭირში დარჩენილ ჩვენს ხალხს სასწრაფოდ სჭირდებოდა შველა. ჩვენი ვარაუდით, ის ამერიკელები, ვინც კედიასა და ჩვენ შეგვხვდნენ, თანაგრძნობით ეკიდებოდნენ ჩვენს გასაჭირს, მაგრამ არაფერი შეეძლოთ გარდა იმისა, რომ სწორი ინ-ფორმაცია შეეკრიბათ II მსოფლიო ომის გარკვეულ ასპექ-ტებზე. იმედი გვქონდა, ერთ მშვენიერ დღეს ესეც დახმა-რებას გაუწევდა ჩვენს ხალხსა და დემოკრატიას. მას-პინძლებთან განშორების დრო დადგა. მე, მიშამ და საშამ გადავწყიტეთ გამგზავრება ბად—რეიჩენჰოლში, სადაც ცხოვ-რობდნენ მიშას ოჯახი, ჩემი მოყვრები და ცოლი. პროფე-სორ ფონ მენდეს ოჯახი ჩრდილო-დასავლეთ გერმანიაში. გვეგულებოდა. ჩვენ სამნი გამოვეთხოვეთ მენდეს და ისიც თავისიანებთან გაფრინდა. 29 აგვისტოს ზალცბურგში ჩავე-დით და ბად—რეიჩენჰოლსკენ გავემართეთ.

ჩვენმა თანმხლებმა ამერიკელმა ოფიცირებმა ბად—რეიჩენჰოლის ამერიკულ სამხედრო ხელისუფლებთან წარგვადგი-ნეს. იმათ, თავის მხრივ, ადგილობრივ (გერმანულ) მერიაში გაგვაგზავნეს ამ რაიონში საცხოვრებელი უფლების მისა-ლებად. სხვაგან არსად წაგვესვლებოდა. როცა ყველაფერი მოგვარდა, ამერიკელები გამოგვემშვიდობნენ და თავის გზას დაადგნენ. დიდი ბედნიერება იყო კვლავ შეხვედრა ნათესა-ვებთან, რომლებმაც თითქმის ოთხი თვის განმავლობაში ჩვენი არაფერი იცოდნენ. თითქმის ეს არ კმაროდა, ჩვენი შინაუ-



რეპი მაისსა და ივნისში კინალამ ძალით „დაუბრუნველობათ სამშობლოში“—საბჭოთა კავშირში. ამ განსაცდელისგან ისინი უხსნია ამერიკელ, ტეხასელ კაპიტან კრაუზს, რომელსაც ჰუმანურობა და გონიერება გამოუჩენია. შტაბ-ბინიდან მოსულა ბრძანება, რომ გერმანიაში მხოლოდ გერმანული წარმოშობის პირები უნდა დარჩენილიყვნენ, არაგერმანელები ადგილნაცვალ პირებად მიეჩნიათ, მათვის თავი მოეყარათ და თავთავიანთი წარმომავლობის მიხედვით დაებრუნებინათ საკუთარ ქვეყნებში. ეს ბრძანება საჯაროდ გამოცხადდა და ამერიკული სამხედრო პოლიცია კარდაკარ დადიოდა ხალხის შესამოწმებლად. ჩემი მოყვრების სახლში რომ შესულან, უნახავთ, რომ ამ არაგერმანელებს „არც სტატუსი ჰქონდათ“, არც მოქალაქეობა. წარმოშობით საქართველოდან იყვნენ. სამხედრო პოლიციას მათვის ბრძანება გადაუცია და უთქვამთ, მოემზადეთ, უახლოეს მომავალში უნდა გაემგზავროთო.

~~X~~ აზრი არ ჰქონდა დავას სამხედრო პოლიციასთან, რომელიც ბრძანებას ასრულებდა, ასე რომ, ჩემიანები მეთაურთან, კაპიტან კრაუზთან მისულან. ჩემს სიმამრს წარუდგენია თავისი საბუთები— ის საქართველოს სუვერენული რესპუბლიკის ყოფილი ელჩი იყო აზერბაიჯანში. წარუდგენია დასავლეთისათვის და რომის პაპისათვის განეული სამსახურის დამადასტურებელი საბუთებიც. კრაუზისთვის უთქვამს, ალშიბაიები საბჭოთა მოქალაქეები არასდროს ყოფილან, მათ ქვეყანა მანამ დატოვეს, სანამ საქართველოს ბოლშევიკური რუსეთი დაიპყრობდათ. მერე ისიც უთქვამს კრაუზისთვის, ჩემს ოჯახს თუ ძალით დააბრუნებთ საბჭოთა კავშირში, სანამ ჩვენს წასაყვანად მოხვალთ, მანამ ყველა საწამლავით დავიხოცავთ თავსო. კრაუზი მიხვდა, რომ ალშიბაია ამას სერიოზულად ამბობდა, აღელდა და უთხრა რაღაც, საშინელი შეცდომა დავუშვით ამ ბრძანების გაცემისასო. ოჯახს ურჩია, თქვენს ბინაში ნუ გაჩერდებით, რადგან სამხედრო პოლიცია ამ დღეებში კიდევ ერთხელ შემოივლისო. ექიმი და მისი ოჯახი დაარწმუნა, ჩემი მხარდაჭერის იმედი გვქონდეთო. კაპიტანმა კრაუზმა პირობა შეასრულა. ყველა ძალიან ვემადლიერებოდით, მაგრამ მალე გაემგზავრა იმ რაიონიდან და მადლობის თქმა ველარ მოვახერხეთ.

სინამდვილეში იალტის შეთანხმება არ ეხებოდა იმ ემიგ-
210

რანტებს, ვინც ქვეყანა 1939 წლის 1 სექტემბრამდე დატოვა
მაგრამ ამგვარ „ნვრილმანებს“ არ უზუსტებდნენ იმპტ
საც ბრძანების შესრულება ევალებოდა. არადა, ტეხასელი
კაპიტნის კრაუზის მსგავსი ხალხი ყველგან როდი იყო.

1945 წლის სექტემბერში ამერიკელებმა გერმანული რადი-
ოთი გამოაცხადეს, რომ ყველა ჯარისკაცი, ვინც მანამდე
ფორმალურად არ დაუთხოვიათ გერმანული არმიიდან, ახლა
უნდა დაეთხოვათ. ამ მიზნით დაინიშნა რეგიონული ცენ-
ტრები. მე შორიახლოს, ქალაქ როზენჰეიმში ჩავედი. იქ კარ-
გად მოწყობილი ბანაკი დამხვდა, სადაც გერმანელი ოფიც-
რების ჯგუფი ამერიკელების ზედამხედველობით აფორ-
მებდა დემობილიზაციას. უნდა ნარგედგინა გერმანული არ-
მის ჯარისკაცის მოწმობა ("Soldbuch"). მე ჩემი საბუთი ნარ-
ვადგინე და დემობილიზაციის მოწმობაც მივიღე. ახლა თა-
ვისუფლად შემეძლო გადაადგილება გერმანიის ამერიკულ
ზონაში. ეს მნიშვნელოვანი საბუთი იყო.

ამასობაში ბად-რეიჩენჰეიმში ქართველების პატარა ჯგუფმა
მოიყარა თავი. ზოგიერთი მათგანი ქართულ სამეცავშირეო
შტაბში იყო ნამუშევარი და იცოდა, რომ მიხო, მისი მშობლები,
მე და საშა იქ ვიქნებოდით. უფრო დიდი ჯგუფი შეიკრიბა
მიუნხენში. მათ შორის იყვნენ: კაპიტანი დავით ლალიძე, რო-
მელიც ჩეხოსლოვაკიიდან ჩამოვიდა ქართული ლეგიონის გა-
დარჩენილ წევრებთან ერთად; ექიმები დავით ჩატარაშვი-
ლი და გედე ასათიანი; მოგვიანებით ჩეხოსლოვაკიიდან
(კარლსბადის რაიონიდან) ჩამოვიდა გოგი ვეფხვაძე. ჩეხოს-
ლოვაკიაში ისინი თავიანთი პროფესიით მუშაობდნენ, სანამ
იქაურობა საბჭოელებმა არ დაიყრეს.

ექიმმა გოგი მაღალკვეთა, რომელსაც გამუდმებული კავ-
შირი ჰქონდა მიუნხენთან, ქართველების ნაწილი შეიფარა
აიზინგში. მათ შორის იყვნენ კაპიტანი სიკო კობიაშვილი
ცოლითა და ორი ბავშვით და ორი ლეიტენანტი—გ. კ. და ვ.
ს. სამივე ოფიცერი დანიიდან ჩრდილო—დასავლეთი გერმა-
ნიის გავლით ჩამოვიდა მიუნხენში. კობიაშვილი დანიაში
კავკასიურ პოლკს მეთაურობდა, ლეიტენანტები კ. და ს. კი
მსახურობდნენ 799-ე ქართულ ბატალიონში (კაპიტანი ვ. ბაქა-
რაძის მეთაურობით), რომელიც ამ პოლკის ნაწილი იყო.

ბოლოს მიუნხენში (ან სხვაგან, ბავარიაში) იტალიიდანაც
იწყეს ჩამოსვლა ქართველებმა. მათ შორის იყვნენ: კაპიტანი

დიმიტრი შალიკაშვილი, ნიკო ნაკაშიძე, გოგი კორძახებულიშვილი (პამბურგში დამკვიდრდა), ჯიმშერ ახმეტელი, ლეიტენანტი ზურაბ აბდუშელიშვილი და გივი ფორაქიშვილი. მათგან შევიტყვე დანიასა და იტალიაში ჩვენი ჯარების ბედი.¹

გენერალ კიოსტრინგთან და ბერლინში ქართულ სამეცაშირეო შტაბთან შეთანხმებისამებრ, გერმანელმა მაიორმა შულცმა თავის დროზე ამ ბატალიონის მეთაურობა დადიანს გადააბარა.

აპრილის ბოლოს, გერმანიაში გახშირებული საჰაერო თავდასხმების შედეგად, II/198-ე ბატალიონში იმატა დაღუპულთა და დაჭრილთა რიცხვმა. აღარც ტრანსპორტი შერჩათ. აპრილში მაიორმა შულცმა მიიღო ბრძანება, მეთაურობა II/198-ის ოფიცირისთვის, კაპიტან დადიანისათვის გადაებარებინა. ბატალიონის გერმანული პერსონალიც შემცირდა. ყოფილი ადიუტანტი, ლეიტენატი მიულერი დარჩა, როგორც გერმანელი მეკავშირე ოფიცერი. ბატალიონში სულ რამდენიმე გერმანელიღა იყო, მეთაურობა ქართველმა ოფიცრებმა გადაიბარეს. გერმანელების სამხედრო ვითარება თანდათანობით უარესდებოდა. ისინი ჩრდილოეთით იხევდნენ უკან. ამერიკელები წინ მოიწევდნენ. ომი დასასრულს უახლოვდებოდა, პარტიზანი პროპაგანტისტები სულ უფრო და უფრო მეტად ცდილობდნენ ქართველი სერუანტებისა და ლეგიონერების დარწმუნებას, ჩვენს მხარეს თუ არ გადმოხვალთ, მომავალში ნურაფრის იმედი ნულარ გექნებათო. კაპიტან დადიანს სხვა გზა აღარ ჰქონდა, ლეგიონერებს უთხრა, თქვენი გზა თვითონ უნდა აირჩიოთო. ისიც უთხრა, რომ ამერიკელებთან მოლაპარაკებას აპირებდა—ქართველები მათ წინააღმდეგ ბრძოლაზე ხელს აიღებდნენ და ჩაბარდებოდნენ იმ პირობით, რომ ამერიკელები საბჭოეთში არ დააბრუნდებდნენ. დადიანმა ისიც აცნობა ლეგიონერებს, რომ ქართველებს დასავლეთის ძალებთან პირობა ჰქონდათ და დროთა განმავლობაში ისევ შეებრძოლებოდნენ საბჭოელებს. როგორც ჩანს, კაპიტან დადიანის იქ ყოფნამ და მიმართვამ დიდი გავლენა იქონია ლეგიონერებზე. რასაკვირველია, ვინც

¹ განსაკუთრებით დამხმარებელი შემდეგი წერილობითი მოხსენებები: 1. კაპიტანი ფონ მიულერი II/198-ე ქართული ბატალიონის შესახებ; 2. ლეიტენანტი გივი ფორაქიშვილი II/198-ე ბატალიონის შესახებ; 3. კაპიტანი დიმიტრი შალიკაშვილი ჩრდილოაღმოსავლეთი იტალიაში ქართველ მხედართა შენაერთების შესახებ; 4. სერუანტი გიორგი (უორა) ლოლუა იძავე შენაერთის შესახებ. მადლიერი ვარ ამ დაზმარებისათვის. ნაწერები ინახება ავტორის არქივში.

შინ დაბრუნება გადაწყვიტა, პარტიზანებს შეუერთდა, კატოლიკები გან მიაჩნდათ, რომ მხოლოდ ამ გზით შეიძლებოდა სცადის სგან პატივის მიეღო. ბატალიონი ვერონადან წამოვიდა და ახლა ბადიაში იყო, სადაც მაიორი შულცი და კაპიტანი დადიანი გულთბილად დამორდნენ ერთმანეთს. მაიორმა, სხვა გენერლებთან ერთად, ჩრდილოეთით განაგრძო უკან დახევა. დადიანი ბადიაში დარჩა, მაგრამ პირველი ასეული ლეიტენანტი მეტრეველის მეთაურობით ამერიკულმა ტანკებმა და პარტიზანებმა ბატალიონს მოწყვიტეს. კაპიტანმა ფონ მიულერმა და გერმანელმა პერსონალმა მიატოვა პირველი ასეული და შეუერთდა გერმანელების საბრძოლო ჯგუფს, რომელიც ჩრდილოეთით იხევდა უკან. ლამით პირველმა ასეულმა პოზიცია დატოვა და, როგორც ჩანს, პარტიზანებისკენ დაიძრა. დანარჩენი ქართველი ოფიცრები—ლეიტენანტი დადიანი, აბდუშელიშვილი, ფორაქიშვილი და სხვები ბატალიონში დარჩნენ მეთაურთან, კაპიტან მ. დადიანთან ერთად. საბედნიეროდ, კომუნისტური პროპაგანდის მიუხედავად, გერმანელებსა და ქართველებს შორის ამბოხი და სისხლისღვრა არ ყოფილა. ჩემი აზრით, ეს განაპირობა ქართველი და გერმანელი ოფიცრების, განსაკუთრებით კაპიტან ფონ მიულერის სასიკეთო გავლენამ. ის ხშირად ასრულებდა II/198-ის მეთაურის მოვალეობებს, რადგან მაიორი შულცი ბრძოლაში მიღებული ჭრილობების გამო ავადყოფობდა ხოლმე.

ბადიაში ყოფნისას კაპიტანმა დადიანმა მოახერხა ერთ ამერიკელ გენერალთან დაკავშირება და გარიგება შესთავაზა—ქართული ბატალიონი უბრძოლველად ჩაბარდებოდა ამერიკელებს, თუ გენერალი, თავის მხრივ, დაპირდებოდათ, ქართველებს საბჭოელებს არ გადასცემდნენ. გენერალმა მიიღო ეს წინადადება და პატიოსანი სიტყვა დადო, ქართველებს თავიანთი სურვილის წინააღმდეგ არ გადავცემო. ასე რომ, ბატალიონმა იარაღი დაყარა და ამერიკელებს ჩაბარდა, მაგრამ, პირობის საწინააღმდეგოდ, ქართველი სერუანტები და ჯარისკაცები, სხვა საბჭოთა ეროვნების სამხედრო ტყვეებთან ერთად, იალტის შეთანხმების მიხედვით რეპატრიაციისათვის მოამზადეს!

ქართველი ოფიცრები, სამხედრო ტყვეებთან ერთად, ამე-

¹ ძალიან მეეჭვება, რომ ამერიკელ გენერალს ცრუ დაპირებით მოეტყუებინოს ქართველები. ვფიქრობ, მან, უბრალოდ, არ იცოდა ის ვითარება, რომელსაც ითვალისწინებდა იალტის შეთანხმება. ალბათ უმაღლესი ხელისუფალი ჩაერიცნენ და



რიკულ სამხედრო ტყვეთა ბანაკში დარჩნენ. გერმანელი ტყველები მეძლების დაგვარად ეხმარებოდნენ ქართველ კოლეგებს. მაგალითად, ლეიტენანტი აბდუშელიშვილი საბჭოთა რეპატრიაციის ოფიცრის ხელში ჩავარდნისაგან გადაარჩინა ბანაკის გერმანელმა კომენდანტმა, რომელმაც არ გაამხილა აბდუშელიშვილის იქ ყოფნა. ლეიტენანტი ფორაქიშვილი აცხადებდა, გერმანიის მოქალაქე ვარო. გერმანულად კარგად ლაპარაკობდა, მაგრამ რუსმა ოფიცერმა შენიშნა, რომ გერმანელს არ ჰგავდა. მაშინვე რამდენიმე გერმანელმა ტყვემ ერთხმად წამოიძახა: „რას გულისხმობთ? სამხრეთ გერმანიაში უამრავი ხალხთა ასეთი გარეგნობის!“ რუსმა ფარხმალი დაყარა და წავიდა.

ბოლოს, როცა გერმანელი სამხედრო ტყვეების განთავისუფლებისა და შინ გაშვების დრო დადგა, აღმოჩნდა, რომ ქართველებს წასასვლელი არსად ჰქონდათ. აქ ისევ გერმანელები დაეხმარნენ—გერმანიაში თავიანთი ნათესავებისა და მეგობრების მისამართები დაურიგეს ქართველებს; აშვარაა, რომ ყველა გერმანელი არ იყო ცუდად განწყობილი „აღმოსავლელთა“ მიმართ. ლეიტენანტმა ა. დადიანმა, საფრანგეთის „ძველმა“ ემიგრანტმა, იქ დაბრუნება მოახერხა. თავდაპირველად ფრანგი ხელისუფალი მტრულად შეხვდნენ, რადგან იგი გერმანულ არმიაში მსახურობდა, მაგრამ ხანგრძლივი გამოკითხვის შემდეგ ფრანგმა ოფიცერმა უთხრა: „ვერ გეტყვით, კარგი ფრანგივით მოიქეცით-მეთქი, მაგრამ ვერც იმას გეტყვით, რომ კარგი ქართველი პატრიოტი არა ხართ“. საქმე დაიხურა!

კაპიტანი დადიანი, რგორც აღვნიშნე, „ძველი“ ემიგრანტი იყო და პოლონეთის არმიაში მსახურობდა ხელშეკრულებით. ამერიკელების სამხედრო ტყვეთა ბანაკიდან ცნობილმა პოლონელმა გენერალმა ანდერსმა გაათავისუფლა და თავის შტაბში წაიყვანა. პოლონელებმა მშვენივრად იცოდნენ, რომ მას მერე, რაც 1939 წელს გერმანელებთან და რუსებთან ომი წააგეს, ქართველი ოფიცრები პოლონეთს ბევრს ვეღარა-

გააუქმეს მისი პირველადი ბრძანებები. იმტამად ბევრი უხერხულობა და შეუსაბამობა წარმოიქმნებოდა ხოლმე იალტის შეთანხმებასთან დაკავშირებით.

¹ თითქმის ყველა ქართველმა საფრანგეთში სტატუსის გარეშე დარჩენა ამჯობინა, რადგან იმედი ჰქონდათ, რომ მოესწრებოდნენ თავისუფალ საქართველოში დაბრუნებას. ისინი საფრანგეთის მოქალაქეები არასოდეს გამხდარან. გამონაკლისი არც ა. დადიანი იყო.

ფერს შემატებდნენ. ეგც არ იყოს, პოლონელებს—თვითი კულტურის დიდ პატრიოტებს—ესმოდათ: მას მერე, რაც ჰიტლერი თავისი ყოფილი მეცავშირის, სტალინის ტერიტორიაზე შეიჭრა, ბევრი ქართველი ოფიცერი თავისი ქვეყნის ინტერესების უკეთ დასაცავად შევიდა გერმანულ არმიაში!

იმ დროს, როცა ჩრდილოეთ იტალიაში, ვერონას რაიონში ქართული ლეგიონის II/198-ე ბატალიონი კრიზსს განიცდიდა, ასეთივე სიძნელეების წინაშე იდგა მეორე ქართული შენაერთი—ესესის ცხენოსანთა „პოლკი“. იგი ვერონას აღმოსავლეთით იდგა, ქალაქ ქამბელიანსში, იუდინის პროვინციაში. ამ ქალაქიდან თხუთმეტი კილომეტრით აღმოსავლეთით, ოვარიში, იდგა კაზაკ ცხენოსანთა ქვეგანაყოფი. იმ დივიზიას, რომელსაც ქართული პოლკი ექვემდებარებოდა, ქამბელანიდან აღმოსავლეთით, თხუთმეტი კილომეტრის დაშორებით, პალუცაში ჰქონდა შტაბ-ბინა. კაზაკებისა და ჩრდილო კავკასიელთა რაზმების დამატებითი შენაერები ჩრდილო იუდინის პროვინციაში სხვაგანაც იყო განლაგებული. რაიონი სავსეი იყო პარტიზანებით. რუკის შესწავლისას თვალსაჩინოა, რომ გერმანულმა არმიამ იტალიაში გულმოდგინედ განალაგა კაზაკები, ჩრდილო კავკასიელები და ქართველები ისე, რომ პარტიზანებს ვერ მოეხერხებინათ გერმანელთათვის მიწოდებული დახმარებისთვის გზის გადაჭრა.

რაიონში პარტიზანების ორი მთავარი ჯგუფი იყო—კომუნისტები, ან ე.წ. „გარიბალდისტები“ და არაკომუნისტები, იტალიის ეროვნული პარტიის წარმომადგენლები. ეს ორი ჯგუფი ერთმანეთს ეცილებოდა ომის შემდგომ იტალიაში პოლიტიკური გავლენის მოპოვებაში. გავრცელებული იყო აზრი, რომ კომუნისტ პარტიზანებს მხარს უჭერდა და იარაღით ეხმარებოდა ტიტოს იუგოსლავიური ჯარი. ამდენად, მიიჩნევდნენ, რომ ძალაუფლებისათვის ბრძოლაში გამარჯვება

¹ გენერალ-ლეიტენანტი ვ. ანდრესი საბჭოელებმა 1939 წელს დაატყვევეს, როცა გერმანია-რუსეთი პოლონეთში შეიჭრა. ის ციხეში მოათავსეს, მაგრამ სსრკ-ში გერმანიის შეჭრის შემდეგ გაათავისუფლეს. დიდი მოლაპარაკებების შემდეგ ბოლოს, 1942 წელს, სტალინმა უფლება მისცა ათასობით დეპორტირებულ პოლონურ ოჯახს, საბჭოთა ტერიტორია დაეტოვებინათ და გადასულიყნენ პალესტინაში. სადაც პოლონური არმია გადიოდა წვრთნას. ერთი წლის შემდეგ ეს არმია იტალიაში შეუერთდა ბრიტანეთის მერვე არმიას. პოლონელები სიმამაცითა და ჩინებული ჯარისკაცებით გამოირჩეოდნენ. ანდრესი პოლონეთში აღარ დაბრუნებულა. ომის შემდეგ ინგლისში დარჩა და იქ გარდაიცვალა 1970 წელს.

პიტერ იანგი, II მსოფლიო ომის აღმანახი, ნიუ-იორკი.



მათ დარჩებოდათ. აპრილის ბოლოს იტალიაში გერმანული კულტურული კურსების სამხედრო მდგომარეობა გაუარესდა. შესაბამისად, პარტიზანთა ბრძოლამ და პროპაგანდისტულმა მოღვაწეობამაც უმაღლეს წერტილს მიაღწია. ქართველი ჯარისკაცების განწყობა და ზნეობა უკან-უკან მიდიოდა და კომუნისტი პარტიზანების პროპაგანდა ნოყიერ ნიადაგზე მოხვდა. ქართველებსა და სხვა „აღმოსავლელ ჯარისკაცებს“ გაცილებით მეტი საფრთხე ემუქრებოდათ, ვიდრე მათ გერმანელ ამხანაგებს; ამ უკანასკნელთ შეეძლოთ გერმანიისკენ უკან დაეხიათ, ომის შემდეგ კი, ბოლოსდაბოლოს, სამხედრო ტყვეთა ბანაკიდან განთავისუფლდებოდნენ და ისინიც ოჯახებს დაუბრუნდებოდნენ. „აღმოსავლელებს“ წასასვლელი აღარ-სად ჰქონდათ. მეტიც—იალტის შეთანხმების თანახმად, შეიძლება ისინი სტალინისათვის გადაეცათ. ზოგიერთმა მიიჩნია, რომ პრობლემების თუნდაც არასრული მოგვარება იქნებოდა პარტიზანებთან გადასვლა. ფაქტიურად, ასეთი რამ 30 აპრილს მოხდა. დაახლოებით ას ორმოცდაათი ჯარისკაცი (მათ შორის კავშაძის სიმღერისა და ცეკვის ანსამბლის წევრები) კომუნისტ პარტიზანებთან გადავიდნენ. დიდი დაპირებების მიუხედავად, მათ სიცოცხლეს საფრთხე ემუქრებოდა. სამწუხაროდ, მაისის დასაწყისში შვიდი ქართველი დეზერტირი ბრძოლაში მოკლეს, როცა კომუნისტი პარტიზანები ოვარიში კაზაკებს უტევდნენ.

„პოლკის“ ხელმძღვანელობას რაიმე განსაკუთრებული უნდა ეღონა ხალხის სიცოცხლის შესანარჩუნებლად. ამ საყოველთაო პირქუშ ვითარებაში ერთადერთი ნათელი სხივი იყო იტალიელ მოსახლეობასა და ქართველებს შორის დამყარებული გულთბილი, კეთილი დამოკიდებულება. ეს ორმხრივი კეთილგანწყობა აღბათ სამხრეთულობით აიხსნება. ამ გარემოებამ, როგორც ჩანს, გავლენა იქონია იტალიელ პარტიზანთა დამოკიდებულებაზეც ქართველი ჯარისკაცებისადმი. ერთ დღეს „პოლკის“ მეთაური პოლკოვნიკი წულუკიძე დივიზიის შტაბ-ბინაში, პალუცაში უნდა წასულიყო. კაპიტან დიმიტრი შალიკაშვილს სთხოვა, მის არყოფნაში მეთაურობა გადაებარებინა. მალე დიმიტრის ახალგაზრდა ოფიცერმა დოდივ (დავით) ჭავჭავაძემ უთხრა, ჩრდილოეთ იტალიის პარტიზანთა მეთაურს, დე ანტონიოს, თქვენი წახვა სურსო; დიმიტრი მყისვე დათანხმდა. ერთმანეთს დე ანტონიოს სახლში

შეხვედრას ესწრებოდნენ დოდიკ ჭავჭავაძე და დე
ანტონიოს აღიუტანტი. დე ანტონიომ თქვა, მე და ჩემი ხალხი
არაკომუნისტი პარტიზანები იტალიის ეროვნული პარტიის
ნარმომადგენლები ვართ. გერმანელთა დამარცხებაში ეჭვი
არ ეპარებოდათ, მაგრამ რაკი ომის დამთავრებისთანავე
სისხლისმღვრელ ბრძოლას ვარაუდობდნენ კომუნისტ პარ-
ტიზანებსა და თავიანთ ჯგუფს—არაკომუნისტ პარტიზანებს
შორის, დე ანტონიომ შეშფოთება გამოიქვა იმის გამო, რომ
კომუნისტ პარტიზანებს შეეძლოთ ბრძოლის მოგება, რად-
გან იუგოსლაველი კომუნისტებიც მხარს დაუჭერდნენ. იტა-
ლიაში კომუნისტების გამარჯვება ყველას დამღუპველი იქ-
ნებოდა. ასე რომ, დე ანტონიომ ქართველებს შესთავაზა,
როცა ბრძოლა დაიწყება, იტალიელი პარტიზანების ეროვ-
ნულ ჯგუფს დაუჭირეთ მხარი პარტიზანების წინააღმდეგო.
ერთხანს კიდევ იმსჯელეს და გადაწყვიტეს, რაც შეიძლება
მალე შეხვედროდნენ ერთმანეთს. ამასობაში დიმიტრი თავი-
დან ბოლომდე გაანალიზებდა სიტუაციას მასთან დაკავში-
რებულ რისკსაც და ადამიანებისთვის სიცოცხლის შენარ-
ჩუნების შესაძლებლობასაც. იმთავითვე, როცა „პოლკში“ შე-
ვიდა, სწორედ ადამიანების გადარჩენა იყო მისი მთავარი
მისია.

დიმიტრიმ შეაჯამა თავისი აზრები წინადადებასთან და-
კავშირებით და შემოკლებით ასე ჩაიწერა:

1. „ქართველებს გარკვეული მოქმედებების შესაძლებლობა
ეძლეოდათ, პარტიზანები, გარკვეული ილად, მეკავშირეთა
ჯარებს ემხრობოდნენ... და ამ ჯარებთან დაკავშირება ჩვენ-
თვის სასარგებლო იქნებოდა.

2. გერმანელების მხარეს მხოლოდ და მხოლოდ იმიტომ
ვიბრძოდით, რომ იმედი გვქონდა, მათი მხარდაჭერით გაგ-
ვეთავისუფლებინა ჩვენი სამშობლო კომუნისტების ბატო-
ნობისაგან. დე ანტონიო გვთხოვდა, არაკომუნისტ პარტიზა-
ნებს დავხმარებოდით კომუნისტებთან ბრძოლაში; ამ საქმე-
ში მათ მხარში ამოვუდებოდით.

3. ახლა, როცა ომი დასასრულს უახლოვდებოდა, და-
მარცხებულ გერმანიას, აღარ ვჭირდებოდით. ასე რომ, ჩვენ
გერმანელებს კი არ ვღალატობდით, არამედ ვცდილობდით,
ჩვენი ხალხისათვის ტრაგიკული დასასრული აგვეცდინა.

4. დიდი რისკის მიუხედავად, ვვარაუდობდით, რომ შემავალი გზით ასობით ადამიანს ვიხსნიდით დაღუპვისაგან.”

მეორე შეხვედრისას დიმიტრიმ დე ანტონიოს განუცხადა, ქართველები გერმანელებს არ შეებრძოლებიანო. „ასე რომ, ხელი მოვაწერეთ ხელშეკრულებას, რომლის მიხედვით, ომის შემდეგ, მხარს დავუჭრდით ჩრდილოეთ იტალიის პარტიზანებს კომუნისტების წინააღმდეგ.“¹

როცა უკან დაბრუნებულ „პოლკის მეთაურს“ ნულუკიძეს ამ შეთანხმების ამბავი უთხრეს, თავიდან შეყოყმანდა, გაბრაზდა კიდეც, მაგრამ ბოლოს მანაც თანხმობა განაცხადა. ოლონდ თქვა, სანიმ ხელშეკრულებას ხელს მოვაწერ, გერმანული დივიზიის მეთაურს, პოლკოვნიკ ტენერმანს უნდა მოვეთათბიროო. გერმანელმა მეთაურმა უთხრა, ასეთ სავალალო ვითარებაში რა უნდა ვთქვა, ნებას გაძლევთ, ეგ საქმე ვთვითონ გადაწყვიტოთო, ოლონდ პირობა ჩამოართვა ნულუკიძეს, რომ დოკუმენტში დივიზიის მეთაურის გვარი არ იქნებოდა ნახსენები. ასე რომ, ნულუკიძემ ხელი მოაწერა დოკუმენტს, რომელიც ქართველ ოფიცერთა საგანგებო კრებაზე განიხილეს და მოიწონეს. ქართულმა „პოლკმა“ ჩრდილოეთ იტალიის ეროვნული პარტიზანებისაგან მიიღო საიდუმლო ბრძანება. ბრძანებულების მიხედვით, ქართველები გახდნენ წევრები პარტიზანული დივიზიისა, რომლის საქმე იყო რაიონის განთავისუფლება. მიიღეს პარტიზანთა სამკერდე ნიშნებიც.²

ყოველივე ამის შედეგად ადგილობრივი მოსახლეობა კიდევ უფრო გულთბილად განეწყო ქართველებისადმი. თითქმის საეჭვო აღარ იყო, რომ პარტიზანებთან შეთანხმება ბევრს იხსნიდა დაღუპვისაგან.

მაგალითად, ქართველებს ჩრდილოეთ იტალიაში შეეძლოთ დარჩენა. კაზაკებმა და ჩრდილოკავკასიელებმა, გერმანელებთან ერთად დაიხიეს უკან, ავსტრიისაკენ. ეს ხალხი ინგლისელებმა იძულებით გადასცეს საბჭოელებს, რასაც ტრაგიკული შედეგი მოჰყვა.

მაისის დასაწყისში ქართული პოლკი ფერნი ავოლტიში გადავიდა, ქამგლიანიდან ოცი კილომეტრის მანძილზე. ამის შემდეგ ქამგლიანი ბრიტანეთის ფეხოსანთა ბატალიონმა და-

¹ იხ. დ. შალიგაშვილის ნერილობითი ანგარიში ავტორის არქივში.

² იხ. დ. შალიგაშვილისა და გ. ლოლუას მოხსენებები ავტორის არქივში.



იკავა და 7 მაისს ბრიტანელები ფერნი ავოლტში შემდგრძელებული აღდნენ. პოლკოვნიკმა წულუკიძემ მათ შესახვედრად თავისი ჯარისკაცები გაამნკრივა; თვითონ დიმიტრი შალიკაშვილთან ერთად, ბრიტანეთის ბატალიონის მეთაურს (პოლკოვნიკს) წარუდგა და კარგად მომზადებული სიტყვით მიესალმა. ცერემონიის შემდეგ მეთაური და ოფიცერი სადილად მიიწვია. გაუმასპინძლდნენ „შამპანურით“, საუკეთესო ფრანგული და იტალიური ღვინოებით და ჩინებული კერძებით. მეგობრული გარემო იყო, „ქართველებმა ჩვეული მასპინძლობა გასწიეს ქართული სიმღერების თანხლებით. ბრიტანელები ნასიამოვნები დარჩნენ ჩვენი გულთბილი დახვედრით.“¹

მალე ქართულმა „პოლკმა“ სხვაგან გადასასვლელად მომზადების ბრძანება მიიღო. ტრანსპორტმა მოაკითხათ, ქართველი ოფიცრები გამოაცალკავეს ჯარისკაცებისაგან, რომლებიც წაიყვანეს მავთულხლართებით გარშემორტყმულ ბანაკში. ოფიცრები გადაიყვანეს ბრიტანელების მიერ დაკავებულ პატარა ქალაქში და მშვენიერ საერთო საცხოვრებელში დააბინავეს. ბრიტანელი ოფიცრები კარგი მასპინძლები გამოდგნენ, ქართველ ოფიცრებს ჩინებულ კერძებზე იწვევდნენ და სასმელსაც სთავაზობდნენ. მეგობრული გარემო სუ-

¹ დიმიტრი ახსენებს ორ იგლისელ ტურისტ ქალბატონს, ვისაც უყვარდათ იტალია და ომის პერიოდში როგორლაც მოახერხეს შორიახლოს პატარა ქალაქში დასახლება. ქართველებსაც დაუმეტებობრდნენ. ინგლისელი ოფიცრებისათვის გამართულ წვეულებაზე ეს ქალბატონებიც მიიწვიეს. მათ ინგლისელების ნახვით გაიხარეს და უამბეჭდის თანამემამულეებს, რა კარგად ექცეოდნენ ქართველი ჯარისკაცები, რომლებიც წამდვილი ჯენტლემენები იყვნენ. კარგი დახასიათება ქართველებს წაადგებოდათ. მათ უჩვეულო და უხერხული ნარსული ალბათ ძნელი გასაგები და მისალები იქნებოდა ინგლისელი ოფიცრებისათვის.

თუმც ის კი გაირკვა, რომ ქართველები ინგლისელებისადმი მეგობრულად იყვნენ განწყობილნი. სუფრასთან ინგლისელი მეთაური ფეხზე ადგა და ქართველების მომავალი ადლეგრძელა. თქვა, მე არ ვიცი, რა ელის ჩვენს სტუმრებს, მაგრამ მჯერა, რომ ყველაფერი კარგად იქნება და თუ საჭირო გახდა, სიტყვასაც შევანევო. მეთაურმა დასძინა, ეს საქმე ჩემზე არ არის დამოკიდებულით. წულუკიძეს და დიმიტრის ურჩია, ბრიტანეთის ბრინგადის მეთაური ენახათ. ისინიც მაშინვე წავიდნენ, მაგრამ ვერ იპოვნეს. ფერნიში დაბრუნებულებს ბრიტანეთის ბატალიონიც წასული დახვდათ, მაგრამ ინგლისური ბატალიონის მეთაურს პოლკოვნიკ წულუკიძისათვის დაეტოვებინა სარეკომენდაციო ბარათი, სადაც ის აქებდა ქართველ ჯარისკაცებს და ხაზგასმით აღნიშნავდა მათ ანტიკომუნისტურ განწყობილებას და გულთბილობას დასავლელი მექავშირებისადმი. დიმიტრი მიხვდა, რომ ეს წერილი და იტალიის ეროვნულ პარტიზანთა ფურცელი ქართველებს შემდგომში წაადგებოდათ.

ფევდა და როცა ქართველებს ახალშეძენილ ბრიტანელურების გობრებთან გამომშვიდობების დრო დაუდგათ, ყველას გული აუჩუყდა. ქართველი ოფიცრები ქალაქ იუდინში გადაიყვანეს, სამხედრო ტყვეთა ბანაკში, სადაც თავიანთი „პოლკის“ ჯარისკაცებს შეუერთდნენ. ქართველებს იარაღი უნდა გადაეცათ სამხედრო ტყვეთა ბანაკის ხელმძღვანელებისათვის. იუდინიდან ქართველები ფორლში გადაიყვანეს. იქიდან სამოქალაქო პირები, ქალებისა და ბავშვების ჩათვლით, რომში გაგზავნეს, ჯარისკაცები კი ჩივოკალას ბანაკში. სამასორმოცდაათი კაცი, ვინც იტალიელი კომუნისტი პარტიზანების მხარეს გადავიდა, საბჭოთა სარეპატრიაციო ბანაკში გადაიყვანეს, დანარჩენები, გ. ლოლუასა და მისი ოცდაჩვიდმეტ-კაციანი ჯგუფის ჩათვლით, ინგლისელების სამხედრო ტყვეთა ბანაკში დარჩნენ, რადგან საბჭოთა ბანაკში წასვლაზე უარი თქვეს!

მერე დაიწყო ქართველების გაუთავებელი გადაყვან-გადმოყვანა სამხედრო ტყვეთა ერთი ბანაკიდან მეორეში. პირობები ამ ბანაკებში ხან „დამაკმაყოფილებელი“ ან „კარგი“იყო, ხან „ცუდი“. როგორც ჩანს, ამას განაპირობებდა, თუ როგორ იყენებდა ინგლისელი კომენდანტი მის ხელთ არ-სებულ რესურსებს.

დიმიტრი შალიკაშვილს ერთი წელი დასჭირდა, რომ დემობილიზაცია მიეღო და ოჯახს დაბრუნებოდა პაპენჰიმში—ბავარიაში. მან ყველაფერი გააკეთა თავისი მისის შესასრულებლად და იტალიაში ქართველი ჯარისკაცების დასახმარებლად, ვინც რეპატრაცია ისურვა ან არ ისურვა; ფაქტიურად, ჯარისკაცები ერთმანეთს გულთბილად ექცეოდნენ. თუ სადმე გამონაკლისი იყო, ეს არ ყოფილა ჩვეულებრივი მოვლენა.² სამშრობლოში დაბრუნებულებმა თვითონ მიიღეს ეს რთული გადაწყვეტილება. ერთადერთი, რა-

¹ იბ. გ. ლოლუას წერილობითი მოხსენება რუკასთან ერთად. ინახება ავტორის არქივში.

² იბ. დ. შალიკაშვილისა და გ. ლოლუას მოხსენებები ავტორის არქივში. „დიმიტრის“ ინგლისურ სამხედრო ტყვეთა ბანაკში ყველა ქართველი ერთ დღეს გაათავისუფლეს. ისინი მატარებლით გაემგზავრნენ. ჩასულებს რომის ქართული კოლონიის რამდენიმე წევრი დახვდათ. შემდევ ისინი საერთაშორისო ორგანიზაციაში წაიყვანეს. აქ შეავსებინენ „გადაადგილებულ პირთა“ ცნობები. დაიწყო გრძელი, გაჭიანურებული პროცესი—ძიება ქვეყნისა, რომელიც ამ ხალხს მიიღებდა. სამხედრო ტყვეთა



საც მე პირადად ვფიქრობდი ამ ხალხზე—მათთვის უნდა მიჰყებოდა, ეს ნამდვილად სჭირდებოდათ. ვლოცულობდი იმაზეც, ვინც დასავლეთში ემიგრანტებად დარჩნენ. ამათაც ბევრი ხიფათი და სიძნეელე ჰქონდათ გასავლელი.

სანამ იტალიაში მოვლენები ასე ვითარდებოდა, რა ხდებოდა დანიაში. იქიდან უმთავრესად ქართული ლეგიონის 799-ე ბატალიონზე მოდიოდა მოხსენებები. ეს ბატალიონი უნდა ყოფილიყო ბირთვი კავკასიური პოლკისა, რომელიც იმხანად ჩამოყალიბდა დანიაში კაპიტნის კობიაშვილის მეთაურობით. კაპიტანი ბაქრაძე 799-ეს მეთაური იყო. მისი ბატალიონი დანიაში 1945 წლის თებერვლის ბოლოს ჩავიდა. პოლკი დააცალკევეს და სანაპიროს დაცვის ძალებს შეუერთეს. საბედნიეროდ, მათ მონაწილეობა არ მიუღიათ ბრძოლებში დასავლელ მეკავშირეთა წინააღმდეგ.

მეტიც—ისინი მშვენივრად შეეგუენ ადგილობრივ მოსახლეობას და დანიის წინააღმდეგობის მოძრაობას. ომის ბოლოს დანიაში ინგლისის სამხედრო ხელისუფლებამ შენაერთები ფეხით გადაიყვანა ჩრდილოეთ გერმანიაში, შლეზვიგ-ჰოლსტეინში. 799-ე ბატალიონი პატარა ქალაქ მელდორფში დააბინავეს. აქ ინგლისელებმა ლეგიონერთა ნახვის ნება დართეს საბჭოთა რეპატრიაციის ოფიცირებს. საბჭოელმა პროპაგანდისტებმა დაარწმუნეს ლეგიონერები, საბჭოთა სახელმწიფოში თუ დაბრუნდებით, არაფერს გავნებენ, პირიქით, ბრწყინვალე მომავალი გელითო. დედასამშობლო მოუთმენლად ელოდა, როდის ჩაიკრავდა გულში უძღებ შვილებს. 799-ის ომის ქართველმა ოფიცერმა და ერთმა სერუანტმაც მხარი აუბეს საბჭოთა პროპაგანდისტებს. 799-ის ლეგიონერების უმეტესმა ნაწილმა რეპატრიაცია გადაწყვიტა. ასოცია კაცმა დასავლეთში დარჩენა არჩია. ერთ-ერთმა მათგანმა მითხრა, დაბრუნებულთა შორის ბევრი ფიქრობდა, რეპატრიაცია მაინც არ აგვიდება და იქნებ ჯობია, საკუთარი სურვილით დავბრუნდეთო.

ახლა ინგლისელმა კომენდანტმა მიმართა დარჩენილებს და უთხრა, თქვენ გერმანიაში, სხვა ქალაქში გადაგიყვანენ, ნანაკიდან დიმიტრისთან ერთად წამოსულ ქართველებს შორის იყვნენ: ნულუკიძე და მისი ვაჟი ოემური, მრელაშვილი, მამალაძე, თუმანიშვილი და მისი ვაჟი, კოტე, ჭავჭავაძე, ანდრონიკაშვილი, ჯავახია, მენთეშაშვილი, შერვაშიძე, ექიმი კორძია, ნ. ნაკაშიძე, ლორთქიფანიძე და მისი ვაჟი, ერიკი.



სადაც სამუშაოს იშოვნითო. გარდა ამისა, თავაზი სთხოვათ, ერთი დღე იკმარეთ მოსამზადებლადო. ზოგიერთ ქართველს ეჭვი შეეპარა კომენდანტის გულწრფელობაში, მათ შორის იყვნენ კაპიტანი ბაქრაძე,¹ ლეიტენანტი კ. ს. და კ.ო., რომელებიც საერთო საცხოვრებლიდან გაიპარნენ და გერმანელებს შეერივნენ. დარჩენილებმა ვერ წარმოიდგინეს, რომ ინგლისელი ოფიცერი მოატყუებდათ. ლეიტენანტი კ.-ს არ სჯეროდა ინგლისელი ოფიცერისა, მაგრამ მატარებლით მაინც გაჰყვა. მატარებელი ავტომატებით შეიარაღებული ინ-გლისელი მცველებით იყო სავსე. ლეიტენანტმა კ.-მ შენიშნა, რომ ცოტა ხნის შემდეგ მატარებელმა აღმოსავლეთით გა-დაუხვია და ლიუბეკისაკენ აიღო გეზი. ამ ქალაქის ნახევარი საბჭოელებს ჰქონდათ დაკავებული. ლეიტენანტი გაქანებული მატარებლიდან ჩამოხტა. ინგლისელმა მცველებმა ცეცხლი გაუხსნეს, მაგრამ უვნებელი გადარჩა. ლეიტენანტი კ.-ს აზ-რით, მცველებს არ უნდოდათ მისი მოკვლა და განგებ აცი-ლებდნენ. ლეიტენანტმა ფეხი იტკინა, მაგრამ კოჭლობით მაინც დაბრუნდა უკან. მოძებნა რამდენიმე მეგობარი, ვინც მოახერხა დასავლეთში დარჩენა. ერთ-ერთი მათგანი იყო გერმანელი ოფიცერი, რომელმაც იშოვა გერმანელი ოფიც-რის პირადობის მოწმობა. კ.-მ ბოლოს ბავარიაში ჩააღწია და ქართველებს შეუურთდა. თავდაპირველად ექიმ მაღალოვ-თან დარჩა, მერე მიუნხენში გადავიდა. ასევე მოიქცა ლეი-ტენანტი ს. იმ ლეგიონერთა უმეტესობამ, ვინც დასავლეთში დარჩენა გადაწყვიტა, ასე თუ ისე, მოახერხა კიდეც დარჩენა. არც ისე ძნელი იყო ინგლისელებისა და ამერიკელების სასხვა-თაშორისოდ დაცული სამხედრო ტყვეთა ბანაკებიდან გამოღწევა. გარდა ამისა, ბევრი ინგლისელი და ამერიკელი სამხედრო თუ სამოქალაქო პირი, უმაღლეს ეშელონებშიც კი, მხარს არ უჭერდა იძულებით რეპატრიაციას. ისინი შეძლებისდაგვარად ეხმარებოდნენ ამ გზააპნეულ გადაად-გილებულ პირებს. უმაღლეს ბრძანებებს უნდა დამორჩი-

¹ ბაქრაძე საიდუმლოდ გაუგზავნა წერილი ბატალიონის მოხალისეთა მეთაურს, რომ გაეგო, იმათაც მიიღეს თუ არა ამგვარი ბრძანება ინგლისელი მეთაურისაგან. უპასუხეს, არ მიგვიღიაო. ასე რომ, ბაქრაძეს კომენდანტისადმი უნდობლობის სა-ცულელი ჰქონდა. ბაქრაძე მიხვდა, რომ ბატალიონები გამოიყო იალტის შეთანხმებაში მოხსენებული იძულებითი რეპატრიაციების სიიდან და ინგლისელ კომენდანტის აღარ სჭირდებოდა მათი „გერმანიის სხვა ქალაქში“ (რაც ნიშნავდა საბჭოთა ზონას) გადაყვანა. შეთანხმების მიხედვით, კავკასიელები უნდა გადაეყვანათ.

ლებოდნენ, მაგრამ კაცთმოყვარეობის გამო უნდოდათ „გვერ-
დი აევლოთ“ ამ ბრძანებებისათვის. ხან გადაკვრით სამოქალა-
სასარგებლოს „მიანიშნებდნენ“ სამხედრო ტყვეებს, ხან „ვერ
ამჩნევდნენ“ მათ გაპარვას და ა.შ. ზოგიერთი ოფიციალუ-
რად აცხადებდნენ პროტესტს უენევის შეთანხმების პრინცი-
პების შეუსრულებლობის გამო ყოფილ საბჭოთა მოქალა-
ქებთან დაკავშირებით.¹⁻² გადარჩენილი ლეგიონერები თუ
სამოქალაქო პირები პოლიტიკურ ემიგრაციას შეუერთდნენ,
დასავლეთში დამკვიდრდნენ, ოჯახები შექმნეს და მეგობრობაც
არ შეუწყვეტიათ.

დასავლელები თანდათან მიხვდნენ, რომ არ შეცვლილა
ლენინისა და სტალინის მტრული გეგმები მათ მიმართ და
სისასტიკე საკუთარი ხალხისადმი. გაფრხილება გაისმა უინ-
სტონ ჩერჩილის მიერ ფულტონ-კოლეჯში წარმოთქმულ
ცნობილ სიტყვაში. რასაკვირველია, მან ყოველთვის ყველა-
ფერი იცოდა, მაგრამ დიდი სახელმწიფო მოღვაწე იყო და
ჯერ ომი უნდა მოეგო. დასავლეთის დემოკრატიამ დაამარცხა
ერთი ბოროტება-ჰიტლერი, ახლა კი მეორე ბოროტების აგ-
რესისაგან უნდა დაეცვა საკუთარი თავი და თავისუფლება.
ამგვარი დაცვის იარაღი გახლდათ მარშალის გეგმა, ტრუ-
მენის დოქტრინა და ნატო. ველარაფერი უშველის რეპატრი-
ანტ აღმოსავლელებს, რომლებიც ორ ბოროტებას-ჰიტლერ-
სა და სტალინს -შორის აღმოჩნდნენ მომწყვდეულები, მაგ-
რამ იქნებ მათ სიკვდილსა და გულაგებაში წამებას ამაოდ
არ ჩაუვლია, რადგან ადამიანების ამ ტრაგედიამ განსაზ-
ღვრა თავისუფალი სამყაროს დამოკიდებულება საბჭოთა
სახელმწიფოს მიმართ და აშკარა გახადა ცვლილებების აუ-
ცილებლობა. რავი ეს პოლიტიკური გზებით შეუძლებელი
გახდა, ერთადერთი გზა იყო შეიარაღებული აჯანყება. საბჭო-
თა რუსეთიდან დევნილმა დისიდენტმა ა. სოლჟენიცინმა კი-
დევ ერთხელ დაანახა მსოფლიოს საბჭოეთის სახე.

¹ ნიკოლაი ტოლსტიო, საიდუმლო ღალატი 1944-47, გვ.24, „ჩარლზ სკრიპნერ ენდ საზ“, ნიუ იორქი, 1977

² გრაფი ნიკოლაი ტოლსტიო თავის დოკუმენტურ წიგნში ჩამოთვლის რამდენიმე
ასეთ პიროვნებას: ინგლისელებს: ოლრდ სელბორნს, სერ ჯემზ გრიგს, ფელდ-
მარშალ ალექსანდრეს, გენერალ მონტგომერს, ამერიკელები თიოქმის ყველანი ენი-
ნააღმეგებოდნენ იალტის ხელშეკრულების ამ პუნქტს. ოპოზიციის სათავეში იდგნენ
დიპლომატები - ჯოზეფ ს. გრუ, რობერტ მერფი, ალექსანდრე კირკი და ჯარისკა-
ცები დუაით ეიზენჰოუერი და ბედელ სმიტი.



ომის შემდეგ მე და კედიას მიმოწერა გვქონდა. ის საქართველოს ცარიაში იყო, მე—ბავარიაში. ორივეს გვჯეროდა, ატომური იარაღის არსებობის გამო არასოდეს გაჩაღდებოდა ომი და სავლეთის ძალებსა და სტალინის იმპერიას შორის. ისიც გვჯეროდა, რომ იმპერიები ადამიანებს ჰგვანან: იბადებიან, იზრდებიან, ბერდებიან და ბოლოს კვდებიან. არც ნითელი იმპერია იქნებოდა გამონაკლისი. დარწმუნებულები ვიყავით, რომ ჩვენ ამას ვერ მოვესწრებოდით. მაგრამ, როცა არ უნდა მომხდარიყო ეს, შეიძლებოდა, კატაკლიზმები მოჰყოლოდა. ამგვარი პოლიტიკური, ეკონომიკური და ეთნიკური რესურსების გადასარჩენად კავკასიური ერებისათვის აუცილებელი იქნებოდა გაერთიანება. „კავკასიური ერთობა“ ძალზე ძნელი მისაღწევი კი იქნებოდა, მაგრამ ეს არ არის შეუძლებელი. ამისათვის საჭირო გახდებოდა განუწყვეტილი მზადება, რათა შანსი ხელიდან არ გაგემვა. ამგვარი ერთიანობა არამც და არამც არ უნდა იყოს მიმართული ჩვენი მეზობლების ან რომელიმე სხვა ქვეყნის წინააღმდეგ. პატრიოტიზმი არ არის კანიბალური შოვინიზმი, რომელსაც მხოლოდ ნგრევისაკენ მიჰყავს ხალხი. კავკასიას სჭირდება, რომ იმპერიულ რუსეთს შეენაცვლოს ლიბერალურ-დემოკრატიული რუსეთი და უკრაინა. სჭირდება არამარტო ბაზრისათვის და სავაჭრო თანამშრომლობისათვის, არამედ პოლიტიკური და სამხედრო სტაბილურობისა და უსაფრთხოებისათვის. მეორე მხრივ, კავკასია ამავე მიზეზით ძალზე მნიშვნელოვანია რუსეთისა და უკრაინისათვის და თუ რუსეთი პატივისცემით მოეკიდება კავკასიური ერების სუვერენიტეტს, მათი სახით ერთგულ, სამუდამო მეგობარსა და პარტნიორებს შეიძენს.

ისტორიამ დაადასტურა მზადყოფნა ამგვარი მეგობრობისათვის, როცა ქართველმა მეფეებმა XVIII საუკუნეებში ამ გზაზე გადადგეს ნაბიჯები. იგივე გააკეთა საქართველოს დამოუკიდებელი, დემოკრატიული რესპუბლიკის მთავრობამ 1918-1921 წლებში. ორივე გულწრფელი მცდელობა დაასამარა რუსეთის სახელმწიფოს იმპერიალისტურმა გეგმებმა. კავკასიის ერთიანობის აუცილებლობის რწმენა შემორჩა კავკასიის პოლიტიკურ ემიგრაციასაც II მსოფლიო ომის წინ და შემდეგ. აქ უპრიანი იქნება გავიხსენოთ აზერბაჯნის დევნილი პრეზიდენტის, ე. ე. რასულ-ზადეს სიტყვები:

„აზერბაიჯანელების მეკავშირეები არიან ქართველები—ეს
პოლიტიკურად მომწიფებული, უძველესი კულტურის უკუყაფა
ნა, რომელმაც რუსთაველის თხზულებით გაამდიდრა მსოფ-
ლიო ლიტერატურა; ჩრდილო კავკასია, რომლის ეროვნული
გმირი, იმამ შამილი ოცდაათ წელზე მეტ ხანს აკავებდა
რუსეთის შეიარაღებულ ჯარს; ეს სამი დიდი კავკასიური
ერი ერთად გამოიბრძმედა დამოუკიდებლობისათვის
ბრძოლებში და ერთმანეთის მეკავშირეები არიან 1943 წელს
ბრიუსელში ხელმოწერილი კონფედერაციის პაქტის მიხედ-
ვით. კავკასიის მეოთხე ერი, სომხეთი, რომელიც ერთხანს
მშვიდად იყო, არ შემოგვიერთდა. მათი ადგილი თავისუფა-
ლია და შეუძლიათ შემოგვიერთდნენ, როგორც კი ამისი
სურვილი გაუჩნდებათ. ზემოთ ჩამოთვლილი კავკასიური
ერები დარწმუნებული არიან, რომ მათი კარგი მომავალი
დამოკიდებულია კონფედერაციის იდეის აღსრულებაზე.”¹

II მსოფლიო ომის დროს კავკასიელებმა, სომხების ჩათ-
ვლით, სამაგალითო ერთიანობა შეძლეს თავიანთი ერების
დასაცავად. იმედი უნდა ვიქონიოთ, რომ ამგვარი გან-
წყობილება იჩენს თავს მომავალშიც, არამარტო საზღვარ-
გარეთ, არამედ კავკასიაში, რაც ძალზე მნიშვნელოვანია.

¹ გ. რასულ-ზადე. Das Problem Azerbeijan, Verlag der Zeitschrift "Kurtulosch", ბერლი-
ნი-შარლოტენბურგი, 1938 (გერმანულ ენაზე).

ეპილოგი

ჩემს მემუარებს დაპირებისამებრ მეორე მსოფლიო ომის დასასრულით „ესმება წერტილი“. მადლი უფალს, ომში ცოცხალი რომ გადამარჩინა, თუმცა პირველად ცხოვრება ნამდვილად აუტანელი მეჩვენებოდა. ამის მიზეზი იყო ტკი-ვილიანი შეგნება იმისა, რომ ჩემი ნაცნობი ბევრი ლეგიონერი ბრძოლაში დაცა ან რეპატრირებული ბოლშევიკურმა იმპერიამ განიკითხა. ლეგიონერების სპიკერად ამირჩიეს და მეც მთელი გულმოდგინებით ვემსახურებოდი ამ საქმეს. ომის შემდგომაც კი ვცდილობდი კონტაქტი დამემყარებინა მათ-თან, ვინც დარჩა დასავლეთში და ზოგი მათგანი მოვი-ნახულე კიდევაც. ასევე, კავშირი არ გამიწყვეტია იმ პი-რებთან, ვინც, ჩემსავით, ქართულ სამეცავშირეო შტაბში მსახურობდა.

ჩვენი სამსახური სახელის მომტანი საქმე არ ყოფილა. ეს იყო მისია, დავალება. მაგრამ საერთო აზრით რამდენიმე ღირსეულ საქმეს მოვაბით თავი. ბევრ სამხედრო ტყვეს, სამოქალაქო პირს, ემიგრანტს და ლეგიონერს გავუშიეთ დახმარება, ბევრის სიცოცხლეც გადავარჩინეთ. ამის მაგა-ლითები იყვნენ ქართველები იტალიასა და დანიაში, ცოტა-თი ადრე კი საფრანგეთსა და ყირიმში. განსაკუთრებული სიამაყის გრძნობით გვავსებდა მაღალი შეფასების წერი-ლები საფრანგეთის რამდენიმე ებრაული ორგანიზაციიდან და პერსონალური წერილები ისრაელიდან.¹

სსენებული საქმეების განხორციელება სიცოცხლეს გვიხალი-სებდა და მწუხარებას გვიმსუბუქებდა. მე მოვახერხე დამე-

¹ ასლები შეტანილია „დამატებებში“.



კავებინა ქირურგის თანაშემნის ადგილი ქალაქ ლაუინგენის
საგარეუბნო საავადმყოფოში, მდინარე დანიუბზე. თავურა
პირველად ხელფასს არ ვიღებდი, რადგანაც ჯერ პრაქტიკა
უნდა გამევლო სპეციალობაში სერტიფიკაციისთვის, თანაც
გარეუბანიც ღარიბი იყო. სამწუხაროდ, მე კიდევ უფრო
ღარიბი გახლდით. ომი რომ დამთავრდა, მთელ ჩემს ავლა-
დიდებას შეადგენდა ხუთასი გერმანული მარკა, ორი სამხედ-
რო ფორმა და შესაბამისი რაოდენობის სამხედრო აღჭურ-
ვილობა, ამას ემატებოდა სამედიცინო განათლება და დონ-
კიხოტური სიამაყე. ჩემი მეუღლე ეკონომიური ფაკულტეტის
სტუდენტი იყო მიუნხენში და სამუშაოს შოვნა არ შეეძლო.

იმ დროს ჯონი ფონ ჰერვართი ბავარიის მთავრობას ქვეყ-
ნის აღდგენაში ეხმარებოდა. მან ჩვენი ერთგული მეგობრების
რაიხდიულერისა და უნგერმანისაგან შეიტყო ჩემი მდგომა-
რეობის შესახებ. ჯონი უმაღვე საქმეს შეუდგა, როგორც
სჩვეოდა და ოფიციალური წერილი მისწერა ჩვენი მუნიცი-
პალიტეტის ხელმძღვანელს ჩემს შესახებ. ერთი-ორი თვის
შემდეგ შემატყობინეს, რომ ჩემი მდგომარეობა ქირურგის
ხელფასიანი თანაშემნის სტატუსით შეიცვალა. ეს არ
მოხდებოდა, რომ არა მინისტრ ლუდვიგ ერპარდის ახალი
ფულადი პოლისი, რამაც საოცრება მოახდინა დასავლეთ
გერმანიის ეკონომიკაში და ასეთივე გავლენა იქონია გაბლი-
ანის ოჯახის მდგომარეობაზე. რუსებს სწორად აქვთ ნათ-
ქვამი, ას რუბლს ასი მეგობარი გერჩივნოსო.

ჩემი მთავარი ქირურგი, დოქტორი კ. ფონ ჰოეზლინი მარ-
ტო ბრნყინვალე ქირურგი და მასწავლებელი როდი იყო,
იგი ნამდვილი ჯენტლმენიც გახლდათ. მრავალმხრივი ცოდ-
ნა ჰქონდა, დიდი გულისხმიერებით მასწავლიდა ქირურგობას.
ამ სამნახევარი წლის ქირურგიული რეზიდენტობის შედე-
გად მეც დავოსტატდი, „შეგუებისა“ და „ორიენტირების“ პე-
რიოდის მერე თავისუფლად ამოვისუნთქე. ძალიან გამახარა
იმის აღმოჩენამ, რომ თბილისის სამედიცინო სკოლაში მი-
ღებული განათლება შესანიშნავად გამომადგა. ეს იყო დამ-
სახურება ჩვენი ბრნყინვალე პროფესორებისა, რომლებიც
შემზღვდავი პოლიტიკური სისტემის მიუხედავად, მაინც
ახერხებდნენ თავიანთი ცოდნისა და სამედიცინო ეთიკის გა-
დაცემას სტუდენტებისათვის, ლაუინგენში სამწლინახევრის
პრაქტიკის შემდეგ, პროფესორმა ო. ჰენინგმა თავის თანა-
შემნედ დამნიშნა სამონაზვნო საავადმყოფოს ქირურგიულ

და უროლოგიურ განყოფილებებში—აუგსბურგში, ბავარიაში და მეც იმედით აღვსილმა, დამატებითი განხრა შევმატების ქირურგიულ პრაქტიკას.

პროფესორი ჰენინგი ხსენებული ქირურგიული და უროლოგიური განყოფილების ხელმძღვანელი იყო და უკვე ჰყავდა ორი თანაშემწე. პროფესორმა მითხრა, რომ ხელფასს უშუალოდ საკუთარი შემოსავლიდან გადამიხდიდა. საავადმყოფსთან ახლოს ჰენინგს ჰქონდა კერძო კლინიკა, უმეტესად გარეშე პაციენტების გამოკვლევისა და მკურნალობისათვის.

აუგსბურგში გადმოსვლამდე, ჰენინგი ათი წლის განმავლობაში მუშაობდა კარგად ცნობილ ქირურგთან, პროფესორ ვოლკელთან, ჰალეს უნივერსიტეტში (ლაიცვიგის ახლოს), როგორც მთავარი თანაშემწე. მაგრამ, მისი პოლიტიკური შეხედულებები არ ემთხვეოდა ნაცისტებისას და ამიტომაც ლაპარაკიც ზედმეტი იყო ჰალეს უნივერსიტეტში მის პროფესორად დანიშვნაზე. მაშინ იგი გადმოვიდა აუგსბურგში, აქ დაიწყო მომგებიანი ქირურგიული და უროლოგიური პრაქტიკა, შემოიკრიბა ახალგაზრდა ექიმები ირგვლივ მდებარე რეგიონებიდან. ომის შემდგომ მიიღო პროფესორობა. მიწვევით კითხულობდა ლექციებს მიუნხენის უნივერსიტეტში. მან აგრეთვე, ხელი შეუწყო აუგსბურგის საბუნებისმეტყველო მეცნიერებათა მუზეუმის შექმნას. განსაკუთრებით მოსწონდა ორნიტოლოგია და მშვენივრად ბაძავდა ჩიტებს, მისი ასისტენტები ცდილობდნენ ზუსტად ამოეცნოთ იმ ჩიტის დამახასიათებელი ნიშნები, რომელსაც მათი პროფესორი ბაძავდა იმ დღეს. იგი აფინანსებდა და ხელს უწყობდა მუსიკალური ხელოვნების განვითარებას. არაჩვეულებრივი ჰუმანიტარი და ხელოვანი ქირურგი იყო.

აუგსბურგი ლამაზი, ისტორიული ქალაქია. იგი რომაელებმა კოლონიად დაარსეს ძვ. წ. აღ. XV საუკუნეში. სულ რაღაც ორმოცი მიღითაა მიუნხენის ჩრდილოეთით და მიუხედავად იმისა, რომ გვარიანად დაზიანდა II მსოფლიო ომის დროს, მაინც შეინარჩუნა ფუნქციაც და გარეგნული იერსახეც. ეს ქალაქი სრული უფლებით ატარებს კულტურული და ინდუსტრიული ცენტრის სახელს. ბიზნესის სახლების დამაარსებლები არიან ფუგერისა და უელსის ოჯახები. XVI საუკუნეში თავისი ხალხისათვის აგებული ადრეული ჰუმანიტარული და სოციალური საწარმო—გაჭირ-

ვებულთა თავშესაფარი კარგად ჩანს ფუგერების სახლიდან, თავშესაფარი უფასო იყო, თუმცა შეიძლებოდა ნომინალური ფასის მიღება მათგან, ვისაც საშუალება ქონდა. პროფესორ ჰენიგის იქ ყოფნაში წილად მხვდა სიამოვნება მეზრუნა ერთ-ერთ მის პაციენტზე—ფუგერების შთამომავალზე. თვითონ ორთოპედი ქირურგი თავმდაბალი და კეთილშობილი ჯენ-ტლმენი იყო. ჰენიგის მდივანი და ცოტა მეტად მნიშვნელოვანი პიროვნება გახლდათ და მრავალი მოვალეობაც ეკის-რებოდა. იგი განაგებდა პროფესორის განრიგს, პაციენტთა საქმეებს, აგვარებდა სოციალურ საკითხებს, და იმასაც კი, რომ პროფესორს ჭამაც არ დავიწყნოდა. იგი იწერდა პროფესორის ნაკარნახევს, ინახავდა პაციენტების თეთრეულს და ა.შ. და რაღა გასაკვირია, რომ გამუდმებით ჩქარობდა. ერთხელ, შუადღისას, მოვიდა და მითხრა: „პროფესორი და მისის ჰენიგი თქვენ და თქვენს მეუღლეს კალმახზე გვპატიუებიან დღეს საღამოს 7 საათისათვისო. კალმახზე კი არა, კამერული მუსიკის კონცერტზე გვეპატიუებოდნენ—შუბერტის შედევრის—„კალმახების“ მოსასმენად. ასე რომ, მე და ჩემი მეუღლე მშეერნი ვისხედით, მაგრამ მაინც სიამოვნებით ვისმენდით საუკეთესო კონცერტს. საბედნიეროდ კონცერტის შემდეგ გაიმართა მონაწილეთა მიღება, რომლის დრო-საც საუზმეც მოიტანეს.

პროფესორ ჰენიგის პაციენტებს შორის იყვნენ ამერიკელებიც, ერთ-ერთი იყო ჟუგო ბეკერი, თეოლოგიის დოქტორი, წარმოშობით ნიუ-იორკიდან, ამჟამად ევროპის დახმარების ორგანიზაციის ერთ-ერთი დირექტორი. ამ მნიშვნელოვან ორგანიზაციაში, დოქტორ ბეკერი წარმოადგენდა მსოფლიო საეკლესიო სამსახურს. იგი განაგებდა ჯანმრთელობის დაცვის პრობლემას. ამერიკის რეგიონალურ საავადმყოფოს არ ჰყავდა პროფესორ ჰენიგის დონის ექსპერტი. სწორედ ეს იყო მისი აქ გადმოგზავნის მიზეზი!“

დოქტორი ბეკერი, ოპერაციის შემდგომ პერიოდში ჰოს-პიტლის ბაღში სეირნობდა ხოლმე. ხანდახან მასთან ერთად დასეირნობდნენ პროფესორი ჰენიგი და მისი ასისტენტებიც.

¹ მეორე მნიშვნელოვანი პირი, ვინც ჰენიგს მიმართა, იყო რობერტ ჯექსონის—ნურნბერგში მთავარი ამერიკელი პროფესორის მეუღლე. შემდგომში მისის ჰენიგმა, მადლიერების ნიშნად, მისის ჯეკსონისაგან საჩუქრად მიიღო მშვენიერი ცხენი „ჯინი“ მისის ჰენიგს, ჩემი არ იყოს, ცხენოსნობის მოყვარული იყო, პროფესორი ჰენიგი კი არა. ამიტომ მე წილად მხვდა ბედნიერება მისის ჰენიგის ცხენოსანთა გუნდში მევლო აუგსბურგში სასიამოვნო იყო ცოცხალი, მშვენიერი ცხოველის ყურება, რომელსაც ყოჩალად ატარებდა მისის ჰენიგი.

დოქტორს ბეკერს, გვარის მიხედვით, შეცდომით იტალიელი
ვეგონე და მკითხა—რას ვაკეთებდი აუგსბურგში? სხვა—გზა
აღარ მქონდა—ლექცია წავუკითხე საქართველოს შესახებ.
ეტყობოდა, ჩვენი პრობლემა ესმოდა და ცოტა ეფიქრა კი-
დეც მასზე. შემდეგი შეხვედრისას ჩვენი წინა საუბარი გაიხსე-
ნა და მირჩია აშშ-ში ემიგრაცია. მითხრა, რომ შეერთებულ
შტატებში დიდი შესაძლებლობებია დახელოვნებული ექი-
მებისათვის, ვისაც გულმოდგინე მუშაობის ძალა შესწევსო.
ისიც მითხრა, პროფესორ ჰენიგს უთქვამს—„მეტიც შეუძლი-
აო“. მერე ლაპარაკი განაგრძო და აღნიშნა, რომ ოთხ ზონად
დაყოფილ გერმანიაში ვითარება გაურკვეველი ჩანს, განსა-
კუთრებით ლტოლვილებისათვის, როგორებიც ვიყავით მე
და ჩემი მეუღლე. დოქტორ ბეკერმა მითხრა, რომ სიამოვ-
ნებით დამეხმარებოდა აშშ-ში ემიგრაციაზე, თუ რა თქმა
უნდა ამას ვისურვებდით. მე და ჩემი ცოლი ამაზე ადრეც
ვფიქრობდით, მაგრამ სხვადასხვა მიზეზების გამო, ეს საქმე
არც ისე იოლი გვეჩვენებოდა. ჯერ ერთი, კარგად ვიყავით
მოწყობილი აუგსბურგში, გვიყვარდა ეს ქალაქი და კარგ
ხალხთანაც ვმეგობრობდით. ჰენიგთან თანამშრომლობა სა-
ინტერესო და დიდი გამოცდილების მომცემი იყო. მე ბევრი
რამ ვისწავლე მისგან. მას უკვე დაკავებული ვყავდი შედა-
რებით ადვილ, მაგრამ საინტერესო კვლევით პროექტზე და
ხელმძღვანელობას მიწევდა ისევე, როგორც მისი გერმანე-
ლი კოლეგები. მან წარმადგინა რეგიონალურ სამედიცინო
გაერთიანებაში. მიუნხენი, სადაც იყო თავშეყრილი კავკასი-
ელ ლტოლვილთა დიდი წაწილი, სულ ახლოსაა აუგსბურ-
გთან. იქიდან ბევრი მეგობარი ჩამოდიოდა ჩვენთან და პი-
რიქით. ამას გარდა, ჩვენი გერმანელი მეგობრები, როგო-
რებიც იყვნენ ჰერვართი, უნგერმანი, რაისმიულერი, გენერა-
ლი კიოსტრინგი, პროფესორი დოქტორ თეოდორ ობერლენ-
დერი და სხვები, ბავარიაში იყვნენ. ობერლენდერს საშუა-
ლება ჰქონდა წავეყვანეთ ხოლმე აუგსბურგში, სადაც იგი
თავის ოჯახთან ერთად დასახლდა. ომის შემდგომ¹ იგი ბავა-
რიის მთავრობამ დანიშნა „მშობლიური ადგილებიდან ად-
გილნაცვალ პირთა საქმეების სახელმწიფო მდივნად.“ თვი-
თონ აღმოსავლეთ გერმანიიდან ლტოლვილს მოწყობილი

¹ იხილეთ წინა თავები ობერლენდერის შესახებ.

ჰქონდა პატარა, მაგრამ კომფორტული სახლები აუგსბურგის გის გარეუბანში, ძირითადად გერმანელი ლტოლვილებისგან ვის. მე და ჩემს მეუღლეს შეგვეძლო დაგვეკავებინა ერთ-ერთი სახლი აუგსბურგში გადასვლის შემდეგ, თუ კი ჰენიგი წარმადგენდა, როგორც თავის ასისტენტს. ობერლენდერი იცნობდა ჰენიგს და ჩემი თავიც გააცნო მას.

ჩვენი სახლი იყო კოხტა შენობა აუგსბურგის ლამაზ გარეუბარში. კარის მეზობლები იყვნენ: პროფესორი, დოქტორი ობერლენდერი თავის ოჯახთან და სიდედრ-სიმამრთან ერთად; პროფესორი, დოქტორი ჰანს რაუპახი ოჯახთან ერთად და კიდევ რამდენიმე სხვა;¹ ჩვენი ოჯახები კარგად შეეთვისწენ ერთმანეთს და ძალიან მსიამოვნებდა ექიმების წარდგენა ჩვენს მეგობრებთან, აუგსბურგში. მე უკვე გავიარე პრაქტიკა ქირურგის სპეციალობით, ჩემმა ცოლმა მოიპოვა ფილოსოფიის დოქტორის წოდება ეკონომიკაში მიუწენის უნივერსიტეტში. ყოველივე ზემოთქმულის გამო, აზრი არ ჰქონდა ევროპის დატოვებას და გადასახლებას „ახალ სამყაროში“, რომელიც ჯერ არც გვენახა. მაგრამ მეორე მხრივ, ამერიკა უფრო სტაბილურ პოლიტიკურ გარემოს პირდებოდა ჩვენნაირ პოლიტიკურ დევნილებს და ეს მართლაც ასე იყო, განსაკუთრებით გერმანიასთან შედარებით, რომელიც დაყოფილი იყო ოთხ საოკუპაციო ზონად, ამ ოთხიდან კი ერთი—საბჭოეთის მფლობელობაში—პოტენციურ საშიშროებას უქმნიდა დანარჩენ ზონებს. ჩვენ მეტისმეტად ცოტა ვიცოდით თავისუფლების შესახებ და გვინდოდა, ჩვენს შვილებს მაინც ეგემათ იგი.

დოქტორ ბეკერს ვაცნობეთ ჩვენი გადაწყვეტილება თუკი მიგვიღებენ ამერიკაში ემიგრაციის შესახებ. ასე რომ, მან გადადგა პირველი ნაბიჯები ჩვენი ჯანმრთელობის მდგომარეობის შემოწმებით დაწყებული უსაფრთხოებისა და აშშ-ში სპონსორის, სამუშაოს, თავშესაფრის მოქებნითა და ახალ ქვეყანაში ცხოვრების დაწყებით დამთავრებული. დოქტორ ბეკერმა გაიგო, რომ ელინოისში იყო ერთი პატარა ქალაქი, სადაც ადგილობრივი ექიმი გარდაცვლილიყო და მის შემცვლელს ეძებდნენ. სხვათაშორის, ამერიკის სოფლებში ექიმების ნაკლებობა შეიმჩნეოდა, რადგანაც მათი უმრავლე-

¹ იხილეთ დამატებაში თავები კავკასია და „პერგმანი“ რაუპახზე, აგრეთვე, რაუპახი კედიას შესახებ.



სობა უფრო დიდ, ქალაქებში არჩევდა პრაქტიკას. დოქტორი ბეკერმა გვითხრა, რომ ამერიკული მედიცინა სულ უფრო და უფრო სპეციალურ, ვინწრო ორიენტირებს ირჩევს. ფაქტიურად, ბევრი უკვე ჩამოყალიბებული ექიმი სპეციალობაში დახელოვნებას ცდილობს. მანვე მითხრა, რომ ექიმს, რომელსაც პრაქტიკა აქვს ქალაქში, საიდანაც შეიძლება მანქანით მიაღწიოს ქალაქის საავადმყოფოს, შეუძლია თავისი პაციენტი დააწვინოს იქ, მომვლელ ექიმად დარჩეს, თუ კვალიფიცირებული სპეციალისტია, დაშვებულია შტატში და საკრედიტოები წესრიგში აქვს. ეს სრულიად განსხვავებული რამ იყო ევროპული სისტემისაგან. დოქტორ ბეკერს არანაირი სერიოზული პრობლემა არ ეგულებოდა ჩემთვის ამერიკაში, რადგან დახელოვნებულ ექიმად და ინგლისურის კარგ მცოდნედ მივაჩნდი.

არ ვიცი რამდენად კარგად შემეძლო ლაპარაკი, თუმცა ინგლისურის სწავლა დავიწყეთ ომის დამთავრებისთანავე და ახლაც, აუგსბურგშიც ვაგრძელებდით მცოდნე მასწავლებელთან, მისის სტელცენმიულერთან მეცადინეობას.

იგი ამერიკიდან იყო ჩამოსული, მეორე მსოფლიო ომის დაწყებამდე ცოლად გაჰყოლია გერმანელს და გერმანიაში დარჩენილა. ნამდვილად ღირსეული პიროვნება იყო, პატიოსანი და ორივე ქვეყანა გულწრფელად უყვარდა—ამერიკაც და გერმანიაც.

იგი მხოლოდ ენას როდი გვასწავლიდა, გვიხსნიდა თუ როგორ უნდა წარმოგვედგინა ამერიკა რეალურად. მაგალითად, გვეტყოდა ხოლმე: „ამერიკელები შეგუების მოყვარე ერია“, ან „ამერიკელები ამბობენ, დრო ფულიაო“. „თუ ამერიკაში გთხოვეს გამოგვიარეთ და გვინახულეთო, დრო არ დააზუსტებინოთ, რადგანაც სინამდვილეში ამას არ გულისხმობენ. ეს უბრალო თავაზიანობაა“. ეს ყველაფერი წინასწარ ჰქონდა მომზადებული. 1950 წლის მარტის ბოლოს საემიგრაციო სამსახურიდან გვაცნობეს, რომ ჩავაბარეთ ყველა გამოცდა, უსაფრთხოების გაცხრილვაც გავიარეთ და სპონსორებიც გვყავდა ილინოისის შტატიდან—ბოუენის საზოგადოებიდან. გაორებული გრძნობებით დავემშვიდობეთ ნათე-სავებსა თუ მეგობრებს, ზოგი მათგანი გერმანიაში რჩებოდა, ზოგიც—საფრანგეთში. ბრემენის საზღვაო პორტში ჩავსხედით

ატლანტის ოკეანე მძვინვარებლა, თითქმის მთელი მგზავრობის განმავლობაში უზარმაზარი ტალღები ებრძოდა დარჩეს ეხეთქებოდა ერთმანეთს. მგზავრთა უმეტესობა ზღვის ავადმყოფობით იტანჯებოდა. ხმა გავრცელდა, ვერც კაპიტანი ვერც გემის ქირურგი გრძნობს თავს კარგადო. რუსულანი თავს იმხნევებდა, ზემო გემბანზე დადიოდა და დრამა-მინს ლებულობდა. მგზავრებს შორის თუ ვინმე ექიმი იმყოფებოდა, ყველას საშველად უხმეს. რამდენიმე მგზავრისათვის აუცილებელი გახდა ვენიდან კვება. საბედნიეროდ, მეცუდად არ გავმხდარვარ, მადაც კარგი მქონდა და მუშაობასაც ვცდილობდი. (ამის გამო შეერთებული შტატების სამხედრო ძალებისაგან ქებაც დავიმსახურე). ნიუორკში გემიდან ჩამოსვლისას ეტყობა მოღუშული სახე მქონდა. ალბათ ამიტომ იყო, რომ მეზღვაურები, რომლებსაც დავუმეგობრდი, მომძახოდნენ: ეპეი, ექიმო, ნუ დარდობთ—ფული იშოვეთ და ევროპაში დავგზრუნდეთ.

საბაჟოზე ფულის გადახდის შემდეგ, გადასახადს იღებდნენ ნარკოტიკებზე. მე კი თან საოჯახო პირადი დახმარების ყუთი მქონდა. დაგვხვდნენ და აეროპორტამდე მიგვიყვანეს საოცრად მეგობრულად განწყობილმა ადამიანებმა მსოფლიო საეკლესიო სამსახურიდან. ჩიკაგოში გაფრენამდე მხოლოდ ორი საათი იყო დარჩენილი. ასე რომ, ნიუ-ორკი არც გვინახავს, ის კი მოვახერხეთ, რომ ხანგრძლივი მზერა შევავლეთ დაუვინყარ თავისუფლების ქანდაკებას, ჩიკაგოსკენ რომ მოვფრინავდით ფანჯრებს ვიყავით მიკრული. ჩვენს ქვემოთ გადაშლილიყო უსაზღვრო და უზარმაზარი ქვეყანა მთებით, ტყეებითა და მინდვრებით, მოჩანდა ფერმის სახლები სილოსის ორმოებით, ერთმანეთისაგან ძალიან დაშორებული ქალაქები. ეს ყოველივე საოცარ სანახაობას წარმოადგენდა ევროპიდან ახლადჩამოსულთათვის. ეს იყო ჩვენი პირველი და მნიშვნელოვანი გაკვეთილი ამერიკის შესახებ. მერე როგორი ყურადღებიანი, დახმარებისათვის მზადმყოფი და მეგობრულად განწყობილი იყვნენ კაპიტანიცა და სტიუარდესებიც. ჩიკაგოში სხვა თვითმფრინავში გადავსხედით და ქუინსისკენ გავფრინდით. ილინოისში ჩასვლისას დაგვხვდნენ

ბაუენის მიმღები კომიტეტიდან „მომავალ ექიმს“ და მეუღლეს ელოდნენ.

ერთმანეთს გულთბილად შევეგებეთ. მიმღები კომისიის წევრები იყვნენ: ბატონი და ქალბატონი პარი, ეტელ შერიკი და ანიტა, მათი რძალი (რომელმაც ფოტოები გადაგვიღო), პარი ქორსი და როლი დიტმერი. როგორც გვითხრეს, „ექიმთა კომიტეტს“ ფართო მხარდაჭერა პქონდა ბაუენსა და მიმდებარე ქალაქებში. ისინი თურმე სამი წლის განმავლობაში ცდილობდნენ ექიმის პოვნას, მაგრამ ამაოდ სხვა ორგანიზაციები ძალიან ცდილობდნენ გაეტანათ თავიანთი პროექტი და მოენახათ მედიცინის დოქტორი, მაგრამ არ თანხმდებოდნენ. აეროპორტიდან ორმოცდახუთწუთიანი გასეირნება მოგვიწყვეს შერიკის სახლამდე. ეს იყო მშვენივრად ნაგები ორსართულიანი კომფორტული სახლი, სადაც ეტელი და პარი ცხოვრობდნენ. სულ ახლოს, რამდენიმე სახლის დაშორებით, ცხოვრობდა მათი ერთადერთი ვაჟი, ნილი, კოლეჯის კურსდამთავრებული, თავის ცოლ ანიტასთან და თინეიჯერ ქალიშვილებთან, სანდრასთან და ჯეისთან ერთად. მათ, აგრეთვე პყავდათ სამი თუ ოთხი წლის ბიჭუნა სახელად ჯონი. დროებით შერიკების სახლში უნდა დავბინავებულიყავით, სანამ საექიმო დახელოვნების პრაქტიკის პრობლემები მოწესრიგდებოდა. ნამდვილად ზეციური სიმშვიდე იდგა მათ სახლში, რომელიც გარშემორტყმული იყო უზარმაზარი ფერ-მის მიწებით, ახალი სილოსის ორმოთი. ბეღლითა და საქონლის შემოსაკავებელი ღობით. მე და რუსუდანს, მგზავრობიდან დაღლილებს, ოცდაოთხი საათი გვეძინა ზემოთ, საწოლ ოთახში. ორიოდე დღის შემდეგ დაგვპატიუეს ბოუენის მეთოდისტურ ეკლესიაში დასასწრებად. იქ შევხვდით ალბერტ სონიუსსა და მის მეუღლეს—ძალზე თბილ და გულითად პიროვნებებს. ქადაგების დროს სონიუსმა ჩვენც მოგვიხსენია და თქვა: „მადლობას გნირავთ, უფალო, გაბლიანისათვის“, რამაც თავი უკვე ამ მშვენიერი საზოგადოების ნაწილად გვაგრძნობინა. მსახურების შემდეგ სონიუსმა და შერიკებმა მრევლი გაგვაცნეს. მათ უამრავი კითხვა დაგვისვეს ომგამოვლილი ევროპის შესახებ და ჩვენც ვცდილობდით, რამდენადაც შეგვეძლო, ყველაფერზე გვეპასუხა, ჩემთვის და რუსუდანისათვის ცხადი გახდა, რომ ამერიკული ეკლესია არ იყო მხოლოდ ღვთისმსახურების ადგილი, ჩანდა, რომ

მას ძლიერი ზეგავლენა ჰქონდა საზოგადოების ზედა ფრთხის ცხოვრებაზე. ეს უპირატესად გამოიხატებოდა ამერიკის ადრეული მოსახლეობის ტრადიციების დაცვით, რომლებსაც ერთმანეთის და ღმერთის იმედი ჰქონდათ.

სამედიცინო პრაქტიკის გაშლა ბოუენში არც ისე ადვილი გამოდგა, როგორც თავიდან გვეგონა. მალე რამდენიმე მნიშვნელოვანი რამ გამოჩნდა: საჭირო იყო ილინოისის შტატის მიერ გაცემული „ექიმისა და ქირურგის“ ლიცენზია, ამისათვის უნდა გამეცეთებინა განცხადება შეერთებული შტატების მოქალაქედ გახდომის შესახებ. ასევე საჭირო იყო ილინოისის საავადმყოფოში ერთი წლის პერიოდული ინტერნობა. ამ ინტერნობის დასრულების შემდეგ, აუცილებელი იყო შტატის სამედიცინო სამსახურში გამოცდის გავლა, ვინც გამოცდაზე დაიშვებოდა, მას იმედიც ჰქონდა ჩაბარებისა, ზემოთხსენებულ გამოცდაზე დაშვებისათვის სამედიცინო სკოლა უნდა გქონდა დამთავრებული, რომლის სახელიც შეტანილი იყო მმართველობის მიერ შედგენილ შერჩეული სკოლების სიაში. ამ ჩამონათვალის სიმრავლეში არანაირი ბრალი არ მიუძლოდა სალიცენზიონ კომიტეტს. ყოველივე იმას ემსახურებოდა, რომ ხალხისათვის ნამდვილად კარგი ექიმი შეერჩიათ. მიუხედავად ამისა, „ბოუენის ექიმთა კომიტეტი“ შეშფოთებული იყო, რაკი ხვდებოდა, რომ მთელი ერთი წელინადი მაინც დამჭირდებოდა საექიმო პრაქტიკის დასაწყებად—და ესეც იმ შემთხვევაში, თუ ყველაფერი კარგად აენყობოდა. მაგრამ ისინიც და მეც მონდომებული ვიყავით ყველაფერი გაგვაკეთებინა წესების დასაცავად.

1. უმაღვე გავაკეთე დეკლარაცია აშშ-ის მოქალაქედ გახდომის შესახებ.

2. ქუინსის, ილინოის ჰქონდა ორი ძალიან კარგი საავადმყოფო, ერთი მათგანი წმ. მერის სახელობისა, განკუთვნილი იყო პერიოდული ინტერნობისათვის. საბუთების წარდგენისა და ადმინისტრაციასთან სათანადო გასაუბრების შემდეგ, სამედიცინო კადრების შეფა, განყოფილებების მეთაურებმა და საინტერნებო კომიტეტმა ნება დამრთეს ერთი წლით ინტერნობისათვის წმ. მერის საავადმყოფოში.

სასწრაფოდ ილინოისის დედაქალაქ სპრინგფილდში გავეშურეთ რეგისტრაციისა და განათლების დეპარტამენტში გასაუბრებაზე და იქ შევხვდით სამედიცინო განყოფილების

მეტად უნარიან მეთვალყურეს, მისის ლუიზა პეტრელის მიხედვით აგვისენა, რომ მმართველობა მხედველობაში იღებს და იწონებს ჩემს საბუთებს, მაგრამ არავის არასოდეს არაფერი სმენია საქართველოს, თბილისის სამედიცინო სკოლის შესახებ. იგი არც არის შეტანილი იმ სკოლების სიაში, რომელთა წარდგენაც დაშვებულია აქაურ გამოცდებზე. გარკვეული მოლაპარაკების შემდეგ, საბოლოოდ გვითხრეს, რომ თუ ამერიკის ერთ-ერთი სამედიცინო სკოლის დეკანი მისწერდა მათ, რომ თბილისის სამედიცინო სკოლა ამერიკის სამედიცინო სკოლების დონეს აკმაყოფილებს, მაშინ მმართველობა უფრო წარმატებით განიხილავს გამოცდებზე თქვენი დაშვების საკითხსო.

4. ამგვარად მე და ჩემმა ცოლმა წერილები გავუგზავნეთ ამერიკის სამედიცინო სკოლებს რჩევისათვის, მაგრამ ვერანაირად ვერ მივაგენით დეკანს, რომელსაც რამე ეცოდინებოდა თბილისის შესახებ.

ამასობაში წმ. მერის საავადმყოფოში ჩემი ერთნლიანი ინტერნობაც დასასრულს მიუახლოვდა, მეტისმეტად დატვირთული წელი იყო როგორც ფიზიკურად ისე გონებრივად, ხანგრძლივი სამუშაო საათების, ღამ-ღამობით ხშირი სასწრაფო გამოძახებებისა და განუწყვეტელი უძილობის გამო. მეორე მხრივ, ეს წელი ნამდვილი ჯილდო იყო სამედიცინო და საექტონო კადრებთან დამეგობრების თვალსაზრისით. მე დიდ სიამოვნებას მგვრიდა მათი ნდობა და ნაწილობრივ პოპულარობაც მოვიპოვვე. წმ. მერის საავადმყოფოს მედიკოსები შეწუხებული იყვნენ იმის გამო, რომ შტატის მმართველობა შანსსაც კი არ მაძლევდა სამედიცინო გამომცდელთა გამოცდაზე გავსულიყავი და დამემტკიცებინა ჩემი ცოდნა". სწორედ მაშინ დოქტორი არტურ ბიტერი, რომელიც იმ დროს ინტერნობის კომიტეტს თავმჯდომარეობდა, საავადმყოფოს სამედიცინო პერსონალის წარმომადგენლად აირჩიეს. მას უნდა გაეცნო ჩემი თავი სპეციალური ინტერვიუთი საგამოცდო კომისიისათვის. ექიმმა ა. ბიტერმა აღნიშნა, რომ იგი სიამოვნებით გააკეთებდა ამას და საქმესაც შეუდგა, ღამის მატარებელს გაჰყვა და ადრე დილით, ჩიკაგოში, მმართველობის შეხვედრაზე მოხსენება წარადგინა. შეხვედრას თავმჯდომარეობდა დოქტორი ედ პამილტონი—ორგანიზებული მედიცინის ერთ-ერთი ცნობილი ლიდერი. დოქტორი

რი ა. ბიჭერი წარდგა, როგორც საინტერნო კომიტეტის თავმჯდომარე, სამედიცინო პერსონალის სპიკერი და მკაფეობის ოდითხოვა დაშვება შტატის სამედიცინო მმართველობის სალიცენზიონ გამოცდებზე. მან აღნიშნა, რომ ეს თხოვნა ემყარება საავადმყოფოში ჩემს მუშაობაზე დაკვირვებას. ამის თაობაზე რამდენიმე დეტალიც გაიხსენა და განაცხადა, რომ წმ. მერის საავადმყოფოს მედიკოსთა ერთობლივი შეხედულებით, მე ვიყავი დახელოვნებული, გამოცდილი უნარიანი ექიმი – ქირურგი და რომ ჩემი ეთიკაც უმაღლეს მოთხოვნებს აკმაყოფილებდა (შეხვედრას მეც ვესწრებოდი, და საკმაოდ უხერხულად ვიგრძენი თავი). ჯენტლმენები საერთოდ თავაზიანად მოგვეპყრნენ, მაგრამ ამ საკითხზე, არაფერი უთქვამთ, აღარ ვიცოდით, რა გვეფიქრა, როგორი შთაბეჭდილება მოვახდინეთ—დადებითი თუ უარყოფითი. ინტერნობის დასრულების შემდეგ წმ. მერის საავადმყოფოს ადმინისტრაციამ და მედიკოსთა შემადგენლობამ შემომთავაზა საავადმყოფოში დავრჩენილიყავი, როგორც რეზიდენტი ექიმი, სანამ სალიცენზიონ გამოცდაზე გასვლის ნებართვას მომცემდნენ. მეც დავეთანხმე.

სპრინგფილდში დაბრუნებულმა მისის ლ. ჰატჩეს ვკითხე, მმართველობის შეხვედრის შემდეგ მოსაზრება ხომ არ შეცვლილა ჩემი გამოცდებზე დაშვების შესახებ-მეთქი, მან მიპასუხა, არაფერი არ შეცვლილა. სახეზე ალბათ გაკვირვება შემატყო, ამიტომ მისთვის უჩვეულო თანაგრძნობით მითხრა, რომ მმართველობას დადებითი შთაბეჭდილება შეექმნა, მაგრამ ისინი მოვალენი არიან დაიცვან საგამოცდო წესებით. ასე რომ, გამოცდებზე დაშვების შანსი არ მრჩებოდა. უკეთესი დოკუმენტაცია მჭირდებოდა ჩემი განათლების შესახებ. მისის ჰეტჩერს ვთხოვე, თავის ფაილებში ერთხელ კიდევ ჩემთან ერთად გადაეხადა ჩემი საბუთებისათვის. ავუხსენი, რომ თუ თბილისის უნივერსიტეტი მიუნხენის უნივერსიტეტის თანაბრად არ ჩაითვლებოდა, გამოცდებზე არ დამიშვებდნენ, (Masna Cum Taudē), მაგრამ მომცემდნენ კი დიპლომს ნიშნით „კარგია?“ მისის ჰეტჩერი ცოტა ხანს დაფიქრდა და მითხრა, რომ ეს არის ლიცენზია პრაქტიკისათვის და არა დიპლომით. მე კი მივუგე, რომ ეს იყო დიპლომი და რომ ჩვეულებრივ უნივერსიტეტის გასცემენ დიპლომს და არა ლიცენზიას. ჩემი დიპლომის ასლი, აგრეთვე, სერთიფი-



ცირებულია, როგორც ნამდვილი დოკუმენტი ნიუ-იორქში
გერმანიის საკონსულოს მიერ. ვიგრძენი, რომ მისის ჟეტიჩე
რი თანდათან უკეთ ერკვეოდა ამ კომპლექსურ სიტუაციაში,
მაგრამ ეს გრძნობა უფრო წინასწარი გამოტირება იყო გა-
მოცდებზე დაუშვებლობისა, მაშინ მივმართე ბოუენის ექიმ-
თა კომიტეტს თხოვნით რაკი ასე ჭირდებოდათ მოექებნათ
სხვა ექიმი. პირველი რეაქცია ისეთი იყო, რომ არ სურდათ
ჩემთვის „უარის თქმა“, მაგრამ ბოლოს კერძო ინტერესმა და
საზოგადოების საჭიროებამ თავისი გაიტანა. მალე მათ მო-
ნახეს ექიმი-ემიგრანტი აღმოსავლეთ გერმანიიდან. თუმცა
მეც და რუსუდანსაც განსაკუთრებული სითბო დაგვრჩა ბოუ-
ენის ხალხისადმი. იქაური მეგობრები სიცოცხლის ბოლომ-
დე შევინარჩუნეთ, რამდენიმე ნლის შემდეგ, როცა ქუინსში
მთავარი ქირურგი გავხდი, ზოგი მათგანი მოდიოდა ჩემთან
პროფესიული რჩევის ან დახმარებისათვის და მეც ძალიან
დიდ სიამოვნებას მანიქებდა მათვის დახმარების განევა.

მისის ლ. პეტრერთან ბოლო შეხვედრის შემდეგ, ჩემს მე-
გობრებს ევროპის ქვეყნებში მივწერე და ვთხოვე მოეპო-
ვებინათ ევროპელი სპეციალისტების და სხვა შესაბამისი
ორგანიზაციების აზრი თბილისის სამედიცინო სკოლაზე. გარ-
კვეული დრო გავიდა, სანამ ვინმე მიპასუხებდა, მაგრამ ბოლოს
დადებითი შეხედულებებიც ჩამომივიდა; ყველაზე მეტად მა-
სიამოვნა პასუხმა ინგლისიდან. მისტერ სუმბატოვს (სუმბათაშ-
ვილი) ჩვენი ოჯახის ძველ მეგობარ, რომელიც კარგა ხნის
წინათ იყო დასახლებული ინგლისში. კავშირი ჰქონდა ოქ-
სფორდის უნივერსიტეტთან. მისი თხოვნა თბილისის სამე-
დიცინო სკოლის შესახებ აზრის გამოთქმის თაობაზე, უპა-
სუხოდ არ დაუტოვებიათ. ოქსფორდის უნივერსიტეტის რე-
გისტრატორის მიერ გამოგზავნილ პასუხში ეწერა, რომ დოქ-
ტორ ჯონ ფ. ფულტონი (ფსიქოლოგიისა და მედიცინის ის-
ტორის პროფესორი) იულოს უნივერსიტეტთან ექსპერტად
იყო დანიშნული თბილისის და საბჭოეთის სხვა სამედიცინო
სასწავლებლებში. ოქსფორდის პასუხად პროფესორმა ფულ-
ტონმა ძალიან მაღალი შეფასება მისცა თბილისის სამედი-
ცინო სკოლას.¹ მეორე კარგი შეფასება, უფრო სწორად,
თბილისის უნივერსიტეტის ღრმა ანალიზი ეკუთვნოდა დოქ-

¹ ოქსფორდის რეგისტრაციის ნერილი საუმბეტოვზე Esg. Ref. Gen. /5 19 ნლის სექტემბერი საავტორო არქივები.

ტორ უოლტერუინერს, საზღვარგარეთის განათლების სამსახურის
ტემების მთავარი ოფისიდან. გაიტინგენი, 9.22.1951. უილტონის
მპლატფორმაზე 1. უურნალი 2347151 № 1.

მე მივწერე პროფესორ ფულტონს, რომელსაც იმ დროი-
სათვის სამწუხაროდ ჯანმრთელობასთან დაკავშირებით
პრობლემები გაუჩნდა, მაგრამ როგორც კი გამოჯანსაღდა,
თბილი წერილით მიპასუხა. ჩვენ შემდგომშიც ვაგრძელებდით
მიმოწერას.¹ ფულტონის აზრით თბილისის მედიცინის საუ-
ნივერსიტეტო სკოლა საბჭოთა კავშირის სამ მოწინავეთა
შორის იდგა.

პროფესორი ფულტონი, თვითონ ფსიქოლოგი იყო და გა-
მოქვეყნებული ჰქონდა შესანიშნავი სახელმძღვანელო ფსი-
ქოლოგიაში, იგი იცნობდა ნეიროფსიქოლოგიის ქართველ
პროფესორს ბერიტოვს (ბერიტაშვილს).

ბერიტაშვილი მიჩნეული იყო საბჭოთა ფსიქოლოგების დე-
კანად, პროფესორ პავლოვის მემკვიდრედ, ინტერნაციონა-
ლურად აღიარებულ მეცნიერად.²

ფულტონი წერდა:

ამ წერილით ვადასტურებ, რომ ჩემი აზრით, ტიფლისის
(თბილისის) სამედიცინო სკოლის კურსდამთავრებულები სა-
ქართველოში, სსრკ-ში უნდა ექვემდებარებოდნენ ლიცენზი-
ას შეერთებულ შტატებში. თბილისის სტანდარტები მაღალი
იყო და თუმცა აღარ ვიცი რა მოხდა ომის შემდეგ, ექ-
გაბლიანი, რომელიც მიმართავს ილინოისის შტატის მმარ-
თველობას, იქ იყო მაშინ, როდესაც პროფესორი ბერიტოვი,
სახელგანთქმული ნეიროქიორუგი, მაღალი რეპუტაციით სარ-
გებლობდა, თბილისის ფაულტეტზე იყვნენ სხვა საერთაშო-
რისო რეპუტაციის მქონე პიროვნებებიც. მე მივიჩნევდი, რომ
თბილისი მხარს დაუმშვენებდა საბჭოთა კავშირის პირველ
ორ-სამ სამედიცინო ჯგუფს. რუსული უნივერსიტეტის მოქ-
მედების ბოლოდროინდელ შეზღუდვამდე თბილისი ნამდვი-
ლად სახელგანთქმული იყო მსოფლიო უნივერსიტეტებს შო-
რის.

გულწრფელად თქვენი
(ხელმოწერა) ჯონ ფ. ფულტონი, მედიცინის დოქტორი
Sterlings მედიცინის ისტორიის პროფესორი.

¹ საავტორო არქივებში, გერმანულ ენაზე ინგლისური თარგმანითურთ.

² იბ. ფულტონის საავტორო არქივები. ერთერთი მათგანი აქ არის წარმოდგენი-
ლი.

ნერილის ორიგინალი და ასლი ავტორის არქივშია.

რაღა თქმა უნდა, პროფესორ ფულტონის და სხვათ შემოწმებული ფასებელი ნერილები გადავაგზავნე რეგისტრაციისა და განათლების ილინოისის დეპარტამენტში. მათი ასლები, აგრეთვე, დავუგზავნე თბილისის სამედიცინო სკოლის კურსდამთავრებულებს, რომლებიც იმ დროს ამერიკის შეერთებულ შტატებში ცხოვრობდნენ, იმ იმედით, რომ ნერილები მათაც გაუწევდა დახმარებას: რამდენიმე კვირაში დეპარტამენტმა მაცნობა, რომ ჩემი მოთხოვნა გამოცდებზე დაშვების შესახებ დაკმაყოფილდა და, რომ მომავალი გამოცდები გაიმართება ჩიკაგოში, 1953 წლის აპრილში. ეს იყო თბილისის სამედიცინო სკოლის გამარჯვება.

მე ჩეეულებრივ განვაგრძობდი მუშაობას საავადმყოფოებში, რაც შემეძლო ვემზადებოდი გადამწყვეტი გამოცდისათვის. იმედს ვიტოვებდი, რომ ჩაჭრის შემთხვევაშიც კი ჩრდილი არ მიადგებოდა თბილისის უნივერსიტეტს. გამოცდა საკმაოდ რთული გამოდგა, მაგრამ ნარმატებულიც. მისის ლუიზ პეტჩერი გვამოწმებდა, რომ არავის ეცულლუტა. მან დისკვალიფიკაცია მისცა ორ ექიმს ამ თვალსაზრისით. კერძოდ, ისინი კითხვებზე პასუხის დროს ერთმანეთს „კონსულტაციას“ უწევდნენ. თუმცალა მას არ შეუმჩენვია ძლიერი უნგრული აქცენტის, მქონე ჯენტლმენი, რომელსაც რამდენჯერმე გამიმეორა თხოვნა აზოტის იფრიტის დოზის შესახებ, (პირველად ვერც გავიგე, რას მეკითხებოდა. სწორედ მისი უნგრული გამოთქმების გამო. იმ დროს არ არსებობდა ამოსარჩევი კითხვები, ყველა საგანში ნერითი გამოცდა ტარდებოდა. გამოცდის შუაში „მნერლის სპაზმი“ დამემართა, ღმერთს ვევედრებოდი, მოეცა ძალა, რომ ბოლომდე გავსულიყავი, მაღლი უფალს, მისის პეტჩერმა შესვენება გამოაცხადა, სააბაზანოში შევვარდი და ცხელი წყლის ქვეშ ხელის მასაჟი დავინწყე!

ნერითი გამოცდის შემდეგ, კუკის გარეუბნის საგრაფოს

¹ მისის პეტჩერი ჩამოსული იყო როგორც დისციპლინის ზედამხედველი, იგი მეტად გულცივი პიროვნება გახლდათ და არავინ არ ადარდებდა. რამდენიმე წლის შემდეგ ადგილობრივ პანში შევიარე და რომ უნდა ნამოგსულიყავი ურთი ეფექტური ახალგაზირდა ლედი მომიახლოვდა. მეც შევტერდი, რომ გამეგო რა სჭირდებოდა. ბოდიში მომიხადა დროს გაკარგვინებოთ, მაგრამ დიდი ხანია რაღაცის თქმა მინდა და აქამდე შემთხვევა არ მომეცაო. მისი დეიდა მისის ლუიზ პეტჩერი სპრინგიფილდიდან ამჟამად ჯანმრთელობას უჩივის, მაგრამ საერთოდ თქვენი და თქვენი მეუღლის



საავადმყოფოში წაგვიყვანეს, სადაც უნდა გაგვესინჯა ჰეროების ციენტი, დაგვესვა დიაგნოზი და დაგვენიშნა მკურნალობა. ეს ნამდვილი „თაფლის კვერი“ იყო წერასთან შედარებით, ქუინისში დაბრუნებიდან“ ერთი-ორი კვირის შემდეგ, შემატყობინეს, რომ გამოცდა ჩავაბარე და ლიცენზია მეძლეოდა სამედიცინო პრაქტიკისათვის, როგორც „ექიმსა და ქირურგს“. ამ ამბავმა სულიერი ძალა შემმატა.

მერე რა მოხდა? შერჩევითი სამსახურის სისტემის ადგილობრივმა მმართველობამ მომწერა, რომ კლასიფიკაცია მომეცა და მომენიჭა I-ა კლასი, რაც ნიშნავდა, რომ ნებისმიერ დროს შეიძლებოდა არმიაში გავეწვიეთ. გადავწყვიტე ყოველივე უკანა პლანზე დამეყენებინა და პირველ რიგში მომეხადა ჩემი მოვალეობა—მოხალისედ წავსულიყავი ჯარში. რამდენიმე ფორმა შევავსე და ქუინსის რაიონებიდან ახალწვეულებთან ერთად წაგვიყვანეს წმ. სუისში, მისურის შტატში, საკმაოდ რთული ფიზიკური გამოცდისათვის. არმიის მეთაურებისაგან მივიღე ოფიციალური წერილი, რომ არმიაში დავიშვებოდი როგორც მედიკოსი სპეციალისტი, თან მთხოვდნენ დავლოდებოდი შემდეგ შეტყობინებას. გარკვეული დროის შემდეგ, მაცნობეს: სამშვიდობო მოლაპარაკებების გამო (ჩრდილოეთ კორეასთან), ახლა ნაკლები მოთხოვნილებაა მედიკოსს სპეციალისტებზე, მაგრამ ვარაუდობენ, რომ შეიძლება კვლავ საჭირო გავხდე აგვისტოს განმავლობაში. აგრეთვე მადლობას მიხდიდნენ ჯარში სამსახურის სურვილისათვის.. ეს ყოველივე ვაცნობე წმ. მერის სამედიცინო პერსონალს, რომლებმაც, ჩემი კორეაში გამგზავრების „კეთილი ნების“ სანაცვლოდ, მითხრეს, რომ არმიას მე საერთოდ, აღარ ვჭირდებოდი. თან დაუმატეს, რომ ჩემთვის მუდამ იქნება ადგილი ქუინსში და ეს მალე ახდა. ზუსტად მეორე დღეს, ქირურგიულ ინსტრუმენტებს რომ ვწმენდდი, ერთ-ერთმა მთავარმა ქირურგმა და პრაქტიკოსმა მკითხა: ხომ არ დავინტერესდებოდი მასთან ერთობლივი პრაქტიკით. დავეთანხმე, რადგან მეც საკმაოდ ხშირად ვეხმარებოდი ხოლმე მას ქირურგიაში და თანამშრომლობა კარგად გამოგვდიო-

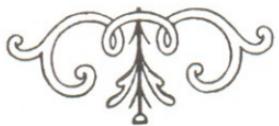
დიდი თაყვანისმცემელიათ. თურმე ღმერთს ევედრებოდა, რომ როგორმე მომეხერხებინა გამოცდებზე გასვლა. მერე კი თურმე ძალზე გაიხარა, ამას რომ მივაღწიე და გამოცდაც ჩავაბარე. ასე ძალიან ჯერ არაფერი გამკვირვებია; თურმე ნიღბის ქვეშ გულთბილი პირი უცხოა მაღალი.

და. ის იყო ექ. მ. ე. ბიტერი ქუინსიდან, მისი მამაც ექიმი იყო /
ქუინსში და ძმაც. არტური ქუინსის ორივე საავადმყოფოს
ქირურგიული განყოფილების წევრი იყო. ასე რომ, საქმე
დიდებულად წარიმართა, პრაქტიკა დავიწყე ქუინსში, ილი-
ნოისის შტატში, სადაც ხალხი ასე კეთილად იყო ჩვენდამი
განწყობილ.

აქ გვეყოლა სამი შვილი. ერთი, ვადაზე ადრე დაბადებული
ალექსანდრე, დაგვეღუპა, ჩვენი ოჯახი გრძნობდა, რომ ამე-
რიკა შესანიშნავი ქვეყანაა და ხალხი გულმოწყალე, საიმე-
დო და სულგრძელია. ეჭვიც არ გვეპარებოდა, რომ ამ ქვეყა-
ნას კარგი მომავალი ჰქონდა და მისი მნიშვნელობა კიდევ
უფრო გაიზრდებოდა, ჩვენს შვილებს საკმაო ცოდნა აქვს.
გაბლიანებზე ამერიკაში მეტის თქმა შეიძლება, მაგრამ ვფიქ-
რობ, რომ თვითონ დაწერონ ამის შესახებ. იმედი მაქვს,
მოინდომებენ.

ჯორჯ ფ. კენანს წიგნის „რუსეთი და დასავლეთი“ დასას-
რულში მოჰყავს ბისმარკის ციტატა: მოდით, ზოგი პრობლე-
მა ჩვენს შვილებსაც დავუტოვოთ გადასაჭრელად. სხვაგვა-
რად ხომ მოიწყენენ“, მეც ვიზიარებ ამ მოსაზრებას.

გივი გაბლიანი
ქუინსი, ილინოისი, 1993.



დამატებასი



გრიგოლ ალშიბაია

ექიმი გრიგოლ ალშიბაია დაბადებულია ქალაქ ქუთაისში, 1880 წელს, მაშინ ქუთაისი დასაცლეთ საქართველოს კულტურულ და ადმინისტრაციულ ცენტრად ითვლებოდა. მან იქვე დაამთავრა ჰუმანიტარული გიმნაზია და სწავლა განაგრძო კიევის უნივერსიტეტის საბუნებისმეტყველო მეცნიერების ფაკულტეტზე. კიევში ალშიბაია მონაწილეობდა სტუდენტთა დემონსტრაციებში მეცნის რეჟიმის წინააღმდეგ. მათ განსაკუთრებული პროტესტი გამოაცხადეს ცარიზმის დაშქაშების მიერ ებრაელების დარბევის გამო. ალშიბაია დააპატიმრეს, უნივერსიტეტიდან გარიცხეს და უბრალო ჯარისკაცად ორწლიანი სამხედრო სამსახური მიუსაჯეს, მაგრამ, რვა თვის შემდეგ, სტუდენტებს ამნისტია გამოუცხადეს. 1903 წელს ალშიბაია შევიდა ბერლინის უნივერსიტეტში, რომელიც ზეთ წელიწალში დაამთავრა. მომდევნო ოთხი წლის განმავლობაში იგი მოხალისე ექიმად იყო ბერლინის უნივერსიტეტის საავადმყოფოში. გარდა ამისა, მან სახელმწიფო გამოცდები ჩააბარა სანკტ-პეტერბურგის სამედიცინო სამხედრო აკადემიაში. 1912 წელს ექიმი დაბრუნდა მშობლიურ ქუთაისში და შემოსავლიანი კერძო პრაქტიკას მიჰყო ზელი. ოთხი წლის შემდეგ იგი ბაქოში გადაიყვანეს სამხედრო ექიმად. იქ დამატებით კერძო პრაქტიკის წარმართვის ნებაც დართეს. მედიცინის ღრმა საფუძვლიანი ცოდნის და შთამბეჭდავი პიროვნულობის წყალობით, ალშიბაია წარმატებით მუშაობდა. ბაქოში, მეგობრების რჩევით, მან წილი შეისყიდა რუსეთ-სკარსეთის ნავთობის კომპანიაში, „რუპენტო“ და მოგვიანებით დირექტორთა საბჭოშიც აირჩიეს. მრავალ ხანგრძლივ მეგობრობას ჩაეყარა საფუძველი „ბაქოელ ქართველთა“ შორის, მაგალითად ხოშტარიებთან, კვიტაშვილებთან და მამულაშვილებთან, ეს მეგობრობა ორ თაობაში გაგრძელდა. ამასობაში საქართველო სუვერენულ, დამოუკიდებელ, დემოკრატიულ რესპუბლიკად გამოცხადდა. ეს იყო საქართველოს სახელმწიფოებრიობის აღდგენა ოკუ-



პაციის წლების შემდეგ, რაც იურიდიულად აღიარეს დიდმა ბრიტანულმა მა, ბელგიამ, საფრანგენთმა, იტალიამ, იაპონიამ, გერმანიამ, თურქეთმა, პოლონეთმა, ბოლშევიკურმა რუსეთმა, არგენტინამ და სხვა ქვეყნებმა.

ბოლშევიკურმა რუსეთმა და საქართველომ დადეს ხელშეკრულება 5-7-20, რომლის მიხედვითაც „რუსეთი თანახმა თავი შეიკავოს ნებისმიერი ინტერვენციისაგან საქართველოს საშინაო საქმეებში“ (მუხლი 1 და 2). 1919 წელს საქართველოს მთავრობამ ექიმი გრიგოლ ალშიძაია დანიშნა საქართველოს ელჩად ბაქოში (აზერბაიჯანი). 1919 წლის აპრილში, როდესაც ბოლშევიკურმა რუსეთმა ბაქო დაიყრო, დააპატიმრეს ყველა დიპლომატიური წარმომადგენელი. მათ შორის ექიმი ალშიძაიაც, მაგრამ საქართველოსთან 7 მაისის ხელშეკრულების დადების შემდეგ, საბჭოთა რუსეთმა საქართველოს ელჩი გაანთავისულა სხვა დიპლომატები კვლავ დარჩნენ ბოლშევიკთა ხელში. მათ შორის ბრიტანეთის, საფრანგეთის, პოლონეთის ელჩები და პაპის წარმომადგენელი. ამ ქვეყნების მთავრობებმა ალშიძაიას ანდეს მათი ინტერესების დაცვა. „კარგად გაკეთებული საქმისათვის“ მას საფრანგეთმა „საპატიო ლეგიონერის“ წოდება მიანიჭა, პოლონეთმა „ღირსების ოქროს ჯვარი“, „საგანგებო ლოცვა-ურთხევა“ მიღო მისი უწმინდესობის პაპისაგან, მადლიერების ცნობა—ინგლისიდან, და ა.შ. როგორც აღინიშნა, 1921 წლის თებერვალში ბოლშევიკური რუსეთის არმია ომის გამოუცხადებლად შემოიჭრა და დაიყრო საქართველო, რომელმაც რუსებს მედგარი წინააღმდეგობა გაუწია. ალშიძაიამ ერთი მილიონი რუბლი შეიტანა „საქართველოს თავდაცვის ფონდში“. ბოლოს სამხედროებმა უკან დაიხიეს. საქართველოს მთავრობა იძულებული იყო გაქცეულიყო. ალშიძაია გაგზავნეს გერმანიაში, სადაც მას უნდა დაეკავებინა ბერლინში საქართველოს ყოფილი ელჩის ლადო ახმეტელის ადგილი, მაგრამ მას შემდეგ, რაც რუსეთმა საქართველო დაიყრო, ეს განზრახვა ჩაიშალა, მაგრამ ალშიძაიას ოჯახი ბერლინში გადავიდა და ექიმმა კვლავ თავისი ადგილი დაიკავა უნივერსიტეტის კლინიკაში. ამ დროისათვის მან „რუპენტი“ს წილი ლონდონში ბრიტანეთის ადმირალიტეტს მიჰყიდა და შესაბამისად თანხა მიიღო ინგლისური კურსით, რამზე მაკდონელის (ალშიძაიას ძველი ნაცნობი) დახმარებით მან ნებართვა მიიღო, ანგარიში გაეხსნა ინგლისის ბანქში, სადაც დეპოზიტზე შეიტანა ეს ფული. შემდეგ ეს თანხა გერმანიის ბანქში გადააგზავნა, მაგრამ იქაური ინფლაციისა და 1922-1923 წლებში კურსის რეფორმის გამო, დიდი ზარალი განიცადა. ახლა კაცს, ვინც საზღვარგარეთ მოსწავლე ქართველი სტუდენტებისთვის მრავალი სტიპენდია დააწესა, საკუთრი ცხრასული-ანი ოჯახის რჩენაც კი უჭირდა, წლების განმავლობაში გერმანელებს ისიც კი არ შეეძლოთ, რომ უცხოელებისათვის ხელფასი მიეცათ.

იმ ხანებში პოლონეთის საგარეო საქმეთა სამსახურის სახელმწიფო მდივანმა, მისი ელჩობის დროინდელმა მეცნობარმა, ალშიძაიას შესთავაზა ადგილი გროდნოს სამხედრო პოსტიტალში, აღმოსავლეთ პო-

ლონეთში. მას, აგრეთვე, ნება ეძლეოდა დამატებით ეწარმოებია კერძო პრაქტიკაც. გროლნო იმიტომ შეარჩიეს, რომ იქ რუსულენოვანი მუსიკისა ხლოება ცხოვრობდა, რადგანაც წინათ იგი იმპერიული რუსეთის შემადგენლობაში შედიოდა. ალშიბაიებმა არ იცოდნენ პოლონეური, რუსულად კი თავისუფლად ლაპარაკობდნენ. გროლნოში სამედიცინო პრაქტიკა წარმატებით მიღიოდა, ასე იყო ყველგან, რადგან ალშიბაია განსწავლული, გამოცდილი და გულისხმიერი ექიმი იყო, მალე მის პაციენტებს შორის ბევრი ძალიან მნიშვნელოვანი პიროვნება აღმოჩნდა. 1937 წელს ალშიბაია ვარშავაში გადაიყვანეს და სამხედრო აკადემიის ამბულატორიული კლინიკის მედიცინის საინტერნო განყოფილების დირექტორად დანიშნეს. მის პაციენტებს შორის იყვნენ სამხედრო ოლქის მეთაური, გენერალი ა. ლიცეინოვიჩი, მინისტრი კოსტიალუოვსკი, ორთოდოქსული დიონისეს ეკლესიის მიტროპოლიტი, პოლკოვნიკი ექიმი მ. კოიუსგინსკი, (მარშალ პილსუდსკის პირადი ექიმი და მეგობარი).

1939 წლის სექტემბრის ბოლოს, გერმანელების მიერ ვარშავის ოკუპაციის დროს, ქართველთა კოლონიამ სთხოვა ექიმ ალშიბაიას, დაეკავებინა კოლონიის პრეზიდენტის ადგილი, მან მიიღო წინადაღება, თუმცა ეს დამატებითი და მძიმე ტვირთი იყო. შემდგომში ალშიბაია მფარველობდა მთელ კავკასიელთა კოლონიას (სომხები, აზერბაიჯანელები, ჩრდილო კავკასიელები და ქართველები). იმ დროისათვის დაარსდა ოთხი კომიტეტი, რუსული, ბელორუსული, უკრაინული და კავკასიური. მისი ამოცანა იყო წარედგინა და დაუცვა თანამემამულეთა ინტერესები გერმანიის ხელისუფლების წინაშე. ალშიბაია მტკიცედ იდგა ამ პოზიციაზე მედგრად იცავდა კაკასიელთა ინტერესებს, ამიტომ საოკუპაციო „ხელისუფლების მეთაურის“ მიერ პოლონეთში იქნა გადაყვანილი. როგორც შეიტყო, მისი გაშვება მოხდა შემდეგი მიზეზებით. „იგი დამამცირებელ გამოთქმებს იყენებდა, როცა აკრიტიკებდა „ხელისუფლების მეთაურის“ მიერ გატარებულ ზომებს, არ ასრულებდა და არ მისდევდა ხელისუფლების მეთაურის ბრძანებებს“. გერმანელი ელჩი ფონ შულენბურგი, გრიგოლ ალშიბაიას ძველი მეგობარი, რისკზე წავიდა და ურჩია დაეტოვებინა ვარშავა, რათა თავიდან აეცილებინა გესტაპოს დამსჯელი ღონისძიებანი. შულენბურგმა ალშიბაია ჩაიყვანა გერმანიაში. ეს მისი ჯანმრთელობის მდგომარეობითაც იყო გამართლებული. მეორე მსოფლიო ომის ბოლოს ექიმი გრიგოლ ალშიბაია, მისი მეუღლე ბარბარა და ქალიშვილები: ქეთევანი, მართა, რუსულან და თინა ბად-რეიჩენპოლში ცხოვრობდნენ, ომის შემდეგ კი სასწრაფოდ გადავიდნენ მიუწენში.

ბარბარა კიზირია-ალშიბაია—ლრმად განათლებული, მომხიბლავი ქალბატონი და გამოჩენილი პიროვნება, უერთგულესი მეუღლე და შესანიშნავი დედა მისაბაძი მაგალითი იყო თავისი ქალიშვილებისათვის. თავის ღროზე სანკტ-პეტერბურგის უნივერსიტეტში სწავლობდა. იმ პერიოდში უნივერსიტეტი ერთი მეორის მიყოლებად იხურებოდა, 246

სტუდენტთა რევოლუციური გამოსვლების გამო მეფის რეჟიმის წერილი კალებით
აღმდეგ. ბარბარამ მიიმზრო დანარჩენი ქართველი სტუდენტი კალებით
სანკტ-პეტერბურგში და სწავლა გააგრძელეს ბერლინში. ეს მეოცე
საუკუნის დასაწყისში ხდებოდა, ასე, რომ ადვილი წარმოსადგენია, რა
დღეში იქნებოდნენ სამშობლოში დარჩენილი მისი მშობლები. მათი
აზრით, სანკტ-პეტერბურგი ძალიან შორს იყო, მაგრამ ბარბარა და
მისი მეგობრები უკან დაბრუნებაზე არც ფიქრობდნენ, თუმცა არ
შეიძლებოდა, არ გავიხსენო სასაცილო კამათი ბარბარასა და მის
შეიძლების შორის: „ძვირფასო დედა, ნამდვილი მეცნიერებისადმი სწრაფვა
და მისი დაუფლების წყურვილი იყო შენი ბერლინში ჩასვლის მიზეზი,
თუ ის მომხიბლავი ჯენტლმენი, რომელსაც გრიშა ალშიბაია ერქვა და
რომელიც იქ ცხოვრობდა? ბარბარა ფსიქოლოგიას სწავლობდა, სწავ-
ლისა და პრაქტიკის დასრულების შემდეგ, გრიგოლ და ბარბარა და-
ქორწინდნენ და საქართველოში დაბრუნდნენ. როგორც უკვე აღვინიშნე,
ისინი ჯერ ბაქოში გადავიდნენ, მერე კალავ ბერლინს დაუბრუნდნენ,
მერე იყო გროდნო, ვარშავა, ბად-რეიჩენპოლი და მიუნხენი. ხუთივე
შვილმა მიიღო საუნივერსიტეტო განათლება. ეს იყო შესანიშნავი წყვილი.
მათ თავდავიწყებით უკვარდათ და პატივს სცემდნენ ერთმანეთს. ექიმი
იყო პირდაპირი, პატიოსანი და გულლია პიროვნება, „მეტისმეტად არა-
დიპლომატიური დიპლომატი“—როგორც მისივე მეგობარმა, საქართვე-
ლოს საგარეო საქმეთა მინისტრმა ე. გეგეჭკორმა უთხრა ერთხელ.
შესაბამისად გრიგოლ ალშიბაიას ერთგული მეგობრებიც ჰყავდა და
მტრებიც. მოვალეობას უზარმაზარი პასუხისმგებლობით ეკიდებოდა
და ამით თანამშრომლების დიდ პატივისცემას იმსახურებდა. ნამდვი-
ლად დიპლომატი და ლამაზი მეუღლე, ბარბარა, განუზომელ დახმა-
რებას უწევდა. იგი არამარტო საოჯახო საქმებს უძლევებოდა, არამედ
დიდებულად მასპინძლობდა მრავალ პატივსაცემ სტუმარს. ხანდახან,
როცა დასჭირდებოდა, დამამშვიდებელი ხმით, მომხიბლაობითა და იუ-
მორით ჩაერეოდა საუბარში დაძაბულობის გასაფანტავად და „ჭრი-
ლობების მოსაშუალებლად“. მეორე მსოფლიო ომის დროს ბარბარა ალ-
შიბაია, სხვებთან ერთად, საქართველოს წითელი ჯვრის ორგანიზაციის
დაარსების ერთ-ერთი ორგანიზატორი და წევრი იყო. მასთან ერთად
იყვნენ: ქალბატონი მარიამ შალიკაშვილი და რეზო გაბაშვილი. ისინი
საკვებს, ტანსაცმელს და წამლებს უგროვებდნენ ქართველ სამხედრო
ტკუნებს, რომლებიც აუტანელ პირობებში ცხოვრობდნენ.

1951 წლის პილოსათვის რუსულად ნაბეჭდი ანონიმური წერილი
ჩამოვიდა მიუნხენში, სადაც მეორე მსოფლიო ომის საემიგრაციო ცენ-
ტრი იყო შექმნილი. წერილი მიმართული იყო ექიმი გრიგოლ ალ-
შიბაიასა და მისი ვაჟიშვილის მიხეილის წინააღმდეგ. ეს იყო ცილის-
მწამებლური, ურთიერთობამომრიცხავი, გაუგონარი სიცრუები. წერი-
ლის ავტორი ბოლოს და ბოლოს დადგინდა. ეს იყო ვინმე ა. დემეტრა.
იგი მიუნხენში საოლქო სასამართლოს გადასცა ალშიბაიამ და დაუმ-
247



ტკიცა კიდეც ბრალეულობა. სასამართლოს სხდომის მასალა მართვის სხვა დოკუმენტების ასლები, რომლებიც ქვემოთ არის მოყვანილი, თავისთავად ნათელს ჰქონის საქმეს. რუდოლფ აშენაუერი, ყველაფერს ააქარავებს პროცესის დაწყებიდან დამთავრებამდე და ამიტომ პირველად მისი სიტყვის წაკითხვაა საჭირო. (რ. აშენაუერის მიერ ჩამოთვლილი ზოგი დეპოზიტი და დოკუმენტი აქ არ არის მოცემული, მაგრამ ისინი დაცულია ჩემს არქივებში).

სასამართლოზე წარდგენილ დეკლარაციაში პროცესორი ფონ მენდე მოიხსენიებს შალვა მაღლაკელიძეს, რომელიც ხშირადაა ნაბეჭდები აა მემუარებში: თავის წიგნში დოქტორი ითავის პოვმანიც ლაპარაკობს ქართველ პოლკოვნიკზე და შენიშნავს: „ასეა თუ ისე, ფაქტია, რომ შ. მაღლაკელიძე ომის დამთავრების შემდეგ წავიდა საბჭოთა კავშირში და საქართველოს საკითხებში უცხოური პროპაგანდით სუკისთვის არა-სასურველ პირად იქცა“. ამის მაგალითად, დოქტორი პოვმანი მიუთითებს მაღლაკელიძის წერილზე „ზარია ვოსტოკას“ (თბილისში გამომავალი კომუნისტური გაზეთის) რედაქტორისადმი. მაღლაკელიძის გამგზავრება მიუნხენიდან საბჭოთის მიწაზე საკმაოდ ნაჩერევი და მოულოდნელი ჩანდა—რამდენიმე მიუნხენელმა ქართველმა მითხრა ამის შესახებ. როგორც ჩანს, იგი მისულა გოგი (გიორგი) ვეფხვაძესთან და დაუპირებია მისი საბჭოულებისაკენ გადაბირება. ვეფხვაძისათვის მიუღებული აღმოჩნდა ასეთი რამ და ეს ამბავი გაანდო დათა ვაჩნაძეს, მიუნხენში დიდი ხნის ემიგრანტს, რომელიც მაღლაკელიძესთან და ჯერ კიდევ სუვერენული საქართველოს დროიდან მეგობრობდა. ვაჩნაძე წინ აღდგა მაღლაკელიძეს და განმარტება მოუთხოვია. მაღლაკელიძე მიუნხენიდან გაუჩინარდა, მერე კი ჯერ აღმოსავლეთ გერმანიაში, შეძეგ—საქართველოში გამოჩნდა. აღბათ ეშინოდა, რომ ამერიკის უსაფრთხოების სამსახურს არ გამოეძია მისი თხოვნა ვეფხვაძისადმი.

საბჭოთა მთავრობამ ქართველ პოლკოვნიკ მაღლაკელიძეს (რომელიც ამტკიცებდა, რომ გერმანიის გენერალიც კი იყო) ნება დართო დაეწყო იურიდიული პრაქტიკა, მას პენსიაც დაუნიშნეს. მისმა ცოლმაც იშოვა ექიმის ადგილი. ეს გაცილებით უკეთესი მტკიცება იყო, ვიდრე საბჭოთის ხელში ჩავარდნილი ლეგიონერის ჩვენებები, რომ აღარაფერი ვთქვათ ოფიცერთა შესახებ. ჯარისკაცები წლებს ატარებდნენ გულაგში, ოფიცერები კი დაისჯებოდნენ, ყველაზე სასაცილო ის იყო, რომ მაღლაკელიძემ მოახერხა და დასავლეთში ემიგრანტებს შორის გაავრცელა შეთხული ისტორია, თითქოს იგი საბჭოელებმა მოიტაცეს.

შეტქმულება „ბერგმონში“

მე არაფერი არ ვიცოდი, სანამ არ წავიკითხე ქარსტენის პუბლიკაცია, იმის შესახებ, რომ ერთ-ერთმა დაეჭვებულმა პირმა ვასო ჯულელმა გარდერობში იპოვა სერჟანტთა შემადგენლობის სამხედრო მოსამსახურის უორა ცუცქირიძის დღიური და იგი ბატალიონის მეთაურს გადასცა. ეს დიღიურები მოიცავდა მნიშვნელოვან სამხილს ბრალდებულზე სასამართლოში. დღიური იწყება 11/1/42-დან და მთავრდება 5/17/42-ით. მასში საუბარია კონსპირაციის მიზანზე, მის სტრატეგიაზე, მეთოდზე, შეხვედრებზე, წევრების გაწვევაზე, აღნიშნულია რამდენიმე მონაწილის სახლი და ცუცქირიძის ნდობა თუ უნდობლობა მათდამი.

მაგალითად, დღიურის მეთექსმეტე გვერდზე იკითხება: „...ვასო ჯულელი ხელს უშლის მეგობრობას. ბოლოს ვნახავთ, როგორ გააკეთებს ამას. ვფიქრობ, რა ადგილიც არ უნდა დაეკავებინა, ყველა ადგილიდან მოხსნიდნენ: ცალკეულ წევრებს კონსპირაციაში ბრალდებულობის აღწერისას, მთავარი დოკუმენტი კაპიტან წიკლაურის შესახებ ასკვინის: ბრალდებული უარყოფს აზრის კონსპირაციაში თავისი წევრობის ან მეთაურობის შესახებ. იგი, აგრეთვე, უარს ამბობს ბატალიონ „ბერგმანის“ რუსებთან მიერთების გეგმის ცოდნაზე. წიკლაური აღნიშნავს: „ბრალდებული და მოწმენი, რომლებიც მას ადანაშაულებდნენ, ცრუობენ და თვითონ არიან გერმანიის შეიარაღებული ძალების უდიდესი მტრები. მათ სურთ წიკლაურს ავტორიტეტი შეუყიონ ბატალიონის შემადგენლობაში და ამგვარად ზიანი მიაყენონ მის სამხედრო გეგმებს.“

ჩემთვის ისიც ახალი ამბავი იყო, რომ კაპიტანმა წიკლაურმა საკუთარი თავის დასაცავად ირჩია შემოვლით შეეტია მთელი იმ ჯგუფისათვის, ვითომ თავისი ჩვენებით მას დებდა ბრალს. იმავე დროს ყურადღებას ამახვილებდა თავისი სამხედრო გეგმის მნიშვნელობაზე, რომელიც ცოტა ხნის წინ გერმანელებს გადასცა განსახილველად. მაგრამ მას არასოდეს დაუსახელებია ვინმე კონკრეტული პიროვნება.

დოკუმენტში ჩამოთვლილია ნაირ-ნაირი, მეტნაკლებად სერიოზული ძრავები და გაპიტან წიკლაურის წინააღმდეგ, მაგალითად, მოწმეების აღმარაშვილი, ჯანელიძე და ოქროპირიძე ამკიცებდნენ, რომ კაპიტანმა დასაჯა ჯარისკაცი სიმსივი, როცა ამ უკანასკნელმა სიმღერით დასცინა სტალინს. კაპიტანს უთქვამს, რომ სტალინი დიდი ადამიანია, „ჩვენიანია, ქართველი და არ გვინდა სხვა ერის წარმომადგენლებმა დაგვცინონ იმის გამო, რომ ჩვენ პატივს არ ვცემთ ჩვენსავე თანამემამულეს, ქართველსო“.

ვფიქრობ, ზემოთ ნახსენები სამი მოწმე სასამართლოს გამომძიებელმა დაკითხა იმ ინციდენტის დასამტკიცებლად, რომელიც ყველასთვის ისედაც ცნობილი იყო „ბერგმანში“ და თავისთავად არ წარმოადგენდა არსებულ კონსპირაციის დასაბუთებას. უფრო მეტად ეს შეიძლებოდა ყოფილიყო ერთი ქართველის, წიკლაურის, გრძნობა მეორე ქართველის, სტალინის მიმართ, რომელმაც დიდად გაითქვა სახელი. მე პირადად მძულდა სტალინი, მაგრამ არც მე მესიამონებოდა ასეთი სულელური სიმღერის მოსმენა მასზე. ეს დიდად უსამართლო ტირანი უნდა დაემარცხებინათ და გადაეყენებინათ. ასე რომ, საქმე თავისი სერიოზულობით სულაც არ იყო სახუმრო, ტრადიციული ქართული რაინდობა, რაც ერთ-ერთი საფუძველი იყო მისი აღზრდისა, მტრის მიმართაც გულისხმობდა ერთგვარ პატივისცემას.

უფრო სერიოზული განცხადებები ჰქონდათ ოქროპირიძეს და ტაბიძეს კაპიტან წიკლაურის იდეოლოგიური კრედოს შესახებ, რასაც შეეძლო იგი კონსპირაციამდე მიეყვანა. ოქროპირიძეს მოჰყავდა წიკლაურის სიტყვები; მას უთქვამს: „მხოლოდ შენ შემიძლია გაგანდო, რომ უკვე ბოლშევიკების მხარესა ვარ, ვერც შენ დაადანაშაულებ მათ მხოლოდ იმის გამო, რომ მამა დაგიპატიმრეს. სროლები საბჭოთა კავშირში, ტოკიოში ნაცისტური აგენტების მანევრებია, (?) შენი მტრები ბოლშევიკები კი არა, ისინი არიან, ვის ხელმძღვანელობის ქვეშაც ახლა ხარო“. და კიდევ: „ბოლშევიკებმა ვერ გაიმარჯვეს, სიცოცხლე ყოველგვარ აზრს ქარგავს ჩემთვის“, სასამართლოზე ტაბიძემ, აგრეთვე, გაიმეორა კაპიტანის შემდეგი სიტყვები: „გერმანელებმა რომ გაიმარჯვონ თავს მოვიკლავო“.

დღიური თებერვალ-მარტში კაპიტან წიკლაურის შეხედულებას და მის აქტიურ შეთანხმებულ საქმიანობას ადასტურებს ცუცქირიძესთან. წიკლაური ცდილობდა ხალხის დაყოლიებას შეთქმულებაში გასაწევრიანებლად და „შთამაგონებელ საუბრებს“ ატარებდა ამ მოსაზრებით. სასამართლო დოკუმენტი, აგრეთვე, ადგენს, რომ წიკლაური იყო კონსპირაციის ხელმძღვანელი, ამას ადასტურებენ მოწმეებმა ოსიუაშვილი და სურგაშვილი და უკვე ნახსენები არაბული, ბაზტაძე და ტაბიძე.¹

სასამართლო დოკუმენტში ჩემი არსებით საყურადღებოა მოხსენება

¹ იხ. დოკუმენტის გვ. 498



ჯმუხაძესა და ხმელიძეზე. პირველი მათგანი უარს ამბობდა შექმნა
ლებაში მონაწილეობაზეც და მისი მიზნის ცოდნაზეც. თუმცა მან
დაადასტურა, რომ წერილი დაწერა. ტაბიძის კარნახით, შემდგომში ამ
წერილზე ხელი მოაწერეს თვითონ, წიკლაურმა, ტაბიძემ და ოსიფაშ-
ვილმა. როგორც ტაბიძემ სასამართლოზე სთქვა, ამ წერილის მიზანი
იყო შეეტყობინებინა გერმანულ ფორმაში მყოფი ბატალიონის არსებობის
შესახებ, რომელიც მაინც, პატრიოტული სულისკვეთებით ემსახურებოდა
შშობლიური საბჭოთა ქვეყნის მხარდაჭერას. წერილი დამაღული იყო
ერთ სახლში იმ იმედით, რომ შესაფერის დროს, როცა წითლები
მოვიდოდნენ, ამ წერილს ნახავდნენ და დამტკიცდებოდა იმ ხალხის
ლოიალობა, რომლებიც ისევ მათ ხელში მოხვდნენ.

მოწმე პოლოსოვმა თქვა, რომ ჯმუხაძე ყალბ ახალ ამბებს ავრცე-
ლებდა საბჭოელების სამხედრო ძალასა და ახალ იარაღზე. ამბობდა,
ხარკვი უკვე აიღეს ბოლშევიკებმა. ბრალდებულმა ხმელიძემ, თავ-
დაცვის მიზნით სასამართლოში განაცხადა, რომ მისი მოქმედება სისუ-
ლელის ბრალი იყო და რომ მასზე ზეგავლენა მოახდინა რადიოს
ახალმა ამბებმა, რომელიც ტაბიძისა და ჯმუხაძისაგან მოისმინა. ეს
ვითარება ჩემთვის იმდენად საინტერესოა, რამდენადაც ხშირად მიგრძნია,
რომ საბჭოური პროპაგნდა კარგად აღწევდა გერმანიის ოკუპირებულ
ტერიტორიებზე.

სასამართლოს აზრი, ბრალდებულებების შესახებ თავდაცვის მიზ-
ნით, ერთმანეთს დაპირისპირებისას საჭირო იყო იმისათვის, რომ ამ
ხალხის დიდი სიფრთხილით მომხდარიყო. რომ ეს განსაკუთრებით
ეხებოდათ ტაბიძესა და ცუცქირიძეს, რადგან ეს ორი ყველა ღონეს
იხმარდა სასჯელის თავიდან ასაცილებლად. ამ მთავარ ღოკუმენტში,
რომელშიც ჩემი სახელი, გივი გაბლიანი არის ნახსენები, როგორც
მოწმისა, არ მოიპოვება არც ერთი ციტატა ჩემი გამონათქვამიდან
წიკლაურის ან სხვათა წინააღმდეგ. პირიქით, როდესაც ღოკუმენტში
მოჰკავს ციტატები ჩემი მოსაზრებებიდან ისინი ძირითადად ეხება
ლეიტენანტ ალბერტ ანდრეესიანს, რომელიც სასამართლომ გაათავი-
სუფლა და ლეიტენანტ ფედორ თადეევს, რომელიც სასამართლომ
დამაშავედ სცნო, მიუხედავად ჩემი მისი სასარგებლოდ გამოსვლისა.

მეგობრის გარეშე სასამართლომ მხოლოდ წიკლაური აღმოჩნდა.
მისი მექავშირეები შეთქმულებაში მის წინააღმდეგ მოქმედებდნენ სა-
კუთარი ტყავის გადასარჩენად. ამიტომ მოხდა, რომ ჩვენი ერთ-ერთი
შეხვედრისას სასამართლოში ხელი გამომიწოდა და გულითადი ხელის-
ჩამოსართმევად მომესალმა. მან, აგრეთვე, გამახსენა ის არაჩვეულებრივი
სიზმარი, რაც ერთხელ ჩვენი ერთ ოთახში ცხოვრების დროს მიამბო.
ეს სიზმარი როგორც უკვე მოგახსენეთ, ცუდი ამბის ნიშნად მიიღო.
(მარტი მე არ გამომიხატავს პუმანური თანაგრძნობა და პატივისცემა
კაპიტან წიკლაურისათვის, სამხედრო სასამართლოს წევრი, პოლკოვ-

ნიკი გრომპოლცი, უცნაური მოძრაობით მიუახლოვდა წიკლაურს ხელი ჩამოართვა და შეაქო კაპიტანი, ღირსეული თავდაჭერისათვის სასამართლოში, ეს „ბერგმანის“ თარჯიმნებმა მიამდეს.)

საბოლოოდ რატომ და როგორ მოხდა კაპიტან წიკლაურის კონსირაცია? ქართველები „ბერგმანში“ მრავალ ვარაუდს გამოთვამდნენ ამის თაობაზე, და ვფიქრობდით, რომ ალბათ ვერასოდეს ზუსტ პასუხს ვერ გავიგებდით ამ კითხვაზე. და მაინც შეხედულებათა შეჯერებას ვაღწევდით, რომლის მიხედვით: არც ის და არც ტაბიძე საბჭოთა ჯაშუშები არ ყოფილან. (სასამართლოს სენატმა გამოიძია ეს შესაძლებლობა) იმდენად, რამდენადაც მოწმე ოქროპირიძის ჩვენება ეხებოდა ამ საკითხს. თითქოს ტაბიძეს ეთქვას, მოწმე ოქროპირიძისათვის, რომ ის (ტაბიძე) და წიკლაური გერმანის მხარეზე გადავიდნენ იმ მიზნით, რომ ჯაშუშის მისია აღესრულებინათ საბჭოთისათვის. ამ დროს, ტაბიძემაც უთხრა სასამართლოს თითქოს წიკლაურს მისთვის ეთქვას, რომ საბჭოთა ჯაშუში იყო. მაგრამ ორივე ამტკიცებდა, რომ ასეთი განზრახვა არ ჰქონდათ, როცა გერმანის სამხედრო ტყვეებიდან მივიდნენ და საპირისპირო ჩვენება მისცეს. გამოიძინეს შემდეგ სასამართლოს სენატი მივიდა დასკვამდე, რომ ბრალდებულთა ზემოთ აღნიშნული განცხადება განპირობებული იყო უფრო გამასურებული სურვილით, სადაც სამხედრო ტყვეთა წინაშე როგორც საბჭოთა კავშირის წარმომადგენლებად წარმდგარიყვნენ.

წიკლაური, სამხედრო სკოლის ჩათვლით, ბოლშევიკური განათლების ნაყოფი იყო. იგი საბჭოთა სისტემას უმაღლოდა არმიაში თავისი მდგომარეობის გამო და ყოველი პრივილეგიისა და გარკვეული პრესტიჟისათვის, რომელიც მოიპოვა. მაგრამ საღლაც ღრმად, გულში, არ შეეძლო გაემართლებინა მოწინავე წითელი არმიის ოფიცერთა მასობრივი დასჯა, „დარაჯი ძალლების“ კომისართა გამუდმებული ქირქალი და ქართველი წითელი არმიის შენაერთების დაშლა, რომელიც პირველად ნებადართული იყო ბოლშევიკური რუსეთის მიერ, ქართველების მოთხოვნის გამო, მაგრამ შემდგომში დაიშალა. ასე რომ, ქართველი სამხედროები საბჭოების უზარმაზარ ტერიტორიაზე გააბინეს.

წიკლაურმაც იცოდა წითელი არმიის მუქარისა და სხვა უარყოფითი ასპექტების შესახებ, მაგრამ არავითარ შემთხვევაში არ შეეძლო ამაში დაედანაშაულებინა სტალინი და მისი ბოლშევიკური წყობა. უკრაინის ფრონტზე ივლისის დასაწყისში იგი სასტიკად გაწბილებული დარჩა, როცა შეიტყო, რომ საბჭოთა არმია ვერ შეედრებოდა გერმანიას. მისი კარიერაც და სამყაროც, რომელსაც ეკუთვნოდა, იშლებოდა და ინგრეოდა, მაგრამ ინსტიქტურად გრძნობდა, რომ სიცოცხლე უნდა გაგრძელებულიყო. გერმანული პროპაგანდული ფურცლებიდან შეიტყო, რომ გერმანელები კარგ მდგომარეობას სთავაზობდნენ დეზერტირებს. ეს ფართო შესაძლებლობებს შლიდა მის წინაშე და ისიც, მის განკარ-

გულებაში მყოფ ჯარისკაცებთან ერთად, გერმანელებთან გადამატებით ამის შესახებ მან უამბო ახალწვეულ პირს, პროფესორ რაუპანს, 28 ნოემბერს, 1941 წელს იგი შეუერთდა, „ბერგმანს“ და ნოიპამერსილეზიაში კოფნისას, ოფიცრის მოვალეობას ასრულებდა.

1942 წლის 26 მარტს იგი გადაიყვანეს ლუტენსში, ბავრიაში, „ბერგმანთან“ ერთად, სადაც პირველად შევხვდი აპრილში და მაშინ გამომიტყდა, რომ კომისარი მოკლა. 1941 წლის ივლისის დასაწყისში (როცა საბჭოეთი დასტოვა და 1941-1942-ის ზამთარში რამდენიმე მნიშვნელოვანი გაერთიანება და ცვლილება მოხდა, რასაც უნდა ემოქმედნა მის გონიერებაზე. ჯერ ერთი, გერმანული „Blitz Krieg“ აიკრძალა და შეუძლებელი გახდა საბჭოეთის არმიის საბოლოო განადგურება, მოსკოვის ან ლენინგრადის აღება. ფაქტიურად, საბჭოთა არმია დიდ წინააღმდეგობას უწევდა მოსკოვის ახლოს და დიდალ ზარალს აყენებდა გერმანელებს, ტანკების ჩათვლით,

1941 წლის დეკემბერსა და 1942 წლის იანვარში საბჭოელებმა ძლიერი და წარმატებული შეტევა განახორციელეს მოსკოვის დასავლეთით და ჩრდილო-დასავლეთით, ხუთასი მილის სექტორზე. მაშინ სილეზიაში წიკლაური და მისი მეობრები საბჭოთა რადიოგადაცემებს უსმენდნენ და გაიგეს მნიშვნელოვანი გაერთიანების შესახებ. მათვის ეს იყო ომის შემოტრიალება საბჭოეთის დიალი გამარჯვებისაკენ.

მეორე მნიშვნელოვანი რამ მოხდა, როცა ინგლისმა და აშშ დახმარების ხელი გაუწოდეს სსრ კავშირს და სტალინის მთავრობასთან ალიანსშიც კი შევიდნენ, საბჭოელებისათვის ეს უზარმაზარი შვება იყო სამხედრო და სხვა საშუალებების კრიტიკული ნაკლებობის პირობებში. რა თქმა უნდა, ამას დიდი მნიშვნელობა ჰქონდა, იმის გამოც, რომ მაღლდებოდა საკუთარი მთავრობის პრესტიჟი საბჭოთა ხალხის თვალში, თითქოს სტალინისა და მისი დამქაშების თავზარდამცემი საქმები დავიწყებას მიეცა. იაპონიამ არა თუ არ გაიღაშქრა საბჭოთა კავშირზე, არამედ ნეიტრალიტეტის შენარჩუნება აირჩია. ასე რომ, საბჭოელებისათვის მეორე ფრონტის საფრთხე მოიხსნა და ეს მათვის არსებითი „მორალური გაძლიერების“ წყარო იყო.

ბოლო და არა უკანასკნელი მიზეზი კონსპირაციისა, იყო წიკლაურის ხუთოვიანი გამოცდა სამხედრო ტყვეთა ბანაქში, უკრაინაში პატიმართა კარგად დასაბუთებული საშინელი ტანჯვა, სადაც მან აგრეთვე გაიგო თავაზიანი ნაცისტი ადმინისტრაციის უკეთური საქმების შესახებ გერმანელთა ოკუპირებულ ტერიტორიებზე. მას უნდა ეფიქრა, რომ „ისინი ასევე შეიძლება მოიქცნენ საქართველოშიც“. ეს არ იყო ის, რასაც გერმანული პროპაგანდული უსრცლები პირდებოდნენ და რის მიღებასაც პირველ რიგში მოელოდა წიკლაური გერმანელთა მხარისაგან. მას გული გაუტყდა და გადაწყვიტა გადმოსულიყო უკან საბჭოეთის მხარეზე.

როგორც უკვე აღინიშნა, კრემლის დეკლარაციის მიხედვით, გერმანული ნელთა ხელში ჩავარდნილი ნებისმიერი სამხედრო ტყვე ითვლება და მოღალატედ, წიკლაურის სასჯელის ზომა ასტრონომიული პროპორციით იზრდებოდა, კომისრის¹ მოკვლის, იმ დაწყევლილი დეზერტი-რობის და „ბერგმანთან“ შეერთების შემდეგ. იქნებ განსაკუთრებული პროსაბჭოური საქმის შესრულებას მიეცა რეაბილიტაციის საშუალება და „შინ“ დაბრუნების შესაძლებლობა? წიკლაური ხვდებოდა მსგავსი მოსაზრებების მქონე ადამიანთა ჯგუფებს ნოიპამერსილეზიაში ყოფნისას და მაშინ კონსპირაციაც გაჩნდა.

სასამართლო გამოძიების შემდეგ, ეჭვი აღარ რჩებოდა—შეთქმულებს რომ თავიანთი საბოლოო გეგმა აღესრულებინათ, გაცილებით მეტი სისხლი დაიღვრებოდა და მეტი ადამიანის სიცოცხლე შეეწირებოდა მსხვერპლად, ვიღრე ის თორმეტი ჯარისკაცი იყო, ვინც დამნაშავედ ცნეს და სასიკვდილო განაჩენი გამოუტანეს.² (თუმცა შეიძლებოდა მათ ცხოვრებას ფუჭად ჩაევლო სამხედრო ტყვეთა სამუშაო ბანაკებში).

ეს, აგრეთვე, ჩაშლიდა „ბერგმანის“ მისიას კავკასიელი ხალხის ინტერესებისათვის. ზურგაშვილი, რომელმაც იყისრა მეტად უსიამოვნო ამოცანა, შეეტყობინებინა კონსპირაციის შესახებ, პირველად ბაგრატ ჭანტურიასთვის, შემდეგ კი შესაბამისად ობერლენდერისათვის, პატივს იმსახურებდა, რაც რამდენადაც ვიცი, არასოდეს მიუღია. როგორ მიაღწია საბჭოთა პროპაგანდამ წიკლაურის შეთქმულებამდე „ბერგმანში“? ომის შემდგომ, სტალინის ეპოქაში, ამის ირგვლივ სრული სიჩუმე სუფევდა. ნაწილობრივ, მთელი ეს საქმე, მეტისმეტად უსიამოვნო იყო „მონოლითური“ რეჟიმისათვის, რომ მასზე ელაპარაკათ, თუმცა ყოველთვის, როცა კი შეეძლოთ მოხალისეთა შენაერთებში აღეკვეთათ მსგავსი რამ, უკან არ იხევდნენ, იმ შემთხვევაშიც კი, თუ ისინი თვით გერმანელების წინააღმდეგ შეთქმულებას იწყებდნენ, ისე როგორც წიკლაურმა გააკეთა. ხშირად მათ ნათესავებს საქართველოში ასამართლებდნენ და სსრ კავშირის შორეულ ადგილებში გადასახლებას უსჯიდნენ.

საერთოდ, შეიძლება ითქვას, რომ ყველა ვინც კი ნებისმიერი მიზეზით „რკინის ფარდის“ მიღმა აღმოჩნდებოდა, მიჩნეული იყო „დასავლეთის იმპერიალისტური სამყაროს“ აგენტად და შესაბამისად ისჯებოდა კიდევ.

ხრუშჩოვმა მისი ადრეული „ლიბერალიზაციისა“ და „დესტალინიზაციის“ პოლიტიკის დროს რამდენადმე უფრო „შერბილებული“ კურსი

¹ კომისრის მოკვლა შეიძლებოდა მოტივირებული ყოფილიყო არა პოლიტიკურად, არამედ პირადულ საფუძველზე დაყრდნობით.

² პროგესორი ფალ. ქარსტენი, სლავების და აღმოსავლეთ ევროპელების მონათესავეები ტომი XI. 1969 ლონდონი. გვ. 483-509 (ინგლისურ ენაზე).



აირჩია დისიდენტების, მათი ოჯახებისა და ემიგრირებულების მიმართულობა რამდენიმე „ამნისტიაც“ გამოცხადდა და პროპაგანდაც იცავდა ამ შეწელულებებს. მაგრამ ყოველივე ამას დიდი ხნის არსებობა არ ეწერა. ხრუშჩოვს დასჭირდა უარი ეთქვა „ლიბერალიზმზე“. შემდგომი წლების განმავლობაში ორჭოფული ვითარება შეიქმნა. მაგრამ ბრძენებმა, რომელმაც ხრუშჩოვის ადგილი დაიკავა, ყველაფერი ისევ სტალინის მიხედვით წარმართა. ამნისტიები შეწყდა, პრესას, ლიტერატურას და ხელოვნებას ებრძანა გამკიცხავი კამპანია გაეჩაღებინა მათ მიმართ, ვინც კრემლის ტირანის წინააღმდეგ გამოვიდოდა. კვლავ დიდი ძალის სხმევა მოხმარდა „საბჭოთა პატრიოტიზმის“ დანერგვას, განსაკუთრებით ახალგაზრდებს შორის.

მაგალითისათვის, „საბჭოთა პატრიოტი“ მეორე მსოფლიო ომის დროს კვარცხლებებზე დააყენეს: მას გააჩნდა ადამიანის თვისებები ემიგრირებულებისა და ყველა მათ საპირისპიროდ, ვინც საბჭოთა სისტემის წინააღმდეგი იყო. ამ უკანასკნელთ ხედავდნენ საკუთარი სამშობლოს მტანჯველებად და უცხოეთის იმპერიალისტური ძლიერების აგენტებად, რომლებსაც არაფერი ჰქონდათ საერთო ეთიკასთან, მორალურ შეგნებასთან, მამაცობასთან, სიბრძნესა და ინტელიგენტობასთან. კაპიტან წიკლაურის „ბერგმანის“ შეთქმულებაც შესაბამისად უტილიზებული იყო.

ამის თაობაზე უამრავი წიგნი გამოიცა საბჭოთა საქართველოში. მეწავიკითხე ორი მათგანი, მ. ნებიროვასა და ე. კალანდაძის ავტორობით. პირველი რუსულად „სიცოცხლის სახელით“ და მეორე ქართულად „ვერმანგტის საიდუმლო საქმეები“. არც ერთი არ ქმნის სწორ წარმოდგენას, უფრო მეტად შეთხული ამბებია, სინამდვილე სამარცხვინოდაა დამაზინჯვებული, ნახევრად სიმართლით და წარმოუდგენლად ყალბი მოსაზრებებითაა სავსე, რათა შეცდომაში შეიყვანონ მკითხველი. მე არ შემეძლო, არ გამომექვეყნებინა წერილები—„ქართული თვალსაზრისი“ (ემიგრირებულთა გაზოთ „ნიუ-იორქში“— სათაურით „საქართველოში გამოცემული რამდენიმე წიგნის თაობაზე“). ისინი კარგად მიიღეს ემიგრანტებმა აშშ-ში და დასავლეთ ეკროპაში.

თუმცა რა საჭირო იყო? ემიგრირებულთა უმეტესობამ, ბევრმა საკუთარი გამოცდილებითაც უკვე იცოდა სინამდვილე. გამოცემელმა დიმიტრი სინდიკულმა გაზითის ეგზემპლარები გაუგზავნა საქართველოში ყველა ბიბლიოთეკას, იმ იმედით, რომ იქ ვინმე წაიკითხავდა და თავის ნაცნობებსაც გადასცემდა. ჩვენ მხოლოდ ის გვინდოდა, რომ საქართველოში ხალხს სიმართლე გაევო.

ყველას, ვინც კი სერიოზულად დაინტერესდება, სიმართლის გაგებით შეუძლია თავისუფლად ნახოს ამ ბიბლიოგრაფიის სიაში და სახელებული ფ. ლ. ქარსტენის გამოქვეყნებული დოკუმენტი. აქ სრუ-

ლი ინფორმაციაა შეთქმულების, ინდივიდუალური მონაწილეების, მათ საქმიანობის, მოწმეებისა და მათი ჩვენებების შესახებ. თანა წარმოდგენები შეიძლება შემოწმდეს და შეუდარდეს ქარსტენისას. მაქვს კიდევ ერთი შენიშვნა: ბოლშევიკური პროპაგანდის წიგნებში მთავარი გმირი, კაპიტანი წიკლაური და მისი თანაშეთქმულები გმირები არიან, სინამდვილეში კი ასე არ იყო. საბჭოთა მკითხველისათვის ისინი ყალბი ლეგენდებით არიან შემოსილი.

მაგალითად, ლეგენდის მიხედვით, კაპიტანი წიკლაური სამხედრო ტყვეთა ბანაკში გერმანელთა ხელში მხოლოდ იმიტომ მოხვდა, რომ მკერდში დაჭრილი უგონოდ იყო. როგორც ჩანს, ბოლშევიკური გმირები ან მკვდრები უნდა იყვნენ ან სიკვდილის პირას მისული, რომ გაბედონ და ტყვედ ჩავარდნენ. მაშ, რატომ არ უნდა მოკვდნენ? წითელ გმირებს ლენინისა და სტალინის „პანთეონი“ ელის. მათვის ისიც კი არ შეეძლოთ იყო, რომ დაუფარავად გაცნობოდნენ ქარსტენის მიერ გამოქვეყნებულ დოკუმენტს. იმავე ხმებით, მე ამ წიგნზე არ შეიძლებოდა გამოვსულიყავი როგორც პოლიტიკური ოპონენტი, რომელიც აგრეთვე ცდილობდა სახელის მოხვეჭას რაკიდა ლენინისა და სტალინის ლეგალობა არ იძლეოდა ამის საშუალებას!

აუცილებელი იყო სახელი გაეტეხათ მათვის, ვინც წინ აღუდ-გებოდა დამსჯელ სისტემას. ისევე როგორც „პანთეონი“, რომელიც უპირისპირდებოდა გმირ წიკლაურს, მეც „ბერგმანის“ მილიტარისტული ინტელიგენციის მეთაური უნდა ვყოფილიყავი. ასეთი რამ თუ არ-სებობდა, არასოდეს გამიგია.

წიკლაურთან ერთ ოთახში რომ ვცხოვრობდი, „აღმოვაჩინე“, რომ მას ჰქონდა სეიფი, რომელიც საიდუმლოდ და გერმანელი სპეციალისტის დახმარებით გახსნეს. სწორედ იქ იყო დოკუმენტი, რომელმაც ცხადყო კონსპირაციის არსებობა და ამხილა მისი მონაწილეები „ბერგმანში“. არანაირი მნიშვნელობა არ ჰქონია ფაქტს, რომ იქ ამნაირი სეიფი არ ყოფილა, დოკუმენტით თუ უდოკუმენტოდ წიკლაურის ოთახში, მეც არასოდეს ფირადაც არ მომსვლია კონსპირაციის არსებობა.

ან რატომ უნდა მომენტომებინა კაპიტანის თავიდან მოშორება? საბჭოური წიგნი იძლევა ძალიან ნათელ მიზეზს: მე თურმე მინდოდა წიკლაურის-თვის წამერთმია „ბერგმანის“ მეთაურის ადგილი. ამჯერადაც მნიშვნელობა არა აქვს იმას, რომ „ბერგმანის“ მეთაურს კაპიტანი ობერლენდერი უნდა დაეცვა 1943 წლის ზაფხულამდე, როცა ჩვენ ორივემ დავტოვეთ „ბერგმანი“, მაგრამ ეს უკვე სხვა ისტორიაა.

რატომ ამირჩია მე, რამდენიმე ქართველთან და გერმანელთან ერთად, საბჭოთა პროპაგანდის ლიტერატურამ? მათ არც კი უხსენებიათ იმათი ნამდვილი სახელები, ვინც სინამდვილეში აცნობა კონსპირაციის არსებობა



და აღმოაჩინა დოკუმენტები¹. იქნებ იმიტომ, რომ ზოგი ჩვენგანი
სახელი უფრო ცნობილი იყო საქართველოში და ბოლშევიკური წნების
წინააღმდეგ ქართულ ოპოზიციასთან იყო გაიგივებული. ამიტომაც ჩვენი
გაკილვა უფრო მნიშვნელოვანი იყო და ადასტურებდა ლენინის (და
სტალინის) ხაზს, რაც ასე ნათლად არის ახსნილი ვიქტორ ჩერნოვის
მიერ.

¹ პროცესორი ფ. ლ. ქარსტენი. სლავური და ალმოსავლეთ ევროპელთა მიმოხილვა. ტომი XI. 52. №109, 1969, ლონდონი, გვ. 483-509 (ნამდვილი სახელებისათვის) (ინგლისურ ენაზე).

6 August, 1943.

of these and!

Հայոց թեման, ի և այս հիմքով աշխարհը
պատ. Յ ԿԱՅ, ձեւածության առաջ առ է և
գաղտնի կարույր, ուժութեան կայլ դաշտին
առ, շահութան բախ. առ զայն կոր Բիշառ
չէ. աղքատ-պահ սահմա. Յ ՎԱ ԵԿԱԴՐ և ՀԵՂԻՐ
ԱՌ ԱՐԱՆՈՒ Ա. ՀԵ ՀՅԱ-ՏԻՎ/Ա և ԽԱՎԱՐԵՐ
ՉՈՒ ՔԱՎԱՐԵՎԱ. Յ ԽԵԶ ՅԱԿԱ Կ
ԽԵՎԱՐ Կ-Հ ՀԵ ՀԵՂՎԱ-ԽԵ. Յ ԵՎ ԱԿԱ
ՀԵ ՑՈՒՄԱ. Ո ԺԻԿԱ ՌԱՎԵՐ ՀԵՂՎԵՒ
ՀԵԼ, ՀԵՂ-Կ, ՎԵԼ և ՅԱՎԵ; ՃԵՎԵՐԵ
Յ ԱԽՎԻ ՀԵՎՈՒ և ՀԵ-ԾՈՎՈՎԻ, Ա ԵՎԵՐ
և ՀԵՎԵՎԵ; ՀԵՎ ԳԵՎԵ ԿԵՎԱՅԻ ԵՎԵ-
ՎԵ Ի ԵՎԵՎԵ; ՀԵՎ ՖԻՎ ՊԵՎՈՎԻ ԵՎԵՎԵ
ՀԵՎԵՎԵ Ս-Ջ-Ո-ՎԵՎԵ ԽԵՎԵՎԵ Կ
Ա ՀԵՎ-ՎԻ, ԿԵՎԵՎԵ ՊԵՎ ՏԵՎԵՎԵ ԽԵՎԵՎԵ.
ՀԵՎ ՀԵՎ ՀԵՎԵ, Ա ԳԵՎԵՎԵ ԵՎԵՎԵ Ա
Ակա.

27 Aug. Hermal from above 2000 ft.
at 20-mph to 20-mph which is. 12 sec.
abt 1000 ft/sec h/m 1000 m sec, 1000.
1000 sec = 1000 sec, abt 1000 sec = 1000,

and results of August 1949 may be seen
which are not so far, however, satisfactory -
2 groups 2 p-benzylphenyl and etc...
of which the first group consists of 1000
Verbindungen. Stab-mu. of these will be
known, some of which will be found to be
new, however, others will be found to be
already known.

յան շեղ լուս իւս յախառան
և յառաջանց. Եւ Եւ առ յի համ
ճռ և սարք. Եւս եւս անոր ք-
լուսն ՀՅՈՒՅ, զուկիս իւս անեց
ուժա. Եյս 16.61 թ օչոյն 26.6.
յացից եւս առելու. այ յար, եւ
յար, և Պիքս ու ուս է՞ է՞?
Նայդ և ու Շենց Եւ ակու բաջ-
րի ծայր ույու. Կ ձգչկրտ և Ձիմու
ուր-ու և ու սահիւ, Կ-ԴԻ Շանի-
յան 26.6, 1.6.2 ~~եւս~~ իւս յաստ առ
ՇՇՀԱՆ-ԾՈՅ եյս և ՎՅՈՒՄՆ; այ
և ՀՃԱՆ, - 21 ՏԿԻՐԱԿ Եւ յայտի և
163-163 961 յիշ;

R716 2017nd 3101 dem mona 26/2/2017

The original language was probably one of the
ancient Indo-European languages, possibly
one of the Balto-Slavic languages.

Ճանէ, ժհ-ը թհ-ը. Յ 53ամց ուղիղական
իշխան ստուգական գույքը - 21; առաջ
շերտադարձ բազ-առանց պարագանելք,
և առաջիկ, և առաջնական ուղիղական
պայման նախապատճեն պատճեն չէ.

Zonkhorst 11. 213

P.S. 5-zh ^{lyz} ~~pg~~-myshion any 2p2gw
wspn 3-hd-nz?

11

10. x. 413

Trang - 410 - 09/09/2016 73 - V10

Հիմ- շաբաթ օժանդ պեսարան ծանութեա
ու եղան առ յանձնական լու յաճախութեա
ու առ, յանձնական ըստ ըստ ըստ ըստ ըստ
իրա.

журналом по гидрологии
и гидрогеологии № 6. Челябинск

1943 წლის 27 ოქტომბერს პარიზში საქართველოს ნაციონალური კანიკელის გადასის შესვეღრაზე მიღებულ იქნა რეზოლუცია. ამის გამო კადია დარჩა ბერლინში და შეიძნა მისია — ჩართველ მეცნავისათვის შტაბი.

John D. B.
272 from 27th.
1943 Jan.

Родина и национальность
J. Hoffm

Dr. Fa's Banquet

Hagelberg, men l. löste
Amulstr. 40

10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.

Meine Bekanntschaft mit Herrn Michael K e d i a datiert seit dem Herbst 1940. Im Auftrage der deutschen Besatzungsmacht hatte ich in Paris die Aufgabe, mich um die sozialen Belange der Emigration aus Russland zu kümmern, solange die Zuständigkeit der Wehrmacht hierfür gegeben war. Herr K. trat dabei ein Vertrauensamt der russischen Kolonie in Frankreich in Erziehung. Wie alle Emigrantengruppen waren auch die Georgier in gegensätzliche Gruppen gespalten. Herr K. hat jedoch in hervorragend unparteiischer Weise das Wohl aller Notleidenden aus diesen Gruppen wahrgenommen. So intervenierte er auch mit Erfolg zu Gunsten von deutschem Sicherheitsorganen wegen Zugehörigkeit zu sozialdemokratischen Organisationen verhafteter Landsleute. In Zusammenarbeit mit der Wehrmacht hoffte Herr K. auf die Befreiung der Heimat, deren Zugehörigkeit zum christlichen Abendland er betonte. Er hoffte dabei auf ein moralisch überlegenes Programm, dessen Garant die Wehrmacht sein sollte. Mit grosser Sorge und seine Meinung frei zum Ausdruck bringend, verfolgte er später die Ausbeutungsmaßnahmen, die von der NS-Zivilverwaltung in den besetzten Gebieten ergriffen wurden. Der Freimut mit dem Herr K. seine Ansicht auch gegenüber hochgestellten Funktionären der Partei vertrat, war in jener Zeit außergewöhnlich. Er entsprang persönlichen Verantwortungsgefühl und humarer Grundgesinnung. Diese Haltung gewährte Herr K. insbesondere auch seinem Gastlande Frankreich gegenüber, auch in Situationen, wo ein anderes Verhalten ihm hätte persönliche Vorteile bringen können.

D. Raupach

პროფესიონალური დოკუმენტი ჰანს რაუპახი

Digitized by srujanika@gmail.com

အကျဉ်းလုပ်ရေး ၁၄၀

მიხეილ კედიასთან ჩემი ნაცნობობა ჯერ კიდევ 1940 წელს დაიწყო. იმ დროს
მე მევალებოდა რუსეთიდან გმიგრირებულთა სოციალურ კეთილდღეობაზე ზრუნვა
იმ ზომით, რამდენადაც ეს შევიდოდა არმიის კომპეტენციაში. ბატონი კედია
გამოჩნდა, როგორც სანდო წარმომადგენელი ქართული კოლონისა საფრან-
გეთში. ყველა სხვა ემიგრირებულთა მსგავსად ქართველებიც იყოფოდნენ რამ-
დენიმე ოპოზიციურ ჯგუფად. მ. კედია მოქმედებდა გასაოცარი მიუმზრობლობის
გზით, თითოეული ჯგუფის სასიკეთოდ. იგი წარმატებით შეამდგომლობდა გერ-
მანიის უშიშროების ორგანოებთან თანამემამულეთა სასარგებლოდ, ომლებიც
დაპატიმრებული იყვნენ სოციალურ-დემოკრატიულ ორგანიზაციებთან შეერთების
გამო. გერმანიის შეიარაღებული ძალებთან მუშაობის დროს, კედიას იმედი
ჰქონდა, რომ გაათავისუფლებდა საშობლო ქვეყანას, რომელიც როგორც კედია
ხაზგასმით აღნიშნავდა, ეკუთვნოდა, დასავლურ ქრისტიანულ სამყაროს. მას

აგრეთვე იმედი პქონდა, რომ გერმანიის შეიარაღებული ძალები განახორციელდებდა მორალურად ამაღლებულ პროგრამას. თუმცა, მოგვიანებრიდან მწუხარებით აღნიშვავდა, ნაცისტური სამოქალაქო აღმინისტრაციის მიერ ოკუპირებული მიწების ექსპლუატაციას. კედაამ დიდი სიმამაცე გამოიჩინა და სიტყვიერად გამოხატა კრიტიკა — 7 პარტიის მაღალი უუნქციონერების მიმართ, რაც იმ დროისათვის ნამდვილად არაჩვეულებრივი რამ იყო.

კედიამ ასეთი მოსაზრება გამოიტქვა. უმთავრესად მისი მასპინძელი ქვეყნის—საფრანგეთის დამოკიდებულების გამო; მაშინ ამან პირადი უხერხულობა შეუქმნა, ასეთ მოქმედებას საფუძვლად დაედო მისი მსოფლიხედვა მორალური მოვალეობისა და ჰუმანიზმის შესახებ.

Augsburg, 10/19/49
Arnulf Str. 40

Professor Dr. Hans Raupach
DECLARATION;

My acquaintance with Michael Kedia dates back to the fall of 1940. At that time I was charged with the care of the social well-being of the emigration from Russia--as far as it would be within the competence of the Army. Mr. Kedia came forward as a trusted representative of the Georgian Colony in France. Like all other emigrations the Georgians were also divided in several opposing groups. M. Kedia acted in a splendid nonpartisan way, for the good of all these groups. He intervened with success before the German Security Organs for the benefit of his countrymen who had been arrested because of their affiliation with the social democratic organizations. While working with the German Armed Forces, Kedia was thus hoping to liberate his country which did belong as he emphasized with the Western Christian World. He was hoping that the German Armed Forces would ensure a morally superior program. However, later he observed with growing concern, the exploitation by the Nazi Civilian Administration of the occupied land. With great courage Kedia verbalized his criticism to the higher party functionaries, which was, at that time, extraordinary.

Kedia maintained such an attitude especially on behalf of his host country, France, at a time when it was of a disadvantage for him personally. Such behavior was born out of his feeling of moral responsibility and of humanism.

Signature



Genf, den 3. Mai 1946

Eidesstattliche Erklärung

In der Zeit der deutschen Besetzung Frankreichs, konnte ich eine grosse Zahl georgischer Juden und solche anderer Nationalität vor dem Zugriff der deutschen Behörden retten..

Für dieses Verhalten habe ich ein Dankschreiben des Oberrabiners Weil von Paris, von der Association Culturelle Sepharadite de Paris und vom Präsidenten du Groupement georgien de confession mosaique bekommen, welche ich dieser Erklärung beilege.

Ich erkläre ausdrücklich, dass mir diese Aktion nur möglich war, weil in diesem Punkte die drei anderen Herren des georgischen Komitees Dr. Georg Magalow, Michael von Alschibaya und Dr. Givi Gabliani der gleichen Auffassung mit mir waren und mitgeholfen haben.

schriftlich vorliegt. eidesstättlichen Erklärung samt Schrift auf Photokopien wird hiermit beglubigt.

Lünen, den 21. August 1946

Dr. Notar:

(Justizrat Heinrich Hippel)

თბილისი, 3 მაისი, 1946

წერილობითი ჩვენება ფიცის მიცემით

საფრანგეთის გერმანიის მიერ ოკუპაციის განმავლობაში, მე შევძლი უამრავი ქართველი ებრაელი და სხვა ეროვნების ებრაელები მხესნა ზოგიერთი გერმანელი უუნქციონერის მიერ დასჯისაგან. ამის გამო, მე ვიღებდი მადლიერების წერილებს პარიზის უფროსი რაბი უელისაგან, Association Culturelle Sepharadite de Paris-დან და Gouplement Georgien de confession mosaique პრინციპისაგან, ტექსტები აქ არის დართული.

მე საზღასმის ვაცხადებ, რომ ამის გაკეთება შევძლი მხოლოდ სამი ჯენდატლების შემწეობით საქართველოს კომიტეტიდან. ესენი არიან: ექიმი გიორგი მაღალოვი, მახეილ ფონ ალშიდაია და ექიმი გივი გაბლიანი, რომლებსაც ამ საკითხზე ჩემნაირი შეხედულება პქონდათ და დახმარებაც გამიწიეს.

Association Consistoriale Israélite de Paris



CONSISTOIRE DE PARIS

SECRETARIAT GÉNÉRAL :
17, Rue Saint-Georges
PARIS-IX.

PARIS, LE 16 octobre 1944

à Monsieur
Michel KEDIA

Monsieur,

Mis au courant par Monsieur J. ELIGOULACHVILI des services signalés que vous avez rendus à vos compatriotes de religion israélite, en aidant, par votre généreuse entremise, à les mettre à l'abri des conséquences de l'application des lois raciales, je viens m'associer aux sentiments de reconnaissance qu'ils éprouvent pour vous.

Soyez assuré de ma personnelle gratitude pour votre bienfaisante sollicitude à leur égard, et veuillez agréer, Monsieur, je vous prie, l'assurance de mes sentiments les plus distingués.

Le Grand Rabbin de Paris

პარიზის ისრაელების კონსისტორული ასოციაცია
პარიზის კონსისტორიის
გენერალური სამდივნო
17 Rue Saint-George
Paris-IX
16 ოქტომბერი, 1944

ბატონ მიხეილ კედიახ

სერ:

ბატონი ელიგულაშვილისაგან მივიღეთ ინფორმაცია იმ დიდი სამსახურის შესახებ, რაც თქვენ გაუწიეთ თქვენს თანამემამულე ებრაელებს და სულგრძელი დახმარებით იხსენით ისინი რასისტული კანონების მოქმედებისაგან, მე გულწრფელად ვუერთობ ჩემს ხმას იმ მაღლიერების გრძნობას, რასაც ისინი განიცდიან თქვენდამი.

გთხოვთ, გწამდეთ ჩემი პირადი მაღლიერებისა თქვენი სოლიდარული მხარდაჭერისათვის მათ გადასარჩენად.

პატივისცემით პარიზის უფროსი რაბი იუდიუს უეისი

Association Cultuelle
Sepharadite de Paris

18. RUE SAINT-LAZARE
PARIS-IX^e

CLAS DU 8 OCTOBRE 1944 - N° 122-0001

CONSEIL COMMUNAL

CABINET DU PRÉSIDENT

Le Président reçoit tous les
Mercredis de 10 h. à 12 h.
au Siège de la Cathédrale.

TELEPH. : TRUDAIN 46.32

PARIS, LE 18 Octobre 1944

Monsieur Michel KEDIA

P A R I S

Monsieur,

Neus avons eu l'honneur d'adresser à Monsieur le Ministre E. GUEGUETCHKORI, le témoignage de notre profonde reconnaissance, aussi bien à son égard qu'à celui de ses amis, pour leurs efficaces interventions auprès des Autorités d'Ocupation en faveur de nos Coreligionnaires Géorgiens.

Parallèlement à cette lettre, nous vous permettons, Monsieur, de nous exprimer par la présente, à quel point, nous avons été heureux de constater également vos courageuses et chaleureuses démarches dans le même but.

Grâce à votre témoignage et votre ardente seif de Dreit et de Justice, tellement concerimes aux traditions de la noble Nation Géorgienne, vous avez non seulement contribué à rapparter, en faveur de vos compatriotes Israélites, les humiliantes leis d'exception que nous eûmes à subir durant ces quatre années, mais encore, vous réussîtes à faire élargir de nombreux internés.

Aussi considérons-nous de notre devoir de vous en remercier chaleureusement et vous priez de veuleir bien creire, en notre gratitude ému et nos profonds sentiments de réconfert moral.

Veuillez bien agréer, Monsieur l'assurance de notre parfaite considération.

Le Président d'Honneur,

J/ MOSSERI.

პარიზი, 18 ოქტომბერი, 1944

ბატონო მიწეილ კედია!

პარიზი

სერ:

ჩვენ პატივი გვექონდა ღრმა მადლიერება გამოგვეხატა მინისტრ ე. გეგეჭკორისა და მისი მეგობრისათვის, რადგან ისინი შთამბეჭდავად გამოესარჩნენ ჩვენს თანამორწმუნებებს, გერმანელთა მაღალ ჩინოსნების წინაშე. გვინდა გადმოგცეთ რაოდენ გავიზარეთ, როცა შევიტყვეთ თქვენი მამაცური და გულითადი ქმედების შესახებ იმავე მიზნით.

გმადლობთ გულითადობისა და სამართლიანობის გრძნობისათვის, რომელიც ასე უხვად გააჩნია კეთილშობილი ქართველი ერის ტრადიციებს, თქვენ არა მარტო გაიღლაშქრეთ თქვენი ებრაელი ეროვნების ადამიანთა დასაცავად, რასაც ჩვენც ვებრძოდით ოთხი წლის განმავლობაში, არამედ უფრო მეტიც—თქვენ წარმატებით შესძლით გეხსნათ მრავალი მეგობარი საკონცენტრაციო ბანაკებიდან.

თავს მოვალედ მივიჩნევთ, გულწრფელი მადლობა მოგახსენოთ, გამოგხატოთ თქვენდამი უდიდესი მადლიერება და მორალური ქმაყოფილების ღრმა გრძნობა.

გულწრფელად თქვენი,

საპატიო პრეზიდენტი
ი. მოსერი



Joseph ELIGOULACHVILI
Président du Groupement Georgien
de Confession Mosaque
4, villa Eugène Manuelli
PARIS 16^e

Paris, le 15 Aout 1944

Monsieur Michel KLDIA

Cher Monsieur,

Au moment, quand l'heure de la libération approche, permettez-moi au nom de mes co-religionnaires et en mon propre nom de vous exprimer notre gratitude et profonde reconnaissance pour tout ce, que vous avez fait pour nous.

Nous ne nous sommes pas trompés en nous adressant à vous, comme à un patriote Georgien pour défendre notre vie et nos intérêts en temps d'occupation. Grâce à votre courage, votre tenacité et votre énergie vous avez pleinement réussi que les mesures anti-juives ne soient pas appliquées à nos compatriotes. En plus, quant il y avait des cas d'arrestations de nos co-religionnaires, vous faisiez immédiatement le nécessaire pour les faire relâcher.

Votre conduite ne nous a pas étonnés, car elle était conforme aux nobles traditions de notre peuple.

Je me suis permis de faire savoir ces faits à Monsieur le Grand Rabbin de Paris et à l'Union Cultuelle des Israélites en France, qui vous rendent hommage et qui tiennent à vous remercier personnellement.

Encore une fois, nous vous remercions de tout notre cœur et croyez bien que ce fait restera inoubliable pour nous et nos co-religionnaires

Président
du GROUPEMENT GEORGIEN de
CONFÉSSION MOSAQUE



იოსებ ელიგულაშვილი
სახელმწიფო

ებრაელთა ხსნის ქართველთა კავშირის პრეზიდენტი

4.Villa Eusene Manuel

Paris 16

პარიზი, 15 აგვისტო, 1944

ბატონო მიხეილ კედია!

ძვირფასო სერ:

მოახლოებული განთავისუფლების მომენტში, გთხოვთ ნება მომცეო, ჩემი თანამოწმებისა და პირადად ჩემი სახელით, გამოვხატო თქვენდა-მი დღიდ მადლიერებისა და კავშირის გრძნობა ყოველივე იმისათვის, რაც ჩვენთვის გააკეთეთ. ჩვენ არ შევმცდარვართ, როცა იმედი გვქონდა, რომ თქვენ, ქართველი პატრიოტები ჩვენს სიცოცხლესა და ინტერესებს დაიცავდით ოკუპაციის დროს. მადლობა თქვენს სიმამაცეს, თქვენს გულითადობას და თქვენს ენერგიას, რამაც შეგაძლებინათ დაგეცვათ თქვენი ებრაელი ერი ანტიებრაული კანონმდებლობის წინაშე. ამას გარდა, როცა ჩვენი თანამორწმუნები დაიჭირეს, თქვენ მაშინ ვე ყველაფერი გააკეთეთ მათი განთავისუფლებისათვის.

თქვენს მოქმედებას არ გავუკვირვებივართ, რადგან იგი მომდინარეობს თქვენი ერის კეთილშობილური ტრადიციებიდან, მე თავს უულება მივეცი შემეტყობინებინა პარიზის მთავარი რაბინისათვის და საფრანგეთში ებრაელთა რელიგიური კავშირისათვის, რომლებმაც პატივი მოგაგეს და სურვილი გამოთქვეს პირადად მოგახსენონ მადლობა.

ერთხელ კიდევ გულწრფელად მოგახსენებთ მადლობას. ვისურვებთ დაგარწმუნოთ, რომ თქვენი საქციელი მარად დარჩება ჩვენი და ჩვენი მეგობარი ებრაელების ხსოვნაში.

ი. ელიგულაშვილი,

ებრაელთა ხსნის ქართველთა კავშირის პრეზიდენტი.

Dr. Rudolf Aschenauer
Attorney-at-Law

Munich, December 12, 1951
Auenstr. 86



To:
The District Court Munich
Criminal Court
Munich
Palace of Justice

SUBJ.LCT: Legal notice against A. Demetra, Munich, Muellerstrasse
45/I, for libel in accordance with par. 187, Criminal
Law Code.

I herewith notify the Court that I represent Dr. Gregor and Michael von Alchibaya. On their request and as their attorney I bring legal notice against A. Demetra for libel (Par. 187, CIC). Contrary to his better knowledge the defendant put false facts into circulation, which are apt to bring my mandators into contempt and degrade him in public opinion. He perpetrated this by sending out the inclosed writ of accusation on my mandators.

The defendant was an active member and functionary of the Russian Social Revolutionary Party. When the archives of the Czarist political police, called "Ochranka" were opened after the Revolution in 1917, it was found that Alexander Demetra had been an informer for the Ochranka. As this fact became known and there were grave reasons for the suspicion that he had betrayed a number of persons, acknowledgement of his Georgian citizenship was refused him in 1918. It is characteristic for him that after 1921 he again was suspected to work for the NKWD. These suspicions were confirmed. Demetra himself was unable to deny the fact. In 1936 he published a pamphlet with which he wanted to conceal the fact of his collaboration with the NKWD and their channels of communication. Since the French authorities distrusted him, he was interned by the French in 1939 as a suspected Soviet agent.

Towards the end of the war, in February 1945, Demetra fled to Italy and immediately took up contact with the Communist partisans with whom he closely collaborated also after the German capitulation. He moved to Rome and lived permanently in the house of the Communist partisans. He worked for the Soviet Intelligence Service and carried on a lively propaganda among the Russians and Caucasians with the aim to induce them to return to Russia. He informed the Soviet intelligence people of the exact residences of former Soviet citizens whose extradition was due in accordance with the Yalta Treaty. Because of his collaboration with the Soviet intelligence service a warrant of arrest was issued on him by the Italian police.

Proof: Commissary Riccardo Ciancarlo, Messina, Italia, Casella Postale 428;
Statement of Ing. Sergio Gabuniq, Campo IRO Merateollo,
Salerno, dated 15 February 1951.

He succeeded, however, to escape to Germany. Evidently on orders of the above-named agencies the defendant endeavors to prevent the emigration of my mandators to the USA by calumnious assertions. The reason behind this is that my mandators have taken an active stand against the Soviets.

დოქტორი რუდოლფ აშენაუერი
პროფესიონალი

მიუნხენი, 12 დეკემბერი, 1951
აუგის ქ. 86

მიუნხენის ოლქის სასამართლოს კრიმინალურ სასამართლოს
მიუნხენი
სამართლის პალატა

საგანი: ლეგალური ცნობა ა. დემეტრას წინააღმდეგ, მიუნხენი მიულერ შტრასე 45/1, ცილისწამებისათვის შესაბამისად კრიმინალური კანონის 187 კოდექსისა.

ვაცნობებ სასამართლოს, რომ მე წარმოვადგენ დოქტორ გრეგორ და მიხეილ ფონ ალშიბაიას. მათი მოთხოვნით, როგორც მათი ნდობით აღჭურვილი პირი მე ლეგალური სარჩელი შემომაქვს ა. დემეტრას წინააღმდეგ ცილისწამებისათვის (პარ. 187 CIC) ყალბი ფაქტები, რასაც შეუძლია ზიანი მიაყენოს ჩემი მანდატორების ღირსებას და დასცეს მათი ავტორიტეტი საზოგადოებაში. მან ეს გააკეთა ჩემი მანდატორების საბრალდებო განცხადების გავრცელებით.

ბრალდებული იყო აქტიური წევრი და ფუნქციონერი რუსეთის სოციალ-რევოლუციური პარტიისა. როდესაც „ოხრანკად“ წოდებული ცარისტული პოლიტიკური პოლიციის არქივები გაიხსნა, 1917 წლის რევოლუციის შემდეგ, აღმოჩნდა, რომ აღექსანდრე დემეტრა „ოხრანკას“ ინფორმატორი იყო. როგორც კი ეს ფაქტი გახმაურდა და სამწუხარო მიზეზები გამოჩნდა ვარაუდისათვის, რომ ამ კაცმა მრავალი პიროვნება გასცა, მას საქართველოს მოქალაქედ აღიარებაზე უარი ეთქვა 1918 წელს. მისთვის დამახასიათებელია, რომ 1921 წლიდან იგი კვლავ მუშაობს „ენკავედე“-ში. ეს ეჭვები დადასტურდა. თვითონ დემეტრას არ შეეძლო ფაქტის უარყოფა. 1936 წელს მან გამოაქვეყნა პამფლეტი, რომლითაც სურდა გაემართლებინა თანამშრომლობა „ენკავედ“-ესთან და მის საინფორმაციო არხებთან, მას შემდეგ, რაც საფრანგეთის მთავრობამ უნდობლობა გამოუცხადა მას და 1939 წელს, როგორც ეჭვმიტანილი, საბჭოთა აგენტი, ქვეყნიდან გაასახლა.

ომის დამთავრების ჟამს, 1945 წლის თებერვალში დემეტრა იტალიაში გაიქცა და უმაღვე დაუკავშირდა კომუნისტ პარტიზანებს, რომლებთანაც იგი ახლო თანამშრომლობას ეწეოდა გერმანიის კაპიტულაციის შემდგომაც. იგი გადავიდა რომში და მუდმივად ცხოვრობდა კომუნისტი პარტიზანების სახლში. მუშაობდა საბჭოთა ინტელიგენციის სამსახურში და ცხოველ პროპაგანდას ეწეოდა რუსებსა და კავკასიელებს შორის იმ მიზნით, რომ დაეყოლიებინა ისინი რუსეთში დაბრუნებაზე. მან საბჭოთა დაზვერვას შეატყობინა მისამართები ყოფილი



საბჭოთა მოქალაქეებისა, ვისი ექსტრადიციაც დაკავშირებული იაღტის ხელშეკრულებით. საბჭოთა დაზვერვის სამსახურთან თანამშრომლობის გამო, იტალიის პოლიციამ გასცა მისი დაპატიმრების ორდერი.

მტკიცებულება: კომისარი რიკარდო ციანკარდო, მესინა, იტალია, კაზედა პოლსტალე 428.

მტკიცებულება: ინგ. სერგო გაბუნიასი, კამპო INO მერეატელო, საირნო, დათარიღებული 1951 წლის 15 თებერვალს.

მან, როგორდაც მაინც მოახერხა და თავს უშველა გერმანიაში გაქცევით. ზემოთხსენებული სააგნენტოების ორდერებზე დაყრდნობით ბრალდებული ცდილობს, ხელი შეუშალოს ცილისმწამებლური მტკიცებით ჩემი მანდატორების ემიგრაციას აშშ-ში.

ლოქტორ გრეგორ ფონ ალშიბაია, მიუნხენი 23, დესტაუჩეს ქ. 18. დაიბადა ქუთაისში 1880 წლის 25 დეკემბერს, სწავლობდა მედიცინას, 1919 წელს იგი დაინიშნა ელჩად აზერბაიჯანში საქართველოს მთავრობის მიერ.

ლოქტორ ალშიბაიას დახასიათებაზე საკომენდატო სიებად ჩამოვთვლი:

ა. დეპლუხის წერილი, ყოფილი პაპის ვიზიტატორი ტიფლისში, ტრანსკავკასიაში ბრიტანეთის წარმომადგენლის წერილი, 25 ივნისი, 1920, თბილისში საფრანგეთის წარმომადგენლის წერილი, 1 ივლისი, 1920.

თბილისში საფრანგეთის წარმომადგენლების წერილი, 1 ივლისი, 1920.

კონსულ ბოალოპროზეცკის, პოლონეთის წარმომადგენლის წერილი, 4 ივლისი, 1920.

გაწეული დამსახურებისათვის დოქტორი გრეგორ ფონ ალშიბაია ფრანგებმა „საპატიო ლეგიონის“ წევრად აირჩიეს, პოლონელებმა კი დამსახურების ოქროს ჯვარი გადასცეს.

ჩემი მანდატორის—ლოქტორ გრეგორ ფონ ალშიბაიას სასახლოდ მეტყველებს ის, რომ მან მილიონი რუბლი გაიღო დახმარებისათვის როდესაც წითლებმა, ომის გამოცხადების გარეშე, დაიკავეს საქართველო 1921 წლის თებერვალში.

არსებობს წერილობითი საბუთი ამის თაობაზე, რომელსაც ხელს აწერს საქართველოს პარლამენტის მეორე პრეზიდენტი.

როდესაც საქართველოს მთავრობა იძულებული იყო დაეტოვებინა ქვეყანა, ლოქტორ ალშიბაია, თავის ოჯახთან ერთად უცხოეთში გადასახლდა. კონსტანტინეპოლისა და ვენას გავლით, 1921 წელს იგი ბერლინში ჩავიდა. ინფლაციის წინ 7000 აშშ დოლარი გაიღო სტიპენდიების გასაცემად.

მცდარ პუბლიკაციაში აღნიშნულია, რომ პოლონელმა გენერალმა ლიტერატურული გახადა შესაძლებელი, გრეგორ ფონ ალშიბაია პოლონეთში

რომ ჩასულიყო. სინამდვილეში კი მოხდა ისე, რომ გრეგორ ფრონტი მარტინული ალშიბაიამ ბაქოში მინისტრი ფილიპოვიჩი სიკვდილს გადაარჩინა და გამოღვინდა გამოღვინდა გადაარჩინა და მინისტრობის დაკარგვის შემდეგ. გრეგორ ფონ ალშიბაიამ ადგილი დაიკავა გროდნოს სამხედრო პოსტიალში. სწორედ აქ გაიცნო მეთაური გენერალი ა. ლიტვინოვიჩი, რომელიც შემდგომში ვიცე-მინისტრი გახდა. სიმართლეს არ შეეფერება ის, თითქოს ვროდნოში სკანდალი მომხდარიყოს. მცდარი პუბლიკაციის ამ მტკიცებას უარყოფს გროდნოში დოქტორ ფონ ალშიბაიას სამედიცინო შრომით მოპოვებული ატესტატი და ის ფაქტიც, რომ დოქტორ ფონ ალშიბაია დაინიშნა მთავარ ინტერნისტად სამხედრო სამედიცინო აკადემიის პოლიკლინიკაში 1937 წელს. ბატონ დოქტორ ფონ ალშიბაიას სასარგებლოდ მეტყველებს ისიც, რომ იგი იყო საოჯახო ექიმი შემდეგი პიროვნებებისა:

მინისტრი კონტიალკოვი.

ვიცე-მინისტრი, გენერალი ლიტვინოვიჩი.

დიონისე, ორთოდოქსული მიტროპოლიტი

პოლკოვნიკი, დოქტორი მ. უოისცინსკი (მარშალ პილსუდსცის პირადი მეტობარი)

მას შემდეგ, რაც გერმანელებმა ვარშავის ოკუპაცია მოახდინეს, დოქტორ გრეგორ ფონ ალშიბაია აირჩიეს ვარშავაში ქართული კოლონიის პრეზიდენტად. შემდგომში იყო კავკასიური კოლონიის პრეზიდენტი. მისი ამოცანა იყო კავკასიელთა ინტერესების დაცვა მთავრობის წინაშე. მწვავე ოპოზიციისა და იმ დროს არსებული პირობების გამო, იგი თანამდებობიდან გადაყენებული იქნა გერმანელების მიერ.

მტკიცებულება: ოკუპირებული აღმოსავლეთი ტერიტორიების 1943 წლის 12 ნოემბრის რაიხ მინისტრის წერილი.

ამ წერილში ნათქვამია, რომ გადაყენება მოხდა იმის გამო, რომ თქვენ გააკეთეთ კაპიტულანტური შენიშვნები, რაც ეწინააღმდეგებოდა უმაღლეს ხელისუფლებას და არ შეესაბამებოდა უმაღლესი ხელისუფლების ბრძანებებს. ელჩმა, გრაფმა ფონ დერ შულენბურგმა, რომელიც დიპლომატიური კომისიის შეფი იყო საქართველოში მისი დამოუკიდებლობის პერიოდში, ურჩია დოქტორ ფონ ალშიბაიას დაეტოვებინა ვარშავა, რათა თავიდან აეცილებინა გერმანიის სახელმწიფო საიდუმლო პოლიციის რეპრესიები. აი, ეს არის ის, რაც მოხდა. 1944 წლის ბოლოს, როდესაც საბჭოთა ჯარებმა ვარშავას მიაღწიეს, მისი ოჯახიც გაიქცა ვარშავიდან და გერმანიაში რეისპოლში გადასახლდა, სადაც უკვე ცხოვრობდა დოქტორ ფონ ალშიბაია. 1949 წლის ოქტომბრიდან დოქტორ ფონ ალშიბაია საცხოვრებლად გადავიდა მიუნხენში.

შეუძლებელია დოქტორ ფონ ალშიბაიას ან მისი ვაჟის ამოცანად იქცეს იმის მტკიცება, რომ ეგრეთ წოდებულ სასამართლო განცხადებაში მოცემული სრული სიცრუეა, და დემეტრამ დამტკიცოს მათი სისწორე.



მე არ ჩავუღორმავდები ზოგ დეტალს ამ მოსაზრებათა სიყვალისში დასამტკიცებლად.

ამ ყალბ პუბლიკაციაში დემეტრა ახსენებს კომისიის მიერ მოპოვებულ ოქმს, რომელიც თითქოსდა ქართველთა კოლონიამ შექმნა იმისათვის, რომ გამოეძიებინა ალშიბაიას მიერ თანამდებობის ბოროტად გამოყენება—ოქმი მოთხოვნისთანავე წარედგინება სასამართლოს. ქართველთა კოლონიის 1942 წლის 15 თებერვალს გამართულ შეხვედრაზე ნათლად არის ნათქვამი, რომ დიდი მადლიერება ეკუთვნის საქართველოს წარმომადგენლობის შეფს მისი წარმატებული და ერთგული სამსახურისათვის. ამავე ოქმში ნათქვამია, რომ მიხეილ ალშიბაიამ სამშობლო დატოვა იმისათვის, რათა ებრძოლა ბოლშევკიკების წინააღმდეგ თავისი ქართული, მშობლიური მიწის გადასარჩენად, 52-ე მსროლელთა პოლკის მეთაური ოფიცრის წერილიც იქნა წაკითხული ამ მიტინგზე. წერილში ნათქვამი იყო, რომ მიხეილ ალშიბაია განსაკუთრებული მიღწევებისათვის დაჯილდოებულია მეორე კლასის ბრინჯაოს ჯვრით.

ქართული კოლონიის გენერალური 1943 წლის 9 მაისის ასამბლიის ოქმი ცხადყოფს, რაოდენ დიდი მადლიერების გრძნობით ეკიდებოდა ქართველთა კოლონია დოქტორ ალშიბაიას. ასამბლიის ოქმი ადგენს, რომ მიხეილ ალშიბაია ორი წლის განმავლობაში იყო ფრონტზე და დანიშნეს მეკავშირთა ოფიცრად—არმიის უმაღლეს სარდლობასა და ქართველთა ნაციონალურ კომიტეტს შორის. ეს კი იმას ამტკიცებს, რომ მიხეილ ალშიბაიას არაფერი ესაქმებოდა სახელმწიფო საიდუმლო პოლიციასთან და არც არასოდეს წვევია რომელიმე რუსულ ტყვეთა ბანაქს. ეს რომ ასე იყო, შეიძლება დაამოწმო შემდეგმა პირებმა:

აპმედ-ნაბი მაგომამ—მიუნხენი, იუგენდის ქ. №12

გენერალმა იოლასემ—აისინგი საიბრუკის მახლობლად.

ალშიბაიას აზრი ებრაელების შესახებ წარმოდგენილია კედიას წერილობით მოხსენებაში დამატებებით, რომელიც 1946 წლის 3 მაისიდან თარიღდება. იგი ამტკიცებს, რომ მიხეილ ფონ ალშიბაიამ გადაარჩინა მრავალი ქართველი ებრაელი და სხვა ეროვნების ებრაელები გერმანული ხელისუფლებისაგან. ამასთან დაკავშირებით ბრალდების არასაიმედობა ნათელია.

ვარშავაში გრეგორ ფონ ალშიბაიას მოღვაწეობის შესახებ დავასხელებ შემდეგ მოწმებს:

პროფესორი ჯორჯ ფონ მენდე, დიუსელდორფი, სესილენალეს 52 და აგრეთვე ჰერ ფონ ჰეროთი. შემდეგი მოწმები არიან: პროფესორი, დოქტორი მ. წერეთელი, მიუნხენი 23, ჰერმან ვოგელის, თავადი ნაკაშიძე, მიუნხენი, უნგერერის ქ. 86/III; თავადი შალიკაშვილი დიმიტრი, პაპენჰაიმ, ალტის შლოსი. თან ახლავს, აგრეთვე, 1951 წლის 4 დეკმბრით დათარიღებული წერილი სერჯი ვოისეხოვსკისა.

თავად, ნაკაშიძეს, აგრეთვე, შეუძლია დაამტკიცოს, რომ გენერალ /
მაყაშვილის ბრალდება მცდარია.

მაყაშვილის მტკიცებასთან დაკავშირებით შედარება გაკეთდა საგა-
რეო საქმეთა მინისტრის ე. გეგეჭქორის ჩვენებასთან. სახელმწიფო
მდივნის ღოქტორ გვარჯალაძის მიერ მიცემულ ჩვენებაც შეიძლება
გამოყენებულ იქნეს მტკიცებულებად.

ფაქტი, რომ გრეგორ ფონ ალშიბაია ცდილობდა გაეთავისუფლებინა
ქართველი ოფიცრები და წარმატებითაც შეასრულა ეს, მტკიცდება
შემდეგი მოწმეების მეშვეობით:

პროფესორი მიხეილ ახმეტელი უნტერვაისბახი (?). ეგრეთწოდებულ
საბრალდებო ჩვენებაში ფუქსავატურად ხაზგასმულია, რომ გრეგორ
ფონ ალშიბაიამ მოიპარა შაქარი, ბოლო ფინანსთა მინისტრი ქურხული,
რომელიც ნახსენებია საბრალდებო ჩვენებაში, იყო დეპუტატი, რომე-
ლიც შემდგომში გახდა მინისტრთა მინისტრი. იგი ამჟამად ცხოვრობს
პარიზში. თუ ასეთი ძარცვა მოხდა მინისტრს უნდა რამე სცოდნოდა
ამის შესახებ. გარდა ამისა, საგარეო სამსახურის ჯენტლმენს, ვისაც
ჩაბარებული აქვს ჩვენება, უნდა სცოდნოდა ეს“.

გრეგორ ფონ ალშიბაიას არასოდეს არ ჰქონია გერმანიის მოქალა-
ქეობა. ეს მტკიცდება მისი პირადობის მოწმობებით, რაც შეიძლება
წარმოვადგინოთ.

საბრალდებო ჩვენების ერთ-ერთი მთავარი ნაწილია შემდეგი მტკი-
ცებულება. „ვარშავის მიდამოებში ერთდროულად დაიკარგა ექვსი ქარ-
თველი, რომლებსაც ჰქონდათ ალშიბაიას სამხილი. კოლონიის წარმო-
მაღვენელთა მოთხოვნა გესტაპოს მიერ დაპატიმრებულთა მფარველობის
ქვეშ აყვანის შესახებ ალშიბაიამ გულცივად უარყო. ალშიბაიას სადის-
ტური შურისმაძიებლობა ოფიცერთა მიმართ, რომლებიც არ დაემორ-
ჩილნენ მას და უპირისპირდებიან მისი მდგომარეობის ბოროტად გამო-
ყენებას, არ მთავრდება და იგი განაგრძობს ცილისმწამებლურ ბრალ-
დებებს ყველას მიმართ, ვინც არ ემორჩილება მას, ან ხელს არ
უწყობს ქურდობაში, ძარცვებსა და სხვა ხალხის ქონების უკანონოდ
მითვისებაში.

ალშიბაიას მიერ მხილების შემდეგ გაუჩინარდნენ:

ე. ბაგრატიონი

უ. ათაბეგიშვილი.

მახარაძე

არქიმანდრიტი გრიგოლ ფერაძე და სხვა.

დაკარგულ ებრაელთა რიცხვის დადგენა შეუძლებელია“.

ეს მტკიცებულებანი აღვილად ბათილდება: ბაგრატიონი უბრალოდ
ფილტვების ანთებით გარდაიცვალა, რაც დასტურდება მოწმე თავად
შალიკაშვილის ჩვენებით, მახარაძე წავიდა კიევში ბიზნესის საწარ-
მოებლად.

საინტერესოა აღინიშნოს, თუ როგორ ახასიათებს ავტორი ფერაძეს,
280

სინამდვილეში ფერაძე მუშაობდა საბჭოელებთან. ფერაძის საქმეში გადახელებული არიან შემდეგი მოწმეები:

პროფესორი მენდე, მისამართი ზემოთ არის მოცემული.

ბატონი ენგელჰაუპტი, მისამართის შემდეგ წარმოგიღენთ, თავადი შალიკაშვილი, მისამართი ზემოთ არის მოცემული. ბატონი ბაქრაძე, პარიზი.

თავადი ნაკაშიძე, მისამართი ზემოთ არის მითითებული.

პროფესორი წერეთელი, მისამართი ზემოთ არის მოცემული.

პროფესორი, დოქტორი ნიკურაძე, ელექტრონული და ონების კვლევითი ორგანიზაცია, შვარცნედლი.

პროფესორი მენდე გაცნობილია საქმეს, საბრალდებო ჩვენებაში იმ ფაქტთან დაკავშირებით: „ვარშავის მიდამოებში ერთდროულად დაიკარგა ექვსი ქართველი, რომლებსაც პქონდათ ალშიბაის სამხილი“.

ყოველივე ზემოთქმულიდან დაკავშირებით წარმოდგენილია შემდეგი მტკიცებულებანი:

პროფესორ წერეთლის წერილი, 18 ნოემბერი, 1951.

პროფესორ ნიკურაძის განცხადება, 18 ნოემბერი, 1951.

თავად ნაკაშიძის განცხადება, 23 ნოემბერი, 1951.

დაბოლოს, წიკლაურის საქმესთან დაკავშირებით მიტენვალდში, შემდეგი შეიძლება დავასკვნათ:

ფაქტების გასარკვევად მოწმედ ვასახელებ სახელმწიფო მდივანს დოქტორ ობერლენდერს, მიუნხენი, დევნილთა საქმეებში სახელმწიფო მდივანს.

სამხედრო სასამართლოს მიერ გაიმართა სასამართლო განხილვა, რაც ექვემდებარება ცილისმწამებლურ მტკიცებას. იმ დროისათვის დოქტორ გრიგოლ ფონ ალშიბაია და მიხეილ ფონ არჩიბაია არც კი იცნობდნენ გ. გაბლიანს.

რუდოლფ აშენაუერი
პროკურორი

პროფ. დოქ. გერჟარდ ფონ მენდე
ლიუსელდორფი
სესილიენალე 52
10 დეკემბერი, 1951.

დეკლარაცია

პოლონეთში, გერმანელთა ჯარების მიერ ამ ქვეყნის ოკუპაციის შემდეგ, ემიგრაციული ჯგუფების მდგომარეობისა და უშუალოდ ყველაზე უფრო მეტად, დოქტორ გ. ალშიბაიას საქმიანობის ცოდნისა და პერსონის ნაცნობობის მიხედვით, რომელთანაც ხშირი კონტაქტები



მქონდა, როგორც ომის პერიოდში აღმოსავლეთის სამინისტროს ფინანსთა მინისტრის უფლების შეფარანი, შემიძლია გავცე ქვემოთ დაკლარაცია მისი საქმის თაობაზე:

1. მას შემდეგ, რაც ვარშავა ოკუპირებული იქნა გერმანული ჯარების მიერ და ქართველთა კოლონიის პრეზიდენტი იმნაძე გაიქცა, ქართველთა კოლონიამ თხოვნით მიმართა დოქტორ ალშიძიასა მისი პირადი რეპუტაციის, ენების ცოდნის და ბაქოში საქართველოს ელჩად მუშაობის დროს გამოჩენილი უნარიანობისათვის თავის თავზე აეღო ქართველთა ინტერესების წარმომადგენლობა ეგრეთწოდებულ უმაღლეს მთავრობაში. ამ თხოვნას შეუერთდნენ აზერბაიჯანელები, სომხები და ჩრდილო კავკასიელები, რომლებიც მაშინ ვარშავაში ცხოვრობდნენ. ასე რომ, დოქტორ ალშიძია წარმომადგენლიდა მთელი კავკასიელი ემიგრანტების ინტერესებს უმაღლესი მთავრობის მთელ ტერიტორიაზე. დოქტორ ალშიძია თავის სამუშაოს ასრულებდა ბერლინში კავკასიელთა წარმომადგენლობასთან ახლო კავშირში, რომელსაც მეთაურობდა უ. ახმეტელი, ყოველგვარი ანაზღაურების მიღების გარეშე.

დოქტორმა ალშიძიამ წარმატებებს მიაღწია კავკასიელთა ხანგრძლივი და ნაყოფიერი წარმომადგენლობით უმაღლესი მთავრობის კულტურული მომავალი, ხშირი ვიზიტების საშუალებით ბერლინში თავისი თანამემამულებების ეკონომიკური და ლეგალური უშიშროების საკითხებში, იმდენად, რომ მათ თავი დააღწიეს შიმშილობასა და სიღატაკეს. ასეთი მოქმედების დროს დოქტორი ალშიძია ხშირად იყენებდა გულლია საუბრის ენას მთავრობის კომპეტენტურ პირებთან და არასოდეს არ ფარავდა თავის შეხედულებას საჩივრებზე და პოლიტიკურ ხარვეზებზე. იგი ყოველთვის აღწევდა დასახულ მიწნებს თავისი თანამემამულებების სასარგებლოდ, მაგრამ იმდენად დაუცველად დაიტოვა საკუთარი თავი, რომ გერმანიის მთავრობამ მოიხდომა მისი აცილება უხერხული კრიტიკისაგან და გამოაცხადა—ყველასათვის თანაბარი უფლებების დაცვა, 1943 წლის ივნისში უმაღლესი მთავრობის მოხელეების მიერ შეუჩერდა უფლებამოსილება, როგორც ვარშავაში კავკასიელთა კოლონიის პრეზიდენტს, რადგანაც მას მიაწერდნენ შეურახმყოფელ გამოთქმებს, იგი აკრიტიკებდა უმაღლესი მთავრობის მიერ მიღებულ ზომებს და არ აღასრულებდა ამ მთავრობის ბრძანებებს.

(2) ვარშავაში კავკასიელთა კოლონიის პრეზიდენტად მოღვაწეობის განმავლობაში ადგილი ჰქონდა არქიმანდრიტ ფერაძის შემთხვევას. ფერაძე ვარშავაში რუსული ეკლესიის მღვდელი იყო. მანამდე, ომამდე და ომის პერიოდში იგი იყო ბერლინში, რათა აღესრულებინა შემდგომი პროექტი ბერლინში რუსული ორთოდოქსული უნივერსიტეტის დაარსებისა. ამასთან დაკავშირებით გავიცანი იგი. საუბედუროდ გარეუბნის ინტელიგენციამ რუსეთის საზღვარზე დაიჭირა ერთი ქალი, მას უპოვეს დაშიფრული ინფორმაცია, რომლის სათავე იყო ფერაძე. მაშინ ფერაძე დააპატიმრა გერმანიის ხელისუფლებამ. მის აპარტამენტში

იპოვეს ორი დღიური კასეტებისა ქართულ ენაზე. მისი საქმიანობის ამსახველი საბჭოელების სამსახურის შესახებ და უამრავი დოკუმენტი და გირვანები... რაც იმაზე მეტყველებდა, რომ ის იყო საბჭოთა საელჩოს წარმომადგენელი ბერლინში. ფერაძე გაასამართლა გერმანიის სამხედრო სასამართლომ და სიკვდილი მიუსაჯა, საბჭოელების შპიონაჟის გამო.

მე ვხვდები, რომ ფერაძის საქმე ნამდვილ სენსაციად იქცა არა მარტო ქართველ ემიგრანტთა შორის, არამედ სხვა წრეებშიც, იმდენად რამდენადაც ფერაძეს როგორც ავტორიტეტულ მღვდელს ფართო წრეები იცნობდა. საბჭოთისათვის მისი ჯაშუშური საქმიანობა სრულიად მოულოდნელი აღმოჩნდა და ეხებოდა ბევრ მოხელეს, რომლებიც ჩათრეული იქნენ ფერაძის საქმეში, რათა გამოიიტა წარემართათ ზედმიწვნით ფრთხილად და კორექტულად.

დოქტორ ალშიბაიას არანაირი საქმე არ ჰქონია არც ფერაძის მხილებასთან და არც მის დაპატიმრებასთან. ეს დაპატიმრება ისევე მოულოდნელი იყო დოქტორ ალშიბაიასთვის, როგორც კველასათვის, ვინც კი იცნობდა ფერაძეს. ფერაძის დაპატიმრების შემდეგ, დოქტორმა ალშიბაიამ, როგორც კავკასიელთა კოლონიის პრეზიდენტმა, მიმართა გერმანიის სახელმწიფო საიდუმლო პოლიციას (გესტაპოს), რათა შეესწავლა, რა მიზეზით მოხდა დაპატიმრება და რისი გაკეთება შეიძლებოდა პატიმრისათვის.

კომპეტენტური გერმანელი მოხელეების მოთხოვნით, დოქტორი ალშიბაია იძულებული გახდა, დაესახელებინა რამდენიმე ქართველის სახელი, ვისაც შეეძლო ეთარგმნა ფერაძის დღიურები. რამდენადაც მასხსოვეს, სამი ქართველისაგან შედგა კომიტეტი. მათ შორის იყო კაპიტანი ბაქრაძე, რომელსაც მოსთხოვეს გაცნობოდა და ეთარგმნა ფერაძის დღიურები. გერმანელთა მხრიდან დღიურების მეორე მიმოხილვა შეასრულა პროფ. მეკელაინმა. ბერლინის კუთვნილი კასეტებით და მისი შემდგომი განცხადებით სრულიად ცხადი გახდა, რომ ფერაძე ჯაშუშობას ეწეოდა რუსებისათვის მრავალი წლის განმავლობაში და მჭიდრო კონტაქტები ჰქონდა საბჭოთა მოხელეებთან ბერლინში. ამის თქმა შემიძლია ფერაძის საქმის პირად ცოდნაზე დაყრდნობით. ქართველების მხრივ და უფრო ნაკლებად დოქტორ ალშიბაისაგან ცოტა როდი გაკეთდა ფერაძის წინააღმდეგ. მეორე მხრივ, ისინი ყოველნაირად ცდილობდნენ, რომ სასამართლო განხილვა ობიექტურად წარმართულიყო და ფერაძისათვის მოენახათ შემამსუბუქებელი გარემოებანი.

3. გერმანული ჯარების მიერ ვარშავის ოკუპაციისთანავე ქართველები—ინჟინერი ბერიშვილი, ათაბეგაშვილი და კეჭალმაძე ვარშავაში დახვრიტეს. დახვრეტამ სამართლიანი შფოთი გამოიწვია ქართველთა კოლონიაში და მე ვცადე ვითარებაში გარკვევა. გერმანიის მოწინააღმდეგ ინტელიგენციისაგან შევიტყვე. რომ დახვრეტა მოხდა ვარშავის ასაღებად სამხედრო მოქმედების დროს, და ეს განხილულ უნდა იქნას,

როგორც შესაძლო პიროვნული შურისძიების აქტი მაღლაკელისათვის, რომელიც მუშაობდა გერმანელთა მოწინააღმდეგე ინტელიგენციასთან. აღმიბაიას რამენაირი დაკავშირება ამ დახვრეტებთან, მნელია. მას არანაირი კავშირი არ ჰქონია გერმანელ მოხელეებთან. ერთ-ერთი დაღუპული იყო მისი უახლოესი კოლეგა და პარტიზანი. უკიდურესი სისულელეა, დოქტორ ალმიბაიას წინააღმდეგ, ყალბი ბრალდებების წამოწევის მიზეზი აღბათ ის არის, რომ მას, პატიოსან და ძლიერი ნების ადამიანს, იყენებდნენ სიმართლის სათქმელად. ამ გზით ის ყოველთვის როდი იძენდა მეგობრებს. მისმა ავტორიტეტმა სამშობლოში თუ გადასახლებაში თანამემამულეებს შორის, რეპუტაციამ, რომელიც მოიპოვა როგორც პოლიტიკურად, ისე ფიზიკურად პოლონეთსა და გერმანიაში, ცხადად აჩვენა, რომ მისთვის პიროვნულობა გაცილებით მაღლა დგას, ვიდრე ის, რასაც ახლა ბრალად სდებენ შურიანობისა და ბოროტი სურვილის გამო.

მზად ვარ, ნებისმიერ დროს ფიცის ქვეშ გავიმეორო ჩემი განცხადება.

ხელმოწერილია: დოქ. გერპარდ ფონ მენდე უნივერსიტეტის პროფესორი, ოკუპირებული აღმოსავლეთ ტერიტორიების რეისის სამინისტროს „ქავკასიის“ და „უცხო ერების“ სექციების ყოფილი შეფი.

P.S. დოკუმენტების ორიგინალები იხილეთ ავტორის არქივებში.



ილუსტრაციები





1915 թ.
8030 զազուան
1990

բարեկարգություն



გიორგი ჯალდასტანიშვილი

1968

გიორგი ჯალდასტანიშვილია ჩამოიზავა გ. გაგლიანის „ჩემი
მოგორებაც“ საკართველოში.



ՅՈՅՈ ԿԱՌՋԱՆԻ ՄԱՅԱՎԱՐՈՒԹՅՈՒՆ ԴԱ ՅՈՅՈ ՅԱՑԱԽԱՅԱ

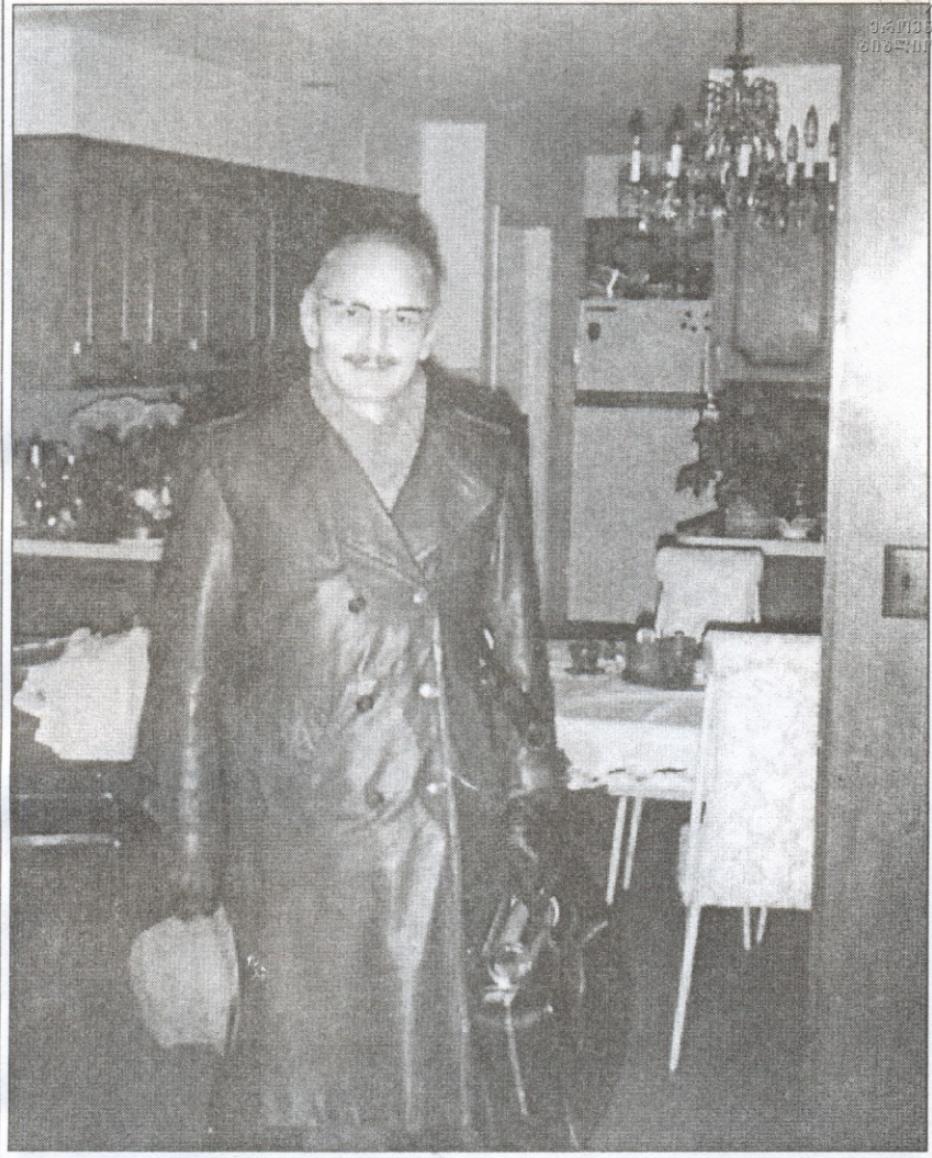
1993



ეგნატე გამლიანი

1920





8030 88880860
1992

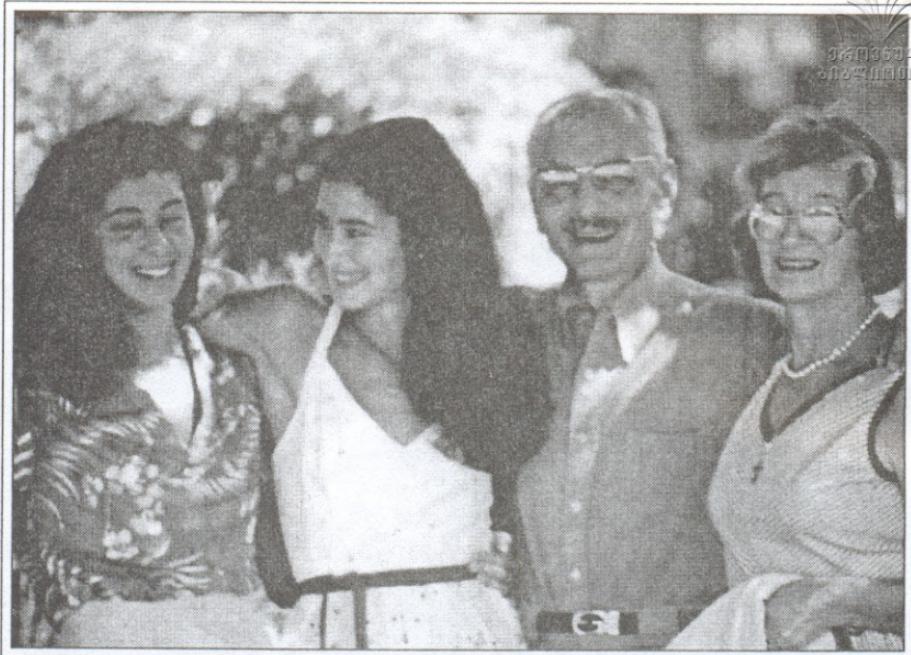


რუსებან გამლიალი

1942



2030 და რესუზან გაგლიანები
1990



ଧର୍ମପାତ୍ର, କୃଷ୍ଣାର୍ଥ, ଅତେଳ ଡା ଜୀର୍ଣ୍ଣ ଗାସଲୋବୋପ୍ପ
1984



ଧର୍ମପାତ୍ର, କୃଷ୍ଣାର୍ଥ, ଅତେଳ ଡା ଜୀର୍ଣ୍ଣ ଗାସଲୋବୋପ୍ପ
1980



გივა, რუსედან, გრეგორ და ეთერი, ვერა გაგლიაძი და მისი
ეკულის ჯიცხა ვენიცევერგი



გრეგორი, მისი ეკულის ჯიცხა აპარი და უზიანი სინა გაგლიაძი

| | |
|---|-----|
| გამომცემლისაგან (მიხეილ რეხვიაშვილი)..... | 3 |
| თავი VII | |
| ყირიმიდან გერმანიაში გამგზავრება | 9 |
| თავი VIII | |
| საფრანგეთსა და პოლანდიაში | 72 |
| თავი IX | |
| ომის დასასრული | 176 |
| ეპილოგი | 226 |
| დამატებები | 243 |
| ილუსტრაციები | 285 |



THE EXPENSES OF PUBLICATION WERE PAID BY
G. GABLIANI'S CHILDREN

გადაეცა წარმოებას 1.05.2000
ხელმოწერილია დასაბეჭდად 1.06.2000
პირობითი ნაბეჭდი თაბაზი 18,5
ზომა 60X90 1/16
